



STRÁNSKÝ a PETRŽÍK

12.



# KATALOG PNEUMATICKÝCH PRVKŮ





Vážený zákazníku,  
máte v rukou již dvacáté vydání tištěného katalogu pneumatických prvků. Věříme, že spolu s dalšími informačními produkty, zejména stále aktualizovaným elektronickým katalogem, dostupným na naši internetové adresu, nebo systémem generování 3D modelů pro CAD systémy, Vám bude sloužit k usnadnění Vaší práce.

Naše společnost vyrábí pneumatické prvky již od roku 1991. Vlastní vývoj a výroba s použitím nejmodernějších technologií, nám umožňují nejen neustálé zlepšování standardních prvků, ale i prvků, které vyrábíme podle Vašich požadavků.

Prvořadým cílem naší společnosti je dodávat výrobky s vysokou kvalitou, dlouhou životností a příznivou cenou. Servis a dostupnost náhradních dílů, pro jakýkoliv náš výrobek je samozřejmostí. To platí nejen v České republice a na Slovensku, ale i dalších zemích, kde postupně budujeme obchodní a servisní zázemí.

Seznamte se i s dalšími aktivitami společnosti Stránský a Petržík, Pneumatické válce spol. s r. o., jako je vývoj a výroba jednoúčelových strojů a zařízení, nebo prodej a servis obráběcích strojů.

Děkujeme za Váš zájem, věříme, že Vás naše nabídka zaujme a těšíme se na spolupráci s Vámi.



Petr Stránský  
*jednatel*



T. Petržík  
*jednatel*

*i*

Všeobecné informace ..... 1-2



Pneumatické válce ..... 2-1



Bezkontaktní snímače polohy ..... 3-1



Upínací příslušenství k válcům ..... 4-1



Elektromagneticky ovládané rozvaděče ..... 5-1



Ručně, nožně a mechanicky ovládané rozvaděče ..... 6-1



Ventily pro řízení a funkční ventily ..... 7-1



Prvky na úpravu stlačeného vzduchu ..... 8-1



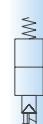
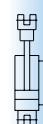
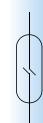
Hydraulické tlumiče rázů a hydraulické brzdy ..... 9-1



Šroubení, hadice, tlumiče hluku a ostatní příslušenství ..... 10-1

| Obj.kód    | strana |
|------------|--------|
| 1010100... |        |
| 1200100... |        |
| 2101010... |        |
| 2201010... |        |
| 3010000... |        |

Rejstřík ..... R-1

*i*

*R*

## Novinky zařazené do katalogu číslo 12

i



Dvojčinné pneumatické válce DIN ISO 6432 se zalisovanou trubkou podrobnosti na straně 2-18



Dvojčinné pneumatické válce nerezové - hygienicky nezávadné podrobnosti na straně 2-20



Dvojčinné bezpístnicové pneumatické válce řady VL1 podrobnosti na straně 2-30



Dvojčinné pneumatické válce řady MCGB a MCGD s dvojitým vedením podrobnosti na straně 2-36 a 2-40



Dvojčinné dvoupístnicové pneumatické válce řady MCDA podrobnosti na straně 2-42



Dvojčinné dvoupístnicové pneumatické válce řady MCDB podrobnosti na straně 2-44



Dvojčinné dvoupístové pneumatické saně řady MCSS podrobnosti na straně 2-50



Pneumatické zarážkové válce řady MSBD, MSBR a MSBS podrobnosti na straně 2-51



Pneumatická otřesová zařízení - vzduchové dělo podrobnosti na straně 2-66



Pneumatické kyvně-přímočaré upínky řady MTAD a MTAS podrobnosti na straně 2-68



Pneumatické přímočaré upínky řady MCKA podrobnosti na straně 2-69



Pneumatická úhlová a paralelní chapadla řady MCHA a MCHB podrobnosti na straně 2-70



Pneumatická třibodová paralelní chápada řady MCHG2 podrobnosti na straně 2-71



Pneumaticko-hydraulické multiplikátory řady MHPD podrobnosti na straně 2-72



Snímače polohy řady RCE a RNE podrobnosti na straně 3-10



Proporcionální snímače polohy řady MPS s analogovým výstupem podrobnosti na straně 3-12



Vidlice úzká podrobnosti na straně 4-9



Vidlice pravoúhlá podrobnosti na straně 4-9



Držák rozvaděče podrobnosti na straně 4-22



Rada příslušenství z nerezavájící oceli podrobnosti na straně 4-13



Unašeče pro bezpístnicové válce podrobnosti na straně 4-17



Rozšířeno provedení 5/3 elektromagnetických rozvaděčů řady MVSC, doplněny základní desky pro skupinovou montáž podrobnosti na straně 5-4



Elektromagnetické rozvaděče řady MVSE podrobnosti na straně 5-6



Elektromagnetické rozvaděče řady MVSY podrobnosti na straně 5-23



Velkoprůtokové elektromagnetické rozvaděče podrobnosti na straně 5-36



Elektromagnetické rozvaděče řady MVDC podrobnosti na straně 5-42



Rozšířeno provedení 5/3 ručních rozvaděčů řady MVHB, doplněna velikost G3/8" podrobnosti na straně 6-4



Rozšířeno provedení 4/3 ručních rozvaděčů řady MVHC, doplněny velikosti G1/4" a G1/2" podrobnosti na straně 6-5

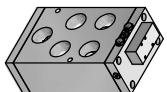
## Novinky zařazené do katalogu číslo 12



Dvouruční bezpečnostní ventil s certifikací podrobnosti na straně 6-7



Rozšířeno provedení 3/2 nožních rozvaděčů řady MVFA podrobnosti na straně 6-12



Velkopružkové pneumatické ovládané rozvaděče podrobnosti na straně 6-16



Jednotky a samostatné prvky na úpravu stlačeného vzduchu řady MACP300, MACP401 a MACP500 podrobnosti na straně 8-2 a dále



Tlakový přepínač digitální, typ MP25 s vnitřním závitem G1/8" podrobnosti na straně 8-15



Hadice spirálová PU polyuretan podrobnosti na straně 10-11



Rotační přívod podrobnosti na straně 10-14



Podrobnosti o všech novinkách a změnách v katalogu najdete vždy na našich internetových stránkách na adrese  
<http://www.stranskyapetrzik.cz/pneu/ke-stazeni/zmeny-pdf/>

## Pneumatické prvky s certifikací Ex

Vyrábíme také prvky pro speciální použití, např. s certifikací Ex pro použití v hlubinných dolech (nebezpečí výbuchu metanu). Vzhledem k tomu, že nabídka těchto prvků je specifická a existuje velmi rozsáhlé množství variant, vyžádejte si prosím bližší informace v našem technickém oddělení.



Není pochyb o tom, že internet je dnes důležitým komunikačním nástrojem. Abychom Vám usnadnili přístup k našim nejnovějším informacím, najdete vždy nejnovější katalog a mnoho dalších informací na adresu

**<http://www.stranskyapetrzik.cz>**

Na této adrese najdete naši kompletní nabídku nejen pneumatických prvků, ale i z dalších oblastí, jimiž se zabýváme - obráběcí stroje, zařízení pro potravinářský průmysl a jednoúčelové stroje a zařízení.

V sekci pneumatických prvků je Vám k dispozici objednávkový systém, kde jednotlivé prvky můžete vkládat do košíku přímo z katalogu, což výrazně zjednoduší a ulehčuje Vaši práci.



Pokud nemáte stálý přístup k internetu a přesto preferujete elektronický katalog, i pro Vás máme řešení. Vždy aktuální katalog na CD je pro Vás připraven na vyžádání v našem obchodním oddělení, nebo u našich zástupců.

## 3D modely pro Váš CAD systém

... si můžete kdykoliv a jednoduše vygenerovat na našich internetových stránkách!

1. vyberte si prvek z našeho internetového katalogu:

2. zadejte parametry 3D modelu  
a e-mailovou adresu:

3. po obdržení e-mailu uložte  
přiložený model

4. načtěte  
model ve  
Vašem CAD  
systému

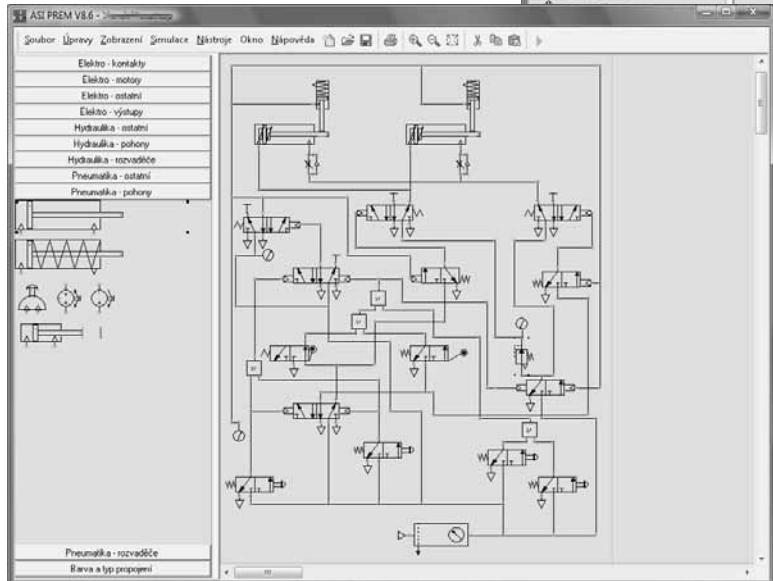
Bližší informace o generování 3D modelů pro CAD systémy najdete na  
adrese <http://www.stranskyapetrzik.cz/pneu/ke-stazeni/3dkatalog/>

Pokud vytváříte schémata ať čistě pneumatická či elektrická nebo hydraulická nebo jejich kombinace, určitě oceníte novinku v naší nabídce. Jedná se o software určený pro tvorbu a simulaci schémat **AUTOMSIM PREMIUM** francouzské společnosti Irai.

## OBJEDNACÍ KÓDY

standardní licence ... 2899 0099 9000 0001

balík licencí pro školy, univerzity nebo profesionální vzdělávací instituce akreditované Ministerstvem školství ČR (obsahuje 10+1 licencí) ... 2899 0099 9000 0002

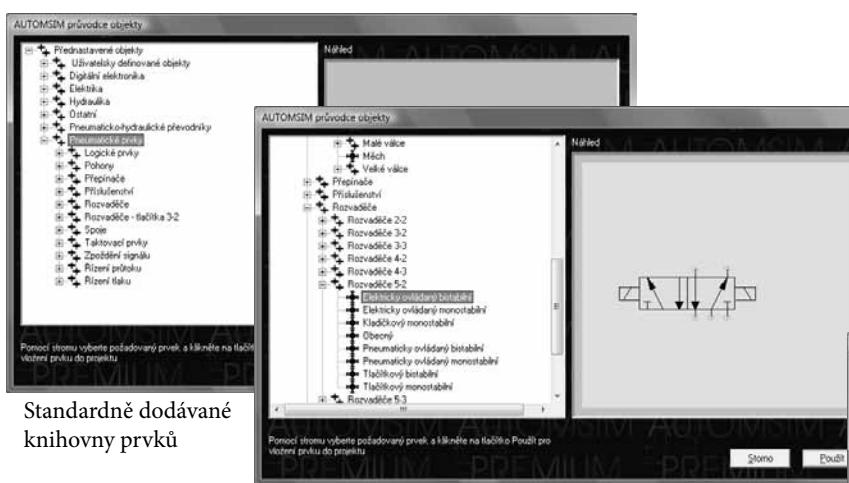


Pomocí knihovny, která je součástí programu, jednoduše vložíte právě ten prvek, který ve svém obvodu potřebujete. Pokud v knihovně konkrétní prvek není, pomocí vlastností můžete podobný prvek upravit tak, aby Vám co nejvíce vyhovoval. Pneumatické válce mohou být navázány na snímače polohy či rozvaděče s kladkou, snímače pak na relé, relé na cívky rozvaděčů atd. Není to tedy obyčejné kreslení schémat, ale obvod, který takto jednoduše sestavíte, je možné simulovat při provozu a zjišťovat, zda funkce odpovídá zadání. Samozřejmostí je i např. nastavení tlaku vzduchu či procento škrcení u škrticího ventilu. Je možné zobrazovat i graf s různými veličinami.

Je možné také vytvořit schéma současného obvodu se kterým máte problém a zkoušet a zjišťovat kde jsou kritická místa.

Schéma je možné tisknout a exportovat do formátu EMF, což je standard, který umí načíst všechny běžné kancelářské programy.

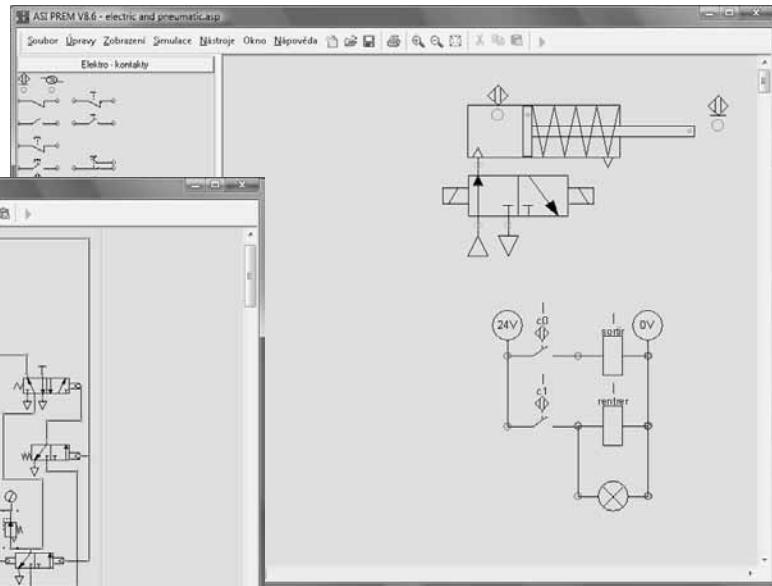
Pokud jsou při vkládání prvků vyplňovány i další údaje o prvku jako např. označení, dodavatel a popis, je možné automaticky vytvářet seznam použitých prvků.



Standardně dodávané knihovny prvků

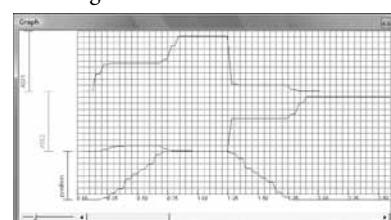
**AUTOMSIM PREMIUM** je pro vytváření schémat a jejich funkční simulace zcela jedinečný a to nejen jednoduchostí ovládání ale i cenou!

Plně funkční demonstrační verze je k dispozici na adrese <http://www.stranskyapetrzik.cz/pneu/ke-stazeni/automsim/> O možnosti dodávky se informuje na naší adrese.

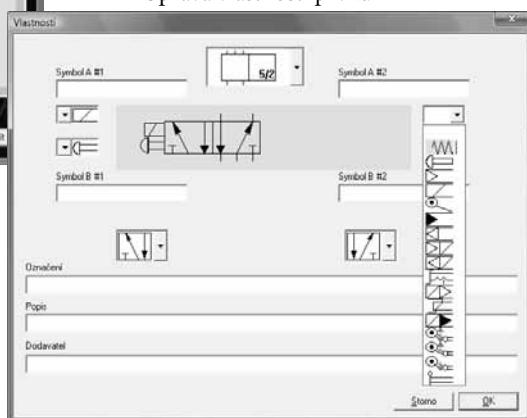


Příklady vytvořených schémat

Příklad grafu



Úprava vlastností prvku



## Všeobecné podmínky pro provoz pneumatických obvodů

- při nasazování výrobků do provozu je zapotřebí dodržovat příslušná bezpečnostní pravidla, návody, doporučení a předepsané technické parametry (teplota, tlak a podobně)
- oblasti, které zůstávají pod tlakem i po uzavření přívodu vzduchu a odvzdušnění, se mají v pneumatických obvodech speciálně označit
- je nutné vzít v úvahu selhání výrobku, případně vznik nebezpečných situací, v důsledku nesprávného zacházení, stáří nebo poruchy
- doporučuje se označit zvláštním nápisem celé pneumatické obvody, u kterých je nezbytná opatrnost při opravárenských pracích
- na zařízeních, kde jsou namontovány pneumatické válce, se nedoporučuje provádět svářecké práce elektrickým obloukem
- koncoví uživatelé musí učinit dostatečná ochranná opatření k zamezení vzniku škod na materiálu a zdraví zaměstnanců

## Podmínky pro použití a provoz pneumatických válců

- demontáž jednočinných válců je nutné provádět velmi obezřetně, neboť uvnitř zabudovaná pružina je montována s předpětím
- pracovním médiem válců je upravený stlačený vzduch
- doporučujeme používat nás pneumatický olej pro přimazávání stlačeného vzduchu, případně některý olej ze seznamu doporučených olejů, pro obnovení trvalé tukové náplně použijte mazací tuk SAP-FML2A
- používání jiných než doporučených olejů vede k poškození O-kroužků a těsnění zabudovaných nejen ve válcích, ale i v ostatních zařízeních pneumatického obvodu
- pokud je rychlosť vysouvání pístnice do  $1 \text{ ms}^{-1}$  není nutné stlačený vzduch přimazávat; pokud je rychlosť vyšší, doporučujeme stlačený vzduch přimazávat pomocí maznice a pneumatických olejů (viz výše); rovněž doporučujeme stlačený vzduch přimazávat v případě, že stlačený vzduch má rosný bod pod  $-20^\circ\text{C}$
- pro těžké pracovní podmínky a do agresivního prostředí je možné na válcích provést speciální povrchovou úpravu nebo vyrobit pístnici z nerezového materiálu, případně chránit pístnici krycí prachovkou
- po dohodě s technickým oddělením naší společnosti je možné provést další speciální konstrukční úpravy válců či změny v materiálech O-kroužků a těsnění dle požadavků zákazníka
- je nutné dodržet správnou montáž válců a správné vedení pístnice bez účinků bočních sil na pístnici (mimo provedení, které jsou výslovně určeny pro zachycení bočních sil jako například válce s lineárním vedením H)
- při velkých rychlostech pístnic válců s velkou zátěží doporučujeme použít externí tlumiče rázů, čímž se podstatně prodlouží životnost celého zařízení

## Tolerance zdvihu pneumatických válců

Zdvih válců může mít podle norem DIN ISO 6431, DIN ISO 6432 a VDMA 24562 kladnou odchylku od požadované hodnoty. Tato odchylka je dána výrobními tolerancemi a liší se podle průměru válce a zdvihu takto:

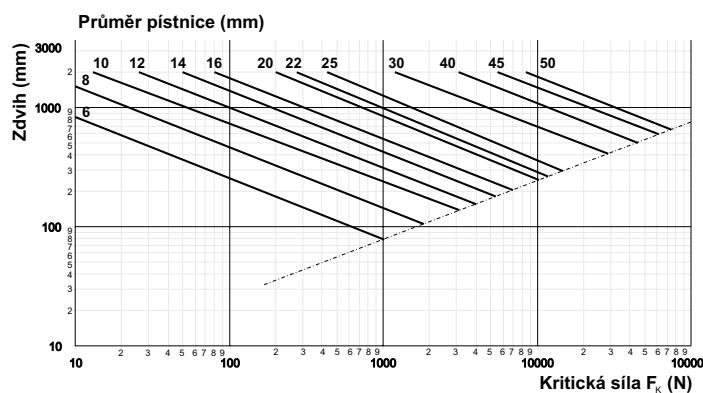
| Norma                                      | Průměr pístu válce [mm] | Zdvih [mm]   | Přípustná odchylka zdvihu [mm] |
|--|-------------------------|--------------|--------------------------------|
| DIN ISO 6432                               | 8, 10, 12, 16, 20, 25   | 0 až 500     | +1,5                           |
| DIN ISO 6431<br>VDMA 24562<br>NF E 49003.1 | 32, 40, 50              | 0 až 500     | +2,0                           |
|  |                         | 501 až 1250* | +3,2**                         |
|  | 63, 80, 100             | 0 až 500     | +2,5                           |
|  |                         | 501 až 1250* | +4,0**                         |
|  | 125, 160, 200, 250, 320 | 0 až 500     | +4,0                           |
|  |                         | 501 až 1250* | +5,0**                         |

\* ) U zdvihu větších než 1250 mm záleží přípustné odchylky na dohodě mezi výrobcem a zákazníkem

\*\*) Tato hodnota nemí v normě VDMA 24562, resp. NF E 49003.1 uvedena a uvedená hodnota platí pouze pro normu DIN ISO 6431

## Kritická pevnost na pístní tyči (vzpěrová pevnost)

U velkých zdvihu je zapotřebí zkontovalovat, zda nedojde k překročení pevnosti ve vzpěru, i když by podle průměru pístu válec zatížení snesl. Rychlou kontrolu můžete provést odečtením z následujícího grafu:



Pro přesné určení kritické síly použijte následující vztah (kritická síla  $F_K$  pak musí být vyšší než zatížení, aby nedošlo k poškození pístní tyče):  
kde:  $F_K$  je kritická síla na pístnici válce [N]

E je modul pružnosti  $2,1 \times 10^5 \text{ MPa}$

J je kvadratický moment průřezu [ $\text{mm}^4$ ]

$$F_K = \frac{\pi^2 \times E \times J}{l^2 \times k}$$

$l$  je kritická délka (=dvojnásobek zdvihu) [mm]

$k$  je součinitel bezpečnosti (v praxi obvykle 4)

## Podmínky pro použití a provoz pneumatických rozvaděčů

- při uvedení zařízení do provozu je nutné mít na paměti, že rozvaděče mohou mít nedefinované spínací polohy, čímž může dojít k nekontrolovaným pohybům
- při nasazení 5/3 rozvaděčů nebo zpětných ventilů do řídících systémů je nutné mít na paměti, že některé dílčí oblasti mohou nadále zůstat pod tlakem; z tohoto důvodu je nezbytná vysoká opatrnost při opravárenských pracích
- je nutné dodržovat uvedená technická data, zejména tlak vzduchu, jeho čistotu a napětí na elektromagnetech
- odvzdušňovací otvory v rozvaděčích by měly být opatřeny tlumiči hluku, aby se předešlo vniknutí nečistot do rozvaděče
- rozvaděče a ventily je možné provozovat jak na suchý, tak na mazaný vzduch (blíže viz. vlastnosti upraveného stlačeného vzduchu)

Označování vstupních a výstupních otvorů na rozvaděčích:

| Otvor                     | Označení podle ISO 5599 | Označení podle DIN* | Označení podle ANSI* |
|---------------------------|-------------------------|---------------------|----------------------|
| přívod stlačeného vzduchu | 1                       | P                   | P                    |
| pracovní větev            | 2                       | A                   | B                    |
| odvětrání                 | 3                       | R                   | EB                   |
| pracovní větev            | 4                       | B                   | A                    |
| odvětrání                 | 5                       | S                   | EA                   |
| ovládání                  | 12                      | Z                   | CA                   |
| ovládání                  | 14                      | Y                   | CB                   |

\*) Označování písmeny se v dnešní době již nepoužívá

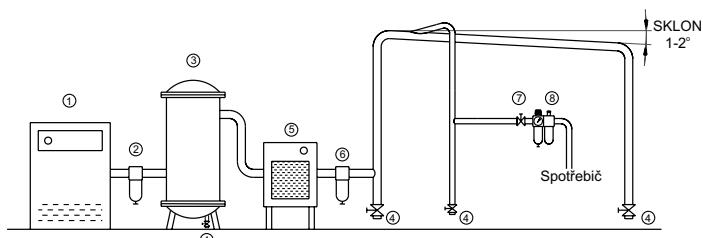
## Ochrana kontaktů při použití elektromagnetických cívek

Elektromagnetická cívka je cívka, která se brání každé změně napětí. Tím je možné že při přivedení nebo odebrání napětí z kontaktů cívky se vytvoří napěťová špička, nebo elektrický oblouk. Při tom by mohlo dojít k proražení izolace nebo k opálení kontaktů. Existují přinejmenším čtyři způsoby, jak je možné toto nebezpečí eliminovat:

- sériové zapojení RC obvodu, hodnoty odporu a kondenzátoru je nutné určit konkrétně pro danou aplikaci
- pro stejnosměrné napětí kde je zaručena polarita je možné použít diodu, jejíž hodnota se musí určit pro konkrétní aplikaci
- pro střídavé i stejnosměrné napětí je možné použít Zenerovu diodu, jejíž hodnota se musí určit pro konkrétní aplikaci
- pro střídavé i stejnosměrné napětí je možné použít varistor, ten se dodává zabudovaný v konektoru k rozvaděči (viz příslušenství příslušného rozvaděče)

## Rozvod stlačeného vzduchu

Provozní spolehlivost a životnost pneumatických obvodů podstatně závisí na kvalitě přiváděného stlačeného vzduchu. Nečistoty jako okuje, rez, prach a vlhkost vzduchu zvyšují míru povrchového opotřebení součástí a těsnění, čímž se snižuje hospodárnost a životnost pneumatických prvků. Kromě toho má na prvky v obvodu neblahý účinek i kolísání tlaku vlivem zapínání a vypínání kompresoru, nebo nepravidelnou spotřebou vzduchu. Aby byly nepříznivé účinky těchto vlivů potlačeny, musí být v každém zařízení použity jednotky pro úpravu stlačeného vzduchu. Jednotky pro úpravu stlačeného vzduchu mohou být složeny z několika modulů, čímž je možné vyhovět veškerým požadavkům na stav dodávaného vzduchu do obvodu.



### Příklad rozvodu stlačeného vzduchu

Stlačený vzduch z kompresoru prochází hrubým filtrem do tlakové nádoby. Odtud je veden přes sušičku vzduchu do dalšího filtru, který by měl zachytávat nečistoty uvolněné z tlakové nádoby a sušičky. Sušička se používá jen v opodstatněných případech. Následuje vlastní rozvod vzduchu pomocí plastových nebo

### Legenda:

- 1) kompresor
- 2) hrubý filtr
- 3) tlaková nádoba
- 4) vypouštění kondenzátu
- 5) sušička
- 6) filtr
- 7) uzavírací ventil
- 8) jednotka na úpravu vzduchu

kovových trubek, přičemž potrubí by mělo mít spád 1-2° pro odtok případně zkondenzované vody. Jednotlivé odbočky ke spotřebičům by měly vycházet z hlavního rozvodu šikmo nahoru. Pokud má spotřebič prudké rázy při odběru stlačeného vzduchu, je vhodné mezi hlavní rozvod a spotřebič umístit ještě další menší tlakovou nádobu, pomocí které by se rázy při odběru vzduchu vyrovny. Dále je připojena jednotka na úpravu vzduchu nebo jen některé moduly a odtud se vzduch veden přímo do spotřebiče.

## Upravený stlačený vzduch

Upravený stlačený vzduch = filtrovaný vzduch zbavený pevných částic a kapalin, případně přimazaný.

Vzhledem k tomu, že všechny námi vyrobené pneumatické prvky jsou již při výrobě namazány speciálním mazacím tukem, není již zapotřebí tyto prvky při běžném provozu přimazávat. Doporučujeme však pravidelně kontrolovat stav trvalé tukové náplně a při zjištění úbytku mazacího filmu tukovou náplň obnovit. Takto namazané prvky však nesmí být vystaveny proniknutí vody či oleje do obvodu. Došlo by k vypláchnutí trvalé tukové náplně, která by poté musela být obnovena, nebo by vzduch musel být přimazáván. Speciální mazací tuk vhodný pro vytvoření trvalé tukové náplně je k dispozici v obchodním oddělení naší společnosti..

Pokud se však jedná o namáhaný a zatížený obvod, doporučujeme vzduch přimazávat pneumatickým olejem pro zvýšení životnosti pneumatických prvků.

Provozní spolehlivost a životnost pneumatických obvodů závisí mimojiné i na kvalitě přiváděného stlačeného vzduchu.

Nečistoty a vlhkost v něm obsažené zvyšují míru povrchového

opotřebení součástí a těsnění, čímž se snižuje hospodárnost a životnost pneumatických prvků. Úprava stlačeného vzduchu se tedy skládá z odstranění kapalin (zejména vody a oleje), vhodné dimenzované filtrace tuhých nečistot a případného přimazání olejem. Vzduch po úpravě musí být tak čistý, aby nezpůsobil poruchu pneumatických prvků a následně škodu na zařízení. Zařazením filtru do obvodu však snižujeme maximální průtok, protože filtr je v podstatě odpor, který brání průtoku vzduchu. Filtr by tedy měl mít takový filtrační element, aby výsledkem byla dostatečná čistota s ohledem na hospodárnost obvodu. Je-li vyžadována vysoká kvalita stlačeného vzduchu, měl by se vzduch filtrovat v několika stupních. Pokud bychom zařadili do obvodu pouze jemný filtr, který nám požadovanou kvalitu zajistí, musíme počítat s podstatným zkrácením jeho doby životnosti. Kvalita stlačeného vzduchu se vyjadřuje jakostními třídami, které jsou popsány v normě ČSN ISO 8573-1. Zde jsou také stanoveny přípustné hodnoty nečistot odpovídající jednotlivým třídám.

#### Jakostní třídy podle ČSN ISO 8573-1

| Třída | Tuhé nečistoty            |                          | Max. tlakový rosný bod [°C] | Max. koncentrace oleje [mg/m³] |
|-------|---------------------------|--------------------------|-----------------------------|--------------------------------|
|       | Max. velikost častic [µm] | Max. koncentrace [mg/m³] |                             |                                |
| 1     | 0,1                       | 0,1                      | -70                         | 0,01                           |
| 2     | 1                         | 1                        | -40                         | 0,1                            |
| 3     | 5                         | 5                        | -20                         | 1                              |
| 4     | 15                        | 8                        | +3                          | 5                              |
| 5     | 40                        | 10                       | +7                          | 25                             |
| 6     | —                         | —                        | +10                         | —                              |
| 7     | —                         | —                        | nestanoven                  | —                              |

#### Doporučené použití jakostních tříd

| Odvětví                | Tuhé nečistoty |                           | Voda       |                     | Olej       |                          |
|------------------------|----------------|---------------------------|------------|---------------------|------------|--------------------------|
|                        | Max. třída     | Max. velikost častic [µm] | Max. třída | Max. rosný bod [°C] | Max. třída | Max. koncentrace [mg/m³] |
| pneumatické válce      | 5              | 40                        | 4          | +3                  | 5          | 25                       |
| pneumatické rozvadče   | 3 až 5         | 5 až 40                   | 4          | +3                  | 5          | 25                       |
| jemné redukční ventily | 3              | 5                         | 4          | +3                  | 3          | 1                        |
| měřicí technika        | 2              | 1                         | 4          | +3                  | 3          | 1                        |
| ostatní průmysl        | 5              | 40                        | 3 až 7     | -20 až +10 a více   | 3 až 5     | 1 až 25                  |

## Montáž, obsluha a údržba prvků pro úpravu stlačeného vzduchu

Při montáži modulů je nutné věnovat pozornost směru průtoku vzduchu, který je vyznačen šípkami a/nebo nápisem IN (vstup) a OUT (výstup). Dále je třeba dodržet následující řazení modulů: uzavírací ventil, filtr, jemný filtr, redukční ventil, maznice. Nádobky jednotlivých modulů musí vždy směrovat svisle dolů. Maznice by měla být co možná nejbližší spotřebiči (max. 5 až 10 m).

Hladina zkondenzované vody v nádobce nesmí přesáhnout úroveň dna filtrační vložky, resp. vyznačené úrovně na nádobce. Pro odvod tohoto kondenzátu je na dně nádobky připoj pro hadičku. Automatický vypouštěč kondenzátu nevyžaduje prakticky žádnou údržbu, je-li ale v nádobce namontováno poloautomatické vypouštění kondenzátu, je nutné je použít vždy, když hladina nashromážděného kondenzátu dostoupí úrovně dna filtrační vložky resp. vyznačené úrovně na nádobce. Poloautomatické vypouštění kondenzátu automaticky vypustí kondenzát při poklesu vstupního tlaku pod 0,05 MPa. Poloautomatické vypouštění je možné aktivovat i ručně - buď je nádobka s vývodem opatřena tláčítkem, které po stisknutí začne kondenzát vypouštět, nebo je možné vývod zatlačit směrem do nádobky, což rovněž způsobí vypuštění kondenzátu. Pokud je znečištěna filtrační vložka, je nutné ji vyměnit. Při výměně filtrační vložky se filtr musí odpojit od přívodu stlačeného vzduchu, odejmout nádobku - pokud je na nádobce pojistka, je nutné ji stisknout a poté se nádobka pootočí a vytáhne směrem od filtru (bajonetové uchycení), pokud na nádobce pojistka není, je nutné nádobku zatlačit směrem dovnitř a poté pootočit a vytáhnout. Poté se odšroubuje usměrňovač proudu vzduchu (plastové kolečko pod filtrační vložkou) a filtr se vyjmě. Při montáži filtrační vložky je postup opačný.

Pokud je použita maznice, musí se v ní neustále udržovat dostatečná hladina oleje. Minimální úroveň hladiny oleje je vyznačena na nádobce. Doplňování oleje se provádí buď přímo do nádobky při odpojeném přívodu stlačeného vzduchu, nebo odšroubováním uzávěru na vrchní straně maznice a doplněním při provozu maznice. Při doplnění oleje do nádobky se maznice musí odpojit od přívodu stlačeného vzduchu, odejmout nádobku - pokud je na nádobce pojistka, je nutné ji stisknout a poté se nádobka pootočí a vytáhne směrem od filtru (bajonetové uchycení), pokud na nádobce pojistka není, je nutné nádobku zatlačit směrem dovnitř a poté pootočit a vytáhnout. Poté se do nádobky nalije olej a nádobka se opačným způsobem upevní zpět na maznici. Je nutné používat pouze předepsané oleje. Hladina oleje nesmí přesáhnout maximální úroveň vyznačenou na nádobce.

Nádobky, které jsou vyrobeny z polykarbonátu se mohou čistit pouze mýdlem a vodou. Na čištění žádných nádobek se nesmí použít rozpouštědla (alkohol), jinak dojde k popraskání nádobek, nebo ukazatelů stavu hladiny.

## Předepsané oleje pro mazání stlačeného vzduchu

V první řadě Vám důrazně doporučujeme používat náš olej objednací číslo 2995 0101 0000 0000, jehož složení jsme pro tento účel speciálně navrhli. Jedná se o olej, který nepení, není agresivní k použitým těsnicím prvkům a má vhodné mechanické vlastnosti (viskozita atd.).

V případě potřeby můžete použít i následující oleje:

| Dodavatel          | Označení                                    | Dodavatel | Označení         |
|--------------------|---|-----------|------------------|
| Stránský a Petržík | Pneumatický olej obj.č. 2995 0101 0000 0000 | Fuchs     | Renolin MR1, MR3 |
| Shell              | Tellus Ol 10                                | Optimol   | Ultra 10         |
| Mobil Oil          | Velocite Oil No. 6                          | Agip      | OSO10            |
| BP                 | Energol HLP10                               | Elf       | Spinelf 5, 10    |
| Esso               | Spinesso 10, Nutto H5, H10                  | Total     | Azolla 10        |
| Aral               | Vitamol GF10, DE 10, Sumorol CM5, CM10      | Fina      | Cirkan 10        |

## Spotřeba stlačeného vzduchu

Výpočet spotřeby vzduchu pro pneumatický válec:

$$Q = Z \times (qp + qz) \times n \times 0,1$$

kde

$Q$  je spotřeba vzduchu [l/min]

$Z$  je zdvih [mm]

$qp$  je spotřeba vzduchu na 10 mm zdvihu při vysouvání pístní tyče [l]

$qz$  je spotřeba vzduchu na 10 mm zdvihu při zasouvání pístní tyče [l]

$n$  je počet dvojzdvihů (vysunutí a zasunutí) za minutu

Tabulka spotřeby vzduchu sp / sz [l] na 10 mm zdvihu:

| Průměr pístu<br>mm | Plocha pístu<br>mm <sup>2</sup> | Pracovní přetlak (MPa) |        |        |        |        |        |        |        |        |        |        |
|--------------------|---------------------------------|------------------------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|
|                    |                                 | 0,1                    | 0,2    | 0,3    | 0,4    | 0,5    | 0,6    | 0,7    | 0,8    | 0,9    | 1,0    |        |
| 8                  | 50                              | qp                     | 0,0010 | 0,0015 | 0,0020 | 0,0025 | 0,0030 | 0,0035 | 0,0040 | 0,0045 | 0,0050 | 0,0055 |
|                    | 38                              | qz                     | 0,0007 | 0,0011 | 0,0015 | 0,0019 | 0,0023 | 0,0026 | 0,0030 | 0,0034 | 0,0038 | 0,0041 |
| 10                 | 79                              | qp                     | 0,0015 | 0,0024 | 0,0031 | 0,0039 | 0,0047 | 0,0055 | 0,0063 | 0,0071 | 0,0079 | 0,0086 |
|                    | 66                              | qz                     | 0,0013 | 0,0020 | 0,0026 | 0,0033 | 0,0040 | 0,0046 | 0,0053 | 0,0059 | 0,0066 | 0,0073 |
| 12                 | 113                             | qp                     | 0,0023 | 0,0034 | 0,0045 | 0,0056 | 0,0067 | 0,0078 | 0,0089 | 0,01   | 0,0111 | 0,0123 |
|                    | 90                              | qz                     | 0,0018 | 0,0027 | 0,0036 | 0,0045 | 0,0054 | 0,0063 | 0,0072 | 0,0081 | 0,009  | 0,0099 |
| 16                 | 200                             | qp                     | 0,004  | 0,006  | 0,008  | 0,01   | 0,012  | 0,014  | 0,016  | 0,018  | 0,02   | 0,022  |
|                    | 170                             | qz                     | 0,0034 | 0,0051 | 0,0068 | 0,0085 | 0,012  | 0,0119 | 0,0136 | 0,0153 | 0,017  | 0,0187 |
| 20                 | 314                             | qp                     | 0,0063 | 0,0094 | 0,0126 | 0,0157 | 0,0188 | 0,022  | 0,0251 | 0,0283 | 0,0314 | 0,0345 |
|                    | 260                             | qz                     | 0,0052 | 0,0078 | 0,0104 | 0,013  | 0,0156 | 0,0182 | 0,0208 | 0,0234 | 0,026  | 0,0288 |
| 25                 | 491                             | qp                     | 0,0098 | 0,0147 | 0,0196 | 0,0245 | 0,0295 | 0,0344 | 0,0393 | 0,0442 | 0,0491 | 0,054  |
|                    | 410                             | qz                     | 0,0082 | 0,0123 | 0,0164 | 0,0205 | 0,0246 | 0,0287 | 0,0328 | 0,0369 | 0,041  | 0,0451 |
| 32                 | 804                             | qp                     | 0,016  | 0,024  | 0,032  | 0,04   | 0,048  | 0,056  | 0,064  | 0,072  | 0,08   | 0,088  |
|                    | 691                             | qz                     | 0,014  | 0,021  | 0,028  | 0,035  | 0,042  | 0,049  | 0,056  | 0,063  | 0,07   | 0,076  |
| 40                 | 1256                            | qp                     | 0,025  | 0,038  | 0,05   | 0,063  | 0,076  | 0,088  | 0,1    | 0,113  | 0,126  | 0,138  |
|                    | 1002                            | qz                     | 0,02   | 0,03   | 0,04   | 0,05   | 0,06   | 0,07   | 0,08   | 0,09   | 0,1    | 0,11   |
| 50                 | 1963                            | qp                     | 0,039  | 0,059  | 0,079  | 0,089  | 0,118  | 0,137  | 0,157  | 0,177  | 0,196  | 0,216  |
|                    | 1708                            | qz                     | 0,034  | 0,051  | 0,068  | 0,085  | 0,102  | 0,12   | 0,137  | 0,154  | 0,17   | 0,188  |
| 63                 | 3116                            | qp                     | 0,062  | 0,093  | 0,125  | 0,156  | 0,187  | 0,218  | 0,249  | 0,28   | 0,312  | 0,343  |
|                    | 2726                            | qz                     | 0,055  | 0,072  | 0,109  | 0,136  | 0,164  | 0,191  | 0,218  | 0,245  | 0,273  | 0,3    |
| 80                 | 5024                            | qp                     | 0,1    | 0,15   | 0,2    | 0,25   | 0,301  | 0,351  | 0,402  | 0,452  | 0,502  | 0,552  |
|                    | 4644                            | qz                     | 0,093  | 0,139  | 0,186  | 0,232  | 0,279  | 0,325  | 0,372  | 0,418  | 0,464  | 0,51   |
| 100                | 7850                            | qp                     | 0,157  | 0,236  | 0,314  | 0,382  | 0,471  | 0,549  | 0,628  | 0,706  | 0,785  | 0,862  |
|                    | 7144                            | qz                     | 0,143  | 0,214  | 0,286  | 0,357  | 0,429  | 0,5    | 0,571  | 0,643  | 0,714  | 0,786  |
| 125                | 12266                           | qp                     | 0,245  | 0,368  | 0,49   | 0,613  | 0,736  | 0,859  | 0,981  | 1,104  | 1,226  | 1,349  |
|                    | 11559                           | qz                     | 0,231  | 0,347  | 0,462  | 0,578  | 0,694  | 0,809  | 0,925  | 1,04   | 1,156  | 1,272  |
| 160                | 20096                           | qp                     | 0,402  | 0,603  | 0,804  | 1,005  | 1,206  | 1,407  | 1,608  | 1,809  | 2,01   | 2,211  |
|                    | 18840                           | qz                     | 0,377  | 0,565  | 0,754  | 0,942  | 1,13   | 1,319  | 1,507  | 1,696  | 1,884  | 2,072  |
| 200                | 31400                           | qp                     | 0,628  | 0,942  | 1,256  | 1,57   | 1,884  | 2,198  | 2,512  | 2,826  | 3,14   | 3,454  |
|                    | 30144                           | qz                     | 0,603  | 0,904  | 1,206  | 1,507  | 1,808  | 2,11   | 2,412  | 2,713  | 3,014  | 3,316  |
| 250                | 49063                           | qp                     | 0,981  | 1,473  | 1,964  | 2,455  | 2,946  | 3,437  | 3,928  | 4,419  | 4,91   | 5,401  |
|                    | 47100                           | qz                     | 0,942  | 1,413  | 1,884  | 2,355  | 2,826  | 3,297  | 3,768  | 4,239  | 4,71   | 5,181  |
| 320                | 80425                           | qp                     | 1,609  | 2,413  | 3,217  | 4,021  | 4,826  | 5,630  | 6,434  | 7,238  | 8,042  | 8,847  |
|                    | 77308                           | qz                     | 1,546  | 2,319  | 3,092  | 3,865  | 4,639  | 4,412  | 6,185  | 6,958  | 7,731  | 8,504  |

Doporučené průtoky stlačeného vzduchu [l/min] v závislosti na tlaku:

| Tlak [MPa] | Velikost připojení |       |       |       |       |      |
|------------|--------------------|-------|-------|-------|-------|------|
|            | G1/8"              | G1/4" | G3/8" | G1/2" | G3/4" | G1"  |
| 0,2        | 126                | 227   | 357   | 797   | 1416  | 2213 |
| 0,4        | 212                | 377   | 593   | 1328  | 2361  | 3689 |
| 0,6        | 297                | 529   | 826   | 1860  | 3306  | 5163 |
| 0,8        | 382                | 680   | 1062  | 2391  | 4250  | 6640 |
| 1,0        | 468                | 830   | 1299  | 2923  | 5194  | 8115 |

Údaje o průtoku se vztahují na normalizovaný stav daný pro teplotu 20°C a tlak 0,1 MPa. Pro výpočet se předpokládala rychlosť proudění 25 ms<sup>-1</sup>.

## Síla na pístní tyči pneumatického válce

Výpočet síly na pístní tyči pneumatického válce:

$$F = (Sp \text{ (nebo } Sz) \times p) - T$$

kde

F je síla na pístní tyči pneumatického válce [N]

Sp je plocha pístu při vysouvání pístní tyče [mm<sup>2</sup>]

Sz je plocha pístu při zasouvání pístní tyče [mm<sup>2</sup>]

p je pracovní tlak [MPa]

T je třecí síla (v praxi obvykle okolo 10%)

Tabulka vysouvací síly na pístní tyči pneumatického válce [N]

| Průměr<br>pístu<br>[mm] | Pracovní tlak [MPa] |       |       |       |       |       |       |       |       |       |       |       |
|-------------------------|---------------------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|
|                         | 0,1                 | 0,2   | 0,3   | 0,4   | 0,5   | 0,6   | 0,7   | 0,8   | 0,9   | 1     | 1,1   | 1,2   |
| 8                       | 4,5                 | 9,0   | 13,6  | 18,1  | 22,6  | 27,1  | 31,7  | 36,2  | 40,7  | 45,2  | 49,8  | 54,3  |
| 10                      | 7,1                 | 14,1  | 21,2  | 28,3  | 35,3  | 42,4  | 49,5  | 56,5  | 63,6  | 70,7  | 77,8  | 84,8  |
| 12                      | 10,2                | 20,4  | 30,5  | 40,7  | 50,9  | 61,1  | 71,2  | 81,4  | 91,6  | 102   | 112   | 122   |
| 16                      | 18,1                | 36,2  | 54,3  | 72,4  | 90,5  | 109   | 127   | 145   | 163   | 181   | 199   | 217   |
| 20                      | 28,3                | 56,5  | 84,8  | 113   | 141   | 170   | 198   | 226   | 254   | 283   | 311   | 339   |
| 25                      | 44,2                | 88,4  | 133   | 177   | 221   | 265   | 309   | 353   | 398   | 442   | 486   | 530   |
| 32                      | 72,4                | 145   | 217   | 290   | 362   | 434   | 507   | 579   | 651   | 724   | 796   | 869   |
| 40                      | 113                 | 226   | 339   | 452   | 565   | 679   | 792   | 905   | 1018  | 1131  | 1244  | 1357  |
| 50                      | 177                 | 353   | 530   | 707   | 884   | 1060  | 1237  | 1414  | 1590  | 1767  | 1944  | 2121  |
| 63                      | 281                 | 561   | 842   | 1122  | 1403  | 1683  | 1964  | 2244  | 2525  | 2805  | 3086  | 3367  |
| 80                      | 452                 | 905   | 1357  | 1810  | 2262  | 2714  | 3167  | 3619  | 4071  | 4524  | 4976  | 5429  |
| 100                     | 707                 | 1414  | 2121  | 2827  | 3534  | 4241  | 4948  | 5655  | 6362  | 7068  | 7775  | 8482  |
| 125                     | 1104                | 2209  | 3313  | 4418  | 5522  | 6627  | 7731  | 8835  | 9940  | 11044 | 12149 | 13253 |
| 160                     | 1810                | 3619  | 5429  | 7238  | 9048  | 10857 | 12667 | 14476 | 16286 | 18095 | 19905 | 21714 |
| 200                     | 2827                | 5655  | 8482  | 11309 | 14137 | 16964 | 19791 | 22619 | 25446 | 28274 | 31101 | 33928 |
| 250                     | 4418                | 8835  | 13253 | 17671 | 22089 | 26506 | 30924 | 35342 | 39760 | 44177 | 48595 | 53013 |
| 320                     | 7238                | 14476 | 21714 | 28952 | 36190 | 43428 | 50666 | 57904 | 65142 | 72380 | 79618 | 86856 |

## Výpočet hydraulického tlumiče energie

K výpočtu je nutné znát pět základních hodnot:

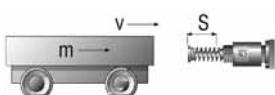
- hmotnost zastavovaného systému  $m$  (kg)
- rychlost pohybu  $v$  (m/s)
- další síly působící na hmotu, např. hnací síla  $F$  (N)
- počet cyklů za hodinu  $X$  (1/h)
- počet paralelně řazených hydraulických tlumičů energie

### Volně padající hmota



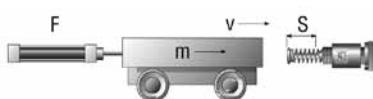
- $W_k = m \cdot g \cdot H$
- $W_A = m \cdot g \cdot S$
- $W_{kg} = W_k + W_A$
- $W_{kg/h} = W_{kg} \cdot X$
- $m_e = \frac{2 \cdot W_{kg}}{v_e^2}$
- $v = v_e = \sqrt{2 \cdot g \cdot H}$

### Hmota bez hnací síly



- $W_{kg} = \frac{m \cdot v^2}{2}$
- $W_{kg/h} = W_{kg} \cdot X$
- $v = v_e$
- $m_e = \frac{2 \cdot W_{kg}}{v_e^2}$

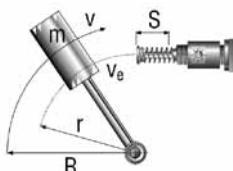
### Hmota s hnací silou



Pohyb dolů:  $W_A = (F + m \cdot g) \cdot S$   
Pohyb nahoru:  $W_A = (F - m \cdot g) \cdot S$

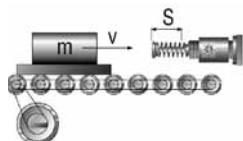
- $v_e = \frac{v}{K_1}$
- $W_k = \frac{m \cdot v_e^2}{2}$
- $W_A = F \cdot S$
- $W_{kg} = W_k + W_A$
- $W_{kg/h} = W_{kg} \cdot X$
- $m_e = \frac{2 \cdot W_{kg}}{v_e^2}$

### Otačející se hmota s hnacím momentem



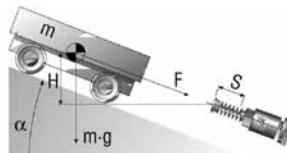
- $W_k = \frac{m \cdot v^2}{2} = \frac{J \cdot \omega^2}{2}$
- $W_A = \frac{M \cdot S}{r}$
- $W_{kg} = W_k + W_A$
- $W_{kg/h} = W_{kg} \cdot X$
- $v_e = r \cdot \omega = \frac{v}{R}$
- $m_e = \frac{2 \cdot W_{kg}}{v_e^2}$

### Hmota na poháněně válečkové trati



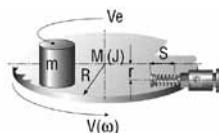
- $W_k = \frac{m \cdot v^2}{2}$
- $W_A = m \cdot g \cdot S \cdot \mu$
- $W_{kg} = W_k + W_A$
- $W_{kg/h} = W_{kg} \cdot X$
- $v = v_e$
- $m_e = \frac{2 \cdot W_{kg}}{v_e^2}$

### Hmota na šikmé ploše



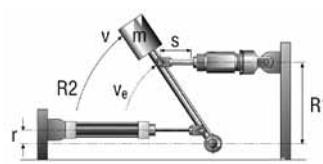
- $W_k = m \cdot g \cdot H$
- $W_A = m \cdot g \cdot \sin \alpha \cdot S$
- $W_{kg} = W_k + W_A$
- $W_{kg/h} = W_{kg} \cdot X$
- $v = v_e = \sqrt{2 \cdot g \cdot H}$
- $m_e = \frac{2 \cdot W_{kg}}{v_e^2}$

### Otočný stůl s hnacím momentem



- $W_k = \frac{m \cdot v^2}{2} = \frac{J \cdot \omega^2}{2}$
- $W_A = \frac{M \cdot S}{r}$
- $W_{kg} = W_k + W_A$
- $W_{kg/h} = W_{kg} \cdot X$
- $v_e = r \cdot \omega = \frac{v}{R}$
- $m_e = \frac{2 \cdot W_{kg}}{v_e^2}$

### Otačející se hmota s hnací silou



- $W_k = \frac{m \cdot v^2}{2}$
- $W_A = \frac{M \cdot S}{R_1} = \frac{F \cdot r \cdot S}{R_1}$
- $W_{kg} = W_k + W_A$
- $W_{kg/h} = W_{kg} \cdot X$
- $v_e = R_1 \cdot \omega = \frac{v}{R_2}$
- $m_e = \frac{2 \cdot W_{kg}}{v_e^2}$

### Vzorce

#### Efektivní hmotnost

$$m_e = \frac{2 \cdot W_{kg}}{v_e^2}$$

#### Zpětná síla

$$F_g = \frac{W_{kg} \cdot 1.2^*}{S}$$

#### Čas zpomalení

$$t = \frac{2 \cdot S}{v_e} \cdot 1.2^*$$

#### Zpomalení

$$a = \frac{v^2}{2 \cdot S} \cdot 1.2^*$$

#### Zdvih tlumiče

$$S = \frac{v^2}{2 \cdot a} \cdot 1.2^*$$

\*) Výpočet pro optimální nastavení. Použijte bezpečnou rezervu!

### Použité veličiny a proměnné

|                                  |                             |                             |  |
|----------------------------------|-----------------------------|-----------------------------|--|
| $W_k$ [Nm]                       | kinetická energie           | $K_1$ [1]                   | opr. součinitel pro pneumatický válce $K_1=0,65$ |
| $W_A$ [Nm]                       | energie hnací síly          |                             |  |
| $W_{kg}$ [Nm]                    | celková energie             | $M$ [Nm]                    | hnací moment                                     |
| $W_{kg/h}$ [Nm·h <sup>-1</sup> ] | celková energie za 1 hodinu | $R, r$ [m]                  | poloměry   |
| $m$ [kg]                         | hmotnost                    | $H$ [m]                     | výška  |
| $m_e$ [kg]                       | efektivní hmotnost          | $g$ [m·s <sup>-2</sup> ]    | gravitační zrychlení                             |
| $v$ [m·s <sup>-1</sup> ]         | nárazová rychlosť           | $J$ [kg·m <sup>2</sup> ]    | moment setrvačnosti                              |
| $v_e$ [m·s <sup>-1</sup> ]       | efektivní rychlosť          | $\omega$ [s <sup>-1</sup> ] | úhlová rychlosť                                  |
| $X$ [h <sup>-1</sup> ]           | počet cyklů za 1 hodinu     | $\mu$ [1]                   | koefficient tření (ocel=0,2)                     |
| $S$ [m]                          | zdvih tlumiče               | $a$ [°]                     | úhel   |
| $F$ [N]                          | hnací síla                  | $a$ [m·s <sup>-2</sup> ]    | zrychlení / zpomalení                            |
| $F_p$ [N]                        | síla pneumatického válce    | $t$ [s]                     | čas zpomalení                                    |
|                                  |                             | $F_g$ [N]                   | zpětná síla                                      |

## Výběr schematických značek pneumatických prvků podle DIN ISO 1219

### Pohony, zdroje tlaku a podtlaku

Válec jednočinný bez pružiny



Válec jednočinný s pružinou



Válec dvojčinný



Válec dvojčinný s průběžnou pístní tyčí



Válec dvojčinný s nastavitelným tlumením v koncových polohách



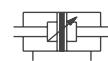
Válec dvojčinný s nastavitelným tlumením v koncových polohách s průběžnou pístní tyčí



Válec dvojčinný s nastavitelným tlumením v koncových polohách s magnetickým pístem



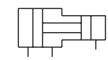
Válec dvojčinný s průběžnou pístní tyčí s nastavitelným tlumením v koncových polohách s magnetickým pístem



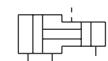
Válec rotační



Multiplikátor pneumatický



Multiplikátor pneumohydraulický



Kompresor

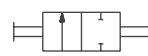


Vývěra

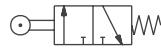


### Rozvaděče

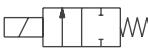
2/2 ručně ovládaný



3/2 s kladičkou NC



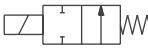
2/2 elektricky ovládaný NC



3/2 s kladičkou NO



2/2 elektricky ovládaný NO



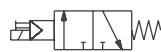
3/2 se zpětnou kladičkou NC



3/2 ručně ovládaný



3/2 nepřímo elektromagneticky ovládaný NC



3/2 s páčkou



3/2 nepřímo elektromagneticky ovládaný NO



3/2 s tlačítkem



5/2 s páčkou



3/2 nožní



5/2 s tlačítkem



3/2 pneumaticky ovládaný monostabilní



5/2 nožní



3/2 pneumaticky ovládaný bistabilní



5/2 pneumaticky ovládaný monostabilní



5/2 nepřímo elektromagneticky ovládaný monostabilní



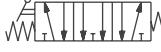
5/3 s páčkou s uzavřenou střední polohou NC



5/2 nepřímo elektromagneticky ovládaný bistabilní



5/3 s páčkou s otevřenou střední polohou NO



5/3 nepřímo elektromagneticky ovládaný s uzavřenou střední polohou NC



5/3 nepřímo elektromagneticky ovládaný s otevřenou střední polohou NO



**Rozvaděče - obecně**

2 polohy



ovládání zpětnou kladkou



3 polohy



elektromagnetické přímé ovládání



manuální ovládání obecné



ovládání tlacítkem



ovládání páčkou



ovládání nožní (pedál)



ovládání narážkou



ovládání pružinou



ovládání kladkou



aretace pro 3 polohy


**Úprava vzduchu**

filtr



sušička



odlučovač



maznice



automatický odlučovač



kompletní jednotka (filtr, redukční ventil, maznice) zjednodušeně



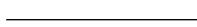
automatický odlučovač s filtrem



redukční ventil


**Vedení a šroubení**

hlavní rozvod



manometr



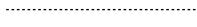
ovládací rozvod



zdroj stlačeného vzduchu



pomocný rozvod



škrticí ventil jednosměrný



ohebná (spirálová hadice)



škrticí ventil obousměrný



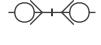
křížení s propojením



tlakový přepínač



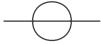
rychlospojka



jednosměrný ventil



otočné spojení jednocestné



jednosměrný ventil řízený



otočné spojení dvojcestné



OR disjunkce (logické „nebo“)



tlumič hluku



AND konjunkce (logické „a zároveň“)



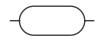
rychloodvzdušnovací ventil

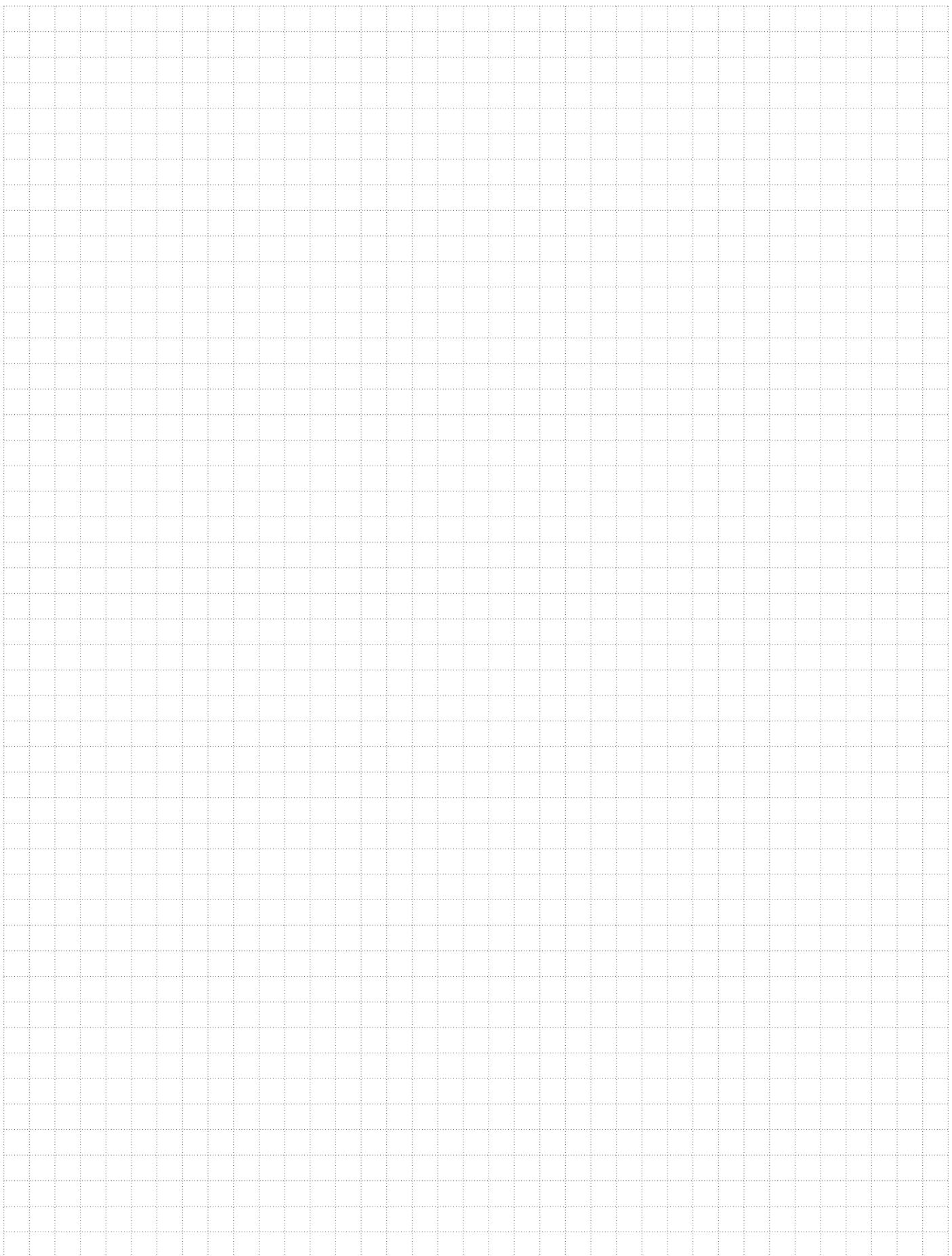


AND konjunkce (logické „a zároveň“)



tlaková nádoba





## Pneumatické válce dvojčinné

|  |  |      |
|--|--|------|
|  | ISO 15552, VDMA 24562 .....                    | 2-2  |
|  | Průměr pístu 32 až 100 mm                      |      |
|  | DIN ISO 6431, VDMA 24562 .....                 | 2-4  |
|  | Průměr pístu 32 až 400 mm                      |      |
|  | DIN ISO 6431, VDMA 24562, dvoupístnicový ..... | 2-6  |
|  | Průměr pístu 32 až 100 mm                      |      |
|  | DIN ISO 6431, VDMA 24562, s brzdou .....       | 2-8  |
|  | Průměr pístu 32 až 100 mm                      |      |
|  | DIN ISO 6431, VDMA 24562, tandem .....         | 2-10 |
|  | Průměr pístu 80 až 320 mm                      |      |
|  | Kompaktní .....                                | 2-12 |
|  | Průměr pístu 32 až 100 mm                      |      |
|  | DIN ISO 6432 .....                             | 2-14 |
|  | Průměr pístu 8 až 16 mm                        |      |
|  | DIN ISO 6432 .....                             | 2-16 |
|  | Průměr pístu 20 až 25 mm                       |      |
|  | DIN ISO 6432 se zalisovanou trubkou .....      | 2-18 |
|  | Průměr pístu 8 až 25 mm                        |      |
|  | Nerezové - hygienicky nezávadné .....          | 2-20 |
|  | Průměr pístu 32 až 100 mm                      |      |

|   |   |      |
|---|---|------|
|  | S krátkým zdvihem .....   | 2-24 |
|   | Průměr pístu 20 až 100, 160 a 250 mm                              |      |
|  | S krátkým zdvihem s lineárním vedením<br>s kluznými ložisky ..... | 2-26 |
|   | Průměr pístu 20 až 100 a 160 mm                                   |      |
|  | S rotačním pohybem .....  | 2-28 |
|   | Průměr pístu 20 až 160 mm   |      |
|  | Bezpistonicový řady S1, S5 a VL1 .....                            | 2-30 |
|   | Průměr pístu 25 až 50 mm  |      |
|  | Řada MCGB s dvojitým vedením .....                                | 2-36 |
|   | Průměr pístu 12 až 63 mm  |      |
|  | Řada MCGD s dvojitým vedením .....                                | 2-40 |
|   | Průměr pístu 12 až 32 mm  |      |
|  | Řada MCDA dvoupístové .....                                       | 2-42 |
|   | Průměr pístu 6 až 32 mm   |      |
|  | Řada MCDB dvoupístové .....                                       | 2-44 |
|   | Průměr pístu 10 až 32 mm  |      |
|  | Saně řady MCSS dvoupístové .....                                  | 2-50 |
|   | Průměr pístu 6 až 25 mm   |      |
|  | Zarážkové válce řady MSBD, MSBR a MSBS .....                      | 2-51 |
|   | Průměr pístu 20 až 80 mm  |      |

## Pneumatické válce jednočinné

|   |  |      |
|---|--|------|
|   | DIN ISO 6431, VDMA 24562, NF E 49003.1 ..... | 2-52 |
|   | Průměr pístu 32 až 100 mm                    |      |
|  | Kompaktní .....                              | 2-54 |
|   | Průměr pístu 32 až 100 mm                    |      |
|  | DIN ISO 6432 .....                           | 2-56 |
|   | Průměr pístu 12 až 25                        |      |
|  | S krátkým zdvihem .....                      | 2-58 |
|   | Průměr pístu 20 až 100 a 160 mm              |      |

## Pneumatická otřesová zařízení

|   |                                    |      |
|---|------------------------------------|------|
|  | Kuličkový vibrátor .....           | 2-60 |
|   | Průměr kulíčky 8 až 36 mm          |      |
|  | Oklepávací kladivo .....           | 2-62 |
|   | Průměr pístu 32 až 80 mm           |      |
|  | Oklepávací kladivo pružinové ..... | 2-64 |
|   | Průměr pístu 32, 50 a 80 mm        |      |
|  | Vzduchové dělo .....               | 2-66 |
|   | Objem 2 a 8 litrů                  |      |

## Pneumatické upínky a chapadla

|   |  |      |
|---|--|------|
|  | Kyvně-primočaré upínky řady MTAD a MTAS .....      | 2-68 |
|   | Průměr pístu 25 až 63 mm                           |      |
|  | Přimočaré upínky řady MCKA .....                   | 2-69 |
|   | Průměr pístu 40 až 63 mm                           |      |
|  | Úhlová a paralelní chapadla řady MCHA a MCHB ..... | 2-70 |
|   | Průměr pístu 12 až 32 mm                           |      |
|  | Tříbodová paralelní chapadla řady MCHG2 .....      | 2-71 |
|   | Průměr pístu 16 až 125 mm                          |      |

## Další pneumatické válce

|   |   |      |
|---|---|------|
|  | Pneumo-hydraulické multiplikátory řady MHPD ..... | 2-72 |
|   | Průměr pístu 50 až 125 mm                         |      |
|  | Válce dle požadavků zákazníků .....               | 2-73 |



Moderní design, kvalitní zpracování a vysoká kvalita použitých materiálů - to jsou vlastnosti nové řady válců. Rozměry odpovídají mezinárodním normám ISO 15552, VDMA 24562 a NF E 49003.1 a proto lze těmito válci nahradit pneumatický válec stejného průměru, vyrobený dle těchto norem, od jakéhokoliv výrobce. Válce mají nastavitelné tlumení koncových poloh a magnet pro bezkontaktní snímání polohy. Snímače se vkládají přímo do drážek v profilu trubky - odpadá tedy nutnost používat držáky snímačů. Životnost válců je při standardních podmínkách více jak 4000 km.

|                  |                          |
|------------------|--------------------------|
| Pracovní tlak    | 0,6 MPa                  |
| Minimální tlak   | 0,1 MPa                  |
| Maximální tlak   | 1,0 MPa                  |
| Pracovní teplota | -20°C až +80°C           |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch |

| Průměr pístu [mm]                                      | 32        | 40    | 50    | 63    | 80    | 100   | 125   |
|--|-----------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|
| Vysouvací síla při 0,6 MPa [N]                         | 482       | 754   | 1178  | 1870  | 3015  | 4713  | 7363  |
| Vysouvací síla při 0,6 MPa [N] s průběžnou pístní tyčí | 415       | 633   | 990   | 1682  | 2720  | 4418  | 6880  |
| Zasouvací síla při 0,6 MPa [N]                         | 415       | 633   | 990   | 1682  | 2720  | 4418  | 6880  |
| Závitové připoje                                       | G1/8"     | G1/4" | G1/4" | G3/8" | G3/8" | G1/2" | G1/2" |
| Délka nastavitelného tlumení [mm]                      | 17        | 17    | 17    | 16    | 20    | 18    | 28    |
| Maximální zdvih [mm] *                                 | 1000*     | 1000* | 1000* | 1000* | 1500* | 1500* | 2000* |
| Pracovní rychlosť [mm/s]                               | 50 až 500 |       |       |       |       |       |       |
| Minimální zdvih pro snímání polohy [mm]                | 17        | 21    | 25    | 25    | 25    | 25    | 25    |
| Hmotnost základní části [kg]                           | 0,46      | 0,74  | 1,27  | 1,70  | 2,65  | 3,67  | 5,53  |
| Hmotnost 1 mm zdvihu [kg]                              | 0,003     | 0,004 | 0,007 | 0,007 | 0,011 | 0,013 | 0,020 |
| Hmotnost základní části [kg] s průběžnou pístní tyčí   | 0,52      | 0,84  | 1,37  | 1,90  | 2,97  | 4,31  | 6,54  |
| Hmotnost 1 mm zdvihu [kg] s průběžnou pístní tyčí      | 0,004     | 0,006 | 0,009 | 0,009 | 0,015 | 0,017 | 0,026 |

\*) Zdvih válce může být delší po dohodě s technickým oddělením naší společnosti

### Objednací kódy

10201 60 00 050 0100

| Typ válce |  |
|-----------|--|
| 10201     | podle ISO 15552, VDMA 24562, NF E 49003.1, dvojčinný |

| Vybavení |   |
|----------|---|
| 60       | s tlumením, s magnetem                          |
| 65       | s průběžnou pístní tyčí, s tlumením, s magnetem |

| Odchylky |                         |
|----------|-------------------------|
| 00       | bez odchylky            |
| 01       | pístní tyč nerez 17 022 |
| 14       | pístní tyč nerez 17 240 |

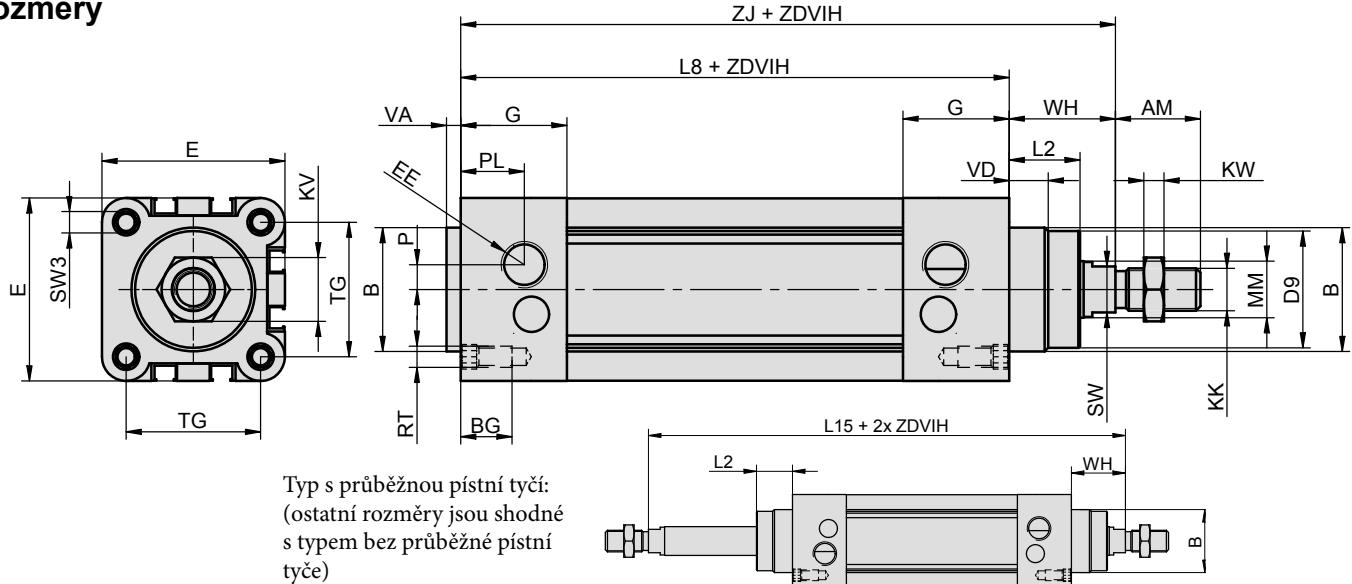
| Průměr pístu |        |
|--------------|--------|
| 032          | 32 mm  |
| 040          | 40 mm  |
| 050          | 50 mm  |
| 063          | 63 mm  |
| 080          | 80 mm  |
| 100          | 100 mm |
| 125          | 125 mm |

| Zdvih/sada těsnění |  |
|--------------------|--|
| xxxx               | zdvih v mm<br>např. 0100 =<br>zdvih 100 mm |
| 9999               | sada těsnění                               |

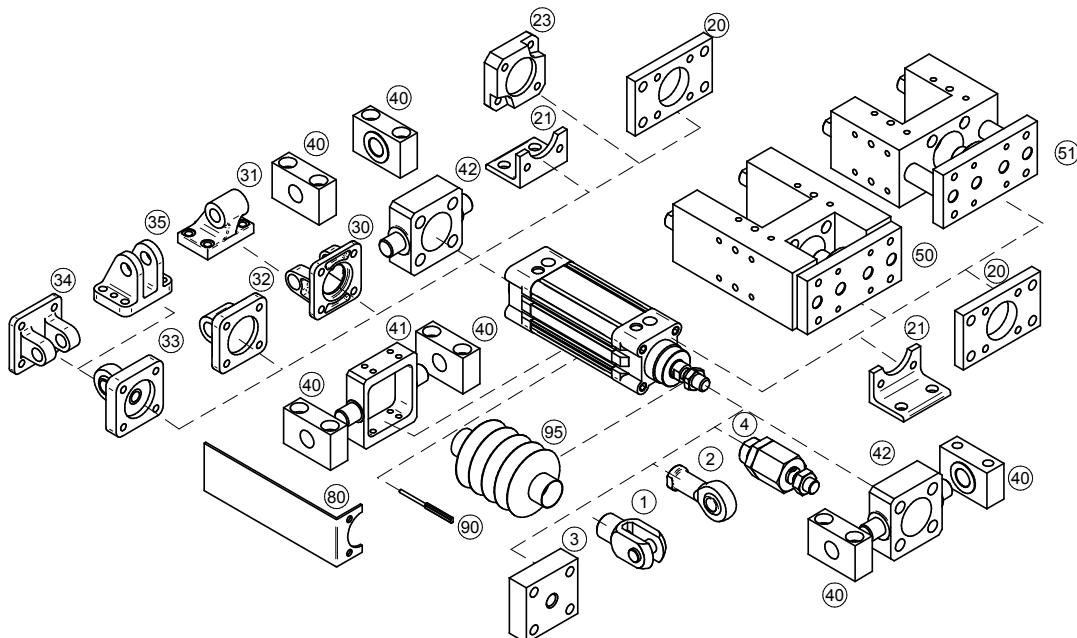
Další materiálové nebo rozměrové odchylky jsou možné po dohodě s technickým oddělením naší společnosti

### Provedení / materiály

- čelo/víko: hliníkový kokilový odlitek
- těleso: tažený duralový profil, tvrdě eloxovaný
- pístní tyč: broušená ocelová tyč CK45, povrch tvrdochrom

**Rozměry**


| <b>Ø</b> | <b>AM</b> | <b>B</b> | <b>BG</b> | <b>D9</b> | <b>E</b> | <b>EE</b> | <b>G</b> | <b>KV</b> | <b>KW</b> | <b>L2</b> | <b>L8</b> | <b>L15</b> | <b>MM</b> | <b>P</b> | <b>PL</b> | <b>RT</b> | <b>SW</b> | <b>SW3</b> | <b>TG</b> | <b>VA</b> | <b>VD</b> | <b>WH</b> | <b>ZJ</b> |     |
|----------|-----------|----------|-----------|-----------|----------|-----------|----------|-----------|-----------|-----------|-----------|------------|-----------|----------|-----------|-----------|-----------|------------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----|
| 32       | 22        | 30       | 16        | 28        | 46       | G1/8"     | 25       | M10x1,25  | 17        | 6         | 18        | 94         | 146       | 12       | 5         | 16        | M6        | 10         | 6         | 32,5      | 4         | 10        | 26        | 120 |
| 40       | 24        | 35       | 14,5      | 33        | 52       | G1/4"     | 30       | M12x1,25  | 19        | 7         | 21,5      | 105        | 165       | 16       | 6         | 14        | M6        | 13         | 6         | 38        | 4         | 11        | 30        | 135 |
| 50       | 32        | 40       | 17        | 38        | 64       | G1/4"     | 30       | M16x1,5   | 24        | 8         | 28        | 106        | 180       | 20       | 8,5       | 23        | M8        | 16         | 8         | 46,5      | 4         | 11        | 37        | 143 |
| 63       | 32        | 45       | 17        | 38        | 75       | G3/8"     | 36       | M16x1,5   | 24        | 8         | 28,5      | 121        | 195       | 20       | 10        | 17        | M8        | 16         | 8         | 56,5      | 4         | 11        | 37        | 158 |
| 80       | 40        | 45       | 17        | 44        | 93       | G3/8"     | 36       | M20x1,5   | 30        | 9         | 34,7      | 128        | 220       | 25       | 8         | 28        | M10       | 21         | 10        | 72        | 4         | 11        | 46        | 174 |
| 100      | 40        | 55       | 17        | 44        | 110      | G1/2"     | 39       | M20x1,5   | 30        | 9         | 38,2      | 138        | 240       | 25       | 10        | 32        | M10       | 21         | 10        | 89        | 4         | 11        | 51        | 189 |
| 125      | 54        | 60       | 18        | 54        | 135      | G1/2"     | 44       | M27x2     | 36        | 11        | 46        | 160        | 290       | 32       | 12        | 30        | M12       | 27         | 12        | 110       | 6         | 11        | 65        | 225 |

**Upínací příslušenství**

**Upínací příslušenství ... viz strana**

|   |              |
|---|--------------|
| 1 Vidlice na pístní tyč                               | ... 4-2      |
| 2 Oko na pístní tyč výkynné v prostoru                | ... 4-3      |
| 3 Příruba na pístní tyč                               | ... 4-2      |
| 4 Kulová spojka na pístní tyč                         | ... 4-3      |
| 20 Příruba  | ... 4-6      |
| 21 Patka  | ... 4-4      |
| 23 Spojovací deska boxer                              | ... 4-10     |
| 30 Vidlice válce                                      | ... 4-8      |
| 31 Oko válce výk. v rovině                            | ... 4-8      |
| 32 Oko válce výk. v prostoru                          | ... 4-10     |
| 33 Oko válce přímé                                    | ... 4-7      |
| 34 Vidlice válce úzká                                 | ... 4-9      |
| 35 Vidlice válce pravoúhlá                            | ... 4-9      |
| 40 Třmen  | ... 4-12     |
| 41 Středová objímka                                   | ... 4-11     |
| 42 Objímka na čelo/víko                               | ... 4-12     |
| 50 Přídavné lineární vedení typu H s valivými ložisky | ... 4-18     |
| 51 Přídavné lineární vedení typu U s kluznými ložisky | ... 4-20     |
| 80 Držák rozvaděče                                    | ... 4-22     |
| 90 Snímač polohy                                      | ... 3-2, 3-4 |
| 90 Proporcionální snímač polohy s analogovým výstupem | ... 3-12     |
| 95 Krycí prachovka                                    | ... 4-15     |



Konstrukce pneumatického válce odpovídá mezinárodní normě ISO 6431, VDMA 24562 a NF E 49003.1 a proto jím lze nahradit pneumatický válce stejného typu, vyrobený dle těchto norem, od jakéhokoliv výrobce. Na přání jej lze upravit pro vyšší teploty. Válce mohou mít nastavitelné tlumení koncových poloh.

|                  |                          |
|------------------|--------------------------|
| Pracovní tlak    | 0,6 MPa                  |
| Minimální tlak   | 0,15 MPa                 |
| Maximální tlak   | 1,0 MPa                  |
| Pracovní teplota | -20°C až +80°C *         |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch |

\*) hodnoty se vztahují pro standardní těsnicí prvky

| Průměr pístu [mm]                                      | 32     | 40     | 50     | 63     | 80     | 100    | 125    | 160    | 200    | 250    | 320    | 400    |
|--|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|
| Vysouvací síla při 0,6 MPa [N]                         | 482    | 754    | 1178   | 1870   | 3015   | 4713   | 7363   | 12064  | 18849  | 29460  | 48254  | 75398  |
| Vysouvací síla při 0,6 MPa [N] s průběžnou pístní tyčí | 415    | 633    | 990    | 1682   | 2720   | 4418   | 6880   | 11581  | 18096  | 28274  | 46384  | 71657  |
| Zasouvací síla při 0,6 MPa [N]                         | 415    | 633    | 990    | 1682   | 2720   | 4418   | 6880   | 11581  | 18096  | 28274  | 46384  | 71657  |
| Závitové přípoje                                       | G1/8"  | G1/4"  | G1/4"  | G3/8"  | G3/8"  | G1/2"  | G1/2"  | G3/4"  | G3/4"  | G1"    | G1"    | G1"    |
| Délka nastavitelného tlumení [mm]                      | 13     | 13     | 11     | 16     | 16     | 20     | 25     | 27     | 32     | 40     | 48     | 48     |
| Maximální zdvih [mm] *                                 | 1000*  | 1000*  | 1000*  | 1000*  | 1500*  | 1500*  | 2000*  | 2000*  | 2000*  | 2000*  | 2000*  | 1500*  |
| Hmotnost základní části [kg]                           | 0,54   | 0,80   | 1,10   | 1,70   | 2,70   | 4,20   | 7,60   | 13,30  | 20,50  | 29,00  | 69,50  | 120,00 |
| Hmotnost 1 mm zdvihu [kg]                              | 0,0028 | 0,0037 | 0,0060 | 0,0062 | 0,0100 | 0,0110 | 0,0160 | 0,0280 | 0,0300 | 0,0340 | 0,0650 | 0,113  |
| Hmotnost základní části [kg] s průběžnou pístní tyčí   | 0,64   | 0,90   | 1,30   | 1,90   | 3,40   | 5,00   | 9,40   | 16,30  | 22,50  | 33,00  | 74,00  | 129,00 |
| Hmotnost 1 mm zdvihu [kg] s průběžnou pístní tyčí      | 0,0038 | 0,0047 | 0,0080 | 0,0082 | 0,0140 | 0,0150 | 0,0220 | 0,0400 | 0,0420 | 0,0460 | 0,0810 | 0,137  |

\*) Zdvih válce může být delší po dohodě s technickým oddělením naší společnosti

## Objednací kódy

10101 60 00 050 0100

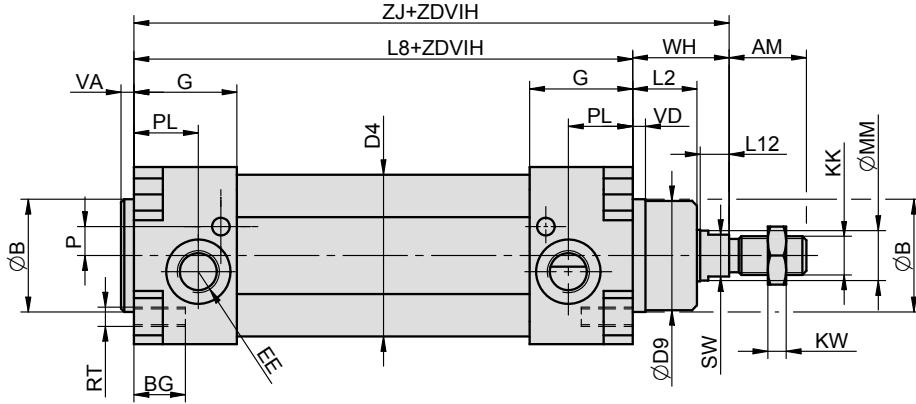
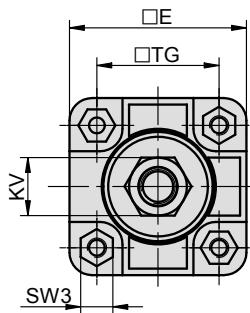
| Typ válce   | Vybavení   | Odchylky  | Průměr pístu | Zdvih/sada těsnění                        |
|---|--|---|--------------|---|
| 10101 podle DIN ISO 6431, VDMA 24562, NF E 49003.1, dvojčinný | 00 bez tlumení, bez magnetu                          | 00 bez odchylky                                     | 032 32 mm    | xxxx zdvih v mm např. 0100 = zdvih 100 mm |
|   | 05 s průběžnou pístní tyčí, bez tlumení, bez magnetu | 01 pístní tyč nerez 17 022                          | 040 40 mm    | 9999 sada těsnění                         |
|   | 10 bez tlumení, s magnetem                           | 05* komplet nerez, pístní tyč nerez 17 348          | 050 50 mm    |   |
|   | 15 s průběžnou pístní tyčí, bez tlumení, s magnetem  | 10 těsnění pístní tyče Viton®                       | 063 63 mm    |   |
|   | 50 s tlumením, bez magnetu                           | 11 těsnění Viton® (do 180°C)                        | 080 80 mm    |   |
|   | 55 s průběžnou pístní tyčí, s tlumením, bez magnetu  | 13 kulatá trubka                                    | 100 100 mm   |   |
|   | 60 s tlumením, s magnetem                            | 14 pístní tyč nerez 17 240                          | 125 125 mm   |   |
|   | 65 s průběžnou pístní tyčí, s tlumením, s magnetem   | 16 ocel. díly nerez 17 240, pístní tyč nerez 17 348 | 160 160 mm   |   |
|   |  |   | 200 200 mm   |   |
|   |  |   | 250 250 mm   |   |
|   |  |   | 320 320 mm   |   |
|   |  |   | 400 400 mm   |   |

\*) Platí pro průměr pístu 32 až 100 mm včetně

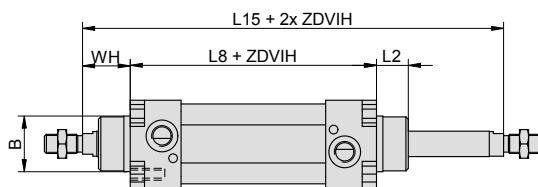
Další materiálové nebo rozmerové odchylky jsou možné po dohodě s technickým oddělením naší společnosti

## Provedení / materiály

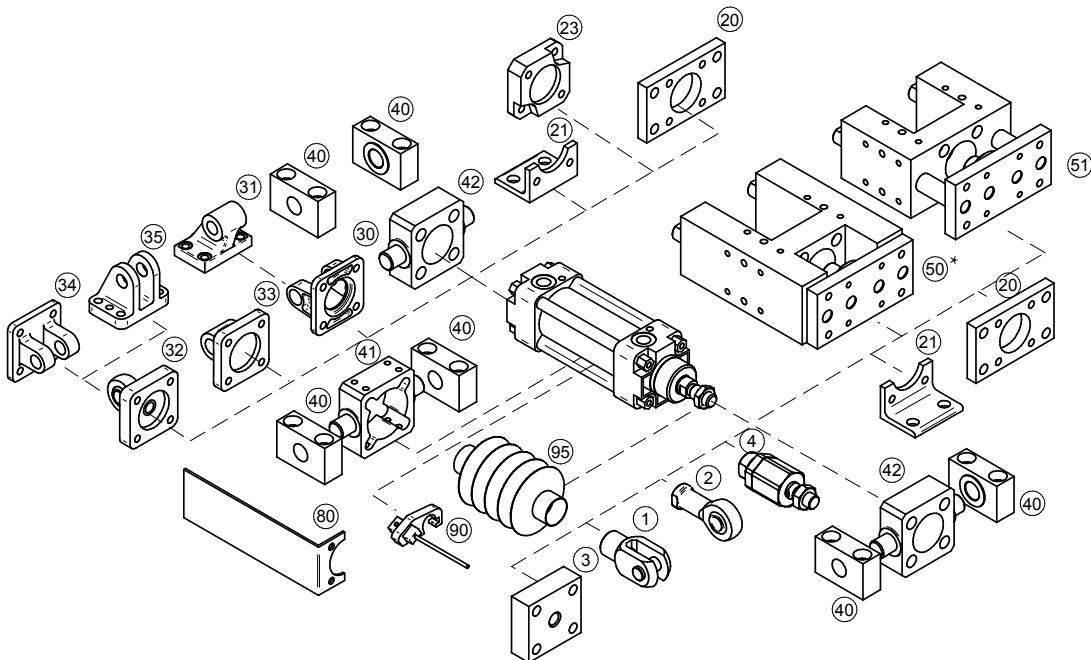
- celo/víko: hliníkový kokilový odlitek, od průměru pístu 200 mm: hliníkový odlitek
- těleso: tažený duralový profil, tvrdě eloxovaný, průměry pístu 125 (v provedení s magnetickým pistem) 250 a 320: tažená duralová trubka, tvrdě eloxovaná
- pístní tyč: broušená ocelová tyč CK45, povrch tvrdochrom

**Rozměry**


Typ s průběžnou pístní tyčí:  
 (ostatní rozměry jsou shodné  
 s typem bez průběžné pístní  
 tyče)



| <b>Ø</b>   | <b>AM</b> | <b>B</b> | <b>BG</b> | <b>D4</b> | <b>D9</b> | <b>E</b> | <b>EE</b> | <b>G</b> | <b>KV</b> | <b>KW</b> | <b>L2</b> | <b>L8</b> | <b>L12</b> | <b>L15</b> | <b>MM</b> | <b>P</b> | <b>PL</b> | <b>RT</b> | <b>SW</b> | <b>SW3</b> | <b>TG</b> | <b>VA</b> | <b>VD</b> | <b>WH</b> | <b>ZJ</b> |     |
|------------|-----------|----------|-----------|-----------|-----------|----------|-----------|----------|-----------|-----------|-----------|-----------|------------|------------|-----------|----------|-----------|-----------|-----------|------------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----|
| <b>32</b>  | 22        | 30       | 16        | 36        | 28        | 48       | G1/8"     | 31,5     | M10x1,25  | 17        | 6         | 18        | 94         | 8          | 146       | 12       | 5         | 22,5      | M6        | 10         | 10        | 32,5      | 4         | 4         | 26        | 120 |
| <b>40</b>  | 24        | 35       | 16        | 45        | 34        | 55       | G1/4"     | 32       | M12x1,25  | 19        | 10        | 20        | 105        | 9          | 165       | 16       | 5         | 20        | M6        | 13         | 10        | 38        | 4         | 4         | 30        | 135 |
| <b>50</b>  | 32        | 40       | 19        | 55        | 39        | 65       | G1/4"     | 30       | M16x1,5   | 24        | 10        | 22        | 106        | 10         | 180       | 20       | 3         | 17        | M8        | 16         | 14        | 46,5      | 4         | 5         | 37        | 143 |
| <b>63</b>  | 32        | 45       | 19        | 68        | 44        | 75       | G3/8"     | 30       | M16x1,5   | 24        | 8         | 23        | 121        | 10         | 195       | 20       | 6         | 16        | M8        | 16         | 14        | 56,5      | 4         | 5         | 37        | 158 |
| <b>80</b>  | 40        | 45       | 19        | 86        | 44        | 94       | G3/8"     | 30       | M20x1,5   | 30        | 9         | 31        | 128        | 10         | 220       | 25       | 10        | 16        | M10       | 21         | 17        | 72        | 4         | 5         | 46        | 174 |
| <b>100</b> | 40        | 55       | 19        | 106       | 54        | 115      | G1/2"     | 36       | M20x1,5   | 30        | 9         | 34        | 138        | 10         | 240       | 25       | 11        | 18        | M10       | 21         | 17        | 89        | 4         | 17        | 51        | 189 |
| <b>125</b> | 54        | 60       | 20        | 132       | 58        | 140      | G1/2"     | 40       | M27x2     | 41        | 12        | 50        | 160        | 14         | 290       | 32       | 11        | 22        | M12       | 27         | 22        | 110       | 6         | 6         | 65        | 225 |
| <b>160</b> | 72        | 65       | 24        | 168       | 64        | 185      | G3/4"     | 50       | M36x2     | 55        | 18        | 50        | 180        | 20         | 340       | 40       | 10        | 25        | M16       | 36         | 30        | 140       | 6         | 10        | 80        | 260 |
| <b>200</b> | 72        | 75       | 24        | 212       | 74        | 235      | G3/4"     | 50       | M36x2     | 55        | 18        | 55        | 180        | 20         | 370       | 40       | 12        | 25        | M16       | 36         | 30        | 175       | 6         | 20        | 95        | 275 |
| <b>250</b> | 84        | 90       | 32        | 262       | 84        | 270      | G1"       | 54       | M42x2     | 65        | 21        | 76        | 200        | 22         | 410       | 50       | 25        | 32        | M20       | 46         | 36        | 220       | 10        | 10        | 105       | 305 |
| <b>320</b> | 96        | 110      | 30        | 340       | 100       | 350      | G1"       | 57       | M48x2     | 75        | 24        | 85        | 220        | 24         | 560       | 63       | 23        | 32        | M24       | 55         | 41        | 270       | 10        | 35        | 120       | 340 |
| <b>400</b> | 96        | 110      | 28        | 420       | 100       | 430      | G1"       | 57,5     | M48x2     | 75        | 24        | 85        | 220        | 26         |           | 63       | 23        | 32        | M24       | 55         | 41        | 350       | 10        | 35        | 120       | 340 |

**Upínací příslušenství**

**Upínací příslušenství ... viz strana**

\*) Pro přídavné vedení s válcem s magnetickým pístem je nutné použít válec s kuličkovou trubkou (odchylka č. 13). U válců s profilovou trubkou totiž není možné upevnit snímač polohy v místě, kde je těleso vedení (poloha při vysunuté pístní tyče)

# PNEUMATICKÉ VÁLCE DVOJČINNÉ DVOUPÍSTNICOVÉ VDMA 24562, NF E 49003.1



Připojovací rozměry válce jsou shodné s VDMA 24562. Válce mohou mít nastavitelné tlumení koncových poloh. Použití dvou pístních tyčí zabraňuje pootočení zařízení namontovaného na spojovací desce pístních tyčí vůči válci. Tento válec nesmí být namáhan krouticím momentem. Uložení pístních tyčí je bez vůle v kluzných ložiscích.

|                  |                          |
|------------------|--------------------------|
| Pracovní tlak    | 0,6 MPa                  |
| Minimální tlak   | 0,15 MPa                 |
| Maximální tlak   | 1,0 MPa                  |
| Pracovní teplota | -20°C až +80°C           |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch |

| Průměr pístu [mm]                 | 32    | 40    | 50    | 63    | 80    | 100   | 125   |
|-----------------------------------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|
| Vysouvací síla při 0,6 MPa [N]    | 482   | 754   | 1178  | 1870  | 3015  | 4713  | 7363  |
| Zasouvací síla při 0,6 MPa [N]    | 422   | 660   | 1042  | 1735  | 2775  | 4335  | 6774  |
| Závitové připoje                  | G1/8" | G1/4" | G1/4" | G3/8" | G3/8" | G1/2" | G1/2" |
| Délka nastavitelného tlumení [mm] | 12    | 12    | 12    | 16    | 16    | 20    | 30    |
| Maximální zdvih [mm] *            | 1000* | 1000* | 1000* | 1000* | 1500* | 1500* | 1500* |
| Hmotnost základní části [kg]      | 0,57  | 0,68  | 1,15  | 1,75  | 2,90  | 5,10  | 9,1   |
| Hmotnost 1 mm zdvihu [kg]         | 0,003 | 0,003 | 0,005 | 0,007 | 0,008 | 0,009 | 0,017 |

\*) Zdvih válce může být delší po dohodě s technickým oddělením naší společnosti

## Objednací kódy

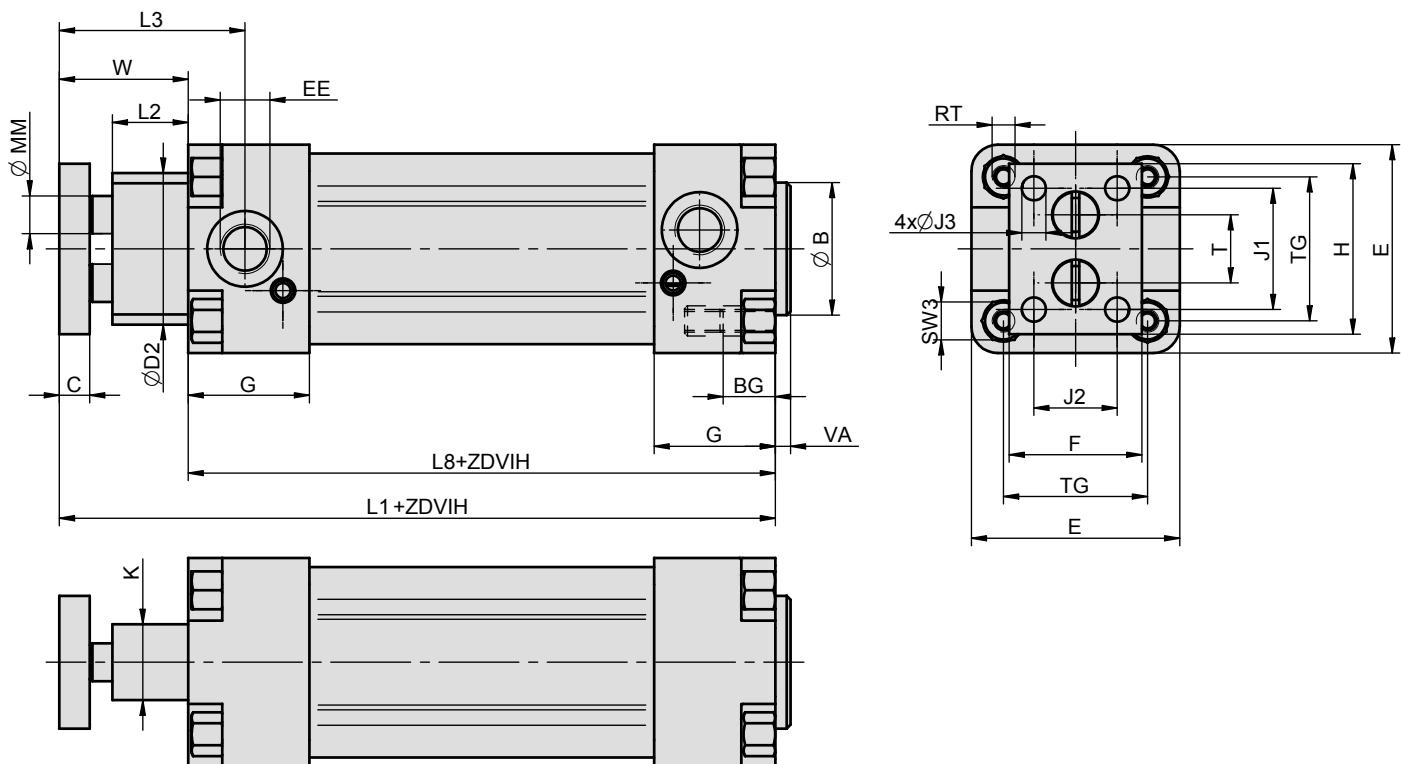
10115 61 00 050 0100

| Typ válce   | Vybavení   | Odchylky   | Průměr pístu  | Zdvih/sada těsnění   |
|---|--|--|---|--|
| 10115 podle DIN ISO 6431, VDMA 24562, NF E 49003.1, dvojčinný, dvoupístnicový | 01 bez tlumení, bez magnetu<br>11 bez tlumení, s magnetem<br>51 s tlumením, bez magnetu<br>61 s tlumením, s magnetem | 00 bez odchylky<br>01 pístní tyč nerez 17 022<br>14 pístní tyč nerez 17 240<br>16 ocel. díly nerez 17 240, pístní tyč nerez 17 348 | 032 32 mm<br>040 40 mm<br>050 50 mm<br>063 63 mm<br>080 80 mm<br>100 100 mm<br>125 125 mm | xxxx zdvih v mm např. 0100 = zdvih 100 mm<br>9999 sada těsnění |

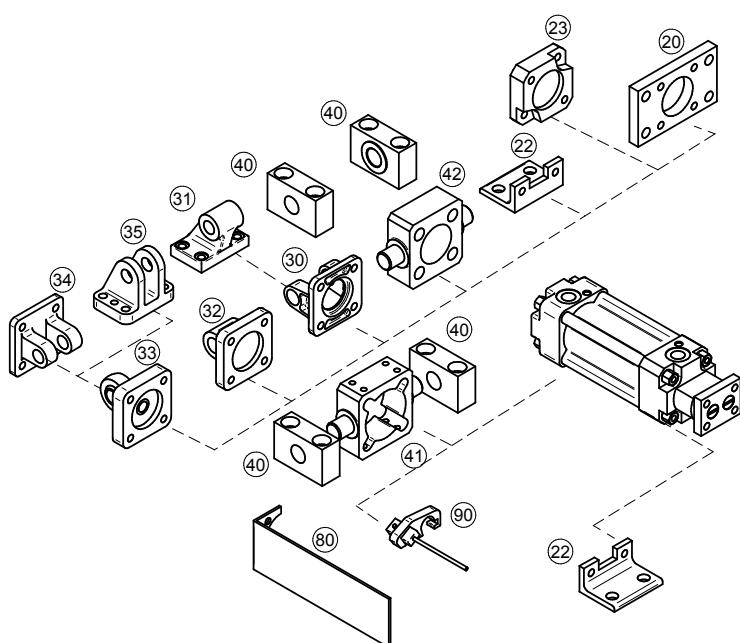
Další materiálové nebo roz-měrové odchylky jsou možné po dohodě s technickým oddělením naší společnosti

## Provedení / materiály

- čelo/víko: hliníkový kokilový odlitek
- těleso: tažený duralový profil, tvrdě eloxovaný
- pístní tyč: broušená ocelová tyč CK45, povrch tvrdochrom

**Rozměry**


| $\emptyset$ | B  | BG | C  | D2  | E   | EE    | F  | G    | H   | J1 | J2 | J3   | K  | L1  | L2 | L3 | L8  | MM | RT  | SW3 | T  | TG   | VA | W  |
|-------------|----|----|----|-----|-----|-------|----|------|-----|----|----|------|----|-----|----|----|-----|----|-----|-----|----|------|----|----|
| 32          | 30 | 16 | 8  | 36  | 48  | G1/8" | 30 | 31,5 | 40  | 30 | 20 | 5,4  | 16 | 126 | 18 | 47 | 94  | 8  | M6  | 10  | 14 | 32,5 | 4  | 32 |
| 40          | 35 | 16 | 8  | 40  | 55  | G1/4" | 35 | 32   | 45  | 32 | 22 | 6,4  | 20 | 139 | 20 | 49 | 105 | 10 | M6  | 10  | 18 | 38   | 4  | 34 |
| 50          | 40 | 16 | 8  | 50  | 65  | G1/4" | 40 | 30   | 50  | 38 | 28 | 6,4  | 24 | 143 | 22 | 53 | 106 | 12 | M8  | 14  | 25 | 46,5 | 4  | 37 |
| 63          | 45 | 17 | 8  | 60  | 75  | G3/8" | 45 | 30   | 60  | 45 | 30 | 6,4  | 28 | 158 | 22 | 53 | 121 | 12 | M8  | 14  | 26 | 56,5 | 4  | 37 |
| 80          | 45 | 19 | 10 | 76  | 94  | G3/8" | 60 | 30   | 75  | 60 | 45 | 8,2  | 40 | 178 | 31 | 65 | 128 | 16 | M10 | 17  | 40 | 72   | 4  | 50 |
| 100         | 55 | 19 | 12 | 90  | 115 | G1/2" | 70 | 36   | 90  | 75 | 55 | 8,2  | 50 | 192 | 34 | 72 | 138 | 20 | M10 | 17  | 50 | 89   | 4  | 54 |
| 125         | 60 | 19 | 16 | 120 | 140 | G1/2" | 90 | 40   | 110 | 90 | 70 | 10,5 | 60 | 231 | 40 | 89 | 160 | 25 | M12 | 22  | 62 | 110  | 6  | 71 |

**Upínací příslušenství**


| Upínací příslušenství ... viz strana |                                      |
|--------------------------------------|--------------------------------------|
| 20                                   | Přírubu ... 4-6                      |
| 22                                   | Patka ... 4-4                        |
| 23                                   | Spojovací deska boxer ... 4-10       |
| 30                                   | Vidlice válce ... 4-8                |
| 31                                   | Oko válce výk. v rovině ... 4-8      |
| 32                                   | Oko válce výk. v prostoru ... 4-10   |
| 33                                   | Oko válce přímé ... 4-7              |
| 34                                   | Vidlice válce úzká ... 4-9           |
| 35                                   | Vidlice válce pravoúhlá ... 4-9      |
| 40                                   | Třmen ... 4-12                       |
| 41                                   | Středová objímka ... 4-11            |
| 42                                   | Objímka na čelo/víko ... 4-12        |
| 80                                   | Držák rozvaděče ... 4-22             |
| 90                                   | Snímač polohy ... 3-2, 3-4, 3-6, 3-9 |



### Upozornění

Zajišťovací síla je čistě statická.

Pokud bude překročena hodnota vysouvací nebo zasouvací síly, může se pístní tyč pohybovat, nebo může dojít k poškození pístní tyče nebo brzdy. Pro bezzávazový chod pneumatického zařízení s namontovanou brzdou je nutné správné zapojení pneumatického obvodu a vhodné navržené ovládání (prosime, konzultujte Vaše zapojení s technickým oddělením naší společnosti).

Připojovací rozměry válce jsou shodné s VDMA 24562. Na přání je lze upravit pro vyšší teploty. Válce mohou mít nastavitelné tlumení koncových poloh. Brzda je zapnuta silou pružiny a vypnuta přivedením stlačeného vzduchu. Brzda je samosvorná.

Brzda nemůže sloužit jako bezpečnostní prvek! Při použití válce s brzdou je nutné dodržet příslušná bezpečnostní opatření!

|                               |                          |
|-------------------------------|--------------------------|
| Pracovní tlak                 | 0,6 MPa                  |
| Minimální tlak                | 0,15 MPa                 |
| Maximální tlak                | 1,0 MPa                  |
| Min.tlak pro deaktivaci brzdy | 0,2 MPa                  |
| Směr brzdění                  | obousměrný               |
| Pracovní teplota              | -20°C až +80°C *         |
| Pracovní médium               | upravený stlačený vzduch |

\*) hodnoty se vztahují pro standardní těsnicí prvky

| Průměr pístu [mm]                                      | 32     | 40     | 50     | 63     | 80     | 100    |
|--|--------|--------|--------|--------|--------|--------|
| Vysouvací síla při 0,6 MPa [N]                         | 482    | 754    | 1178   | 1870   | 3015   | 4713   |
| Vysouvací síla při 0,6 MPa [N] s průběžnou pístní tyčí | 415    | 633    | 990    | 1682   | 2720   | 4418   |
| Zasouvací síla při 0,6 MPa [N]                         | 415    | 633    | 990    | 1682   | 2720   | 4418   |
| Zajišťovací síla [N]                                   | >482   | >754   | >1178  | >1870  | >3015  | >4713  |
| Závitové připoje                                       | G1/8"  | G1/4"  | G1/4"  | G3/8"  | G3/8"  | G1/2"  |
| Délka nastavitelného tlumení [mm]                      | 13     | 13     | 11     | 16     | 16     | 20     |
| Maximální zdvih [mm] *                                 | 1000*  | 1000*  | 1000*  | 1000*  | 1000*  | 1000*  |
| Hmotnost základní části [kg]                           | 1,15   | 1,62   | 2,80   | 3,90   | 6,20   | 9,80   |
| Hmotnost 1 mm zdvihu [kg]                              | 0,0028 | 0,0037 | 0,0060 | 0,0062 | 0,0100 | 0,0110 |
| Hmotnost základní části [kg] s průběžnou pístní tyčí   | 1,25   | 1,72   | 3,00   | 4,10   | 6,90   | 10,60  |
| Hmotnost 1 mm zdvihu [kg] s průběžnou pístní tyčí      | 0,0038 | 0,0047 | 0,0080 | 0,0082 | 0,0140 | 0,0150 |

\*) Zdvih válce může být delší po dohodě s technickým oddělením naší společnosti

### Objednací kódy

10110 60 00 050 0100

| Typ válce |   |
|-----------|---|
| 10110     | podle DIN ISO 6431, VDMA 24562, NF E 49003.1, dvojčinný, s brzdou |

| Vybavení |   |
|----------|---|
| 00       | bez tlumení, bez magnetu                        |
| 05       | s průb. pístní tyčí, bez tlumení, bez magnetu   |
| 10       | bez tlumení, s magnetem                         |
| 15       | s průb. pístní tyčí, bez tlumení, s magnetem    |
| 50       | s tlumením, bez magnetu                         |
| 55       | s průb. pístní tyčí, s tlumením, bez magnetu    |
| 60       | s tlumením, s magnetem                          |
| 65       | s průběžnou pístní tyčí, s tlumením, s magnetem |

| Odchylky |                           |
|----------|---------------------------|
| 00       | bez odchylky              |
| 11       | těsnění Viton® (do 180°C) |
| 14       | pístní tyč nerez 17 240   |

Další materiálové nebo rozmerové odchylky jsou možné po dohodě s technickým oddělením naší společnosti

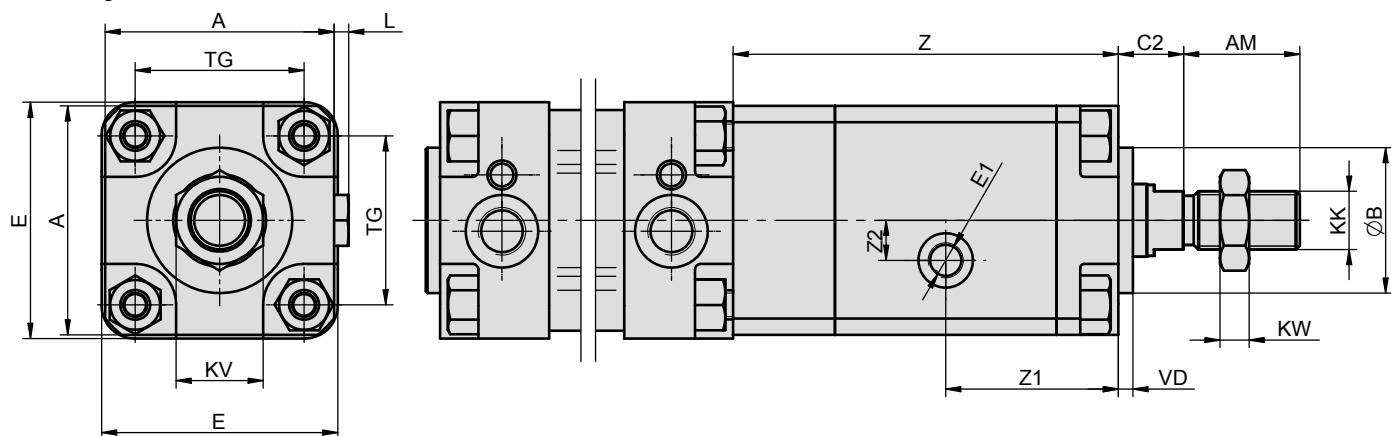
| Průměr pístu |        |
|--------------|--------|
| 032          | 32 mm  |
| 040          | 40 mm  |
| 050          | 50 mm  |
| 063          | 63 mm  |
| 080          | 80 mm  |
| 100          | 100 mm |

| Zdvih/sada těsnění |                                      |
|--------------------|--------------------------------------|
| xxxx               | zdvih v mm např. 0100 = zdvih 100 mm |
| 9999               | sada těsnění                         |

### Provedení / materiály

- čelo/víko: hliníkový kokilový odlitek
- těleso: tažený duralový profil, tvrdě eloxovaný
- pístní tyč: broušená ocelová tyč CK45, povrch tvrdochrom

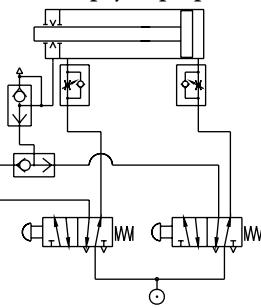
## Rozměry



| $\emptyset$ | A   | AM | B  | C2   | E   | E1    | KK       | KV | KW | L | TG   | VD | Z   | Z1   | Z2 |
|-------------|-----|----|----|------|-----|-------|----------|----|----|---|------|----|-----|------|----|
| 32          | 45  | 22 | 30 | 13,5 | 48  | G1/8" | M10x1,25 | 16 | 5  | 4 | 32,5 | 4  | 95  | 47   | 5  |
| 40          | 56  | 24 | 35 | 16   | 55  | G1/8" | M12x1,25 | 18 | 6  | 4 | 38   | 4  | 107 | 49,5 | 9  |
| 50          | 63  | 32 | 40 | 18   | 65  | G1/8" | M16x1,5  | 24 | 8  | 4 | 46,5 | 4  | 106 | 46,5 | 11 |
| 63          | 70  | 32 | 45 | 18   | 75  | G1/8" | M16x1,5  | 24 | 8  | 4 | 56,5 | 4  | 116 | 52,5 | 11 |
| 80          | 90  | 40 | 45 | 18   | 94  | G1/8" | M20x1,5  | 30 | 10 | 5 | 72   | 5  | 150 | 65   | 18 |
| 100         | 110 | 43 | 55 | 18   | 115 | G1/8" | M20x1,5  | 30 | 10 | 5 | 89   | 5  | 158 | 66,5 | 18 |

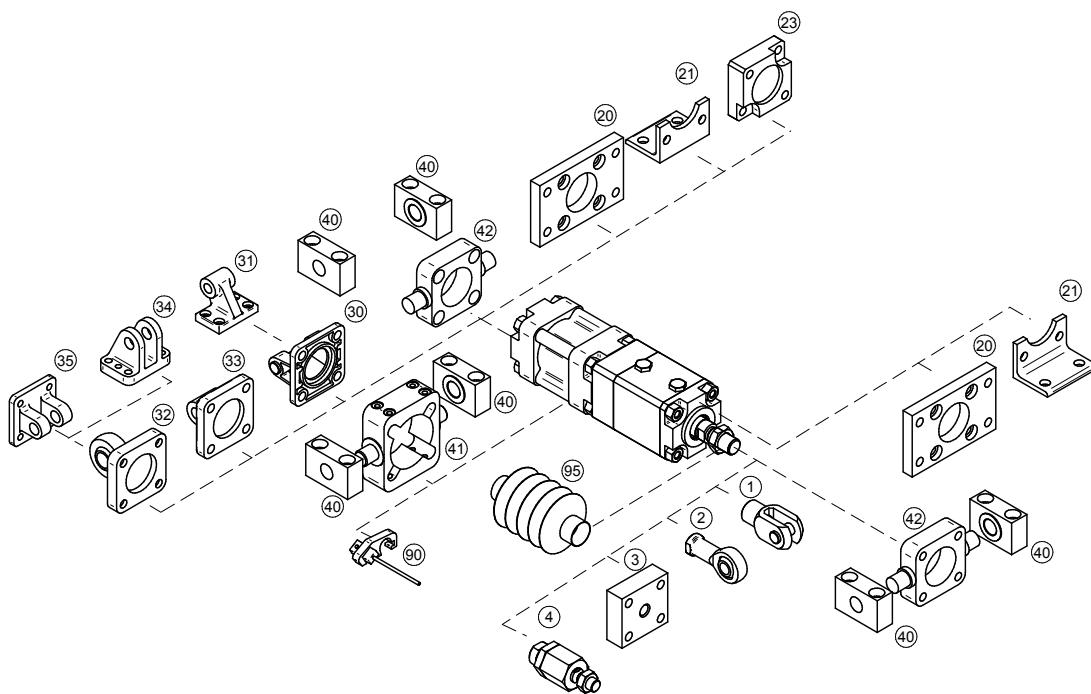
Rozměry pneumatického válce, ke kterému je brzda připojena, viz strana 2-5

## Příklad zapojení při použití ovládání pomocí tlačítka:



Stiskem levého tlačítka se odjistí brzda a vzduch, proudící přes pravé tlačítko do válce jej začne vysouvat. Po uvolnění levého tlačítka se vypustí stlačený vzduch z brzdy, čímž se brzda zajistí a válec se zastaví. Pro rychlé zastavení a zajištění válce je použit rychloodvzdušňovací ventil. Důležité na tomto zapojení je, že obě komory válce jsou neustále pod tlakem a k ovládání pohybu se využívá vypouštění vzduchu z jednotlivých komor, čímž nedochází k rázům nebo nechtěným protipohybům.

## Upínací příslušenství



### Upínací příslušenství ... viz strana

- |    |                                      |                        |
|----|--------------------------------------|------------------------|
| 1  | Vidlice na pístní tyč                | ... 4-2                |
| 2  | Oko na pístní tyč výkyvné v prostoru | ... 4-3                |
| 3  | Příruba na pístní tyč                | ... 4-2                |
| 4  | Kulová spojka na pístní tyč          | ... 4-3                |
| 20 | Příruba                              | ... 4-6                |
| 21 | Patka                                | ... 4-4                |
| 23 | Spojovací deska boxer                | ... 4-10               |
| 30 | Vidlice válce                        | ... 4-8                |
| 31 | Oko válce výk. v rovině              | ... 4-8                |
| 32 | Oko válce výk. v prostoru            | ... 4-10               |
| 33 | Oko válce přímé                      | ... 4-7                |
| 34 | Vidlice válce úzká                   | ... 4-9                |
| 35 | Vidlice válce pravoúhlá              | ... 4-9                |
| 40 | Třmen                                | ... 4-12               |
| 41 | Středová objímka                     | ... 4-11               |
| 42 | Objímka na čelo/víko                 | ... 4-12               |
| 90 | Snímač polohy                        | ... 3-2, 3-4, 3-6, 3-9 |
| 95 | Krycí prachovka                      | ... 4-15               |

# PNEUMATICKÉ VÁLCE DVOJČINNÉ TANDEM

**VDMA 24562, NF E 49003.1**



Tandemový válec je složen ze dvou nebo třech válců, má společnou pístnici a téměř dvojnásobnou resp. trojnásobnou vysouvací a zasouvací sílu. Připojovací rozměry válců jsou shodné s mezinárodní normou ISO 6431, VDMA 24562 a NF E 49003.1. Na přání jej lze upravit pro vyšší teploty. Válce mohou mít nastavitelné tlumení koncových poloh.

|                  |                          |
|------------------|--------------------------|
| Pracovní tlak    | 0,6 MPa                  |
| Minimální tlak   | 0,15 MPa                 |
| Maximální tlak   | 1,0 MPa                  |
| Pracovní teplota | -20°C až +80°C *         |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch |

\*) hodnoty se vztahují pro standardní těsnicí prvky

| Průměr pístu [mm]                                 | 63    | 80    | 100   | 125   | 160   | 200   | 250   | 320    |
|---|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|--------|
| Vysouvací síla při 0,6 MPa [N] pro dvojitý tandem | 3552  | 5737  | 9130  | 14243 | 23373 | 36945 | 57726 | 94639  |
| Zasouvací síla při 0,6 MPa [N] pro dvojitý tandem | 3363  | 5442  | 8835  | 13761 | 22618 | 36192 | 56548 | 92769  |
| Vysouvací síla při 0,6 MPa [N] pro trojitý tandem | 5234  | 8458  | 13548 | 21124 | 34682 | 55041 | 86002 | 141023 |
| Zasouvací síla při 0,6 MPa [N] pro trojitý tandem | 5045  | 8164  | 13253 | 20641 | 33927 | 54288 | 84823 | 139153 |
| Závitové připoje                                  | G3/8" | G3/8" | G1/2" | G1/2" | G3/4" | G3/4" | G1"   | G1"    |
| Délka nastavitelného tlumení [mm]                 | 16    | 20    | 25    | 25    | 32    | 32    | 36    | 48     |
| Maximální zdvih [mm] *                            | 500*  | 1000* | 1000* | 1000* | 1000* | 1000* | 1000* | 1000*  |
| Hmotnost základní části [kg] pro dvojitý tandem   | 2,83  | 5,5   | 7,2   | 12,7  | 26,1  | 37,3  | 52,5  | 105,0  |
| Hmotnost 1 mm zdvihu [kg] pro dvojitý tandem      | 0,010 | 0,014 | 0,020 | 0,026 | 0,044 | 0,054 | 0,060 | 0,120  |
| Hmotnost základní části [kg] pro trojitý tandem   | 4,00  | 8,2   | 10,2  | 17,8  | 38,9  | 54,1  | 76,0  | 140,0  |
| Hmotnost 1 mm zdvihu [kg] pro trojitý tandem      | 0,014 | 0,019 | 0,029 | 0,036 | 0,060 | 0,078 | 0,086 | 0,175  |

\*) Zdvih válce může být delší po dohodě s technickým oddělením naší společnosti

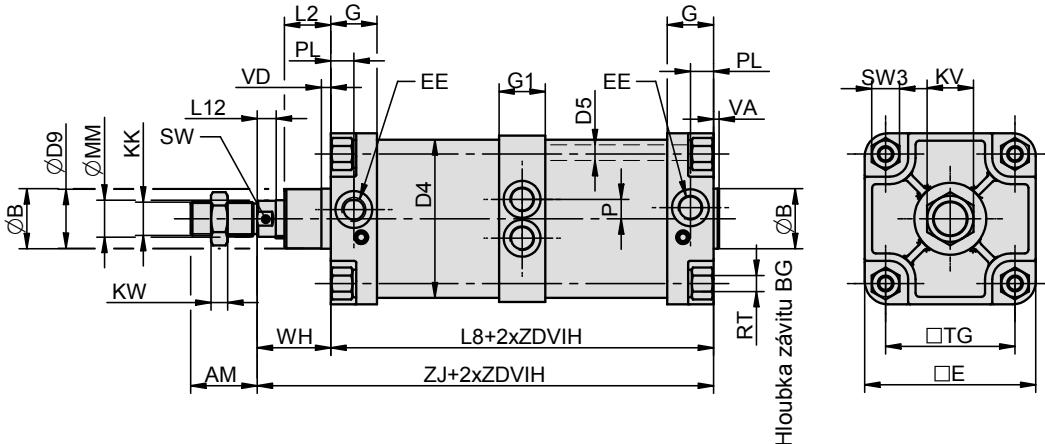
## Objednací kódy

10122 60 00 160 0100

| Typ válce | Vybavení                      | Odchylinky   | Průměr pístu | Zdvih/sada těsnění   |
|-----------|-------------------------------|--|--------------|--|
| 10122     | dvojnásobný tandem, dvojčinný | 00 bez tlumení, bez magnetu                        | 063 63 mm    | xxxx zdvih v mm např. 0100 = zdvih 100 mm  |
| 10123     | trojnásobný tandem, dvojčinný | 05 s průb. pístní tyčí, bez tlumení, bez magnetu   | 080 80 mm    | 9999 sada těsnění  |
|           |                               | 10 bez tlumení, s magnetem                         | 100 100 mm   |  |
|           |                               | 15 s průb. pístní tyčí, bez tlumení, s magnetem    | 125 125 mm   |  |
|           |                               | 50 s tlumením, bez magnetu                         | 160 160 mm   |  |
|           |                               | 55 s průb. pístní tyčí, s tlumením, bez magnetu    | 200 200 mm   |  |
|           |                               | 60 s tlumením, s magnetem                          | 250 250 mm   |  |
|           |                               | 65 s průběžnou pístní tyčí, s tlumením, s magnetem | 320 320 mm   |  |
|           |                               |  |              | Další materiálové nebo roz- měrové odchylinky jsou možné po dohodě s technickým oddělením naší společnosti |

## Provedení / materiály

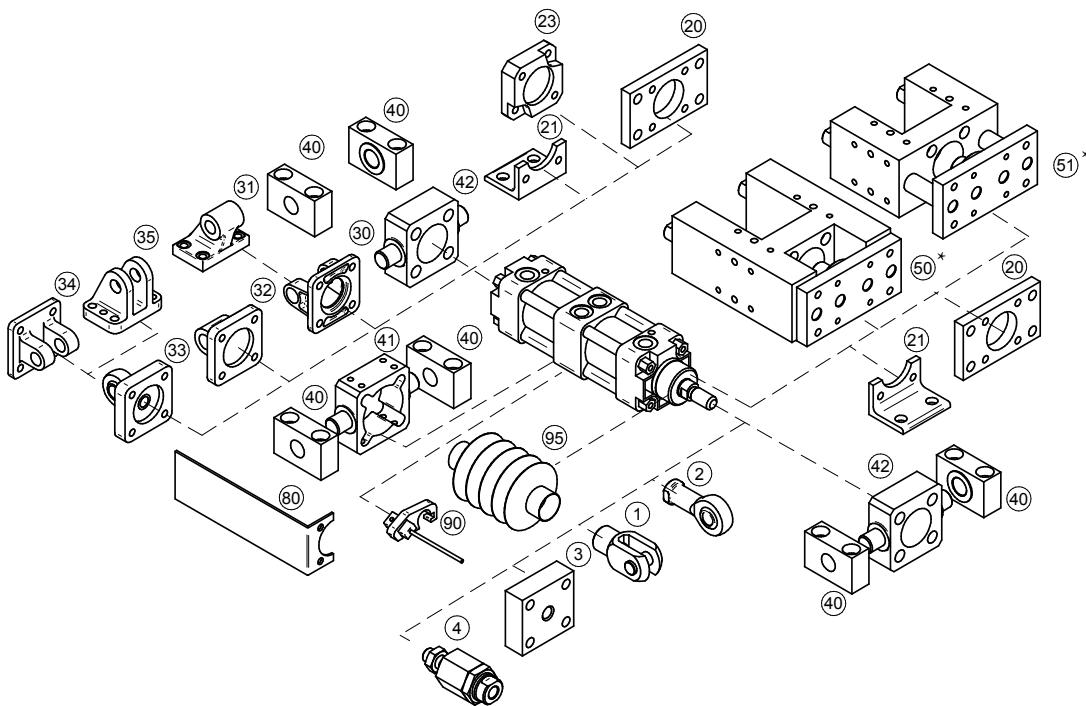
- čelo/víko: hliníkový kokilový odlitek, od průměru pístu 200 mm: hliníkový odlitek
- střední díl: tažený duralový profil, tvrdě eloxovaný
- těleso: tažený duralový profil, tvrdě eloxovaný, průměry pístu 125 (v provedení s magnetickým pistem) 250 a 320: tažená duralová trubka, tvrdě eloxovaná
- pístní tyč: broušená ocelová tyč CK45, povrch tvrdochrom

**Rozměry**


| <b>Ø</b>   | <b>AM</b> | <b>B</b> | <b>BG</b> | <b>D4</b> | <b>D5</b> | <b>D9</b> | <b>E</b> | <b>EE</b> | <b>G</b> | <b>G1</b> | <b>KK</b> | <b>KV</b> | <b>KW</b> | <b>L2</b> | <b>L8*</b> | <b>L8**</b> | <b>L12</b> | <b>MM</b> | <b>P</b> | <b>PL</b> | <b>RT</b> | <b>SW</b> | <b>SW3</b> | <b>TG</b> | <b>VA</b> | <b>VD</b> | <b>WH</b> | <b>ZJ*</b> | <b>ZJ**</b> |
|------------|-----------|----------|-----------|-----------|-----------|-----------|----------|-----------|----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|------------|-------------|------------|-----------|----------|-----------|-----------|-----------|------------|-----------|-----------|-----------|-----------|------------|-------------|
| <b>63</b>  | 32        | 45       | 17        | 68        | 8         | 44        | 75       | G3/8"     | 30       | 26        | M16x1,5   | 24        | 8         | 23        | 208*       | 295**       | 10         | 20        | 6        | 16        | M8        | 16        | 14         | 56,5      | 4         | 5         | 37        | 245*       | 332**       |
| <b>80</b>  | 40        | 45       | 19        | 86        | 10        | 44        | 95       | G3/8"     | 30       | 30        | M20x1,5   | 30        | 9         | 31        | 226*       | 324**       | 10         | 25        | 16       | 16        | M10       | 21        | 17         | 72        | 4         | 5         | 46        | 272*       | 370**       |
| <b>100</b> | 40        | 55       | 19        | 106       | 10        | 54        | 115      | G1/2"     | 36       | 36        | M20x1,5   | 30        | 9         | 34        | 240*       | 342**       | 10         | 25        | 16       | 18        | M10       | 21        | 17         | 89        | 4         | 17        | 51        | 291*       | 393**       |
| <b>125</b> | 54        | 60       | 20        | 132       | 12        | 58        | 140      | G1/2"     | 40       | 32        | M27x2     | 41        | 12        | 50        | 272*       | 384**       | 14         | 32        | 16       | 22        | M12       | 27        | 22         | 110       | 6         | 6         | 65        | 337*       | 449**       |
| <b>160</b> | 72        | 65       | 24        | 171       | 16        | 64        | 185      | G3/4"     | 50       | 50        | M36x2     | 50        | 14        | 50        | 314*       | 446**       | 20         | 40        | 21       | 25        | M16       | 36        | 30         | 140       | 6         | 10        | 80        | 394*       | 526**       |
| <b>200</b> | 72        | 75       | 24        | 210       | 16        | 74        | 235      | G3/4"     | 50       | 50        | M36x2     | 50        | 14        | 55        | 310*       | 440**       | 20         | 40        | 25       | 25        | M16       | 36        | 30         | 175       | 6         | 20        | 95        | 405*       | 535**       |
| <b>250</b> | 84        | 90       | 30        | 262       | 20        | 84        | 270      | G1"       | 54       | 54        | M42x2     | 65        | 21        | 76        | 346*       | 492**       | 22         | 50        | 32       | 32        | M20       | 46        | 36         | 220       | 10        | 10        | 105       | 451*       | 597**       |
| <b>320</b> | 96        | 110      | 30        | 340       | 24        | 100       | 350      | G1"       | 57       | 57        | M48x2     | 75        | 24        | 85        | 383*       | 546**       | 27         | 63        | 23       | 32        | M24       | 55        | 41         | 270       | 10        | 35        | 120       | 503*       | 666**       |

\*) Hodnoty platí pro dvojnásobný tandem

\*\*) Hodnoty platí pro trojnásobný tandem

**Upínací příslušenství**


\*) Pro přídavné vedení s válcem s magnetickým pístem je nutné použít válec s kulatou trubkou (odchylka č. 13). U válců s profilovou trubkou totiž není možné upevnit snímač polohy v místě, kde je těleso vedení (poloha při vysunuté pístní tyči)

| <b>Upínací příslušenství ... viz strana</b> |  |
|---|--|
| 1   | Vidlice na pístní tyč ... 4-2                                |
| 2   | Oko na pístní tyč výkyvné v prostoru ... 4-3                 |
| 3   | Příruba na pístní tyč ... 4-2                                |
| 4   | Kulová spojka na pístní tyč ... 4-3                          |
| 20  | Příruba ... 4-6  |
| 21  | Patka ... 4-4  |
| 23  | Spojovací deska boxer ... 4-10                               |
| 30  | Vidlice válce ... 4-8  |
| 31  | Oko válce výk. v rovině ... 4-8                              |
| 32  | Oko válce výk. v prostoru ... 4-10                           |
| 33  | Oko válce přímé ... 4-7                                      |
| 34  | Vidlice válce úzká ... 4-9                                   |
| 35  | Vidlice válce pravoúhlá ... 4-9                              |
| 40  | Třmen ... 4-12   |
| 41  | Středová objímka ... 4-11                                    |
| 42  | Objímka na celo/víko ... 4-12                                |
| 50  | Přídavné lineární vedení typu H s valivými ložisky* ... 4-18 |
| 51  | Přídavné lineární vedení typu U s kluznými ložisky* ... 4-20 |
| 80  | Drážk rozvaděče ... 4-22                                     |
| 90  | Snímač polohy ... 3-2, 3-4, 3-6, 3-9                         |
| 95  | Krycí prachovka ... 4-15                                     |

# PNEUMATICKÉ VÁLCE DVOJČINNÉ KOMPAKTNÍ



Kompaktní válce mají menší rozměry než klasické válce a jsou vhodné zejména tam, kde není dostatek prostoru pro umístění klasického válce. Rozměry upevnovacích otvorů odpovídají mezinárodní normě ISO 6431, VDMA 24562 a NF E 49003.1 a proto je možné použít standardní upínací prvky. Válce mají tlumení koncových poloh pomocí pryžových dorazů.

|                  |                          |
|------------------|--------------------------|
| Pracovní tlak    | 0,6 MPa                  |
| Minimální tlak   | 0,15 MPa                 |
| Maximální tlak   | 1,0 MPa                  |
| Pracovní teplota | -20°C až +80°C *         |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch |

\*) hodnoty se vztahují pro standardní těsnicí prvky

| Průměr pístu [mm]                                      | 32     | 40     | 50     | 63     | 80     | 100    |
|--|--------|--------|--------|--------|--------|--------|
| Vysouvací síla při 0,6 MPa [N]                         | 482    | 754    | 1178   | 1870   | 3015   | 4713   |
| Vysouvací síla při 0,6 MPa [N] s průběžnou pístní tyčí | 415    | 662    | 1025   | 1717   | 2720   | 4484   |
| Zasouvací síla při 0,6 MPa [N]                         | 415    | 662    | 1025   | 1717   | 2720   | 4484   |
| Závitové přípoje                                       | G1/8"  | G1/8"  | G1/8"  | G1/8"  | G1/8"  | G1/4"  |
| Maximální zdvih [mm] *                                 | 150*   | 150*   | 200*   | 200*   | 200*   | 200*   |
| Hmotnost základní části [kg]                           | 0,24   | 0,34   | 0,50   | 0,72   | 1,20   | 1,89   |
| Hmotnost 1 mm zdvihu [kg]                              | 0,0020 | 0,0034 | 0,0047 | 0,0055 | 0,0076 | 0,0095 |
| Hmotnost základní části [kg] s průběžnou pístní tyčí   | 0,28   | 0,36   | 0,55   | 0,76   | 1,30   | 2,07   |
| Hmotnost 1 mm zdvihu [kg] s průběžnou pístní tyčí      | 0,0040 | 0,0044 | 0,0065 | 0,0067 | 0,0103 | 0,0131 |

\*) Zdvih válce může být delší po dohodě s technickým oddělením naší společnosti

## Objednací kódy

12001 10 00 050 0100

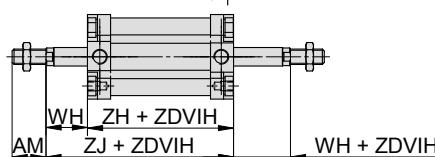
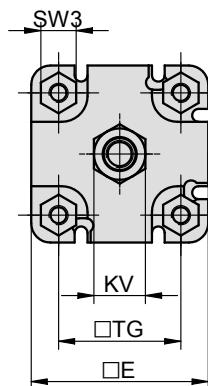
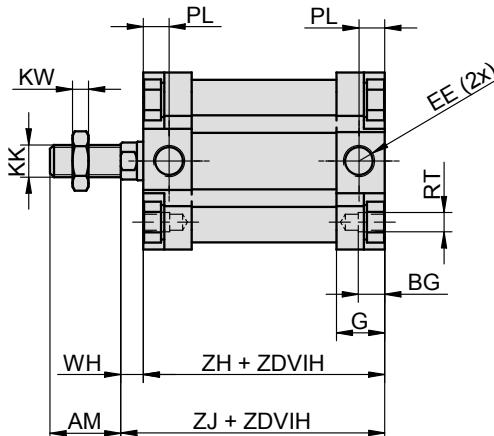
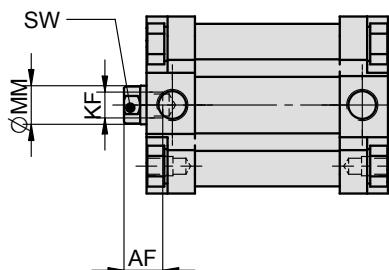
| Typ válce                  | Vybavení  | Odchylky  | Průměr pístu | Zdvih/sada těsnění                        |
|----------------------------|---|---|--------------|---|
| 12001 kompaktní, dvojčinný | 00 bez magnetu, s vnějším závitem                           | 00 bez odchylky                                     | 032 32 mm    | xxxx zdvih v mm např. 0100 = zdvih 100 mm |
|                            | 01 bez magnetu, s vnitřním závitem                          | 01 pístní tyč nerez 17 022                          | 040 40 mm    | 9999 sada těsnění                         |
|                            | 05 s průběžnou pístní tyčí, bez magnetu, s vnějším závitem  | 02 ocel. díly nerez 17 240, pístní tyč nerez 17 022 | 050 50 mm    |   |
|                            | 06 s průběžnou pístní tyčí, bez magnetu, s vnitřním závitem | 14 pístní tyč nerez 17 240                          | 063 63 mm    |   |
|                            | 10 s magnetem, s vnějším závitem                            | 16 ocel. díly nerez 17 240, pístní tyč nerez 17 348 | 080 80 mm    |   |
|                            | 11 s magnetem, s vnitřním závitem                           |   | 100 100 mm   |   |
|                            | 15 s průběžnou pístní tyčí, s magnetem, s vnějším závitem   |   |              |   |
|                            | 16 s průběžnou pístní tyčí, s magnetem, s vnitřním závitem  |   |              |   |

Další materiálové nebo roz-měrové odchylky jsou možné po dohodě s technickým oddělením naší společnosti

## Provedení / materiály

- čelo/víko: hliníkový kokilový odlitek
- těleso: tažený duralový profil, tvrdě eloxovaný
- pístní tyč: broušená ocelová tyč CK45, povrch tvrdochrom

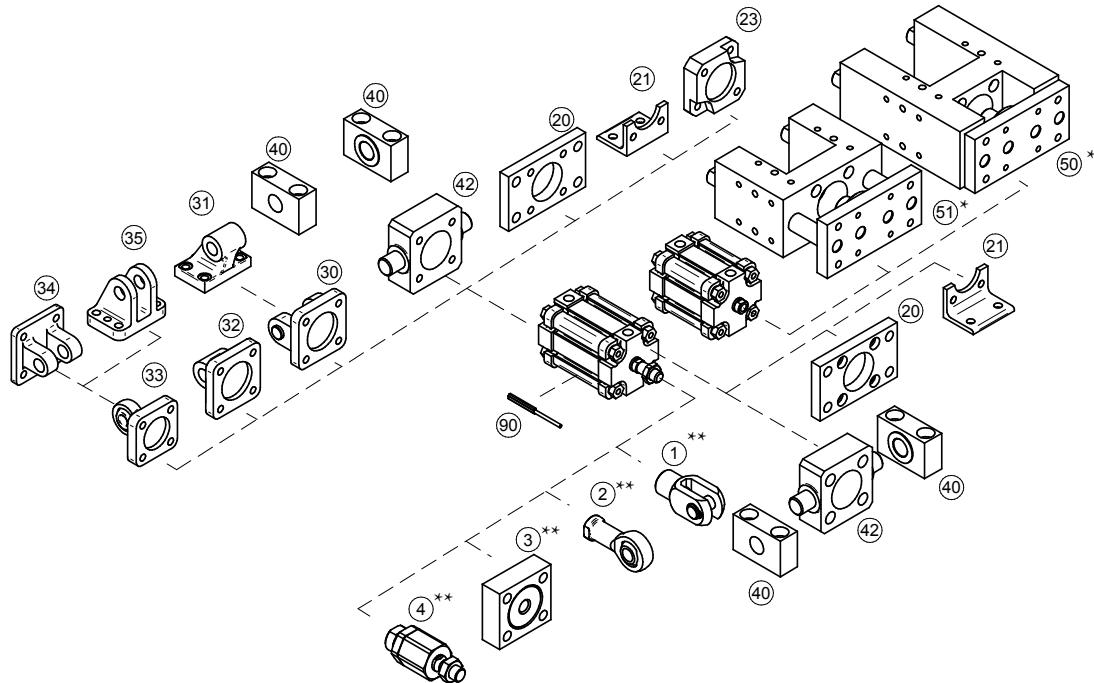
## Rozměry



Typ s průběžnou pístní tyčí:  
(ostatní rozměry jsou shodné  
s typem bez průběžné pístní  
tyče)

| $\emptyset$ | AF | AM | BG | E   | EE    | G  | KF  | KK       | KV | KW | MM | PL   | RT  | SW | SW3 | TG   | WH | ZH | ZJ |
|-------------|----|----|----|-----|-------|----|-----|----------|----|----|----|------|-----|----|-----|------|----|----|----|
| 32          | 12 | 22 | 9  | 48  | G1/8" | 15 | M8  | M10x1,25 | 17 | 6  | 12 | 8    | M6  | 10 | 11  | 32,5 | 7  | 45 | 52 |
| 40          | 12 | 22 | 9  | 55  | G1/8" | 15 | M8  | M10x1,25 | 17 | 6  | 12 | 8    | M6  | 10 | 11  | 38   | 7  | 45 | 52 |
| 50          | 16 | 24 | 9  | 65  | G1/8" | 15 | M10 | M12x1,25 | 19 | 10 | 16 | 8    | M8  | 13 | 14  | 46,5 | 8  | 45 | 53 |
| 63          | 16 | 24 | 9  | 75  | G1/8" | 15 | M10 | M12x1,25 | 19 | 10 | 16 | 8    | M8  | 13 | 14  | 56,5 | 8  | 49 | 57 |
| 80          | 20 | 32 | 11 | 95  | G1/8" | 17 | M12 | M16x1,5  | 24 | 8  | 20 | 8,5  | M10 | 16 | 17  | 72   | 10 | 54 | 64 |
| 100         | 22 | 40 | 11 | 115 | G1/4" | 20 | M12 | M20x1,5  | 30 | 9  | 25 | 10,5 | M10 | 21 | 17  | 89   | 10 | 62 | 72 |

## Upínací příslušenství



### Upínací příslušenství ... viz strana

- 1 Vidlice na pístní tyč\*\* ... 4-2
- 2 Oko na pístní tyč výkyvné v prostoru\*\* ... 4-3
- 3 Příruba na pístní tyč\*\* ... 4-2
- 4 Kulová spojka na pístní tyč\*\* ... 4-3
- 20 Příruba ... 4-6
- 21 Patka ... 4-4
- 23 Spojovací deska boxer ... 4-10
- 30 Vidlice válce ... 4-8
- 31 Oko válce výk. v rovině ... 4-8
- 32 Oko válce výk. v prostoru ... 4-10
- 33 Oko válce přímé ... 4-7
- 34 Vidlice válce úzká ... 4-9
- 35 Vidlice válce pravoúhlá ... 4-9
- 40 Třmen ... 4-12
- 42 Objímka na čelo/víko ... 4-12
- 50 Přídavné lineární vedení typu H s valivými ložisky\* ... 4-18
- 51 Přídavné lineární vedení typu U s kluznými ložisky\* ... 4-20
- 90 Snímač polohy ... 3-2, 3-4, 3-6, 3-8
- 90 Proporcionální snímač polohy s analogovým výstupem ... 3-12

\* Pro přídavné vedení je nutné použít redukci závitu pístní tyče (kontaktujte prosím technické oddělení naší společnosti pro bližší informace)

\*\*) Při objednávání příslušenství, které se montuje na pístní tyč je nutné zkontovalovat, zda závit na válci odpovídá závitu na příslušenství (např. kompaktní válec prům. 40 má závit na pístní tyči M10x1,25 ale vidlice na pístnici pro válců prům. 40 má závit M12x1,25, je tedy nutné použít vidlice pro válec prům. 25/30, která má závit M10x1,25)



Konstrukce pneumatického válce odpovídá mezinárodní normě ISO 6432. Na přání jej lze upravit pro vyšší teploty. Válce nemají tlumení koncových poloh.

|                  |                          |
|------------------|--------------------------|
| Pracovní tlak    | 0,6 MPa                  |
| Minimální tlak   | 0,15 MPa                 |
| Maximální tlak   | 1,0 MPa                  |
| Pracovní teplota | -20°C až +80°C *         |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch |

\*) hodnoty se vztahují pro standardní těsnicí prvky

| Průměr pístu [mm]                                      | 8      | 10     | 12     | 16     |
|--|--------|--------|--------|--------|
| Vysouvací síla při 0,6 MPa [N]                         | 30     | 47     | 66     | 121    |
| Vysouvací síla při 0,6 MPa [N] s průběžnou pístní tyčí | 22     | 39     | 50     | 102    |
| Zasouvací síla při 0,6 MPa [N]                         | 22     | 39     | 50     | 102    |
| Závitové přípoje                                       | M5     | M5     | M5     | M5     |
| Maximální zdvih [mm] *                                 | 200*   | 200*   | 300*   | 300*   |
| Hmotnost základní části [kg]                           | 0,04   | 0,04   | 0,06   | 0,07   |
| Hmotnost 1 mm zdvihu [kg]                              | 0,0006 | 0,0006 | 0,0005 | 0,0008 |
| Hmotnost základní části [kg] s průběžnou pístní tyčí   | 0,04   | 0,04   | 0,06   | 0,07   |
| Hmotnost 1 mm zdvihu [kg] s průběžnou pístní tyčí      | 0,0006 | 0,0006 | 0,0006 | 0,0009 |

\*) Zdvih válce může být delší po dohodě s technickým oddělením naší společnosti

## Objednací kódy

11001 00 00 016 0050

| Typ válce |                               |
|-----------|-------------------------------|
| 11001     | podle DIN ISO 6432, dvojčinný |

| Vybavení         |   |
|------------------|---|
| 00               | bez tlumení, bez magnetu                          |
| 05               | s průběžnou pístní tyčí, bez tlumení, bez magnetu |
| 10 <sup>1)</sup> | bez tlumení, s magnetem                           |
| 15 <sup>1)</sup> | s průběžnou pístní tyčí, bez tlumení, s magnetem  |

1) pouze pro průměry pístu 12 a 16 mm

| Odchylky |  |
|----------|--|
| 00       | bez odchylky                                     |
| 01       | pístní tyč nerez 17 022                          |
| 10       | těsnění pístní tyče Viton®                       |
| 11       | těsnění Viton® (do 180°C)                        |
| 14       | pístní tyč nerez 17 240                          |
| 16       | ocel. díly nerez 17 240, pístní tyč nerez 17 348 |

| Průměr pístu |       |
|--------------|-------|
| 008          | 8 mm  |
| 010          | 10 mm |
| 012          | 12 mm |
| 016          | 16 mm |

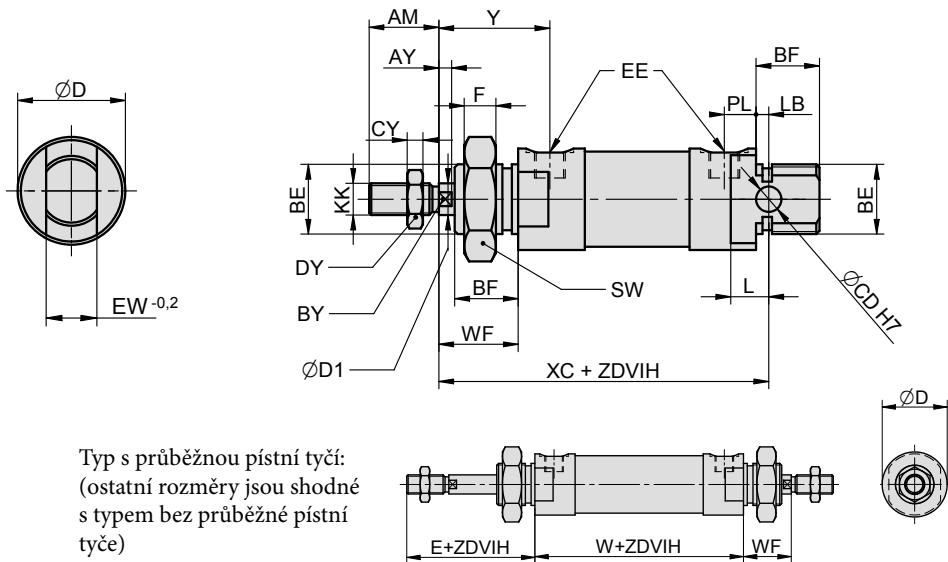
| Zdvih/sada těsnění |  |
|--------------------|--|
| xxxx               | zdvih v mm<br>např. 0100 =<br>zdvih 100 mm |
| 9999               | sada těsnění                               |

Další materiálové nebo roz-měrové odchylky jsou možné po dohodě s technickým oddělením naší společnosti

## Provedení / materiály

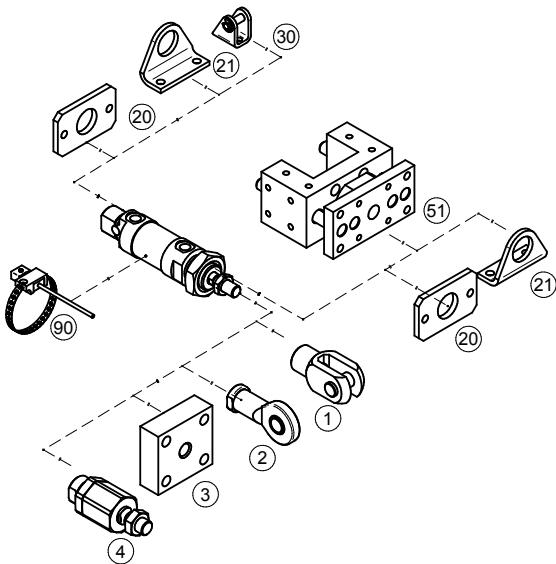
- čelo/víko: dural, tvrdě eloxovaný
- těleso: tažená duralová trubka, tvrdě eloxovaná, průměr pístu 8 a 10 mm: tažená mosazná trubka
- pístní tyč: broušená ocelová tyč CK45, povrch tvrdochrom

## Rozměry



| $\varnothing$ | AM | AY | BE       | BF | BY | CD | CY | D  | D1 | DY | E  | EE | EW | F | KK | L  | LB | PL | SW | WF | XC | Y  | W  |
|---------------|----|----|----------|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|---|----|----|----|----|----|----|----|----|----|
| <b>8</b>      | 12 | 3  | M12x1,25 | 12 | 3  | 4  | 3  | 16 | 4  | 7  | 28 | M5 | 8  | 7 | M4 | 9  | 3  | 5  | 18 | 16 | 64 | 21 | 45 |
| <b>10</b>     | 12 | 3  | M12x1,25 | 12 | 3  | 4  | 3  | 16 | 4  | 7  | 28 | M5 | 8  | 7 | M4 | 9  | 3  | 5  | 18 | 16 | 64 | 21 | 45 |
| <b>12</b>     | 16 | 3  | M16x1,5  | 15 | 5  | 6  | 3  | 22 | 6  | 10 | 36 | M5 | 12 | 8 | M6 | 10 | 4  | 5  | 24 | 20 | 75 | 25 | 45 |
| <b>16</b>     | 16 | 3  | M16x1,5  | 15 | 5  | 6  | 3  | 25 | 6  | 10 | 36 | M5 | 12 | 8 | M6 | 11 | 5  | 5  | 24 | 20 | 82 | 25 | 50 |

## Upínací příslušenství



| Upínací příslušenství ... viz strana |   |
|--------------------------------------|---|
| 1                                    | Vidlice na pístní tyč ... 4-2                               |
| 2                                    | Oko na pístní tyč výkyvné v prostoru ... 4-3                |
| 3                                    | Příruba na pístní tyč ... 4-2                               |
| 4                                    | Kulová spojka na pístní tyč ... 4-3                         |
| 20                                   | Příruba ... 4-7   |
| 21                                   | Patka ... 4-5   |
| 30                                   | Vidlice válce ... 4-5                                       |
| 51                                   | Přídavné lineární vedení typu U s kluznými ložisky ... 4-20 |
| 90                                   | Snímač polohy ... 3-2, 3-4, 3-6, 3-8                        |



Konstrukce pneumatického válce odpovídá mezinárodní normě ISO 6432. Na přání jej lze upravit pro vyšší teploty. Válce mají možnost nastavitelného tlumení koncových poloh.

|                  |                          |
|------------------|--------------------------|
| Pracovní tlak    | 0,6 MPa                  |
| Minimální tlak   | 0,15 MPa                 |
| Maximální tlak   | 1,0 MPa                  |
| Pracovní teplota | -20°C až +80°C *         |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch |

\*) hodnoty se vztahují pro standardní těsnicí prvky

| Průměr pístu [mm]                                      | 20     | 25     |
|--|--------|--------|
| Vysouvací síla při 0,6 MPa [N]                         | 188    | 295    |
| Vysouvací síla při 0,6 MPa [N] s průběžnou pístní tyčí | 158    | 248    |
| Zasouvací síla při 0,6 MPa [N]                         | 158    | 248    |
| Závitové přípoje                                       | G1/8"  | G1/8"  |
| Délka nastavitelného tlumení [mm]                      | 11     | 9      |
| Maximální zdvih [mm] *                                 | 300*   | 500*   |
| Hmotnost základní části [kg]                           | 0,17   | 0,22   |
| Hmotnost 1 mm zdvihu [kg]                              | 0,0010 | 0,0013 |
| Hmotnost základní části [kg] s průběžnou pístní tyčí   | 0,20   | 0,30   |
| Hmotnost 1 mm zdvihu [kg] s průběžnou pístní tyčí      | 0,0014 | 0,0020 |

\*) Zdvih válce může být delší po dohodě s technickým oddělením naší společnosti

## Objednací kódy

11101 60 00 020 0100

| Typ válce                           | Vybavení   | Odchylky  | Průměr pístu | Zdvih/sada těsnění                        |
|-------------------------------------|--|---|--------------|---|
| 11101 podle DIN ISO 6432, dvojčinný | 00 bez tlumení, bez magnetu                          | 00 bez odchylky                                     | 020 20 mm    | xxxx zdvih v mm např. 0100 = zdvih 100 mm |
|                                     | 05 s průběžnou pístní tyčí, bez tlumení, bez magnetu | 01 pístní tyč nerez 17 022                          | 025 25 mm    | 9999 sada těsnění                         |
|                                     | 10 bez tlumení, s magnetem                           | 10 těsnění pístní tyče Viton®                       |              |   |
|                                     | 15 s průběžnou pístní tyčí, bez tlumení, s magnetem  | 11* těsnění Viton® (do 180°C)                       |              |   |
|                                     | 50 s tlumením, bez magnetu                           | 14 pístní tyč nerez 17 240                          |              |   |
|                                     | 55 s průběžnou pístní tyčí, s tlumením, bez magnetu  | 16 ocel. díly nerez 17 240, pístní tyč nerez 17 348 |              |   |
|                                     | 60 s tlumením, s magnetem                            |   |              |   |
|                                     | 65 s průběžnou pístní tyčí, s tlumením, s magnetem   |   |              |   |

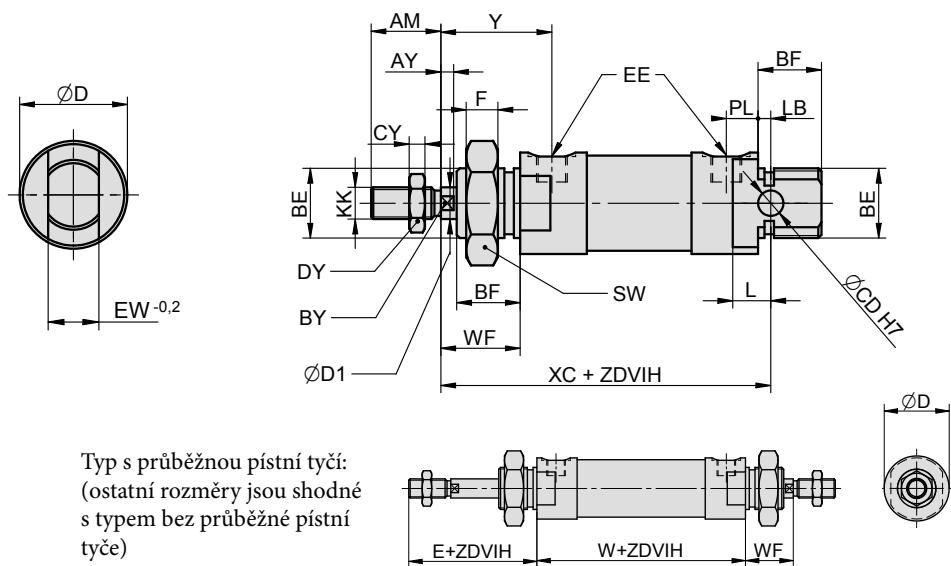
\* ) Odchylka 11 v kombinaci s magnetickým pístem má odlišné rozměry - kontaktujte naše technické oddělení

Další materiálové nebo rozměrové odchylky jsou možné po dohodě s technickým oddělením naší společnosti

## Provedení / materiály

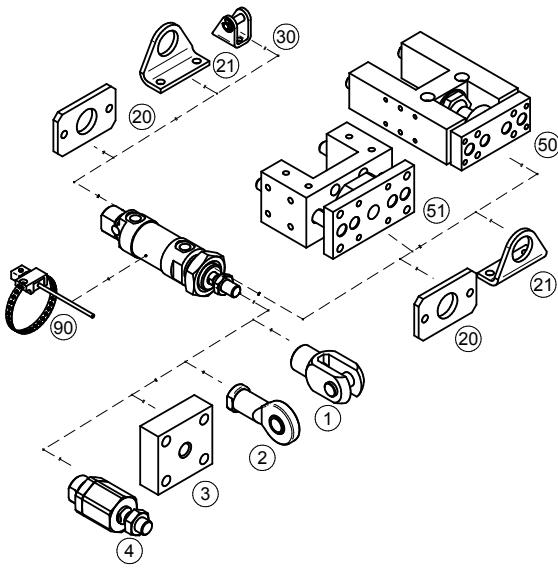
- čelo/víko: dural, tvrdě eloxovaný
- těleso: tažená duralová trubka, tvrdě eloxovaná
- pístní tyč: broušená ocelová tyč CK45, povrch tvrdochrom

## Rozměry



| $\phi$ | AM | AY | BE      | BF | BY | CD | CY | D    | D1 | DY | E    | EE    | EW | F  | KK       | L  | LB | PL  | SW | WF   | XC  | Y  | W    |
|--------|----|----|---------|----|----|----|----|------|----|----|------|-------|----|----|----------|----|----|-----|----|------|-----|----|------|
| 20     | 20 | 4  | M22x1,5 | 20 | 7  | 8  | 6  | 27,5 | 8  | 13 | 44,5 | G1/8" | 16 | 10 | M8       | 12 | 3  | 9,5 | 34 | 24,5 | 95  | 34 | 67,5 |
| 25     | 22 | 4  | M22x1,5 | 20 | 9  | 8  | 6  | 32   | 10 | 17 | 47   | G1/8" | 16 | 10 | M10x1,25 | 12 | 4  | 10  | 34 | 25,5 | 104 | 35 | 75   |

## Upínací příslušenství



### Upínací příslušenství ... viz strana

- |    |  |                        |
|----|--|------------------------|
| 1  | Vidlice na pístní tyč                              | ... 4-2                |
| 2  | Oko na pístní tyč výkyvné v prostoru               | ... 4-3                |
| 3  | Příruba na pístní tyč                              | ... 4-2                |
| 4  | Kulová spojka na pístní tyč                        | ... 4-3                |
| 20 | Příruba  | ... 4-7                |
| 21 | Patka  | ... 4-5                |
| 30 | Vidlice válce                                      | ... 4-5                |
| 50 | Přídavné lineární vedení typu H s valivými ložisky | ... 4-18               |
| 51 | Přídavné lineární vedení typu U s kluznými ložisky | ... 4-20               |
| 90 | Snímač polohy                                      | ... 3-2, 3-4, 3-6, 3-8 |



Konstrukce pneumatického válce odpovídá mezinárodní normě ISO 6432. Na přání jej lze upravit pro vyšší teploty. Válce s průměrem pístu 20 a 25 mm mají možnost nastavitelného tlumení koncových poloh, válce s průměrem pístu do 16 mm nemají tlumení koncových poloh. Válce se zalisovanou trubkou není možné rozebrat.

|                  |                          |
|------------------|--------------------------|
| Pracovní tlak    | 0,6 MPa                  |
| Minimální tlak   | 0,15 MPa                 |
| Maximální tlak   | 1,0 MPa                  |
| Pracovní teplota | -20°C až +80°C *         |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch |

\*) hodnoty se vztahují pro standardní těsnicí prvky

| Průměr pístu [mm]                                      | 8      | 10     | 12     | 16     | 20     | 25     |
|--|--------|--------|--------|--------|--------|--------|
| Vysouvací síla při 0,6 MPa [N]                         | 30     | 47     | 66     | 121    | 188    | 295    |
| Vysouvací síla při 0,6 MPa [N] s průběžnou pístní tyčí | 22     | 39     | 50     | 102    | 158    | 248    |
| Zasouvací síla při 0,6 MPa [N]                         | 22     | 39     | 50     | 102    | 158    | 248    |
| Závitové přípoje                                       | M5     | M5     | M5     | M5     | G1/8"  | G1/8"  |
| Délka nastavitelného tlumení [mm]                      | —      | —      | —      | —      | 11     | 9      |
| Maximální zdvih [mm] *                                 | 200*   | 200*   | 300*   | 300*   | 300*   | 500*   |
| Hmotnost základní části [kg]                           | 0,04   | 0,04   | 0,06   | 0,07   | 0,17   | 0,22   |
| Hmotnost 1 mm zdvihu [kg]                              | 0,0006 | 0,0006 | 0,0005 | 0,0008 | 0,0010 | 0,0013 |
| Hmotnost základní části [kg] s průběžnou pístní tyčí   | 0,04   | 0,04   | 0,06   | 0,07   | 0,20   | 0,30   |
| Hmotnost 1 mm zdvihu [kg] s průběžnou pístní tyčí      | 0,0006 | 0,0006 | 0,0006 | 0,0009 | 0,0014 | 0,0020 |

\*) Zdvih válce může být delší po dohodě s technickým oddělením naší společnosti

## Objednací kódy

11201 60 00 020 0100

| Typ válce |   |
|-----------|---|
| 11201     | podle DIN ISO 6432, dvojčinný, se zalisovanou trubkou |

| Vybavení         |   |
|------------------|---|
| 00               | bez tlumení, bez magnetu                          |
| 05               | s průběžnou pístní tyčí, bez tlumení, bez magnetu |
| 10 <sup>1)</sup> | bez tlumení, s magnetem                           |
| 15 <sup>1)</sup> | s průběžnou pístní tyčí, bez tlumení, s magnetem  |
| 50 <sup>2)</sup> | s tlumením, bez magnetu                           |
| 55 <sup>2)</sup> | s průběžnou pístní tyčí, s tlumením, bez magnetu  |
| 60 <sup>2)</sup> | s tlumením, s magnetem                            |
| 65 <sup>2)</sup> | s průběžnou pístní tyčí, s tlumením, s magnetem   |

- 1) pouze pro průměry pístu 12 mm a více  
2) pouze pro průměry pístu 20 mm a více

| Odchylky |                         |
|----------|-------------------------|
| 00       | bez odchylky            |
| 01       | pístní tyč nerez 17 022 |
| 14       | pístní tyč nerez 17 240 |

Další materiálové nebo roz-měrové odchylky jsou možné po dohodě s technickým oddělením naší společnosti

| Průměr pístu |       |
|--------------|-------|
| 008          | 8 mm  |
| 010          | 10 mm |
| 012          | 12 mm |
| 016          | 16 mm |
| 020          | 20 mm |
| 025          | 25 mm |

| Zdvih |  |
|-------|--|
| xxxx  | zdvih v mm<br>např. 0100 =<br>zdvih 100 mm |

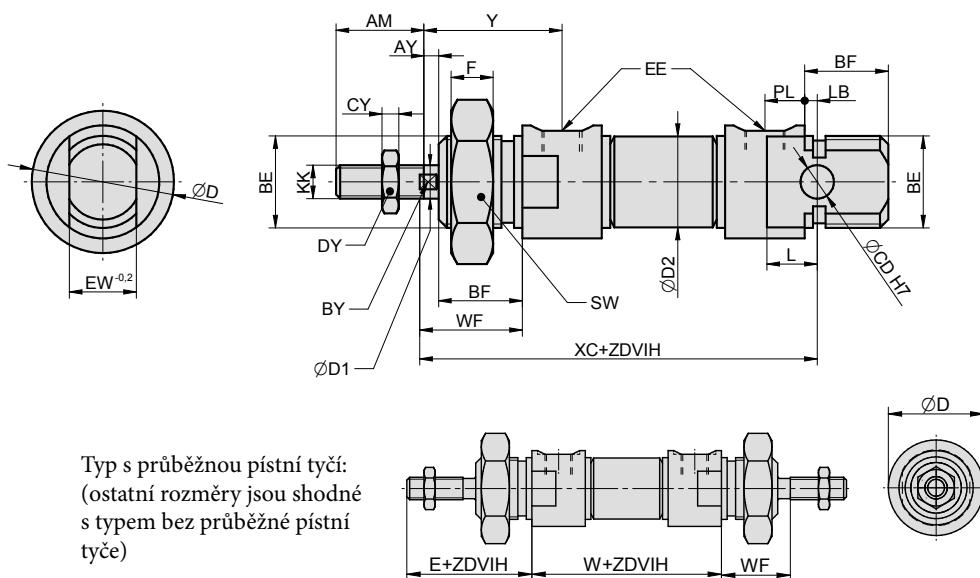


U válců se zalisovanou trubkou není sada náhradního těsnění k dispozici - válce není možné rozebrat

## Provedení / materiály

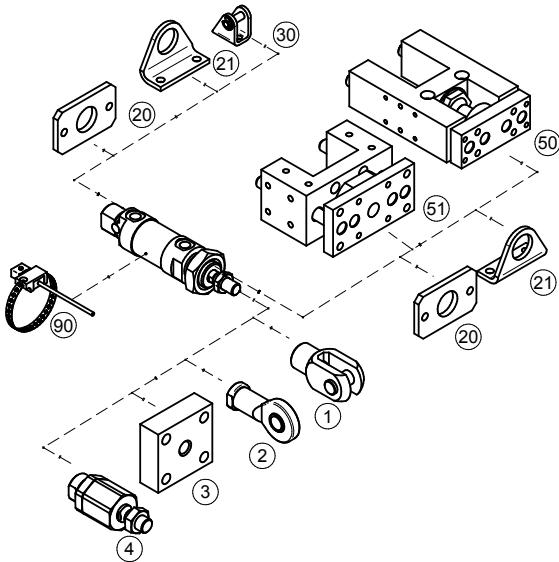
- čelo/víko: dural, tvrdě eloxovaný
- těleso: tažená trubka z nerezavějící oceli 17 240
- pístní tyč: brošená ocelová tyč CK45, povrch tvrdochrom

## Rozměry



| $\varnothing$ | AM | AY | BE       | BF | BY | CD | CY | D  | D1 | D2   | DY | E    | EE    | EW | F  | KK       | L  | LB | PL  | SW | WF   | XC  | Y  | W    |
|---------------|----|----|----------|----|----|----|----|----|----|------|----|------|-------|----|----|----------|----|----|-----|----|------|-----|----|------|
| <b>8</b>      | 12 | 3  | M12x1,25 | 12 | 3  | 4  | 3  | 15 | 4  | 9,3  | 7  | 28   | M5    | 8  | 7  | M4       | 9  | 3  | 5   | 18 | 16   | 64  | 21 | 45   |
| <b>10</b>     | 12 | 3  | M12x1,25 | 12 | 3  | 4  | 3  | 15 | 4  | 11,3 | 7  | 28   | M5    | 8  | 7  | M4       | 9  | 3  | 5   | 18 | 16   | 64  | 21 | 45   |
| <b>12</b>     | 16 | 3  | M16x1,5  | 15 | 5  | 6  | 3  | 19 | 6  | 13,3 | 10 | 36   | M5    | 12 | 8  | M6       | 10 | 4  | 5   | 24 | 20   | 75  | 25 | 45   |
| <b>16</b>     | 16 | 3  | M16x1,5  | 15 | 5  | 6  | 3  | 20 | 6  | 17,3 | 10 | 36   | M5    | 12 | 8  | M6       | 11 | 5  | 5   | 24 | 20   | 82  | 25 | 50   |
| <b>20</b>     | 20 | 4  | M22x1,5  | 20 | 7  | 8  | 6  | 27 | 8  | 21,3 | 13 | 44,5 | G1/8" | 16 | 10 | M8       | 12 | 3  | 9,5 | 34 | 24,5 | 95  | 34 | 67,5 |
| <b>25</b>     | 22 | 4  | M22x1,5  | 20 | 9  | 8  | 6  | 32 | 10 | 26,5 | 17 | 47   | G1/8" | 16 | 10 | M10x1,25 | 12 | 4  | 10  | 34 | 25,5 | 104 | 35 | 75   |

## Upínací příslušenství



| Upínací příslušenství ... viz strana |   |
|--------------------------------------|---|
| 1                                    | Vidlice na pístní tyč ... 4-2                               |
| 2                                    | Oko na pístní tyč výkyvné v prostoru ... 4-3                |
| 3                                    | Příruba na pístní tyč ... 4-2                               |
| 4                                    | Kulová spojka na pístní tyč ... 4-3                         |
| 20                                   | Příruba ... 4-7   |
| 21                                   | Patka ... 4-5   |
| 30                                   | Vidlice válce ... 4-5                                       |
| 50                                   | Přídavné lineární vedení typu H s valivými ložisky ... 4-18 |
| 51                                   | Přídavné lineární vedení typu U s kluznými ložisky ... 4-20 |
| 90                                   | Snímač polohy ... 3-2, 3-4, 3-6, 3-8                        |



**EDELSTAHL®**  
**Rost frei**

Nerezové válce jsou určeny pro použití v oblastech, kde je vyžadována hygienická čistota (potravinářský nebo balicí průmysl) nebo v agresivním chemickém prostředí. Profil válce je hladký, aby se co nejvíce zabránilo usazování nečistot. K dispozici je vybavení s tlumením v koncových polohách a varianty s magnetickým pístem. Nerezové válce se vyrábí v několika provedeních - např. se závitem na čele a s upevňovacími otvory pro příslušenství na víku válce, s integrovaným okem na víku válce a dalších. Pro použití v potravinářském průmyslu zvolte příslušnou odchylku, nebo kontaktujte naše technické oddělení.

|                  |                          |
|------------------|--------------------------|
| Pracovní tlak    | 0,6 MPa                  |
| Minimální tlak   | 0,15 MPa                 |
| Maximální tlak   | 1,0 MPa                  |
| Pracovní teplota | -20°C až +80°C *         |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch |

\*) hodnoty se vztahují pro standardní těsnicí prvky

| Průměr pístu [mm]  | 32          | 40          | 50          | 63          | 80          | 100         |
|--|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|
| Vysouvací síla při 0,6 MPa [N]   | 482         | 754         | 1178        | 1870        | 3015        | 4713        |
| Zasouvací síla při 0,6 MPa [N]   | 415         | 633         | 990         | 1682        | 2720        | 4418        |
| Závitové připoje   | G1/8"       | G1/4"       | G1/4"       | G3/8"       | G3/8"       | G3/8"       |
| Délka nastavitelného tlumení [mm]  | 12          | 13          | 15          | 15          | 18          | 18          |
| Maximální zdvih [mm] *   | 800*        | 800*        | 1000*       | 1000*       | 1000*       | 1200*       |
| Hmotnost základní části typu 17101 (standardní / s průb. pístní tyčí) [kg] | 0,66 / 0,72 | 1,13 / 1,34 | 1,70 / 1,94 | 2,97 / 3,00 | 5,14 / 5,66 | 8,04 / 8,51 |
| Hmotnost základní části typu 17201 (standardní) [kg]                       | 0,77        | 1,29        | 2,05        | 3,77        | 6,43        | 10,73       |
| Hmotnost základní části typu 17301 (standardní / s průb. pístní tyčí) [kg] | 0,73 / 0,84 | 1,23 / 1,51 | 1,93 / 2,41 | 3,47 / 4,06 | 6,11 / 7,48 | 9,63 / 11,7 |
| Hmotnost základní části typu 17401 (standardní / s průb. pístní tyčí) [kg] | 0,73 / 0,84 | 1,23 / 1,51 | 1,93 / 2,41 | 3,47 / 4,06 | 6,11 / 7,48 | 9,63 / 11,7 |
| Hmotnost základní části typu 17501 (standardní / s průb. pístní tyčí) [kg] | 0,71 / 0,83 | 1,20 / 1,50 | 1,89 / 2,34 | 3,42 / 3,97 | 5,95 / 7,34 | 9,54 / 11,5 |
| Hmotnost základní části typu 17601 (standardní) [kg]                       | 0,71        | 1,20        | 1,89        | 3,42        | 5,95        | 9,54        |
| Hmotnost základní části typu 17701 (standardní) [kg]                       | 0,66        | 1,13        | 1,70        | 2,93        | 5,09        | 7,99        |
| Hmotnost 1 mm zdvihu (pro všechny typy, standardní) [kg]                   | 0,0025      | 0,0035      | 0,0050      | 0,0064      | 0,0098      | 0,0113      |
| Hmotnost 1 mm zdvihu (pro všechny typy, s průb. pístní tyčí) [kg]          | 0,0035      | 0,0052      | 0,0075      | 0,0090      | 0,0138      | 0,0153      |

\*) Zdvih válce může být delší po dohodě s technickým oddělením naší společnosti

## Objednací kódy

17101 60 00 050 0100

| Typ válce  |
|--|
| 17101 se závitem na čele   |
| 17201 s integrovaným okem válce                                      |
| 17301 s čepy pro třmeny vpředu                                       |
| 17401 s čepy pro třmen vzdadu  |
| 17501* se závity pro montáž příslušenství vpředu                     |
| 17601 se závity pro montáž příslušenství vzdadu                      |
| 17701 se závitem na čele a se závity pro montáž příslušenství vzdadu |

| Vybavení |  |
|----------|--|
| 50       | s tlumením, bez magnetu                          |
| 55*      | s průběžnou pístní tyčí, s tlumením, bez magnetu |
| 60       | s tlumením, s magnetem                           |
| 65*      | s průběžnou pístní tyčí, s tlumením, s magnetem  |

| Odchylky |   |
|----------|---|
| 00       | bez odchylky  |
| 10       | těsnění pístní tyče Viton®  |
| 11       | těsnění Viton® (do 180°C)   |
| 31       | pro potravinářství (těsnění pístní tyče TPU a speciální mazací tuk) |

| Průměr pístu |        |
|--------------|--------|
| 032          | 32 mm  |
| 040          | 40 mm  |
| 050          | 50 mm  |
| 063          | 63 mm  |
| 080          | 80 mm  |
| 100          | 100 mm |

| Zdvih/sada těsnění |  |
|--------------------|--|
| xxxx               | zdvih v mm<br>např. 0100 =<br>zdvih 100 mm |
| 9999               | sada těsnění                               |

Další materiálové nebo rozměrové odchylky jsou možné po dohodě s technickým oddělením naší společnosti

\*) Mimo typy 17201, 17601 a 17701

## Provedení / materiály

- čelo/víko: nerezavějící ocel 17 348
- těleso: tažená trubka z nerezavějící oceli 17 240
- pístní tyč: nerezavějící ocel 17 348
- těsnicí prvky: NBR, stírací kroužek Viton®

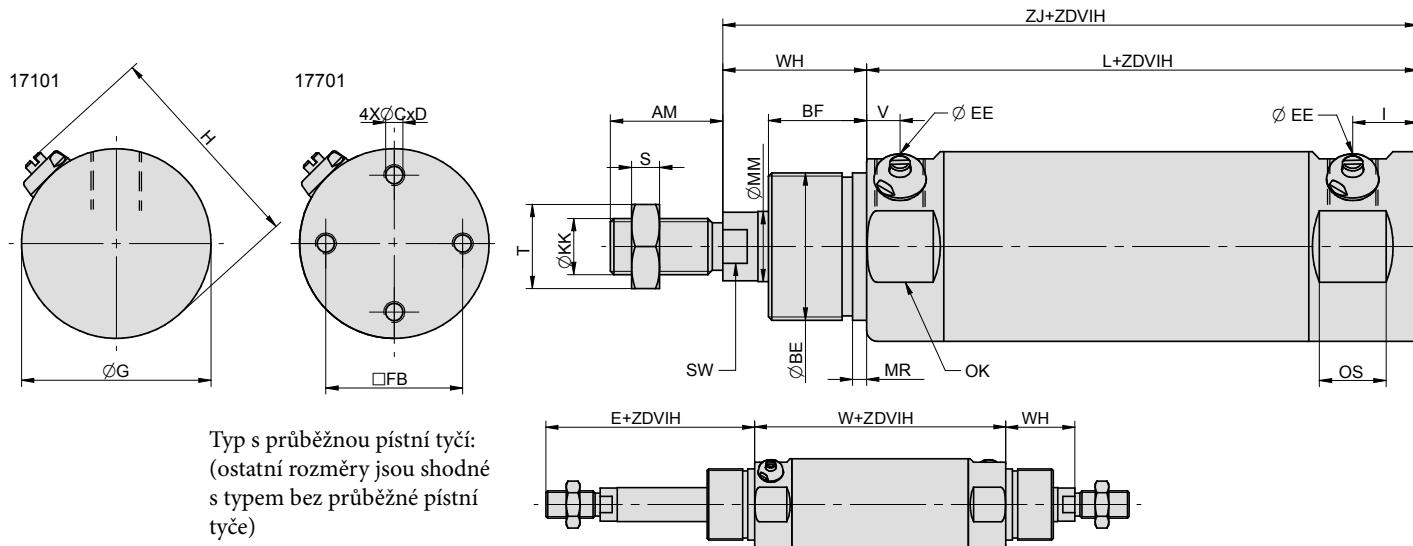


Nerezové válce podle normy  
VDMA 24562 najdete na  
straně 2-4, odchylka č. 05

\*) Průměry pístu 50 mm a více

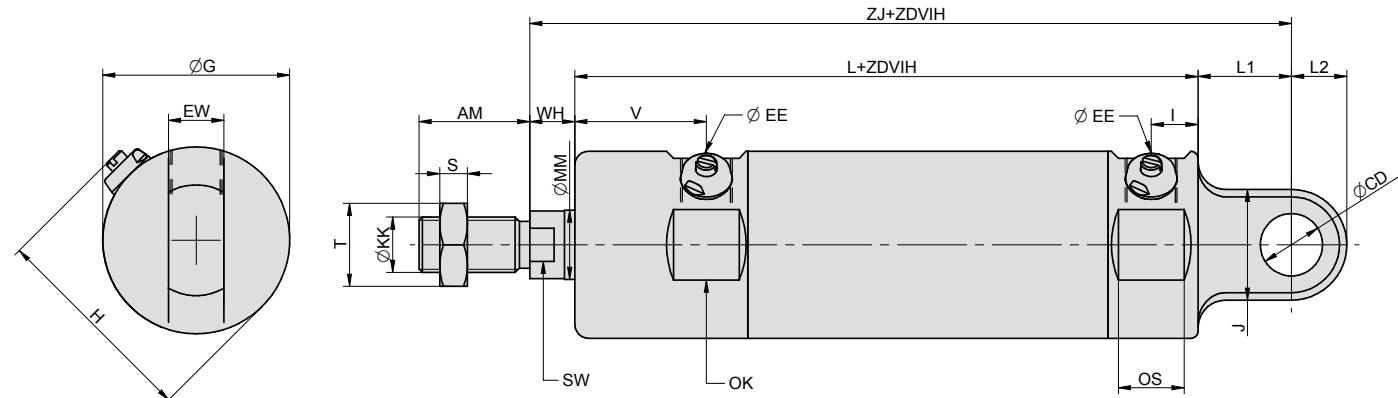
## Rozměry

Typ 17101 a 17701:



| <b>Ø</b>   | <b>AM</b> | <b>BE</b> | <b>BF</b> | <b>C</b> | <b>D</b> | <b>E</b> | <b>EE</b> | <b>FB</b> | <b>G</b> | <b>H</b> | <b>I</b> | <b>KK</b> | <b>L</b> | <b>MM</b> | <b>MR</b> | <b>OK</b> | <b>OS</b> | <b>S</b> | <b>SW</b> | <b>T</b> | <b>V</b> | <b>W</b> | <b>WH</b> | <b>ZJ</b> |
|------------|-----------|-----------|-----------|----------|----------|----------|-----------|-----------|----------|----------|----------|-----------|----------|-----------|-----------|-----------|-----------|----------|-----------|----------|----------|----------|-----------|-----------|
| <b>32</b>  | 22        | M30x1,5   | 22        | M5       | 7        | 53       | G1/8"     | 25        | 36       | 45       | 17,5     | M10x1,25  | 92,5     | 12        | 2         | 33        | 16,5      | 5        | 10        | 17       | 10       | 84,5     | 31        | 123,5     |
| <b>40</b>  | 24        | M38x1,5   | 25        | M6       | 8        | 58       | G1/4"     | 30        | 44       | 53       | 20       | M12x1,25  | 107      | 16        | 2         | 40        | 20        | 6        | 13        | 19       | 11       | 102,5    | 34        | 141       |
| <b>50</b>  | 32        | M42x1,5   | 28        | M6       | 8        | 73       | G1/4"     | 39        | 54       | 64       | 19       | M16x1,5   | 107      | 20        | 2         | 50        | 19        | 8        | 17        | 24       | 10       | 98       | 41        | 148       |
| <b>63</b>  | 32        | M42x1,5   | 28        | M8       | 8        | 73       | G3/8"     | 49        | 68       | 78       | 23       | M16x1,5   | 123      | 20        | 2         | 64        | 24        | 8        | 17        | 24       | 13       | 110      | 41        | 164       |
| <b>80</b>  | 40        | M50x2     | 28        | M10      | 8,5      | 83,5     | G3/8"     | 64        | 86       | 96       | 22       | M20x1,5   | 136      | 25        | 2         | 82        | 24        | 10       | 21        | 30       | 18       | 135      | 43,5      | 179,5     |
| <b>100</b> | 40        | M50x2     | 28        | M10      | 10       | 84       | G3/8"     | 82        | 106      | 116      | 24       | M20x1,5   | 145      | 25        | 2         | 102       | 26        | 10       | 21        | 30       | 15       | 142      | 44        | 189       |

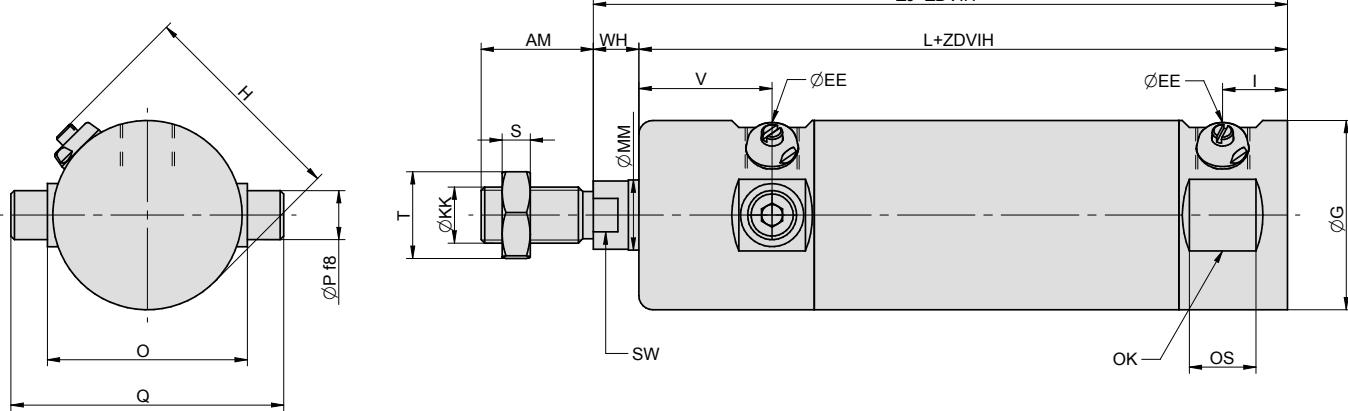
Typ 17201:



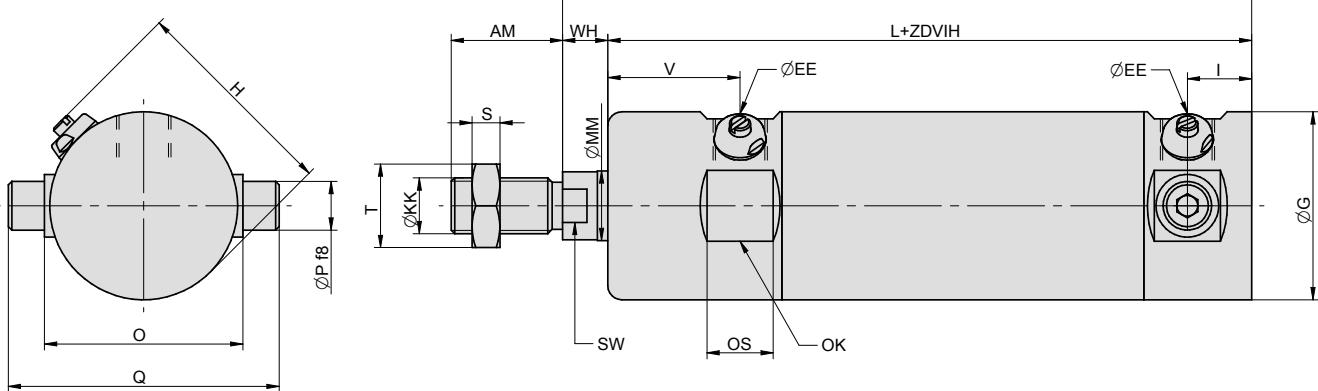
| <b>Ø</b>   | <b>AM</b> | <b>CD</b> | <b>EE</b> | <b>EW</b> | <b>G</b> | <b>H</b> | <b>I</b> | <b>J</b> | <b>KK</b> | <b>L</b> | <b>L1</b> | <b>L2</b> | <b>MM</b> | <b>OK</b> | <b>OS</b> | <b>S</b> | <b>SW</b> | <b>T</b> | <b>V</b> | <b>ZJ</b> |
|------------|-----------|-----------|-----------|-----------|----------|----------|----------|----------|-----------|----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|----------|-----------|----------|----------|-----------|
| <b>32</b>  | 22        | 10        | G1/8"     | 10        | 36       | 45       | 12       | 20       | M10x1,25  | 109      | 24        | 10        | 12        | 33        | 16,5      | 5        | 10        | 17       | 32       | 142       |
| <b>40</b>  | 24        | 12        | G1/4"     | 12        | 44       | 53       | 13       | 24       | M12x1,25  | 127      | 24        | 12        | 16        | 40        | 20        | 6        | 13        | 19       | 39       | 160       |
| <b>50</b>  | 32        | 16        | G1/4"     | 16        | 54       | 64       | 14       | 32       | M16x1,5   | 132      | 27        | 16        | 20        | 50        | 19        | 8        | 17        | 24       | 38       | 172       |
| <b>63</b>  | 32        | 16        | G3/8"     | 16        | 68       | 78       | 22       | 32       | M16x1,5   | 150      | 27        | 16        | 20        | 64        | 24        | 8        | 17        | 24       | 40       | 190       |
| <b>80</b>  | 40        | 20        | G3/8"     | 20        | 86       | 96       | 16,5     | 40       | M20x1,5   | 158,5    | 36        | 20        | 25        | 82        | 24        | 10       | 21        | 30       | 46       | 210       |
| <b>100</b> | 40        | 20        | G3/8"     | 20        | 106      | 116      | 22,5     | 40       | M20x1,5   | 178      | 36        | 20        | 25        | 102       | 26        | 10       | 21        | 30       | 50,5     | 230       |

# PNEUMATICKÉ VÁLCE DVOJČINNÉ NEREZOVÉ - HYGIENICKY NEZÁVADNÉ

Typ 17301:

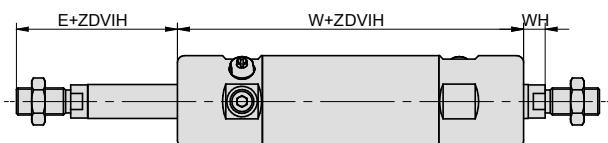


Typ 17401:



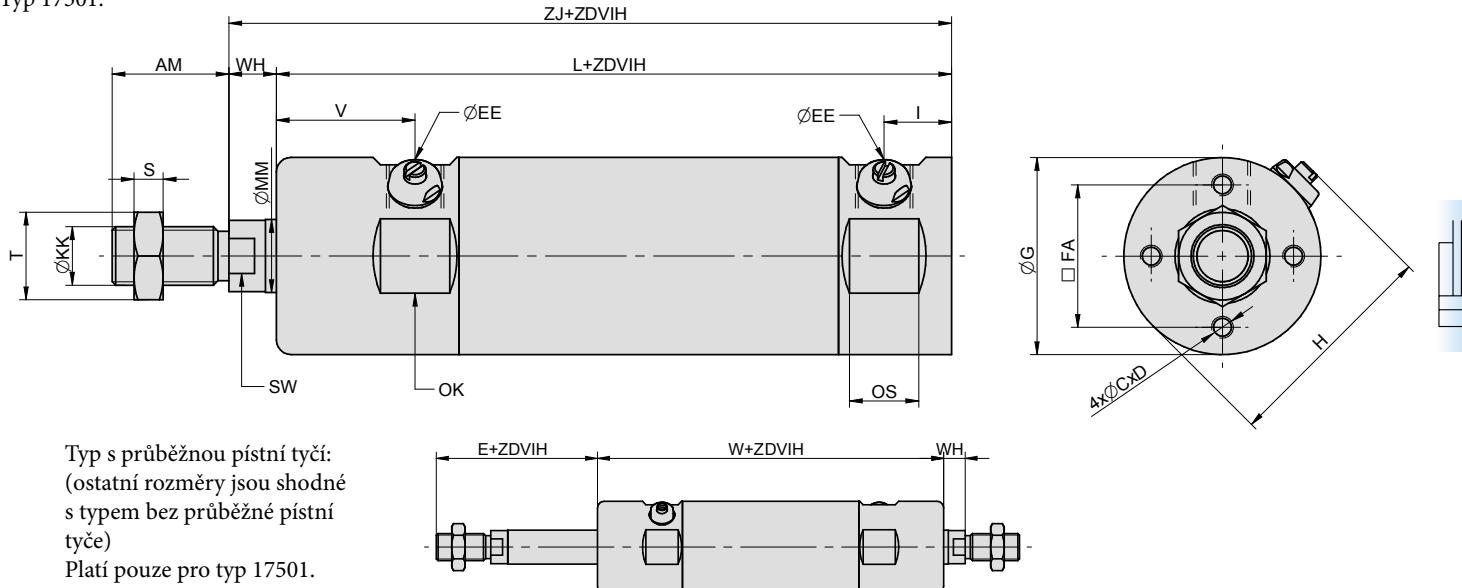
Typ s průběžnou pístní tyčí:  
(ostatní rozměry jsou shodné  
s typem bez průběžné pístní  
tyče)

Platí pro typ 17301 i 17401.

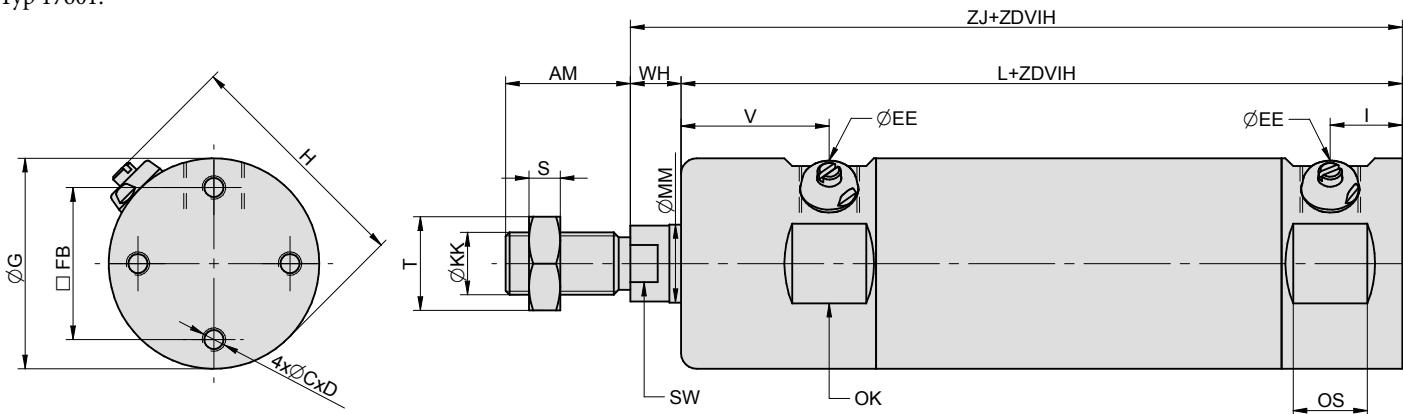


| <b>Ø</b>   | <b>AM</b> | <b>E</b> | <b>EE</b> | <b>G</b> | <b>H</b> | <b>I</b> | <b>KK</b> | <b>L</b> | <b>MM</b> | <b>O</b> | <b>OK</b> | <b>OS</b> | <b>P</b> | <b>Q</b> | <b>S</b> | <b>SW</b> | <b>T</b> | <b>V</b> | <b>W</b> | <b>WH</b> | <b>ZJ</b> |
|------------|-----------|----------|-----------|----------|----------|----------|-----------|----------|-----------|----------|-----------|-----------|----------|----------|----------|-----------|----------|----------|----------|-----------|-----------|
| <b>32</b>  | 22        | 31       | G1/8"     | 36       | 45       | 17,5     | M10x1,25  | 114,5    | 12        | 38       | 33        | 16,5      | 10       | 52,8     | 5        | 10        | 17       | 32       | 128,5    | 9         | 123,5     |
| <b>40</b>  | 24        | 33       | G1/4"     | 44       | 53       | 20       | M12x1,25  | 132      | 16        | 46       | 40        | 20        | 12       | 63,8     | 6        | 13        | 19       | 39       | 152,5    | 9         | 141       |
| <b>50</b>  | 32        | 45       | G1/4"     | 54       | 64       | 19       | M16x1,5   | 135      | 20        | 57       | 50        | 19        | 14       | 77,8     | 8        | 17        | 24       | 38       | 154      | 13        | 148       |
| <b>63</b>  | 32        | 45       | G3/8"     | 68       | 78       | 23       | M16x1,5   | 151      | 20        | 70       | 64        | 24        | 16       | 93       | 8        | 17        | 24       | 40       | 166      | 13        | 164       |
| <b>80</b>  | 40        | 55,5     | G3/8"     | 86       | 96       | 22       | M20x1,5   | 164      | 25        | 88       | 82        | 24        | 18       | 120      | 10       | 21        | 30       | 46       | 191      | 15,5      | 179,5     |
| <b>100</b> | 40        | 65       | G3/8"     | 106      | 116      | 24       | M20x1,5   | 173      | 25        | 109      | 102       | 26        | 20       | 147      | 10       | 21        | 30       | 50,5     | 198      | 16        | 189       |

Typ 17501:

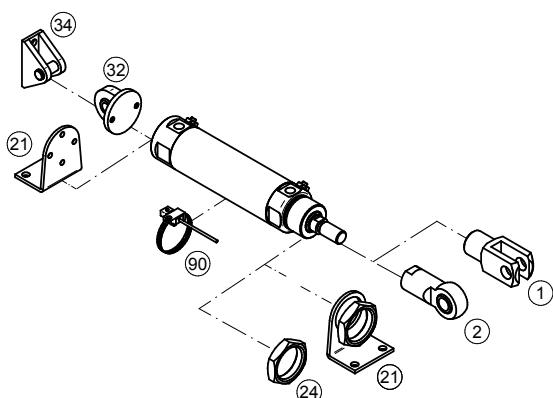


Typ 17601:



| <b>Ø</b> | <b>AM</b> | <b>C</b> | <b>D</b> | <b>E</b> | <b>FA</b> | <b>FB</b> | <b>EE</b> | <b>G</b> | <b>H</b> | <b>I</b> | <b>KK</b> | <b>L</b> | <b>MM</b> | <b>OK</b> | <b>OS</b> | <b>S</b> | <b>SW</b> | <b>T</b> | <b>V</b> | <b>W</b> | <b>WH</b> | <b>ZJ</b> |
|----------|-----------|----------|----------|----------|-----------|-----------|-----------|----------|----------|----------|-----------|----------|-----------|-----------|-----------|----------|-----------|----------|----------|----------|-----------|-----------|
| 32       | 22        | M5       | 7        | 31       | —         | 25        | G1/8"     | 36       | 45       | 17,5     | M10x1,25  | 114,5    | 12        | 33        | 16,5      | 5        | 10        | 17       | 32       | 128,5    | 9         | 123,5     |
| 40       | 24        | M6       | 8        | 33       | —         | 30        | G1/4"     | 44       | 53       | 20       | M12x1,25  | 132      | 16        | 40        | 20        | 6        | 13        | 19       | 39       | 152,5    | 9         | 141       |
| 50       | 32        | M6       | 8        | 45       | 39        | 39        | G1/4"     | 54       | 64       | 19       | M16x1,5   | 135      | 20        | 50        | 19        | 8        | 17        | 24       | 38       | 154      | 13        | 148       |
| 63       | 32        | M8       | 8        | 45       | 49        | 49        | G3/8"     | 68       | 78       | 23       | M16x1,5   | 151      | 20        | 64        | 24        | 8        | 17        | 24       | 40       | 166      | 13        | 164       |
| 80       | 40        | M10      | 8,5      | 55,5     | 64        | 64        | G3/8"     | 86       | 96       | 22       | M20x1,5   | 164      | 25        | 82        | 24        | 10       | 21        | 30       | 46       | 191      | 15,5      | 179,5     |
| 100      | 40        | M10      | 10       | 65       | 82        | 82        | G3/8"     | 106      | 116      | 24       | M20x1,5   | 173      | 25        | 102       | 26        | 10       | 21        | 30       | 50,5     | 198      | 16        | 189       |

### Upínací příslušenství



| Upínací příslušenství ... viz strana |   |
|--------------------------------------|---|
| 1                                    | Vidlice na pístní tyč ... 4-13                |
| 2                                    | Oko na pístní tyč výkynné v prostoru ... 4-13 |
| 21                                   | Patka ... 4-14                                |
| 24                                   | Matici na čelo ... 4-13                       |
| 32                                   | Oko válce výk. v prostoru ... 4-14            |
| 34                                   | Vidlice válce úzká ... 4-14                   |
| 90                                   | Snímač polohy ... 3-2, 3-4, 3-6, 3-8          |

# PNEUMATICKÉ VÁLCE DVOJČINNÉ S KRÁTKÝM ZDVIHEM



Pneumatický válec lze použít všude tam, kde jsou zapotřebí krátké zástavbové rozměry. Na přání jej lze upravit pro vyšší teploty. Válce nemají tlumení koncových poloh.

|                  |                          |
|------------------|--------------------------|
| Pracovní tlak    | 0,6 MPa                  |
| Minimální tlak   | 0,15 MPa                 |
| Maximální tlak   | 1,0 MPa                  |
| Pracovní teplota | -20°C až +80°C *         |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch |

\*) hodnoty se vztahují pro standardní těsnicí prvky

| Průměr pístu [mm]                                      | 20     | 25     | 32     | 40     | 50     | 63     | 80     | 100    | 160    | 250    |
|--|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|
| Vysouvací síla při 0,6 MPa [N]                         | 188    | 295    | 482    | 754    | 1178   | 1870   | 3015   | 4713   | 12064  | 29460  |
| Vysouvací síla při 0,6 MPa [N] s průběžnou pístní tyčí | 158    | 248    | 415    | 662    | 1025   | 1717   | 2720   | 4484   | 11309  | 27600  |
| Zasouvací síla při 0,6 MPa [N]                         | 158    | 248    | 415    | 662    | 1025   | 1717   | 2720   | 4484   | 11309  | 27600  |
| Závitové přípoje                                       | M5     | G1/8"  | G1/8"  | G1/8"  | G1/8"  | G1/8"  | G1/4"  | G1/4"  | G3/8"  | G1/2"  |
| Maximální zdvih [mm] *                                 | 50*    | 50*    | 50*    | 50*    | 50*    | 50*    | 50*    | 50*    | 60*    | 40*    |
| Hmotnost základní části [kg]                           | 0,05   | 0,08   | 0,16   | 0,29   | 0,43   | 0,60   | 1,10   | 1,80   | 8,20   | 30,00  |
| Hmotnost 1 mm zdvihu [kg]                              | 0,0014 | 0,0015 | 0,0040 | 0,0060 | 0,0080 | 0,0100 | 0,0160 | 0,0200 | 0,0600 | 0,0830 |
| Hmotnost základní části [kg] s průběžnou pístní tyčí   | 0,06   | 0,09   | 0,17   | 0,32   | 0,50   | 0,70   | 1,20   | 2,00   | 8,90   | 33,00  |
| Hmotnost 1 mm zdvihu [kg] s průběžnou pístní tyčí      | 0,0022 | 0,0036 | 0,0050 | 0,0070 | 0,0100 | 0,0120 | 0,0190 | 0,0250 | 0,0700 | 0,0980 |

\*) Zdvih válce může být delší po dohodě s technickým oddělením naší společnosti

## Objednací kódy

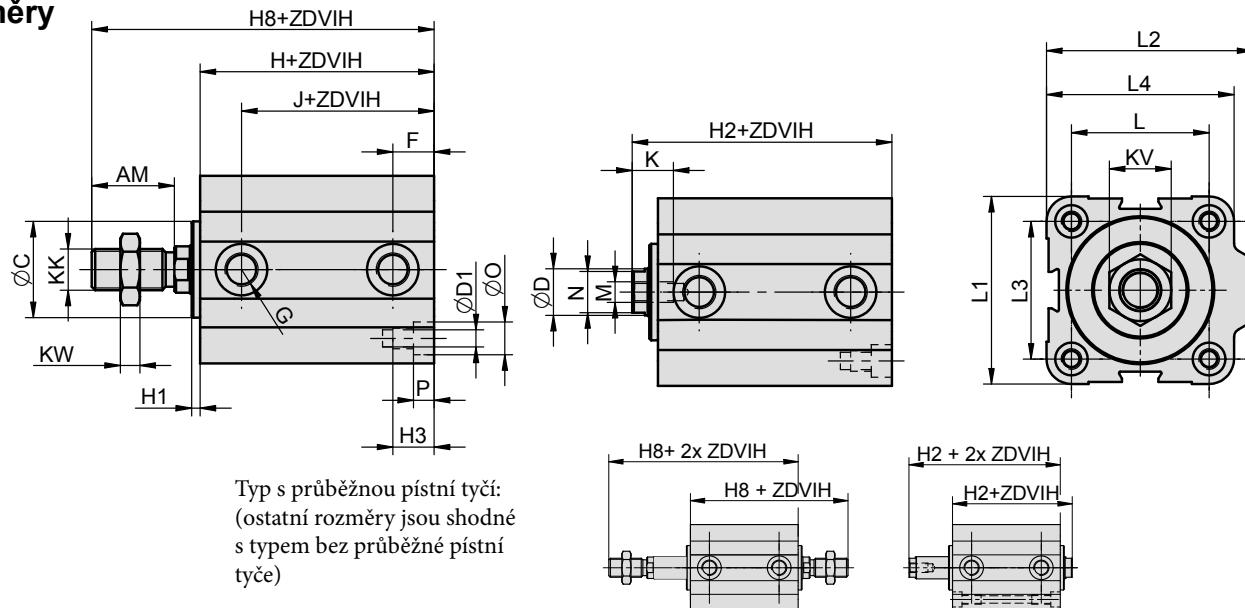
12501 10 00 050 0010

| Typ válce                          | Vybavení   | Odchylky   | Průměr pístu  | Zdvih/sada těsnění  |
|------------------------------------|--|--|---|---|
| 12501 s krátkým zdvihem, dvojčinný | 00 bez magnetu, s vnějším závitem na pístní tyči<br>01 bez magnetu, s vnitřním závitem v pístní tyči<br>05 s průběžnou pístní tyčí, bez magnetu, s vnějším závitem<br>06 s průběžnou pístní tyčí, bez magnetu, s vnitřním závitem<br>10 s magnetem, s vnějším závitem na pístní tyči<br>11 s magnetem, s vnitřním závitem v pístní tyči<br>15 s průběžnou pístní tyčí, s magnetem, s vnějším závitem<br>16 s průběžnou pístní tyčí, s magnetem, s vnitřním závitem | 00 bez odchylky<br>01 pístní tyč nerez 17 022<br>10 těsnění pístní tyče Viton®<br>11 těsnění Viton® (do 180°C)<br>14 pístní tyč nerez 17 240 | 020 20 mm<br>025 25 mm<br>032 32 mm<br>040 40 mm<br>050 50 mm<br>063 63 mm<br>080 80 mm<br>100 100 mm<br>160 160 mm<br>250 250 mm | xxxx zdvih v mm např. 0010 = zdvih 10 mm<br>9999 sada těsnění |

Další materiálové nebo rozmerové odchylky jsou možné po dohodě s technickým oddělením naší společnosti

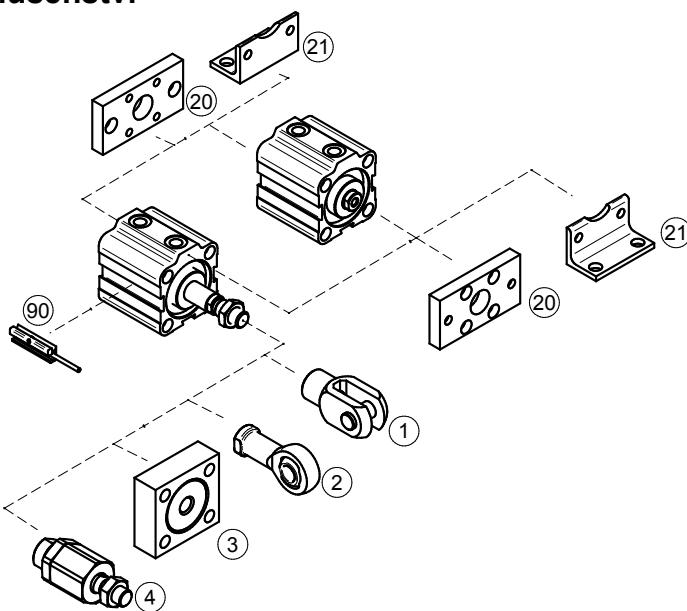
## Provedení / materiály

- čelo/víko: eloxovaný dural, u průměru pístu 250 hliníkový odlitek
- tělo: tažený duralový profil, tvrdě eloxovaný, u průměru pístu 160 a 250 hliníkový odlitek
- pístní tyč: broušená ocelová tyč CK45, povrch tvrdochrom

**Rozměry**


| $\emptyset$ | AM | C   | D  | D1  | F    | G     | H    | H1  | H2   | H3   | H8    | J    | K  | KK       | KV | KW | L   | L1  | L2  | L3  | L4  | M   | N  | O   | P   |
|-------------|----|-----|----|-----|------|-------|------|-----|------|------|-------|------|----|----------|----|----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|----|-----|-----|
| <b>20</b>   | 20 | 12  | 8  | M5  | 9    | M5    | 28   | 2,5 | 35,5 | 15   | 55,5  | 19   | 8  | M8       | 13 | 6  | 22  | 32  | 35  | 22  | 32  | M5  | 7  | 7   | 5   |
| <b>20M</b>  | 20 | 12  | 8  | M5  | 9    | M5    | 53,5 | 2,5 | 61   | 15   | 81    | 44,5 | 8  | M8       | 13 | 6  | 22  | 32  | 35  | 22  | 32  | M5  | 7  | 7   | 5   |
| <b>25</b>   | 22 | 17  | 10 | M5  | 10   | G1/8" | 32   | 2,5 | 39,5 | 15   | 61,5  | 22   | 8  | M10x1,25 | 17 | 6  | 28  | 38  | 45  | 26  | 39  | M5  | 8  | 8   | 5   |
| <b>25M</b>  | 22 | 17  | 10 | M5  | 10   | G1/8" | 46   | 2,5 | 53,5 | 15   | 75,5  | 36   | 8  | M10x1,25 | 17 | 6  | 28  | 38  | 45  | 26  | 39  | M5  | 8  | 8   | 5   |
| <b>32</b>   | 22 | 21  | 12 | M6  | 11   | G1/8" | 40   | 2,5 | 47,5 | 18   | 69,5  | 29   | 12 | M10x1,25 | 17 | 6  | 36  | 45  | 54  | 32  | 48  | M6  | 10 | 9,5 | 6   |
| <b>32M</b>  | 22 | 21  | 12 | M6  | 11   | G1/8" | 52   | 2,5 | 59,5 | 18   | 81,5  | 41   | 12 | M10x1,25 | 17 | 6  | 36  | 45  | 54  | 32  | 48  | M6  | 10 | 9,5 | 6   |
| <b>40</b>   | 24 | 28  | 14 | M6  | 12   | G1/8" | 48   | 2,5 | 55,5 | 18   | 79,5  | 36   | 12 | M12x1,25 | 19 | 10 | 40  | 55  | 60  | 40  | 55  | M6  | 12 | 9,5 | 6   |
| <b>50</b>   | 32 | 36  | 18 | M8  | 13   | G1/8" | 49   | 2,5 | 57,5 | 24   | 89,5  | 36   | 14 | M16x1,5  | 24 | 8  | 50  | 65  | 73  | 50  | 65  | M8  | 16 | 11  | 8   |
| <b>63</b>   | 32 | 48  | 18 | M10 | 14,5 | G1/8" | 47   | 3,5 | 56,5 | 24,5 | 88,5  | 32,5 | 14 | M16x1,5  | 24 | 8  | 62  | 80  | 88  | 62  | 80  | M8  | 16 | 14  | 8,5 |
| <b>80</b>   | 43 | 54  | 22 | M10 | 16,5 | G1/4" | 52   | 3,5 | 61,5 | 24,5 | 104,5 | 35,5 | 17 | M20x1,5  | 30 | 9  | 82  | 100 | 110 | 82  | 100 | M10 | 19 | 14  | 8,5 |
| <b>80M</b>  | 43 | 54  | 22 | M10 | 16,5 | G1/4" | 57   | 3,5 | 66,5 | 24,5 | 109,5 | 40,5 | 17 | M20x1,5  | 30 | 9  | 82  | 100 | 110 | 82  | 100 | M10 | 19 | 14  | 8,5 |
| <b>100</b>  | 43 | 60  | 22 | M12 | 20   | G1/4" | 60   | 6   | 72   | 29   | 115   | 40   | 20 | M20x1,5  | 30 | 9  | 103 | 124 | 134 | 103 | 124 | M12 | 19 | 17  | 11  |
| <b>100M</b> | 43 | 60  | 22 | M12 | 20   | G1/4" | 62   | 6   | 74   | 29   | 117   | 42   | 20 | M20x1,5  | 30 | 9  | 103 | 124 | 134 | 103 | 124 | M12 | 19 | 17  | 11  |
| <b>160</b>  | 72 | 110 | 40 | M20 | 23   | G3/8" | 96   | -   | 113  | 45   | 185   | 73,5 | 25 | M36x2    | 50 | 18 | 154 | 200 | 210 | 154 | 200 | M16 | 36 | 26  | 21  |
| <b>250</b>  | 84 | -   | 50 | M20 | 42   | G1/2" | 146  | -   | 169  | 60   | 253   | 104  | 35 | M42x2    | 65 | 21 | 220 | 275 | 300 | 220 | -   | M24 | 46 | 26  | 20  |

Poznámka: M za průměrem označuje válec s magnetickým pístem.

**Upínací příslušenství**

**Upínací příslušenství ... viz strana**

- |    |                                      |                        |
|----|--------------------------------------|------------------------|
| 1  | Vidlice na pístní tyč                | ... 4-2                |
| 2  | Oko na pístní tyč výkynné v prostoru | ... 4-3                |
| 3  | Příruba na pístní tyč                | ... 4-2                |
| 4  | Kulová spojka na pístní tyč          | ... 4-3                |
| 20 | Příruba                              | ... 4-6                |
| 21 | Patka                                | ... 4-5                |
| 90 | Snímač polohy                        | ... 3-2, 3-4, 3-6, 3-8 |

# PNEUMATICKÉ VÁLCE DVOJČINNÉ S KRÁTKÝM ZDVIHEM S LINEÁRNÍM VEDENÍM S KLUZNÝMI LOŽISKY



Pneumatický válec lze použít všude tam, kde jsou zapotřebí krátke zástavbové rozměry. Na přání jej lze upravit pro vyšší teploty. Válce nemají tlumení koncových poloh. Vedení chrání pístníci válce proti pootočení a namáhání krouticím momentem a radiální silou. Uložení vodicích tyčí je bez vůle v kluzných ložiscích.

|                  |                          |
|------------------|--------------------------|
| Pracovní tlak    | 0,6 MPa                  |
| Minimální tlak   | 0,15 MPa                 |
| Maximální tlak   | 1,0 MPa                  |
| Pracovní teplota | -20°C až +80°C *         |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch |

\*) hodnoty se vztahují pro standardní těsnicí prvky

| Průměr pístu [mm]              | 20   | 25    | 32    | 40    | 50    | 63    | 80    | 100   | 160   |
|--------------------------------|------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|
| Vysouvací síla při 0,6 MPa [N] | 188  | 295   | 482   | 754   | 1178  | 1870  | 3015  | 4713  | 12064 |
| Zasouvací síla při 0,6 MPa [N] | 158  | 248   | 415   | 662   | 1025  | 1717  | 2720  | 4484  | 11309 |
| Závitové přípoje               | M5   | G1/8" | G1/8" | G1/8" | G1/8" | G1/8" | G1/4" | G1/4" | G3/8" |
| Maximální zdvih [mm] *         | 50*  | 50*   | 50*   | 50*   | 50*   | 50*   | 50*   | 50*   | 60*   |
| Hmotnost základní části [kg]   | 0,20 | 0,25  | 0,30  | 0,37  | 0,50  | 0,69  | 1,46  | 1,78  | 13,5  |
| Hmotnost 1 mm zdvihu [kg]      | 0,01 | 0,01  | 0,01  | 0,08  | 0,10  | 0,15  | 0,17  | 0,20  | 0,60  |

\*) Zdvih válce může být delší po dohodě s technickým oddělením naší společnosti

## Objednací kódy

12517 11 00 050 0010

| Typ válce |  |
|-----------|--|
| 12517     | s krátkým zdvihem, s lineárním vedením s kluznými ložisky, dvojčinný |

| Vybavení |             |
|----------|-------------|
| 01       | bez magnetu |
| 11       | s magnetem  |

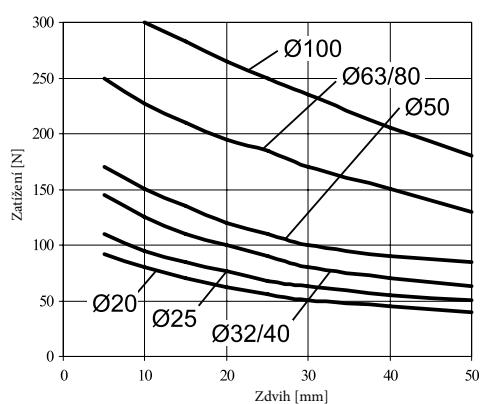
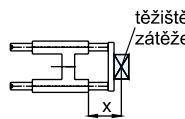
| Odchylky |                            |
|----------|----------------------------|
| 00       | bez odchylky               |
| 01       | pístní tyč nerez 17 022    |
| 10       | těsnění pístní tyče Viton® |
| 11       | těsnění Viton® (do 180°C)  |
| 14       | pístní tyč nerez 17 240    |

| Průměr pístu |        |
|--------------|--------|
| 020          | 20 mm  |
| 025          | 25 mm  |
| 032          | 32 mm  |
| 040          | 40 mm  |
| 050          | 50 mm  |
| 063          | 63 mm  |
| 080          | 80 mm  |
| 100          | 100 mm |
| 160          | 160 mm |

| Zdvih/sada těsnění |                                     |
|--------------------|-------------------------------------|
| xxxx               | zdvih v mm např. 0010 = zdvih 10 mm |
| 9999               | sada těsnění                        |

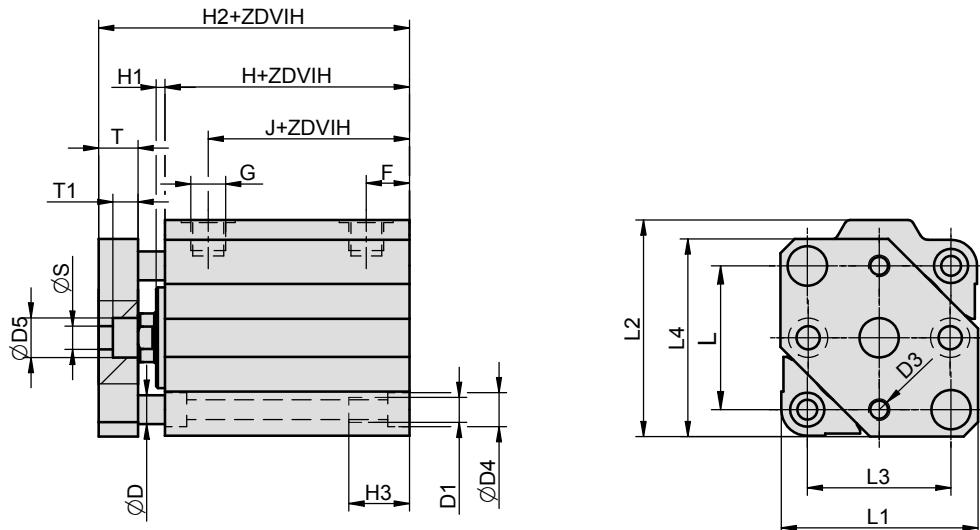
Další materiálové nebo rozměrové odchylky jsou možné po dohodě s technickým oddělením naší společnosti

## Užitečné zatížení



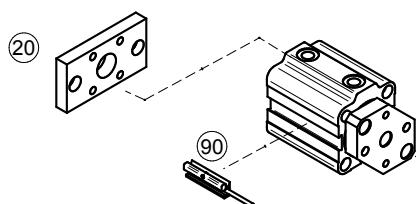
## Provedení / materiály

- čelo/víko: eloxovaný dural
- těleso: tažený duralový profil, tvrdě eloxovaný, u průměru pístu 160 hliníkový odlitek
- pístní tyč a vodicí tyče: broušená ocelová tyč CK45, povrch tvrdochrom
- příruba: ocel, pozinkovaná
- vodicí tyče jsou uloženy v kluzných ložiscích

**Rozměry**


| <b>Ø</b>    | <b>D</b> | <b>D1</b> | <b>D3</b> | <b>D5</b> | <b>F</b> | <b>G</b> | <b>H</b> | <b>H1</b> | <b>H2</b> | <b>H3</b> | <b>J</b> | <b>L</b> | <b>L1</b> | <b>L2</b> | <b>L3</b> | <b>L4</b> | <b>S</b> | <b>T</b> | <b>T1</b> |
|-------------|----------|-----------|-----------|-----------|----------|----------|----------|-----------|-----------|-----------|----------|----------|-----------|-----------|-----------|-----------|----------|----------|-----------|
| <b>20</b>   | 5        | M5        | M4        | 8         | 9        | M5       | 28       | 2,5       | 44,5      | 15        | 19       | 22       | 32        | 35        | 22        | 32        | 4,5      | 9        | 5         |
| <b>20M</b>  | 5        | M5        | M4        | 8         | 9        | M5       | 53,5     | 2,5       | 70        | 15        | 44,5     | 22       | 32        | 35        | 22        | 32        | 4,5      | 9        | 5         |
| <b>25</b>   | 6        | M5        | M4        | 8         | 10       | G1/8"    | 32       | 2,5       | 48,5      | 15        | 22       | 28       | 38        | 44,5      | 26        | 39        | 4,5      | 9        | 5         |
| <b>25M</b>  | 6        | M5        | M4        | 8         | 10       | G1/8"    | 46       | 2,5       | 62,5      | 15        | 22       | 28       | 38        | 44,5      | 26        | 39        | 4,5      | 9        | 5         |
| <b>32</b>   | 8        | M6        | M5        | 10        | 11       | G1/8"    | 40       | 2,5       | 57,5      | 18        | 29       | 36       | 45        | 54        | 32        | 48        | 5,5      | 10       | 6         |
| <b>32M</b>  | 8        | M6        | M5        | 10        | 11       | G1/8"    | 52       | 2,5       | 69,5      | 18        | 41       | 36       | 46        | 54        | 32        | 48        | 5,5      | 10       | 6         |
| <b>40</b>   | 8        | M6        | M6        | 11        | 12       | G1/8"    | 48       | 2,5       | 66,5      | 18        | 36       | 40       | 55        | 60        | 40        | 55        | 6,5      | 11       | 7         |
| <b>50</b>   | 10       | M8        | M6        | 11        | 13       | G1/8"    | 49       | 2,5       | 70,5      | 24        | 36       | 50       | 65        | 73        | 50        | 65        | 6,5      | 13       | 7         |
| <b>63</b>   | 12       | M10       | M8        | 15        | 14,5     | G1/8"    | 47       | 3,5       | 69,5      | 24,5      | 32,5     | 62       | 80        | 88        | 62        | 80        | 8,5      | 13       | 9         |
| <b>80</b>   | 12       | M10       | M8        | 15        | 16,5     | G1/4"    | 52       | 3,5       | 76,5      | 24,5      | 34,5     | 82       | 100       | 109       | 82        | 100       | 8,5      | 15       | 9         |
| <b>80M</b>  | 12       | M10       | M8        | 15        | 16,5     | G1/4"    | 57       | 3,5       | 81,5      | 24,5      | 39,5     | 82       | 100       | 109       | 82        | 100       | 8,5      | 15       | 9         |
| <b>100</b>  | 14       | M12       | M8        | 15        | 20       | G1/4"    | 60       | 6         | 89        | 29        | 40       | 103      | 124       | 134       | 103       | 124       | 8,5      | 17       | 9         |
| <b>100M</b> | 14       | M12       | M8        | 15        | 20       | G1/4"    | 62       | 6         | 91        | 29        | 42       | 103      | 124       | 134       | 103       | 124       | 8,5      | 17       | 9         |
| <b>160</b>  | 22       | M20       | M12       | 20        | 22,5     | G3/8"    | 96       | -         | 137       | 45        | 73,5     | 154      | 200       | 210       | 154       | 200       | 13       | 24       | 13        |

Poznámka: M za průměrem označuje válec s magnetickým pístem.

**Upínací příslušenství**


|   |
|---|
| <b>Upínací příslušenství ... viz strana</b> |
| 20 Příruba ... 4-2                          |
| 90 Snímač polohy ... 3-2, 3-4, 3-6, 3-8     |

# PNEUMATICKÉ VÁLCE DVOJČINNÉ S ROTAČNÍM POHYBEM



Lineární pohyb pístu je převáděn na rotační pomocí ozubeného hřebenu a pastorku. Na přání lze válec upravit pro vyšší teploty. Válce mohou mít nastavitelné tlumení koncových poloh.

|                         |                          |
|-------------------------|--------------------------|
| Pracovní tlak           | 0,6 MPa                  |
| Minimální tlak          | 0,15 MPa                 |
| Maximální tlak          | 1,0 MPa                  |
| Pracovní teplota        | -20°C až +80°C *         |
| Regulace koncové polohy | ±5°                      |
| Pracovní médium         | upravený stlačený vzduch |

\*) hodnoty se vztahují pro standardní těsnicí prvky

| Průměr pístu [mm]                            | 20    | 25    | 32    | 40    | 50    | 63    | 80    | 100   | 125   | 160   |
|--|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|
| Krouticí moment při 0,6 MPa [Nm]             | 3,5   | 5,5   | 8,7   | 13,6  | 27    | 42    | 108   | 173   | 397   | 651   |
| Závitové přípoje                             | G1/8" | G1/8" | G1/8" | G1/8" | G1/4" | G3/8" | G3/8" | G1/2" | G1/2" | G3/4" |
| Délka nastavitelného tlumení [mm]            | 15    | 15    | 18    | 20    | 20    | 22    | 25    | 25    | 25    | 45    |
| Maximální úhel natočení výstupní hřídele [°] | 360   | 360   | 360   | 360   | 360   | 360   | 360   | 360   | 360   | 360   |
| Hmotnost základní části [kg]                 | 0,95  | 1,02  | 1,1   | 1,23  | 6,2   | 6,35  | 9,4   | 9,72  | 14,2  | 16,8  |
| Hmotnost pro 10° natočení hřídele [kg]       | 0,02  | 0,02  | 0,03  | 0,04  | 0,05  | 0,06  | 0,07  | 0,085 | 0,09  | 0,1   |

## Objednací kódy

15001 61 00 050 0180

| Typ válce |                               |
|-----------|-------------------------------|
| 15001     | s rotačním pohybem, dvojčinný |

| Vybavení |                          |
|----------|--------------------------|
| 01       | bez tlumení, bez magnetu |
| 11       | bez tlumení, s magnetem  |
| 51       | s tlumením, bez magnetu  |
| 61       | s tlumením, s magnetem   |

| Odchylky |                                  |
|----------|----------------------------------|
| 00       | bez odchylky                     |
| 09       | těsnění z polyuretanu (do 110°C) |
| 11       | těsnění Viton® (do 180°C)        |

Další materiálové nebo rozmerové odchylky jsou možné po dohodě s technickým oddělením naší společnosti

| Průměr pístu |        |
|--------------|--------|
| 020          | 20 mm  |
| 025          | 25 mm  |
| 032          | 32 mm  |
| 040          | 40 mm  |
| 050          | 50 mm  |
| 063          | 63 mm  |
| 080          | 80 mm  |
| 100          | 100 mm |
| 125          | 125 mm |
| 160          | 160 mm |

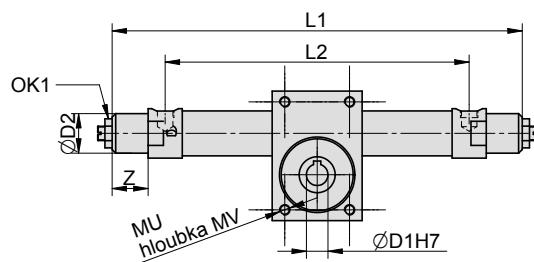
| Úhel/sada těsnění |  |
|-------------------|--|
| xxxx              | úhel natočení výstupní hřídele ve stupních |
| 0090              | úhel 90°                                   |
| 0180              | úhel 180°                                  |
| 0270              | úhel 270°                                  |
| 0360              | úhel 360°                                  |
| 9999              | sada těsnění                               |

## Provedení / materiály

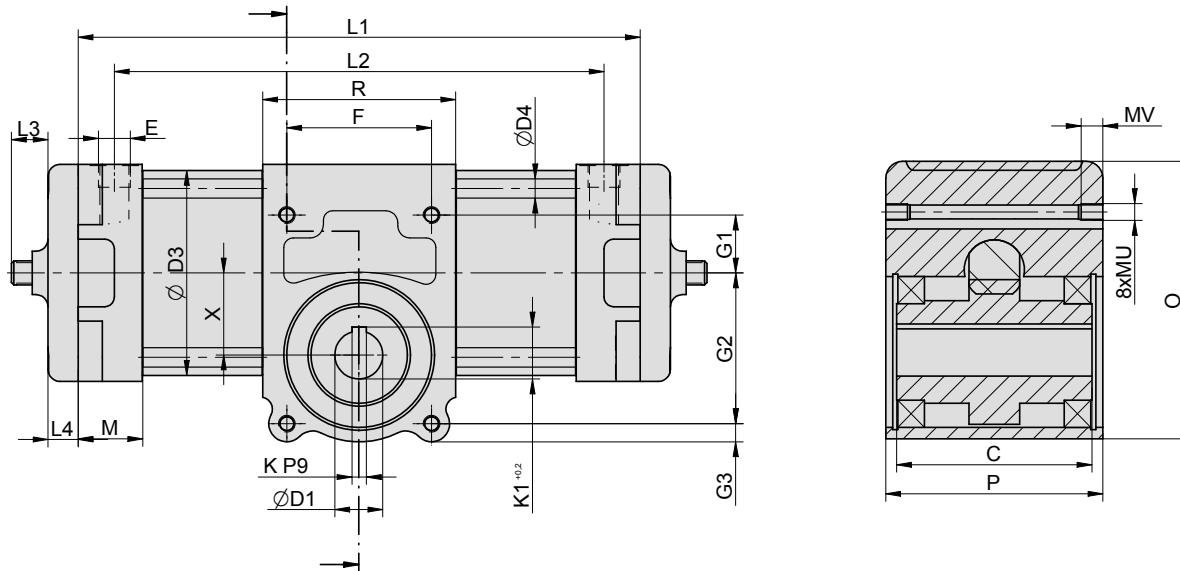
- víko: pro průměry pístu 20 až 40: dural, eloxovaný; ostatní průměry pístu: hliníkový odlitek
- těleso převodu: dural, eloxovaný
- těleso: tažená duralová trubka, tvrdě eloxovaná
- víko regulace: pro průměry pístu 50 až 160: litina, pozinkovaná; ostatní průměry pístu: není
- ozubený hřeben a pastorek: ocel 11 600
- pastorek je uložen v kuličkových ložiscích

## Rozměry

Průměr pístu 20 až 40 mm:

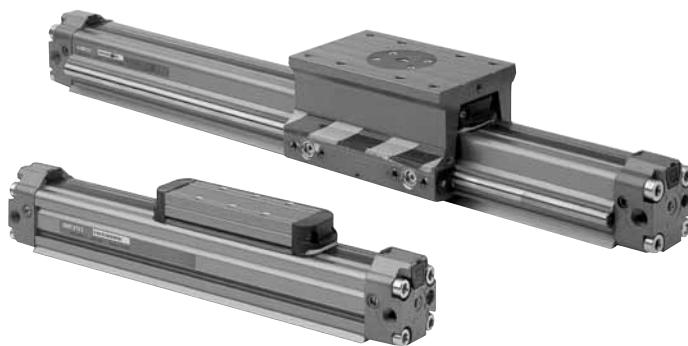


Průměr pístu 50 mm a více:



| $\emptyset$ | C   | D1 | D2 | D3  | D4   | E     | F   | G1 | G2  | G3   | K  | K1   | L3 max. | I4 | M  | MU  | MV | O   | OK1 | P   | R   | X    | Z    |
|-------------|-----|----|----|-----|------|-------|-----|----|-----|------|----|------|---------|----|----|-----|----|-----|-----|-----|-----|------|------|
| 20          | 42  | 12 | 22 | 25  | 27,5 | G1/8" | 36  | 17 | 43  | 6    | 4  | 13,6 | 8       | —  | 19 | M6  | 8  | 72  | 14  | 54  | 50  | 23,5 | 20   |
| 25          | 42  | 12 | 24 | 30  | 32   | G1/8" | 36  | 17 | 43  | 6    | 4  | 13,6 | 8       | —  | 22 | M6  | 8  | 72  | 14  | 54  | 50  | 23,5 | 14   |
| 32          | 42  | 12 | 30 | 36  | 40   | G1/8" | 36  | 17 | 43  | 6    | 4  | 13,6 | 8       | —  | 22 | M6  | 8  | 72  | 14  | 54  | 50  | 23,5 | 21   |
| 40          | 42  | 12 | 35 | 46  | 50   | G1/8" | 36  | 17 | 43  | 6    | 4  | 13,6 | 8       | —  | 22 | M6  | 8  | 72  | 14  | 54  | 50  | 23,5 | 14,5 |
| 50          | 60  | 18 | —  | 55  | 6    | G1/4" | 75  | 17 | 50  | 10,5 | 6  | 20,5 | 28,8    | 14 | 22 | M8  | 12 | 97  | —   | 73  | 96  | 27,5 | —    |
| 63          | 60  | 18 | —  | 70  | 6    | G3/8" | 75  | 17 | 50  | 10,5 | 6  | 20,5 | 28,5    | 14 | 26 | M8  | 12 | 97  | —   | 73  | 96  | 27,5 | —    |
| 80          | 94  | 24 | —  | 86  | 8    | G3/8" | 85  | 27 | 86  | 13,5 | 8  | 27   | 30,3    | 15 | 28 | M10 | 13 | 155 | —   | 111 | 116 | 46   | —    |
| 100         | 94  | 24 | —  | 108 | 8    | G1/2" | 85  | 29 | 86  | 13,5 | 8  | 27   | 38      | 15 | 32 | M12 | 15 | 155 | —   | 111 | 116 | 46   | —    |
| 125         | 162 | 40 | —  | 133 | 12   | G1/2" | 120 | 48 | 125 | 15   | 12 | 43,1 | 21      | 25 | 32 | M14 | 18 | 230 | —   | 180 | 160 | 68   | —    |
| 160         | 162 | 40 | —  | 170 | 16   | G3/4" | 120 | 48 | 125 | 15   | 12 | 43,1 | 34      | 25 | 53 | M14 | 18 | 230 | —   | 180 | 160 | 68   | —    |

| $\emptyset$ | 20    |     |       |     | 25    |     |       |     | 32    |     |       |     | 40    |     |       |     | 50    |     |       |     | 63    |      |       |      | 80    |     |       |     | 100   |     |       |     | 125   |     |    |  | 160 |  |  |  |
|-------------|-------|-----|-------|-----|-------|-----|-------|-----|-------|-----|-------|-----|-------|-----|-------|-----|-------|-----|-------|-----|-------|------|-------|------|-------|-----|-------|-----|-------|-----|-------|-----|-------|-----|----|--|-----|--|--|--|
|             | L1    |     | L2    |     | L1    |     | L2    |     | L1    |     | L2    |     | L1    |     | L2    |     | L1    |     | L2    |     | L1    |      | L2    |      | L1    |     | L2    |     | L1    |     | L2    |     | L1    |     | L2 |  |     |  |  |  |
| Úhel        | nemag | mag  | nemag | mag  | nemag | mag | nemag | mag | nemag | mag | nemag | mag | nemag | mag |    |  |     |  |  |  |
| 90°         | 253   | 318 | 194   | 259 | 254   | 282 | 204   | 232 | 281   | 217 | 280   | 228 | 304   | 282 | 333   | 307 | 433   | 407 | 431   | 399 | 534   | 502  | 616   | 563  |       |     |       |     |       |     |       |     |       |     |    |  |     |  |  |  |
| 180°        | 312   | 377 | 253   | 318 | 313   | 341 | 263   | 292 | 340   | 276 | 339   | 287 | 375   | 353 | 404   | 378 | 546   | 520 | 544   | 512 | 704   | 672  | 786   | 733  |       |     |       |     |       |     |       |     |       |     |    |  |     |  |  |  |
| 270°        | 370   | 436 | 311   | 318 | 372   | 390 | 322   | 350 | 399   | 335 | 398   | 346 | 445   | 423 | 474   | 448 | 569   | 633 | 657   | 625 | 874   | 842  | 955   | 902  |       |     |       |     |       |     |       |     |       |     |    |  |     |  |  |  |
| 360°        | 430   | 495 | 371   | 436 | 431   | 459 | 381   | 409 | 458   | 394 | 457   | 405 | 516   | 494 | 545   | 519 | 772   | 746 | 770   | 738 | 1043  | 1011 | 1125  | 1072 |       |     |       |     |       |     |       |     |       |     |    |  |     |  |  |  |



Bezpístnicové válce řady S1, S5 a VL1 najdou své uplatnění zejména tam, kde není místo pro standardní válec. Z válce se totiž nevysouvá pístní tyč. Díky svému maximálnímu zdvihu až 6 metrů je možné je nasadit i na takové aplikace, kde by použití konvenčního válce bylo vyloučené. Tato řada používá osvědčený princip dvou pásek. Řada S5 obsahuje kluzné vedení s plastovými ložisky, řada VL1 obsahuje valivé vedení s kuličkovými ložisky. Pro řady S5 a VL1 je možné použít přídavnou brzdu pro zajištění polohy válce (pro bližší informace kontaktujte technické oddělení).

| Průměr pístu [mm]                       | 25    | 32    | 40    | 50     |
|---|-------|-------|-------|--------|
| Hmotnost základní části (řada S1) [kg]  | 0,75  | 1,31  | 2,6   | 4,79   |
| Hmotnost základní části (řada S5) [kg]  | 1,63  | 2,78  | 6,1*  | 10,1*  |
| Hmotnost základní části (řada VL1) [kg] | 2,10* | 3,13* | 6,34* | 10,85* |
| Hmotnost 100 mm zdvihu (řada S1) [kg]   | 0,21  | 0,325 | 0,555 | 0,955  |
| Hmotnost 100 mm zdvihu (řada S5) [kg]   | 0,365 | 0,495 | 0,92* | 1,28*  |
| Hmotnost 100 mm zdvihu (řada VL1) [kg]  | 0,30* | 0,42* | 0,67* | 1,02*  |

\*) Údaje s hvězdičkou se vztahují k válci se středním vozíkem, ostatní údaje jsou pro válce s krátkým vozíkem.

|                  |  |
|------------------|--|
| Pracovní tlak    | 0,6 MPa  |
| Minimální tlak   | 0,35 MPa   |
| Maximální tlak   | 1,0 MPa  |
| Pracovní teplota | -20°C až +80°C   |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch   |
| Rychlosť vozíku  | min. 7 až 20 mms <sup>-1</sup><br>max. 3 ms <sup>-1</sup> (řada S1)<br>max. 1,5 ms <sup>-1</sup> (řada S5)<br>max. 2 ms <sup>-1</sup> (řada VL1) |

| Průměr pístu [mm]                 | 25    | 32    | 40    | 50    |
|-----------------------------------|-------|-------|-------|-------|
| Síla při 0,6 MPa [N]              | 265   | 432   | 675   | 1053  |
| Závitové připoje                  | G1/8" | G1/4" | G3/8" | G3/8" |
| Délka nastavitelného tlumení [mm] | 25    | 32,5  | 41,5  | 52    |
| Maximální zdvih [mm]              | 6000  | 6000  | 6000  | 6000  |

## Objednací kódy

P S1 0 1 1 25 0500 M

| Typ                                       |
|---|
| S1 standardní bezpístnicový válec         |
| S5 bezpístnicový válec s kluzným vedením  |
| VL1 bezpístnicový válec s valivým vedením |

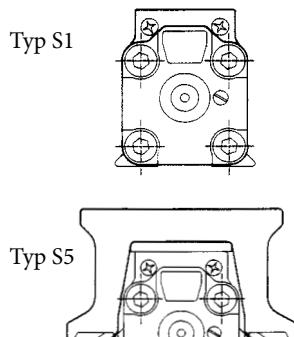
| Vozík - řady S1 a S5 |
|----------------------|
| 0 krátký vozík*      |
| 2 střední vozík      |
| 3 dlouhý vozík       |

\*) u řady S5 jen pro průměry 25 a 32

| Přívod vzduchu vlevo  |
|---|
| 1 boční   |
| 2 spodní  |
| 3 zadní   |
| 0 bez přívodu (pokud jsou obě komory plněny z pravého víka) |

| Průměr pístu |
|--------------|
| 25 25 mm     |
| 32 32 mm     |
| 40 40 mm     |
| 50 50 mm     |

| Vybavení                              |
|---------------------------------------|
| standard                              |
| M s magnetickým systém (pouze typ S1) |



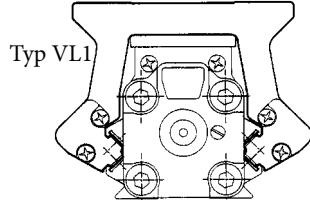
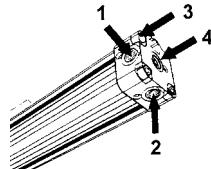
| Vozík - řada VL1               |
|--------------------------------|
| 22 střední vozík průměry 25-40 |
| 23 střední vozík průměr 50     |
| 33 dlouhý vozík průměry 25-40  |
| 34 dlouhý vozík průměr 50      |

### Přívod vzduchu vpravo

|   |                                       |
|---|---------------------------------------|
| 1 | boční                                 |
| 2 | spodní                                |
| 3 | zadní                                 |
| 4 | obě komory jsou plněny z pravého víka |

| Zdvih  |
|--|
| xxxx zdvih v mm<br>např. 0100 = zdvih 100 mm |

Varianty přívodu vzduchu:



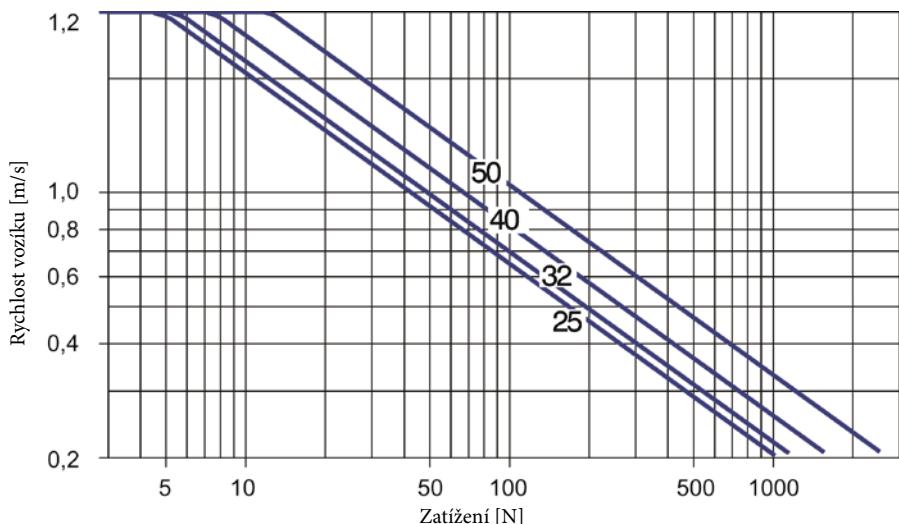
 V případě požadavku na snímání polohy, kontaktujte prosím naše technické oddělení

## Výběr a ověření účinnosti tlumení

V systémech, kde se objevuje dynamická složka, jako jsou systémy s bezpístnicovými válci, je nutné mít pod kontrolou měření kinetické energie v celém průběhu brzdění až do úplného zastavení. První věcí, kterou je nutné udělat, je správný výběr tlumení. Existují v podstatě dva způsoby: interní tlumení a externí tlumení. V každém případě musíme zabránit tomu, aby vozík se zatížením narazil do výšky plnou rychlostí. Nejprve zkontrolujeme, zda interní tlumení válce je schopno snést zatížení a vozík včas bez rázu utlumit. V grafu „Únosnost vnitřního tlumení“ zjistěte, zda kombinace rychlosti vozíku a zatížení leží pod nebo nad křivkami pro jednotlivé průměry válců. Pokud se v oblasti grafu pohybujeme pod čarou příslušného průměru, interní tlumení je schopno zatížení zvládnout a vozík bez rázu utlumit. Pokud jsme v grafu nad čarou, interní tlumení není schopné absorbovat kinetickou energii a v tomto případě je nutné provést jedno, nebo více následujících opatření:

- a) snížit zatížení se zachováním rychlosti
- b) snížit rychlosť při zachování zatížení
- c) zvolit větší průměr pístu
- d) použít hydraulické tlumiče rázů jako externí tlumení (viz strana 9-1)

### Únosnost vnitřního tlumení



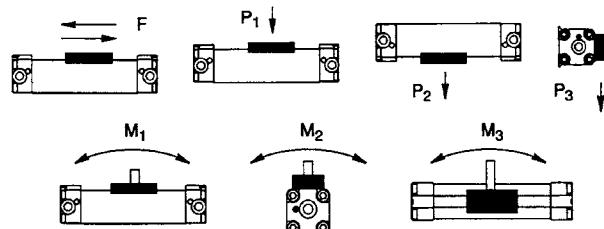
## Dovolené zatížení válců řady S1, S5 a VL1

Dovolené hodnoty statického namáhání pro válce řady S1

| Ø  | F [N] | P1 [N] | P2 [N] | P3 [N] | Krátký vozík |         |         | Střední vozík |         |         | Dlouhý vozík |         |         |
|----|-------|--------|--------|--------|--------------|---------|---------|---------------|---------|---------|--------------|---------|---------|
|    |       |        |        |        | M1 [Nm]      | M2 [Nm] | M3 [Nm] | M1 [Nm]       | M2 [Nm] | M3 [Nm] | M1 [Nm]      | M2 [Nm] | M3 [Nm] |
| 25 | 250   | 200    | 200    | 50     | 8            | 2       | 3       | 14            | 3       | 5       | 25           | 6       | 9       |
| 32 | 420   | 250    | 250    | 65     | 9            | 3       | 4       | 15            | 4       | 7       | 28           | 8       | 12      |
| 40 | 640   | 350    | 350    | 90     | 11           | 9       | 14      | 16            | 14      | 20      | 31           | 27      | 39      |
| 50 | 1050  | 500    | 500    | 125    | 19           | 13      | 19      | 29            | 20      | 30      | 52           | 36      | 53      |

Dovolené hodnoty statického namáhání pro válce řady S5

| Ø  | F [N] | P1, P2, P3 [N] | Krátký vozík |         |         | Střední vozík |         |         | Dlouhý vozík |         |         |
|----|-------|----------------|--------------|---------|---------|---------------|---------|---------|--------------|---------|---------|
|    |       |                | M1 [Nm]      | M2 [Nm] | M3 [Nm] | M1 [Nm]       | M2 [Nm] | M3 [Nm] | M1 [Nm]      | M2 [Nm] | M3 [Nm] |
| 25 | 250   | 400            | 13           | 8       | 16      | 20            | 10      | 25      | 40           | 15      | 50      |
| 32 | 420   | 400            | 20           | 9       | 27      | 30            | 12      | 40      | 55           | 18      | 75      |
| 40 | 640   | 600            | -            | -       | -       | 60            | 30      | 80      | 110          | 45      | 150     |
| 50 | 1050  | 800            | -            | -       | -       | 85            | 50      | 110     | 150          | 75      | 210     |



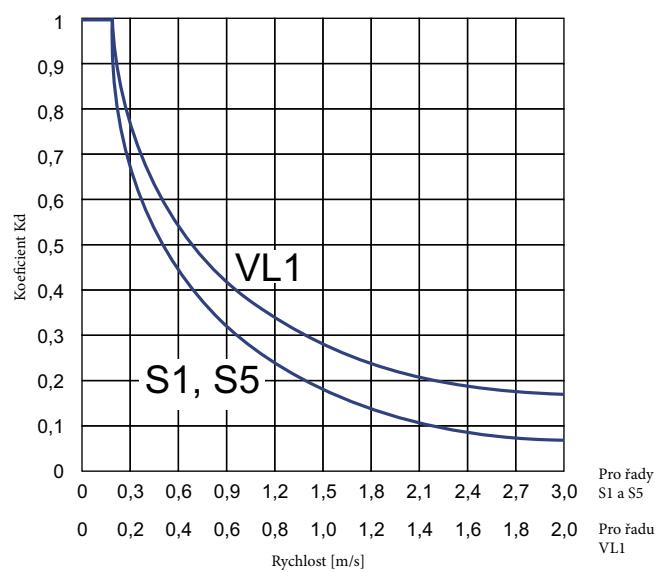
Dovolené hodnoty statického namáhání pro válce řady VL1

| Ø  | F [N] | Střední vozík  |         |         | Dlouhý vozík |                |         |         |
|----|-------|----------------|---------|---------|--------------|----------------|---------|---------|
|    |       | P1, P2, P3 [N] | M1 [Nm] | M2 [Nm] | M3 [Nm]      | P1, P2, P3 [N] | M1 [Nm] | M2 [Nm] |
| 25 | 250   | 700            | 34      | 17      | 34           | 1000           | 63      | 25      |
| 32 | 420   | 700            | 51      | 20      | 51           | 1000           | 93      | 30      |
| 40 | 640   | 1100           | 120     | 46      | 120          | 1600           | 230     | 69      |
| 50 | 1050  | 1500           | 170     | 85      | 170          | 2000           | 310     | 110     |

Dovolené hodnoty dynamického namáhání pro válce řad S1, S5 a VL1

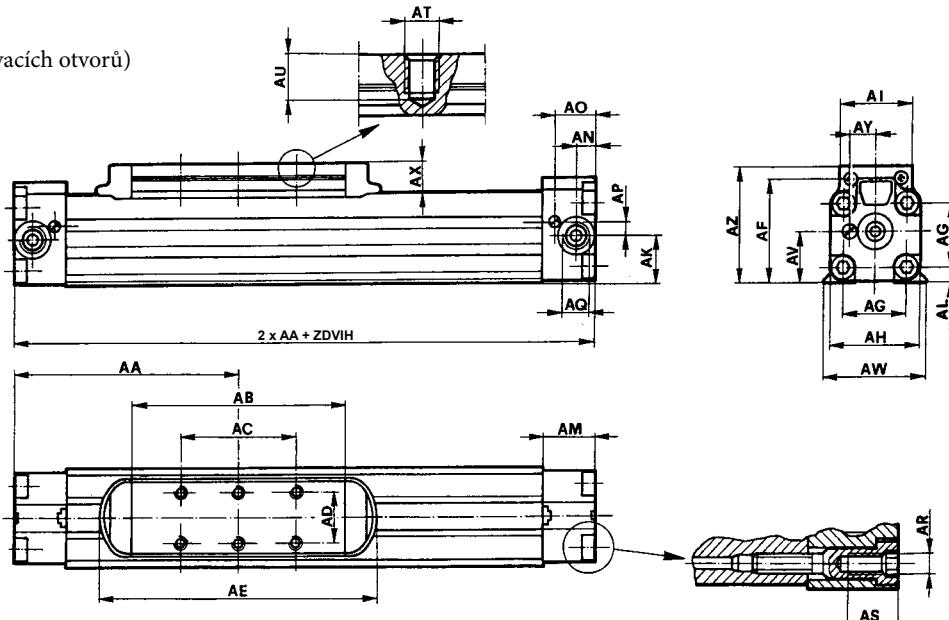
Postup při určení povolených hodnot při dynamickém namáhání:

- podle rychlosti určíme koeficient Kd
- povolené hodnoty statického namáhání vynásobíme koeficientem Kd a takto vypočtená hodnota je maximální povolenou hodnotou pro dynamické namáhání



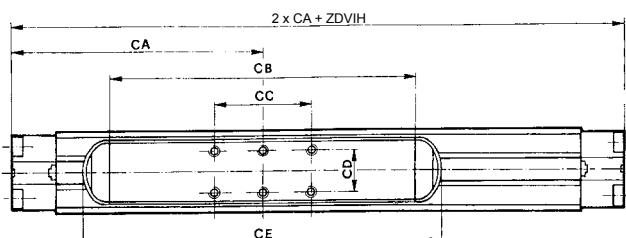
Rozměry  
Řada S1

Krátka vozík (6 upevňovacích otvorů)



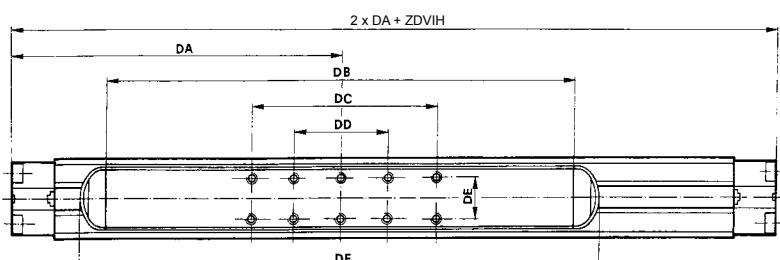
| $\emptyset$ | AA  | AB  | AC  | AD | AE  | AF   | AG | AH   | AI | AK   | AL   | AM | AN   | AO   | AP   | AQ    | AR  | AS   | AT | AU | AV   | AW   | AX   | AY   | AZ   |
|-------------|-----|-----|-----|----|-----|------|----|------|----|------|------|----|------|------|------|-------|-----|------|----|----|------|------|------|------|------|
| 25          | 100 | 95  | 50  | 24 | 130 | 48,3 | 28 | 40,5 | 33 | 20,2 | 7    | 24 | 7,4  | 18,2 | 5,7  | G1/8" | M5  | 12   | M5 | 9  | 22,8 | 42,8 | 16   | 12,2 | 57,6 |
| 32          | 125 | 118 | 65  | 31 | 156 | 57   | 35 | 50   | 40 | 25,3 | 8    | 29 | 10,3 | 22,5 | 7,3  | G1/4" | M6  | 15,5 | M6 | 9  | 28   | 54,5 | 16   | 14,2 | 66,2 |
| 40          | 150 | 134 | 65  | 31 | 177 | 74   | 44 | 64   | 44 | 33,8 | 11,8 | 33 | 12,5 | 26,5 | 8,7  | G3/8" | M8  | 20   | M6 | 11 | 37   | 67   | 19,5 | 16,5 | 85,8 |
| 50          | 175 | 164 | 105 | 39 | 211 | 90,7 | 55 | 80   | 54 | 41,4 | 14,7 | 33 | 14,2 | 25,7 | 11,8 | G3/8" | M10 | 20   | M6 | 12 | 47,7 | 86   | 20,5 | 19,1 | 103  |

Střední vozík (6 upevňovacích otvorů)



| $\emptyset$ | CA    | CB  | CC  | CD | CE  |
|-------------|-------|-----|-----|----|-----|
| 25          | 114,5 | 125 | 50  | 24 | 160 |
| 32          | 142,5 | 153 | 65  | 31 | 191 |
| 40          | 169   | 172 | 65  | 31 | 215 |
| 50          | 205   | 224 | 105 | 39 | 271 |

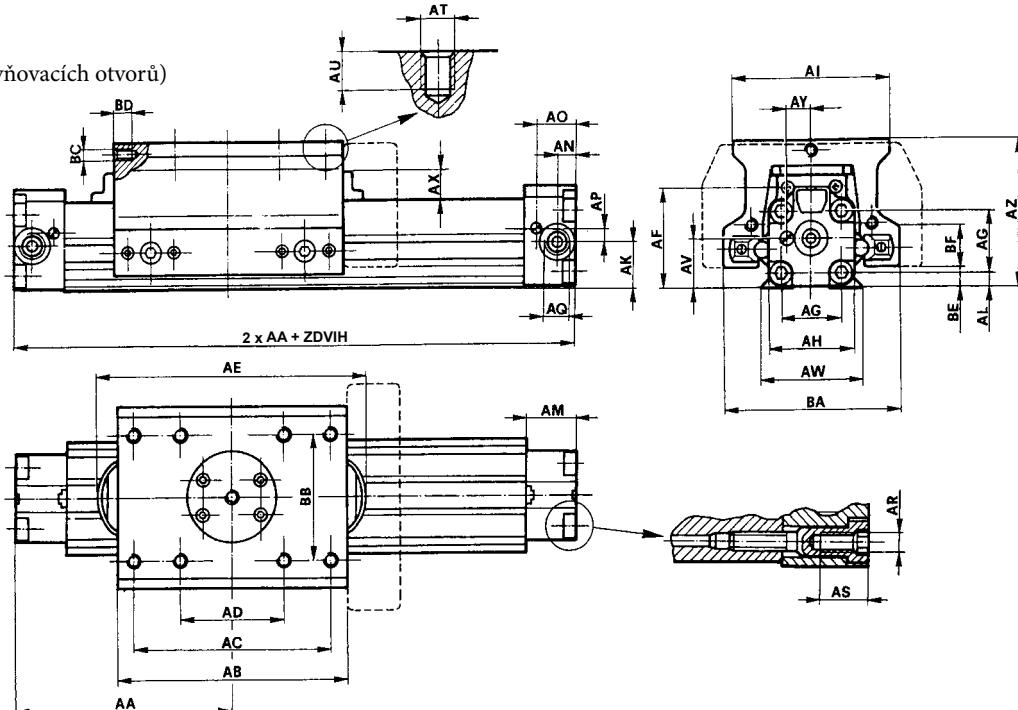
Dlouhý vozík (10 upevňovacích otvorů)



| $\emptyset$ | DA    | DB  | DC  | DD  | DE | DF  |
|-------------|-------|-----|-----|-----|----|-----|
| 25          | 147,5 | 190 | 100 | 50  | 24 | 225 |
| 32          | 190   | 248 | 130 | 65  | 31 | 286 |
| 40          | 225   | 284 | 130 | 65  | 31 | 327 |
| 50          | 277   | 364 | 315 | 105 | 39 | 411 |

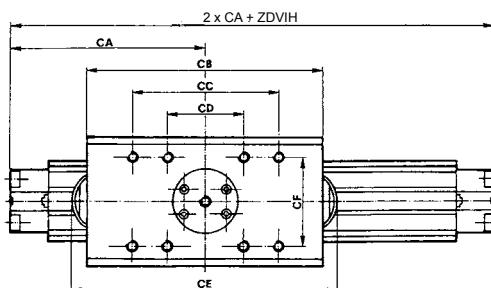
**Řada S5**

Krátký vozík (8 upevňovacích otvorů)



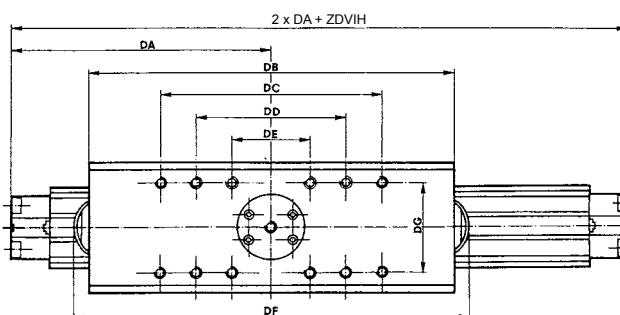
| $\emptyset$ | AA  | AB  | AC  | AD | AE  | AF   | AG | AH   | AI  | AK   | AL   | AM | AN   | AO   | AP   | AQ    | AR  | AS   | AT | AU | AV   | AW   | AX   | AY   | AZ    | BA  | BB   | BC | BD | BE  | BF   |
|-------------|-----|-----|-----|----|-----|------|----|------|-----|------|------|----|------|------|------|-------|-----|------|----|----|------|------|------|------|-------|-----|------|----|----|-----|------|
| 25          | 100 | 106 | 90  | 50 | 130 | 48,3 | 28 | 40,5 | 70  | 20,2 | 7    | 24 | 7,4  | 18,2 | 5,7  | G1/8" | M5  | 12   | M6 | 10 | 22,8 | 42,8 | 16   | 12,2 | 71,8  | 85  | 50   | M6 | 15 | 5,7 | 24   |
| 32          | 125 | 140 | 115 | 55 | 156 | 57   | 35 | 50   | 88  | 25,3 | 8    | 29 | 10,3 | 22,5 | 7,3  | G1/4" | M6  | 15,5 | M8 | 12 | 28   | 57   | 16   | 14,2 | 82,5  | 100 | 67,5 | M6 | 15 | 7   | 24,5 |
| 40          | —   | —   | —   | —  | —   | —    | 44 | 64   | 90  | 33,8 | 11,8 | 33 | 12,5 | 26,5 | 8,7  | G3/8" | M8  | 20   | M8 | 14 | 37   | 67   | 19,5 | 16,5 | 106,6 | 135 | 65   | M6 | 15 | 7   | 39   |
| 50          | —   | —   | —   | —  | —   | —    | 65 | 80   | 100 | 41,4 | 14,7 | 33 | 14,2 | 25,7 | 11,8 | G3/8" | M10 | 20   | M8 | 16 | 47,7 | 86   | 20,5 | 19,1 | 123,7 | 149 | 76,5 | M8 | 16 | 7,2 | 41   |

Střední vozík (8 upevňovacích otvorů)



| $\emptyset$ | CA    | CB  | CC  | CD | CE  | CF   |
|-------------|-------|-----|-----|----|-----|------|
| 25          | 114,5 | 136 | 90  | 50 | 160 | 50   |
| 32          | 142,5 | 175 | 115 | 55 | 191 | 67,5 |
| 40          | 169   | 205 | 180 | 75 | 215 | 65   |
| 50          | 205   | 258 | 190 | 80 | 271 | 76,5 |

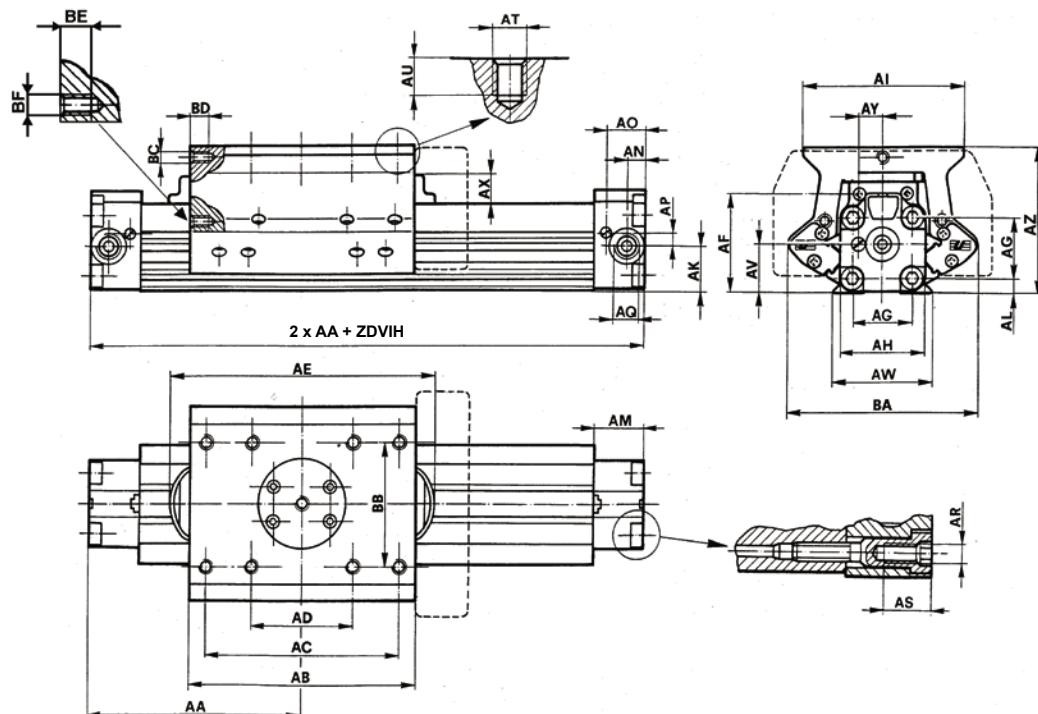
Dlouhý vozík (12 upevňovacích otvorů)



| $\emptyset$ | DA    | DB  | DC  | DD  | DE | DF  | DG   |
|-------------|-------|-----|-----|-----|----|-----|------|
| 25          | 147,5 | 201 | 130 | 90  | 50 | 225 | 50   |
| 32          | 190   | 270 | 175 | 115 | 55 | 286 | 67,5 |
| 40          | 225   | 317 | 280 | 185 | 75 | 327 | 65   |
| 50          | 277   | 398 | 320 | 200 | 80 | 411 | 76,5 |

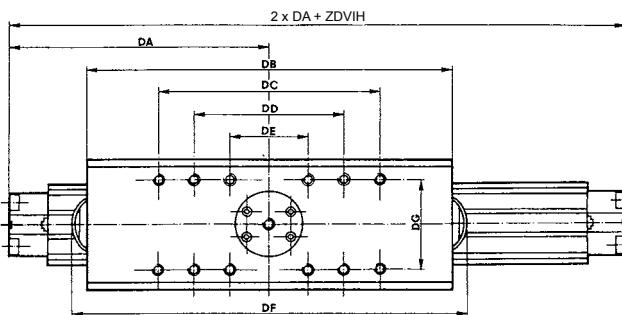
Řada VL1

Střední vozík (8 upevňovacích otvorů)



| $\emptyset$ | AA    | AB  | AC  | AD | AE  | AF   | AG | AH   | AI   | AK   | AL   | AM | AN   | AO   | AP   | AQ    | AR  | AS   | AT | AU | AV   | AW   | AX   | AY   | AZ    | BA  | BB   | BC | BD | BE | BF |
|-------------|-------|-----|-----|----|-----|------|----|------|------|------|------|----|------|------|------|-------|-----|------|----|----|------|------|------|------|-------|-----|------|----|----|----|----|
| 25          | 114,5 | 136 | 90  | 50 | 160 | 48,3 | 28 | 40,5 | 83,5 | 20,2 | 7    | 24 | 7,4  | 18,2 | 5,7  | G1/8" | M5  | 12   | M6 | 12 | 22,8 | 42,8 | 16   | 12,2 | 74,3  | 111 | 50   | M6 | 10 | M6 | 10 |
| 32          | 142,5 | 175 | 115 | 55 | 191 | 57   | 35 | 50   | 92   | 25,3 | 8    | 29 | 10,3 | 22,5 | 7,3  | G1/4" | M6  | 15,5 | M8 | 12 | 28   | 57   | 16   | 14,2 | 82,5  | 118 | 67,5 | M6 | 10 | M6 | 10 |
| 40          | 169   | 205 | 180 | 75 | 215 | 74   | 44 | 64   | 125  | 33,8 | 11,8 | 33 | 12,5 | 26,5 | 8,7  | G3/8" | M8  | 20   | M8 | 14 | 37   | 67   | 19,5 | 16,5 | 106   | 158 | 65   | M6 | 15 | M6 | 15 |
| 50          | 207   | 258 | 190 | 80 | 271 | 90,7 | 55 | 80   | 140  | 41,4 | 14,7 | 33 | 14,2 | 25,7 | 11,8 | G3/8" | M10 | 20   | M8 | 15 | 47,7 | 86   | 20,5 | 19,1 | 126,2 | 173 | 100  | —  | —  | M6 | 12 |

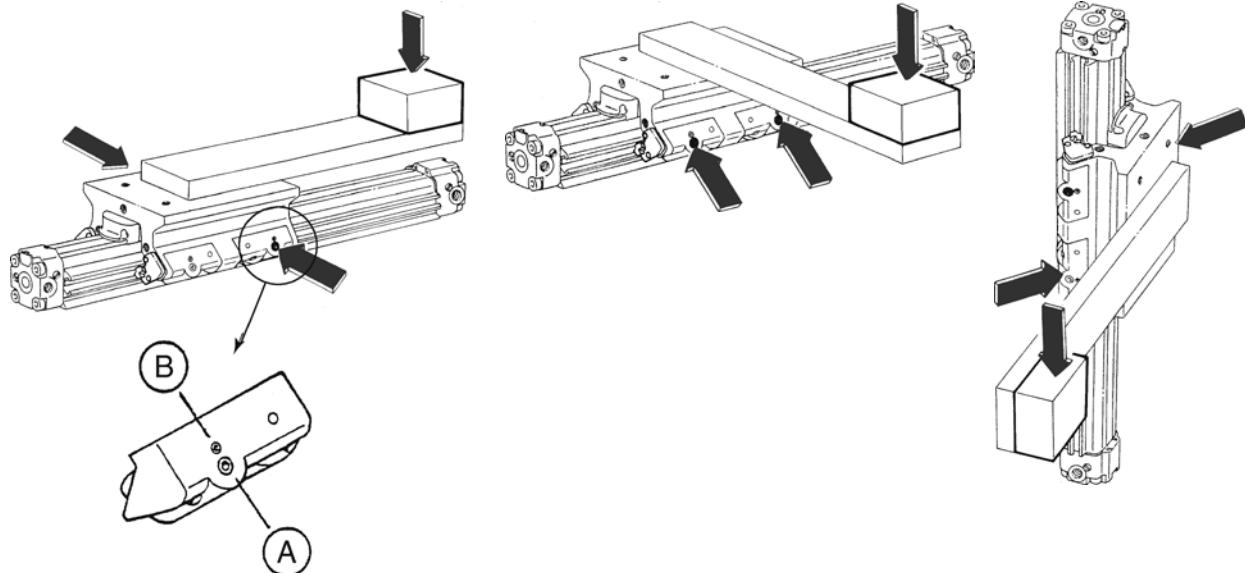
Dlouhý vozík (12 upevňovacích otvorů)



| $\emptyset$ | DA    | DB  | DC  | DD  | DE | DF  | DG   |
|-------------|-------|-----|-----|-----|----|-----|------|
| 25          | 147,5 | 201 | 130 | 90  | 50 | 225 | 50   |
| 32          | 190   | 270 | 175 | 115 | 55 | 286 | 67,5 |
| 40          | 225   | 317 | 280 | 185 | 75 | 327 | 65   |
| 50          | 277   | 398 | 320 | 200 | 80 | 411 | 100  |

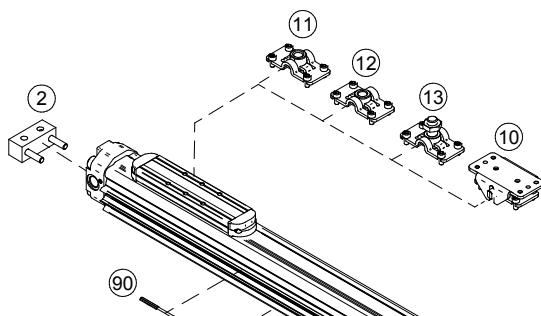
### Seřízení vozíku válci řady VL1

V případě, že zátež není umístěna ve středu vozíku, je nutné seřídit valivé vedení vozíku. Na následujících obrázcích jsou 3 nejběžnější způsoby zatížení mimo střed vozíku a na každém obrázku je znázorněno, které šrouby je zapotřebí seřídit. Nejprve otočte šroubem A jednou, nebo vícekrát v závislosti na zatížení. Poté kápněte zajišťovací tmel Loctite 252 na šroub B a zcela jej zašroubujte a utáhněte. Poté povolte šroub A i B o 90°.

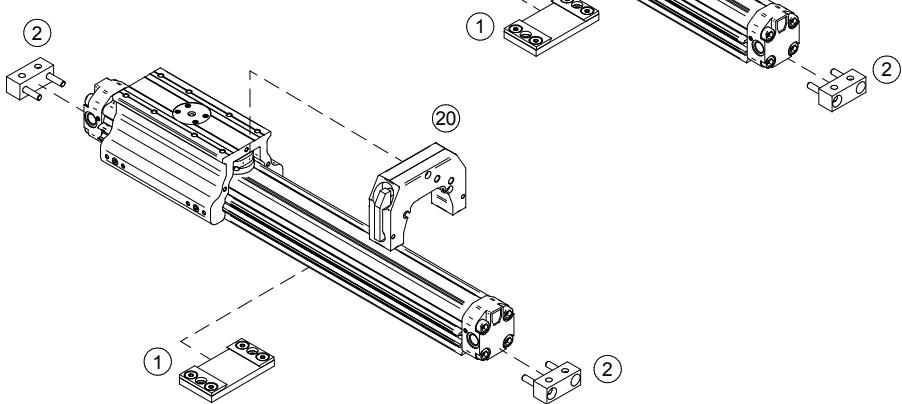


### Upínací příslušenství

pro řadu S1



pro řady S5 a VL1



| Upínací příslušenství ... viz strana |                                    |
|--------------------------------------|------------------------------------|
| 1                                    | Upínací příruba ... 4-15           |
| 2                                    | Patka ... 4-16                     |
| 10                                   | Plovoucí příruba ... 4-16          |
| 11                                   | Unašeč s vnitřním závitem ... 4-17 |
| 12                                   | Válcový unašeč ... 4-17            |
| 13                                   | Unašeč s vnějším závitem ... 4-17  |
| 20                                   | Brzda ...                          |
| 90                                   | Snímač polohy ...                  |

\*) Pro bližší informace o brzdě a snímačích polohy pro bezpístnicové válce, se prosíme obrátte na naše technické oddělení.



Válce řady MCGB jsou svým silným integrovaným vedením předurčeny pro aplikace, kde je namáhání boční silou nebo kroutícím momentem. Je možné je použít jako zastavovací válce, kde se používá kluzné vedení, nebo jako válce zvedací resp. tlačné, kde je použito vedení valivé. Válce mají magnetický píst pro bezkontaktní snímání polohy. Válce nemají možnost seřiditelného tlumení v koncových polohách - pro tlumení rázu je použita prýž uvnitř válce. Válce řady MCGB mají kompaktní tvar. Připojení vzduchu je možné ze dvou stran (z vrchní strany a z boku) válce.

|                  |                          |
|------------------|--------------------------|
| Pracovní tlak    | 0,6 MPa                  |
| Minimální tlak   | 0,1 MPa                  |
| Maximální tlak   | 1,0 MPa                  |
| Pracovní teplota | -5°C až +60°C            |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch |

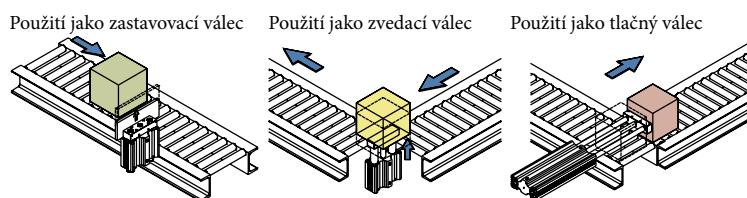
| Průměr pístu [mm]              | 12   | 16   | 20    | 25    | 32    | 40    | 50    | 63    |
|--------------------------------|------|------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|
| Vysouvací síla při 0,6 MPa [N] | 66   | 121  | 188   | 295   | 482   | 754   | 1178  | 1870  |
| Zasouvací síla při 0,6 MPa [N] | 50   | 90   | 141   | 226   | 361   | 633   | 989   | 1681  |
| Závitové přípoje               | M5   | M5   | G1/8" | G1/8" | G1/8" | G1/8" | G1/4" | G1/4" |
| Maximální zdvih [mm]           | 600* | 600* | 600*  | 600*  | 600*  | 150*  | 150*  | 150*  |

\*) Použití jiného než standardního zdvihu (viz tabulka níže) konzultujte s technickým oddělením naší společnosti

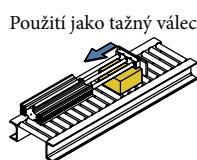
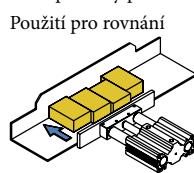
## Objednací kódy

P MCGB 03 12 50

| Typ válce   | Typ vedení / použití   | Průměr pístu   | Zdvih/sada těsnění  |
|---|--|--|---|
| MCGB<br>s dvojitým vedením, dvojčinný, s magnetickým pístem | 03 kluzné vedení / zastavovací válec<br>23 valivé vedení / zvedací, tlačný válec | 12 12 mm<br>16 16 mm<br>20 20 mm<br>25 25 mm<br>32 32 mm<br>40 40 mm<br>50 50 mm<br>63 63 mm | xxx zdvih v mm např. 50 = zdvih 50 mm viz tabulka standardních zdvihů<br>-RK sada těsnění |

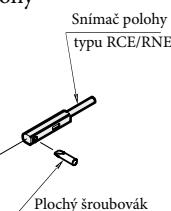
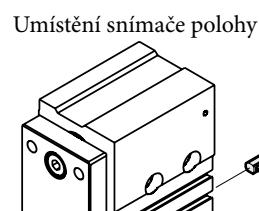


Další příklady použití:



| Průměr pístu [mm] | Standardní zdvih [mm]* |    |    |    |    |    |    |     |     |     |     |     |
|-------------------|------------------------|----|----|----|----|----|----|-----|-----|-----|-----|-----|
|                   | 10                     | 20 | 25 | 30 | 40 | 50 | 75 | 100 | 125 | 150 | 175 | 200 |
| 12, 16            | ●                      | ●  |    | ●  | ●  | ●  | ●  | ●   |     |     |     |     |
| 20, 25            |                        | ●  |    | ●  | ●  | ●  | ●  | ●   | ●   | ●   | ●   | ●   |
| 32                |                        |    | ●  | ●  | ●  | ●  | ●  | ●   | ●   | ●   | ●   | ●   |
| 40, 50, 63        |                        |    | ●  |    | ●  | ●  | ●  | ●   |     |     |     |     |

\* ) V případě požadavku na jiný, než standardní zdvih, je nutné kontaktovat technické oddělení naší společnosti



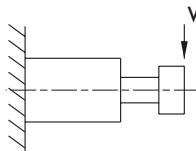
## Provedení / materiály

- čelo/víko: ocel, od průměru pístu 40 eloxovaný dural
- telo: tažený duralový profil
- pístní tyč: nerezavějící ocel, od průměru pístu 25 uhlíková ocel
- vodicí tyče: uhlíková ocel pro kluzné vedení, ložisková ocel pro valivé vedení
- příruba: ocel
- vedení: kluzná ložiska ze slitiny bronzu pro typ 03, valivé lineární vedení pro typ 23

**i** V případě požadavku na snímání polohy, je možné použít snímače řady RCE/RNE - podrobnosti najdete na straně 3-10

## Dovolené zatížení

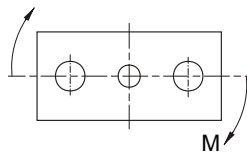
### Dynamické boční zatížení



V tabulce je uvedeno dovolené dynamické zatížení  $W$  [N], pokud je válec v pohybu zatěžován boční silou  $W$  na konci vodicích tyčí (kolmo k vodicím tyčím)

| ∅  | Typ | Zdvih [mm] |    |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |
|----|-----|------------|----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
|    |     | 10         | 20 | 25  | 30  | 40  | 50  | 75  | 100 | 125 | 150 | 175 | 200 |
| 12 | 03  | 31         | 24 |     | 19  | 16  | 13  | 37  | 31  |     |     |     |     |
|    | 23  | 23         | 17 |     | 14  | 34  | 30  | 23  | 19  |     |     |     |     |
| 16 | 03  | 50         | 39 |     | 32  | 27  | 24  | 54  | 45  |     |     |     |     |
|    | 23  | 36         | 29 |     | 24  | 59  | 52  | 40  | 33  |     |     |     |     |
| 20 | 03  |            | 51 |     | 44  | 39  | 35  | 54  | 46  | 74  | 66  | 59  | 54  |
|    | 23  |            | 43 |     | 36  | 98  | 87  | 69  | 57  | 46  | 40  | 36  | 32  |
| 25 | 03  |            | 68 |     | 59  | 52  | 46  | 72  | 61  | 98  | 88  | 79  | 72  |
|    | 23  |            | 67 |     | 56  | 148 | 132 | 105 | 87  | 70  | 62  | 55  | 50  |
| 32 | 03  |            |    | 165 |     |     | 129 | 106 | 90  | 138 | 123 | 111 | 101 |
|    | 23  |            |    | 104 |     |     | 74  | 165 | 138 | 114 | 100 | 90  | 81  |
| 40 | 03  |            |    |     | 203 |     | 164 | 182 | 159 |     |     |     |     |
|    | 23  |            |    |     | 113 |     | 78  | 129 | 106 |     |     |     |     |
| 50 | 03  |            |    |     |     | 296 |     | 245 | 273 | 241 |     |     |     |
|    | 23  |            |    |     |     | 120 |     | 83  | 178 | 148 |     |     |     |
| 63 | 03  |            |    |     |     |     | 296 |     | 245 | 273 | 241 |     |     |
|    | 23  |            |    |     |     |     | 117 |     | 81  | 176 | 145 |     |     |

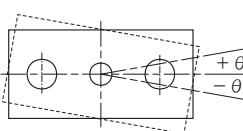
### Dynamické zatížení krouticím momentem



V tabulce je uvedeno dovolené dynamické zatížení, pokud je válec v pohybu zatěžován krouticím momentem  $M$  [Nm] na konci vodicích tyčí

| ∅  | Typ | Zdvih [mm] |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |
|----|-----|------------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|
|    |     | 10         | 20   | 25   | 30   | 40   | 50   | 75   | 100  | 125  | 150  | 175  | 200  |
| 12 | 03  | 0,64       | 0,48 |      | 0,39 | 0,32 | 0,28 | 0,75 | 0,63 |      |      |      |      |
|    | 23  | 0,47       | 0,35 |      | 0,29 | 0,71 | 0,62 | 0,4  | 0,38 |      |      |      |      |
| 16 | 03  | 1,14       | 0,9  |      | 0,74 | 0,63 | 0,55 | 1,23 | 1,04 |      |      |      |      |
|    | 23  | 0,84       | 0,66 |      | 0,54 | 1,35 | 1,19 | 0,93 | 1,76 |      |      |      |      |
| 20 | 03  |            | 1,14 |      | 1,21 | 1,07 | 0,95 | 1,49 | 1,25 | 2,03 | 1,81 | 1,63 | 1,48 |
|    | 23  |            | 1,19 |      | 0,99 | 2,69 | 2,4  | 1,89 | 1,56 | 1,26 | 1,1  | 0,98 | 0,88 |
| 25 | 03  |            | 2,19 |      | 1,88 | 1,65 | 1,47 | 2,31 | 1,94 | 3,15 | 2,8  | 2,52 | 2,3  |
|    | 23  |            | 2,14 |      | 1,79 | 4,74 | 4,22 | 3,36 | 2,78 | 2,25 | 1,98 | 1,76 | 1,59 |
| 32 | 03  |            |      | 6,61 |      |      | 5,16 | 4,23 | 3,59 | 5,52 | 4,93 | 4,45 | 4,06 |
|    | 23  |            |      | 4,17 |      |      | 2,95 | 6,6  | 5,52 | 4,56 | 4,02 | 3,59 | 3,24 |
| 40 | 03  |            |      |      | 7    |      | 5,66 | 6,27 | 5,48 |      |      |      |      |
|    | 23  |            |      |      | 5,24 |      | 4,25 | 7,19 | 6,33 |      |      |      |      |
| 50 | 03  |            |      |      |      | 13   |      | 10,8 | 12   | 10,6 |      |      |      |
|    | 23  |            |      |      |      | 7,02 |      | 5,76 | 12,3 | 10,9 |      |      |      |
| 63 | 03  |            |      |      |      |      | 14,7 |      | 12,1 | 13,5 | 12   |      |      |
|    | 23  |            |      |      |      |      | 7,77 |      | 6,35 | 13,7 | 12,2 |      |      |

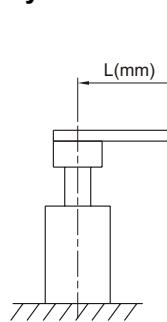
### Úhel natočení



V tabulce je uveden úhel natočení vůči pístní tyči (neuvážuje se vychýlení vodicích tyčí)

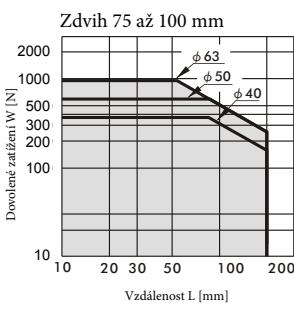
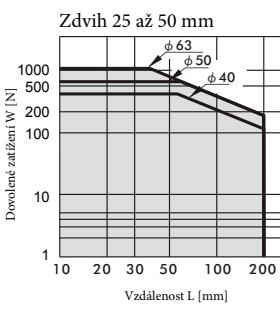
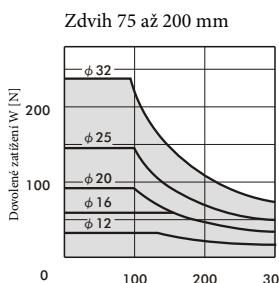
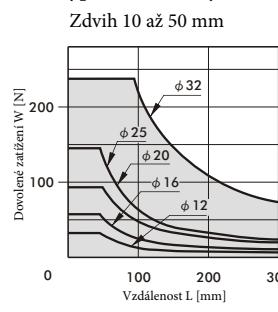
| Typ | Průměr pístu [mm] |        |        |        |        |        |        |
|-----|-------------------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|
|     | 12                | 16     | 20     | 25     | 32     | 40     | 50     |
| 03  | ±0,09°            | ±0,08° | ±0,08° | ±0,07° | ±0,07° | ±0,06° | ±0,05° |
| 23  | ±0,06°            | ±0,06° | ±0,03° | ±0,05° | ±0,03° | ±0,08° | ±0,06° |

### Dynamické zatížení při použití jako zvedací/tlačný válec

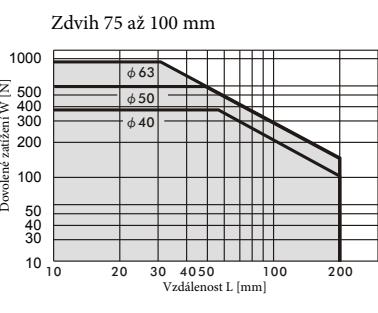
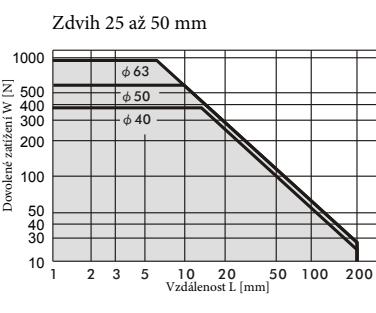
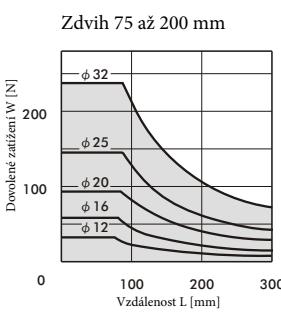
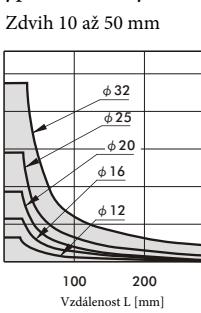


V grafech je uvedeno maximální dovolené dynamické zatížení  $W$  [N] ve vzdálenosti  $L$  od osy válce při tlaku 0,5 MPa.

#### Pro typ 03 - s kluzným vedením



#### Pro typ 23 - s valivým vedením

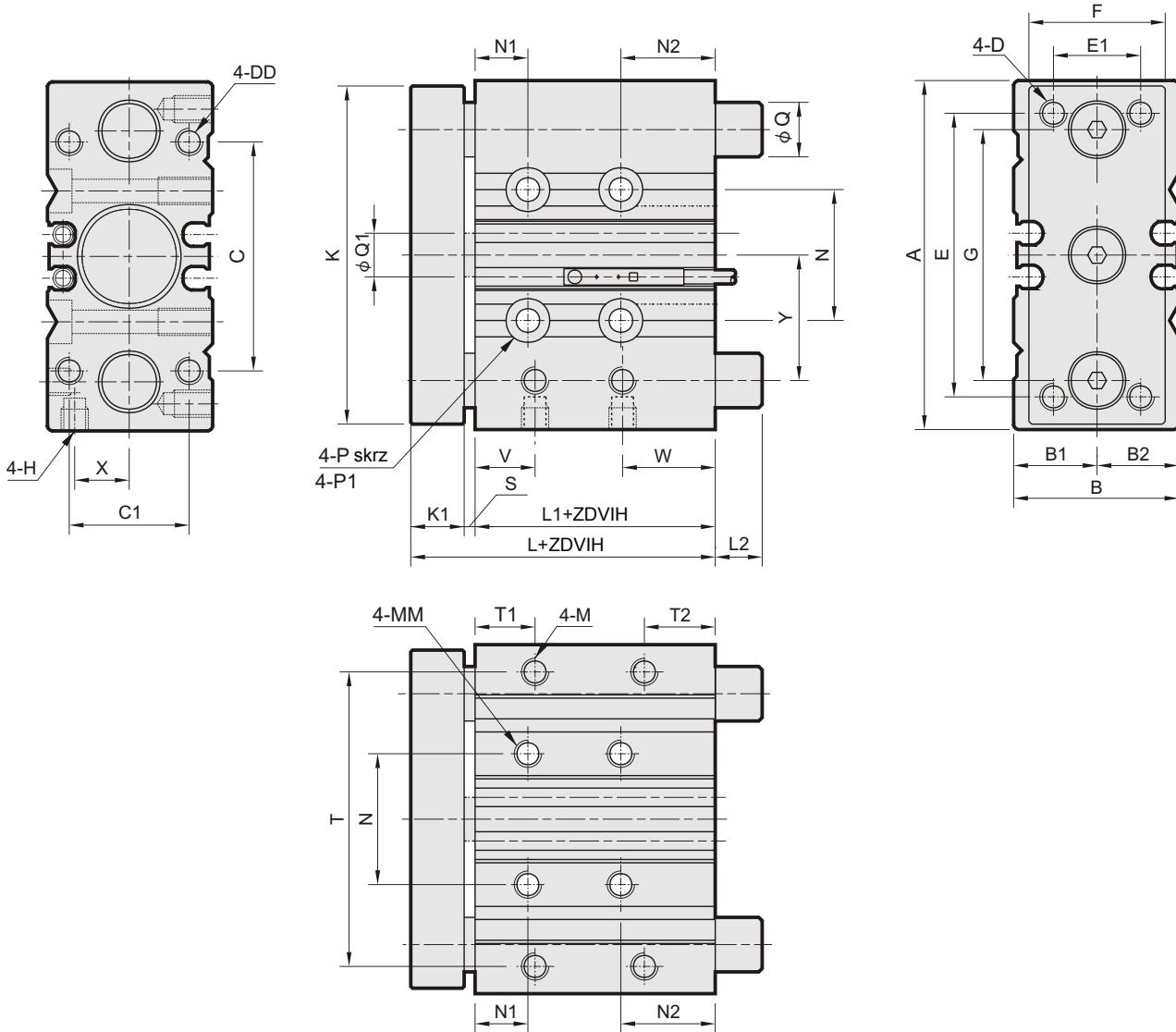


# PNEUMATICKÉ VÁLCE DVOJČINNÉ ŘADY MCGB S DVOJITÝM VEDENÍM

 STRÁNSKÝ a PETŘÍK

## Rozměry

Průměr pistu 12 až 32 mm

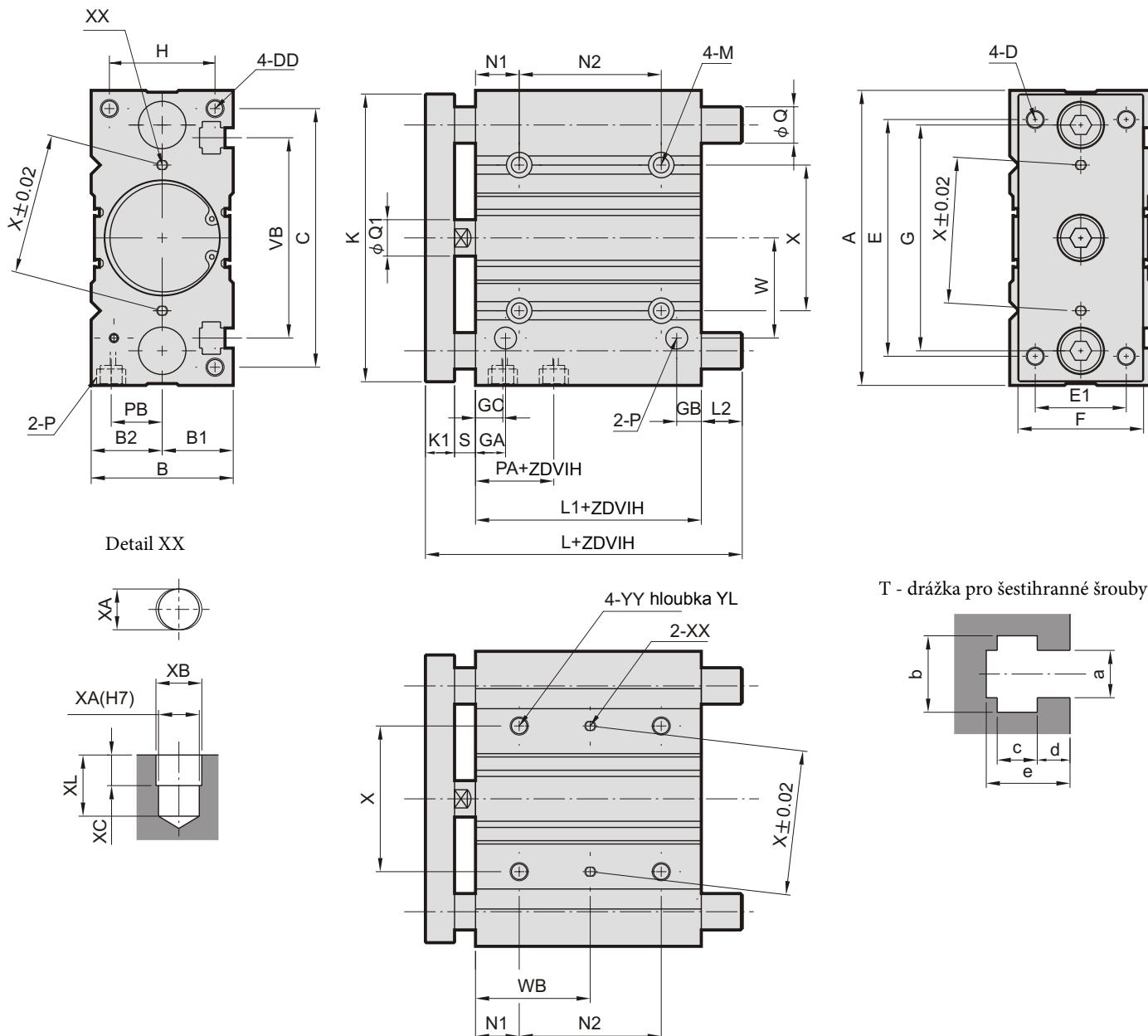


| $\emptyset$ | A   | B  | B1 | B2 | C  | C1 | D  | DD        | E  | E1 | F  | G    | H     | K   | K1 | L    | L1   | M         | MM        | N  | N1 | N2   | P                 | P1                        | Q (typ 03) | Q (typ 23) | Q1 |
|-------------|-----|----|----|----|----|----|----|-----------|----|----|----|------|-------|-----|----|------|------|-----------|-----------|----|----|------|-------------------|---------------------------|------------|------------|----|
| 12          | 58  | 26 | 13 | 13 | 40 | 18 | M4 | M4 hl. 9  | 48 | 14 | 22 | 41,5 | M5    | 56  | 8  | 39   | 29   | M4 hl. 7  | M5 hl. 10 | 23 | 5  | 20   | $\varnothing$ 4,3 | $\varnothing$ 8 hl. 4,5   | 8          | 6          | 6  |
| 16          | 64  | 30 | 15 | 15 | 42 | 22 | M5 | M5 hl. 11 | 52 | 16 | 25 | 46   | M5    | 62  | 10 | 43   | 31   | M5 hl. 8  | M5 hl. 10 | 24 | 5  | 22   | $\varnothing$ 4,3 | $\varnothing$ 8 hl. 4,5   | 10         | 8          | 8  |
| 20          | 85  | 36 | 17 | 19 | 52 | 26 | M5 | M5 hl. 13 | 60 | 18 | 30 | 55   | G1/8" | 72  | 10 | 47   | 35   | M5 hl. 7  | M6 hl. 12 | 28 | 19 | 16   | $\varnothing$ 5,3 | $\varnothing$ 9,5 hl. 5,5 | 12         | 10         | 10 |
| 25          | 96  | 42 | 21 | 21 | 62 | 32 | M6 | M6 hl. 15 | 70 | 26 | 38 | 65   | G1/8" | 86  | 10 | 47,5 | 35,5 | M6 hl. 9  | M6 hl. 12 | 34 | 22 | 12,5 | $\varnothing$ 5,3 | $\varnothing$ 9,5 hl. 5,5 | 16         | 13         | 12 |
| 32          | 116 | 51 | 26 | 25 | 80 | 38 | M8 | M8 hl. 18 | 96 | 30 | 48 | 80   | G1/8" | 112 | 12 | 47,5 | 33,5 | M8 hl. 11 | M8 hl. 16 | 42 | 22 | 14,5 | $\varnothing$ 6,6 | $\varnothing$ 11 hl. 6,5  | 20         | 16         | 16 |

| $\emptyset$ | S | T   | T1 | T2   | V    | W    | X    | Y    |
|-------------|---|-----|----|------|------|------|------|------|
| 12          | 2 | 50  | 12 | 12   | 11   | 15   | 8,5  | 19,5 |
| 16          | 2 | 54  | 11 | 13   | 11   | 17   | 10   | 23   |
| 20          | 2 | 64  | 11 | 14   | 12   | 23   | 11,5 | 24,5 |
| 25          | 2 | 76  | 12 | 13,5 | 11   | 23,5 | 13,5 | 24   |
| 32          | 2 | 100 | 12 | 16,5 | 11,5 | 25   | 16   | 31   |

| $\emptyset$ | L2 (typ 03) pro zdvih |    |    |    |    |    |    |     |     |     |     |     |
|-------------|-----------------------|----|----|----|----|----|----|-----|-----|-----|-----|-----|
|             | 10                    | 20 | 25 | 30 | 40 | 50 | 75 | 100 | 125 | 150 | 175 | 200 |
| 12          | 0                     | 0  | /  | 0  | 0  | 0  | 18 | 18  |     |     |     |     |
| 16          | 0                     | 0  | /  | 0  | 0  | 0  | 21 | 21  |     |     |     |     |
| 20          | /                     | 0  | /  | 0  | 0  | 0  | 14 | 14  | 31  | 31  | 31  | 31  |
| 25          | /                     | 0  | /  | 0  | 0  | 0  | 14 | 14  | 31  | 31  | 31  | 31  |
| 32          | /                     | /  | 20 | 20 | 20 | 20 | 20 | 42  | 42  | 42  | 42  | 42  |

| $\emptyset$ | L2 (typ 23) pro zdvih |    |    |    |    |    |    |     |     |     |     |     |
|-------------|-----------------------|----|----|----|----|----|----|-----|-----|-----|-----|-----|
|             | 10                    | 20 | 25 | 30 | 40 | 50 | 75 | 100 | 125 | 150 | 175 | 200 |
| 12          | 0                     | 0  | /  | 0  | 14 | 14 | 14 | 14  |     |     |     |     |
| 16          | 0                     | 0  | /  | 0  | 21 | 21 | 21 | 21  |     |     |     |     |
| 20          | /                     | 0  | /  | 0  | 27 | 27 | 27 | 27  | 50  | 50  | 50  | 50  |
| 25          | /                     | 2  | 2  | 35 | 35 | 35 | 35 | 50  | 50  | 50  | 50  | 50  |
| 32          | /                     | 8  | 8  | 8  | 42 | 42 | 55 | 55  | 55  | 55  | 55  | 55  |

**Průměr pístu 40 až 63 mm**


| $\emptyset$ | A   | B  | B1 | B2 | C   | D   | DD         | E   | E1 | F  | G   | GA   | GB   | GC   | H  | K   | K1 | L (typ 03) | L (typ 23) | L1    | L2 (typ 03) | L2 (typ 23) |    |      |    |    |    |    |
|-------------|-----|----|----|----|-----|-----|------------|-----|----|----|-----|------|------|------|----|-----|----|------------|------------|-------|-------------|-------------|----|------|----|----|----|----|
| <b>40</b>   | 120 | 54 | 27 | 27 | 106 | M8  | M8 hl. 20  | 104 | 30 | 44 | 86  | 14   | 10   | 14   | 40 | 118 | 12 | 97         | 102        | 97    | 102         | 118         | 44 | 31   | 36 | 15 | 32 | 52 |
| <b>50</b>   | 148 | 64 | 32 | 32 | 130 | M10 | M10 hl. 22 | 130 | 40 | 60 | 110 | 14   | 11   | 12   | 46 | 146 | 16 | 106,5      | 118        | 106,5 | 118         | 134         | 44 | 34,5 | 46 | 21 | 42 | 62 |
| <b>63</b>   | 162 | 78 | 39 | 39 | 142 | M10 | M10 hl. 22 | 130 | 50 | 70 | 124 | 16,5 | 13,5 | 16,5 | 58 | 158 | 16 | 106,5      | 118        | 106,5 | 118         | 134         | 49 | 29,5 | 41 | 16 | 37 | 57 |

| $\emptyset$ | M  | N1 | N2          |                    |                 | P     | PA | PB   | Q<br>(typ 03) | Q<br>(typ 23) | Q1 | S  | VB  | W  | WB          |                    |                 | X  | XA | XB  | XC | XL | YY  | YL |
|-------------|--|----|-------------|--------------------|-----------------|-------|----|------|---------------|---------------|----|----|-----|----|-------------|--------------------|-----------------|----|----|-----|----|----|-----|----|
|             |  |    | zdvih<br>25 | zdvih<br>50,75,100 | zdvih<br>a více |       |    |      |               |               |    |    |     |    | zdvih<br>25 | zdvih<br>50,75,100 | zdvih<br>a více |    |    |     |    |    |     |    |
| <b>40</b>   | $\varnothing 6,6$ skrz, $\varnothing 11$ hl. 7,5 | 22 | 24          | 48                 | 124             | G1/8" | 13 | 18   | 20            | 16            | 16 | 10 | 72  | 38 | 34          | 46                 | 84              | 50 | 4  | 4,5 | 3  | 6  | M8  | 16 |
| <b>50</b>   | $\varnothing 8,6$ skrz, $\varnothing 14$ hl. 9   | 24 | 24          | 48                 | 124             | G1/4" | 9  | 21,5 | 25            | 20            | 20 | 12 | 92  | 47 | 36          | 48                 | 86              | 66 | 5  | 6   | 4  | 8  | M10 | 20 |
| <b>63</b>   | $\varnothing 8,6$ skrz, $\varnothing 14$ hl. 9   | 24 | 28          | 52                 | 128             | G1/4" | 14 | 28   | 25            | 20            | 20 | 12 | 110 | 55 | 38          | 50                 | 88              | 80 | 5  | 6   | 4  | 8  | M10 | 20 |

| $\emptyset$ | T - drážka |      |     |     |      |
|-------------|------------|------|-----|-----|------|
|             | a          | b    | c   | d   | e    |
| <b>40</b>   | 6,5        | 10,5 | 5,5 | 4   | 11   |
| <b>50</b>   | 8,5        | 13,5 | 7,5 | 4,5 | 13,5 |
| <b>63</b>   | 11         | 17,8 | 10  | 7   | 18,5 |



Válce řady MCGD mohou být použity buď jako s pohybujícími se přírubami nebo jako s pohybujícím se tělesem. Vyznačují se robustní konstrukcí s masivním vedením a velkou tuhostí. Válce mají magnetický píst pro bezkontaktní snímání polohy. Válce nemají možnost seřiditelného tlumení v koncových polohách - pro tlumení rázu je použita prýž uvnitř válce. Válce řady MCGD mají kompaktní tvar s mnoha otvory a závity pro různé způsoby uchycení.

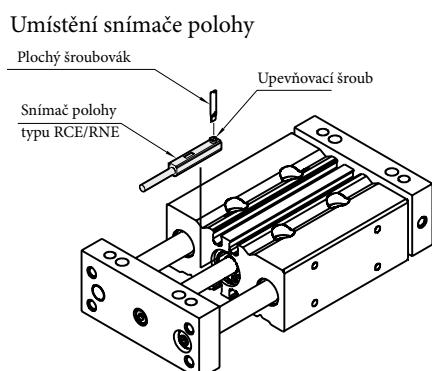
|                  |                          |
|------------------|--------------------------|
| Pracovní tlak    | 0,6 MPa                  |
| Minimální tlak   | 0,1 MPa                  |
| Maximální tlak   | 1,0 MPa                  |
| Pracovní teplota | -5°C až +60°C            |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch |

| Průměr pístu [mm]              | 12  | 16  | 20    | 25    | 32    |
|--------------------------------|-----|-----|-------|-------|-------|
| Vysouvací síla při 0,6 MPa [N] | 50  | 102 | 158   | 248   | 415   |
| Zasouvací síla při 0,6 MPa [N] | 50  | 102 | 158   | 248   | 415   |
| Závitové přípoje               | M5  | M5  | G1/8" | G1/8" | G1/8" |
| Maximální zdvih [mm]           | 100 | 150 | 150   | 150   | 250   |

## Objednací kódy

P MCGD 03 12 50

| Typ válce   | Typ vedení                           | Průměr pístu   | Zdvih/sada těsnění  |
|---|--------------------------------------|--|---|
| MCGD<br>s dvojitým vedením, dvojčinný, s magnetickým pístem | 03 kluzné vedení<br>23 valivé vedení | 12 12 mm<br>16 16 mm<br>20 20 mm<br>25 25 mm<br>32 32 mm | xxx zdvih v mm<br>např. 50 = zdvih 50 mm<br>viz tabulka standardních zdvihů<br><br>-RK sada těsnění |



| Průměr pístu [mm] | Typ vedení | Standardní zdvih [mm]* |    |    |     |     |     |     |     |     |
|-------------------|------------|------------------------|----|----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
|                   |            | 30                     | 50 | 75 | 100 | 125 | 150 | 175 | 200 | 250 |
| 12                | 03         | ●                      | ●  | ●  | ●   |     |     |     |     |     |
|                   |            | ●                      | ●  | ●  | ●   | ●   | ●   |     |     |     |
|                   |            | ●                      | ●  | ●  | ●   | ●   | ●   | ●   | ●   | ●   |
| 16, 20, 25        | 23         | ●                      | ●  | ●  | ●   | ●   | ●   | ●   | ●   |     |
|                   |            | ●                      | ●  | ●  | ●   | ●   | ●   | ●   | ●   |     |
|                   |            | ●                      | ●  | ●  | ●   | ●   | ●   | ●   | ●   | ●   |
| 32                | 23         | ●                      | ●  | ●  | ●   | ●   | ●   | ●   | ●   | ●   |
|                   |            | ●                      | ●  | ●  | ●   | ●   | ●   | ●   | ●   | ●   |
|                   |            | ●                      | ●  | ●  | ●   | ●   | ●   | ●   | ●   | ●   |

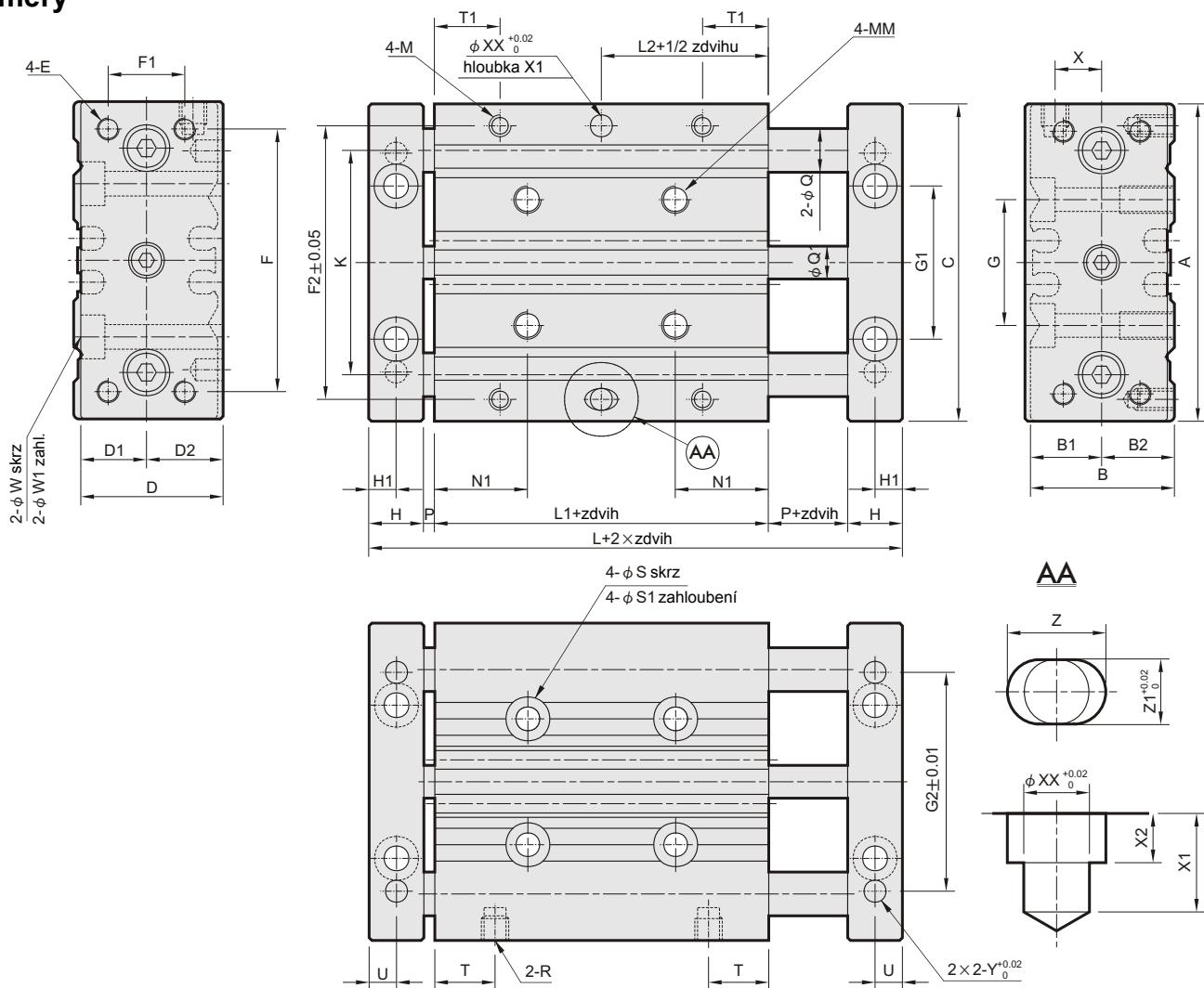
\*) V případě požadavku na jiný, než standardní zdvih, je nutné kontaktovat technické oddělení naší společnosti

## Provedení / materiály

- čelo/víko: hliníková slitina
- těleso: hliníková slitina
- pístní tyč: uhlíková ocel
- vodicí tyče: uhlíková ocel pro kluzné vedení, ložisková ocel pro valivé vedení
- příruba: hliníková slitina
- vedení: kluzná ložiska ze slitiny bronzu pro typ 03, valivé lineární vedení pro typ 23



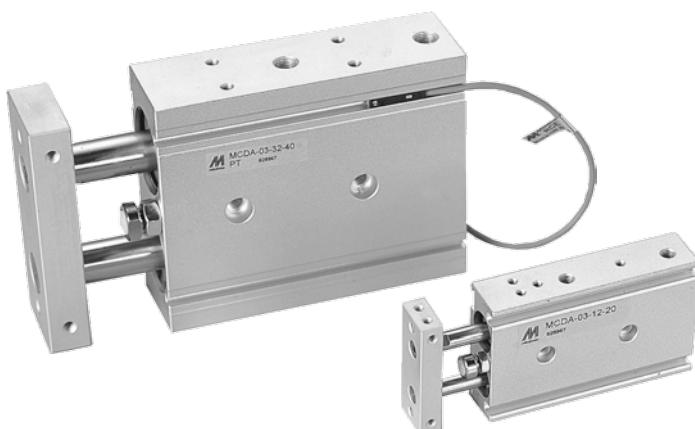
V případě požadavku na snímání polohy, je možné použít snímače řady RCE/RNE - podrobnosti najdete na straně 3-10

**Rozměry**


| $\emptyset$ | A   | B  | B1 | B2 | C   | D  | D1 | D2 | E  | F  | F1 | F2  | G  | G1 | G2 | H  | H1 | K    | L  | L1 | L2   | M         | MM        | N1   | Q<br>(typ 03) | Q<br>(typ 23) | Q1 | P     | R |
|-------------|-----|----|----|----|-----|----|----|----|----|----|----|-----|----|----|----|----|----|------|----|----|------|-----------|-----------|------|---------------|---------------|----|-------|---|
| 12          | 58  | 26 | 13 | 13 | 58  | 26 | 14 | 12 | M4 | 48 | 14 | 50  | 23 | 28 | 40 | 10 | 5  | 41,5 | 55 | 31 | 15,5 | M4 hl. 7  | M5 hl. 10 | 17   | 8             | 6             | 2  | M5    |   |
| 16          | 64  | 30 | 15 | 15 | 64  | 30 | 16 | 14 | M5 | 52 | 16 | 54  | 24 | 32 | 50 | 12 | 6  | 46   | 62 | 34 | 17   | M5 hl. 7  | M5 hl. 10 | 17   | 10            | 8             | 2  | M5    |   |
| 20          | 85  | 36 | 19 | 17 | 85  | 36 | 20 | 16 | M5 | 60 | 18 | 64  | 28 | 37 | 70 | 12 | 6  | 55   | 66 | 38 | 19   | M5 hl. 7  | M6 hl. 12 | 20,5 | 12            | 10            | 2  | G1/8" |   |
| 25          | 96  | 42 | 21 | 21 | 96  | 42 | 22 | 20 | M6 | 70 | 26 | 76  | 34 | 44 | 84 | 12 | 6  | 65   | 67 | 39 | 19,5 | M6 hl. 9  | M6 hl. 12 | 19,5 | 16            | 13            | 2  | G1/8" |   |
| 32          | 116 | 51 | 25 | 26 | 116 | 51 | 27 | 24 | M8 | 96 | 30 | 100 | 42 | 56 | 76 | 14 | 7  | 80   | 68 | 36 | 18   | M8 hl. 11 | M8 hl. 16 | 20   | 20            | 16            | 2  | G1/8" |   |

| $\emptyset$ | S   | S1           | T    | T1   | U | W   | W1          | X    | XX | X1 | X2 | Y                    | Z  | Z1 |
|-------------|-----|--------------|------|------|---|-----|-------------|------|----|----|----|----------------------|----|----|
| 12          | 4,3 | 8 hl. 4,5    | 11   | 12   | 5 | 4,5 | 8 hl. 4,5   | 8,5  | 4  | 6  | 3  | $\emptyset$ 4 hl. 5  | 6  | 4  |
| 16          | 4,3 | 8 hl. 4,5    | 11   | 13   | 6 | 4,5 | 8 hl. 4,5   | 10   | 5  | 6  | 3  | $\emptyset$ 5 hl. 5  | 7  | 5  |
| 20          | 5,2 | 9,5 hl. 5,5  | 13,5 | 14   | 6 | 5,5 | 9,5 hl. 5,5 | 11,5 | 6  | 8  | 4  | $\emptyset$ 6 hl. 8  | 8  | 6  |
| 25          | 5,2 | 9,5 hl. 5,5  | 11   | 12   | 6 | 5,5 | 9,5 hl. 5,5 | 13,5 | 6  | 8  | 4  | $\emptyset$ 6 hl. 8  | 8  | 6  |
| 32          | 6,8 | 11,5 hl. 6,5 | 11   | 16,5 | 7 | 6,6 | 11 hl. 6,5  | 16   | 8  | 12 | 6  | $\emptyset$ 8 hl. 12 | 10 | 8  |

# PNEUMATICKÉ VÁLCE DVOJČINNÉ ŘÁDY MCDA DVOUPÍSTOVÉ



Tenké a kompaktní dvoupístové válce řady MCDA s přesným vedením se používají nejen pro přesné polohovací aplikace. Díky robustní konstrukci s velmi přesným vedením jsou tuhé a dovolují přenášet i boční zatížení. Válce mají magnetický píst pro bezkontaktní snímání polohy. Válce nemají možnost seřiditelného tlumení v koncových polohách - pro tlumení rázu je použita pryz uvnitř válce. Válce řady MCDA mají kompaktní tvar s mnoha otvory a závity pro různé způsoby uchycení.

|                  |  |
|------------------|--|
| Pracovní tlak    | 0,5 MPa  |
| Minimální tlak   | 0,15 MPa pro $\varnothing 6$<br>0,1 MPa pro $\varnothing 12$ a $16$<br>0,05 MPa pro $\varnothing 20$ až $32$ |
| Maximální tlak   | 0,7 MPa  |
| Pracovní teplota | -5°C až +60°C  |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch   |

| Průměr pístu [mm]              | 6        | 12  | 16         | 20         | 25         | 32         |
|--------------------------------|----------|-----|------------|------------|------------|------------|
| Vysouvací síla při 0,6 MPa [N] | 34       | 136 | 241        | 377        | 589        | 965        |
| Zasouvací síla při 0,6 MPa [N] | 19       | 102 | 181        | 283        | 453        | 724        |
| Závitové přípoje               | M5       | M5  | M5         | M5         | G1/8"      | G1/8"      |
| Maximální zdvih [mm]           | 30 (50*) | 75  | 100 (120*) | 100 (130*) | 100 (150*) | 100 (150*) |

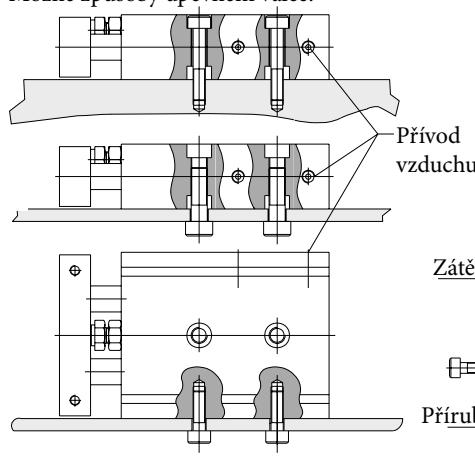
\*) Použití jiného než standardního zdvihu (viz tabulka níže) konzultujte s technickým oddělením naší společnosti

## Objednací kódy

P MCDA 03 12 50

| Typ válce  | Typ vedení                           | Průměr pístu  | Zdvih/sada těsnění  |
|--|--------------------------------------|---|---|
| MCDA dvojčinný, dvoupístový s magnetickým pístem | 03 kluzné vedení<br>23 valivé vedení | 06 6 mm<br>12 12 mm<br>16 16 mm<br>20 20 mm<br>25 25 mm<br>32 32 mm | xxx zdvih v mm např. 50 = zdvih 50 mm viz tabulka standardních zdvihů<br>-RK sada těsnění |

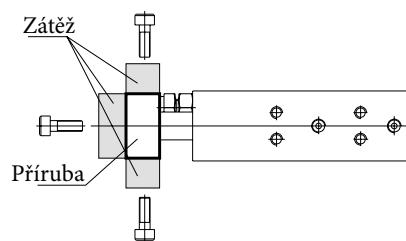
Možné způsoby upevnění válce:



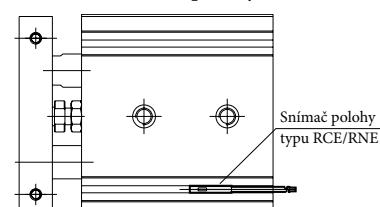
| Průměr pístu [mm] | Standardní zdvih [mm]* |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
|-------------------|------------------------|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|
|                   | 10                     | 15 | 20 | 25 | 30 | 35 | 40 | 45 | 50 | 60 | 70 | 75 | 80 | 90 |
| 6                 | •                      |    | •  |    | •  |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
| 12                | •                      | •  | •  | •  | •  | •  | •  | •  | •  | •  | •  | •  |    |    |
| 16 až 32          | •                      | •  | •  | •  | •  | •  | •  | •  | •  | •  | •  | •  | •  | •  |

\*) V případě požadavku na jiný , než standardní zdvih, je nutné kontaktovat technické oddělení naší společnosti

Poznámka: každý standardní zdvih je seřiditelný v rozsahu 0 až 5 mm



Umístění snímače polohy



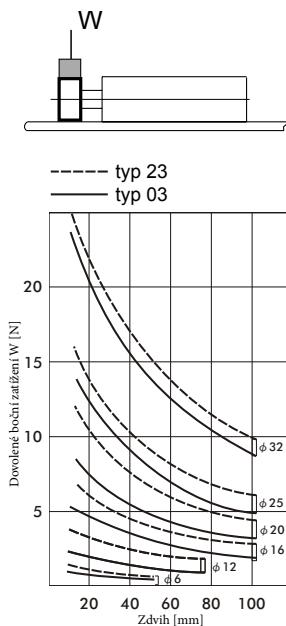
## Provedení / materiály

- čelo/víko: hliníková slitina
- těleso: hliníková slitina
- pístní tyč (typ 03): nerezavějící ocel pro průměr pístu do 20 mm vč., uhlíková ocel pro průměr pístu 25 a 32 mm
- pístní tyč (typ 23): ložisková ocel
- příruba: hliníková slitina
- vedení: kluzná ložiska ze slitiny mědi pro typ 03, valivé lineární vedení pro typ 23

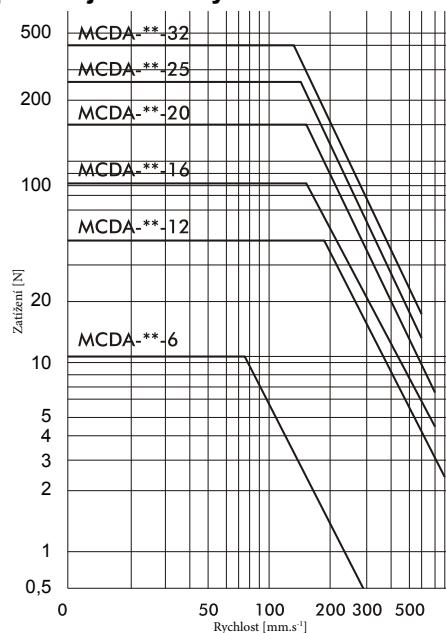
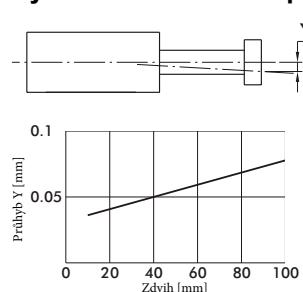
V případě požadavku na snímání polohy, je možné použít snímače řady RCE/RNE - podrobnosti najdete na straně 3-10

## Dovolené zatížení

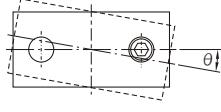
### Dovolené boční zatížení



### Dynamická únosnost při použití jako tlačný válec



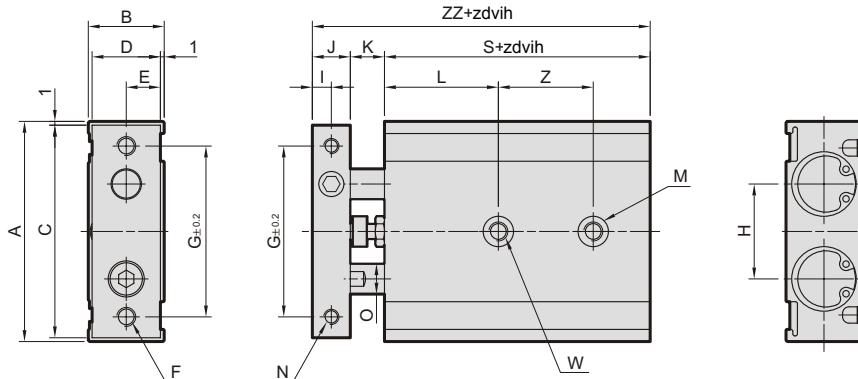
### Úhel natočení



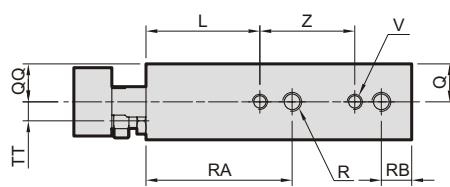
Detailed description: A diagram showing a cylinder rod with a rotation angle θ indicated by a dashed line and a solid line.

| Typ | Průměr pístu [mm] |
|-----|-------------------|
| 03  | 6 až 32           |
| 23  | $\pm 0,1^\circ$   |
| 23  | $\pm 0,15^\circ$  |

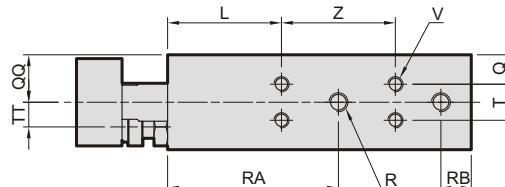
## Rozměry



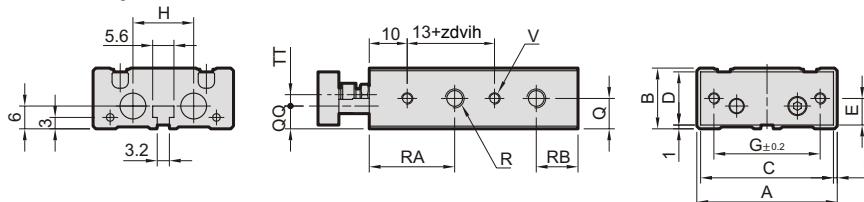
### Průměr pístu 12 a 16 mm



### Průměr pístu 20 až 32 mm



### Průměr pístu 6 mm

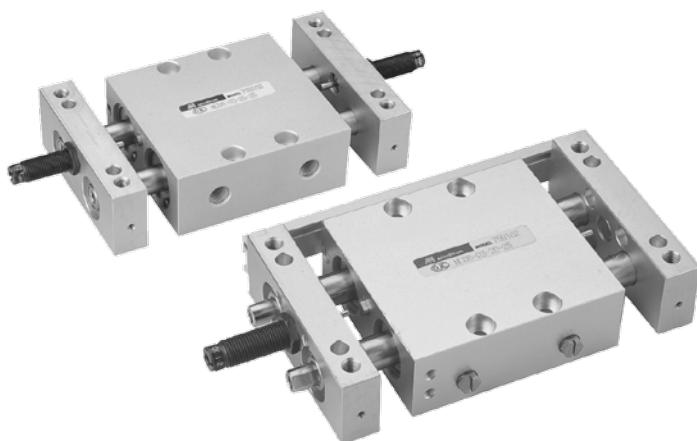


| Ø  | Z (pro zdvih)           | 10-25 | 30-50 | 60-75 | 80 | 90-100 |
|----|-------------------------|-------|-------|-------|----|--------|
| 6  | 10+1/2 zdvihu (10-30mm) |       |       |       |    |        |
| 12 | 30                      | 40    | 50    | —     | —  |        |
| 16 | 25                      | 35    | 45    | 45    | 55 |        |
| 20 | 30                      | 40    | 60    | 60    | 60 |        |
| 25 | 30                      | 40    | 60    | 60    | 60 |        |
| 32 | 40                      | 50    | 70    | 70    | 70 |        |

| Ø  | A  | B  | C  | D  | E    | F (skrz.) | G  | H  | I    | J   | K  | L  | M (obě strany)               | N (obě strany) | O  | Q    | QQ   | R (obě strany) | RA   | RB | S  | T   | TT   | V (obě strany) | W (skrz.) | ZZ   |
|----|----|----|----|----|------|-----------|----|----|------|-----|----|----|------------------------------|----------------|----|------|------|----------------|------|----|----|-----|------|----------------|-----------|------|
| 6  | 37 | 16 | 35 | 14 | 7    | 2xM3      | 28 | 16 | 2,75 | 5,5 | 8  | 13 | 2xØ6,5 hl. 3,3 <sup>1)</sup> | 2xM3 skrz      | 4  | 8    | 6    | 4xM5           | 22,5 | 11 | 45 | —   | 3    | 4xM3 hl. 4,5   | 2xØ3,4    | 58,5 |
| 12 | 46 | 18 | 44 | 16 | 8    | 2xM4      | 35 | 19 | 4    | 8   | 9  | 20 | 4xØ6,5 hl. 3,3               | 4xM3 hl. 5     | 6  | 9    | 10   | 4xM5           | 30   | 8  | 55 | —   | 3,5  | 4xM3 hl. 4,5   | 2xM4      | 72   |
| 16 | 58 | 20 | 56 | 18 | 9    | 2xM5      | 45 | 25 | 5    | 10  | 9  | 30 | 4xØ8 hl. 4,4                 | 4xM4 hl. 6     | 8  | 10   | 10   | 4xM5           | 38,5 | 8  | 60 | —   | 5    | 4xM4 hl. 5     | 2xM5      | 79   |
| 20 | 64 | 25 | 62 | 23 | 11,5 | 2xM5      | 50 | 28 | 6    | 12  | 12 | 30 | 4xØ9,5 hl. 5,3               | 4xM4 hl. 6     | 10 | 7,75 | 12,5 | 4xM5           | 45   | 8  | 70 | 9,5 | 6,5  | 8xM4 hl. 5,5   | 2xM6      | 94   |
| 25 | 80 | 30 | 78 | 28 | 14   | 2xM6      | 60 | 35 | 6    | 12  | 12 | 30 | 4xØ11 hl. 6,3                | 4xM5 hl. 8     | 12 | 8,5  | 15   | 4xG1/8"        | 46   | 9  | 72 | 13  | 9    | 8xM5 hl. 7,5   | 2xM8      | 96   |
| 32 | 98 | 38 | 96 | 36 | 18   | 2xM6      | 75 | 44 | 8    | 16  | 14 | 30 | 4xØ11 hl. 6,3                | 4xM5 hl. 8     | 16 | 9    | 19   | 4xG1/8"        | 56   | 10 | 82 | 20  | 11,5 | 8xM5 hl. 7,5   | 2xM8      | 112  |

1) pouze z jedné strany

# PNEUMATICKÉ VÁLCE DVOJČINNÉ ŘÁDY MCDB DVOUPÍSTOVÉ



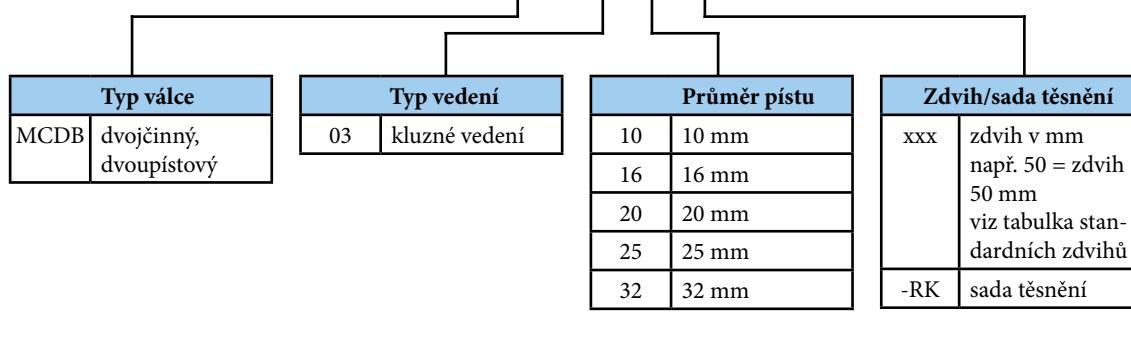
Tenké a kompaktní dvoupístové válce řady MCDB s přesným vedením se používají nejen pro přesné polohovací aplikace. Díky robustní konstrukci s velmi přesným vedením jsou tuhé a dovolují přenášet i boční zatížení, jsou standardně vybaveny hydraulickými tlumiči rázů na obou stranách. Válce řady MCDB mají kompaktní tvar s mnoha otvory a závity pro různé způsoby uchycení. Válce jsou standardně bez magnetu, je ale možné je dodat s magnetem a se speciální lištou pro uchycení snímače - pro podrobnosti kontaktujte technické oddělení naší společnosti.

|                  |  |
|------------------|--|
| Pracovní tlak    | 0,6 MPa  |
| Minimální tlak   | 0,15 MPa pro $\varnothing 10$ a 16<br>0,1 MPa pro $\varnothing 20$ až 32 |
| Maximální tlak   | 1,0 MPa  |
| Pracovní teplota | -5°C až +60°C  |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch   |

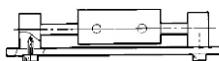
| Průměr pístu [mm]                               | 10                                      | 16        | 20        | 25        | 32        |
|---|---|-----------|-----------|-----------|-----------|
| Síla při 0,6 MPa [N]                            | 60                                      | 147       | 241       | 453       | 588       |
| Závitové přípoje                                | M5                                      | M5        | M5        | G1/8"     | G1/8"     |
| Maximální zdvih [mm]                            | 75                                      | 200       | 200       | 200       | 200       |
| Rozsah pracovní rychlosti [mm.s <sup>-1</sup> ] | 30 až 500                               | 30 až 500 | 30 až 500 | 30 až 500 | 30 až 500 |
| Thlumení v koncových polohách                   | hydraulický tlumič rázů v obou polohách |           |           |           |           |

## Objednací kódy

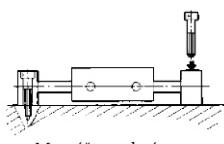
P MCDB 03 20 50



Možné způsoby upevnění válce:  
Uchycení za přírubu

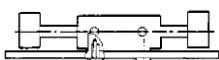


Montáž ze spodní strany

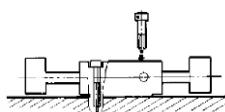


Montáž z vrchní strany

Uchycení za těleso



Montáž ze spodní strany



Montáž z vrchní strany

| Průměr<br>pístu [mm] | Standardní zdvih [mm]* |    |    |     |     |     |     |     |
|----------------------|------------------------|----|----|-----|-----|-----|-----|-----|
|                      | 25                     | 50 | 75 | 100 | 125 | 150 | 175 | 200 |
| 10                   | ●                      | ●  | ●  |     |     |     |     |     |
| 16 až 32             | ●                      | ●  | ●  | ●   | ●   | ●   | ●   | ●   |

\* ) V případě požadavku na jiný , než standardní zdvih, je nutné kontaktovat technické oddělení naší společnosti  
Poznámka: každý standardní zdvih je seřiditelný  
v rozsahu -2 až +2 mm

## Provedení / materiály

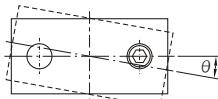
- čelo/víko: hliníková slitina
- těleso: hliníková slitina
- pístní tyč: uhlíková ocel
- příruba: hliníková slitina
- vedení: kluzná ložiska ze slitiny mědi



Válce je možné dodat v provedení pro bezkontaktní snímání polohy - v případě takového požadavku kontaktujte naše technické oddělení

## Dovolené zatížení

### Úhel natočení



|      | Průměr pístu [mm] |        |        |        |        |
|------|-------------------|--------|--------|--------|--------|
|      | 10                | 16     | 20     | 25     | 32     |
| Úhel | ±0,09°            | ±0,03° | ±0,03° | ±0,02° | ±0,01° |

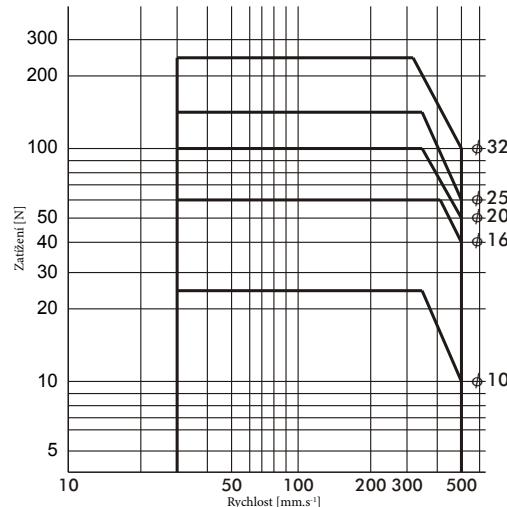
V tabulce je uveden úhel natočení vůči pístní tyči (neuvážuje se vychýlení pístních tyčí)

### Maximální pohyblivá zátěž

|           | Průměr pístu [mm] |    |    |    |     |
|-----------|-------------------|----|----|----|-----|
|           | 10                | 16 | 20 | 25 | 32  |
| Zátěž [N] | 10                | 40 | 50 | 60 | 100 |

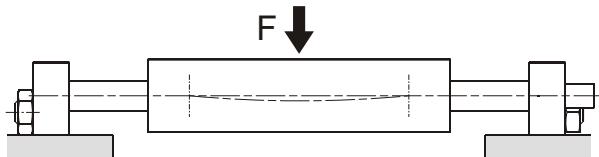
Těžiště zátěže je nutné umístit co nejblíže středu tělesa válce.

Rozsah dovolených rychlostí válce je 30 až 500 mm.s<sup>-1</sup>.



### Průhyb pístních tyčí vlivem zátěže

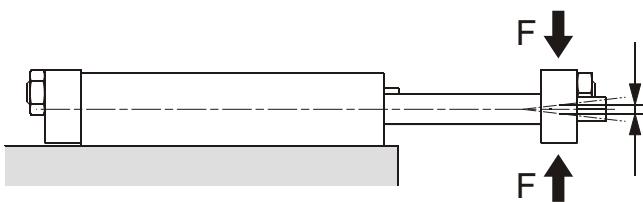
- umístěné na střed tělesa válce



Hodnoty průhybu [mm]

| Průměr pístu<br>[mm] | Zátěž<br>[N] | Zdvih [mm] |      |
|----------------------|--------------|------------|------|
|                      |              | 100        | 200  |
| 10                   | 10           | 0,07       | —    |
| 16                   | 40           | 0,05       | 0,2  |
| 20                   | 50           | 0,04       | 0,15 |
| 25                   | 60           | 0,02       | 0,08 |
| 32                   | 100          | 0,02       | 0,07 |

- umístěné na střed příruby



Hodnoty průhybu [mm]

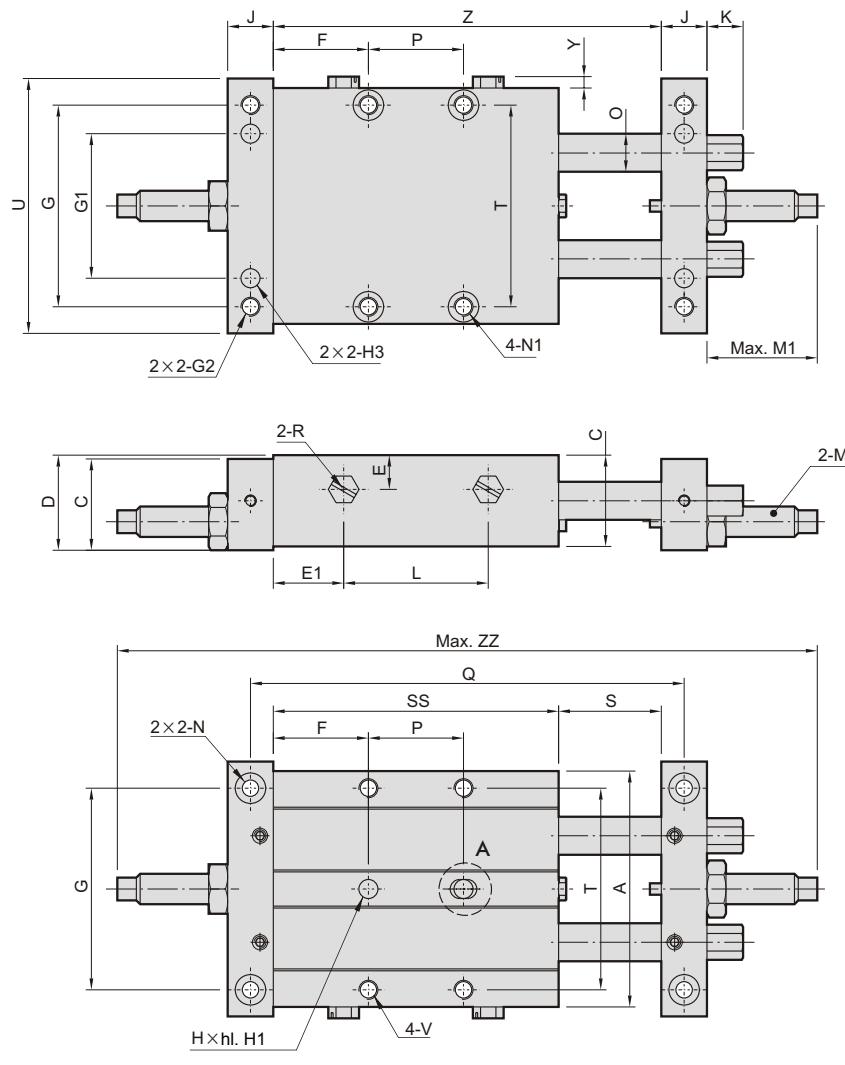
| Průměr pístu<br>[mm] | Zátěž<br>[N] | Zdvih [mm] |      |      |      |
|----------------------|--------------|------------|------|------|------|
|                      |              | 50         | 100  | 150  | 200  |
| 10                   | 3            | 0,06       | 0,30 | —    | —    |
| 16                   | 5            | 0,03       | 0,10 | 0,25 | 0,45 |
| 20                   | 8            | 0,03       | 0,09 | 0,18 | 0,35 |
| 25                   | 10           | 0,03       | 0,09 | 0,16 | 0,25 |
| 32                   | 30           | 0,02       | 0,05 | 0,10 | 0,15 |

# PNEUMATICKÉ VÁLCE DVOJČINNÉ ŘÁDY MCDB DVOUPÍSTOVÉ



## Rozměry

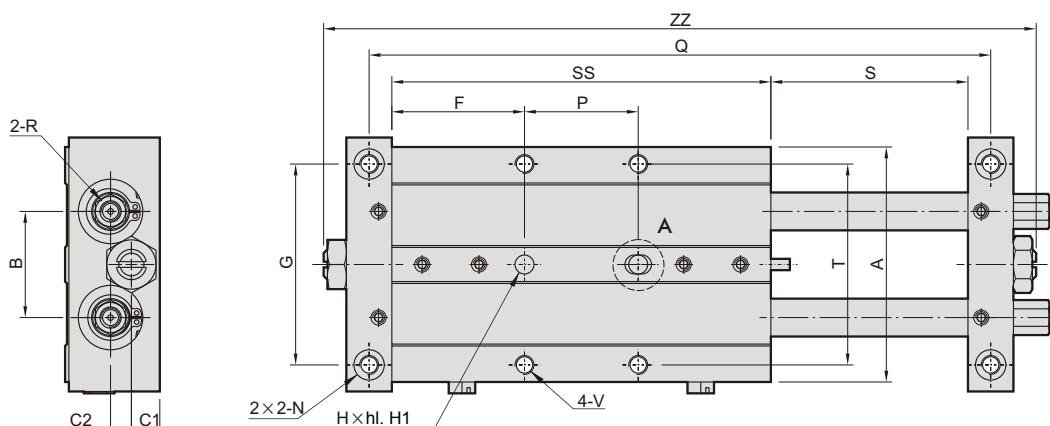
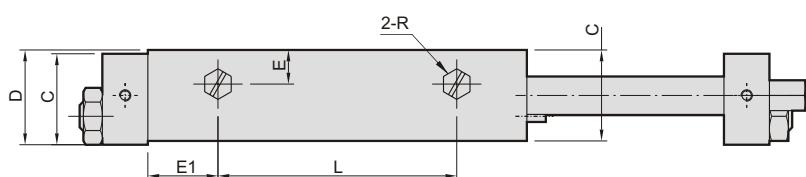
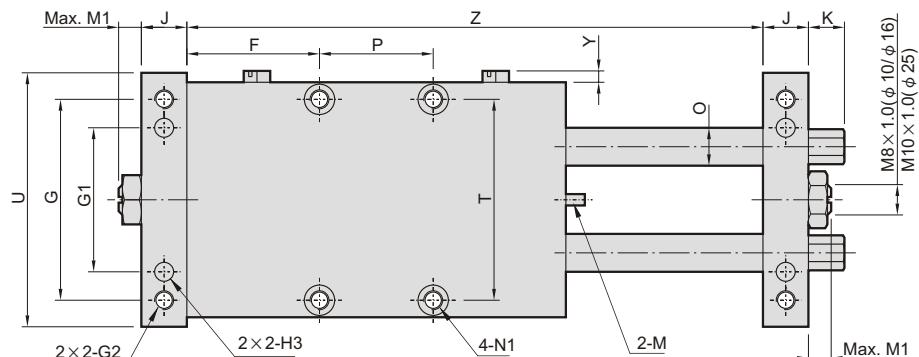
Průměr pístu 10, 16 a 25 mm, zdvih 25 mm



| $\emptyset$ | Zdvih | A  | B  | C  | C1  | C2  | D  | E   | E1   | F    | G  | G1 | G2        | H <sub>(H7)</sub> | H1 | H2 | H3 <sub>(H7)</sub>  | I             | J  | K   | L  | M     | M1   |
|-------------|-------|----|----|----|-----|-----|----|-----|------|------|----|----|-----------|-------------------|----|----|---------------------|---------------|----|-----|----|-------|------|
| 10          | 25    | 48 | 22 | 18 | 6,5 | 2,5 | 19 | 6,5 | 14,5 | 21   | 40 | 28 | M4 hl. 8  | $\emptyset 4$     | 6  | 3  | $\emptyset 4$ hl. 5 | $\emptyset 4$ | 10 | 9,5 | 38 | M8x1  | 32,6 |
| 16          | 25    | 62 | 28 | 24 | 7,5 | 5,5 | 25 | 9   | 18,5 | 25   | 53 | 38 | M5 hl. 10 | $\emptyset 5$     | 6  | 3  | $\emptyset 5$ hl. 6 | $\emptyset 5$ | 12 | 9,5 | 38 | M8x1  | 30,6 |
| 25          | 25    | 79 | 35 | 32 | 9   | 9   | 34 | 16  | 19,5 | 28,5 | 67 | 50 | M6 hl. 12 | $\emptyset 6$     | 8  | 4  | $\emptyset 6$ hl. 8 | $\emptyset 6$ | 16 | —   | 43 | M10x1 | 33   |

| $\emptyset$ | Zdvih | N   | N1  | O              | P  | Q   | R     | S  | SS | T  | U  | V         | W | Y | Z   | ZZ    |
|-------------|-------|---|---|----------------|----|-----|-------|----|----|----|----|-----------|---|---|-----|-------|
| 10          | 25    | $\emptyset 3,3$ skrz, $\emptyset 6,5$ hl. 3,2 | $\emptyset 3,2$ skrz, $\emptyset 6,5$ hl. 3,3 | $\emptyset 6$  | 25 | 104 | M5    | 27 | 67 | 37 | 52 | M4 hl. 6  | 6 | 3 | 94  | 179,2 |
| 16          | 25    | $\emptyset 4,3$ skrz, $\emptyset 8$ hl. 4,5   | $\emptyset 4,3$ skrz, $\emptyset 8$ hl. 4,5   | $\emptyset 10$ | 25 | 114 | M5    | 27 | 75 | 53 | 67 | M5 hl. 10 | 7 | 3 | 102 | 187,2 |
| 25          | 25    | $\emptyset 5,2$ skrz, $\emptyset 9,5$ hl. 5   | $\emptyset 5,5$ skrz, $\emptyset 9,5$ hl. 5,5 | $\emptyset 12$ | 25 | 125 | G1/8" | 27 | 82 | 67 | 84 | M6 hl. 12 | 8 | — | 109 | 207   |

**Průměr pístu 10 mm, zdvih 50 a 75 mm, průměr pístu 16 a 25 mm, zdvih 50 až 200 mm**



| Ø  | Zdvih     | A  | B  | C  | C1  | C2  | D  | E   | E1   | G  | G1 | G2        | H(H7) | H1 | H2 | H3(H7)   | I  | J  | K   | M     | M1 |
|----|-----------|----|----|----|-----|-----|----|-----|------|----|----|-----------|-------|----|----|----------|----|----|-----|-------|----|
| 10 | 50, 75    | 48 | 22 | 18 | 6,5 | 2,5 | 19 | 6,5 | 14,5 | 40 | 28 | M4 hl. 8  | Ø4    | 6  | 3  | Ø4 hl. 5 | Ø4 | 10 | 9,5 | M8x1  | 8  |
| 16 | 50 až 200 | 62 | 28 | 24 | 7,5 | 5,5 | 25 | 9   | 18,5 | 53 | 38 | M5 hl. 10 | Ø5    | 6  | 3  | Ø5 hl. 6 | Ø5 | 12 | 9,5 | M8x1  | 6  |
| 25 | 50 až 200 | 79 | 35 | 32 | 9   | 9   | 34 | 16  | 20,5 | 67 | 50 | M6 hl. 12 | Ø6    | 8  | 4  | Ø6 hl. 8 | Ø6 | 16 | —   | M10x1 | 6  |

| Ø  | Zdvih     | N                       | N1                      | O   | R     | T  | U  | V         | W | Y |
|----|-----------|-------------------------|-------------------------|-----|-------|----|----|-----------|---|---|
| 10 | 50, 75    | Ø3,3 skrz, Ø6,5 hl. 3,2 | Ø3,2 skrz, Ø6,5 hl. 3,3 | Ø6  | M5    | 37 | 52 | M4 hl. 6  | 6 | 3 |
| 16 | 50 až 200 | Ø4,3 skrz, Ø8 hl. 4,5   | Ø4,3 skrz, Ø8 hl. 4,5   | Ø10 | M5    | 53 | 67 | M5 hl. 10 | 7 | 3 |
| 25 | 50 až 200 | Ø5,2 skrz, Ø9,5 hl. 5   | Ø5,5 skrz, Ø9,5 hl. 5,5 | Ø12 | G1/8" | 67 | 84 | M6 hl. 12 | 8 | — |

| Ø  | Zdvih | F  | L  | P  | Q   | S  | SS  | Z   | ZZ  |
|----|-------|----|----|----|-----|----|-----|-----|-----|
| 10 | 50    | 26 | 63 | 40 | 154 | 52 | 92  | 144 | 172 |
|    | 75    | 26 | 88 | 65 | 204 | 77 | 117 | 194 | 222 |

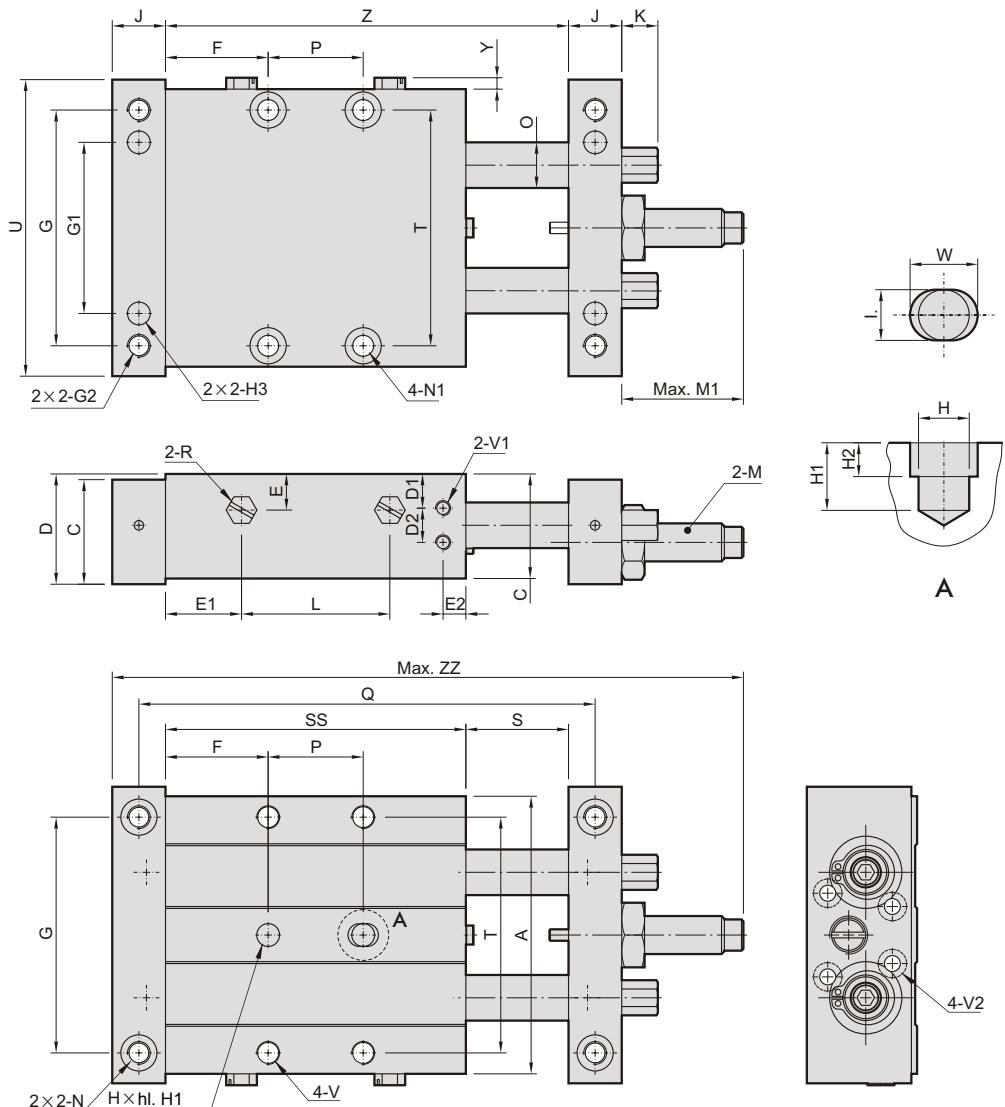
| Ø  | Zdvih | F    | L   | P  | Q   | S   | SS  | Z   | ZZ  |
|----|-------|------|-----|----|-----|-----|-----|-----|-----|
| 16 | 50    | 35   | 63  | 30 | 164 | 52  | 100 | 152 | 188 |
|    | 75    | 32,5 | 88  | 60 | 214 | 77  | 125 | 202 | 238 |
|    | 100   | 37,5 | 113 | 75 | 264 | 102 | 150 | 252 | 288 |
|    | 125   | 42,5 | 138 | 90 | 314 | 127 | 175 | 302 | 338 |
|    | 150   | 55   | 163 | 90 | 364 | 152 | 200 | 352 | 388 |
|    | 175   | 67,5 | 188 | 90 | 414 | 177 | 225 | 402 | 438 |
|    | 200   | 80   | 213 | 90 | 464 | 202 | 250 | 452 | 488 |

| Ø  | Zdvih | F    | L   | P  | Q   | S   | SS  | Z   | ZZ  |
|----|-------|------|-----|----|-----|-----|-----|-----|-----|
| 25 | 50    | 31   | 66  | 45 | 175 | 52  | 107 | 159 | 203 |
|    | 75    | 33,5 | 91  | 65 | 225 | 77  | 132 | 209 | 253 |
|    | 100   | 33,5 | 116 | 90 | 275 | 102 | 157 | 259 | 303 |
|    | 125   | 46   | 141 | 90 | 325 | 127 | 182 | 309 | 353 |
|    | 150   | 58,5 | 166 | 90 | 375 | 152 | 207 | 359 | 403 |
|    | 175   | 71   | 191 | 90 | 425 | 177 | 232 | 409 | 453 |
|    | 200   | 83,5 | 216 | 90 | 475 | 202 | 257 | 459 | 503 |

# PNEUMATICKÉ VÁLCE DVOJČINNÉ ŘADY MCDB DVOUPÍSTOVÉ



Průměr pístu 20 mm, zdvih 25 mm, průměr pístu 32 mm, zdvih 25 a 50 mm

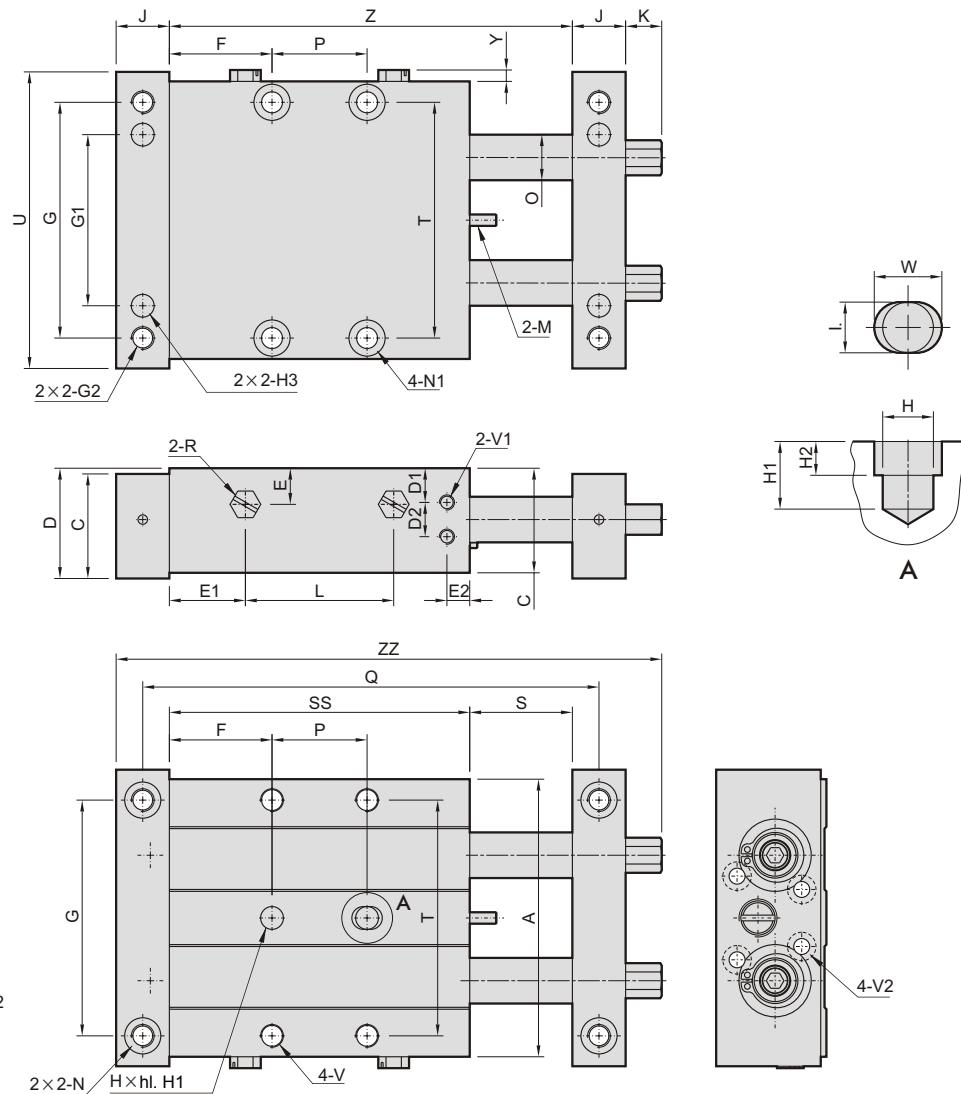


| $\emptyset$ | Zdvih | A   | B  | C    | C1   | C2  | D  | D1   | D2 | E   | E1   | E2 | F  | G   | G1 | G2        | H(H7)         | H1 | H2 | H3(H7)               | I             | J  | K    | L  |
|-------------|-------|-----|----|------|------|-----|----|------|----|-----|------|----|----|-----|----|-----------|---------------|----|----|----------------------|---------------|----|------|----|
| 20          | 25    | 73  | 33 | 27,5 | 11   | 4,5 | 29 | 9    | 9  | 9,5 | 20   | 6  | 27 | 62  | 45 | M6 hl. 12 | $\emptyset 6$ | 8  | 4  | $\emptyset 6$ hl. 8  | $\emptyset 6$ | 14 | 9,5  | 39 |
| 32          | 25    | 113 | 55 | 38,5 | 13,5 | 7   | 40 | 10,5 | 12 | 15  | 27,5 | 10 | 37 | 105 | 84 | M8 hl. 15 | $\emptyset 8$ | 12 | 6  | $\emptyset 8$ hl. 12 | $\emptyset 8$ | 20 | 14,5 | 41 |
|             | 50    |     |    |      |      |     |    |      |    |     |      |    |    |     |    |           |               |    |    |                      |               |    | 65   |    |

| $\emptyset$ | Zdvih | M       | M1 | N  | N1  | O              | P  | Q   | R     | S  | SS  | T   | U   | V         | V1       |
|-------------|-------|---------|----|--|---|----------------|----|-----|-------|----|-----|-----|-----|-----------|----------|
| 20          | 25    | M10x1   | 32 | $\emptyset 5,2$ skrz, $\emptyset 9,5$ hl. 5  | $\emptyset 5,5$ skrz, $\emptyset 9,5$ hl. 5 | $\emptyset 12$ | 25 | 120 | M5    | 27 | 79  | 62  | 78  | M6 hl. 9  | M4 hl. 5 |
| 32          | 25    | M14x1,5 | 50 | $\emptyset 6,9$ skrz, $\emptyset 11$ hl. 6,5 | $\emptyset 6,9$ skrz, $\emptyset 11$ hl. 7  | $\emptyset 20$ | 22 | 143 | G1/8" | 27 | 96  | 100 | 118 | M8 hl. 15 | M6 hl. 7 |
|             | 50    |         |    |  |   |                | 45 | 193 |       | 52 | 121 |     |     |           |          |

| $\emptyset$ | Zdvih | V2  | W  | X1  | X2 | X3   | X4 | Y | Z   | ZZ  |
|-------------|-------|---|----|-----|----|------|----|---|-----|-----|
| 20          | 25    | M5 skrz, druhá strana $\emptyset 7,5$ hl. 4,5 | 8  | 5,5 | 22 | 17   | 15 | 3 | 106 | 166 |
| 32          | 25    | M5 skrz, druhá strana $\emptyset 7,5$ hl. 4,5 | 10 | 7,5 | 31 | 24,5 | 31 | — | 123 | 213 |
|             | 50    |   | —  | —   | —  | —    | —  | — | 173 | 263 |

**Průměr pístu 20 mm, zdvih 50 až 200 mm, průměr pístu 32 mm, zdvih 75 až 200 mm**



| <b>Ø</b>  | <b>Zdvih</b> | <b>A</b> | <b>B</b> | <b>C</b> | <b>C1</b> | <b>C2</b> | <b>D</b> | <b>D1</b> | <b>D2</b> | <b>E</b> | <b>E1</b> | <b>E2</b> | <b>G</b> | <b>G1</b> | <b>G2</b> | <b>H(H7)</b> | <b>H1</b> | <b>H2</b> | <b>H3(H7)</b> | <b>I</b> | <b>J</b> | <b>K</b> | <b>M</b> |
|-----------|--------------|----------|----------|----------|-----------|-----------|----------|-----------|-----------|----------|-----------|-----------|----------|-----------|-----------|--------------|-----------|-----------|---------------|----------|----------|----------|----------|
| <b>20</b> | 50 až 200    | 73       | 33       | 27,5     | 11        | 4,5       | 29       | 9         | 9         | 9,5      | 20        | 6         | 62       | 45        | M6 hl. 12 | Ø6           | 8         | 4         | Ø6 hl. 8      | Ø6       | 14       | 9,5      | M10x1    |
| <b>32</b> | 75 až 200    | 113      | 55       | 38,5     | 13,5      | 7         | 40       | 10,5      | 12        | 15       | 28        | 10        | 105      | 84        | M8 hl. 15 | Ø8           | 12        | 6         | Ø8 hl. 12     | Ø8       | 20       | 14,5     | M14x1,5  |

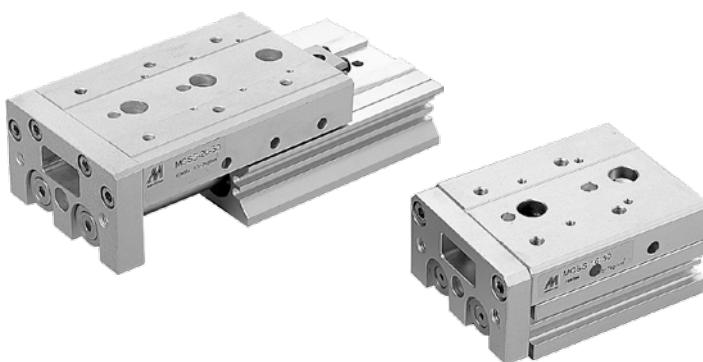
| <b>Ø</b>  | <b>Zdvih</b> | <b>N</b>               | <b>N1</b>               | <b>O</b> | <b>R</b> | <b>R1</b> | <b>T</b> | <b>U</b> | <b>V</b>  | <b>V1</b> |
|-----------|--------------|------------------------|-------------------------|----------|----------|-----------|----------|----------|-----------|-----------|
| <b>20</b> | 50 až 200    | Ø5,2 skrz, Ø9,5 hl. 5  | Ø5,5 skrz, Ø9,5 hl. 5,5 | Ø12      | M5       | M4 hl. 5  | 62       | 78       | M6 hl. 9  | M4 hl. 5  |
| <b>32</b> | 75 až 200    | Ø6,9 skrz, Ø11 hl. 6,5 | Ø6,9 skrz, Ø11 hl. 7    | Ø20      | G1/8"    | M6 hl. 7  | 100      | 118      | M8 hl. 15 | M6 hl. 7  |

| <b>Ø</b>  | <b>Zdvih</b> | <b>V2</b>                          | <b>W</b> | <b>X1</b> | <b>X2</b> | <b>X3</b> | <b>X4</b> | <b>Y</b> |
|-----------|--------------|------------------------------------|----------|-----------|-----------|-----------|-----------|----------|
| <b>20</b> | 50 až 200    | M5 skrz, druhá strana Ø7,5 hl. 4,5 | 8        | 5,5       | 22        | 17        | 15        | 3        |
| <b>32</b> | 75 až 200    | M5 skrz, druhá strana Ø7,5 hl. 4,5 | 10       | 7,5       | 31        | 24,5      | 31        | —        |

| <b>Ø</b>  | <b>Zdvih</b> | <b>F</b> | <b>L</b> | <b>P</b> | <b>Q</b> | <b>S</b> | <b>SS</b> | <b>Z</b> | <b>ZZ</b> |
|-----------|--------------|----------|----------|----------|----------|----------|-----------|----------|-----------|
| <b>20</b> | 50           | 34,5     | 64       | 35       | 170      | 52       | 104       | 156      | 193,5     |
|           | 75           | 34,5     | 89       | 60       | 220      | 77       | 129       | 206      | 243,5     |
|           | 100          | 39,5     | 114      | 75       | 270      | 102      | 154       | 256      | 293,5     |
|           | 125          | 44,5     | 139      | 90       | 320      | 127      | 179       | 306      | 343,5     |
|           | 150          | 57       | 164      | 90       | 370      | 152      | 204       | 356      | 393,5     |
|           | 175          | 69,5     | 189      | 90       | 420      | 177      | 229       | 406      | 443,5     |
|           | 200          | 82       | 214      | 90       | 470      | 202      | 254       | 456      | 493,5     |

| <b>Ø</b>  | <b>Zdvih</b> | <b>F</b> | <b>L</b> | <b>P</b> | <b>Q</b> | <b>S</b> | <b>SS</b> | <b>Z</b> | <b>ZZ</b> |
|-----------|--------------|----------|----------|----------|----------|----------|-----------|----------|-----------|
| <b>32</b> | 75           | 38       | 90       | 70       | 243      | 77       | 146       | 223      | 277,5     |
|           | 100          | 38       | 115      | 95       | 293      | 102      | 171       | 273      | 327,5     |
|           | 125          | 38       | 140      | 120      | 343      | 127      | 196       | 323      | 377,5     |
|           | 150          | 38       | 165      | 145      | 393      | 152      | 221       | 373      | 427,5     |
|           | 175          | 38       | 190      | 170      | 443      | 177      | 246       | 423      | 477,5     |
|           | 200          | 38       | 215      | 195      | 493      | 202      | 271       | 473      | 527,5     |

# PNEUMATICKÉ SANĚ DVOJČINNÉ ŘÁDY MCSS DVOUPÍSTOVÉ



Pneumatické saně jsou tvořeny pneumatickým válcem se dvěma písty a integrovaným pracovním stolem, což díky robustnosti a přesnosti vedení zaručuje přesné polohování saní. Válce mají magnetický píst pro bezkontaktní snímání polohy.

Více informací jako např. technické parametry, dovolené zatížení a rozměry najdete na našich internetových stránkách [www.stranskyapetrzik.cz](http://www.stranskyapetrzik.cz) nebo v katalogu na CD.

|                  |                          |
|------------------|--------------------------|
| Pracovní tlak    | 0,6 MPa                  |
| Minimální tlak   | 0,15 MPa                 |
| Maximální tlak   | 0,7 MPa                  |
| Pracovní teplota | -5°C až +60°C            |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch |

| Průměr pístu [mm]              | 6  | 8  | 12  | 16  | 20    | 25    |
|--------------------------------|--|----|-----|-----|-------|-------|
| Vysouvací síla při 0,6 MPa [N] | 34   | 61 | 136 | 241 | 377   | 589   |
| Zasouvací síla při 0,6 MPa [N] | 25   | 45 | 102 | 181 | 283   | 454   |
| Závitové přípoje               | M3   | M5 | M5  | M5  | G1/8" | G1/8" |
| Maximální zdvih [mm]           | 50   | 75 | 100 | 125 | 150   | 150   |
| Tlumení v koncových polohách   | pryžové dorazy, volitelně hydraulický tlumič rázů v jedné nebo obou polohách |    |     |     |       |       |

## Objednací kódy

P MCSS 20 L 50 B

| Typ saní |                        |
|----------|------------------------|
| MCSS     | dvojčinné, dvoupístové |

| Průměr pístu |       |
|--------------|-------|
| 06           | 6 mm  |
| 08           | 8 mm  |
| 12           | 12 mm |
| 16           | 16 mm |
| 20           | 20 mm |
| 25           | 25 mm |

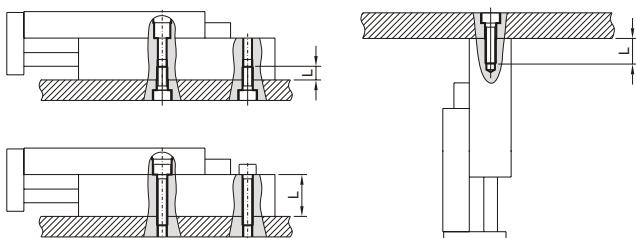
| Provedení |            |
|-----------|------------|
| standard  |            |
| L         | symetrické |

| Průměr pístu [mm] | Standardní zdvih [mm] |    |    |    |    |    |     |     |
|-------------------|-----------------------|----|----|----|----|----|-----|-----|
|                   | 10                    | 20 | 30 | 40 | 50 | 75 | 100 | 125 |
| 6                 | •                     | •  | •  | •  | •  |    |     |     |
| 8                 | •                     | •  | •  | •  | •  | •  |     |     |
| 12                | •                     | •  | •  | •  | •  | •  | •   |     |
| 16                | •                     | •  | •  | •  | •  | •  | •   | •   |
| 20 a 25           | •                     | •  | •  | •  | •  | •  | •   | •   |

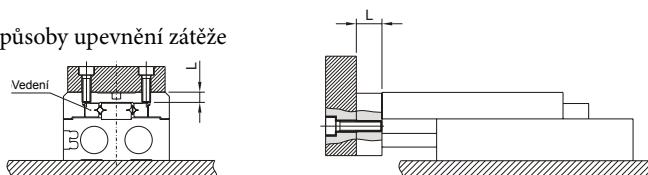
**i** Více informací jako např. technické parametry, dovolené zatížení a rozměry najdete na našich internetových stránkách [www.stranskyapetrzik.cz](http://www.stranskyapetrzik.cz)

**i** V případě požadavku na snímání polohy, je možné použít snímače řady RCE/RNE - podrobnosti najdete na straně 3-10

Možné způsoby upevnění válce

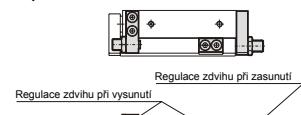


Možné způsoby upevnění zátěže

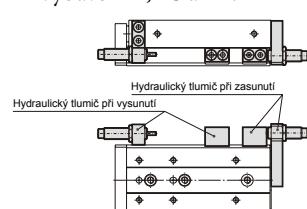


Poznámka: rozsah regulace zdvihu je standardně 5 mm, rozsahy 15 a 25 mm jsou volitelné.

Vybavení A, AS a AT:



Vybavení B, BS a BT:





Zarážkové (zastavovací) válce se používají pro bezpečné zastavení nebo oddělení předmětů, pohybujících se na pásovém, válečkovém, řetězovém nebo jiném dopravníku. Podle řady (viz popis níže) jsou zarážkové válce vybaveny např. hydraulickým tlumičem rázu pro měkké zastavení pohybujícího se předmětu, nebo pružinou pro automatické oddělení dvou předmětů.

Více informací jako např. technické parametry, objednací kódy, dovolené zatížení a rozměry najdete na našich internetových stránkách [www.stranskyapetrzik.cz](http://www.stranskyapetrzik.cz) nebo v katalogu na CD.

|                  |                          |
|------------------|--------------------------|
| Pracovní tlak    | 0,6 MPa                  |
| Minimální tlak   | 0,2 MPa                  |
| Maximální tlak   | 1,0 MPa                  |
| Pracovní teplota | -5°C až +60°C            |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch |



| Řada                      | MSBD  |           |           |           | MSBR   |           |           |           |
|---------------------------|---|-----------|-----------|-----------|--|-----------|-----------|-----------|
| Typ                       | dvojčinný s pružinou s hydraulickým tlumičem rázu |           |           |           | jednočinný (pístní tyč v klidu vysunuta) s kladkou |           |           |           |
| Průměr pístu / zdvih [mm] | Ø 32 / 20   | Ø 50 / 30 | Ø 63 / 30 | Ø 80 / 40 | Ø 20 / 20  | Ø 32 / 20 | Ø 40 / 30 | Ø 50 / 30 |
| Magnet pro snímání polohy | ano   | ano       | ano       | ano       | ano  | ano       | ne        | ne        |
| Obrázek                   |   |           |           |           |  |           |           |           |

| Řada                      | MSBS                            |           |           |
|---------------------------|---------------------------------|-----------|-----------|
| Typ                       | dvojčinný pro přímé zastavování |           |           |
| Průměr pístu / zdvih [mm] | Ø 20 / 10                       | Ø 32 / 20 | Ø 50 / 30 |
| Magnet pro snímání polohy | ano                             | ano       | ano       |
| Obrázek                   |                                 |           |           |

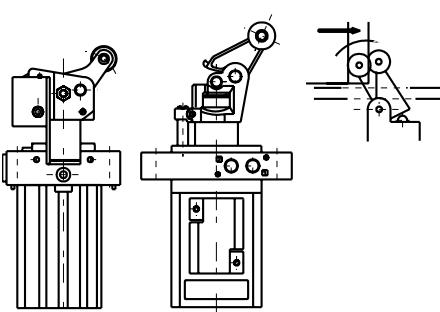


Více informací jako např. technické parametry, objednací kódy, dovolené zatížení a rozměry najdete na našich internetových stránkách [www.stranskyapetrzik.cz](http://www.stranskyapetrzik.cz)



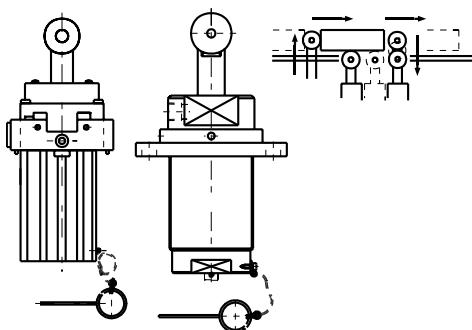
V případě požadavku na snímání polohy, kontaktujte prosím naše technické oddělení

### S hydraulickým tlumičem



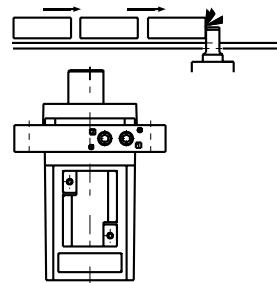
Integrovaný hydraulický tlumič rázu měkce zachytí a zastaví pohybující se předmět. Síla tlumiče je snadno nastavitelná, což zaručí nejlepší podmínky odpovídající rychlosti dopravníku a hmotnosti předmětu.

### S kladkou



Vestavěná pružina automaticky vysune zarážku, jakmile pohybující se předmět přejede za kladku. Tím odpadá problém s časováním vysunutí a celý proces může být zrychlen.

### Pro přímé zastavování



Pístní tyč stejně jako těleso válce je zkonstruováno pro dostatečnou tuhost při nárazu předmětu (boční zatížení). Při pomalém pohybu dopravníku je možné takto zastavovat i velmi těžké předměty.



Konstrukce pneumatického válce odpovídá mezinárodní normě ISO 6431, VDMA 24562 a NF E 49003.1 a proto jím lze nahradit pneumatický válce stejného typu, vyrobený dle těchto norem, od jakéhokoliv výrobce. Válce nemají tlumení koncových poloh.

|                  |                          |
|------------------|--------------------------|
| Pracovní tlak    | 0,6 MPa                  |
| Minimální tlak   | 0,15 MPa                 |
| Maximální tlak   | 1,0 MPa                  |
| Pracovní teplota | -20°C až +80°C           |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch |

| Průměr pístu [mm]               | 32     | 40     | 50     | 63     | 80     | 100    |
|---------------------------------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|
| Vysouvací síla při 0,6 MPa [N]* | 482    | 754    | 1178   | 1870   | 3015   | 4713   |
| Zasouvací síla při 0,6 MPa [N]* | 415    | 633    | 990    | 1682   | 2720   | 4418   |
| Vratná síla pružiny [N]         | 42     | 42     | 66     | 66     | 70     | 74     |
| Závitové přípoje                | G1/8"  | G1/4"  | G1/4"  | G3/8"  | G3/8"  | G1/2"  |
| Maximální zdvih [mm]            | 50     | 50     | 70     | 70     | 70     | 70     |
| Hmotnost základní části [kg]    | 0,54   | 0,80   | 1,10   | 1,70   | 2,70   | 4,20   |
| Hmotnost 1 mm zdvihu [kg]       | 0,0028 | 0,0037 | 0,0060 | 0,0062 | 0,0100 | 0,0110 |

\*) Válec vyvodí buď vysouvací nebo zasouvací sílu, podle toho, zda se jedná o válec s pístní tyčí v klidu vysunutou nebo zasunutou.

## Objednací kódy

10105 10 00 050 0010

| Typ válce  | Vybavení                        | Odchylky   | Průměr pístu  | Zdvih/sada těsnění   |
|--|---------------------------------|--|---|--|
| 10105<br>podle DIN ISO 6431, VDMA 24562, NF E 49003.1, jednočinný, pístní tyč v klidu zasunutá | 00 bez magnetu<br>10 s magnetem | 00 bez odchylky<br>01 pístní tyč nerez 17 022<br>05* komplet nerez, pístní tyč nerez 17 348<br>13 kulatá trubka<br>14 pístní tyč nerez 17 240<br>16 ocel. díly nerez 17 240, pístní tyč nerez 17 348 | 032 32 mm<br>040 40 mm<br>050 50 mm<br>063 63 mm<br>080 80 mm<br>100 100 mm | xxxx zdvih v mm<br>např. 0010 = zdvih 10 mm<br>9999 sada těsnění |
| 10106<br>podle DIN ISO 6431, VDMA 24562, NF E 49003.1, jednočinný, pístní tyč v klidu vysunutá |                                 |  |   |  |

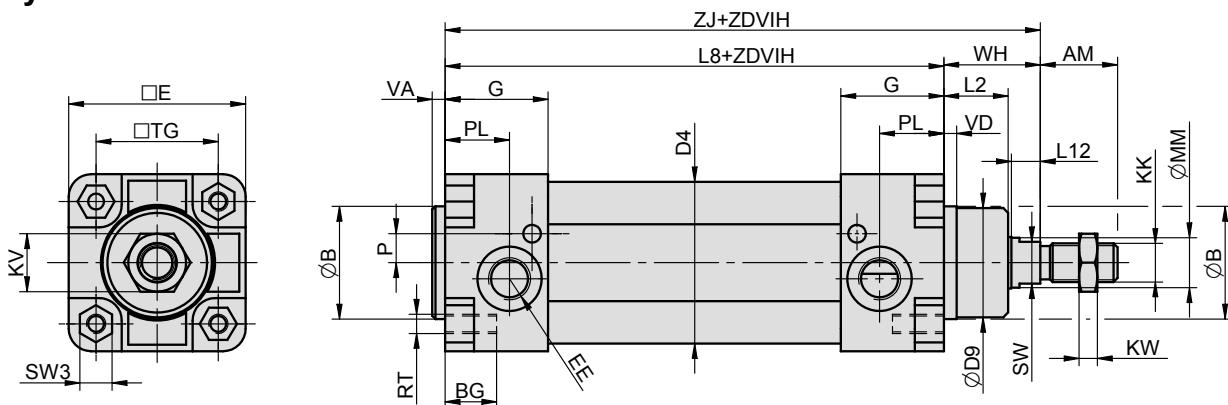
\*) Platí pro průměr pístu 32 až 100 mm včetně

Další materiálové nebo roz-měrové odchylky jsou možné po dohodě s technickým oddělením naší společnosti

## Provedení / materiály

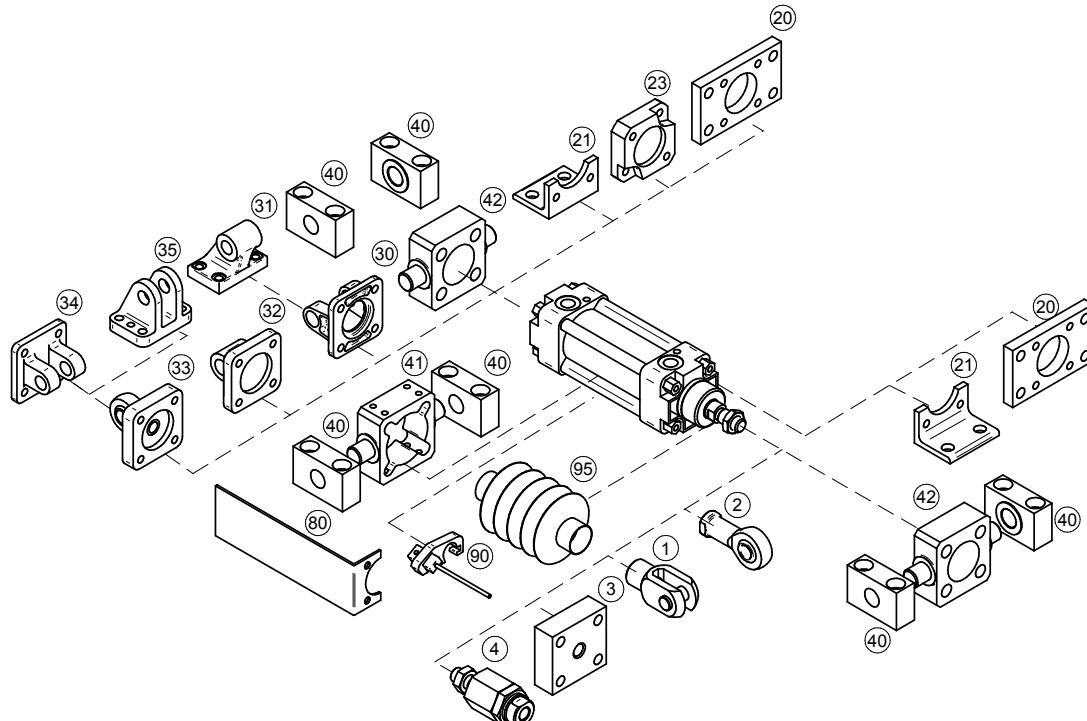
- čelo/víko: hliníkový kokilový odlitek
- těleso: tažený duralový profil, tvrdě eloxovaný
- pístní tyč: broušená ocelová tyč CK45, povrch tvrdochrom

## Rozměry



| $\emptyset$ | AM | B  | BG | D4  | D9 | E   | EE    | G    | KK       | KV | KW | L2 | L8  | L12 | MM | P  | PL   | RT  | SW | SW3 | TG   | VA | VD | WH | ZJ  |
|-------------|----|----|----|-----|----|-----|-------|------|----------|----|----|----|-----|-----|----|----|------|-----|----|-----|------|----|----|----|-----|
| 32          | 22 | 30 | 16 | 36  | 28 | 48  | G1/8" | 31,5 | M10x1,25 | 17 | 6  | 18 | 94  | 8   | 12 | 5  | 22,5 | M6  | 10 | 10  | 32,5 | 4  | 4  | 26 | 120 |
| 40          | 24 | 35 | 16 | 45  | 34 | 55  | G1/4" | 32   | M12x1,25 | 19 | 10 | 20 | 105 | 9   | 16 | 5  | 20   | M6  | 13 | 10  | 38   | 4  | 4  | 30 | 135 |
| 50          | 32 | 40 | 19 | 55  | 39 | 65  | G1/4" | 30   | M16x1,5  | 24 | 10 | 22 | 106 | 10  | 20 | 3  | 17   | M8  | 16 | 14  | 46,5 | 4  | 5  | 37 | 143 |
| 63          | 32 | 45 | 19 | 68  | 44 | 75  | G3/8" | 30   | M16x1,5  | 24 | 8  | 23 | 121 | 10  | 20 | 6  | 16   | M8  | 16 | 14  | 56,5 | 4  | 5  | 37 | 158 |
| 80          | 40 | 45 | 19 | 86  | 44 | 94  | G3/8" | 30   | M20x1,5  | 30 | 9  | 31 | 128 | 10  | 25 | 10 | 16   | M10 | 21 | 17  | 72   | 4  | 5  | 46 | 174 |
| 100         | 40 | 55 | 19 | 106 | 54 | 115 | G1/2" | 36   | M20x1,5  | 30 | 9  | 34 | 138 | 10  | 25 | 11 | 18   | M10 | 21 | 17  | 89   | 4  | 17 | 51 | 189 |

## Upínací příslušenství



### Upínací příslušenství ... viz strana

- |  |                        |
|--|------------------------|
| 1 Vidlice na pístní tyč                | ... 4-2                |
| 2 Oko na pístní tyč výkyvné v prostoru | ... 4-3                |
| 3 Příruba na pístní tyč                | ... 4-2                |
| 4 Kulová spojka na pístní tyč          | ... 4-3                |
| 20 Příruba                             | ... 4-6                |
| 21 Patka                               | ... 4-4                |
| 23 Spojovací deska boxer               | ... 4-10               |
| 30 Vidlice válce                       | ... 4-8                |
| 31 Oko válce výk. v rovině             | ... 4-8                |
| 32 Oko válce výk. v prostoru           | ... 4-10               |
| 33 Oko válce přímé                     | ... 4-7                |
| 34 Vidlice válce úzká                  | ... 4-9                |
| 35 Vidlice válce pravoúhlá             | ... 4-9                |
| 40 Třmen                               | ... 4-12               |
| 41 Středová objimka                    | ... 4-11               |
| 42 Objimka na čelo/víko                | ... 4-12               |
| 80 Držák rozvaděče                     | ... 4-22               |
| 90 Snímač polohy                       | ... 3-2, 3-4, 3-6, 3-9 |
| 95 Krycí prachovka                     | ... 4-15               |

# PNEUMATICKÉ VÁLCE JEDNOČINNÉ KOMPAKTNÍ



Kompaktní válce mají menší rozměry než klasické válce a jsou vhodné zejména tam, kde není dostatek prostoru pro umístění klasického válce. Rozměry upevnovacích otvorů odpovídají mezinárodní normě ISO 6431, VDMA 24562 a NF E 49003.1 a proto je možné použít standardní upínací prvky. Válce nemají tlumení koncových poloh.

|                  |                          |
|------------------|--------------------------|
| Pracovní tlak    | 0,6 MPa                  |
| Minimální tlak   | 0,15 MPa                 |
| Maximální tlak   | 1,0 MPa                  |
| Pracovní teplota | -20°C až +80°C           |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch |

| Průměr pístu [mm]               | 32     | 40     | 50     | 63     | 80     | 100    |
|---------------------------------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|
| Vysouvací síla při 0,6 MPa [N]* | 482    | 754    | 1178   | 1870   | 3015   | 4713   |
| Zasouvací síla při 0,6 MPa [N]* | 415    | 662    | 1025   | 1717   | 2720   | 4487   |
| Vratná síla pružiny [N]         | 17     | 24     | 22     | 42     | 33     | 120    |
| Závitové přípoje                | G1/8"  | G1/8"  | G1/8"  | G1/8"  | G1/8"  | G1/4"  |
| Maximální zdvih [mm]            | 25     | 25     | 40     | 50     | 50     | 50     |
| Hmotnost základní části [kg]    | 0,25   | 0,34   | 0,51   | 0,75   | 1,23   | 1,99   |
| Hmotnost 1 mm zdvihu [kg]       | 0,0030 | 0,0034 | 0,0047 | 0,0055 | 0,0076 | 0,0095 |

\*) Válec vyvodí buď vysouvací nebo zasouvací sílu, podle toho, zda se jedná o válec s pístní tyčí v klidu vysunutou nebo zasunutou.

## Objednací kódy

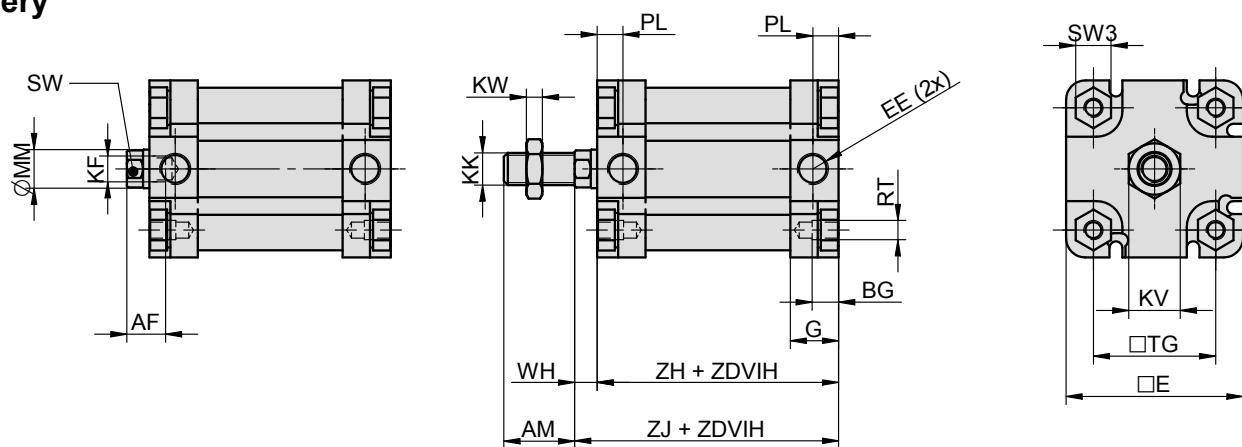
12005 10 00 050 0010

| Typ válce  | Vybavení   | Odchylky   | Průměr pístu  | Zdvih/sada těsnění  |
|--|--|--|---|---|
| 12005 kompaktní, jednočinný, pístní tyč v klidu zasunutá | 00 bez magnetu, s vnějším závitem na pístní tyči   | 00 bez odchylky<br>01 pístní tyč nerez 17 022  | 032 32 mm<br>040 40 mm<br>050 50 mm<br>063 63 mm<br>080 80 mm<br>100 100 mm | xxxx zdvih v mm např. 0010 = zdvih 10 mm<br>9999 sada těsnění |
| 12006 kompaktní, jednočinný, pístní tyč v klidu vysunutá | 01 bez magnetu, s vnitřním závitem v pístní tyči<br>10 s magnetem, s vnějším závitem na pístní tyči<br>11 s magnetem, s vnitřním závitem v pístní tyči | 02 ocel. díly nerez 17 240, pístní tyč nerez 17 022<br>14 pístní tyč nerez 17 240<br>16 ocel. díly nerez 17 240, pístní tyč nerez 17 348 |   |   |
|  |  | Další materiálové nebo rozdílové odchylky jsou možné po dohodě s technickým oddělením naší společnosti                                   |   |   |

## Provedení / materiály

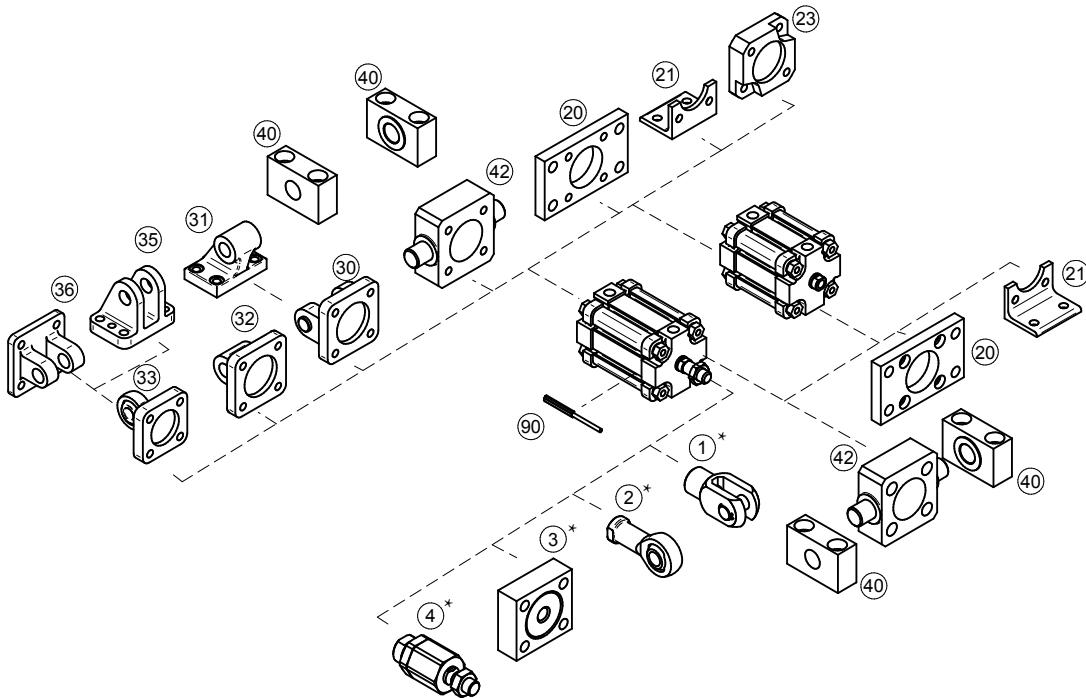
- čelo/víko: hliníkový kokilový odlitek
- těleso: tažený duralový profil, tvrdě eloxovaný
- pístní tyč: broušená ocelová tyč CK45, povrch tvrdochrom

## Rozměry



| <b>Ø</b>   | <b>AF</b> | <b>AM</b> | <b>BG</b> | <b>E</b> | <b>EE</b> | <b>G</b> | <b>KF</b> | <b>KK</b> | <b>KV</b> | <b>KW</b> | <b>MM</b> | <b>PL</b> | <b>RT</b> | <b>SW</b> | <b>SW3</b> | <b>TG</b> | <b>WH</b> | <b>ZH</b> | <b>ZJ</b> |
|------------|-----------|-----------|-----------|----------|-----------|----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|------------|-----------|-----------|-----------|-----------|
| <b>32</b>  | 12        | 22        | 9         | 48       | G1/8"     | 15       | M8        | M10x1,25  | 17        | 6         | 12        | 8         | M6        | 10        | 11         | 32,5      | 7         | 53        | 60        |
| <b>40</b>  | 12        | 22        | 9         | 55       | G1/8"     | 15       | M8        | M10x1,25  | 17        | 6         | 12        | 8         | M6        | 10        | 11         | 38        | 7         | 45        | 52        |
| <b>50</b>  | 16        | 24        | 9         | 65       | G1/8"     | 15       | M10       | M12x1,25  | 19        | 10        | 16        | 8         | M8        | 13        | 14         | 46,5      | 8         | 45        | 53        |
| <b>63</b>  | 16        | 24        | 9         | 75       | G1/8"     | 15       | M10       | M12x1,25  | 19        | 10        | 16        | 8         | M8        | 13        | 14         | 56,5      | 8         | 49        | 57        |
| <b>80</b>  | 20        | 32        | 11        | 95       | G1/8"     | 17       | M12       | M16x1,5   | 24        | 8         | 20        | 8,5       | M10       | 16        | 17         | 72        | 10        | 54        | 64        |
| <b>100</b> | 22        | 40        | 11        | 115      | G1/4"     | 20       | M12       | M20x1,5   | 30        | 9         | 25        | 10,5      | M10       | 21        | 17         | 89        | 10        | 62        | 72        |

## Upínací příslušenství



| Upínací příslušenství ... viz strana |                                       |
|--------------------------------------|---------------------------------------|
| 1                                    | Vidlice na pístní tyč*                |
| 2                                    | Oko na pístní tyč výkynné v prostoru* |
| 3                                    | Příruba na pístní tyč*                |
| 4                                    | Kulová spojka na pístní tyč*          |
| 20                                   | Příruba                               |
| 21                                   | Patka                                 |
| 23                                   | Spojovací deska boxer                 |
| 30                                   | Vidlice válce                         |
| 31                                   | Oko válce výk. v rovině               |
| 32                                   | Oko válce výk. v prostoru             |
| 33                                   | Oko válce přímé                       |
| 34                                   | Vidlice válce úzká                    |
| 35                                   | Vidlice válce pravoúhlá               |
| 40                                   | Třmen                                 |
| 42                                   | Objímka na čelo/víko                  |
| 90                                   | Snímač polohy ... 3-2, 3-4, 3-6, 3-8  |

\*) Při objednávání příslušenství, které se montuje na pístní tyč je nutné zkontrolovat, zda závit na válci odpovídá závitu na příslušenství (např. kompaktní válec prům. 40 má závit na pístní tyči M10x1,25 ale vidlice na pístnici pro válce prům. 40 má závit M12x1,25, je tedy nutné použít vidlici pro válec prům. 25/30, která má závit M10x1,25

Konstrukce pneumatického válce odpovídá mezinárodní normě ISO 6432. Válce nemají tlumení koncových poloh.



|                  |                          |
|------------------|--------------------------|
| Pracovní tlak    | 0,6 MPa                  |
| Minimální tlak   | 0,15 MPa                 |
| Maximální tlak   | 1,0 MPa                  |
| Pracovní teplota | -20°C až +80°C           |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch |

| Průměr pístu [mm]               | 12     | 16     | 20     | 25     |
|---------------------------------|--------|--------|--------|--------|
| Vysouvací síla při 0,6 MPa [N]* | 66     | 121    | 188    | 295    |
| Zasouvací síla při 0,6 MPa [N]* | 50     | 102    | 158    | 248    |
| Vratná síla pružiny [N]         | 11     | 11     | 13     | 13     |
| Závitové přípoje                | M5     | M5     | G1/8"  | G1/8"  |
| Maximální zdvih [mm]            | 50     | 50     | 50     | 50     |
| Hmotnost základní části [kg]    | 0,04   | 0,05   | 0,15   | 0,18   |
| Hmotnost 1 mm zdvihu [kg]       | 0,0005 | 0,0005 | 0,0010 | 0,0013 |

\*) Válec vyvodí buď vysouvací nebo zasouvací sílu, podle toho, zda se jedná o válec s pístní tyčí v klidu vysunutou nebo zasunutou.

## Objednací kódy

11005 10 00 020 0010

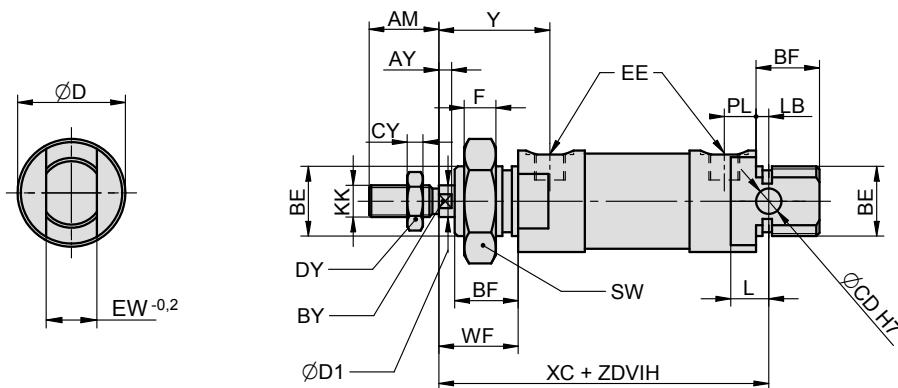
| Typ válce | Vybavení  |    | Odchylky    | Průměr pístu | Zdvih/sada těsnění                               |              |
|-----------|---|----|-------------|--------------|--|--------------|
| 11005     | podle DIN ISO 6432, jednočinný, pístní tyč v klidu zasunutá | 00 | bez magnetu | 00           | bez odchylky                                     |              |
|           |   | 10 | s magnetem  | 01           | pístní tyč nerez 17 022                          |              |
| 11006     | podle DIN ISO 6432, jednočinný, pístní tyč v klidu vysunutá |    |             | 14           | pístní tyč nerez 17 240                          |              |
|           |   |    |             | 16           | ocel. díly nerez 17 240, pístní tyč nerez 17 348 |              |
|           |   |    |             | 012          | 12 mm  |              |
|           |   |    |             | 016          | 16 mm  |              |
|           |   |    |             | 020          | 20 mm  |              |
|           |   |    |             | 025          | 25 mm  |              |
|           |   |    |             | xxxx         | zdvih v mm např. 0010 = zdvih 10 mm              |              |
|           |   |    |             |              | 9999   | sada těsnění |

Další materiálové nebo rozměrové odchylky jsou možné po dohodě s technickým oddělením naší společnosti

## Provedení / materiály

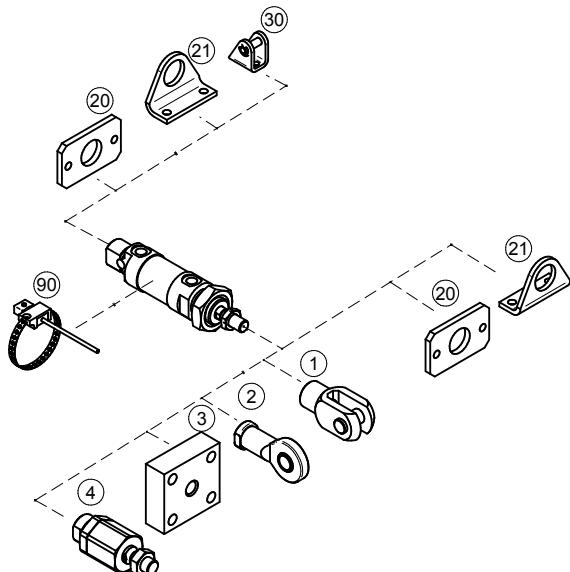
- čelo/víko: dural, tvrdě eloxovaný
- těleso: tažená duralová trubka, tvrdě eloxovaná
- pístní tyč: broušená ocelová tyč CK45, povrch tvrdochrom

## Rozměry



| <b>Ø</b>   | <b>AM</b> | <b>AY</b> | <b>BE</b> | <b>BF</b> | <b>BY</b> | <b>CD</b> | <b>CY</b> | <b>D</b> | <b>D1</b> | <b>DY</b> | <b>EE</b> | <b>EW</b> | <b>F</b> | <b>KK</b> | <b>L</b> | <b>LB</b> | <b>PL</b> | <b>SW</b> | <b>WF</b> | <b>XC</b> | <b>Y</b> |
|------------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|----------|-----------|-----------|-----------|-----------|----------|-----------|----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|----------|
| <b>12</b>  | 16        | 3         | M16x1,5   | 15        | 5         | 6         | 3         | 22       | 6         | 10        | M5        | 12        | 8        | M6        | 10       | 4         | 5         | 24        | 22        | 75        | 25       |
| <b>12M</b> | 16        | 3         | M16x1,5   | 15        | 5         | 6         | 3         | 22       | 6         | 10        | M5        | 12        | 8        | M6        | 10       | 4         | 5         | 24        | 22        | 80        | 25       |
| <b>16</b>  | 16        | 3         | M16x1,5   | 15        | 5         | 6         | 3         | 25       | 6         | 10        | M5        | 12        | 8        | M6        | 11       | 5         | 5         | 24        | 22        | 82        | 25       |
| <b>16M</b> | 16        | 3         | M16x1,5   | 15        | 5         | 6         | 3         | 25       | 6         | 10        | M5        | 12        | 8        | M6        | 11       | 5         | 5         | 24        | 22        | 87        | 25       |
| <b>20</b>  | 20        | 4         | M22x1,5   | 20        | 7         | 8         | 6         | 27,5     | 8         | 13        | G1/8"     | 16        | 10       | M8        | 12       | 3         | 9,5       | 34        | 24,5      | 95        | 34       |
| <b>25</b>  | 22        | 4         | M22x1,5   | 20        | 9         | 8         | 6         | 32       | 10        | 17        | G1/8"     | 16        | 10       | M10x1,25  | 12       | 4         | 10        | 34        | 25,5      | 104       | 35       |

## Upínací příslušenství



| Upínací příslušenství ... viz strana |  |
|--------------------------------------|--|
| 1                                    | Vidlice na pístní tyč ... 4-2                |
| 2                                    | Oko na pístní tyč výkyvné v prostoru ... 4-3 |
| 3                                    | Příruba na pístní tyč ... 4-2                |
| 4                                    | Kulová spojka na pístní tyč ... 4-3          |
| 20                                   | Příruba ... 4-7                              |
| 21                                   | Patka ... 4-5                                |
| 30                                   | Vidlice válce ... 4-5                        |
| 90                                   | Snímač polohy ... 3-2, 3-4, 3-6, 3-8         |

# PNEUMATICKÉ VÁLCE JEDNOČINNÉ S KRÁTKÝM ZDVIHEM



Pneumatický válec lze použít všude tam, kde jsou zapotřebí krátke zástavbové rozměry. Válce nemají tlumení koncových poloh.

|                  |                          |
|------------------|--------------------------|
| Pracovní tlak    | 0,6 MPa                  |
| Minimální tlak   | 0,15 MPa                 |
| Maximální tlak   | 1,0 MPa                  |
| Pracovní teplota | -20°C až +80°C           |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch |

| Průměr pístu [mm]               | 20     | 25     | 32     | 40     | 50     | 63     | 80     | 100    | 160    |
|---------------------------------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|
| Vysouvací síla při 0,6 MPa [N]* | 188    | 295    | 482    | 754    | 1178   | 1870   | 3015   | 4713   | 12064  |
| Zasouvací síla při 0,6 MPa [N]* | 158    | 248    | 415    | 662    | 1025   | 1717   | 2720   | 4484   | 11309  |
| Vratná síla pružiny [N]         | 15     | 16     | 24     | 27     | 46     | 46     | 124    | 124    | 402    |
| Závitové přípoje                | M5     | G1/8"  | G1/8"  | G1/8"  | G1/8"  | G1/8"  | G1/4"  | G1/4"  | G3/8"  |
| Maximální zdvih [mm]            | 25     | 25     | 25     | 25     | 25     | 25     | 25     | 25     | 50     |
| Hmotnost základní části [kg]    | 0,05   | 0,08   | 0,16   | 0,29   | 0,43   | 0,60   | 1,10   | 1,80   | 8,20   |
| Hmotnost 1 mm zdvihu [kg]       | 0,0014 | 0,0015 | 0,0040 | 0,0060 | 0,0080 | 0,0100 | 0,0160 | 0,0200 | 0,0600 |

\*) Válec vyvodí buď vysouvací nebo zasouvací sílu, podle toho, zda se jedná o válec s pístní tyčí v klidu vysunutou nebo zasunutou.

## Objednací kódy

12505 10 00 050 0010

| Typ válce |  |
|-----------|--|
| 12505     | s krátkým zdvihem, jednočinný, pístní tyč v klidu zasunutá |
| 12506     | s krátkým zdvihem, jednočinný, pístní tyč v klidu vysunutá |

| Vybavení |   |
|----------|---|
| 00       | bez magnetu, s vnějším závitem na pístní tyči |
| 01       | bez magnetu, s vnitřním závitem v pístní tyči |
| 10       | s magnetem, s vnějším závitem na pístní tyči  |
| 11       | s magnetem, s vnitřním závitem v pístní tyči  |

| Odchylky |                            |
|----------|----------------------------|
| 00       | bez odchylky               |
| 01       | pístní tyč nerez 17 022    |
| 10       | těsnění pístní tyče Viton® |
| 14       | pístní tyč nerez 17 240    |

Další materiálové nebo rozměrové odchylky jsou možné po dohodě s technickým oddělením naší společnosti

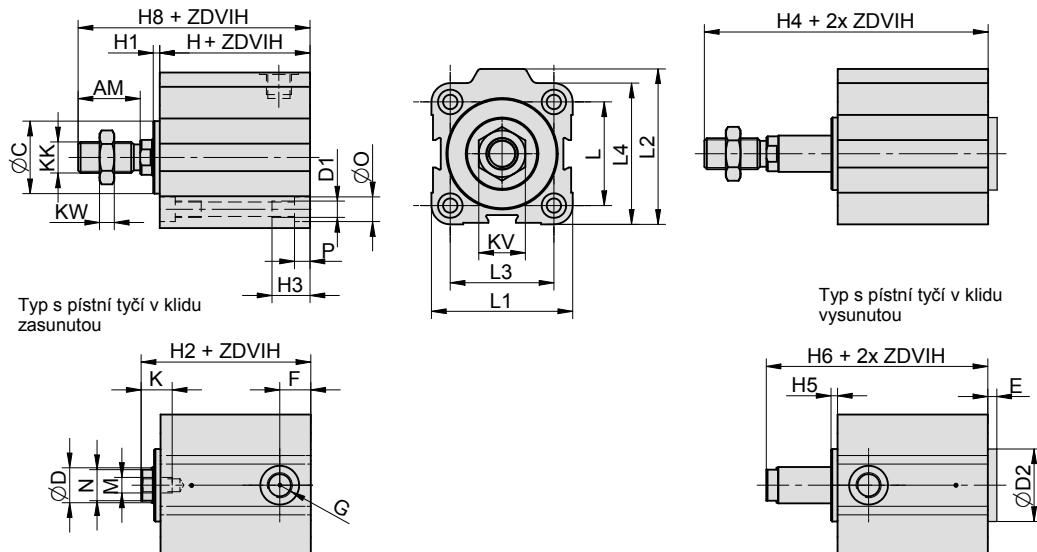
| Průměr pístu |        |
|--------------|--------|
| 020          | 20 mm  |
| 025          | 25 mm  |
| 032          | 32 mm  |
| 040          | 40 mm  |
| 050          | 50 mm  |
| 063          | 63 mm  |
| 080          | 80 mm  |
| 100          | 100 mm |
| 160          | 160 mm |

| Zdvih/sada těsnění |   |
|--------------------|---|
| xxxx               | zdvih v mm<br>např. 0010 =<br>zdvih 10 mm |
| 9999               | sada těsnění                              |

## Provedení / materiály

- čelo/víko: eloxovaný dural
- těleso: tažený duralový profil, tvrdě eloxovaný, u průměru pístu 160 hliníkový odlitek
- pístní tyč: broušená ocelová tyč CK45, povrch tvrdochrom

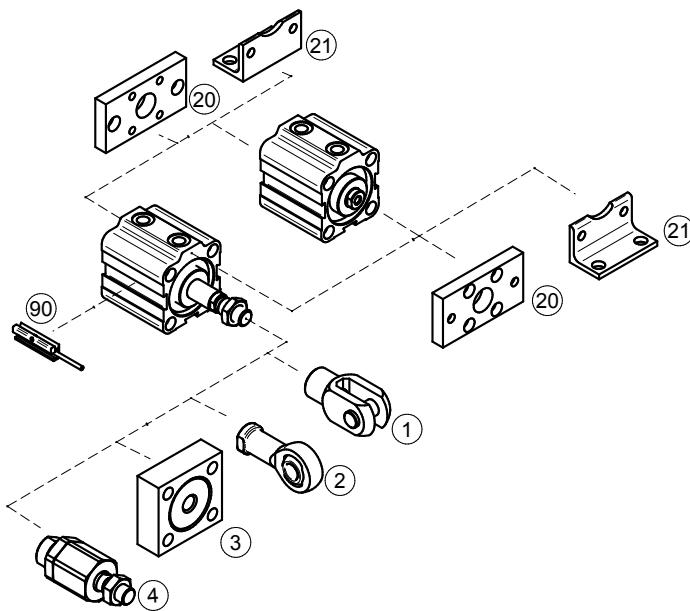
## Rozměry



| <b>Ø</b>    | <b>AM</b> | <b>C</b> | <b>D</b> | <b>D1</b> | <b>D2</b> | <b>E</b> | <b>F</b> | <b>G</b> | <b>H</b> | <b>H1</b> | <b>H2</b> | <b>H3</b> | <b>H4</b> | <b>H5</b> | <b>H6</b> | <b>H8</b> | <b>K</b> | <b>KK</b> | <b>KV</b> | <b>KW</b> | <b>L</b> | <b>L1</b> | <b>L2</b> | <b>L3</b> | <b>L4</b> | <b>M</b> | <b>N</b> | <b>O</b> | <b>P</b> |
|-------------|-----------|----------|----------|-----------|-----------|----------|----------|----------|----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|----------|-----------|-----------|-----------|----------|-----------|-----------|-----------|-----------|----------|----------|----------|----------|
| <b>20</b>   | 20        | 12       | 8        | M5        | 12        | 16       | 9        | M5       | 23,5     | 16        | 44,5      | 15        | 51        | 2,5       | 31        | 64,5      | 8        | M8        | 13        | 6         | 22       | 32        | 35        | 22        | 32        | M5       | 7        | 7        | 5        |
| <b>20M</b>  | 20        | 12       | 8        | M5        | 12        | 16       | 9        | M5       | 41,5     | 16        | 62,5      | 15        | 69        | 2,5       | 49        | 82,5      | 8        | M8        | 13        | 6         | 22       | 32        | 35        | 22        | 32        | M5       | 7        | 7        | 5        |
| <b>25</b>   | 22        | 17       | 10       | M5        | 17        | 12       | 10       | G1/8"    | 26,5     | 11        | 42,5      | 15        | 56        | 2,5       | 34        | 64,5      | 8        | M10x1,25  | 17        | 6         | 28       | 38        | 45        | 26        | 39        | M5       | 8        | 8        | 5        |
| <b>25M</b>  | 22        | 17       | 10       | M5        | 17        | 12       | 10       | G1/8"    | 34,5     | 11        | 50,5      | 15        | 64        | 2,5       | 42        | 72,5      | 8        | M10x1,25  | 17        | 6         | 28       | 38        | 45        | 26        | 39        | M5       | 8        | 8        | 5        |
| <b>32</b>   | 22        | 21       | 12       | M6        | 21        | 12,5     | 11       | G1/8"    | 35       | 12,5      | 52,5      | 18        | 64,5      | 2,5       | 42,5      | 74,5      | 12       | M10x1,25  | 17        | 6         | 36       | 45        | 54        | 32        | 48        | M6       | 10       | 9,5      | 6        |
| <b>32M</b>  | 22        | 21       | 12       | M6        | 21        | 12,5     | 11       | G1/8"    | 45,5     | 15,5      | 63        | 18        | 75        | 2,5       | 53        | 85        | 12       | M10x1,25  | 17        | 6         | 36       | 45        | 54        | 32        | 48        | M6       | 10       | 9,5      | 6        |
| <b>40</b>   | 24        | 28       | 14       | M6        | 28        | 11       | 12       | G1/8"    | 44       | 10,5      | 59,5      | 18        | 75,5      | 2,5       | 51,5      | 83,5      | 12       | M12x1,25  | 19        | 10        | 40       | 55        | 60        | 40        | 55        | M6       | 12       | 9,5      | 6        |
| <b>50</b>   | 32        | 36       | 18       | M8        | 36        | 12       | 13       | G1/8"    | 46       | 12        | 64        | 24        | 86,5      | 2,5       | 54,5      | 96        | 14       | M16x1,5   | 24        | 8         | 50       | 65        | 73        | 50        | 65        | M8       | 16       | 11       | 8        |
| <b>63</b>   | 32        | 48       | 18       | M10       | 48        | 7        | 14,5     | G1/8"    | 46       | 7         | 59        | 24,5      | 87,5      | 3,5       | 55,5      | 91        | 14       | M16x1,5   | 24        | 8         | 62       | 80        | 88        | 62        | 80        | M8       | 16       | 14       | 8,5      |
| <b>63M</b>  | 32        | 48       | 18       | M10       | 48        | 7        | 14,5     | G1/8"    | 50       | 7         | 63        | 24,5      | 91,5      | 3,5       | 59,5      | 95        | 14       | M16x1,5   | 24        | 8         | 62       | 80        | 88        | 62        | 80        | M8       | 16       | 14       | 8,5      |
| <b>80</b>   | 43        | 54       | 22       | M10       | 54        | 8,5      | 16,5     | G1/4"    | 50       | 8,5       | 64,5      | 24,5      | 102,5     | 3,5       | 59,5      | 107,5     | 17       | M20x1,5   | 30        | 9         | 82       | 100       | 110       | 82        | 100       | M10      | 19       | 14       | 8,5      |
| <b>80M</b>  | 43        | 54       | 22       | M10       | 54        | 8,5      | 16,5     | G1/4"    | 57       | 8,5       | 71,5      | 24,5      | 109,5     | 3,5       | 66,5      | 114,5     | 17       | M20x1,5   | 30        | 9         | 82       | 100       | 110       | 82        | 100       | M10      | 19       | 14       | 8,5      |
| <b>100</b>  | 43        | 60       | 22       | M12       | 60        | 7        | 20       | G1/4"    | 57       | 7         | 70        | 29        | 112       | 6         | 69        | 113       | 20       | M20x1,5   | 30        | 9         | 103      | 124       | 134       | 103       | 124       | M12      | 19       | 17       | 11       |
| <b>100M</b> | 43        | 60       | 22       | M12       | 60        | 7        | 20       | G1/4"    | 61       | 7         | 74        | 29        | 116       | 6         | 73        | 117       | 20       | M20x1,5   | 30        | 9         | 103      | 124       | 134       | 103       | 124       | M12      | 19       | 17       | 11       |
| <b>160</b>  | 72        | 110      | 40       | M20       | -         | -        | 22,5     | G3/8"    | 96       | -         | 113       | 45        | -         | -         | -         | 185       | 25       | M36x2     | 50        | 18        | 154      | 200       | 210       | 154       | 200       | M16      | 36       | 26       | 21       |

Poznámka: M za průměrem označuje válec s magnetickým pístem.

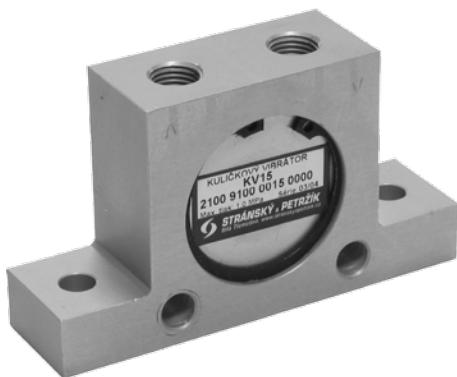
## Upínací příslušenství



### Upínací příslušenství ... viz strana

- |    |                                      |         |
|----|--------------------------------------|---------|
| 1  | Vidlice na pístní tyč                | ... 4-2 |
| 2  | Oko na pístní tyč výkyvné v prostoru | ... 4-3 |
| 3  | Příruba na pístní tyč                | ... 4-2 |
| 4  | Kulová spojka na pístní tyč          | ... 4-3 |
| 20 | Příruba                              | ... 4-6 |
| 21 | Patka                                | ... 4-5 |
| 90 | Snímač polohy ... 3-2, 3-4, 3-6, 3-8 |         |

# PNEUMATICKÁ OTŘESOVÁ ZAŘÍZENÍ KULIČKOVÝ VIBRÁTOR



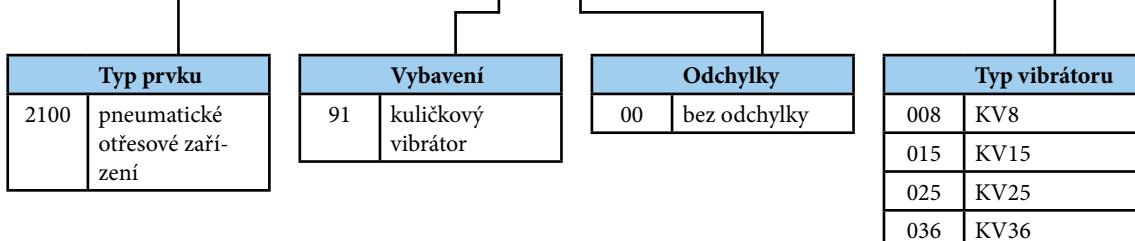
Vibrátor kuličkový se používá pro uvolnění sypkého materiálu, který přilnul na stěny potrubí či násypek. Je možné jej použít pro takové materiály, které se intenzivním setrásáním nezhutnoují; v takovém případě je nutné použít pneumatické oklepávací kladivo.

|                  |                          |
|------------------|--------------------------|
| Pracovní tlak    | 0,6 MPa                  |
| Minimální tlak   | 0,2 MPa                  |
| Maximální tlak   | 1,0 MPa                  |
| Pracovní teplota | -20°C až +80°C           |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch |

| Typ   | KV8   | KV15  | KV25  | KV36  |
|---|-------|-------|-------|-------|
| Průměr kuličky [mm]   | 8     | 15    | 25    | 36    |
| Závitové přípoje  | G1/4" | G1/4" | G1/4" | G3/8" |
| Hmotnost [kg]   | 0,4   | 0,5   | 0,7   | 1,6   |
| Doporučená jmenovitá světlost přívodu stlačeného vzduchu [mm] | 8     | 10    | 10    | 12    |
| Minimální utahovací moment upevňovacích šroubů [Nm]           | 10,4  | 25    | 25    | 51    |

## Objednací kódy

2100 91 0 00 025 0000



## Poznámky k instalaci a provozu

Při instalaci je nutné dodržet minimální utahovací moment upevňovacích šroubů (hodnoty viz tabulka výše). Upevňovací šrouby nejsou součástí dodávky.

Upevňovací šrouby doporučujeme fixovat pomocí lepidla Loctite 242E nebo podobným.

Správné utažení upevňovacích šroubů je nutné pravidelně kontrolovat, aby nedošlo k jejich uvolnění.

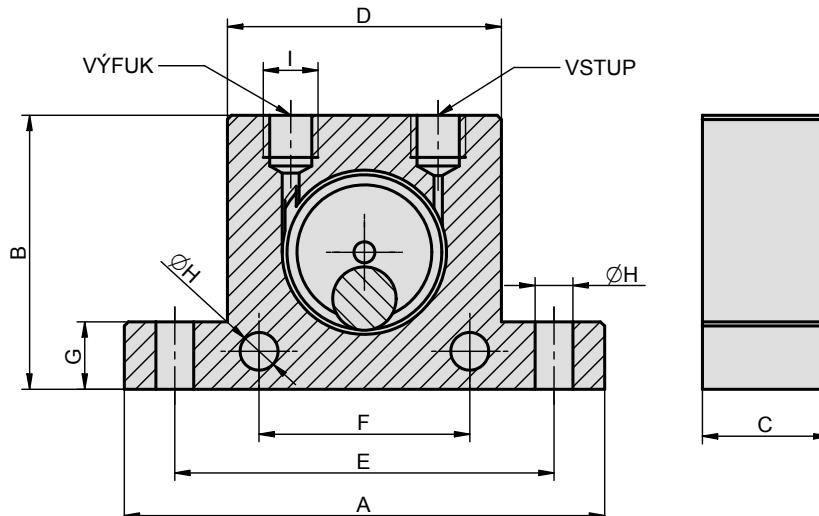
Na výfuk vibrátoru je nutné namontovat tlumič hluku, aby se zabránilo nadměrnému hluku při provozu. Tlumič hluku je nutné udržovat průchodný (čistý), jinak hrozí nebezpečí porušení pláště vibrátoru a nebezpečí úrazu.

Přívod stlačeného vzduchu je nutné připojit do otvoru označeného V (případně VSTUP, IN, nebo 1).

## Provedení / materiály

- těleso a víčka: dural, tvrdě eloxovaný
- kulička: přesná ložisková kulička
- vedení kuličky: kalená ocel

## Rozměry

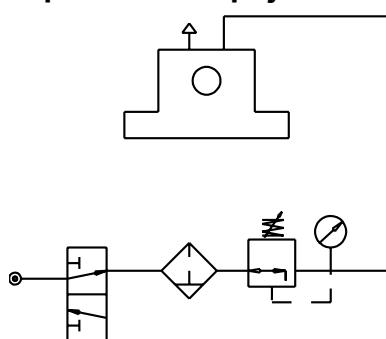


| TYP         | A   | B   | C  | D   | E   | F  | G  | H    | I     | Průměr kuličky |
|-------------|-----|-----|----|-----|-----|----|----|------|-------|----------------|
| <b>KV8</b>  | 86  | 50  | 25 | 50  | 68  | 40 | 12 | 7    | G1/4" | 8              |
| <b>KV15</b> | 114 | 65  | 30 | 65  | 90  | 50 | 15 | 9    | G1/4" | 15             |
| <b>KV25</b> | 123 | 80  | 40 | 80  | 104 | 60 | 15 | 9    | G1/4" | 25             |
| <b>KV36</b> | 160 | 100 | 56 | 100 | 130 | 80 | 20 | 10,5 | G3/8" | 36             |

## Technické parametry

| Typ                      | KV8<br>hodnoty při tlaku [MPa] |       |       | KV15<br>hodnoty při tlaku [MPa] |       |       | KV25<br>hodnoty při tlaku [MPa] |       |       | KV36<br>hodnoty při tlaku [MPa] |      |       |
|--------------------------|--------------------------------|-------|-------|---------------------------------|-------|-------|---------------------------------|-------|-------|---------------------------------|------|-------|
|                          | 0,2                            | 0,4   | 0,6   | 0,2                             | 0,4   | 0,6   | 0,2                             | 0,4   | 0,6   | 0,2                             | 0,4  | 0,6   |
|                          | 24500                          | 31000 | 35000 | 14300                           | 17600 | 20200 | 10100                           | 13200 | 14500 | 7500                            | 9300 | 10300 |
| Frekvence [1/min]        | 180                            | 290   | 370   | 540                             | 820   | 1090  | 1180                            | 2000  | 2420  | 2340                            | 3590 | 4400  |
| Odstředivá síla [N]      | 83                             | 145   | 195   | 122                             | 200   | 280   | 160                             | 280   | 425   | 260                             | 475  | 675   |
| Spotřeba vzduchu [l/min] |                                |       |       |                                 |       |       |                                 |       |       |                                 |      |       |

## Doporučené zapojení



Do obvodu je vhodné zařadit redukční ventil, aby bylo možné regulovat intenzitu vibrací. Pokud bude vibrátor spouštěn jinak než ručně, zařadí se za redukční ventil příslušný rozvaděč typu 2/2, nebo 3/2.

# PNEUMATICKÁ OTŘESOVÁ ZAŘÍZENÍ OKLEPÁVACÍ KLAVIDO



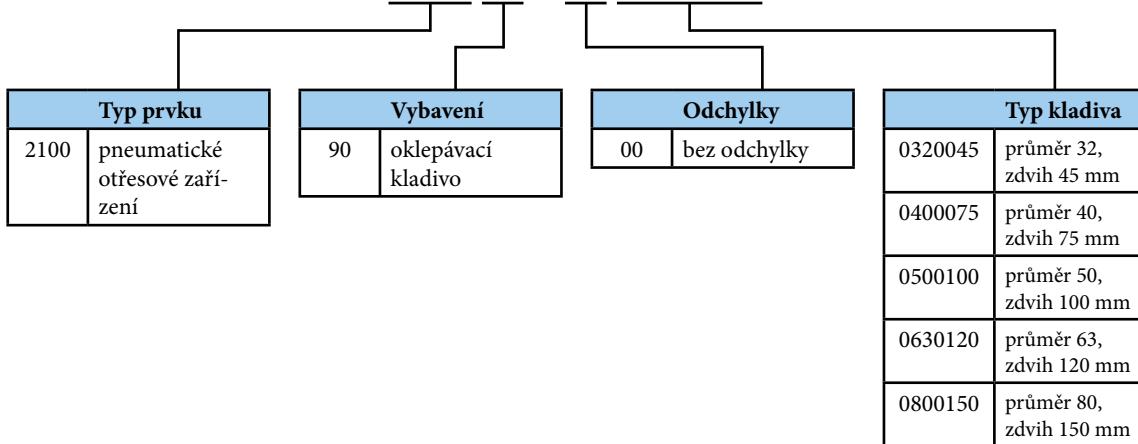
Pneumatické oklepávací kladivo lze použít pro oklepávání potrubí, ve kterém ulpívá sypký materiál. Oproti kuličkovému vibrátoru je vhodné použít kladivo, pokud se materiál při intenzivním setřásání ještě více zhuťuje. V těchto případech se osvědčuje jednotlivé otřesy potrubí kladivem. Oklepávací kladivo se ovládá stejně jako dvojčinný válec. Od průměru pístu 50 mm včetně, mají kladiva seřiditelné tlumení v koncové poloze při zpětném pohybu pístu.

|                  |                          |
|------------------|--------------------------|
| Pracovní tlak    | 0,6 MPa                  |
| Minimální tlak   | 0,2 MPa                  |
| Maximální tlak   | 1,0 MPa                  |
| Pracovní teplota | -20°C až +80°C           |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch |

| Typ                                | OK32 | OK40 | OK50 | OK63 | OK80 |
|------------------------------------|------|------|------|------|------|
| Průměr pístu [mm]                  | 32   | 40   | 50   | 63   | 80   |
| Zdvih [mm]                         | 45   | 75   | 100  | 120  | 150  |
| Hmotnost pístu [kg]                | 0,2  | 0,4  | 1    | 2,3  | 4    |
| Doporučená světlost připojení [mm] | 8    | 8    | 10   | 10   | 10   |
| Doporučený průtok [NL/min]         | 900  | 900  | 1600 | 1600 | 2200 |
| Impuls síly [Ns]                   | 1,7  | 3,5  | 8    | 15   | 30   |
| Kinetická energie [Nm]             | 7    | 14   | 32   | 60   | 100  |

## Objednací kódy

2100 90 0 00 0500100



## Poznámky k instalaci a provozu

Upevňovací šrouby doporučujeme fixovat pomocí lepidla Loctite 242E nebo podobným.

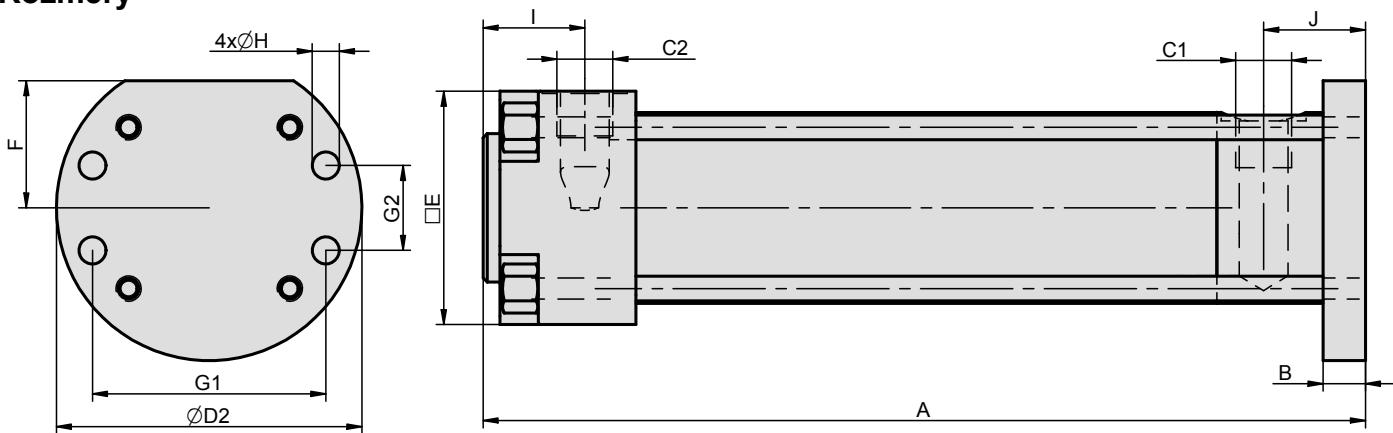
Správné utažení upevňovacích šroubů je nutné pravidelně kontrolovat, aby nedošlo k jejich uvolnění.

Na výfuk při úderu doporučujeme namontovat rychloodvzdušňovací ventil, aby se nesnížovala účinnost kladiva

## Provedení / materiály

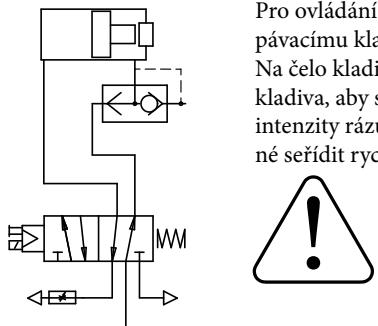
- píruba: pozinkovaná ocel
- viko: hliníkový odlitek
- těleso: tažená duralová trubka, tvrdě eloxovaná
- píst: ocel

## Rozměry



| $\varnothing$ | A   | B  | C1    | C2    | D2  | E  | F  | G1  | G2 | H    | I  | J  |
|---------------|-----|----|-------|-------|-----|----|----|-----|----|------|----|----|
| 32            | 180 | 8  | G1/4" | G1/4" | 69  | 48 | 28 | 50  | 18 | 6,4  | 26 | 22 |
| 40            | 208 | 10 | G1/4" | G1/4" | 72  | 55 | 30 | 55  | 20 | 6,4  | 24 | 24 |
| 50            | 274 | 12 | G3/8" | G3/8" | 98  | 65 | 40 | 70  | 30 | 8,4  | 20 | 34 |
| 63            | 332 | 15 | G3/8" | G3/8" | 119 | 75 | 45 | 85  | 40 | 10,5 | 20 | 38 |
| 80            | 368 | 20 | G3/8" | G3/8" | 138 | 95 | 55 | 100 | 50 | 13   | 20 | 38 |

## Doporučené zapojení

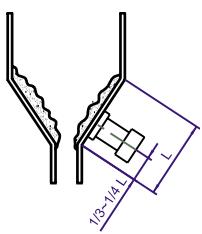


Pro ovládání oklepávacího kladiva je vhodné použít rozvaděč 5/2. Rozvaděč by měl být umístěn co nejbliže oklepávacímu kladivu, ale doporučujeme jej upevnit tak, aby se na něj nepřenášely otresy způsobené údery kladiva. Na čelo kladiva s přírubou doporučujeme použít rychloodvzdušňovací ventil (namontovaný rovnoběžně s osou kladiva, aby se na rychloodvzdušňovací ventil s tlumičem hluku nepřenášely rázy), aby nedocházelo k utlumení intenzity rázu. Při návratu pístu je vhodné umístit na výstup z rozvaděče tlumič hluku se škrzením, aby bylo možné seřídit rychlosť návratu kladiva do výchozí polohy tak, aby při tomto pohybu nevznikaly rázy.

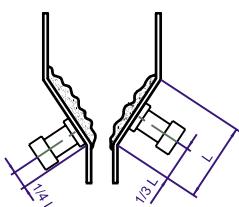
**Pozor:** oklepávací kladivo je konstruováno pro vytváření rázů pouze pohybem pístu směrem k čelu s přírubou! V žádném případě nedovolte, aby rázy vznikaly i pohybem pístu do výchozí polohy! Mohlo by tak dojít k trvalému poškození víka kladiva!

## Příklady montáže

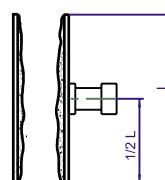
Instalace jednoho kladiva na násypku



Instalace dvou kladiv na násypku  
(vzdálenosti kladiv od okraje by měly být různé)



Instalace jednoho kladiva na potrubí



# PNEUMATICKÁ OTŘESOVÁ ZAŘÍZENÍ OKLEPÁVACÍ KLADIVO PRUŽINOVÉ



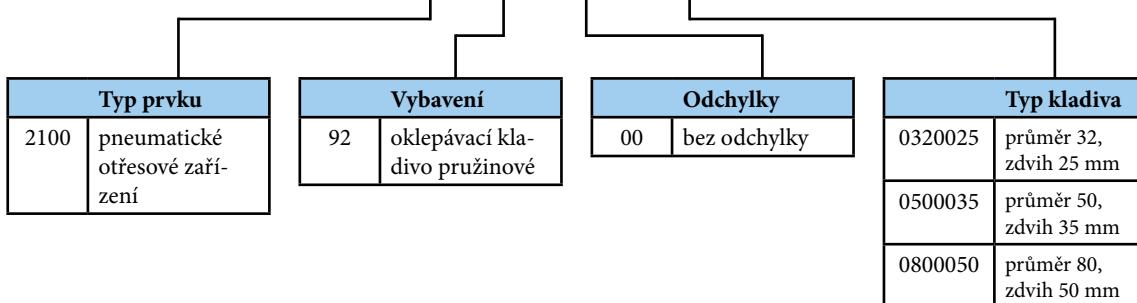
Pneumatické oklepávací kladivo lze použít pro oklepávání potrubí, ve kterém ulpívá sypký materiál. Oproti kuličkovému vibrátoru je vhodné použít kladivo, pokud se materiál při intenzivním setřásání ještě více zhubňuje. V těchto případech se osvědčují jednotlivé otřesy potrubí kladivem. Přivedením stlačeného vzduchu se předepne pružina a odvětráním přívodu dojde k úderu. Tento systém se osvědčí tak, kde není dostatečný průtok pro nasazení standardních oklepávacích kladiv bez pružin.

|                  |                          |
|------------------|--------------------------|
| Pracovní tlak    | 0,6 MPa                  |
| Minimální tlak   | 0,4 MPa                  |
| Maximální tlak   | 1,0 MPa                  |
| Pracovní teplota | -20°C až +80°C           |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch |

| Typ                    | OKP32 | OKP50 | OKP80 |
|------------------------|-------|-------|-------|
| Průměr pístu [mm]      | 32    | 50    | 80    |
| Zdvih [mm]             | 25    | 35    | 50    |
| Hmotnost pístu [kg]    | 0,16  | 0,75  | 2,60  |
| Impuls síly [Ns]       | 1,5   | 7     | 20    |
| Kinetická energie [Nm] | 6,5   | 28    | 75    |

## Objednací kódy

2100 92 0 00 0500035



## Poznámky k instalaci a provozu

Upevňovací šrouby doporučujeme fixovat pomocí lepidla Loctite 242E nebo podobným.

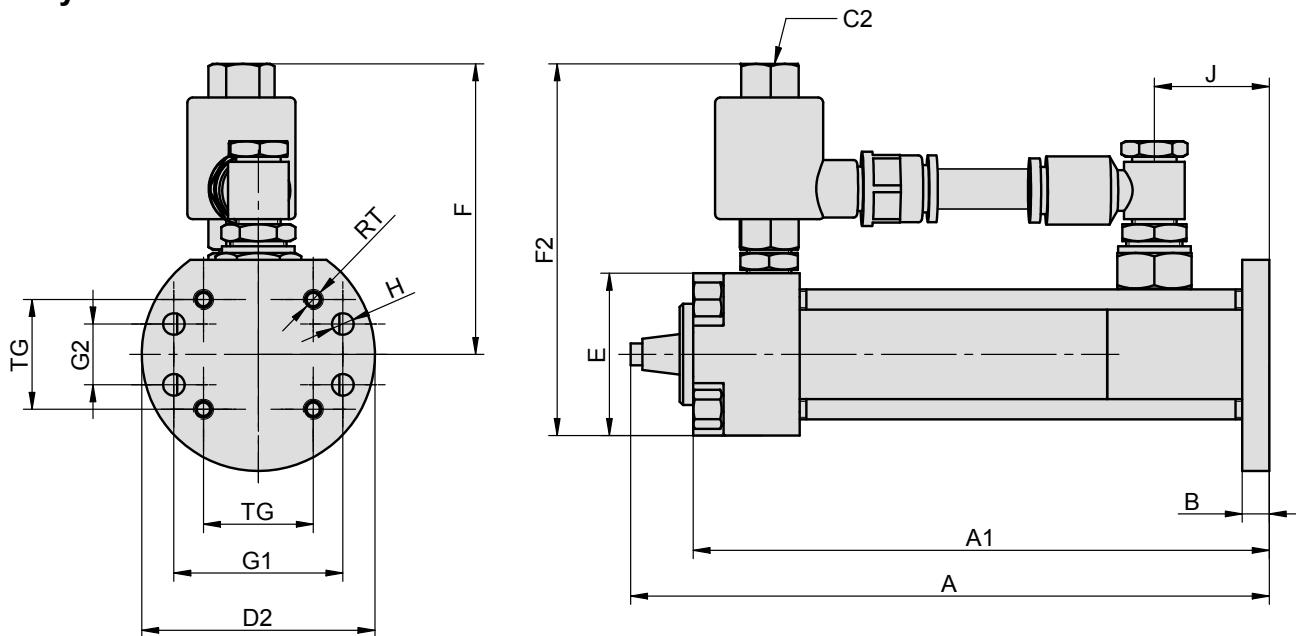
Správné utažení upevňovacích šroubů je nutné pravidelně kontrolovat, aby nedošlo k jejich uvolnění.

Rychloodvzdušňovací ventil a propojení komor je součástí dodávky, stlačený vzduch se přivádí do rychloodvzdušňovacího ventilu.

## Provedení / materiály

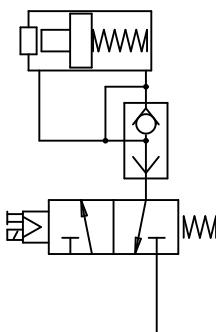
- píruba: pozinkovaná ocel
- viko: hliníkový odlitek
- těleso: tažená duralová trubka, tvrdě eloxovaná
- píst: ocel

## Rozměry



| $\emptyset$ | A   | A1  | B  | C2    | D2  | E  | F   | F2  | G1  | G2 | J  | H   | RT  | TG   |
|-------------|-----|-----|----|-------|-----|----|-----|-----|-----|----|----|-----|-----|------|
| 32          | 189 | 171 | 8  | G1/4" | 69  | 48 | 86  | 110 | 50  | 18 | 34 | 6,4 | M6  | 32,5 |
| 50          | 267 | 250 | 12 | G3/8" | 98  | 65 | 96  | 128 | 70  | 30 | 44 | 8,4 | M8  | 46,5 |
| 80          | 343 | 309 | 20 | G1/2" | 150 | 94 | 126 | 173 | 110 | 60 | 58 | 13  | M10 | 72   |

## Doporučené zapojení



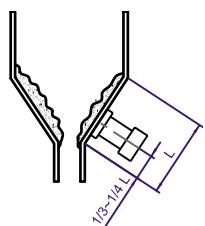
Pro ovládání oklepávacího kladiva je možné použít rozvaděč 3/2. Účinnost kladiva není závislá na vzdálenosti od rozvaděče. Doporučujeme upevnit rozvaděč tak, aby se na něj nepřenášely otřesy způsobené údery kladiva.



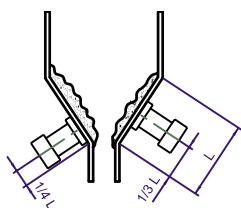
**Pozor:** oklepávací kladivo je konstruováno pro vytváření rázů pouze pohybem pístu směrem k čelu s přírubou! V žádném případě nedovolte, aby rázy vznikaly i pohybem pístu do výchozí polohy! Mohlo by tak dojít k trvalému poškození víka kladiva nebo pružiny!

## Příklady montáže

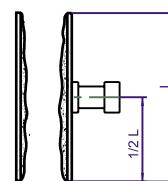
Instalace jednoho kladiva na násypku



Instalace dvou kladiv na násypku  
(vzdálenosti kladiv od okraje by měly být různé)



Instalace jednoho kladiva na potrubí



# PNEUMATICKÁ OTŘESOVÁ ZAŘÍZENÍ VZDUCHOVÉ DĚLO



Vzduchové dělo se používá na podpoření volného toku materiálu v zásobnících a silech. Objem zásobníku vzduchového děla prudce expanduje do prostoru s blokovaným materiálem. Tento výstřel uvolní materiál, který pak proudí normálním způsobem.

|                  |                          |
|------------------|--------------------------|
| Pracovní tlak    | 0,6 MPa                  |
| Minimální tlak   | 0,2 MPa                  |
| Maximální tlak   | 1,0 MPa                  |
| Pracovní teplota | -25°C až +90°C           |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch |

| Typ - objem                        | 2 litry  | 8 litrů   |
|------------------------------------|----------|-----------|
| Závitové přípoje                   | G3/8"    | G1/2"     |
| Hmotnost [kg]                      | 10       | 33        |
| Minimální utahovací moment [Nm]    | 25       | 100       |
| Doporučená světlosť připojení [mm] | 8        | 10        |
| Doporučený průtok [NL/min]         | 600      | 1100      |
| Maximální počet aktivací za minutu | 10       | 8         |
| Přírubový spoj                     | DN20 PN6 | DN50 PN16 |

## Objednací kódy

| Typ - objem             | Objednací kód       |
|-------------------------|---------------------|
| Vzduchové dělo, 2 litry | 4500 2608 4406 0002 |
| Vzduchové dělo, 8 litrů | 4500 2608 4406 0001 |

## Poznámky k instalaci a provozu

Upevňovací šrouby doporučujeme fixovat pomocí lepidla Loctite 242E nebo podobným.

Správné utažení upevňovacích šroubů je nutné pravidelně kontrolovat, aby nedošlo k jejich uvolnění.

Rychloodyzdušňovací ventil je součástí dodávky, stlačený vzduch se přivádí do rychloodyzdušňovacího ventili.

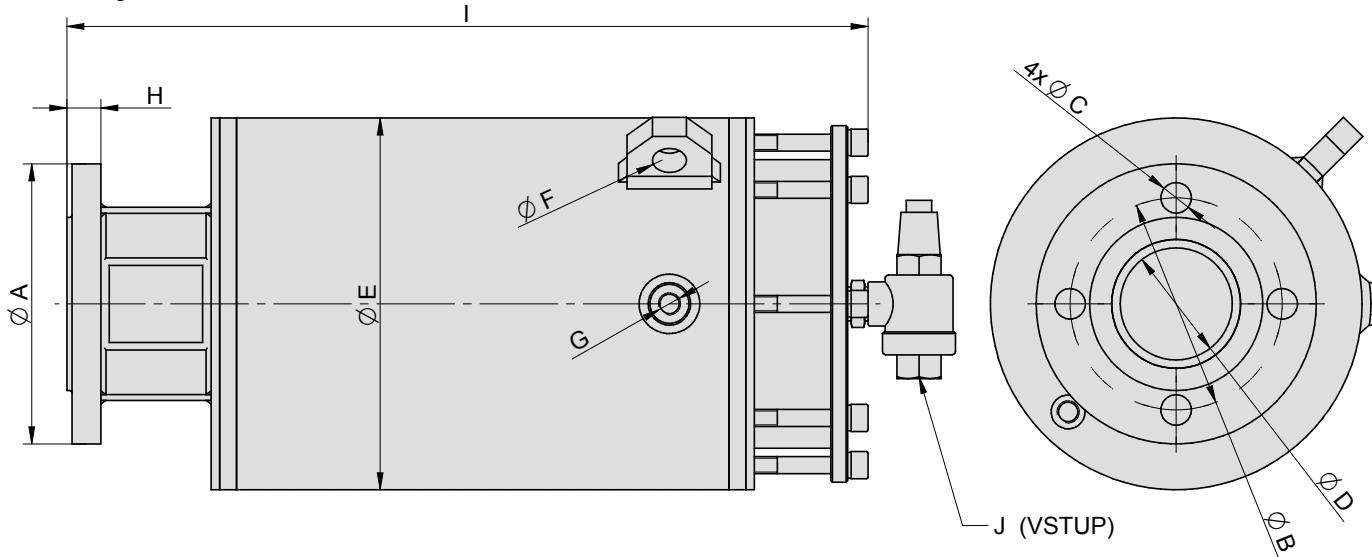
Připevnění děla k násypce se musí jistit ocelovým lankem.

Instalace musí být provedena v souladu s návodem k použití.

## Provedení / materiály

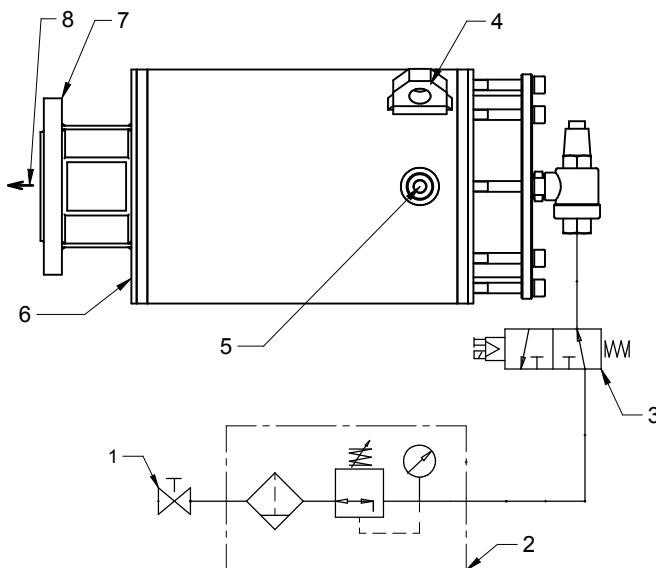
- plášť, víko: ocel, základní nátěr
- trubka: tažená duralová trubka
- píst: plast
- těsnění: NBR

## Rozměry



| Objem   | A   | B   | C  | D  | E   | F  | G     | H  | I   | J     |
|---------|-----|-----|----|----|-----|----|-------|----|-----|-------|
| 2 litry | 90  | 65  | 11 | 20 | 133 | 12 | G1/4" | 14 | 367 | G3/8" |
| 8 litrů | 165 | 125 | 18 | 66 | 219 | 20 | G1/4" | 20 | 472 | G1/2" |

## Doporučené zapojení

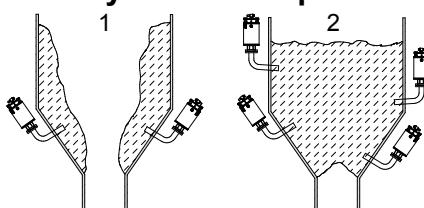


Pro ovládání vzduchového děla je možné použít rozvaděč 3/2. Účinnost děla není závislá na vzdálenosti od rozvaděče. Doporučujeme upevnit rozvaděč tak, aby se na něj nepřenášely otřesy způsobené údery dělem.

| Pozice | Popis  |
|--------|--|
| 1*     | uzavírací armatura (ventil)                            |
| 2*     | filtr s redukčním ventilem                             |
| 3*     | rozvaděč 3/2 v klidu otevřený (NO)                     |
| 4      | oko pro uchycení děla k násypce pomocí ocelového lanka |
| 5      | zátka G1/4" - příprava např. pro manometr              |
| 6      | odkalovací šroub                                       |
| 7      | přírubový spoj   |
| 8      | směr výstrelu  |

Položky označené hvězdičkou (\*) nejsou součástí dodávky, objednávají se zvlášť podle konkrétních požadavků.

## Příklady montáže a použití



V zásobnicích, násypkách, silech a pod. se můžeme setkat se čtyřmi nejběžnějšími problémy při přerušení volného toku materiálu, tak jak je znázorněno na obrázcích vlevo. Mějte prosím na paměti, že tyto obrázky jsou pouze ilustrativní a že problémů může nastat více v závislosti na konkrétních podmínkách.

### 1) Ulpění materiálu

Materiál ulpí na stěnách násypky, sníží se volný tok, vzniká možnost smíšení s novým materiálem v případě, že se usazený materiál uvolní ze stěn násypky.

### 2) Vzpříčení materiálu

Zablokování výstupu z násypky má za následek přerušení výroby, je to běžný jev v případě, že se jedná o jemný materiál s vysokou vlhkostí.

### 3) Vytvoření díry

Extrémní případ ulpění materiálu, sníží se volný tok, doplnit je možné pouze malé množství materiálu. Následkem je přerušení výroby. Některá řešení jako např. přivádění vysokotlakých vibrací může mít za následek uvolnění velkých kusů materiálu, které zablokují výstup.

### 4) Vytvoření klenby

Jedná se o typ vzpříčení materiálu ve větších výškách. Vytvoří se velmi nebezpečná situace pro obsluhu, která se snaží uvolnit vzpříčený materiál, může dojít i k poškození násypky, dochází k přerušení výroby.



Pneumatické kyvně-přímočaré upínky se používají pro různé druhy upínání. Díky konstrukci je zakládání materiálu pro upnutí snadné, protože upínací palec se během upínání otočí nad materiál a následně upne. Na výběr jsou různé úhly kyvů, nebo jen přímočarý pohyb. Upínky mohou mít magnetický pist pro bezkontaktní snímání polohy.

Více informací jako např. technické parametry a rozměry najdete na našich internetových stránkách [www.stranskyapetrzik.cz](http://www.stranskyapetrzik.cz) nebo v katalogu na CD.

|                  |                          |
|------------------|--------------------------|
| Pracovní tlak    | 0,6 MPa                  |
| Minimální tlak   | 0,1 MPa                  |
| Maximální tlak   | 1,0 MPa                  |
| Pracovní teplota | -5°C až +60°C            |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch |

| Průměr pistu [mm]                          | 25     | 32      | 40      | 50      | 63      |
|--|--------|---------|---------|---------|---------|
| Upínací síla při 0,6 MPa [N]               | 200    | 360     | 630     | 980     | 1680    |
| Zdvih upnutí - standard / prodloužený [mm] | 13 / - | 15 / 30 | 15 / 30 | 17 / 34 | 17 / 34 |
| Zdvih při kyvu [mm]                        | 9      | 11      | 11      | 13      | 13      |

## Objednací kódy

P MTAD 32 M CW 90 FC B

| Typ upínky |   |
|------------|---|
| MTAS       | s jednostranným palcem                    |
| MTASL      | s jednostranným palcem, prodloužený zdvih |
| MTAD       | s oboustranným palcem                     |
| MTADL      | s oboustranným palcem, prodloužený zdvih  |

\*) Pouze pro typ MTAS a MTASL

| Průměr pistu |       |
|--------------|-------|
| 25*          | 25 mm |
| 32           | 32 mm |
| 40           | 40 mm |
| 50           | 50 mm |
| 63           | 63 mm |

\*) Pouze pro typ MTAD a MTAS

| Provedení |                        |
|-----------|------------------------|
|           | bez magnetického pistu |
| M*        | s magnetickým pistem   |

| Úhel kyvu |          |
|-----------|----------|
| 90        | 90°      |
| 0         | bez kyvu |
| 45        | 45°      |
| 60        | 60°      |

| Upínací palec |             |
|---------------|-------------|
|               | standardní  |
| B             | prodloužený |

### Směr kyvu

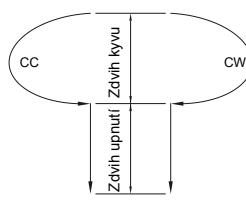
|    |                              |
|----|------------------------------|
| CW | ve směru hodinových ruček    |
| CC | proti směru hodinových ruček |

### Upnutí

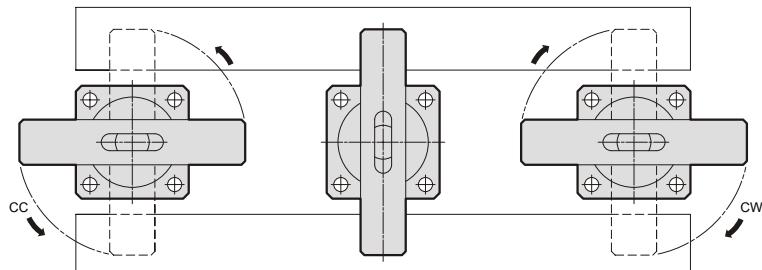
|        |   |
|--------|---|
| spodní |   |
| FC*    | spodní se škrticím ventilem (řídí rychlosť upínání) |
| FA*    | horní   |

\*) Pouze pro provedení bez magnetického pistu

### Znázornění zdvihu



### Upínání s oboustranným palcem

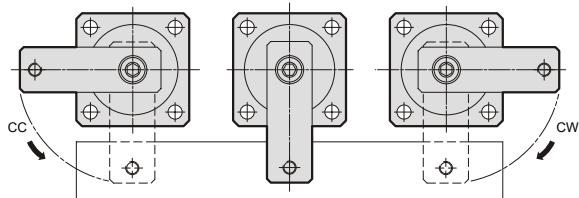


Více informací jako např. technické parametry a rozměry najdete na našich internetových stránkách [www.stranskyapetrzik.cz](http://www.stranskyapetrzik.cz)



V případě požadavku na snímání polohy, kontaktujte prosím naše technické oddělení

### Upínání s jednostranným palcem





Pneumatické přímočaré upínky se používají pro různé druhy upínání. Upínky je možné namontovat na libovolný upínací mechanismus. Upínky mohou mít magnetický píst pro bezkontaktní snímání polohy a jsou standardně vybaveny nastavitelným tlumením v koncových polohách.

Více informací jako např. technické parametry a příslušenství najdete na našich internetových stránkách [www.stranskyapetrzik.cz](http://www.stranskyapetrzik.cz) nebo v katalogu na CD.

|                  |                          |
|------------------|--------------------------|
| Pracovní tlak    | 0,6 MPa                  |
| Minimální tlak   | 0,05 MPa                 |
| Maximální tlak   | 1,0 MPa                  |
| Pracovní teplota | -5°C až +60°C            |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch |

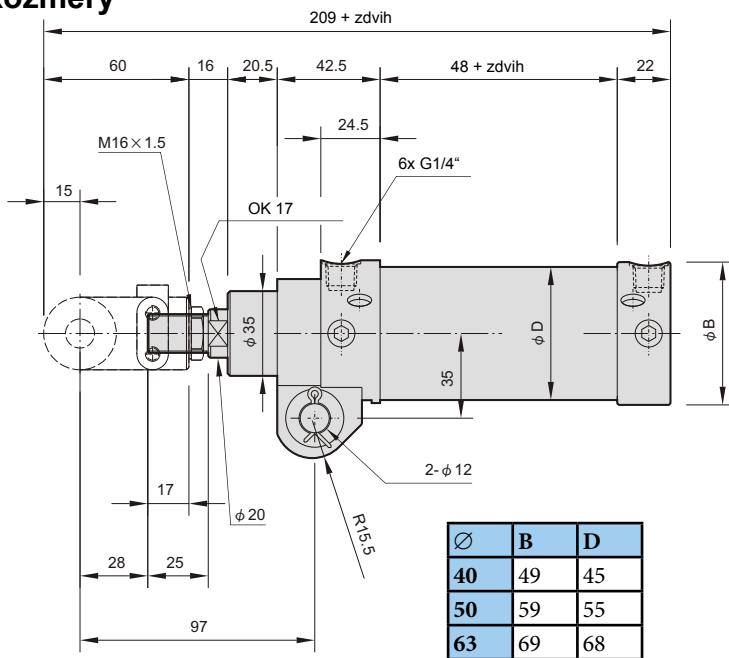
| Průměr pístu [mm]                               | 40  | 50   | 63   |
|---|---|------|------|
| Vysouvací síla při 0,6 MPa [N]                  | 754   | 1178 | 1870 |
| Zasouvací síla při 0,6 MPa [N]                  | 565   | 990  | 1682 |
| Závitové přípoje                                | 3x G1/4" na čele a 3x G1/4" na víku, vždy pootočené o 45° |      |      |
| Maximální zdvih [mm]                            | 150   | 150  | 150  |
| Rozsah pracovní rychlosti [mm.s <sup>-1</sup> ] | 50 až 500   |      |      |

## Objednací kódy

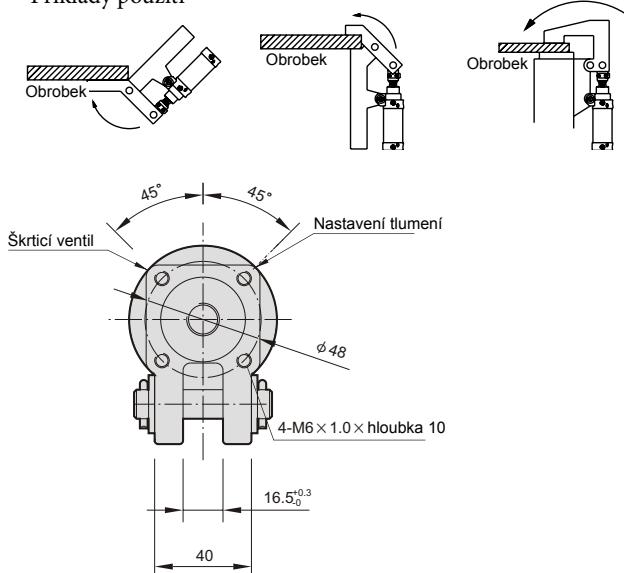
P MCKA 40 100 M A

| Typ upínky     | Průměr pístu | Zdvih        | Magnet       | Vybavení                                     |
|----------------|--------------|--------------|--------------|--|
| MCKA dvojčinná | 40   40 mm   | 50   50 mm   | bez magnetu  | s oboustranným tlumením v koncových polohách |
|                | 50   50 mm   | 75   75 mm   | M s magnetem | A se škrticím ventilem                       |
|                | 63   63 mm   | 100   100 mm |              |  |
|                |              | 125   125 mm |              |  |
|                |              | 150   150 mm |              |  |

## Rozměry



## Příklady použití

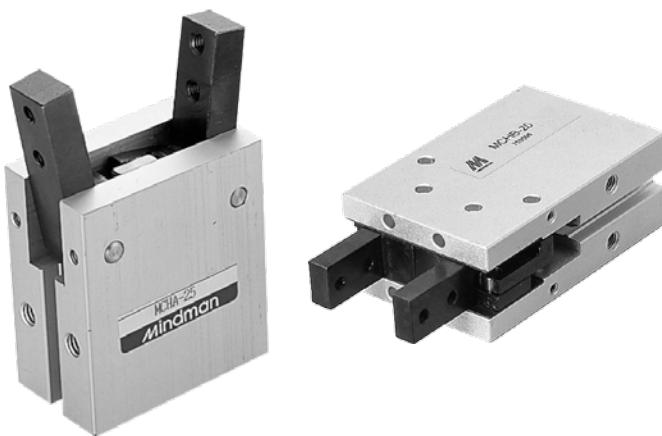


## Provedení / materiály

- příruba: uhlíková ocel
- víko: hliníková slitina
- těleso: hliníková slitina
- pístní tyč: uhlíková ocel

 V případě požadavku na snímání polohy, je možné použít snímače řady KT-21 s objímkou PAB - podrobnosti najdete na straně 3-2

# PNEUMATICKÁ ÚHLOVÁ A PARALELNÍ CHAPADLA ŘADY MCHA A MCHB



Pneumatická chapadla se používají pro přesnou manipulaci s předměty v automatizovaných procesech. Na výběr je úhlové nebo paralelní rozevírání prstů, což umožňuje uchopovat předměty s různými tvary. Velký rozsah velikostí zaručuje použití i pro těžké předměty. Chapadla jsou standardně vybavena magnetickým pístem pro bezkontaktní snímání polohy

Více informací najdete na našich internetových stránkách [www.stranskyapetrzik.cz](http://www.stranskyapetrzik.cz) nebo v katalogu na CD.

|                  |                          |
|------------------|--------------------------|
| Pracovní tlak    | 0,5 MPa                  |
| Minimální tlak   | 0,15 MPa                 |
| Maximální tlak   | 0,7 MPa                  |
| Pracovní teplota | -5°C až +60°C            |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch |

| Průměr pístu [mm]   | 12         | 16        | 20        | 25      | 32         |
|---|------------|-----------|-----------|---------|------------|
| Úchopná síla při 0,5 MPa [N] pro řadu MCHA při zavírání / otevření* | 5,5 / 7    | 12,5 / 17 | 24 / 32,5 | 48 / 62 | 86 / 114,5 |
| Rozsah úhlů natočení prstů pro řadu MCHA [°]                        | -10 až +30 |           |           |         |            |
| Úchopná síla při 0,5 MPa [N] pro řadu MCHB při zavírání / otevření* | 8 / 5      | 24 / 18   | 47 / 35   | 75 / 60 | 100 / 85   |
| Zdvih prstů pro řadu MCHB [mm]                                      | 6          | 8         | 12        | 14      | 16         |
| Závitové přípoje  | M3         | M5        | M5        | M5      | M5         |
| Maximální frekvence uchopování [počet cyklů za minutu]              | 180        |           |           |         |            |
| Maximální délka prstu chapadla [mm]                                 | 30         | 40        | 60        | 70      | 85         |

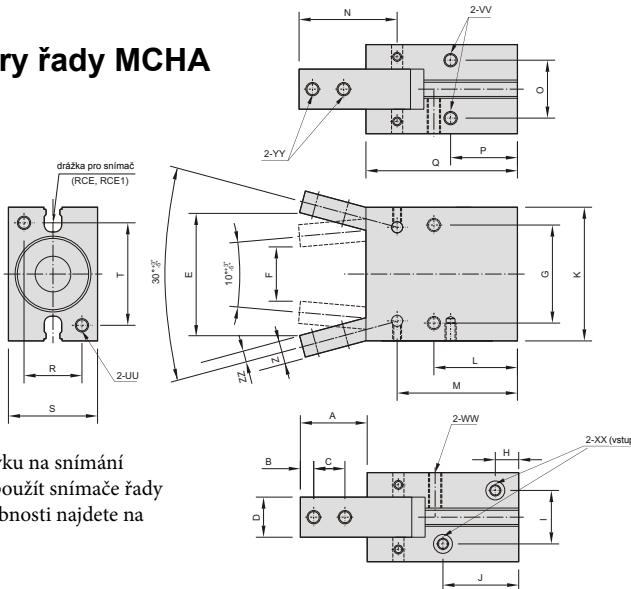
\*) Při délce prstu 30 mm

## Objednací kódy

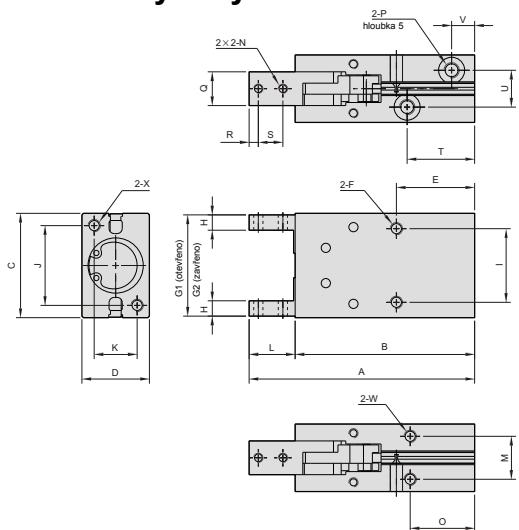
### P MCHA 20

| Typ chapadla |           | Průměr pístu |
|--------------|-----------|--------------|
| MCHA         | úhlové    | 12 12 mm     |
|              |           | 16 16 mm     |
|              |           | 20 20 mm     |
|              |           | 25 25 mm     |
| MCHB         | paralelní | 32 32 mm     |

## Rozměry řady MCHA



## Rozměry řady MCHB



Tabulka rozměrů pro řadu MCHA

| $\emptyset$ | A    | B | C  | D  | E    | F  | G  | H    | I    | J    | K  | L    | M    | N    | O    | P    | Q    | R  | S  | T  | UU | VV | WW | XX | YY | Z   | ZZ |
|-------------|------|---|----|----|------|----|----|------|------|------|----|------|------|------|------|------|------|----|----|----|----|----|----|----|----|-----|----|
| 12          | 15,4 | 3 | 6  | 7  | 26,3 | 9  | 20 | 7,5  | 10,2 | 23,5 | 28 | 20   | 32,9 | 21,5 | 10,2 | 16   | 39   | 10 | 16 | 22 | M3 | M3 | M3 | M3 | 5  | 2,5 |    |
| 16          | 17,5 | 3 | 8  | 9  | 31,1 | 14 | 24 | 7,5  | 12   | 22   | 34 | 22,5 | 35   | 25   | 14   | 18   | 42,5 | 14 | 22 | 26 | M4 | M4 | M4 | M5 | 3  | 3   |    |
| 20          | 22   | 4 | 10 | 12 | 40,1 | 18 | 30 | 8    | 13   | 25   | 45 | 25   | 39,5 | 32,5 | 16   | 19   | 50   | 16 | 26 | 35 | M5 | M5 | M5 | M4 | 7  | 3,5 |    |
| 25          | 26   | 5 | 12 | 14 | 47,9 | 21 | 36 | 8,5  | 18   | 28   | 52 | 28,5 | 45,5 | 38,5 | 20   | 21,5 | 58   | 20 | 32 | 40 | M6 | M6 | M6 | M5 | 9  | 4   |    |
| 32          | 30   | 6 | 14 | 18 | 55,1 | 24 | 44 | 10,5 | 24   | 34   | 60 | 37,5 | 54   | 44   | 26   | 30   | 68   | 26 | 40 | 46 | M6 | M6 | M6 | M5 | 10 | 5   |    |

Tabulka rozměrů pro řadu MCHB

| $\emptyset$ | A     | B    | C  | D  | E    | F        | G1 | G2 | H  | I  | J  | K  | L  | M  | N  | O  | P  | Q  | R | S  | T  | U    | V    | W        | X        |
|-------------|-------|------|----|----|------|----------|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|---|----|----|------|------|----------|----------|
| 12          | 63,5  | 50,5 | 28 | 16 | 20   | M3 hl.5  | 27 | 21 | 4  | 18 | 17 | 10 | 13 | 10 | M3 | 16 | M3 | 7  | 3 | 6  | 23 | 10,2 | 7,5  | M3 hl.5  | M3 hl.5  |
| 16          | 73,5  | 58,5 | 34 | 22 | 25,5 | M4 hl.11 | 33 | 25 | 5  | 24 | 26 | 14 | 15 | 14 | M3 | 21 | M5 | 11 | 3 | 8  | 22 | 12   | 7,5  | M4 hl.7  | M4 hl.7  |
| 20          | 88,5  | 69,5 | 45 | 26 | 25   | M5 hl.8  | 44 | 32 | 6  | 30 | 35 | 16 | 19 | 16 | M4 | 19 | M5 | 12 | 4 | 10 | 26 | 13   | 8    | M5 hl.8  | M5 hl.8  |
| 25          | 102,5 | 78,5 | 52 | 32 | 28   | M6 hl.10 | 51 | 37 | 8  | 36 | 40 | 20 | 24 | 20 | M5 | 22 | M5 | 14 | 5 | 12 | 29 | 18   | 8,5  | M6 hl.10 | M6 hl.10 |
| 32          | 120,5 | 90,5 | 60 | 40 | 34   | M6 hl.10 | 59 | 43 | 10 | 44 | 46 | 24 | 30 | 26 | M6 | 26 | M5 | 20 | 7 | 15 | 35 | 24   | 10,5 | M6 hl.10 | M6 hl.10 |



Pneumatická chapadla se používají pro přesnou manipulaci s předměty v automatizovaných procesech. Tříbodové paralelní chapadlo je určeno především k uchopování rotačních předmětů. Velký rozsah velikostí zaručuje použití i pro těžké předměty. Chapadla mohou být vybavena magnetickým pistem pro bezkontaktní snímání polohy.

Více informací najdete na našich internetových stránkách [www.stranskyapetrzik.cz](http://www.stranskyapetrzik.cz) nebo v katalogu na CD.

|                  |  |
|------------------|--|
| Pracovní tlak    | 0,5 MPa  |
| Minimální tlak   | 0,2 MPa pro $\varnothing 16$ a $25$<br>0,1 MPa pro $\varnothing 32$ a více |
| Maximální tlak   | 0,6 MPa  |
| Pracovní teplota | -10°C až +60°C   |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch   |

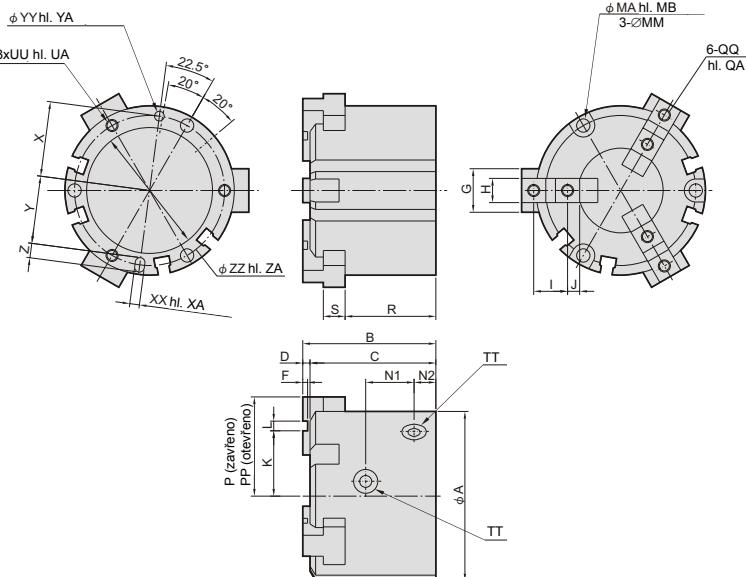
| Průměr pístu [mm]                                      | 16      | 25      | 32      | 40        | 50        | 63        | 80        | 100       | 125         |
|--|---------|---------|---------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-------------|
| Úchopná síla při 0,5 MPa [N] při zavírání / otevírání* | 14 / 16 | 42 / 47 | 74 / 82 | 118 / 130 | 187 / 204 | 335 / 359 | 500 / 525 | 750 / 780 | 1270 / 1320 |
| Zdvih prstů [mm]                                       | 4       | 6       | 8       | 8         | 12        | 16        | 20        | 24        | 32          |
| Závitové přípoje                                       | M3      | M5      | M5      | M5        | M5        | M5        | G1/8"     | G1/4"     | G3/8"       |
| Max. frekvence uchopování [počet cyklů za minutu]      | 120     |         | 60      |           |           |           | 30        |           |             |
| Opakovatelnost [mm]                                    | ± 0,01  |         |         |           |           |           |           |           |             |

\*) Při délce prstu 20 mm pro  $\varnothing 16$  až  $25$ , 30 mm pro  $\varnothing 32$  až  $63$ , 50 mm pro  $\varnothing 80$  až  $125$

## Objednací kódy

P MCHG2 16 M

| Typ chapadla                    | Průměr pístu | Magnet       |
|---------------------------------|--------------|--------------|
| MCHG2<br>tříbodové<br>paralelní | 16 16 mm     | bez magnetu  |
|                                 | 25 25 mm     | M s magnetem |
|                                 | 32 32 mm     |              |
|                                 | 40 40 mm     |              |
|                                 | 50 50 mm     |              |
|                                 | 63 63 mm     |              |
|                                 | 80 80 mm     |              |
|                                 | 100 100 mm   |              |
|                                 | 125 125 mm   |              |



V případě požadavku na snímání polohy, kontaktujte prosím naše technické oddělení

## Rozměry

| $\varnothing$ | A   | B   | C   | D | E   | F | G  | $H_9$ | I  | J    | K    | $L_9$ | MA   | MB | MM  | MR  | N1   | N2   | P    | PP   | QA | QQ  | R    | S  | TT    | UA  | UU  | X    | XA | XX<br>$H_9$ | Y    | YY<br>$H_9$ | Z  | ZA  | ZZ<br>$H_9$ |
|---------------|-----|-----|-----|---|-----|---|----|-------|----|------|------|-------|------|----|-----|-----|------|------|------|------|----|-----|------|----|-------|-----|-----|------|----|-------------|------|-------------|----|-----|-------------|
| 16            | 30  | 35  | 32  | 3 | 5   | 2 | 8  | 5     | 6  | 2    |      | 2     | 6,5  | 8  | 3,4 | 25  | 11   | 7    | 15   | 17,5 | 5  | M3  | 25   | 4  | M3    | 4,5 | M3  | 12,5 | 2  | 2           | 11   | 2           | 3  | 1,5 | 17          |
| 25            | 42  | 40  | 37  | 3 | 6,3 | 2 | 12 | 6     | 8  | 3    |      | 2     | 8    | 10 | 4,5 | 34  | 15   | 7    | 21   | 24   | 6  | M3  | 28   | 5  | M5    | 6   | M4  | 17   | 3  | 2           | 14,5 | 3           | 5  | 1,5 | 26          |
| 32            | 52  | 44  | 41  | 3 | 6   | 2 | 14 | 8     | 11 | 4,5  | 21   | 2     | 8    | 9  | 4,5 | 44  | 16   | 8    | 28   | 32   | 8  | M4  | 30,5 | 6  | M5    | 6   | M4  | 22   | 3  | 3           | 19,5 | 3           | 5  | 2   | 34          |
| 40            | 62  | 47  | 44  | 3 | 8   | 2 | 16 | 8     | 12 | 4,5  | 23   | 3     | 9,5  | 9  | 5,5 | 53  | 17   | 9    | 31   | 35   | 8  | M4  | 32   | 7  | M5    | 7,5 | M5  | 26,5 | 4  | 4           | 23,5 | 4           | 6  | 2   | 42          |
| 50            | 70  | 55  | 52  | 3 | 7   | 2 | 18 | 10    | 14 | 5    | 27   | 4     | 9,5  | 12 | 5,5 | 62  | 20   | 9    | 35   | 41   | 10 | M5  | 37,5 | 9  | M5    | 10  | M5  | 31   | 4  | 4           | 28   | 4           | 6  | 2   | 52          |
| 63            | 86  | 66  | 62  | 4 | 7,5 | 3 | 24 | 12    | 17 | 5,5  | 34   | 6     | 11   | 14 | 6,6 | 76  | 22   | 12   | 43   | 51   | 10 | M5  | 44   | 11 | M5    | 9   | M6  | 38   | 5  | 5           | 34,5 | 5           | 7  | 2,5 | 65          |
| 80            | 106 | 82  | 77  | 5 | 9   | 4 | 28 | 14    | 20 | 6    | 44   | 8     | 11   | 19 | 6,6 | 95  | 27   | 13,5 | 53,5 | 63,5 | 12 | M6  | 56   | 12 | G1/8" | 12  | M6  | 47,5 | 6  | 6           | 43,5 | 6           | 8  | 3   | 82          |
| 100           | 134 | 96  | 90  | 6 | 13  | 4 | 34 | 18    | 23 | 7,5  | 42,5 | 8     | 14   | 21 | 9   | 118 | 30,6 | 18   | 66   | 78   | 16 | M8  | 63   | 15 | G1/4" | 16  | M8  | 59   | 6  | 8           | 54   | 8           | 10 | 4   | 102         |
| 125           | 166 | 122 | 114 | 8 | 15  | 6 | 40 | 22    | 31 | 10,5 | 50   | 10    | 17,5 | 34 | 11  | 148 | 38   | 23,5 | 82   | 98   | 20 | M10 | 84   | 18 | G3/8" | 20  | M10 | 74   | 8  | 10          | 68   | 10          | 12 | 6   | 130         |

# PNEUMATICKO-HYDRAULICKÉ MULTIPLIKÁTORY ŘÁDY MHPD



Pneumaticko-hydraulické multiplikátory se používají pro získání vysoké síly za použití standardního pneumatického rozvodu. Pokud je tedy např. nutné použít hydraulický válec pro upnutí nebo prostříhnutí materiálu, není nutné kvůli jednomu prvku používat hydraulický agregát ale pomocí multiplikátoru je k dispozici dostatečný hydraulický tlak a síla vyvozená pomocí stlačeného vzduchu.

Více informací najdete na našich internetových stránkách [www.stranskyapetrzik.cz](http://www.stranskyapetrzik.cz) nebo v katalogu na CD.

|                  |                          |
|------------------|--------------------------|
| Pracovní tlak    | 0,3 až 0,8 MPa           |
| Pracovní teplota | -10°C až +60°C           |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch |

| Typ                                   | 1T                                    | 3T | 5T | 8T  | 10T |
|---------------------------------------|---------------------------------------|----|----|-----|-----|
| Vnitřní průměr trubky [mm]            | 50                                    | 70 | 80 | 100 | 125 |
| Průměr pístní tyče [mm]               | 30                                    | 40 | 50 | 60  | 70  |
| Pomocný zdvih / pracovní zdvih [mm] * | 50, 75, 100, 150, 200 / 5, 10, 15, 20 |    |    |     |     |

\*) Viz tabulka dovolených kombinací zdvihů

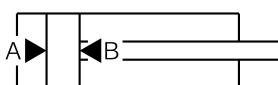
## Objednací kódy

P MHPD 3T 100 — 10 Z

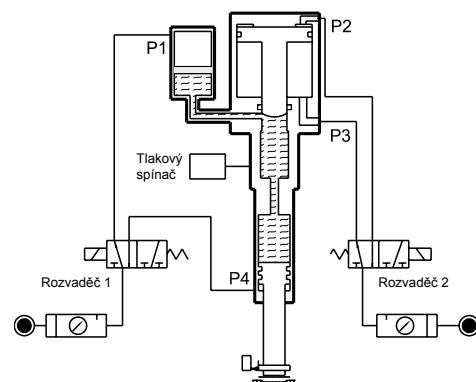
| Multiplikátor                | Typ               | Pomocný zdvih | Pracovní zdvih | Zakončení pístní tyče |
|------------------------------|-------------------|---------------|----------------|-----------------------|
| MHPD pneumaticko-hydraulický | 1T průměr 50 mm   | 50 50 mm      | 5 5 mm         | vnitřní závit         |
|                              | 3T průměr 70 mm   | 75 75 mm      | 10 10 mm       |                       |
|                              | 5T průměr 80 mm   | 100 100 mm    | 15 15 mm       |                       |
|                              | 8T průměr 100 mm  | 125 125 mm    | 20 20 mm       |                       |
|                              | 10T průměr 125 mm | 150 150 mm    |                | vnější závit          |
|                              |                   | 200 200 mm    |                |                       |

## Teoretická síla [N]

| Vstupní tlak vzduchu [MPa] | Typ | 1T 3T 5T 8T 10T |        |        |         |         |
|----------------------------|-----|-----------------|--------|--------|---------|---------|
|                            |     | A               | B      | A      | B       | A       |
| 0,3                        | A   | 7 216           | 18 473 | 30 054 | 46 959  | 67 630  |
|                            | B   | 377             | 778    | 919    | 1 508   | 2 527   |
| 0,4                        | A   | 9 621           | 24 630 | 40 072 | 62 612  | 90 174  |
|                            | B   | 503             | 1 037  | 1 225  | 2 011   | 3 369   |
| 0,5                        | A   | 12 026          | 30 788 | 50 090 | 78 265  | 112 717 |
|                            | B   | 628             | 1 296  | 1 532  | 2 513   | 4 212   |
| 0,6                        | A   | 14 432          | 36 945 | 60 108 | 93 918  | 135 261 |
|                            | B   | 754             | 1 555  | 1 838  | 3 016   | 5 054   |
| 0,7                        | A   | 16 837          | 43 103 | 70 126 | 109 571 | 157 804 |
|                            | B   | 880             | 1 814  | 2 144  | 3 519   | 5 896   |
| 0,8                        | A   | 19 242          | 49 260 | 80 143 | 125 224 | 180 347 |
|                            | B   | 1 005           | 2 073  | 2 450  | 4 021   | 6 739   |



Více informací jako např. technické parametry a rozměry najdete na našich internetových stránkách [www.stranskyapetrzik.cz](http://www.stranskyapetrzik.cz)



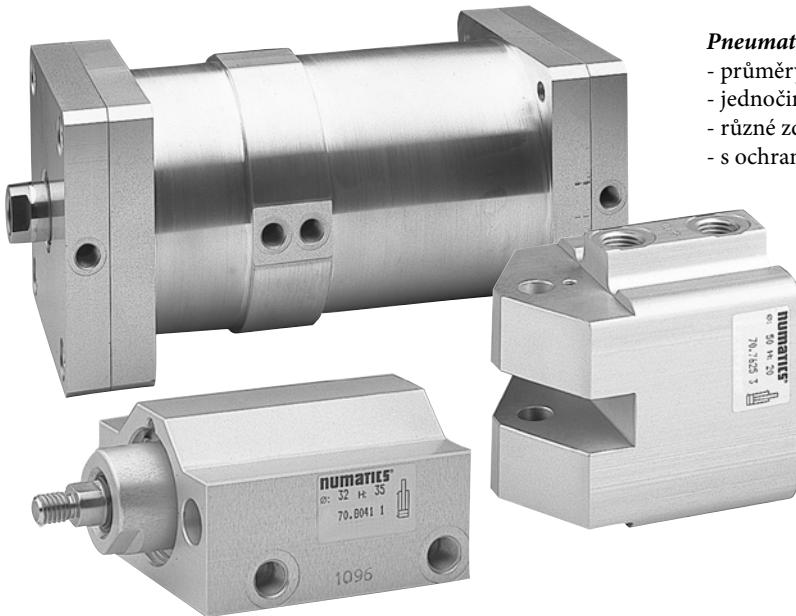
Na obrázku je znázorněn stav, kde je pístní tyč vysunuta pomocným zdvihem - rozvaděč 1 je zapnut, rozvaděč 2 je vypnut. V tomto okamžiku se zapne rozvaděč 2 a spustí se multiplikátor a pístní tyč se vysune ještě o pracovní zdvih a to s použitím velké síly. Jakmile se oba rozvaděče vypnou, pístní tyč se zasune zcela zpět.

## Pracovní zdvih [mm]

| Typ | Pomocný zdvih [mm] | 1T 3T 5T 8T 10T |          |          |            |            | MHPD ... |
|-----|--------------------|-----------------|----------|----------|------------|------------|----------|
|     |                    | Z               | 1T       | 3T       | 5T         | 8T         | 10T      |
| 50  | 5,10,15            | 5,10            | 5,10     | 5,10     | 5,10,15    | 5,10,15    | 50       |
| 75  | 5,10,15,20         | 5,10,15         | 5,10,15  | 5,10,15  | 5,10,15    | 5,10,15    | 75       |
| 100 | 5,10,15,20         | 5,10,15         | 5,10,15  | 5,10,15  | 5,10,15,20 | 5,10,15,20 | 100      |
| 125 | 5,10,15,20         | 10,15           | 5,10,15  | 10,15    | 10,15,20   | 5,10,15,20 | 125      |
| 150 | 10,15,20           | 10,15,20        | 10,15,20 | 10,15,20 | 10,15,20   | 10,15,20   | 150      |
| 200 | 10,15,20           | 10,15,20        | 10,15,20 | 10,15,20 | 10,15,20   | 10,15,20   | 200      |

| Typ | Pomocný zdvih [mm] | 1T         | 3T         | 5T         | 8T         | 10T        |
|-----|--------------------|------------|------------|------------|------------|------------|
| 50  | 5,10,15,20         | 5,10       | 5,10,15    | 5,10,15    | 5,10,15    | 5,10,15    |
| 75  | 5,10,15,20         | 5,10,15    | 5,10,15    | 5,10,15    | 5,10,15    | 5,10,15,20 |
| 100 | 5,10,15,20         | 5,10,15,20 | 5,10,15,20 | 5,10,15    | 5,10,15,20 | 5,10,15,20 |
| 125 | 5,10,15,20         | 10,15,20   | 5,10,15,20 | 5,10,15,20 | 5,10,15,20 | 10,15,20   |
| 150 | 10,15,20           | 10,15,20   | 10,15,20   | 10,15,20   | 10,15,20   | 10,15,20   |
| 200 | 10,15,20           | 10,15,20   | 10,15,20   | 10,15,20   | 10,15,20   | 10,15,20   |

Vyrábíme i válce podle požadavků zákazníka:



*Pneumatické válce pro svařovací aplikace v automobilovém průmyslu*

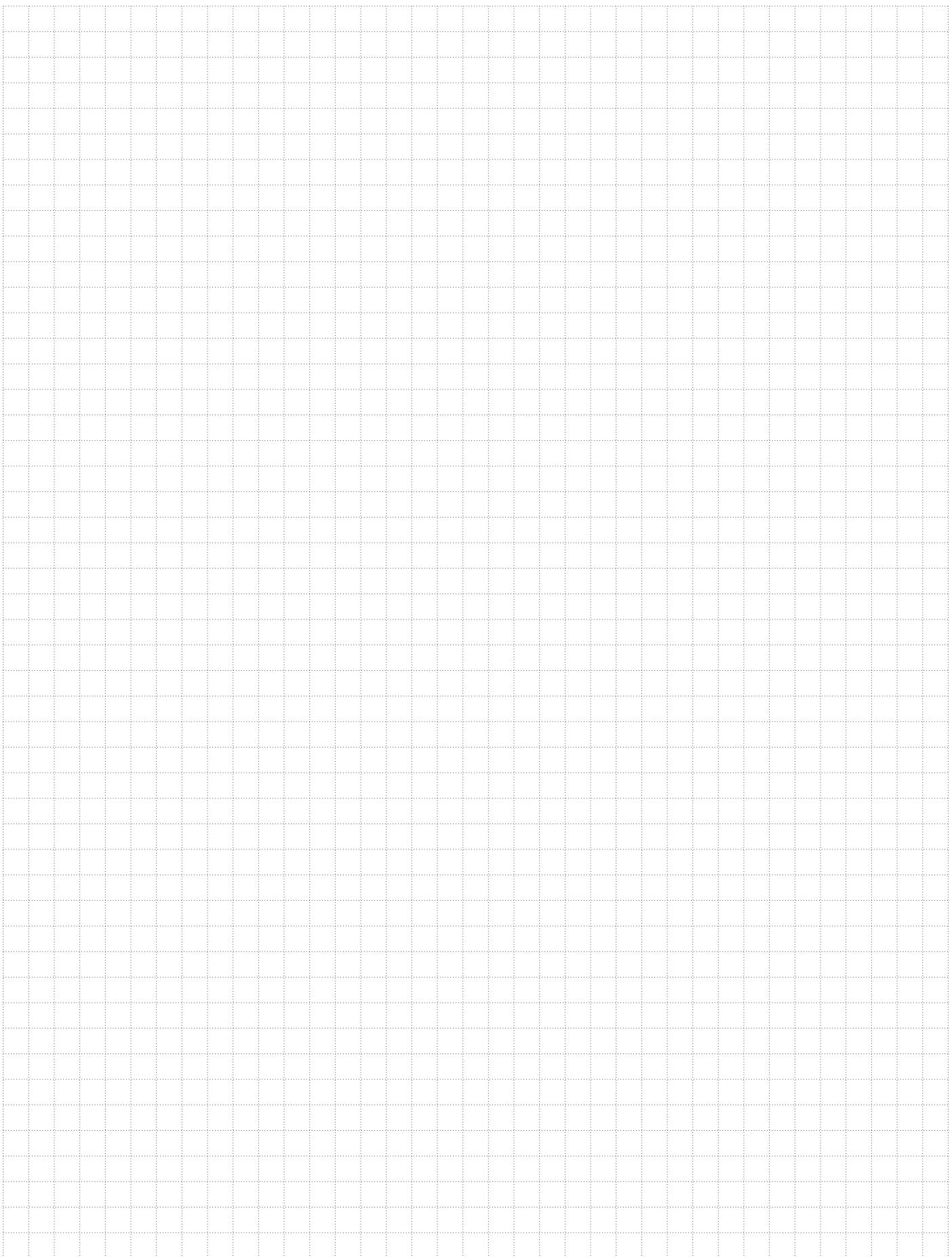
- průměry pístu od 20 do 125 mm
- jednočinné i dvojčinné
- různé zdvihy včetně provedení s více zdvihy (boxer)
- s ochranou těsnění proti jiskram při sváření



*Pneumatické válce dle požadavků zákazníka*

- průměry pístu od 8 do 320 mm
- jednočinné i dvojčinné
- různé zdvihy včetně provedení s více zdvihy (boxer)
- různé materiálové provedení včetně provedení z nerezavějící oceli
- možnost různých povrchových úprav
- různé druhy a materiály těsnicích prvků







|   |      |
|---|------|
| Řady KT-21, KT-50 .....                                     | 3-2  |
| Řada RZT6, MZT6 a MZT1 .....                                | 3-4  |
| Řady SP2, SP4, SP5 a SP6 .....                              | 3-6  |
| Řada SPH4 .....   | 3-8  |
| Řada SP-472 do vysokých teplot .....                        | 3-9  |
| Řada RCE a RNE .....  | 3-10 |
| Technické informace .....                                   | 3-11 |
| Proporcionální snímače řady MPS s analogovým výstupem ..... | 3-12 |





Řada elektronických (PNP) snímačů polohy KT-xxP odstraňuje nedostatky jazýčkových relé. Jedná se o plně elektronické snímače, což přináší vynikající vlastnosti, dlouhou životnost a integrované ochrany. V nabídce je i řada snímačů s jazýčkovým relé KT-xxR. Všechny tyto snímače je možné použít se všemi pneumatickými válci společnosti Stránský a Petřík. Pro různé druhy válců je však nutné zvolit správnou upveřovací objímkou či držák. Snímač KT-50 může být použit na válcích s T drážkou i od jiných výrobců.

## Vlastnosti snímačů

| Popis  | Hodnota / Typ snímače                     |                                     |                                    |                                    |
|--|---|-------------------------------------|------------------------------------|------------------------------------|
|  | KT-21P                                    | KT-21R                              | KT-50P                             | KT-50R                             |
| Napětí $U_b$ [V]                             | 5 až 30 stejnosměrné                      | 5 až 240 stejnosměrné i střídavé    | 10 až 30 stejnosměrné              | 5 až 240 stejnosměrné i střídavé   |
| Max. spínaný výkon [W / VA]                  | 6   | 10                                  | 3                                  | 10                                 |
| Spínaný proud $I_a$ [mA]                     | $\leq 200$                                | $\leq 100$                          | $\leq 100$                         | $\leq 100$                         |
| Napájecí proud [mA] při 24V v sepnutém stavu | 20  | —                                   | 20                                 | —                                  |
| Pokles napětí $U_d$ [V]                      | $\leq 0,5$                                | $\leq 3,5$                          | $\leq 2$                           | $\leq 3$                           |
| Svodový proud [mA]                           | $\leq 0,01$                               | —                                   | $\leq 0,05$                        | —                                  |
| Krytí  | IEC529 IP67                               |                                     |                                    |                                    |
| Pracovní teplota $T_a$ [°C]                  | -10 až +70                                |                                     |                                    |                                    |
| Kabel  | PVC, 3x0,22 mm <sup>2</sup> , Ø4 mm       | PVC, 2x0,22 mm <sup>2</sup> , Ø4 mm | PU, 3x0,22 mm <sup>2</sup> , Ø3 mm | PU, 2x0,22 mm <sup>2</sup> , Ø3 mm |
| Délka kabelu                                 | 2 m nebo 0,15 m s konektorem M8x1         |                                     | 2 m nebo 0,30 m s konektorem M8x1  |                                    |
| Materiál tělesa                              | plast, kovový kryt                        |                                     | plast, kovový upínací mechanizmus  |                                    |
| Integrovaná ochrana                          | proti zkratu, přepětí a proti přepělování | —                                   | proti zkratu a proti přepělování   | —                                  |

## Objednací kódy

| Typ    | Způsob snímání | Snímací frekvence [Hz] | Signalizace sepnutí | Objednací kód pro snímač s připojením |                                       |
|--------|----------------|------------------------|---------------------|---------------------------------------|---------------------------------------|
|        |                |                        |                     | kabel 2 m                             | kabel 0,15 (0,30) m s konektorem M8x1 |
| KT-21P | PNP            | 1000                   | LED                 | 2202 5111 0210 2000                   | 2202 5111 0215 0000                   |
| KT-21R | jazýčkové relé | 200                    | LED                 | 2201 5102 0110 2000                   | 2201 5102 0115 0000                   |
| KT-50P | PNP            | 1000                   | LED                 | 2202 5011 0110 2000                   | 2202 5011 0115 0000                   |
| KT-50R | jazýčkové relé | 200                    | LED                 | 2201 5002 0110 2000                   | 2201 5002 0115 0000                   |



Věnujte prosim pozornost technickým informacím na straně 3-11.

## Použití snímačů na pneumatických válcích

| Typ pneumatického válce                          | Snímače je možné použít |                              |                              |                         |                              |
|--|-------------------------|------------------------------|------------------------------|-------------------------|------------------------------|
|  | přímo                   | s držákem PM-x <sup>1)</sup> | s držákem PI-x <sup>2)</sup> | s držákem PAB (do Ø100) | s držákem do rybinové drážky |
| VDMA 24562, Ø32 až 100 mm                        |                         |                              | ✓ KT-21                      |                         |                              |
| VDMA 24562, Ø125 až 320 mm <sup>3)</sup>         |                         | ✓ KT-21                      |                              |                         |                              |
| kompaktní a ISO 15552 (obj.č. 10201...)          | ✓ KT-50                 |                              |                              |                         |                              |
| DIN ISO 6432                                     |                         |                              |                              | ✓ KT-21                 |                              |
| s krátkým zdvihem, Ø20 až 100 mm                 |                         |                              |                              |                         | ✓ KT-50                      |
| rotační, průměr pístu 20 až 40 mm                |                         |                              |                              | ✓ KT-21                 |                              |
| rotační, průměr pistu 50 a více mm               |                         | ✓ KT-21                      |                              |                         |                              |
| s lineárním vedením typu U resp. H <sup>4)</sup> |                         | ✓ KT-21                      |                              | ✓ KT-21                 |                              |

1) Držák PM-6 je pro válce se stahovací tyčí průměr 5 až 6 mm (válce průměr 32 až 63), PM-8 pro průměr tyče 8 mm (válce průměr 80, 100, 160 až 320), PM-12 pro průměr tyče 12 mm (válce průměr 125 mm)

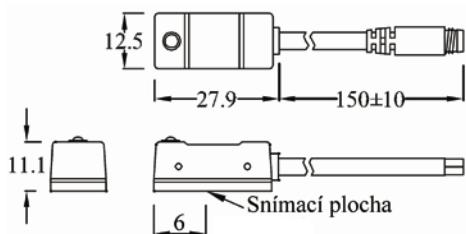
2) Držák PI-1 je pro válce s průměrem pistu 32 a 40 mm, PI-2 pro válce s průměrem pistu 50 a 63 mm, PI-3 pro válce s průměrem pistu 80 mm a PI-4 pro válce s prům. pistu 100 mm

3) Pro válec VDMA 24562 s průměrem pistu 125 je nutné použít držák PM-12 a pro válce s průměry pistu 160 až 320 mm je nutné použít držák PM-8

4) U válců s namontovaným vedením je vhodné použít snímač s objímkou, aby bylo možné snímat polohu i v oblasti, kde je těleso vedení. To brání použití snímače s držákem.

Na opačné straně, či mimo těleso vedení je možné použít držák na stahovací tyč válce

### Rozměry snímačů KT-21

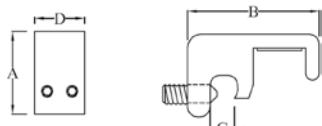


### Držáky a upevňovací objímka pro snímače řady KT-21

Držák PM-x na stahovací tyč válce



| Typ   | Objednací kód       | Pro válce               | Pro tyč |
|-------|---------------------|-------------------------|---------|
| PM-6  | 2290 5119 0000 0000 | Ø32 až 63               | Ø5 až 6 |
| PM-8  | 2290 5120 0000 0000 | Ø80, 100,<br>160 až 320 | Ø8      |
| PM-12 | 2290 5121 0000 0000 | Ø125                    | Ø12     |



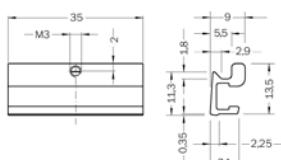
| Typ   | A  | B    | C    | D  |
|-------|----|------|------|----|
| PM-6  | 19 | 31,0 | 6,5  | 12 |
| PM-8  | 20 | 34,5 | 8    | 12 |
| PM-12 | 20 | 35,5 | 11,5 | 12 |

### Držák pro snímače řady KT-50

Držák do rybinové drážky



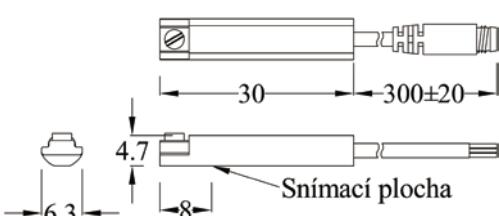
| Objednací kód       | Pro válce  |
|---------------------|------------|
| 2290 2011 0000 0000 | Ø20 až 100 |



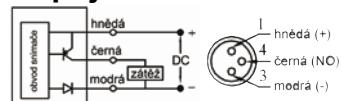
### Kabely s konektorem M8x1

| Popis  | Objednací kód - přímý konektor | Objednací kód - konektor tvar L |
|--|--------------------------------|---------------------------------|
| pro kabel max. 3x0,25 mm <sup>2</sup> , max. průměr 5,5 mm | 2291 0001 0000 0000            | 2291 0002 0000 0000             |
| s PVC kabelem 3x0,22 mm <sup>2</sup> , délka 2m            | 2291 0010 0000 0000            | 2291 0015 0000 0000             |
| s PVC kabelem 3x0,22 mm <sup>2</sup> , délka 5m            | 2291 0011 0000 0000            | 2291 0016 0000 0000             |
| s PVC kabelem 3x0,22 mm <sup>2</sup> , délka 10m           | 2291 0012 0000 0000            | 2291 0017 0000 0000             |

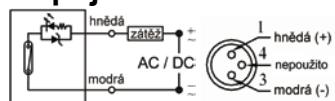
### Rozměry snímačů KT-50



### Zapojení KT-xxP



### Zapojení KT-xxR



Objímka pro válce s kulatou trubkou



| Typ | Objednací kód       | Pro válce |
|-----|---------------------|-----------|
| PAB | 2290 5114 0000 0000 | do Ø100   |

U válce s namontovaným vedením je vhodné použít snímač s objímkou, aby bylo možné snímat polohu i v oblasti, kde je těleso vedení. To brání použití snímače s držákem.

Na opačné straně, či mimo těleso vedení je možné použít držák na stahovací tyč válce

### Postup při montáži objímky:



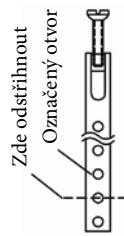
#### Krok 1:

Upevňovací šroub zašroubujte tak, aby byl 3-4 závity v čepu pásky



#### Krok 2:

Vložte hlavu šroubu do drážky v tělese a obtočte pásku okolo trubky válce; označte pozici otvoru nejbližše trnu



#### Krok 3:

Odstraněním přebytečné pásky v místě otvoru následujícím po otvoru označeném.



#### Krok 4:

Vložte odstraněný konec pásky tak, aby označený otvor byl nasazený na trnu a konec pásky byl ukryt v tělese, obtočte pásku kolem trubky válce a vložte hlavu šroubu do drážky v tělese. Vložte snímač do tělesa a utáhněte šroub.



Snímač polohy, který je možné dodat buď jako jazýčkové relé, nebo jako elektronický snímač. Výhodou snímačů této řady je možnost použití se všemi pneumatickými válci společnosti Stránský a Petržík. Znamená to, že v obvodu může být použito nejen více průměrů válců, ale i více druhů (VDMA, kompaktní, DIN ISO, atd.) a u všech těchto válců je možné snímat polohu jedním druhem snímače (pro různé druhy válců je nutné zvolit správnou upevňovací objímku - viz níže). To přináší úspory při návrzích elektrických obvodů, při vlastním zapojení i při údržbě obvodu.

Snímač může být použit na válcích s T drážkou i od jiných výrobců.

## Vlastnosti snímače řady RZT6

| Popis                                  | Hodnota                            |
|--|------------------------------------|
| Napětí U <sub>b</sub> [V]              | 10 až 30 stejnosměrné i střídavé   |
| Max. spínáný výkon [W / VA]            | 6                                  |
| Stejnosměrný proud I <sub>a</sub> [mA] | ≤ 500                              |
| Reakční doba [ms]                      | 1,5 při sepnutí, 0,5 při rozepnutí |
| Hystereze H typ. [mm]                  | ≤ 1,5 mm                           |
| Opakovatelnost R [mm]                  | ≤ 0,2                              |
| Krytí podle EN 60 529                  | IP 67                              |
| Pracovní teplota T <sub>a</sub> [°C]   | -25 až +75                         |
| Materiál tělesa                        | plast                              |
| Kabel                                  | PVC, 3 x 0,14 mm <sup>2</sup>      |
| Signalizace sepnutí                    | LED                                |

## Vlastnosti snímače řady MZT6 / MZT1

| Popis  | Hodnota                       |
|--|-------------------------------|
| Napětí U <sub>b</sub> [V]                            | 10 až 30 stejnosměrné, ±10%   |
| Pokles napětí U <sub>d</sub> [V]                     | ≤ 2,5                         |
| Napájecí proud [mA]                                  | ≤ 10                          |
| Výstupní proud I <sub>a</sub> [mA]                   | ≤ 100                         |
| Hystereze H typ. [mm]                                | ≤ 1,5 mm                      |
| Opakovatelnost R [mm]                                | ≤ 0,2                         |
| Krytí podle EN 60 529                                | IP 67                         |
| Pracovní teplota T <sub>a</sub> [°C]                 | -25 až +75                    |
| Materiál tělesa                                      | plast                         |
| Kabel  | PVC, 3 x 0,14 mm <sup>2</sup> |
| Signalizace sepnutí                                  | LED                           |
| Ochrana proti zkratu, přepólování a přerušení kabelu |                               |

## Objednací kódy

| Typ  | Způsob snímání | Snímací frekvence [Hz] | Citlivost [mT] | Připojení                     | Objednací kód       |
|------|----------------|------------------------|----------------|-------------------------------|---------------------|
| RZT6 | jazýčkové relé | 400                    | 3              | kabel 2 m                     | 2201 2210 0510 2000 |
| RZT6 | jazýčkové relé | 400                    | 3              | kabel 5 m                     | 2201 2210 0510 5000 |
| RZT6 | jazýčkové relé | 400                    | 3              | kabel 0,3 m s konektorem M8x1 | 2201 2210 0515 0000 |
| MZT6 | PNP            | 5000                   | 2,8            | kabel 2 m                     | 2202 2311 0110 2000 |
| MZT6 | PNP            | 5000                   | 2,8            | kabel 5 m                     | 2202 2311 0110 5000 |
| MZT6 | PNP            | 5000                   | 2,8            | kabel 0,3 m s konektorem M8x1 | 2202 2311 0115 0000 |
| MZT1 | NPN            | 5000                   | 2,8            | kabel 2 m                     | 2202 2411 0110 2000 |
| MZT1 | NPN            | 5000                   | 2,8            | kabel 0,3 m s konektorem M8x1 | 2202 2411 0115 0000 |



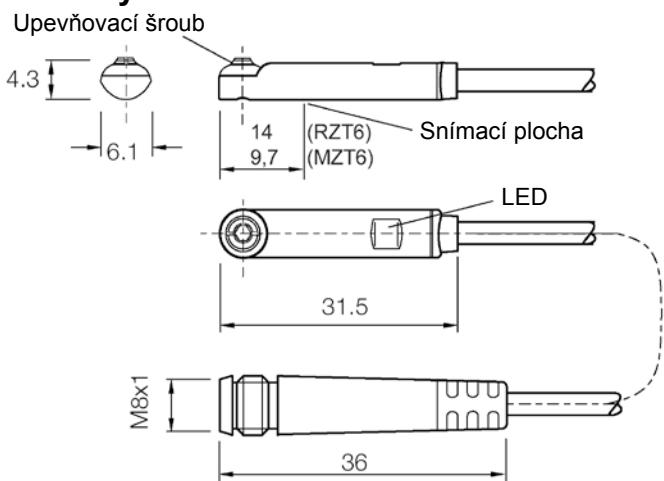
Věnujte prosím pozornost technickým informacím na straně 3-11.

## Použití snímačů na pneumatických válcích

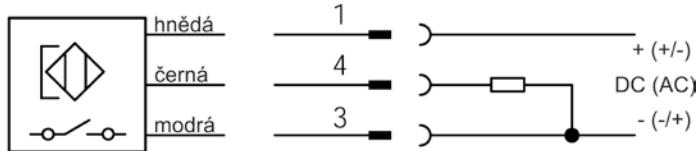
| Typ pneumatického válce                 | Snímače je možné použít |           |                     |            |        |         |
|---|-------------------------|-----------|---------------------|------------|--------|---------|
|   | přímo                   | s držákem | s rybinovým držákem | s objímkou |        |         |
|   |                         |           |                     | do Ø25     | do Ø63 | do Ø125 |
| VDMA 24562                              |                         | ✓         |                     |            |        |         |
| kompaktní a ISO 15552 (obj.č. 10201...) | ✓                       |           |                     |            |        |         |
| DIN ISO 6432                            |                         |           |                     | ✓          |        |         |
| s krátkým zdvihem, Ø20 až 100 mm        |                         |           | ✓                   |            |        |         |
| rotační, průměr pístu 20 až 40 mm       |                         |           |                     | ✓          | ✓      |         |
| rotační, průměr pístu 50 a více mm      |                         | ✓         |                     |            |        |         |
| s lineárním vedením typu U resp. H*     |                         | ✓         |                     | ✓          | ✓      | ✓       |

\*) U válců s namontovaným vedením je vhodné použít snímač s objímkou, aby bylo možné snímat polohu i v oblasti, kde je těleso vedení. To brání použití snímače s držákem. Na opačné straně, či mimo těleso vedení je možné použít držák na stahovací tyč válce.

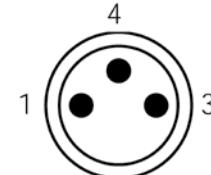
## Rozměry



## Zapojení



| Barva vodiče | Pin | Přiřazení |
|--------------|-----|-----------|
| hnědá        | 1   | +V DC     |
| černá        | 4   | NO        |
| modrá        | 3   | -V DC     |



## Upevnění snímače v drážce



Snímač se zasune do drážky, otočí se o 90° a utáhne se šroub na snímači

## Držáky a upevňovací objímky pro snímače řady RZT6, MZT6 a MZT1

Držák na stahovací tyč nebo profil válce



objednací kód 2290 2010 0000 0000

Držák do rybinové drážky



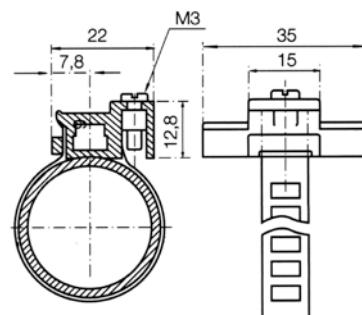
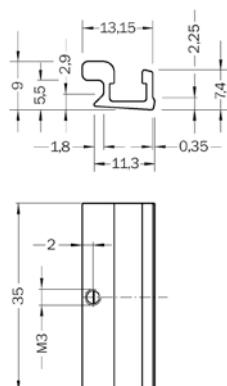
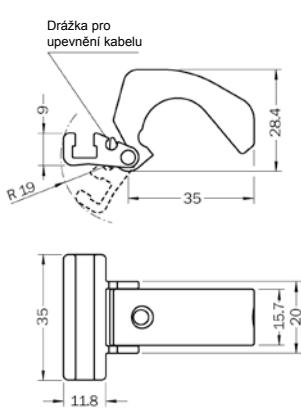
objednací kód 2290 2011 0000 0000

Objímka pro válce s kulatou trubkou



objednací kód 2290 2012 0000 0000 (do Ø25)  
objednací kód 2290 2013 0000 0000 (do Ø63)  
objednací kód 2290 2014 0000 0000 (do Ø125)

do Ø25: vhodná pro válce s kulatou trubkou (ISO 6432 a rotační prům. 20-32) a válce VDMA 24562 s lineárním vedením prům. 32  
do Ø63: vhodná pro válce s kulatou trubkou (rotační prům. 40) a válce VDMA 24562 s lineárním vedením prům. 40 až 63  
do Ø125: vhodná pro válce s kulatou trubkou a válce VDMA 24562 s lineárním vedením prům. 80 až 125



## Kabely s konektorem M8x1

| Popis  | Objednací kód - přímý konektor | Objednací kód - konektor tvar L |
|--|--------------------------------|---------------------------------|
| pro kabel max. 3x0,25 mm <sup>2</sup> , max. průměr 5,5 mm | 2291 0001 0000 0000            | 2291 0002 0000 0000             |
| s PVC kabelem 3x0,22 mm <sup>2</sup> , délka 2m            | 2291 0010 0000 0000            | 2291 0015 0000 0000             |
| s PVC kabelem 3x0,22 mm <sup>2</sup> , délka 5m            | 2291 0011 0000 0000            | 2291 0016 0000 0000             |
| s PVC kabelem 3x0,22 mm <sup>2</sup> , délka 10m           | 2291 0012 0000 0000            | 2291 0017 0000 0000             |



Tato řada snímačů používá výhradně jazyčkové relé. Je nutné zvolit vhodný typ snímače pro konkrétní řadu pneumatických válců. Snímač polohy SP2 je určen pro pneumatické válce VDMA 24562 (průměr pístu 125 až 320 mm). Snímač se upevňuje šroubem M6 na tyč o průměru 4,5 - 12 mm. Snímač polohy SP4 je určen pro válce s krátkým zdvihem (průměr pístu 20 až 100 mm). Upevňují se tak, že se do normalizované drážky vloží montážní lišta (je součástí dodávky) a snímač vedle sebe. Poté se posune snímač do požadované polohy a pomocí vhodného nástroje (např. šroubováku) se posune montážní lišta pod snímač, který se zajistí šroubkem. Pro uchycení těchto snímačů na válce s kulatou trubkou se používá nosič (je součástí dodávky). Snímače polohy SP5 a SP6 jsou určeny pro pneumatické válce VDMA 24562 (průměr pístu 32 až 100 mm). Snímač se upevňuje šroubem M5 na profil trubky válce o šířce 10 až 16 mm.

## Vlastnosti snímačů

| Popis                                | Hodnota                                       |
|--------------------------------------|---|
| Krytí                                | IP 54 (SP2, SP5, SP6), IP56 (SP4)             |
| Pracovní teplota T <sub>a</sub> [°C] | -30 až +80                                    |
| Materiál tělesa                      | hliník (SP2, SP5, SP6) plast (SP4)            |
| Kabel                                | Semoflex, 2 x 0,24 mm <sup>2</sup> , délka 2m |
| Signalizace sepnutí                  | LED (mimo 2201 0103 3000 2000)                |

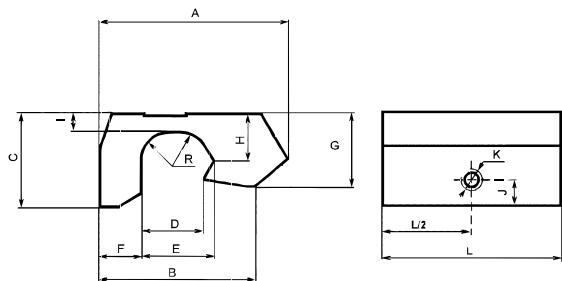
## Objednací kódy

| Typ | Stejnosměrné napětí [V] | Střídavé napětí [V] | Spínáný proud [A] | Spínáný výkon [W / VA] | Zapojení | Objednací kód       |
|-----|-------------------------|---------------------|-------------------|------------------------|----------|---------------------|
| SP2 | 5 až 50                 | 5 až 50             | 0,2               | 10                     | A        | 2201 0101 0210 2000 |
| SP2 | 5 až 50                 | 5 až 50             | 0,5               | 30                     | A        | 2201 0101 0510 2000 |
| SP2 | 5 až 200                | 5 až 250            | 0,7               | 30                     | A        | 2201 0102 0710 2000 |
| SP2 | —                       | 90 až 250           | 3,0               | 550                    | B        | 2201 0103 3000 2000 |
| SP4 | 5 až 50                 | 5 až 50             | 0,2               | 10                     | A        | 2201 0401 0210 2000 |
| SP4 | —                       | 90 až 250           | 0,6               | 80                     | C        | 2201 0403 0610 2000 |
| SP5 | 5 až 50                 | 5 až 50             | 0,2               | 10                     | A        | 2201 0201 0210 2000 |
| SP6 | 5 až 50                 | 5 až 50             | 0,2               | 10                     | A        | 2201 0301 0210 2000 |

## Použití snímačů na pneumatických válcích

| Typ pneumatického válce                      | Vhodný snímač |     |     |     |
|--|---------------|-----|-----|-----|
|  | SP2           | SP4 | SP5 | SP6 |
| VDMA 24562, průměr pístu 32 až 63 mm         |               |     | ✓   |     |
| VDMA 24562, průměr pístu 80 a 100 mm         |               |     |     | ✓   |
| VDMA 24562, průměr pístu 125 až 320 mm       | ✓             |     |     |     |
| kompaktní                                    |               | ✓   |     |     |
| DIN ISO 6432                                 |               | ✓   |     |     |
| s krátkým zdvihem, průměr pístu 20 až 100 mm |               | ✓   |     |     |
| rotační, průměr pístu 20 až 40 mm            |               | ✓   |     |     |
| rotační, průměr pístu 50 a více mm           | ✓             |     |     |     |

## Rozměry snímačů SP2, SP5, SP6

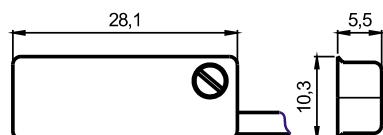


| Typ | Spínáný proud [A] | A    | B  | C  | D    | E  | F   | G  | H | I | J | K  | L  | R |
|-----|-------------------|------|----|----|------|----|-----|----|---|---|---|----|----|---|
| SP2 | 0,2               | 36,5 | 30 | 17 | 12,3 | 14 | 7,5 | 14 | 9 | 3 | 7 | M6 | 26 | 5 |
| SP2 | 0,5 a 0,7         | 36,5 | 30 | 17 | 12,3 | 14 | 7,5 | 14 | 9 | 3 | 7 | M6 | 36 | 5 |
| SP2 | 3                 | 36,5 | 30 | 17 | 12,3 | 14 | 7,5 | 14 | 9 | 3 | 7 | M6 | 40 | 5 |
| SP5 | 0,2               | 32   | —  | 19 | 13   | —  | 5   | 22 | — | 5 | 5 | M5 | 26 | 7 |
| SP6 | 0,2               | 35   | —  | 25 | 16   | —  | 5   | 27 | — | 6 | 5 | M5 | 26 | 8 |

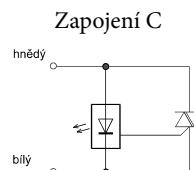
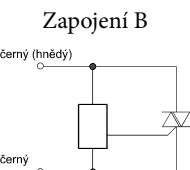
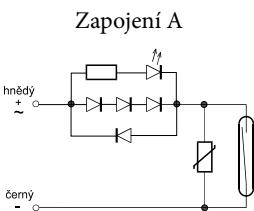
## Rozměry snímače SP4



(Ukázka montáže na válec  
s krátkým zdvihem  
a kompaktní válec)



## Zapojení



## Zásady použití při spínání indukční zátěže

Parametry kontaktů spínačů SPx jsou definovány pro spínání ohmické zátěže. Při spínání indukční zátěže nebo zátěže s indukční složkou jsou tyto parametry (max. napětí) překračovány. Pro zabezpečení správné činnosti je třeba omezit vliv přepětí při spínání indukční zátěže diodou nebo RC obvodem, přepěťovou ochranou (varistor, transistil) či jejich kombinací.

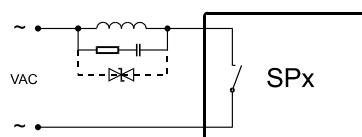
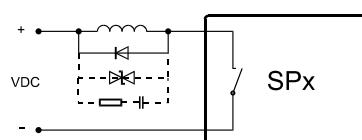
Maximální povolené hodnoty spínaného proudu a napětí se při induktivní zátěži snižují minimálně o 50%. Při použití pro spínání na hranicích parametrů je vhodné ověřit, zda  $U_{\text{max}}^2/R_{\text{DC}} < \text{povolený max. spínáný výkon}$ .  $R_{\text{DC}}$  je ohmický odpor zátěže měřený stejnosměrným proudem,  $U_{\text{max}}$  je amplituda spínaného napětí.

### Ochrana kontaktů při spínání stejnosměrného proudu:

Parametry ochranných prvků:

DIODA musí být dimenzována na proud procházející obvodem a závěrné napětí diody musí být dvojnásobné proti spínanému napětí.

VARISTOR musí být dimenzován na 1,5 násobek spínaného ss napětí.



### Ochrana kontaktů při spínání střídavého proudu:

Parametry ochranných prvků:

KAPACITA kondenzátoru je doporučena 0,05 až 0,5  $\mu\text{F}$ , kondenzátor typ MP na napětí minimálně 3x  $U_{\text{ef}}$  spínané.

VARISTOR musí být dimenzován na 2,5 násobek efektivní hodnoty spínaného napětí.



Snímače řady SPH jsou elektronická polovodičová čidla, určená pro snímání polohy magnetického pístu pneumatických válců. Jsou vhodné především pro zapojení do vstupů PLC. Mohou spínat i stejnosměrná relé v rozvaděčových obvodech, bez nutnosti přídavných ochran a bez snížení životnosti vlivem indukční zátěže (ochrana je zabudována přímo ve snímači). Snímače SPH jsou napájeny přímo ze spínaného obvodu. Pro svoji činnost vyžadují velmi malý napájecí proud. Snímač zatěžuje obvod proudem menším než 1/10 vybavovacího proudu vstupu PLC. Výhodou dvouvodičového uspořádání snímače je úspora jednoho napájecího vodiče a souvisejících svorek v zapojení obvodů, úspora místa a snížení pracnosti při výrobě rozvaděčů. Frekvence spínání SPH je větší než 11 Hz, typicky 20 Hz. Doba sepnutí činí 0,045 až 0,090 sec.

Snímač polohy SPH4 je určen pro válce s krátkým zdvihem (průměr pístu 20 až 100 mm). Upevňuje se tak, že se do normalizované drážky vloží montážní lišta (je součástí dodávky) a snímač vedle sebe. Poté se posune snímač do požadované polohy a pomocí vhodného nástroje (např. šroubováku) se posune montážní lišta pod snímač, který se zajistí šroubkem. Pro uchycení těchto snímačů na válce s kulatou trubkou se používá nosič (je součástí dodávky).

## Vlastnosti snímačů

| Popis   | Hodnota  |
|---|--|
| Napájecí napětí $U_b$ [V]                     | 10 až 30 $\pm 10\%$ stejnosměrné                                   |
| Maximální spínaný proud $I_a$ [mA]            | 120  |
| Maximální spínaný výkon [W]                   | 3,5  |
| Odpor v rozepnutém stavu [ $k\Omega$ ]        | > 240  |
| Pokles napětí v sepnutém stavu $U_d$ [V]      | < 2,4  |
| Hystereze H typ. [mm]                         | 1,5  |
| Opakovatelnost R [mm]                         | $\geq 0,2$   |
| Ochrana proti přepětí                         | transil  |
| Ochrana proti přepolování                     | unitransil, při přepolování je snímač sepnut (bez LED signalizace) |
| Krytí podle EN 60 529                         | IP 54  |
| Pracovní teplota $T_a$ [ $^{\circ}\text{C}$ ] | -25 až +85   |
| Materiál tělesa                               | plast  |
| Kabel   | Semoflex, 2 x 0,24 mm <sup>2</sup> , délka 2m                      |
| Signalizace sepnutí                           | LED  |

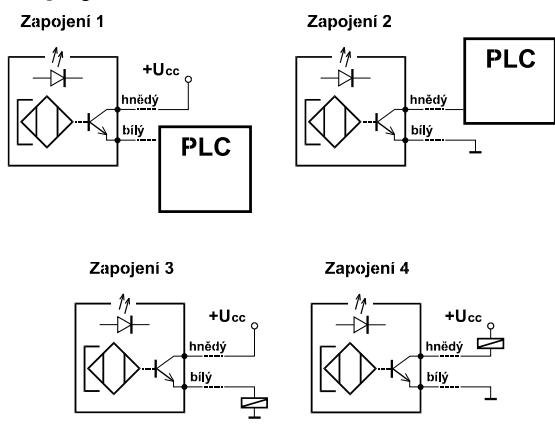
## Objednací kódy

| Typ  | Stejnosměrné napětí [V] | Spínaný proud [A] | Spínaný výkon [W] | Objednací kód       |
|------|-------------------------|-------------------|-------------------|---------------------|
| SPH4 | 10 až 30 $\pm 10\%$     | 0,12              | 3,5               | 2202 0411 0110 2000 |

## Rozměry snímače SPH4



## Zapojení



## Použití snímačů na pneumatických válcích

| Typ pneumatického válce                      | Vhodný snímač |
|--|---------------|
|  | SPH4          |
| kompaktní                                    | ✓             |
| DIN ISO 6432                                 | ✓             |
| s krátkým zdvihem, průměr pístu 20 až 100 mm | ✓             |
| rotační, průměr pístu 20 až 40 mm            | ✓             |



Tento snímač je svými vlastnostmi předurčen pro použití v extrémních teplotních podmínkách. Je možné jej umístit do prostředí o teplotě -40 až +150°C. Tento snímač je vhodný pro použití na válcích VDMA 24562 při použití vhodného držáku. Snímač se k držáku upevňuje pomocí šroubů M3 (jsou součástí dodávky držáku).

## Vlastnosti snímačů

| Popis   | Hodnota                           |
|---|-----------------------------------|
| Napětí U <sub>b</sub> [V]   | 10 až 50 stejnosměrné             |
| Napájecí proud [mA]   | 20                                |
| Výstupní proud I <sub>a</sub> [mA]  | 200                               |
| Krytí podle EN 60 529   | IP 56K                            |
| Pracovní teplota T <sub>a</sub> [°C]  | -40 až +150                       |
| Materiál tělesa   | dural                             |
| Kabel   | silikon, 3 x 0,22 mm <sup>2</sup> |
| Signalizace sepnutí   | není                              |
| Snímač není chráněn proti zkratu, snímač má ochranu proti přepólování, rázům, vibracím, snímač je odolný proti působení ropných látek |                                   |

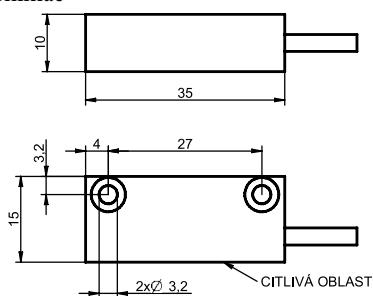
## Objednací kódy

| Typ    | Způsob snímání | Snímací frekvence [Hz] | Citlivost [mm] | Připojení | Objednací kód       |
|--------|----------------|------------------------|----------------|-----------|---------------------|
| SP-472 | PNP            | 10000                  | 5 až 10        | kabel 2 m | 2202 8012 5200 2000 |

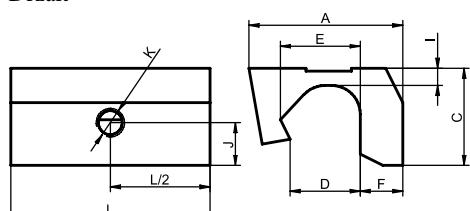
| Držák pro pneumatické válce                                 | Typ držáku | Objednací kód       |
|---|------------|---------------------|
| VDMA 24562, průměr pístu 32, 40, 125 až 320 mm              | 1          | 2290 8010 0000 0000 |
| VDMA 24562, průměr pístu 50 a 63 mm (s profilovou trubkou)  | 2          | 2290 8010 0050 0063 |
| VDMA 24562, průměr pístu 80 a 100 mm (s profilovou trubkou) | 3          | 2290 8010 0080 0100 |

## Rozměry

Snímač



Držák



| Typ | A  | C  | D    | E  | F   | I | J | K  | L  |
|-----|----|----|------|----|-----|---|---|----|----|
| 1   | 27 | 17 | 12,3 | 14 | 7,5 | 3 | 7 | M6 | 35 |
| 2   | 27 | 19 | 13   | –  | 5   | 5 | 5 | M5 | 35 |
| 3   | 27 | 25 | 16   | –  | 5   | 6 | 5 | M5 | 35 |

**i** Věnujte prosím pozornost technickým informacím na straně 3-11.

## Použití snímačů na pneumatických válcích

| Typ pneumatického válce                        | Snímače je možné použít s držákem |       |       |
|--|-----------------------------------|-------|-------|
|  | typ 1                             | typ 2 | typ 3 |
| VDMA 24562, průměr pístu 32, 40, 125 až 320 mm | ✓                                 |       |       |
| VDMA 24562, průměr pístu 50 a 63 mm            |                                   | ✓     |       |
| VDMA 24562, průměr pístu 80 a 100 mm           |                                   |       | ✓     |
| rotační, průměr pistu 50 a více mm             | ✓                                 |       |       |



Řada elektronických (NPN) snímačů polohy RNE odstraňuje nedostatky jazýčkových relé. Jedná se o plně elektronické snímače, což přináší vynikající vlastnosti a dlouhou životnost. V nabídce je i řada snímačů s jazýčkovým relé RCE. Oba tyto snímače je možné použít s pneumatickými válci řad M\*.

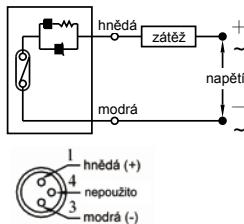
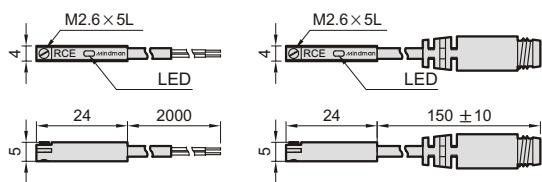
## Vlastnosti snímačů

| Popis  | Hodnota / Typ snímače             |                         |
|--|-----------------------------------|-------------------------|
|  | RCE (jazýčkové relé)              | RNE (elektronický, NPN) |
| Napětí U <sub>b</sub> [V]                    | 5 až 230 stejnosměrné i střídavé  | 5 až 30 stejnosměrné    |
| Max. spínáný výkon [W / VA]                  | 10                                | 1,5                     |
| Spínáný proud I <sub>a</sub> [mA]            | ≤ 100                             | ≤ 50                    |
| Napájecí proud [mA] při 24V v sepnutém stavu | ≤ 10                              | —                       |
| Pokles napětí U <sub>d</sub> [V]             | ≤ 2,5                             | ≤ 0,5                   |
| Krytí  | IP67 (NEMA 6)                     |                         |
| Pracovní teplota T <sub>a</sub> [°C]         | -10 až +70                        |                         |
| Kabel  | 2 vodiče, ø2,8 mm                 | 3 vodiče, ø2,8 mm       |
| Délka kabelu                                 | 2 m nebo 0,15 m s konektorem M8x1 |                         |
| Materiál tělesa                              | plast                             |                         |
| Integrovaná ochrana                          | proti přepólování                 | —                       |

## Objednací kódy

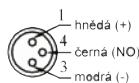
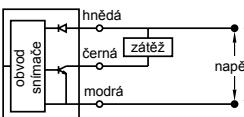
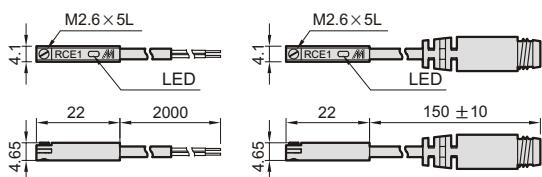
| Typ | Způsob snímání | Max. čas<br>odezvy [ms] | Signalizace<br>sepnutí | Objednací kód pro snímač s připojením |                               |
|-----|----------------|-------------------------|------------------------|---------------------------------------|-------------------------------|
|     |                |                         |                        | kabel 2 m                             | kabel 0,15m s konektorem M8x1 |
| RCE | jazýčkové relé | 1                       | červená LED            | PRCE                                  | PRCE-QD                       |
| RNE | NPN            | 1                       | červená LED            | PRNE                                  | PRNE-QD                       |

## Rozměry a zapojení snímačů RCE



**i** Věnujte prosím pozornost technickým informacím na straně 3-11.

## Rozměry a zapojení snímačů RNE



## Použití snímačů na pneumatických válcích

| Typ pneumatického válce   | Snímače je možné použít přímo |
|---|-------------------------------|
| MCGB, MCGD, MCDA, MCSS, MSBD <sup>1)</sup> , MSBR <sup>2)</sup> , MSBS <sup>3)</sup> , MCHA, MCHB | ✓ RCE, ✓ RNE                  |

1) Mimo průměr pistu 50 mm - v tomto případě kontaktujte prosím naše technické oddělení

2) Mimo průměr pistu 20 mm - v tomto případě kontaktujte prosím naše technické oddělení

3) Mimo průměr pistu 20 a 50 mm - v tomto případě kontaktujte prosím naše technické oddělení

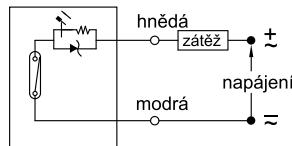


## Upozornění

Nepřekračujte hodnoty parametrů snímače polohy, jinak hrozí nebezpečí trvalého poškození snímače.

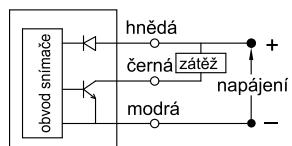
## Zásady pro použití snímačů polohy

- U snímačů polohy typu jazýčkového relé musí být dodržena polarita, aby byla funkční signalizace stavu pomocí LED. Hnědý drát se zapojí sériově se zátěží ke kladnému pólu napájení a modrý drát se zapojí k zápornému pólu napájení. Pokud bude polarita obrácena, funkce jazýčkového relé bude zachována, ale nebude funkční signalizace pomocí LED.

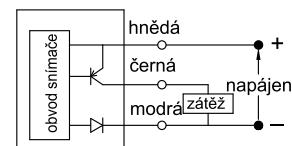


- U elektronických snímačů polohy (PNP, NPN) musí být rovněž dodržena polarita. Hnědý drát se připojí ke kladnému pólu napájení, modrý drát k zápornému pólu napájení. Černý drát musí být zapojen výhradně k zátěži. Pokud se černý drát náhodně připojí k napájení, bude snímač polohy nenávratně poškozen.

Typ snímače: NPN

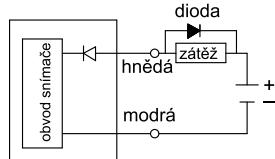


Typ snímače: PNP

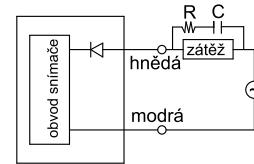


- V případě, že se jazýčkové relé používá pro spínání indukční zátěže, je nutné použít externí ochranné zapojení - diodu pro stejnosměrné napětí, nebo RC obvod pro střídavé napětí.

Stejnosměrné napětí



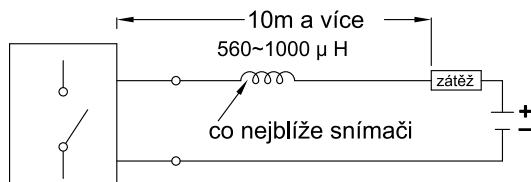
Střídavé napětí



R: 2,7K Ω  
C: 0,1μf/600V

- Snímač polohy udržuje mimo dosah bludných magnetických polí, abyste zabránili selhání funkce.

- Pro snímače polohy typu jazýčkové relé dále platí, že pokud je délka kabelu větší než 10 metrů a nebo pokud se spíná kapacitní zátěž, musí se do obvodu sériově zařadit cívka, aby se zabránilo poškození snímače (efekt přilepení kontaktů).





Proporcionální snímač polohy s analogovým výstupem (napěťovým i proudovým) je vhodný pro aplikace, kde je nutné znát přesnou polohu pístu. Je to kompaktní snímač, který se montuje do T-drážky. Jedná se o plně elektronické snímače, což přináší vynikající vlastnosti, dlouhou životnost a integrované ochrany. Existuje několik provedení s různými snímacími rozsahy pro různé zdvihy válců - jednotlivá provedení jsou odstupňována po 32 mm. Nevadí, pokud je zdvih válce menší než citlivá délka snímače - na snímači se uživatelsky nastaví počáteční a koncový bod snímání. Snímače jsou tedy velmi univerzálně použitelné a dostupné.

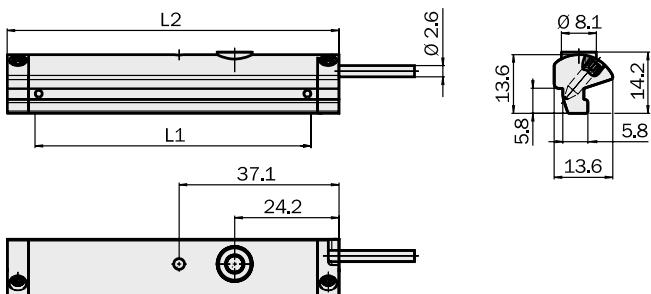
### Vlastnosti snímačů

| Popis  | Hodnota   |
|--|---|
| Napětí $U_b$ [V]                                     | 10 až 30 stejnosměrné, $\pm 10\%$               |
| Napájecí proud typ. [mA]                             | 25  |
| Max. ohmické zatížení, proudový výstup [ $\Omega$ ]  | 500   |
| Min. ohmické zatížení, napěťový výstup [ $k\Omega$ ] | 2   |
| Pracovní teplota $T_a$ [ $^{\circ}\text{C}$ ]        | -20 až +70                                      |
| Připojení  | PUR kabel 2m nebo kabel 0,3 m s konektorem M8x1 |
| Signalizace sepnutí                                  | LED   |
| Ochrana proti přetížení, zkratu a přepólování        |   |

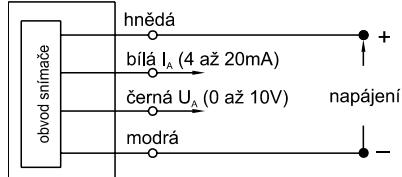
| Popis                         | Hodnota            |
|-------------------------------|--------------------|
| Rychlosť vzorkování [ms]      | 1                  |
| Rozlišení typ. [mm]           | 0,05               |
| Linearita typ. [mm]           | 0,3                |
| Opakovatelnost typ. [mm]      | 0,1                |
| Pracovní rychlosť max. [m/s]  | 3                  |
| Analogový výstup - proud [mA] | 4 až 20            |
| - napětí [V]                  | 0 až 10            |
| Krytí                         | IP 67              |
| EMC                           | podle EN 60947-5-7 |
| Materiál tělesa               | plast PA           |

### Objednací kódy, rozměry

| Typ | Snímací rozsah L1 [mm] | L2  | Objednací kód pro připojení |                               |
|-----|------------------------|-----|-----------------------------|-------------------------------|
|     |                        |     | kabel 2 m                   | kabel 0,3 m s konektorem M8x1 |
| MPS | 32                     | 45  | 2210 9011 0010 2032         | 2210 9011 0015 0032           |
|     | 64                     | 77  | 2210 9011 0010 2064         | 2210 9011 0015 0064           |
|     | 96                     | 109 | 2210 9011 0010 2096         | 2210 9011 0015 0096           |
|     | 128                    | 141 | 2210 9011 0010 2128         | 2210 9011 0015 0128           |
|     | 160                    | 173 | 2210 9011 0010 2160         | 2210 9011 0015 0160           |
|     | 192                    | 205 | 2210 9011 0010 2192         | 2210 9011 0015 0192           |
|     | 224                    | 237 | 2210 9011 0010 2224         | 2210 9011 0015 0224           |
|     | 256                    | 269 | 2210 9011 0010 2256         | 2210 9011 0015 0256           |



### Zapojení

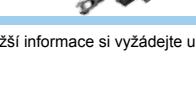


### Použití snímačů na pneumatických válcích

| Typ pneumatického válce                 | Snímače je možné použít |
|---|-------------------------|
|   | přímo                   |
| kompaktní a ISO 15552 (obj.č. 10201...) | ✓                       |

### Kabely s přímým konektorem M8x1

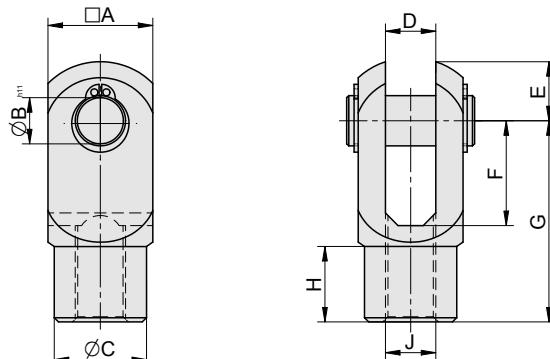
| Popis  | Objednací kód       |
|--|---------------------|
| s PVC kabelem 4x0,22 mm <sup>2</sup> , délka 2m  | 2291 0020 0000 0000 |
| s PVC kabelem 4x0,22 mm <sup>2</sup> , délka 5m  | 2291 0021 0000 0000 |
| s PVC kabelem 4x0,22 mm <sup>2</sup> , délka 10m | 2291 0022 0000 0000 |

|   |   |      |
|---|---|------|
|    | Vidlice na pístní tyč .....   | 4-2  |
|    | Příruba na pístní tyč .....   | 4-2  |
|    | Oko na pístní tyč výkyvné v prostoru .....  | 4-3  |
|    | Kulová spojka na pístní tyč .....   | 4-3  |
|    | Patka pro válce<br>ISO 15552, VDMA 24562   DIN ISO 6431, VDMA 24562   kompaktní   | 4-4  |
|    | Patka pro válce<br>DIN ISO 6431, VDMA 24562 dvoupístnicové  | 4-4  |
|    | Patka pro válce<br>s krátkým zdvihem  | 4-5  |
|   | Patka pro válce<br>DIN ISO 6432   | 4-5  |
|  | Vidlice válce pro válce<br>DIN ISO 6432   | 4-5  |
|  | Příruba pro válce<br>ISO 15552, VDMA 24562   DIN ISO 6431, VDMA 24562   kompaktní   | 4-6  |
|  | Příruba pro válce<br>s krátkým zdvihem  | 4-6  |
|  | Příruba pro válce<br>DIN ISO 6432   | 4-7  |
|  | Oko válce přímé pro válce<br>ISO 15552, VDMA 24562   DIN ISO 6431, VDMA 24562   kompaktní   | 4-7  |
|  | Vidlice válce<br>ISO 15552, VDMA 24562   DIN ISO 6431, VDMA 24562   kompaktní   | 4-8  |
|  | Oko válce pro válce<br>ISO 15552, VDMA 24562   DIN ISO 6431, VDMA 24562   kompaktní   | 4-8  |
|  | Vidlice válce úzká pro válce<br>ISO 15552, VDMA 24562   DIN ISO 6431, VDMA 24562   kompaktní  | 4-9  |
|  | Vidlice válce pravoúhlá pro válce<br>ISO 15552, VDMA 24562   DIN ISO 6431, VDMA 24562   kompaktní   | 4-9  |
|  | Oko válce výkyvné v prostoru pro válce<br>ISO 15552, VDMA 24562   DIN ISO 6431, VDMA 24562   kompaktní                                      | 4-10 |
|  | Spojovací deska BOXER pro válce<br>ISO 15552, VDMA 24562   DIN ISO 6431, VDMA 24562   kompaktní   | 4-10 |
|  | Středová objímka pro válce<br>ISO 15552, VDMA 24562   | 4-11 |
|  | Středová objímka pro válce<br>DIN ISO 6431, VDMA 24562  | 4-11 |
|  | Objímka na čelo/víko pro válce<br>ISO 15552, VDMA 24562   DIN ISO 6431, VDMA 24562   kompaktní  | 4-12 |
|  | Třmen pro objímku válce<br>ISO 15552, VDMA 24562   DIN ISO 6431, VDMA 24562   kompaktní   | 4-12 |
|  | Vidlice na pístnici<br>pro nerezové - hygienicky nezávadné válce  | 4-13 |
|  | Oko na pístní tyč výkyvné v prostoru<br>pro nerezové - hygienicky nezávadné válce   | 4-13 |
|  | Matici na čelo<br>pro nerezové - hygienicky nezávadné válce   | 4-13 |
|  | Patka<br>pro nerezové - hygienicky nezávadné válce  | 4-14 |
|  | Oko válce výkyvné v prostoru pro válce<br>pro nerezové - hygienicky nezávadné válce   | 4-14 |
|  | Vidlice válce úzká pro válce<br>pro nerezové - hygienicky nezávadné válce   | 4-14 |
|  | Krycí prachovka   | 4-15 |
|  | Upínací příruba pro bezpístnicové válce<br>řady S1, S5 a VL1  | 4-15 |
|  | Patka pro bezpístnicové válce<br>řady S1, S5 a VL1  | 4-16 |
|  | Plovoucí příruba pro bezpístnicové válce<br>řady S1   | 4-16 |
|  | Unašeče pro bezpístnicové válce<br>řady S1  | 4-17 |
|  | Přídavné lineární vedení typu H s valivými ložisky pro válce<br>ISO 15552, VDMA 24562   DIN ISO 6431, VDMA 24562   kompaktní   DIN ISO 6432 | 4-18 |
|  | Přídavné lineární vedení typu U s kluznými ložisky pro válce<br>ISO 15552, VDMA 24562   DIN ISO 6431, VDMA 24562   kompaktní   DIN ISO 6432 | 4-20 |
|  | Držák rozvaděče<br>ISO 15552, VDMA 24562   DIN ISO 6431, VDMA 24562   kompaktní   | 4-22 |



## VIDLICE NA PÍSTNÍ TYČ

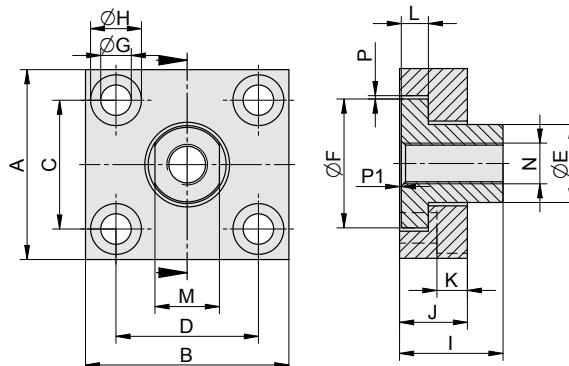
Dodávka obsahuje:  
 1 ks vidlice  
 1 ks čep  
 2 ks pojistný kroužek



| <b>Ø pístu</b> | <b>A</b> | <b>B</b> | <b>C</b> | <b>D</b> | <b>E</b> | <b>F</b> | <b>G</b> | <b>H</b> | <b>J</b> | <b>Hmotnost</b> | <b>Objednací kód</b> |
|----------------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|-----------------|----------------------|
| 12 / 16        | 12       | 6        | 10       | 6        | 7,6      | 12       | 24       | 10       | M6       | 0,005           | 2110 0100 0012 0000  |
| 20             | 16       | 8        | 14       | 8        | 10       | 16       | 32       | 14       | M8       | 0,02            | 2110 0100 0020 0000  |
| 25 / 32        | 20       | 10       | 18       | 10       | 12,6     | 22       | 40       | 13       | M10x1,25 | 0,06            | 2110 0100 0025 0000  |
| 40             | 25       | 12       | 22       | 12       | 14       | 25       | 48       | 18       | M12x1,25 | 0,12            | 2101 0100 0040 0000  |
| 50 / 63        | 28       | 16       | 26       | 16       | 14       | 32       | 64       | 23       | M16x1,5  | 0,16            | 2101 0100 0050 0000  |
| 80 / 100       | 35       | 20       | 34       | 20       | 18       | 45       | 80       | 23,5     | M20x1,5  | 0,36            | 2101 0100 0080 0000  |
| 125            | 55       | 30       | 48       | 30       | 38       | 60       | 110      | 40       | M27x2    | 1,56            | 2101 0100 0125 0000  |
| 160 / 200      | 70       | 35       | 60       | 35       | 57       | 85       | 144      | 45       | M36x2    | 3,60            | 2101 0100 0160 0000  |
| 250            | 85       | 40       | 70       | 40       | 64       | 84       | 168      | 65       | M42x2    | 6,32            | 2101 0100 0250 0000  |
| 320            | 96       | 50       | 80       | 50       | 73       | 96       | 192      | 70       | M48x2    | 6,86            | 2101 0100 0320 0000  |

## PŘÍRUBA NA PÍSTNÍ TYČ

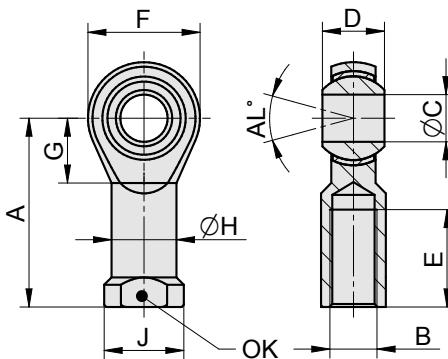
Dodávka obsahuje:  
 1 ks přírubi



| <b>Ø pístu</b> | <b>A</b> | <b>B</b> | <b>C</b> | <b>D</b> | <b>E</b> | <b>F</b> | <b>G</b> | <b>H</b> | <b>I</b> | <b>J</b> | <b>K</b> | <b>L</b> | <b>M</b> | <b>N</b> | <b>P</b> | <b>P1</b> | <b>Hmotnost</b> | <b>Objednací kód</b> |
|----------------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|-----------|-----------------|----------------------|
| 12 / 16        | 30       | 25       | 20       | 15       | 12       | 18       | 5,5      | -        | 16       | 8        | -        | 3,5      | 10       | M6       | 1        | 0,5       | 0,02            | 2110 0300 0012 0000  |
| 20             | 35       | 30       | 25       | 20       | 14       | 20       | 5,5      | -        | 22       | 8        | -        | 3,5      | 13       | M8       | 1        | 0,5       | 0,04            | 2110 0300 0020 0000  |
| 25 / 32        | 60       | 37       | 36       | 23       | 20       | 30       | 6,4      | 11       | 24       | 15       | 7        | 7        | 17       | M10x1,25 | 1        | 0,5       | 0,20            | 2110 0300 0025 0000  |
| 40             | 60       | 56       | 42       | 38       | 25       | 40       | 9        | 15       | 30       | 20       | 9        | 8        | 19       | M12x1,25 | 1        | 0,5       | 0,44            | 2101 0300 0040 0000  |
| 50 / 63        | 80       | 80       | 58       | 58       | 30       | 50       | 11       | 18       | 32       | 20       | 11       | 9        | 24       | M16x1,5  | 1        | 0,5       | 0,84            | 2101 0300 0050 0000  |
| 80 / 100       | 90       | 90       | 65       | 65       | 40       | 60       | 14       | 20       | 35       | 20       | 13       | 10       | 36       | M20x1,5  | 1        | 0,5       | 1,10            | 2101 0300 0080 0000  |
| 125            | 90       | 90       | 65       | 65       | 40       | 60       | 14       | 20       | 35       | 20       | 13       | 10       | 36       | M27x2    | 1        | 0,5       | 1,06            | 2101 0300 0125 0000  |
| 160 / 200      | 120      | 120      | 80       | 80       | 50       | 70       | 17       | 26       | 42       | 20       | 14       | 12       | 46       | M36x2    | 1        | 0,5       | 1,98            | 2101 0300 0160 0000  |

## OKO NA PÍSTNÍ TYČ VÝKYVNÉ V PROSTORU

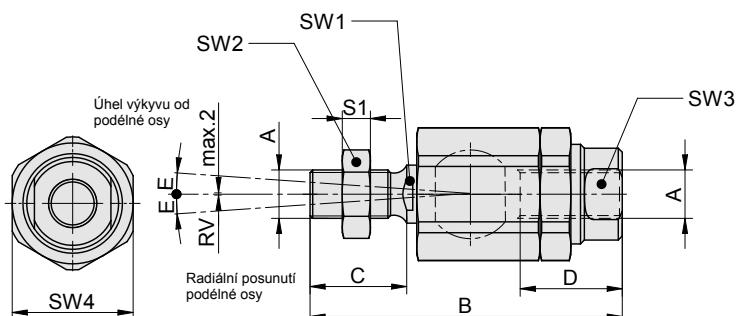
Dodávka obsahuje:  
1 ks oka



| <b>Ø pístu</b> | <b>A</b> | <b>B</b> | <b>C</b> | <b>D</b> | <b>E</b> | <b>F</b> | <b>G</b> | <b>H</b> | <b>J</b> | <b>OK</b> | <b>AL</b> | <b>Hmotnost</b> | <b>Objednací kód</b> |
|----------------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|-----------|-----------|-----------------|----------------------|
| 20             | 36       | M8       | 8        | 8        | 14       | 26       | 13       | 13       | 16       | 14        | 30        | 0,02            | 2110 0200 0020 0000  |
| 25             | 42       | M10x1,25 | 10       | 9        | 16       | 28       | 15       | 14       | 16       | 14        | 24        | 0,06            | 2110 0200 0025 0000  |
| 32             | 43       | M10x1,25 | 10       | 14       | 20       | 30       | 15       | 15       | 19       | 16        | 24        | 0,04            | 2101 0200 0025 0000  |
| 40             | 50       | M12x1,25 | 12       | 16       | 22       | 34       | 17       | 17       | 21       | 18        | 22        | 0,10            | 2101 0200 0040 0000  |
| 50 / 63        | 64       | M16x1,5  | 16       | 21       | 28       | 40       | 22       | 21       | 27       | 22        | 15        | 0,14            | 2101 0200 0050 0000  |
| 80 / 100       | 77       | M20x1,5  | 20       | 25       | 33       | 51       | 27       | 28       | 34       | 30        | 18        | 0,38            | 2101 0200 0080 0000  |
| 125            | 110      | M27x2    | 30       | 37       | 42       | 70       | 36       | 38       | 50       | 41        | 12        | 1,40            | 2101 0200 0125 0000  |
| 160 / 200      | 125      | M36x2    | 35       | 43       | 56       | 100      | 44       | 52       | 60       | 55        | 16        | 1,74            | 2101 0200 0160 0000  |
| 250            | 142      | M42x2    | 40       | 49       | 60       | 110      | 46       | 60       | 73       | 65        | 14        | 3,32            | 2101 0200 0250 0000  |
| 320            | 160      | M48x2    | 50       | 60       | 68       | 128      | 59       | 65       | 75       | 66        | 12        | 5,50            | 2101 0200 0320 0000  |

## KULOVÁ SPOJKA NA PÍSTNÍ TYČ

Dodávka obsahuje:  
1 ks spojky

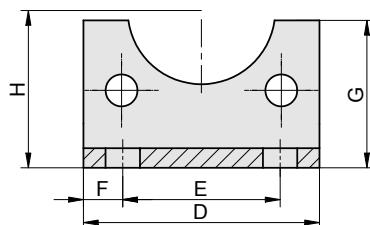
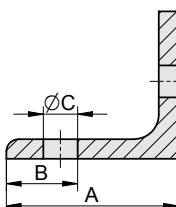


| <b>Ø pístu</b> | <b>A</b> | <b>B</b> | <b>C</b> | <b>D</b> | <b>E</b> | <b>S1</b> | <b>SW1</b> | <b>SW2</b> | <b>SW3</b> | <b>SW4</b> | <b>RV</b> | <b>Hmotnost</b> | <b>Objednací kód</b> |
|----------------|----------|----------|----------|----------|----------|-----------|------------|------------|------------|------------|-----------|-----------------|----------------------|
| 8 / 10         | M4       | 33       | 8        | 13       | 4        | 2,2       | 3,2        | 7          | 7          | 11         | 0,5       | 0,015           | N155-281             |
| 12 / 16        | M6       | 39       | 12       | 14       | 4        | 3,2       | 5          | 10         | 7          | 13         | 0,5       | 0,02            | N155-282             |
| 20             | M8       | 55       | 16       | 18       | 4        | 4         | 7          | 13         | 10         | 17         | 0,5       | 0,06            | N155-283             |
| 25 / 32        | M10x1,25 | 72       | 20       | 26       | 5        | 6         | 12         | 17         | 19         | 30         | 0,7       | 0,21            | NSC16/032-S          |
| 40             | M12x1,25 | 76,5     | 24       | 26       | 5        | 7         | 12         | 19         | 19         | 30         | 0,7       | 0,22            | NSC16/040-S          |
| 50 / 63        | M16x1,5  | 108      | 32       | 34       | 5        | 8         | 19         | 24         | 30         | 42         | 1,0       | 0,65            | NSC16/050-S          |
| 80 / 100       | M20x1,5  | 124      | 40       | 42       | 5        | 9         | 19         | 30         | 30         | 42         | 1,0       | 0,72            | NSC16/080-S          |
| 125            | M27x2    | 147      | 44       | 48       | 5        | 13        | 24         | 36         | 32         | 55         | 2,0       | 1,78            | NSC16/125-S          |
| 160 / 200      | M36x2    | 242      | 72       | 80       | 4        | 14        | 36         | 55         | 50         | 75         | 2,0       | 5,2             | NSC16/160-S          |
| 250            | M42x2    | 271      | 82       | 88       | 4        | 16        | 36         | 65         | 60         | 80         | 2,0       | 8,7             | NSC16/250-S          |

**PATKA PRO VÁLCE**

- ISO 15552, VDMA 24562, NF E 49003.1
- DIN ISO 6431, VDMA 24562, NF E 49003.1
- kompaktní

Dodávka obsahuje:

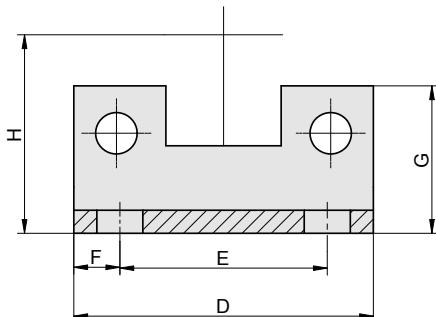
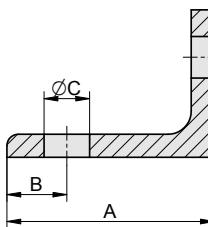
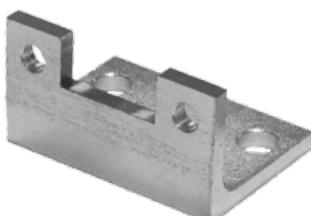
1 ks patka  
2 ks šroub

| <b>Ø pístu</b> | <b>A</b> | <b>B</b> | <b>C</b> | <b>D</b> | <b>E</b> | <b>F</b> | <b>G</b> | <b>H</b> | <b>Hmotnost</b> | <b>Objednací kód</b> |
|----------------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|-----------------|----------------------|
| 32             | 35       | 11       | 7        | 48       | 32       | 5        | 30       | 32       | 0,08            | 2101 2100 0032 0000  |
| 40             | 40       | 12       | 10       | 55       | 36       | 9,5      | 32       | 36       | 0,12            | 2101 2100 0040 0000  |
| 50             | 45       | 13       | 10       | 65       | 45       | 10       | 40       | 45       | 0,16            | 2101 2100 0050 0000  |
| 63             | 45       | 13       | 10       | 75       | 50       | 12,5     | 40       | 50       | 0,22            | 2101 2100 0063 0000  |
| 80             | 60       | 19       | 12       | 95       | 63       | 16       | 60       | 63       | 0,50            | 2101 2100 0080 0000  |
| 100            | 60       | 19       | 12       | 115      | 75       | 20       | 60       | 71       | 0,54            | 2101 2100 0100 0000  |
| 125            | 70       | 30       | 16,5     | 140      | 90       | 25       | 70       | 90       | 1,22            | 2101 2100 0125 0000  |
| 160            | 85       | 25       | 18,5     | 185      | 115      | 35       | 90       | 115      | 2,55            | 2101 2100 0160 0000  |
| 200            | 105      | 35       | 24       | 235      | 135      | 50       | 120      | 135      | 4,68            | 2101 2100 0200 0000  |
| 250            | 115      | 40       | 28       | 270      | 165      | 52,5     | 150      | 165      | 10,84           | 2101 2100 0250 0000  |
| 320            | 130      | 45       | 35       | 350      | 200      | 75       | 170      | 200      | 14,75           | 2101 2100 0320 0000  |

**PATKA PRO VÁLCE**

- DIN ISO 6431, VDMA 24562 DVOUPÍSTNICOVÉ

Dodávka obsahuje:

1 ks patka  
2 ks šroub

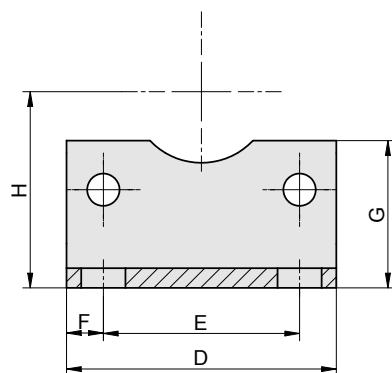
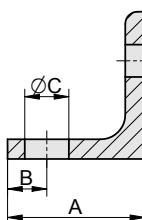
| <b>Ø pístu</b> | <b>A</b> | <b>B</b> | <b>C</b> | <b>D</b> | <b>E</b> | <b>F</b> | <b>G</b> | <b>H</b> | <b>Hmotnost</b> | <b>Objednací kód</b> |
|----------------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|-----------------|----------------------|
| 32             | 35       | 11       | 7        | 48       | 32       | 5        | 23,5     | 32       | 0,08            | 2101 2200 0032 0000  |
| 40             | 40       | 12       | 10       | 55       | 36       | 9,5      | 25,5     | 36       | 0,12            | 2101 2200 0040 0000  |
| 50             | 45       | 13       | 10       | 65       | 45       | 10       | 32       | 45       | 0,16            | 2101 2200 0050 0000  |
| 63             | 45       | 13       | 10       | 75       | 50       | 12,5     | 35       | 50       | 0,22            | 2101 2200 0063 0000  |
| 80             | 60       | 19       | 12       | 95       | 63       | 16       | 42       | 63       | 0,50            | 2101 2200 0080 0000  |
| 100            | 60       | 19       | 12       | 115      | 75       | 20       | 45       | 71       | 0,54            | 2101 2200 0100 0000  |

## PATKA PRO VÁLCE

• S KRÁTKÝM ZDVIHEM

Dodávka obsahuje:

1 ks patka  
2 ks šroub

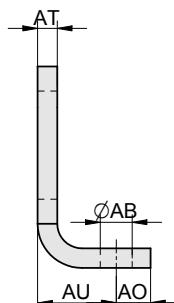
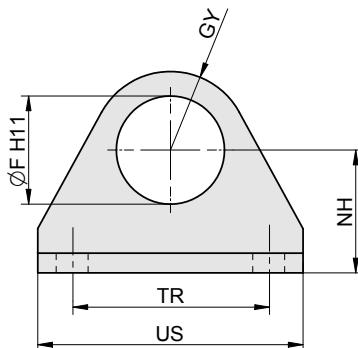


| Ø pístu | A  | B  | C   | D   | E   | F    | G  | H  | Hmotnost | Objednací kód       |
|---------|----|----|-----|-----|-----|------|----|----|----------|---------------------|
| 20      | 22 | 6  | 6,6 | 32  | 22  | 5    | 25 | 27 | 0,04     | 2125 2100 0020 0000 |
| 25      | 22 | 6  | 6,6 | 39  | 28  | 5,5  | 25 | 29 | 0,04     | 2125 2100 0025 0000 |
| 32      | 26 | 8  | 6,6 | 48  | 36  | 6    | 30 | 34 | 0,08     | 2125 2100 0032 0000 |
| 40      | 28 | 8  | 9   | 55  | 40  | 7,5  | 30 | 40 | 0,08     | 2125 2100 0040 0000 |
| 50      | 32 | 8  | 9   | 65  | 50  | 7,5  | 40 | 47 | 0,14     | 2125 2100 0050 0000 |
| 63      | 38 | 12 | 9   | 80  | 62  | 9    | 45 | 56 | 0,22     | 2125 2100 0063 0000 |
| 80      | 42 | 12 | 12  | 100 | 82  | 9    | 55 | 68 | 0,40     | 2125 2100 0080 0000 |
| 100     | 45 | 12 | 14  | 124 | 103 | 10,5 | 60 | 81 | 0,68     | 2125 2100 0100 0000 |

## PATKA PRO VÁLCE

• DIN ISO 6432

Dodávka obsahuje:  
1 ks patka

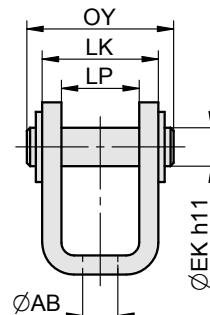
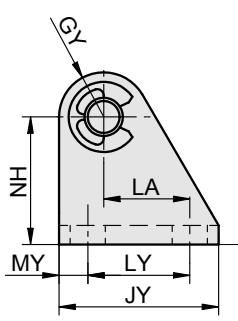


| Ø pístu | AB  | AO | AT | AU | F  | GY | NH | TR | US | Hmotnost | Objednací kód       |
|---------|-----|----|----|----|----|----|----|----|----|----------|---------------------|
| 12 / 16 | 5,5 | 6  | 3  | 13 | 16 | 12 | 20 | 32 | 44 | 0,04     | 2110 2100 0012 0000 |
| 20 / 25 | 6,5 | 7  | 4  | 16 | 22 | 16 | 25 | 40 | 54 | 0,10     | 2110 2100 0020 0000 |

## VIDLICE VÁLCE PRO VÁLCE

• DIN ISO 6432

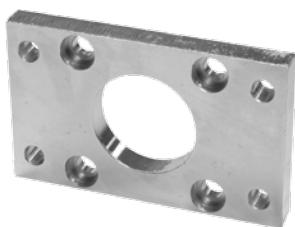
Dodávka obsahuje:  
1 ks vidlice válce  
1 ks čep  
2 ks pojistný kroužek



| Ø pístu | AB  | EK | GY | JY | LA  | LK   | LP   | LY | MY  | NH | OY | Hmotnost | Objednací kód       |
|---------|-----|----|----|----|-----|------|------|----|-----|----|----|----------|---------------------|
| 12 / 16 | 5,5 | 6  | 7  | 25 | 2,5 | 18,2 | 12,2 | 16 | 4,5 | 20 | 23 | 0,02     | 2110 3000 0012 0000 |
| 20 / 25 | 6,5 | 8  | 10 | 32 | 4   | 22,2 | 16,2 | 20 | 6   | 25 | 30 | 0,02     | 2110 3000 0020 0000 |

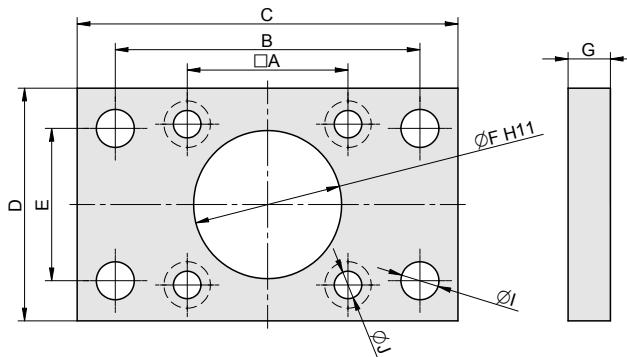
## PŘÍRUBA PRO VÁLCE

- ISO 15552, VDMA 24562, NF E 49003.1
- DIN ISO 6431, VDMA 24562, NF E 49003.1
- kompaktní



Dodávka obsahuje:

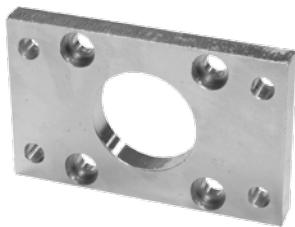
- 1 ks příruba
- 4 ks šroub



| ∅ pístu | A    | B   | C   | D   | E   | F   | G  | I  | J   | Hmotnost | Objednací kód       |
|---------|------|-----|-----|-----|-----|-----|----|----|-----|----------|---------------------|
| 32      | 32,5 | 64  | 80  | 50  | 32  | 30  | 10 | 7  | 6,5 | 0,24     | 2101 2000 0032 0000 |
| 40      | 38   | 72  | 90  | 55  | 36  | 35  | 10 | 9  | 6,5 | 0,28     | 2101 2000 0040 0000 |
| 50      | 46,5 | 90  | 110 | 70  | 45  | 40  | 12 | 9  | 9   | 0,56     | 2101 2000 0050 0000 |
| 63      | 56,5 | 100 | 120 | 75  | 50  | 45  | 12 | 9  | 9   | 0,64     | 2101 2000 0063 0000 |
| 80      | 72   | 126 | 153 | 100 | 63  | 45  | 16 | 12 | 11  | 1,60     | 2101 2000 0080 0000 |
| 100     | 89   | 150 | 178 | 115 | 75  | 55  | 16 | 14 | 11  | 2,18     | 2101 2000 0100 0000 |
| 125     | 110  | 180 | 220 | 140 | 90  | 60  | 20 | 16 | 14  | 4,16     | 2101 2000 0125 0000 |
| 160     | 140  | 230 | 260 | 190 | 115 | 65  | 20 | 18 | 18  | 7,06     | 2101 2000 0160 0000 |
| 200     | 175  | 270 | 312 | 220 | 135 | 75  | 25 | 22 | 18  | 12,20    | 2101 2000 0200 0000 |
| 250     | 220  | 330 | 380 | 270 | 165 | 90  | 25 | 26 | 22  | 18,48    | 2101 2000 0250 0000 |
| 320     | 270  | 400 | 460 | 340 | 200 | 110 | 30 | 33 | 26  | 32,90    | 2101 2000 0320 0000 |

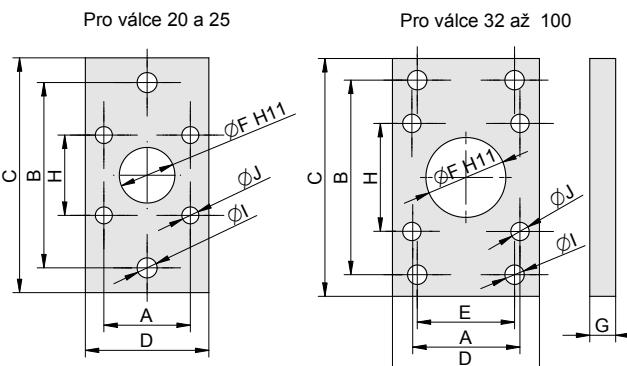
## PŘÍRUBA PRO VÁLCE

- S KRÁTKÝM ZDVIHEM



Dodávka obsahuje:

- 1 ks příruba
- 4 ks šroub

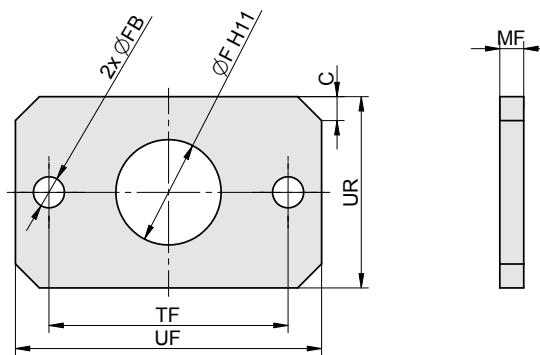


| ∅ pístu | A   | B   | C   | D   | E  | F  | G  | H   | I   | J    | Hmotnost | Objednací kód       |
|---------|-----|-----|-----|-----|----|----|----|-----|-----|------|----------|---------------------|
| 20      | 22  | 55  | 70  | 36  | -  | 13 | 10 | 22  | 6,6 | 5,5  | 0,16     | 2125 2000 0020 0000 |
| 25      | 28  | 60  | 76  | 40  | -  | 18 | 10 | 26  | 6,6 | 5,5  | 0,18     | 2125 2000 0025 0000 |
| 32      | 36  | 65  | 80  | 50  | 32 | 22 | 10 | 32  | 7   | 6,5  | 0,22     | 2125 2000 0032 0000 |
| 40      | 40  | 82  | 102 | 60  | 36 | 29 | 10 | 40  | 9   | 6,5  | 0,36     | 2125 2000 0040 0000 |
| 50      | 50  | 90  | 110 | 68  | 45 | 37 | 12 | 50  | 9   | 8,5  | 0,56     | 2125 2000 0050 0000 |
| 63      | 62  | 110 | 130 | 87  | 50 | 49 | 16 | 62  | 9   | 10,5 | 1,08     | 2125 2000 0063 0000 |
| 80      | 82  | 135 | 160 | 107 | 63 | 55 | 16 | 82  | 12  | 10,5 | 1,76     | 2125 2000 0080 0000 |
| 100     | 103 | 163 | 190 | 130 | 75 | 61 | 16 | 103 | 13  | 13   | 2,68     | 2125 2000 0100 0000 |

## PŘÍRUBA PRO VÁLCE

• DIN ISO 6432

Dodávka obsahuje:  
1 ks příruba

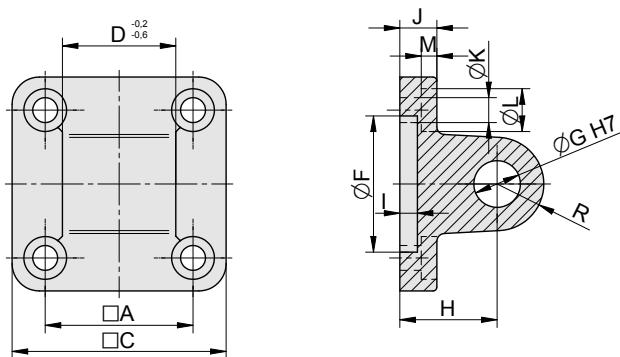


| Ø pístu | C | F  | FB  | MF | TF | UF | UR | Hmotnost | Objednací kód       |
|---------|---|----|-----|----|----|----|----|----------|---------------------|
| 12 / 16 | 5 | 16 | 5,5 | 4  | 40 | 52 | 28 | 0,04     | 2110 2000 0012 0000 |
| 20 / 25 | 5 | 22 | 6,5 | 5  | 50 | 64 | 38 | 0,12     | 2110 2000 0020 0000 |

## OKO VÁLCE PŘÍMÉ PRO VÁLCE

- ISO 15552, VDMA 24562, NF E 49003.1
- DIN ISO 6431, VDMA 24562, NF E 49003.1
- kompaktní

Dodávka obsahuje:  
1 ks oko válce  
4 ks šroub



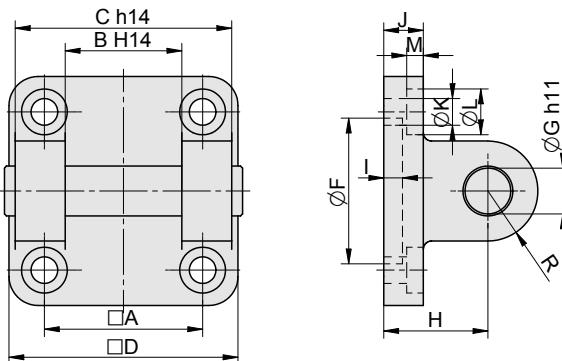
| Ø pístu | A    | C   | D   | F   | G  | H  | I   | J   | K   | L  | M   | R  | Hmotnost | Objednací kód       |
|---------|------|-----|-----|-----|----|----|-----|-----|-----|----|-----|----|----------|---------------------|
| 32      | 32,5 | 48  | 26  | 30  | 10 | 22 | 4,5 | 9   | 6,4 | 11 | 3,5 | 10 | 0,08     | 2101 3300 0032 0000 |
| 40      | 38   | 55  | 28  | 35  | 12 | 25 | 4,5 | 9,5 | 6,4 | 11 | 4   | 12 | 0,11     | 2101 3300 0040 0000 |
| 50      | 46,5 | 65  | 32  | 40  | 12 | 27 | 5   | 11  | 9   | 15 | 4,5 | 12 | 0,18     | 2101 3300 0050 0000 |
| 63      | 56,5 | 75  | 40  | 45  | 16 | 32 | 5   | 11  | 9   | 15 | 4,5 | 16 | 0,30     | 2101 3300 0063 0000 |
| 80      | 72   | 95  | 50  | 45  | 16 | 36 | 5   | 15  | 11  | 18 | 5   | 16 | 1,30     | 2101 3300 0080 0000 |
| 100     | 89   | 115 | 60  | 55  | 20 | 41 | 5   | 15  | 11  | 18 | 5   | 20 | 2,20     | 2101 3300 0100 0000 |
| 125     | 110  | 140 | 70  | 60  | 25 | 50 | 7   | 19  | 14  | 20 | 9   | 25 | 3,90     | 2101 3300 0125 0000 |
| 160     | 140  | 185 | 90  | 65  | 30 | 55 | 7   | 19  | 18  | 26 | 9   | 30 | 7,00     | 2101 3300 0160 0000 |
| 200     | 175  | 235 | 90  | 75  | 30 | 60 | 7   | 24  | 18  | 26 | 13  | 30 | 12,20    | 2101 3300 0200 0000 |
| 250     | 220  | 270 | 110 | 90  | 40 | 70 | 12  | 25  | 22  | 34 | 14  | 40 | 15,10    | 2101 3300 0250 0000 |
| 320     | 270  | 350 | 120 | 110 | 45 | 80 | 12  | 30  | 26  | 46 | 15  | 45 | 33,00    | 2101 3300 0320 0000 |

## VIDLICE VÁLCE PRO VÁLCE

- ISO 15552, VDMA 24562, NF E 49003.1
- DIN ISO 6431, VDMA 24562, NF E 49003.1
- kompaktní

Dodávka obsahuje:

- 1 ks vidlice
- 1 ks čep
- 2 ks pojistný kroužek
- 4 ks šroub



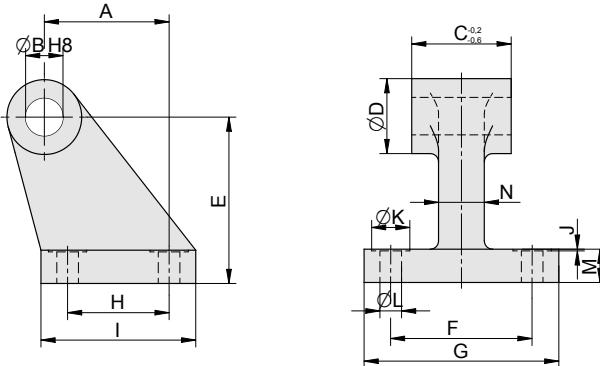
| $\emptyset$ pístu | A    | B   | C   | D   | F   | G  | H  | I   | J   | K    | L  | M   | R   | Hmotnost | Objednací kód       |
|-------------------|------|-----|-----|-----|-----|----|----|-----|-----|------|----|-----|-----|----------|---------------------|
| 32                | 32,5 | 26  | 45  | 48  | 30  | 10 | 22 | 4,5 | 6   | 6,6  | -  | -   | 8,5 | 0,10     | 2101 3000 0032 0000 |
| 40                | 38   | 28  | 52  | 55  | 35  | 12 | 25 | 4,5 | 6   | 6,6  | -  | -   | 10  | 0,16     | 2101 3000 0040 0000 |
| 50                | 46,5 | 32  | 60  | 65  | 40  | 12 | 27 | 4,3 | 6,5 | 9,2  | -  | -   | 10  | 0,26     | 2101 3000 0050 0000 |
| 63                | 56,5 | 40  | 70  | 75  | 45  | 16 | 32 | 4,5 | 6,5 | 9,2  | -  | -   | 12  | 0,38     | 2101 3000 0063 0000 |
| 80                | 72   | 50  | 90  | 95  | 45  | 16 | 36 | -   | 11  | 11   | -  | -   | 13  | 0,72     | 2101 3000 0080 0000 |
| 100               | 89   | 60  | 110 | 115 | 55  | 20 | 41 | 4,5 | 10  | 11,2 | -  | -   | 16  | 1,06     | 2101 3000 0100 0000 |
| 125               | 110  | 70  | 130 | 140 | 60  | 25 | 50 | 7   | 19  | 14   | 20 | 9   | 25  | 3,90     | 2101 3000 0125 0000 |
| 160               | 140  | 90  | 170 | 185 | 65  | 30 | 55 | 7   | 20  | 18   | 26 | 10  | 30  | 7,44     | 2101 3000 0160 0000 |
| 200               | 175  | 90  | 170 | 235 | 75  | 30 | 60 | 7   | 24  | 18   | 26 | 11  | 30  | 12,08    | 2101 3000 0200 0000 |
| 250               | 220  | 110 | 200 | 270 | 90  | 40 | 70 | 11  | 25  | 22   | 34 | 14  | 40  | 17,55    | 2101 3000 0250 0000 |
| 320               | 270  | 120 | 220 | 350 | 110 | 45 | 80 | 11  | 30  | 26   | 46 | 1,5 | 45  | 31,60    | 2101 3000 0320 0000 |

## OKO VÁLCE PRO VÁLCE

- ISO 15552, VDMA 24562, NF E 49003.1
- DIN ISO 6431, VDMA 24562, NF E 49003.1
- kompaktní

Dodávka obsahuje:

- 1 ks oko válce



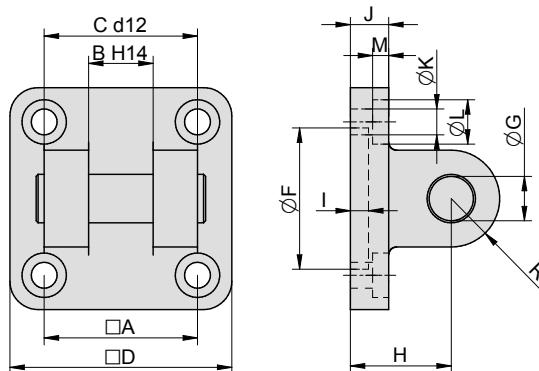
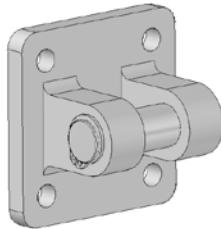
| $\emptyset$ pístu | A   | B  | C     | D  | E   | F   | G   | H   | I   | J | K  | L   | M  | N  | Hmotnost | Objednací kód       |
|-------------------|-----|----|-------|----|-----|-----|-----|-----|-----|---|----|-----|----|----|----------|---------------------|
| 32                | 21  | 10 | 26    | 20 | 32  | 38  | 51  | 18  | 31  | 1 | 11 | 6,4 | 8  | 10 | 0,06     | 2101 3100 0032 0000 |
| 40                | 24  | 12 | 28    | 23 | 36  | 41  | 54  | 22  | 35  | 1 | 11 | 6,4 | 10 | 12 | 0,09     | 2101 3100 0040 0000 |
| 50                | 33  | 12 | 31,8  | 20 | 45  | 50  | 65  | 30  | 45  | - | -  | 9   | 12 | 15 | 0,20     | 2101 3100 0050 0000 |
| 63                | 37  | 16 | 39,8  | 24 | 50  | 52  | 67  | 35  | 50  | - | -  | 9,2 | 12 | 15 | 0,28     | 2101 3100 0063 0000 |
| 80                | 47  | 16 | 49,8  | 26 | 63  | 66  | 86  | 40  | 60  | - | -  | 11  | 14 | 20 | 0,52     | 2101 3100 0080 0000 |
| 100               | 55  | 20 | 59,8  | 32 | 71  | 76  | 93  | 50  | 67  | - | -  | 11  | 15 | 20 | 0,62     | 2101 3100 0100 0000 |
| 125               | 70  | 25 | 69,6  | 50 | 90  | 94  | 124 | 60  | 90  | 3 | 20 | 14  | 20 | 28 | 3,16     | 2101 3100 0125 0000 |
| 160               | 97  | 30 | 89,5  | 60 | 115 | 118 | 156 | 88  | 126 | 4 | 20 | 14  | 25 | 35 | 6,98     | 2101 3100 0160 0000 |
| 200               | 105 | 30 | 89,5  | 60 | 135 | 122 | 162 | 90  | 130 | 2 | 26 | 18  | 30 | 38 | 8,56     | 2101 3100 0200 0000 |
| 250               | 128 | 40 | 108,5 | 80 | 165 | 150 | 200 | 110 | 160 | 4 | 34 | 22  | 35 | 45 | 14,92    | 2101 3100 0250 0000 |
| 320               | 150 | 45 | 119,5 | 90 | 200 | 170 | 234 | 122 | 186 | 2 | 46 | 26  | 40 | 55 | 25,34    | 2101 3100 0320 0000 |

## VIDLICE VÁLCE ÚZKÁ PRO VÁLCE

- ISO 15552, VDMA 24562, NF E 49003.1
- DIN ISO 6431, VDMA 24562, NF E 49003.1
- kompaktní

Dodávka obsahuje:

- 1 ks vidlice
- 1 ks čep
- 2 ks pojistný kroužek
- 4 ks šroub



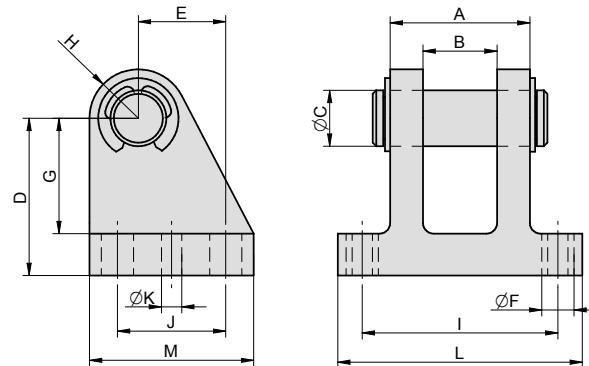
| <b>Ø pístu</b> | <b>A</b> | <b>B</b> | <b>C</b> | <b>D</b> | <b>F</b> | <b>G</b> | <b>H</b> | <b>I</b> | <b>J</b> | <b>K</b> | <b>L</b> | <b>M</b> | <b>R</b> | <b>Hmotnost</b> | <b>Objednací kód</b> |
|----------------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|-----------------|----------------------|
| 32             | 32,5     | 14       | 34       | 48       | 30       | 10       | 22       | 4,5      | 6        | 6,6      | -        | -        | 8,5      | 0,10            | 2101 3400 0032 0000  |
| 40             | 38       | 16       | 40       | 55       | 35       | 12       | 25       | 4,5      | 6        | 6,6      | -        | -        | 10       | 0,16            | 2101 3400 0040 0000  |
| 50             | 46,5     | 21       | 45       | 65       | 40       | 16       | 27       | 4,3      | 6,5      | 9,2      | -        | -        | 10       | 0,26            | 2101 3400 0050 0000  |
| 63             | 56,5     | 21       | 51       | 75       | 45       | 16       | 32       | 4,5      | 6,5      | 9,2      | -        | -        | 12       | 0,38            | 2101 3400 0063 0000  |
| 80             | 72       | 25       | 65       | 95       | 45       | 20       | 36       | -        | 11       | 11       | -        | -        | 13       | 0,72            | 2101 3400 0080 0000  |
| 100            | 89       | 25       | 75       | 115      | 55       | 20       | 41       | 4,5      | 10       | 11,2     | -        | -        | 16       | 1,06            | 2101 3400 0100 0000  |
| 125            | 110      | 37       | 97       | 140      | 60       | 30       | 50       | 7        | 19       | 14       | 20       | 9        | 25       | 3,90            | 2101 3400 0125 0000  |
| 160            | 140      | 43       | 122      | 185      | 65       | 35       | 55       | 7        | 20       | 18       | 26       | 10       | 30       | 7,44            | 2101 3400 0160 0000  |
| 200            | 175      | 43       | 122      | 235      | 75       | 35       | 60       | 7        | 24       | 18       | 26       | 11       | 34       | 12,08           | 2101 3400 0200 0000  |
| 250            | 220      | 49       | 125      | 270      | 90       | 40       | 70       | 11       | 25       | 22       | 34       | 14       | 42       | 17,55           | 2101 3400 0250 0000  |
| 320            | 270      | 60       | 150      | 350      | 110      | 50       | 80       | 11       | 30       | 26       | 46       | 1,5      | 45       | 31,60           | 2101 3400 0320 0000  |

## VIDLICE VÁLCE PRAVOÚHLÁ PRO VÁLCE

- ISO 15552, VDMA 24562, NF E 49003.1
- DIN ISO 6431, VDMA 24562, NF E 49003.1
- kompaktní

Dodávka obsahuje:

- 1 ks vidlice
- 1 ks čep
- 2 ks pojistný kroužek

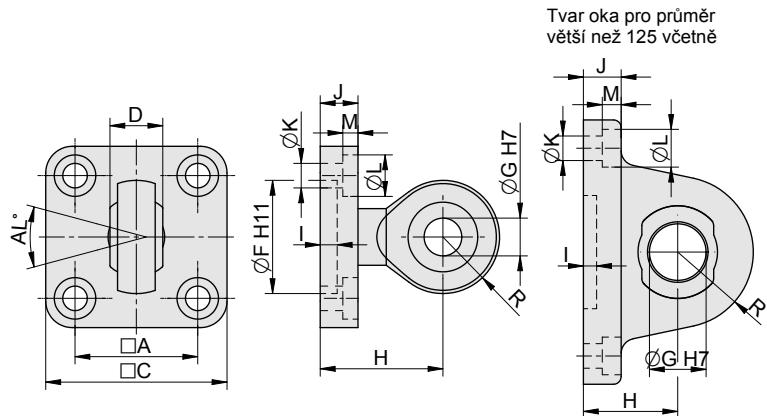


| <b>Ø pístu</b> | <b>A</b> | <b>B</b> | <b>C</b> | <b>D</b> | <b>E</b> | <b>F</b> | <b>G</b> | <b>H</b> | <b>I</b> | <b>J</b> | <b>K</b> | <b>L</b> | <b>M</b> | <b>Hmotnost</b> | <b>Objednací kód</b> |
|----------------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|-----------------|----------------------|
| 32             | 28       | 14       | 10       | 32       | 16       | 6,8      | 24       | 12       | 42       | 20       | 4,8      | 56       | 36       | 0,22            | 2101 3500 0032 0000  |
| 40             | 30       | 16       | 12       | 36       | 20       | 6,8      | 26       | 14       | 44       | 26       | 5,8      | 58       | 41,5     | 0,30            | 2101 3500 0040 0000  |
| 50             | 40       | 21       | 16       | 45       | 25       | 9,2      | 33       | 15       | 56       | 31       | 5,8      | 70       | 47       | 0,54            | 2101 3500 0050 0000  |
| 63             | 40       | 21       | 16       | 50       | 25       | 9        | 38       | 17       | 56       | 31       | 7,8      | 70       | 47       | 0,58            | 2101 3500 0063 0000  |
| 80             | 50       | 25       | 20       | 63       | 30       | 11       | 49       | 18       | 70       | 36       | 7,8      | 89       | 57       | 1,05            | 2101 3500 0080 0000  |
| 100            | 50       | 25       | 20       | 71       | 41       | 11       | 56       | 22       | 70       | 46       | 9,8      | 89       | 67,5     | 1,38            | 2101 3500 0100 0000  |

## OKO VÁLCE VÝKYVNÉ V PROSTORU PRO VÁLCE

- ISO 15552, VDMA 24562, NF E 49003.1
- DIN ISO 6431, VDMA 24562, NF E 49003.1
- kompaktní

Dodávka obsahuje:  
1 ks oko válce  
4 ks šroub

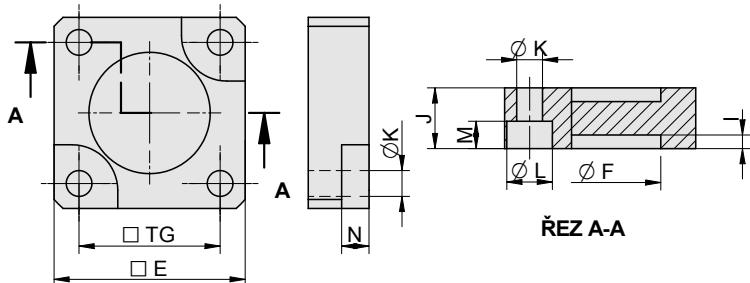


| ∅ pístu | A    | AL | C   | D  | F   | G  | H    | I   | J  | K    | L  | M  | R    | Hmotnost | Objednací kód       |
|---------|------|----|-----|----|-----|----|------|-----|----|------|----|----|------|----------|---------------------|
| 32      | 32,5 | 15 | 48  | 14 | 30  | 10 | 32,5 | 4,5 | 10 | 6,4  | 11 | 4  | 17   | 0,20     | 2101 3200 0032 0000 |
| 40      | 38   | 15 | 55  | 16 | 35  | 12 | 32,5 | 4,5 | 10 | 6,4  | 11 | 4  | 17   | 0,26     | 2101 3200 0040 0000 |
| 50      | 46,5 | 15 | 65  | 21 | 40  | 16 | 40   | 6,5 | 12 | 8,5  | 15 | 8  | 20   | 0,44     | 2101 3200 0050 0000 |
| 63      | 56,5 | 15 | 75  | 21 | 45  | 16 | 40   | 6,5 | 12 | 8,5  | 15 | 8  | 20   | 0,56     | 2101 3200 0063 0000 |
| 80      | 72   | 18 | 94  | 25 | 45  | 20 | 49   | 5,5 | 14 | 10,5 | 18 | 10 | 23,5 | 1,16     | 2101 3200 0080 0000 |
| 100     | 89   | 18 | 115 | 25 | 55  | 20 | 49   | 5,5 | 14 | 10,5 | 18 | 10 | 23,5 | 1,54     | 2101 3200 0100 0000 |
| 125     | 110  | 15 | 140 | 37 | 60  | 30 | 50   | 7   | 20 | 13   | 20 | 10 | 40   | 3,46     | 2101 3200 0125 0000 |
| 160     | 140  | 16 | 185 | 43 | 65  | 35 | 55   | 7   | 20 | 18   | 26 | 10 | 50   | 5,60     | 2101 3200 0160 0000 |
| 200     | 175  | 16 | 235 | 43 | 75  | 35 | 60   | 7   | 24 | 18   | 26 | 13 | 50   | 10,72    | 2101 3200 0200 0000 |
| 250     | 220  | 16 | 270 | 49 | 90  | 40 | 70   | 12  | 24 | 22   | 34 | 13 | 60   | 14,80    | 2101 3200 0250 0000 |
| 320     | 270  | 16 | 350 | 60 | 110 | 50 | 80   | 12  | 30 | 26   | 46 | 15 | 70   | 28,94    | 2101 3200 0320 0000 |

## SPOJOVACÍ DESKA PRO BOXER PRO VÁLCE

- ISO 15552, VDMA 24562, NF E 49003.1
- DIN ISO 6431, VDMA 24562, NF E 49003.1
- kompaktní

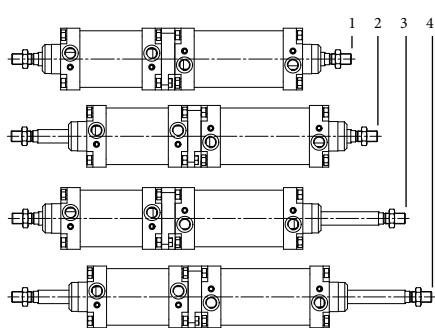
Dodávka obsahuje:  
1 ks spojovací deska  
4 ks upínací šrouby



Pomocí spojovací desky je možné spojit 2 válce víky k sobě (tzv. provedení „boxer“) tak, že pístnice se pak budou pohybovat proti sobě. Pokud budou mít válce stejný zdvih, bude mít sestava 3 polohy zdvihu při úplném vysunutí jednotlivých válců, pokud budou mít válce různé zdvihy, bude mít sestava 4 polohy.

Upozornění: v takovéto sestavě se tělesa válců pohybují a je proto nutné použít pohyblivé přívody stlačeného vzduchu.

| ∅ pístu | TG   | E   | F   | J  | M    | N  | K    | L  | I    | Hmotnost | Objednací kód       |
|---------|------|-----|-----|----|------|----|------|----|------|----------|---------------------|
| 32      | 32,5 | 45  | 30  | 15 | 6,5  | 8  | 6,5  | 11 | 4,5  | 0,052    | 2101 2300 0032 0000 |
| 40      | 38   | 56  | 35  | 15 | 6,5  | 8  | 6,5  | 11 | 4,5  | 0,084    | 2101 2300 0040 0000 |
| 50      | 46,5 | 63  | 40  | 20 | 9    | 9  | 8,5  | 15 | 4,5  | 0,154    | 2101 2300 0050 0000 |
| 63      | 56,5 | 75  | 45  | 20 | 9    | 9  | 8,5  | 15 | 4,5  | 0,223    | 2101 2300 0063 0000 |
| 80      | 72   | 95  | 45  | 25 | 12   | 12 | 10,5 | 18 | 4,5  | 0,511    | 2101 2300 0080 0000 |
| 100     | 89   | 115 | 55  | 25 | 12   | 12 | 10,5 | 18 | 4,5  | 0,774    | 2101 2300 0100 0000 |
| 125     | 110  | 140 | 60  | 30 | 15   | 13 | 12,5 | 20 | 6,5  | 1,714    | 2101 2300 0125 0000 |
| 160     | 140  | 185 | 65  | 35 | 17,5 | 15 | 16,5 | 26 | 6,5  | 2,945    | 2101 2300 0160 0000 |
| 200     | 175  | 235 | 75  | 35 | 17,5 | 15 | 16,5 | 26 | 6,5  | 4,844    | 2101 2300 0200 0000 |
| 250     | 220  | 270 | 90  | 45 | 21,5 | 18 | 21   | 34 | 10,5 | 8,167    | 2101 2300 0250 0000 |
| 320     | 270  | 350 | 110 | 50 | 27   | 20 | 25   | 40 | 10,5 | 15,47    | 2101 2300 0320 0000 |

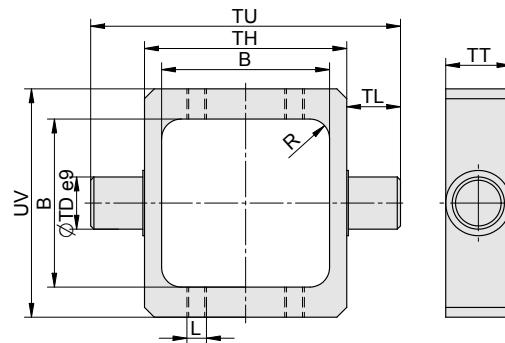


## STŘEDOVÁ OBJÍMKA PRO VÁLCE

• ISO 15552, VDMA 24562, NF E 49003.1



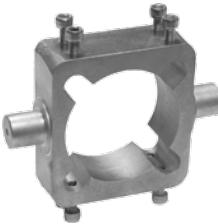
Dodávka obsahuje:  
1 ks objímka  
8 ks šroub



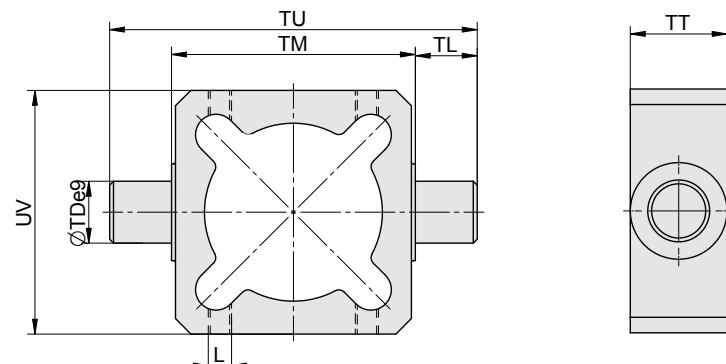
| ∅ pístu | L  | TD | TL | TH  | TT | TU  | UV  | B    | R  | Hmotnost | Objednací kód       |
|---------|----|----|----|-----|----|-----|-----|------|----|----------|---------------------|
| 32      | M6 | 12 | 12 | 50  | 20 | 74  | 65  | 44,5 | 5  | 0,20     | 2102 4100 0032 0000 |
| 40      | M6 | 16 | 16 | 63  | 20 | 95  | 70  | 51,5 | 6  | 0,31     | 2102 4100 0040 0000 |
| 50      | M6 | 16 | 16 | 75  | 20 | 107 | 85  | 64,5 | 6  | 0,37     | 2102 4100 0050 0000 |
| 63      | M6 | 20 | 20 | 90  | 25 | 130 | 95  | 75,5 | 8  | 0,61     | 2102 4100 0063 0000 |
| 80      | M8 | 20 | 20 | 110 | 25 | 150 | 120 | 94   | 10 | 0,90     | 2102 4100 0080 0000 |
| 100     | M8 | 25 | 25 | 132 | 30 | 182 | 130 | 112  | 10 | 1,63     | 2102 4100 0100 0000 |

## STŘEDOVÁ OBJÍMKA PRO VÁLCE

• DIN ISO 6431, VDMA 24562, NF E 49003.1



Dodávka obsahuje:  
1 ks objímka  
8 ks šroub



| ∅ pístu | L   | TD | TL | TM  | TT | TU  | UV  | Hmotnost | Objednací kód       |
|---------|-----|----|----|-----|----|-----|-----|----------|---------------------|
| 32      | M5  | 12 | 12 | 50  | 25 | 74  | 63  | 0,12     | 2101 4100 0032 0000 |
| 40      | M6  | 16 | 16 | 63  | 25 | 95  | 63  | 0,17     | 2101 4100 0040 0000 |
| 50      | M6  | 16 | 16 | 75  | 28 | 107 | 85  | 0,70     | 2101 4100 0050 0000 |
| 63      | M6  | 20 | 20 | 90  | 32 | 130 | 95  | 1,03     | 2101 4100 0063 0000 |
| 80      | M6  | 20 | 20 | 110 | 32 | 150 | 120 | 1,46     | 2101 4100 0080 0000 |
| 100     | M8  | 25 | 25 | 132 | 40 | 182 | 142 | 2,69     | 2101 4100 0100 0000 |
| 125     | M10 | 25 | 25 | 160 | 46 | 210 | 160 | 3,53     | 2101 4100 0125 0000 |
| 160     | M10 | 32 | 32 | 200 | 50 | 264 | 218 | 6,62     | 2101 4100 0160 0000 |
| 200     | M10 | 32 | 32 | 250 | 50 | 314 | 260 | 9,23     | 2101 4100 0200 0000 |
| 250*    |     | 40 | 40 | 320 | 55 | 400 | 314 | 21,50    | 2101 4100 0250 0000 |
| 320*    |     | 50 | 50 | 400 | 70 | 500 | 400 | 35,80    | 2101 4100 0320 0000 |

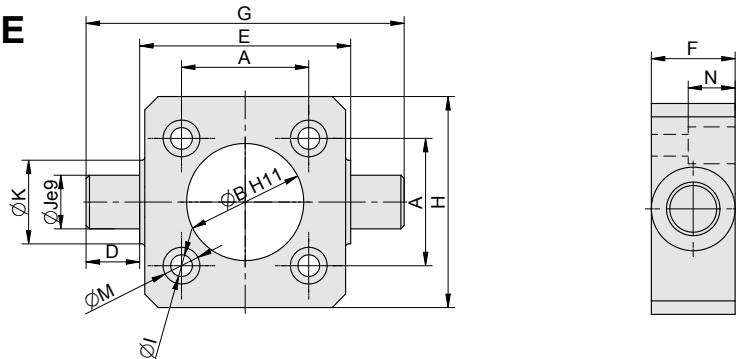
\*) U průměrů válců 250 a 320 mm se používá kulatá trubka a objímka nemá uvnitř vybráni pro profil trubky.

**OBJÍMKA NA ČELOVÍKO PRO VÁLCE**

- ISO 15552, VDMA 24562, NF E 49003.1
- DIN ISO 6431, VDMA 24562, NF E 49003.1
- kompaktní

Dodávka obsahuje:

- 1 ks objímka  
4 ks šroub



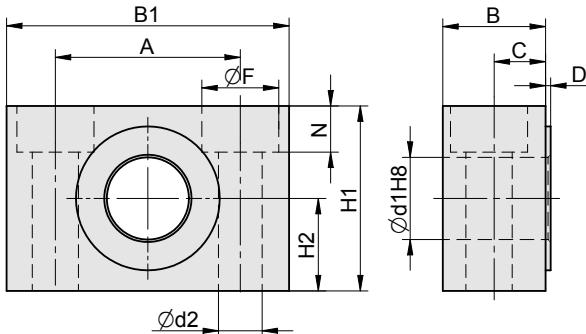
| $\varnothing$ pístu | A    | B  | D  | E   | F  | G   | H   | I    | J  | K  | M  | N  | Hmotnost | Objednací kód       |
|---------------------|------|----|----|-----|----|-----|-----|------|----|----|----|----|----------|---------------------|
| 32                  | 32,5 | 30 | 12 | 50  | 23 | 74  | 50  | 6,5  | 12 | 23 | 11 | 14 | 0,10     | 2101 4200 0032 0000 |
| 40                  | 38   | 35 | 16 | 63  | 25 | 95  | 63  | 6,5  | 16 | 25 | 11 | 14 | 0,20     | 2101 4200 0040 0000 |
| 50                  | 46,5 | 40 | 16 | 75  | 20 | 107 | 65  | 8,5  | 16 | 20 | 14 | 12 | 0,45     | 2101 4200 0050 0000 |
| 63                  | 56,5 | 45 | 20 | 90  | 25 | 130 | 75  | 8,5  | 20 | 25 | 15 | 17 | 0,86     | 2101 4200 0063 0000 |
| 80                  | 72   | 45 | 20 | 110 | 30 | 150 | 95  | 10,5 | 20 | 30 | 18 | 23 | 1,76     | 2101 4200 0080 0000 |
| 100                 | 89   | 55 | 25 | 132 | 40 | 182 | 115 | 10,5 | 25 | 40 | 18 | 32 | 2,83     | 2101 4200 0100 0000 |

**TŘMEN PRO OBJÍMKU VÁLCE**

- ISO 15552, VDMA 24562, NF E 49003.1
- DIN ISO 6431, VDMA 24562, NF E 49003.1
- kompaktní

Dodávka obsahuje:

- 1 ks třmen



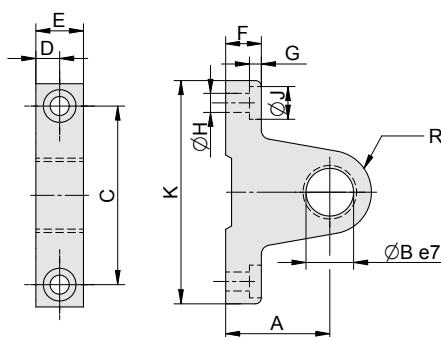
| $\varnothing$ pístu | A   | B    | B1  | C    | D   | d1 | d2  | F  | H1 | H2 | N    | Hmotnost | Objednací kód       |
|---------------------|-----|------|-----|------|-----|----|-----|----|----|----|------|----------|---------------------|
| 32                  | 32  | 17   | 46  | 9,5  | 1   | 12 | 6,5 | 11 | 30 | 15 | 10   | 0,04     | 2101 4000 0032 0000 |
| 40 / 50             | 36  | 20   | 55  | 11   | 1   | 16 | 8,5 | 15 | 36 | 18 | 9    | 0,08     | 2101 4000 0040 0000 |
| 63 / 80             | 42  | 21,5 | 65  | 11,5 | 1,5 | 20 | 11  | 18 | 40 | 20 | 11   | 0,10     | 2101 4000 0063 0000 |
| 100 / 125           | 50  | 27   | 75  | 14,5 | 1,5 | 25 | 14  | 20 | 50 | 25 | 13   | 0,22     | 2101 4000 0100 0000 |
| 160 / 200           | 60  | 38   | 92  | 20,5 | 2   | 32 | 18  | 26 | 60 | 30 | 17,5 | 0,40     | 2101 4000 0160 0000 |
| 250                 | 90  | 54   | 140 | 29   | 2   | 40 | 22  | 34 | 70 | 35 | 21,5 | 1,08     | 2101 4000 0250 0000 |
| 320                 | 100 | 63   | 150 | 33   | 4   | 50 | 26  | 40 | 80 | 40 | 26   | 1,35     | 2101 4000 0320 0000 |

**TŘMEN PRO OBJÍMKU VÁLCE**

- ISO 15552, VDMA 24562, NF E 49003.1
- DIN ISO 6431, VDMA 24562, NF E 49003.1
- kompaktní

Dodávka obsahuje:

- 1 ks třmen



| $\varnothing$ pístu | A  | B  | C  | D  | E  | F  | G  | H   | J  | K   | R  | Hmotnost | Objednací kód       |
|---------------------|----|----|----|----|----|----|----|-----|----|-----|----|----------|---------------------|
| 32                  | 22 | 12 | 40 | 6  | 12 | 8  | 4  | 5,3 | 10 | 55  | 12 | 0,20     | 2110 4000 0032 0000 |
| 40 / 50             | 35 | 16 | 60 | 8  | 16 | 12 | 4  | 6,4 | 11 | 75  | 14 | 0,22     | 2110 4000 0040 0000 |
| 63 / 80             | 38 | 20 | 71 | 10 | 20 | 14 | 7  | 8,5 | 14 | 90  | 23 | 0,40     | 2110 4000 0063 0000 |
| 100 / 125           | 50 | 25 | 90 | 15 | 30 | 20 | 12 | 13  | 20 | 120 | 25 | 0,86     | 2110 4000 0100 0000 |

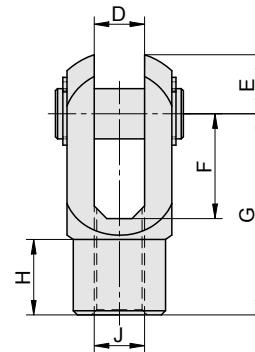
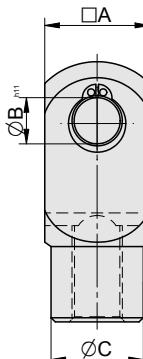
## VIDLICE NA PÍSTNÍ TYČ PRO NEREZOVÉ - HYGIENICKY NEZÁVADNÉ VÁLCE

Dodávka obsahuje (materiál):

1 ks vidlice (17 348)

1 ks čep (17 348)

2 ks pojistný kroužek (A2)



| Ø pístu  | A  | B  | C  | D  | E  | F  | G  | H  | J        | Hmotnost | Objednací kód       |
|----------|----|----|----|----|----|----|----|----|----------|----------|---------------------|
| 32       | 20 | 10 | 18 | 10 | 12 | 20 | 40 | 13 | M10x1,25 | 0,09     | 2171 0100 0032 0000 |
| 40       | 24 | 12 | 22 | 12 | 14 | 24 | 48 | 13 | M12x1,25 | 0,16     | 2171 0100 0040 0000 |
| 50 / 63  | 32 | 16 | 26 | 16 | 19 | 32 | 64 | 21 | M16x1,5  | 0,31     | 2171 0100 0050 0000 |
| 80 / 100 | 40 | 20 | 32 | 20 | 25 | 40 | 80 | 25 | M20x1,5  | 0,67     | 2171 0100 0080 0000 |

## OKO NA PÍSTNÍ TYČ VÝKYVNÉ V PROSTORU

### PRO NEREZOVÉ - HYGIENICKY NEZÁVADNÉ VÁLCE

Dodávka obsahuje:

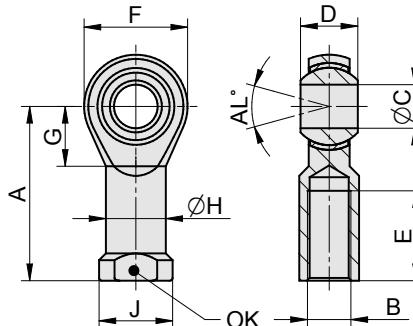
1 ks oka

Materiál: těleso: 1.4057

ložiskový kroužek: 1.4571

s PTFE fólií

koule: 1.4401



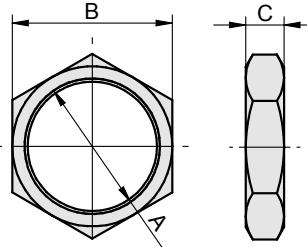
| Ø pístu  | A  | B        | C  | D  | E  | F  | G  | H    | J  | OK | AL | Hmotnost | Objednací kód       |
|----------|----|----------|----|----|----|----|----|------|----|----|----|----------|---------------------|
| 32       | 43 | M10x1,25 | 10 | 14 | 20 | 28 | 15 | 15   | 19 | 17 | 13 | 0,076    | 2171 0200 0032 0000 |
| 40       | 50 | M12x1,25 | 12 | 16 | 22 | 32 | 16 | 17,5 | 22 | 19 | 13 | 0,115    | 2171 0200 0040 0000 |
| 50 / 63  | 64 | M16x1,5  | 16 | 21 | 28 | 42 | 23 | 22   | 27 | 22 | 15 | 0,230    | 2171 0200 0050 0000 |
| 80 / 100 | 77 | M20x1,5  | 20 | 25 | 33 | 50 | 26 | 27,5 | 34 | 32 | 14 | 0,415    | 2171 0200 0080 0000 |

## MATICE NA ČELO

### PRO NEREZOVÉ - HYGIENICKY NEZÁVADNÉ VÁLCE

Dodávka obsahuje (materiál):

1 ks matice (17 348)

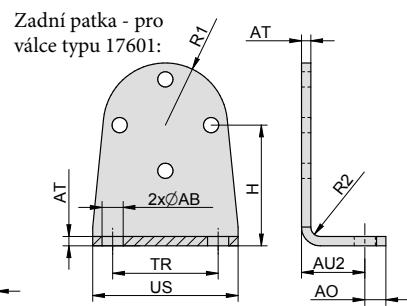
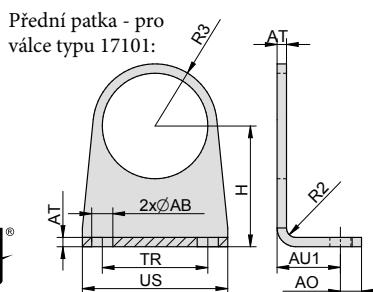


| Ø pístu  | A       | B  | C  | Hmotnost | Objednací kód       |
|----------|---------|----|----|----------|---------------------|
| 32       | M30x1,5 | 36 | 10 | 0,037    | 2171 2400 0032 0000 |
| 40       | M38x1,5 | 41 | 10 | 0,043    | 2171 2400 0040 0000 |
| 50 / 63  | M42x1,5 | 50 | 12 | 0,079    | 2171 2400 0050 0000 |
| 80 / 100 | M50x1,5 | 65 | 12 | 0,167    | 2171 2400 0080 0000 |

## PATKA

### PRO NEREZOVÉ - HYGIENICKY NEZÁVADNÉ VÁLCE

Dodávka obsahuje (materiál):  
 1 ks patka (17 348)  
 1 ks matice nebo 4 ks šroub  
 -podle typu patky (A4)

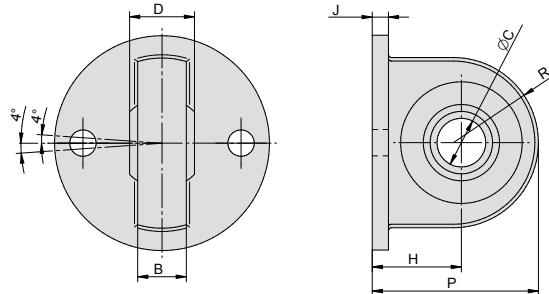
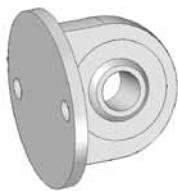


| Ø pístu | AB | AO | AU1  | AU2  | AT | H  | R1   | R2 | R3   | TR | US  | Hmotnost | Objednací kód<br>(přední patka pro válce 17101) | Objednací kód<br>(zadní patka pro válce 17601) |
|---------|----|----|------|------|----|----|------|----|------|----|-----|----------|---|--|
| 32      | 7  | 9  | 28,5 | 20,5 | 3  | 33 | 17,5 | 3  | 17,5 | 32 | 45  | 0,075    | 2171 2100 0032 0000                             | 2176 2100 0032 0000                            |
| 40      | 9  | 9  | 32   | 22   | 3  | 38 | 21,5 | 3  | 21,5 | 36 | 52  | 0,09     | 2171 2100 0040 0000                             | 2176 2100 0040 0000                            |
| 50      | 9  | 9  | 36   | 27   | 4  | 47 | 26,5 | 4  | 25   | 45 | 62  | 0,17     | 2171 2100 0050 0000                             | 2176 2100 0050 0000                            |
| 63      | 9  | 9  | 36   | 26   | 4  | 52 | 33   | 4  | 27   | 50 | 72  | 0,23     | 2171 2100 0063 0000                             | 2176 2100 0063 0000                            |
| 80      | 12 | 15 | 38,5 | 35,5 | 5  | 65 | 42,5 | 5  | 31   | 63 | 90  | 0,45     | 2171 2100 0080 0000                             | 2176 2100 0080 0000                            |
| 100     | 12 | 15 | 38,5 | 35,5 | 5  | 75 | 50   | 5  | 40   | 83 | 110 | 0,64     | 2171 2100 0100 0000                             | 2176 2100 0100 0000                            |

## OKO VÁLCE VÝKYVNÉ V PROSTORU

### PRO NEREZOVÉ - HYGIENICKY NEZÁVADNÉ VÁLCE

Dodávka obsahuje (materiál):  
 1 ks oko válce (17 348, ložiskový kroužek: 1.4571 s PTFE fólií, koule: 1.4401)  
 2 ks šroub (A4)

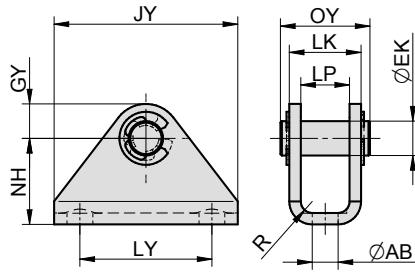
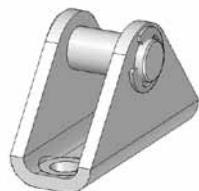


| Ø pístu | B    | C  | D  | H    | J   | P    | R  | Hmotnost | Objednací kód       |
|---------|------|----|----|------|-----|------|----|----------|---------------------|
| 32      | 10,5 | 10 | 14 | 18,5 | 3,5 | 33,5 | 15 | 0,09     | 2176 3200 0032 0000 |
| 40      | 12   | 12 | 16 | 19   | 3,5 | 37   | 18 | 0,14     | 2176 3200 0040 0000 |
| 50      | 12   | 12 | 16 | 22   | 5   | 44   | 22 | 0,22     | 2176 3200 0050 0000 |
| 63      | 15   | 16 | 21 | 26   | 5   | 48   | 22 | 0,34     | 2176 3200 0063 0000 |
| 80      | 15   | 16 | 21 | 30,5 | 8   | 55,5 | 25 | 0,6      | 2176 3200 0080 0000 |
| 100     | 18   | 20 | 25 | 35   | 8   | 65   | 30 | 1,0      | 2176 3200 0100 0000 |

## VIDLICE VÁLCE ÚZKÁ

### PRO NEREZOVÉ - HYGIENICKY NEZÁVADNÉ VÁLCE

Dodávka obsahuje (materiál):  
 1 ks vidlice (17 348)  
 1 ks čep (17 348)  
 2 ks pojistný kroužek (A2)

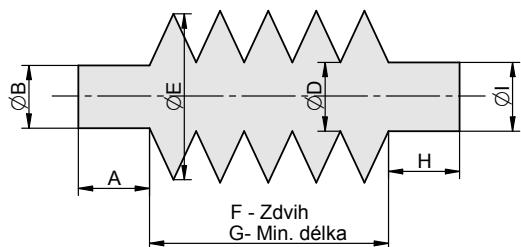


| Ø pístu | AB | EK | GY | JY  | LK | LP | LY | NH | OY | R | Hmotnost | Objednací kód       |
|---------|----|----|----|-----|----|----|----|----|----|---|----------|---------------------|
| 32      | 7  | 10 | 9  | 45  | 21 | 15 | 30 | 24 | 26 | 3 | 0,08     | 2176 3400 0032 0000 |
| 40      | 9  | 12 | 10 | 55  | 23 | 17 | 38 | 27 | 29 | 3 | 0,09     | 2176 3400 0040 0000 |
| 50      | 9  | 12 | 10 | 64  | 25 | 17 | 46 | 30 | 31 | 4 | 0,18     | 2176 3400 0050 0000 |
| 63      | 12 | 16 | 13 | 79  | 30 | 22 | 58 | 36 | 36 | 4 | 0,27     | 2176 3400 0063 0000 |
| 80      | 14 | 16 | 13 | 94  | 32 | 22 | 70 | 40 | 38 | 5 | 0,41     | 2176 3400 0080 0000 |
| 100     | 14 | 20 | 15 | 112 | 36 | 26 | 88 | 45 | 42 | 5 | 0,47     | 2176 3400 0100 0000 |

## KRYCÍ PRACHOVKA

- PRO VŠECHNY TYPY VÁLCŮ
- PRO JAKÉKOLIV ZAŘÍZENÍ

Dodávka obsahuje:  
1 ks prachovka



| Velikost | D   | E   | Vhodné pro válce Ø | Počet mezikruží pro 100 mm zdvihu | Šířka 10 ks mezikruží | Objednací kód        |
|----------|-----|-----|--------------------|-----------------------------------|-----------------------|----------------------|
| 5        | 20  | 60  | 32, 40             | 10                                | 10                    | 2195 0000 5 zzzz xxx |
| 4        | 40  | 80  | 50, 63, 80         | 8                                 | 10                    | 2195 0000 4 zzzz xxx |
| 3        | 50  | 130 | 100, 125           | 4                                 | 10                    | 2195 0000 3 zzzz xxx |
| 2        | 60  | 155 | 160, 200           | 3                                 | 10                    | 2195 0000 2 zzzz xxx |
| 1        | 100 | 180 | 250, 320           | 3                                 | 10                    | 2195 0000 1 zzzz xxx |

Poznámka: zzzz v objednacím čísle znamená zdvih, který má prachovka mít, xxx je pořadové číslo, které bude přiděleno na základě typu příslušenství, které je namontováno na pístní tyči (závisí na průměru a délce límce pro uchycení)

Materiál: oboustranně kašírovaná tkanina, odolná proti vodě, olejům a prachu

Pracovní teplota: -20 až +80 °C

Pro uchycení prachovek se používají stahovací spony (viz strana 10-10) - velikost je nutné zvolit podle průměrů, ke kterým bude prachovka připevněna.

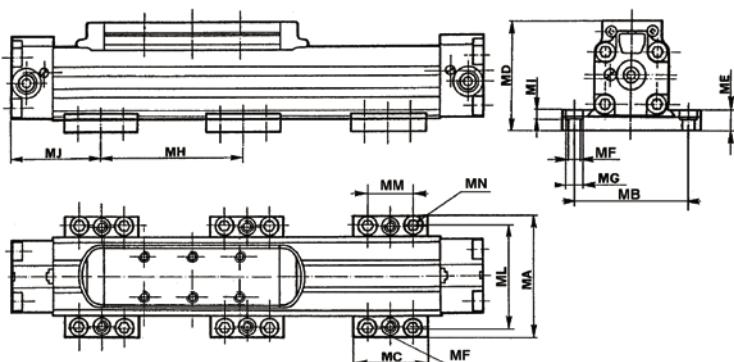
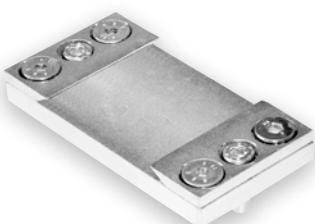
Krycí prachovky vyrábíme podle požadavků zákazníka (délka, tvar, tvar přírub/límců). Pokud potřebujete krycí prachovku k našemu pneumatickému válci, jednoduše nám sdělte objednací číslo válce a objednací číslo příslušenství, které je namontováno na pístní tyči. Pokud potřebujete krycí prachovku pro jinou aplikaci, sdělte nám prosím rozměry, které jsou pro Vás důležité a my Vám obratem pošleme nabídku.

## UPÍNACÍ PŘÍRUBA PRO BEZPÍSTNICOVÉ VÁLCE

- ŘADY S1, S5 A VL1

Dodávka obsahuje:

- 1 ks příruba
- 2 ks příložka
- 4 ks šroub pro upevnění  
příložky

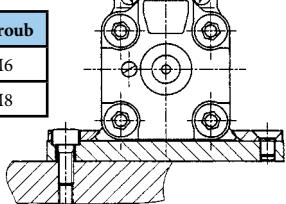


| Ø<br>pistu | MA   | MB   | MC | MD pro řadu |       |       | ME | MF  | MG | MH*  | MI  | MJ | ML   | MM   | MN | Hmotnost | Objednací kód |
|------------|------|------|----|-------------|-------|-------|----|-----|----|------|-----|----|------|------|----|----------|---------------|
|            |      |      |    | S1          | S5    | VL1   |    |     |    |      |     |    |      |      |    |          |               |
| 25         | 78,5 | 63,5 | 50 | 65,6        | 79,8  | 82,3  | 12 | M8  | 11 | 500* | 6,5 | 55 | 65,5 | 30   | M6 | 0,31     | NSF-12025     |
| 32         | 92   | 77,5 | 50 | 74,2        | 90,5  | 90,5  | 12 | M8  | 11 | 600* | 5,5 | 60 | 79,5 | 30   | M6 | 0,34     | NSF-12032     |
| 40         | 117  | 96   | 60 | 95,8        | 116,6 | 116   | 15 | M10 | 14 | 700* | 8   | 70 | 96   | 37,5 | M8 | 0,66     | NSF-12040     |
| 50         | 136  | 115  | 60 | 113         | 133,7 | 136,2 | 15 | M10 | 14 | 800* | 8   | 70 | 115  | 37,5 | M8 | 0,70     | NSF-12050     |

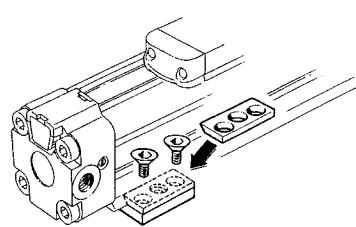
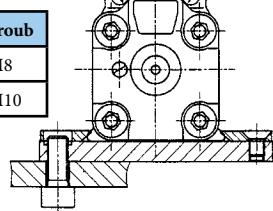
\*) Maximální hodnota vzhledem k průhybu během maximálního zatížení (pokud by byla překročena, doporučujeme použít další příruba)

Příklady použití:

| Ø pistu | Šroub |
|---------|-------|
| 25, 32  | M6    |
| 40, 50  | M8    |



| Ø pistu | Šroub |
|---------|-------|
| 25, 32  | M8    |
| 40, 50  | M10   |



## PATKA PRO BEZPÍSTNICOVÉ VÁLCE

• ŘADY S1, S5 A VL1

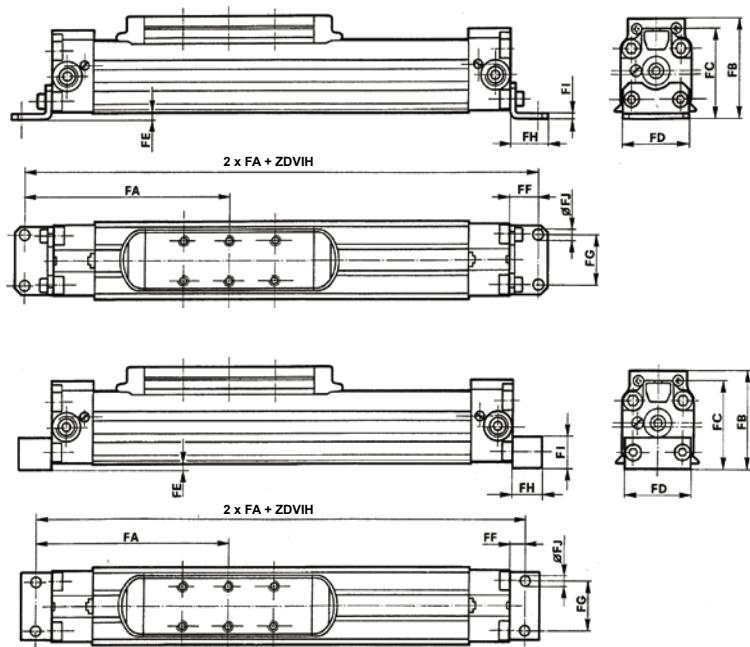
### POUZE PRO VÁLCE SE ZDVIHEM DO 400 MM

Patka pro válce  $\varnothing$  25 a 32 mm



Dodávka obsahuje:  
1 ks patka  
2 ks šroub

Patka pro válce  $\varnothing$  40 a 50 mm



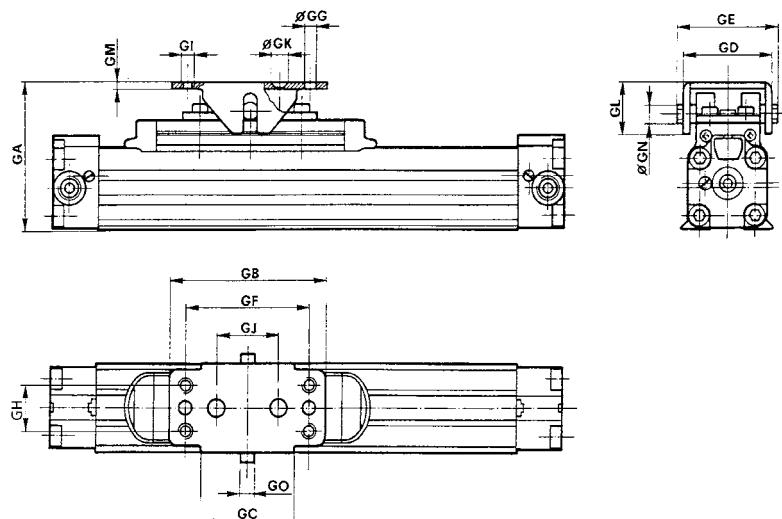
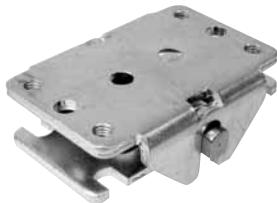
| $\varnothing$ pístu | FA    | FB pro řadu |       |       | FC   | FD | FE  | FF   | FG | FH | FI  | FJ  | Hmotnost | Objednací kód |
|---------------------|-------|-------------|-------|-------|------|----|-----|------|----|----|-----|-----|----------|---------------|
|                     |       | S1          | S5    | VL1   |      |    |     |      |    |    |     |     |          |               |
| 25                  | 116   | 58,1        | 72,3  | 74,8  | 48,8 | 40 | 0,5 | 16   | 27 | 22 | 2,5 | 5,5 | 0,04     | NSF-13025     |
| 32                  | 143,5 | 68,7        | 85    | 85    | 59,2 | 48 | 2,5 | 18,5 | 36 | 26 | 3   | 6,5 | 0,06     | NSF-13032     |
| 40                  | 162,5 | 86,5        | 107,3 | 106,7 | 74,9 | 63 | 0,7 | 12,5 | 30 | 25 | 25  | 9   | 0,12     | NSF-13040     |
| 50                  | 189,5 | 104,3       | 125   | 127,5 | 92,4 | 79 | 1,3 | 12,5 | 40 | 25 | 30  | 9,3 | 0,17     | NSF-13050     |

Poznámka: patky by se neměly používat, pokud je zdvih válce větší než 400 mm

## PLOVOUCÍ PŘÍRUBA PRO BEZPÍSTNICOVÉ VÁLCE

• ŘADY S1

Dodávka obsahuje:  
1 ks plovoucí příruba  
4 ks šroub

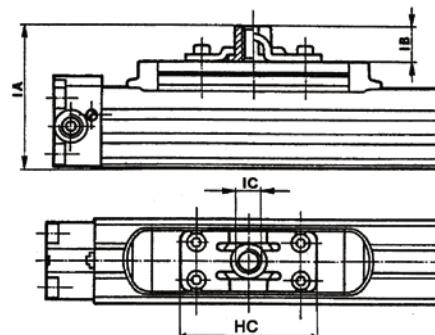
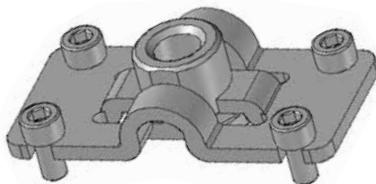


| $\varnothing$ pístu | GA             | GB  | GC | GD             | GE | GF | GG  | GH | GI | GJ | GK  | GL   | GM | GN | GO   | Hmotnost | Objednací kód |
|---------------------|----------------|-----|----|----------------|----|----|-----|----|----|----|-----|------|----|----|------|----------|---------------|
| 25                  | $73,5 \pm 2,5$ | 60  | 40 | $44,5 \pm 2,5$ | 50 | 50 | 5,5 | 25 | M5 | 16 | 5,5 | 20,5 | 3  | 8  | 6,15 | 0,14     | NSF-24025     |
| 32                  | $89 \pm 4$     | 100 | 60 | $56 \pm 4$     | 64 | 80 | 5,5 | 30 | M6 | 40 | 6,5 | 30   | 4  | 12 | 8,2  | 0,36     | NSF-24032     |
| 40                  | $108,5 \pm 4$  | 100 | 60 | $56 \pm 4$     | 64 | 80 | 5,5 | 30 | M6 | 40 | 6,5 | 30   | 4  | 12 | 8,2  | 0,36     | NSF-24032     |

## UNAŠEČ S VNITŘNÍM ZÁVITEM PRO BEZPÍSTNICOVÉ VÁLCE

- ŘADY S1

Dodávka obsahuje:  
1 ks unašeč  
4 ks šroub

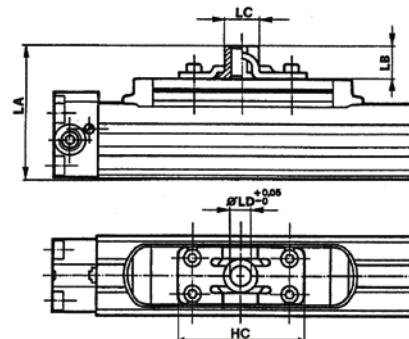
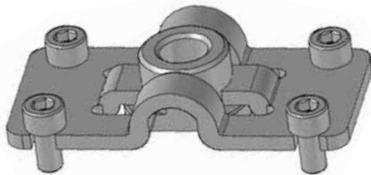


| Ø pístu | IA    | IB | IC  | HC | Hmotnost | Objednací kód |
|---------|-------|----|-----|----|----------|---------------|
| 25      | 75,6  | 18 | M12 | 64 | 0,08     | NSF-26025     |
| 32      | 87,2  | 21 | M14 | 84 | 0,16     | NSF-26032     |
| 40      | 106,8 | 21 | M14 | 84 | 0,16     | NSF-26032     |

## VÁLCOVÝ UNAŠEČ PRO BEZPÍSTNICOVÉ VÁLCE

- ŘADY S1

Dodávka obsahuje:  
1 ks unašeč  
4 ks šroub

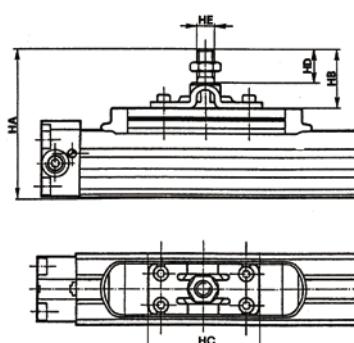
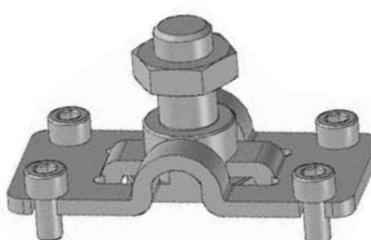


| Ø pístu | LA   | LB   | LC | LD | HC | Hmotnost | Objednací kód |
|---------|------|------|----|----|----|----------|---------------|
| 25      | 70,6 | 13   | 18 | 10 | 64 | 0,07     | NSF-28025     |
| 32      | 84,3 | 17,2 | 22 | 12 | 84 | 0,15     | NSF-28032     |
| 40      | 103  | 17,2 | 22 | 12 | 84 | 0,15     | NSF-28032     |

## UNAŠEČ S VNĚJŠÍM ZÁVITEM PRO BEZPÍSTNICOVÉ VÁLCE

- ŘADY S1

Dodávka obsahuje:  
1 ks unašeč  
4 ks šroub  
1 ks matice



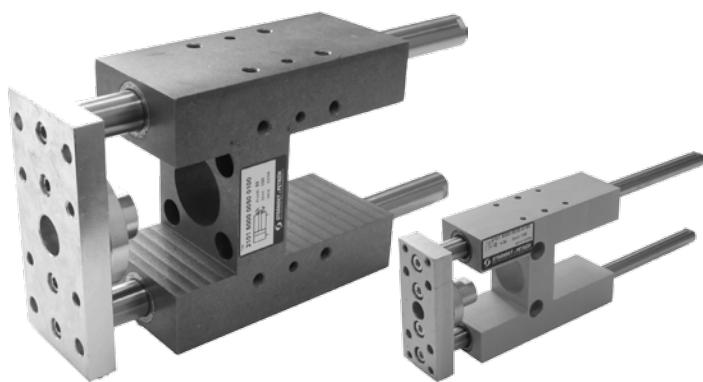
| Ø pístu | HA    | HB   | HC | HD   | HE  | Hmotnost | Objednací kód |
|---------|-------|------|----|------|-----|----------|---------------|
| 25      | 91,1  | 33,5 | 64 | 22   | M12 | 0,11     | NSF-27025     |
| 32      | 107,7 | 41,5 | 84 | 24,3 | M14 | 0,26     | NSF-27032     |
| 40      | 127,3 | 41,5 | 84 | 24,3 | M14 | 0,26     | NSF-27032     |

## PŘÍDAVNÉ LINEÁRNÍ VEDENÍ TYPU „H“ S VALIVÝMI LOŽISKY PRO VÁLCE

- ISO 15552, VDMA 24562, NF E 49003.1
- DIN ISO 6431, VDMA 24562, NF E 49003.1
- kompaktní
- DIN ISO 6432

Dodávka obsahuje:

- 1 ks těleso vedení
- 1 ks příruba
- 2 ks vodicí tyče
- 1 ks příruba pro připevnění k válci



Zařízení lze namontovat na jakýkoliv válec, vyrobený dle VDMA 24562 (pro válce s magnetickým pístem průměr 32 až 63 mm včetně je nutné použít válec s kulatou trubkou - odchylka č. 13), pro válce vyrobené dle ISO 15552, pro kompaktní válce nebo DIN ISO 6432. Vedení chrání pístníci válce proti pootočení a namáhání krouticím momentem a radiální silou. Uložení vodicích tyčí je bez výle v přímočarých kuličkových ložiscích.

### Objednací kódy

**2101 500 00 050 0100**

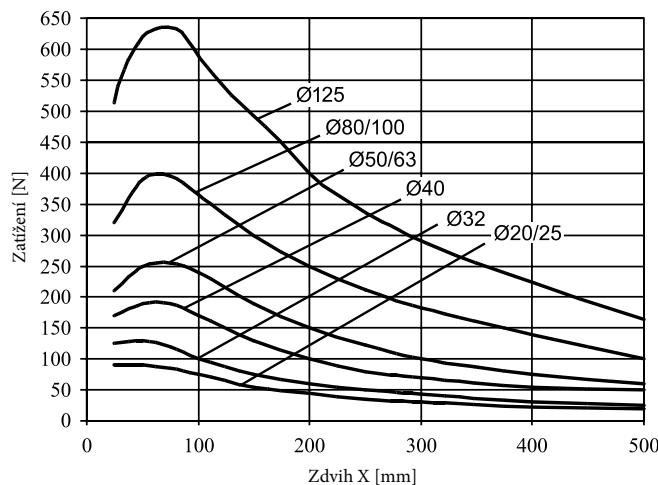
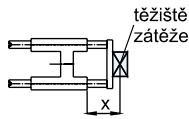
| Typ vedení H |  |
|--------------|--|
| 2101         | pro válce ISO 15552,<br>DIN ISO 6431, VDMA<br>24562, NF E 49003.1<br>a kompaktní |
| 2110         | pro válce DIN ISO 6432   |

| Odchylky |              |
|----------|--------------|
| 00       | bez odchylky |

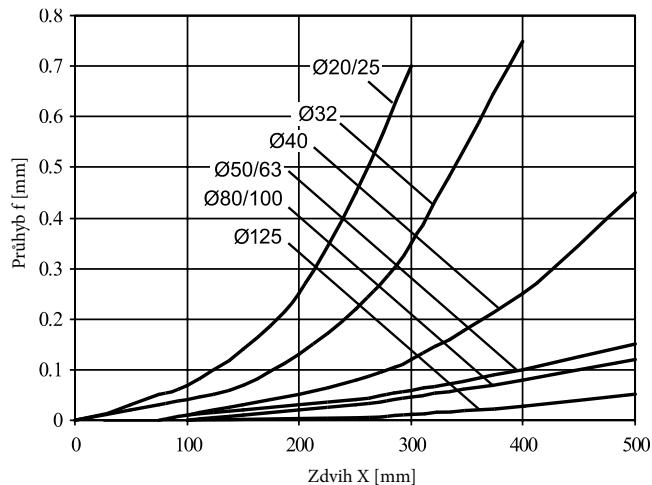
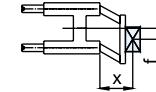
| Průměr pístu |        |
|--------------|--------|
| 020          | 20 mm  |
| 025          | 25 mm  |
| 032          | 32 mm  |
| 040          | 40 mm  |
| 050          | 50 mm  |
| 063          | 63 mm  |
| 080          | 80 mm  |
| 100          | 100 mm |
| 125          | 125 mm |

| Zdvih |   |
|-------|---|
| xxxx  | zdvih v mm<br>např. 0100 = zdvih 100 mm |

### Užitečné zatížení



### Průhyb při zatížení 10 N

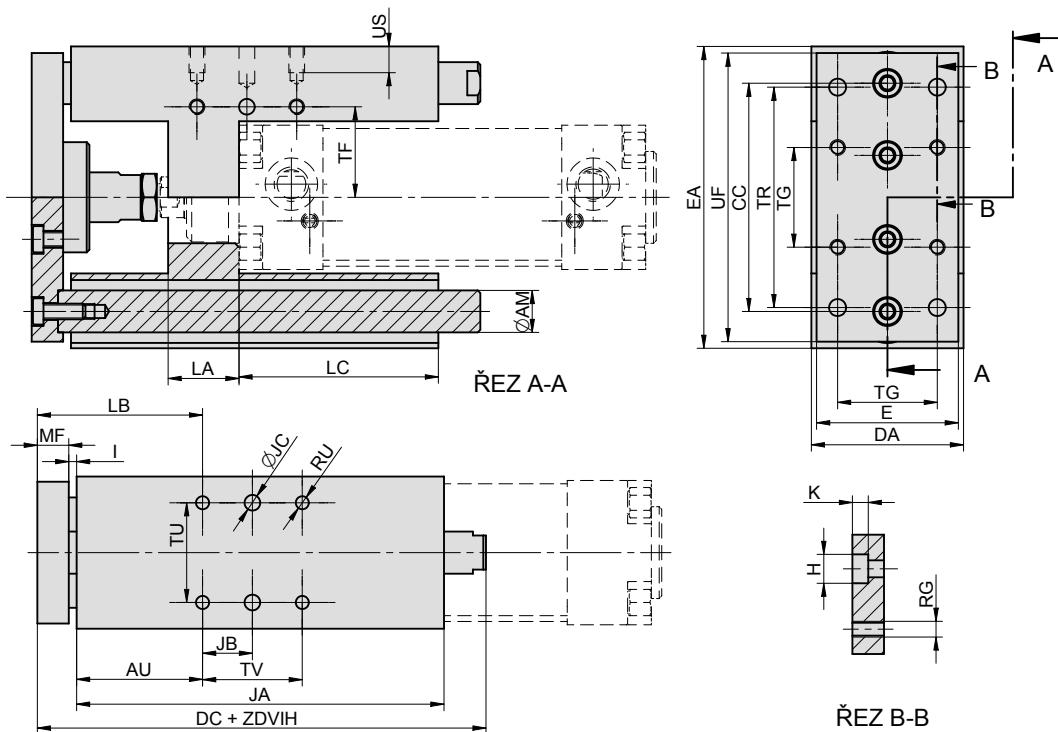


### Provedení / materiály

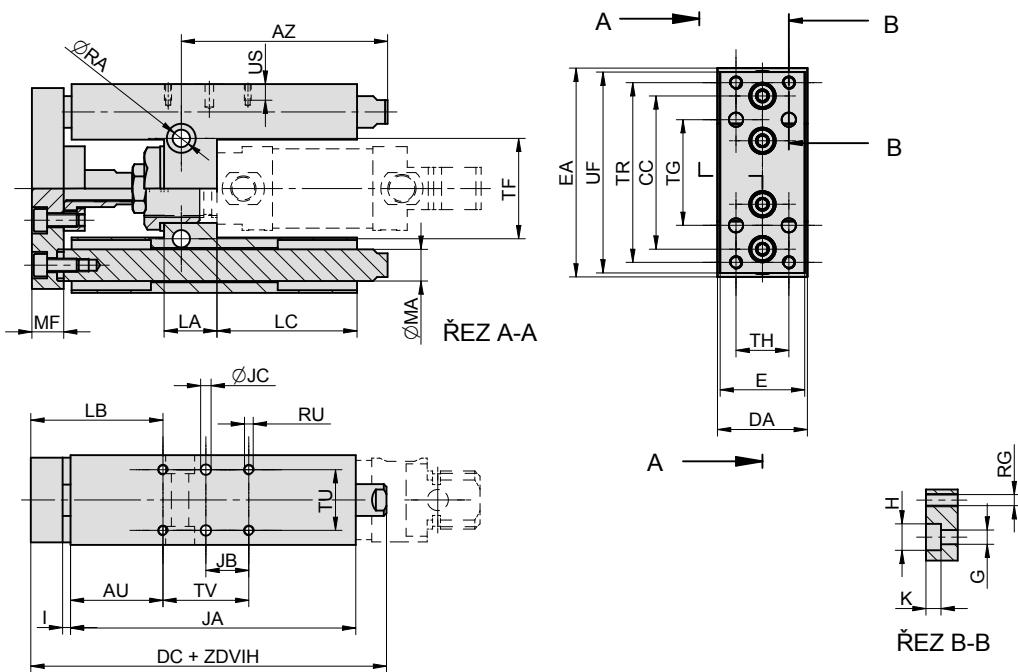
- vodicí tyč: kalená broušená ocelová tyč Cs-53, povrch tvrdochrom
- těleso vedení: odlitek Al
- příruba a matice: pozinkovaná ocel
- přímočará ložiska: krytá, kuličková

**Rozměry**

Pro válec DIN ISO 6431, VDMA 24562 a NF E 49003.1 (průměr pístu 32 až 100 mm)



Pro válec DIN ISO 6432 (průměr pístu 20 a 25 mm)

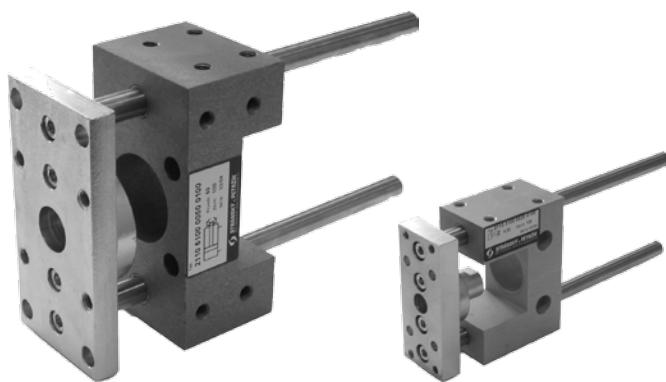


| $\emptyset$ | AU   | AZ   | CC  | DA  | DC  | E   | EA  | G   | H  | I | JA  | JB    | JC | K   | LA | LB         | LC  | MA | MF | RA  | RG  | RU  | TR  | TG   | TH   | TU | TV   | UF   | US  |    |
|-------------|------|------|-----|-----|-----|-----|-----|-----|----|---|-----|-------|----|-----|----|------------|-----|----|----|-----|-----|-----|-----|------|------|----|------|------|-----|----|
| 20/25       | 35   | 66,5 | 58  | 34  | 135 | 32  | 79  | 5,4 | 10 | 3 | 108 | 16,25 | 4  | 5,7 | 20 | 50-60      | 53  | 12 | 12 | 6,6 | M5  | M4  | 68  | 38   | 40   | 20 | 23   | 32,5 | 76  | 8  |
| 32          | 44   | -    | 74  | 50  | 152 | 45  | 97  | 6,5 | 11 | 3 | 125 | 16,25 | 6  | 6   | 23 | 59-69      | 65  | 12 | 12 | -   | M6  | M6  | 78  | 30,5 | 32,5 | -  | 32,5 | 32,5 | 92  | 10 |
| 40          | 48   | -    | 87  | 58  | 171 | 54  | 115 | 6,5 | 11 | 3 | 140 | 19    | 6  | 6   | 27 | 63-73      | 76  | 16 | 12 | -   | M6  | M6  | 84  | 34,5 | 38   | -  | 38   | 38   | 110 | 10 |
| 50          | 52   | -    | 104 | 70  | 182 | 63  | 137 | 9   | 15 | 3 | 150 | 23,25 | 6  | 9   | 34 | 70-80      | 79  | 20 | 15 | -   | M8  | M8  | 100 | 42,5 | 46,5 | -  | 46,5 | 46,5 | 130 | 13 |
| 63          | 55,5 | -    | 119 | 85  | 218 | 80  | 152 | 9   | 15 | 3 | 182 | 28,25 | 6  | 9   | 34 | 73,5-83,5  | 103 | 20 | 15 | -   | M8  | M8  | 105 | 50   | 56,5 | -  | 56,5 | 56,5 | 145 | 13 |
| 80          | 66   | -    | 148 | 105 | 256 | 100 | 189 | 11  | 18 | 3 | 215 | 36    | 6  | 11  | 40 | 89-99      | 122 | 25 | 20 | -   | M10 | M10 | 130 | 65   | 72   | -  | 72   | 72   | 180 | 16 |
| 100         | 67,5 | -    | 172 | 130 | 261 | 120 | 213 | 11  | 18 | 3 | 220 | 44,5  | 6  | 11  | 45 | 90,5-100,5 | 122 | 25 | 20 | -   | M10 | M10 | 140 | 75   | 89   | -  | 89   | 89   | 200 | 16 |
| 125         | 65   | -    | 202 | 150 | 285 | 140 | 250 | 13  | 20 | 3 | 230 | 55    | 8  | 13  | 52 | 93-103     | 108 | 30 | 25 | -   | M12 | M12 | 170 | 90   | 110  | -  | 110  | 110  | 240 | 20 |

## PŘÍDAVNÉ LINEÁRNÍ VEDENÍ TYPU „U“ S KLUZNÝMI LOŽISKY PRO VÁLCE

- ISO 15552, VDMA 24562, NF E 49003.1
- DIN ISO 6431, VDMA 24562, NF E 49003.1
- kompaktní
- DIN ISO 6432

Dodávka obsahuje:  
 1 ks těleso vedení  
 1 ks příruba  
 2 ks vodicí tyče  
 1 ks příruba pro připevnění k válci



Zařízení lze namontovat na jakýkoliv válec, vyrobený dle VDMA 24562, dle ISO 15552, kompaktní nebo DIN ISO 6432. Vedení chrání pístnici válce proti pootočení a namáhání krouticím momentem a radiální silou. Uložení vodicích tyčí je bez výše v přímočárych kluzných ložiscích.

### Objednací kódy

2101 510 00 050 0100

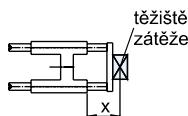
| Typ vedení U |  |
|--------------|--|
| 2101         | pro válce ISO 15552,<br>DIN ISO 6431, VDMA<br>24562, NF E 49003.1<br>a kompaktní |
| 2110         | pro válce DIN ISO 6432   |

| Odchylky |              |
|----------|--------------|
| 00       | bez odchylky |

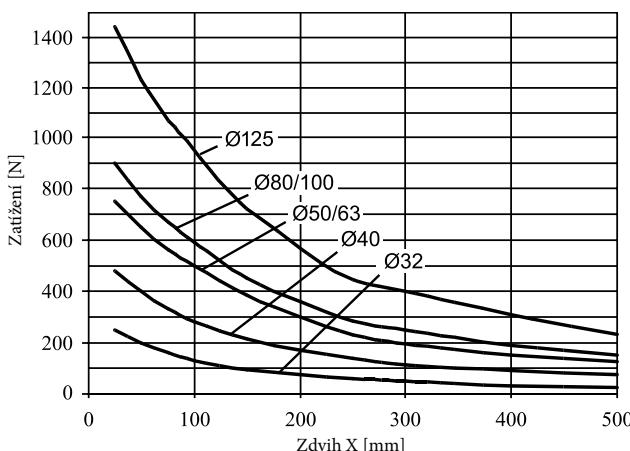
| Průměr pístu |              |
|--------------|--------------|
| 012          | 12 mm, 16 mm |
| 020          | 20 mm        |
| 025          | 25 mm        |
| 032          | 32 mm        |
| 040          | 40 mm        |
| 050          | 50 mm        |
| 063          | 63 mm        |
| 080          | 80 mm        |
| 100          | 100 mm       |
| 125          | 125 mm       |

| Zdvih |   |
|-------|---|
| xxxx  | zdvih v mm<br>např. 0100 = zdvih 100 mm |

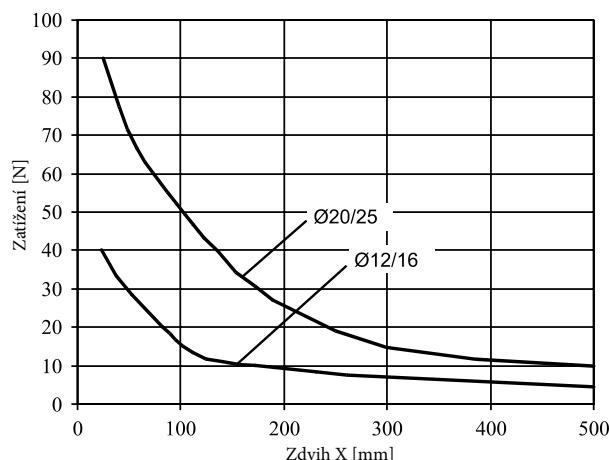
### Užitečné zatížení



Pro válce DIN ISO 6431, VDMA 24562 a NF E 49003.1



Pro válce DIN ISO 6432

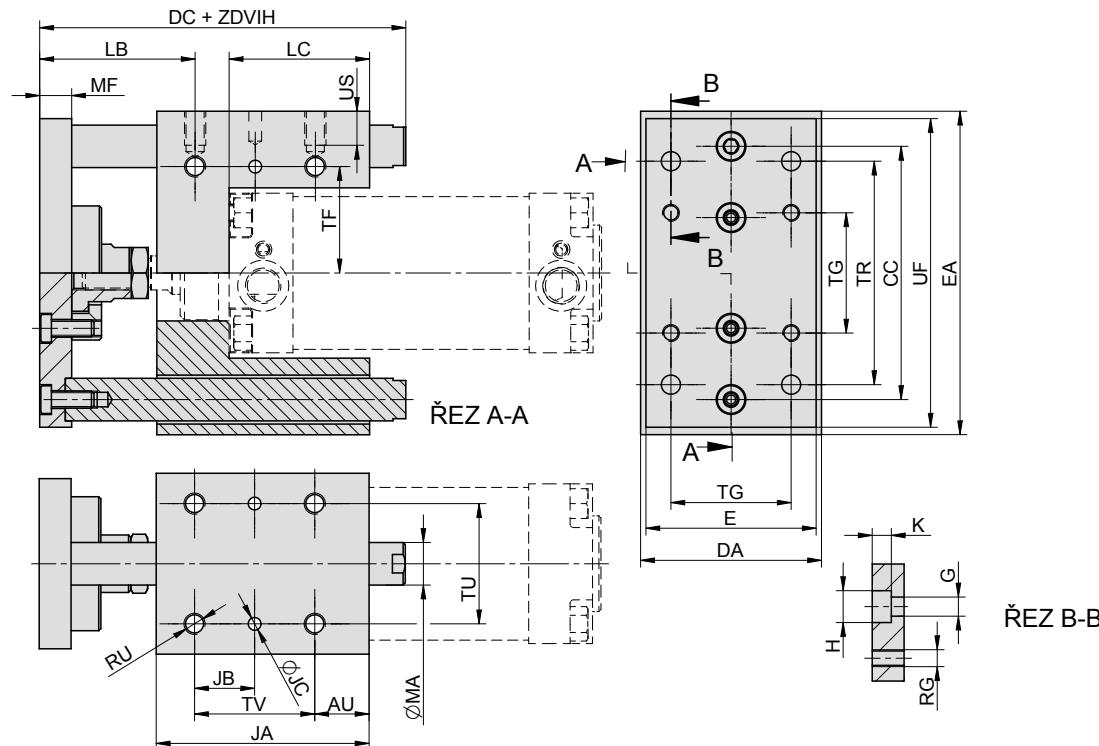


### Provedení / materiály

- vodicí tyč: broušená ocelová tyč CK45, povrch tvrdochrom
- těleso vedení: odlitek Al
- příruba a matice: pozinkovaná ocel
- ložiska: kluzná, samomazná

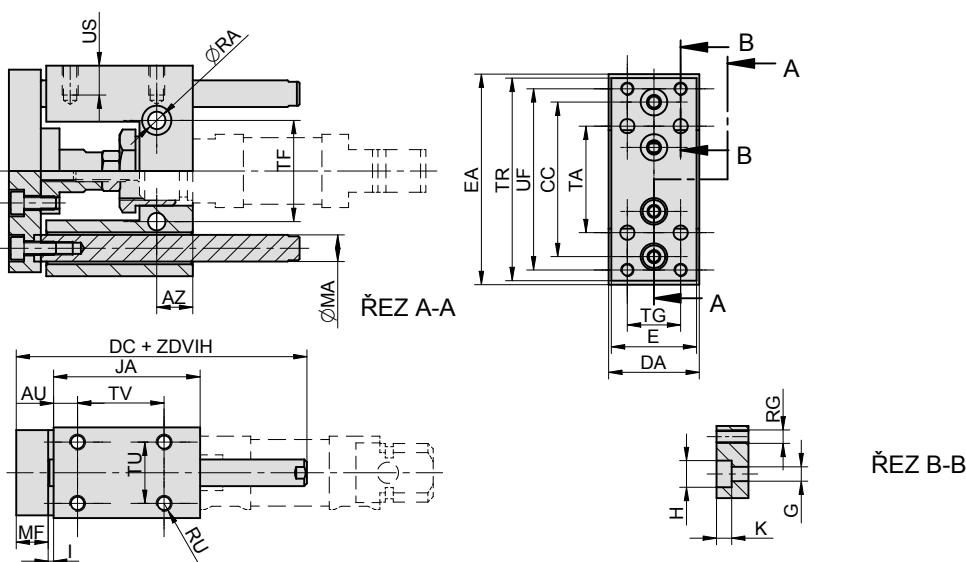
## Rozměry

Pro válec DIN ISO 6431, VDMA 24562 a NF E 49003.1 (průměr pístu 32 až 100 mm)



| $\emptyset$ | AU   | CC  | DA  | DC  | E   | EA  | G   | H  | JA  | JB    | JC | K  | LB         | LC  | MA | MF | RG  | RU  | TR  | TF   | TG   | TU   | TV   | UF  | US |
|-------------|------|-----|-----|-----|-----|-----|-----|----|-----|-------|----|----|------------|-----|----|----|-----|-----|-----|------|------|------|------|-----|----|
| 32          | 12   | 74  | 50  | 130 | 45  | 97  | 6,5 | 11 | 70  | 16,25 | 6  | 6  | 59-69      | 50  | 12 | 12 | M6  | M6  | 78  | 30,5 | 32,5 | 32,5 | 32,5 | 92  | 10 |
| 40          | 14   | 87  | 58  | 145 | 54  | 115 | 6,5 | 11 | 80  | 19    | 6  | 6  | 63-73      | 55  | 16 | 12 | M6  | M6  | 84  | 34,5 | 38   | 38   | 38   | 110 | 10 |
| 50          | 18   | 104 | 70  | 162 | 63  | 137 | 9   | 15 | 90  | 23,25 | 6  | 9  | 70-80      | 56  | 20 | 15 | M8  | M8  | 100 | 42,5 | 46,5 | 46,5 | 46,5 | 130 | 13 |
| 63          | 18   | 119 | 85  | 172 | 80  | 152 | 9   | 15 | 100 | 28,25 | 6  | 9  | 73-83      | 66  | 20 | 15 | M8  | M8  | 105 | 50   | 56,5 | 56,5 | 56,5 | 145 | 13 |
| 80          | 18   | 148 | 105 | 220 | 100 | 189 | 11  | 18 | 130 | 36    | 6  | 11 | 89-99      | 90  | 25 | 20 | M10 | M10 | 130 | 65   | 72   | 72   | 72   | 180 | 16 |
| 100         | 19,5 | 172 | 130 | 230 | 120 | 213 | 11  | 18 | 140 | 44,5  | 6  | 11 | 90,5-100,5 | 95  | 25 | 20 | M10 | M10 | 140 | 75   | 89   | 89   | 89   | 200 | 16 |
| 125         | 20   | 202 | 157 | 285 | 140 | 254 | 13  | 20 | 175 | 55    | 6  | 13 | 110-120    | 117 | 32 | 25 | M12 | M12 | 175 | 92   | 110  | 110  | 110  | 240 | 25 |

Pro válec DIN ISO 6432 (průměr pístu 12 až 25 mm)



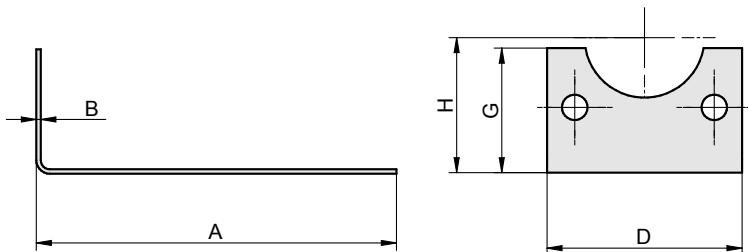
| $\emptyset$ | AU  | AZ   | CC | DA | DC | E  | EA | G   | H  | I | JA | K   | MA | MF | RA  | RG | RU | TA | TR | TF | TG | TU | TV   | UF | US |
|-------------|-----|------|----|----|----|----|----|-----|----|---|----|-----|----|----|-----|----|----|----|----|----|----|----|------|----|----|
| 12/16       | 7,5 | 58   | 46 | 30 | 62 | 27 | 65 | 4,5 | 8  | 3 | 39 | 4,6 | 8  | 10 | 5,5 | M4 | M4 | 32 | 54 | 24 | 15 | 22 | 25   | 63 | 8  |
| 20/25       | 9   | 13,5 | 58 | 34 | 80 | 32 | 79 | 5,5 | 10 | 3 | 55 | 6   | 10 | 12 | 6,5 | M5 | M6 | 40 | 68 | 38 | 20 | 23 | 32,5 | 76 | 12 |

## DRŽÁK ROZVADĚČE PRO VÁLCE

- ISO 15552, VDMA 24562, NF E 49003.1
- DIN ISO 6431, VDMA 24562, NF E 49003.1
- kompaktní

Dodávka obsahuje:

- 1 ks držák
- 2 ks šroub



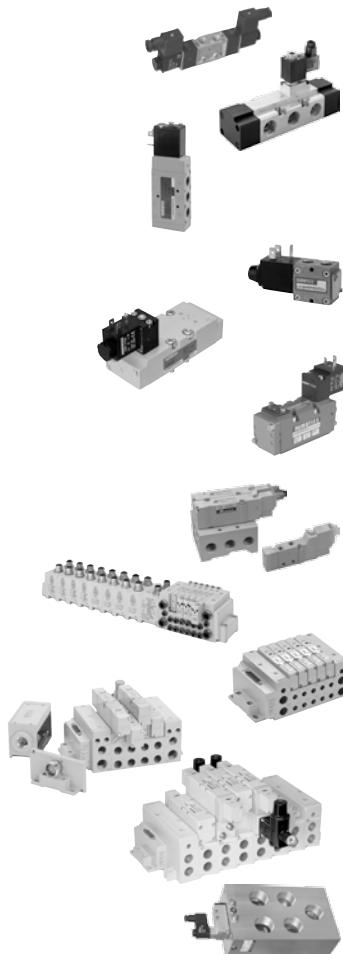
Držák rozvaděče se montuje na čelo / víko válce. Držák je univerzální, to znamená, že je možné na něj přišroubovat jakýkoliv rozvaděč - je nutné vyvrtat otvory v držáku podle konkrétního rozvaděče. Tento jednoduchý, ale praktický držák nejen vyřeší problém s umístěním rozvaděče, ale zároveň přispěje k vzhlednějšímu a kompaktnímu dojmu aplikace (není nutné vést a uchycovat hadice vedoucí k čeku a víku válce).

| $\varnothing$ pistu | A   | B   | D   | G    | H  | Hmotnost | Objednací kód       |
|---------------------|-----|-----|-----|------|----|----------|---------------------|
| 32                  | 160 | 1,5 | 48  | 30   | 32 | 0,11     | 2101 8000 0032 0000 |
| 40                  | 200 | 1,5 | 55  | 32   | 36 | 0,15     | 2101 8000 0040 0000 |
| 50                  | 230 | 1,5 | 65  | 41,5 | 45 | 0,20     | 2101 8000 0050 0000 |
| 63                  | 230 | 1,5 | 75  | 41,5 | 50 | 0,24     | 2101 8000 0063 0000 |
| 80                  | 230 | 1,5 | 95  | 60   | 63 | 0,32     | 2101 8000 0080 0000 |
| 100                 | 230 | 1,5 | 115 | 60   | 71 | 0,30     | 2101 8000 0100 0000 |
| 125                 | 250 | 1,5 | 140 | 70   | 90 | 0,42     | 2101 8000 0125 0000 |



## i

|                                  |     |
|----------------------------------|-----|
| Všeobecné informace.....         | 5-2 |
| Přehled parametrů rozvaděčů..... | 5-3 |

**Rozvaděče s funkcí 4/2, 5/2 a 5/3**

|   |   |
|---|---|
| Řada MVSC .....   | 5-4<br><i>G1/4", G3/8", G1/2"</i>   |
| Řada MVSE .....   | 5-6<br><i>G1/2", G3/4", G1"</i>   |
| Řada L1 / L2 s pevnou cívkou .....                                      | 5-11<br><i>G1/8", G1/4", G3/8"</i>  |
| Příslušenství rozvaděčů řady L1 / L2 .....                              | 5-13<br><i>Desky pro skupinovou montáž, náhradní cívky a pilotní ventily</i>                          |
| Řada L01 - přímo ovládaný rozvaděč .....                                | 5-15<br><i>G1/8"</i>  |
| Řada ISO 5599/1 Compact .....   | 5-17<br><i>ISO I, II a III</i>  |
| Řada ISO 5599/1 .....   | 5-18<br><i>ISO I, II a III</i>  |
| Příslušenství rozvaděčů řady ISO 5599/1 Compact a ISO 5599/1 .....      | 5-20<br><i>Samostatné a skupinové základní desky, koncové desky, náhradní cívky a pilotní ventily</i> |
| Řada MVSY .....   | 5-23<br><i>M5, G1/8", G1/4"</i>   |
| Řada 2002 .....   | 5-27<br><i>M5, G1/8", 4/2, 6/4</i>  |
| Řada 2005 .....   | 5-28<br><i>G1/8", 6/4, 8/6</i>  |
| Řada 2012 .....   | 5-29<br><i>G1/4", G3/8", 8/6, 10/8</i>  |
| Řada 2035 .....   | 5-30<br><i>G3/8", G1/2"</i>   |
| Sestavy rozvaděčů (skupinová montáž) řady 2002, 2005, 2012 a 2035 ..... | 5-31<br><i>Kably k jednotlivým cívkám, vnitřní el. propojení na svorkovnici/konektor, BUS řízení</i>  |
| Řada velkoprůtokových rozvaděčů .....                                   | 5-36<br><i>G1", G1 1/2"</i>   |

**Rozvaděče s funkcí 2/2 a 3/2**

|                 |  |
|-----------------|--|
| Řada MVSC ..... | 5-4<br><i>G1/4", G3/8", G1/2"</i>                              |
| Řada NAF .....  | 5-40<br><i>G1/8", G1/4", G3/8", G1/2", G3/4", G1", G1 1/2"</i> |
| Řada MVDC ..... | 5-42<br><i>G1/8"</i>   |

**Konektory**

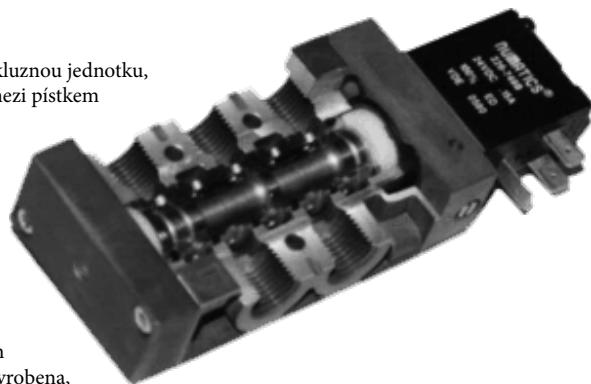
|   |      |
|---|------|
| Konektory pro cívky elektromagnetických rozvaděčů a pro elektronické systémy..... | 5-44 |
|---|------|

## Elektromagnetické rozvaděče NUMATICS®

Jedná se o kvalitní rozvaděče německé a americké výroby, přičemž každý rozvaděč obsahuje tzv. kluznou jednotku, která se skládá z pístku a tělesa (materiál: oboje nerezavějící ocel 440C, kalená na 62 HRc). Vůle mezi pístkem a tělesem je taková (přibližně 1 µm), aby vzduch, který se mezi pístek a těleso dostane, vytvořil vzduchové ložisko, které zaručí spolehlivý provoz bez opotřebení obou dílů. Rozvaděč tedy není těsněn klasickým pryzovým těsněním, ale vůlí mezi pístkem a tělesem. V důsledku toho je zapotřebí velmi malá síla k přesunutí pístku v tělesu a tím se může dosáhnout extrémně krátkých přepínacích cyklů s velice rychlou odezvou. Díky nepřítomnosti těsnění u rozvaděčů s kluznou jednotkou se ale může u 5/3 rozvaděčů s uzavřenou střední polohou objevit nepatrná netěsnost. Pokud potřebujete zaručit těsnost v uzavřené střední poloze rozvaděče 5/3, je nutné použít rozvaděč s pryzovým těsněním.

Spolehlivost rozvaděče s touto kluznou jednotkou je zaručena při provozu s mazaným i suchým vzduchem. Tvrdost kluzné jednotky zabráňuje jejímu poškození od nečistot přenášených rozvodem vzduchu (koroze trubek ocelového rozvodu atd.) a nerezavějící ocel, z níž je jednotka vyrobena, odolá případné vlhkosti v rozvodu.

Rozvaděč s kluznou jednotkou se vyznačuje typickou životností okolo 200 milionů cyklů. V této rozvaděčích může vzduch proudit oběma směry, může být použit přetlak i vakuum. Konstrukce této rozvaděče dovoluje použít pro pracovní pohyb pístu v pneumatickém válci jeden tlak vzduchu a pro návrat pístu v nezatiženém stavu druhý, menší tlak vzduchu, čímž je možné snížit náklady na provoz pneumatických zařízení. Tuto jedinečnou kluznou jednotku obsahují téměř všechny řady rozvaděčů Numatics.



## Elektromagnetické rozvaděče MINDMAN

Jako dostupný a kvalitní doplněk rozvaděčů Numatics, jsme do sortimentu zařadili i rozvaděče Mindman. Tyto nepřímo ovládané rozvaděče s klasickým šoupátkem a pryzovým těsněním nabízíme standardně v provedeních 3/2 v klidu uzavřený, 5/2 s jednou i dvěma cívками a 5/3 se střední polohou uzavřenou, která je na rozdíl od rozvaděčů Numatics s kluznou jednotkou (bez těsnění) 100% těsná, dále 5/3 se střední polohou odvětranou i pod tlakem. Rozvaděče s těsněním nemohou být životností srovnávány s rozvaděči s kluznou jednotkou, jejich životnost je ale pro mnohé jednodušší aplikace více než dostačující.



## Rozvaděče s Fieldbus elektronikou (BUS systémy)

Rozvaděče Numatics je možné dodat i s Fieldbus elektronikou. K dispozici jsou dva druhy elektronických modulů. Jsou to moduly G2-1, které se používají převážně s rozvaděči řady 2002 a moduly G2-2, které je možné propojit mimo jiné s rozvaděči řady 2005, 2012 a 2035.

Stručná charakteristika jednotlivých Fieldbus technologií implementovaných do rozvaděčových ostruvků Numatics:

- moduly nejsou vnitřně propojeny kably
- G2-1: je možné ovládat až 16 samostatných výstupů, 40 cívek rozvaděčů a 16 vstupů v jednom komunikačním uzlu
- G2-2: je možné ovládat až 192 samostatných výstupů, 32 cívek rozvaděčů a 96 vstupů v jednom komunikačním uzlu
- rozšířená diagnostika včetně indikace stavu jednotlivých I/O a ochrany proti zkratu
- ruční nebo programové nastavení
- moduly se navzájem připojují pomocí konektorů
- použití základní desky v každém modulu dovoluje rychlou údržbu
- všechny moduly a sestavy jsou testovány
- G2-1: pomocí univerzálních vstupů můžete zapojit snímače PNP a NPN do stejněho modulu vstupů
  - G2-2: NPN a PNP moduly I/O
  - NEMA4/IP65
  - nízké náklady na rozšíření
  - možnost připojení vzdálených vstupů a výstupů
  - další informace o BUS systémech Vám rádi sdělíme v našem obchodním oddělení



**ControlNet™**



**DeviceNet™**



**PROFIBUS™  
PROFIBUS-DP**



## Široká nabídka typů rozvaděčů

V tomto katalogu najeznete výběr nejpoužívanějších standardních rozvaděčů. K dispozici je daleko více variant této standardních rozvaděčů, jakož i další řady rozvaděčů, určené pro speciální použití (např. pro vysoké teploty a pod.). V případě, že Vám standardní typ / provedení, uvedené v tomto katalogu nevyhovuje, vyžádejte si podrobný katalog rozvaděčů a příslušenství Numatics v našem obchodním oddělení.

V tomto katalogu nejsou uvedeny například tyto rozvaděče:



řada P, provedení NAMUR



ISO Compact s konektorem M12



rozvaděče ISO 3 s pomalým náběhem



řada CL18 a CL26



3/2 rozvaděče ISO 3



adaptér pro rozvaděče řady 2005/2012 na připojovací rozměry podle ISO 15407-2

**Rozvaděče s funkcemi 5/2 a 5/3**

| Řada                 | Připojení               | Průtok [NL/min] | Pracovní tlak [MPa]*** | Montáž* |    |    | Napětí    |              | Typ konektoru        | Strana |
|----------------------|-------------------------|-----------------|------------------------|---------|----|----|-----------|--------------|----------------------|--------|
|                      |                         |                 |                        | 1*      | 2* | 3* | = DC [V]  | ~ AC [V]     |                      |        |
| <b>MVSC**</b>        | G1/4“, G3/8“, G1/2“     | 980 až 2730     | 0,2 až 0,7             | ✓       | ✗  | ✓  | 24        | 24, 230      | 22                   | 5-4    |
| <b>MVSE</b>          | G1/2“, G3/4“, G1“       | 3400 až 4830    | 0,2 až 0,7             | ✓       | ✗  | ✗  | 24        | 230          | DIN 43650 A          | 5-6    |
| L01                  | G1/8“                   | 200             | vakuum až 1,0          | ✓       | ✗  | ✓  | 24        | 24, 110, 230 | 22                   | 5-15   |
| <b>L1**</b>          | G1/8“, G1/4“            | 1000            | 0,1 až 1,0             | ✓       | ✗  | ✓  | 24        | 24, 110, 230 | 22, DIN 43650 B      | 5-11   |
| <b>L2**</b>          | G1/4“, G3/8“            | 1700            | 0,1 až 1,0             | ✓       | ✗  | ✓  | 24        | 24, 110, 230 | 22, DIN 43650 B      | 5-11   |
| L8                   | G1/2“                   | 3500            | 0,2 až 1,6             | ✓       | ✗  | ✗  | 24        | 24, 110, 230 | DIN 43650 A, M12     | —      |
| ISO 1**              | ISO 1 - G1/4“           | 1200            | 0,1 až 1,6             | ✗       | ✓  | ✓  | 24        | 24, 110, 230 | DIN 43650 A, M12     | 5-18   |
| <b>ISO 1 Compact</b> | ISO 1 - G1/4“           | 1300            | 0,1 až 1,6             | ✗       | ✓  | ✓  | 24        | 24, 110, 230 | DIN 43650 A, M12     | 5-17   |
| ISO 2**              | ISO 2 - G3/8“           | 1700            | 0,1 až 1,6             | ✗       | ✓  | ✓  | 24        | 24, 110, 230 | DIN 43650 A, M12     | 5-18   |
| <b>ISO 2 Compact</b> | ISO 2 - G3/8“           | 2200            | 0,1 až 1,6             | ✗       | ✓  | ✓  | 24        | 24, 110, 230 | DIN 43650 A, M12     | 5-17   |
| ISO 3**              | ISO 3 - G1/2“           | 4400            | 0,1 až 1,6             | ✗       | ✓  | ✓  | 24        | 24, 110, 230 | DIN 43650 A, M12     | 5-18   |
| <b>ISO 3 Compact</b> | ISO 3 - G1/2“           | 4400            | 0,1 až 1,6             | ✗       | ✓  | ✓  | 24        | 24, 110, 230 | DIN 43650 A, M12     | 5-17   |
| <b>MVSY</b>          | M5, G1/8“, G1/4“        | 200 až 760      | 0,15 až 0,7            | ✓       | ✗  | ✓  | 6, 12, 24 | 230          | speciální, s kabelem | 5-23   |
| <b>2002</b>          | M5, G1/8“, 4/2, 6/4     | 200 / 250       | vakuum až 1,0          | ✗       | ✓  | ✓  | 12, 24    | —            | více možností        | 5-27   |
| <b>2005</b>          | G1/8“, 6/4, 8/6         | 560             | vakuum až 1,0          | ✗       | ✓  | ✓  | 12, 24    | 24, 110      | více možností        | 5-28   |
| <b>2012</b>          | G1/4“, G3/8“, 8/6, 10/8 | 1200            | vakuum až 1,0          | ✗       | ✓  | ✓  | 12, 24    | 24, 110      | více možností        | 5-29   |
| <b>2035</b>          | G3/8“, G1/2“            | 3500            | vakuum až 1,0          | ✗       | ✓  | ✓  | 12, 24    | 24, 110      | více možností        | 5-30   |
| CL18                 | G1/8“, 6/4              | 400 / 500       | vakuum až 1,6          | ✗       | ✓  | ✓  | 24        | 110          | více možností        | —      |
| CL26                 | G1/4“, 10/8             | 800             | vakuum až 1,6          | ✗       | ✓  | ✓  | 24        | 110          | 17, DIN 43650 C      | —      |
| MicroAir             | M5, G1/8“               | 128             | vakuum až 1,0          | ✗       | ✓  | ✓  | 12, 24    | —            | s kabelem            | —      |
| velkoprůtokové       | G1“, G1 1/2“            | 16000 až 28000  | 0,2 až 0,7             | ✓       | ✗  | ✗  | 24        | 24, 230      | DIN 43650 A          | 5-36   |
| 140                  | G1“, G1 1/4“, G1 1/2“   | až 16300        | vakuum až 1,0          | ✗       | ✓  | ✗  | 24        | 110, 230     | v základní desce     | —      |
| ISO 5599/2 1         | ISO 1 - G1/4“           | 1300            | vakuum až 1,6          | ✗       | ✓  | ✓  | 24        | 24, 110, 230 | v základní desce     | —      |
| ISO 5599/2 2         | ISO 2 - G3/8“           | 2900            | vakuum až 1,6          | ✗       | ✓  | ✓  | 24        | 24, 110, 230 | v základní desce     | —      |
| ISO 5599/2 3         | ISO 3 - G1/2“           | 5250            | vakuum až 1,6          | ✗       | ✓  | ✓  | 24        | 24, 110, 230 | v základní desce     | —      |

\*) Montáž rozvaděčů:

- 1 - samostatně bez desky
- 2 - na základní desku
- 3 - skupinová montáž

\*\*) Rozvaděče je možné

dodat i v provedení do  
výbušného prostředí

\*\*\*) Pracovní tlak může být  
i vyšší / nižší při použití  
volitelných cívek a exter-  
ního přívodu pomocného  
ovládání

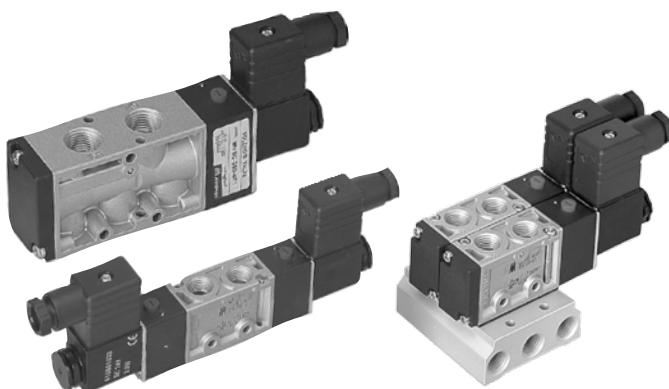
Standardní řady rozvaděčů jsou **zvýrazněny**.

Upozornění: díky nepřítomnosti těsnění u rozvaděčů  
s kluznou jednotkou se může u 5/3 rozvaděčů s uzavřenou  
střední polohou objevit nepatrná netěsnost. Pokud potřebujete  
zaručit těsnost v uzavřené střední poloze rozvaděče 5/3,  
je nutné použít rozvaděč s prýžovým těsněním.

**Rozvaděče s funkcemi 2/2 a 3/2**

| Řada        | Připojení           | Průtok [NL/min] | Pracovní tlak [MPa] | Funkce |        |        | Napětí   |              | Typ konektoru | Strana |
|-------------|---------------------|-----------------|---------------------|--------|--------|--------|----------|--------------|---------------|--------|
|             |                     |                 |                     | 2/2    | 3/2 NC | 3/2 NO | = DC [V] | ~ AC [V]     |               |        |
| <b>MVDC</b> | G1/8“               | 60              | 0,1 až 0,7          | ✓      | ✓      | ✗      | 24       | 24, 230      | 22            | 5-42   |
| <b>MVSC</b> | G1/4“, G3/8“, G1/2“ | 980 až 2730     | 0,2 až 0,7          | ✗      | ✓      | ✗      | 24       | 24, 230      | 22            | 5-4    |
| <b>NAF</b>  | G1/8“               | 580             | 0,15 až 1,0         | ✗      | ✓      | ✓      | 24       | 24, 110, 230 | 22            | 5-40   |
| <b>NAF</b>  | G1/4“, G3/8“        | 1100 / 1500     | 0,16 až 1,0         | ✗      | ✓      | ✓      | 24       | 24, 110, 230 | 22            | 5-40   |
| <b>NAF</b>  | G1/2“, G3/4“        | 5400 / 6500     | 0,2 až 1,0          | ✓      | ✓      | ✓      | 24       | 24, 110, 230 | DIN 43650 A   | 5-40   |
| <b>NAF</b>  | G1“                 | 13500           | 0,22 až 1,0         | ✓      | ✓      | ✓      | 24       | 24, 110, 230 | DIN 43650 A   | 5-40   |
| <b>NAF</b>  | G1 1/2“             | 35000           | 0,25 až 1,0         | ✓      | ✓      | ✓      | 24       | 24, 110, 230 | DIN 43650 A   | 5-40   |

Standardní řady rozvaděčů jsou **zvýrazněny**.



Nová řada rozvaděčů, která doplňuje rozvaděče řady L, J a K. Při zachování základních užitných vlastností přináší i několik zlepšení, jako např. nižší příkon, srovnatelný, nebo větší průtok a lepší dostupnost. Rozvaděče řady MVSC jsou nepřímo ovládané. V nabídce jsou všechny provedení, tedy 3/2 v klidu uzavřený, 5/2 s jednou i dvěma cívками a 5/3 se střední uzavřenou, odvětranou i s polohou pod tlakem. Rozvaděče mohou být použity přímo, nebo mohou být namontovány na společnou základní desku. Součástí dodávky je i konektor.

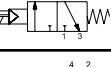
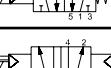
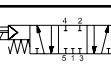
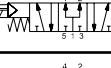
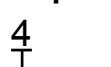
Tento rozvaděč obsahuje pryžové těsnicí prvky.

| Řada                   | MVSC 220   | MVSC 300                           | MVSC 460                           |
|------------------------|--|------------------------------------|------------------------------------|
| Připojovací závit      | G1/4" (G1/8" pro výfuk 3 a 5)  | G3/8"                              | G1/2"                              |
| Průtok [NL/min]        | 980, resp. 860 pro provedení 5/3   | 1905, resp. 1355 pro provedení 5/3 | 2730, resp. 1630 pro provedení 5/3 |
| Pracovní tlak [MPa]    | 0,2 až 0,7, resp. 0,3 až 0,7 pro provedení 5/3                             |                                    |                                    |
| Příkon [W, VA]         | 2,5W pro stejnosměrné napětí, 6/4,9VA pro střídavé napětí (sepnutí/držení) |                                    |                                    |
| Čas odezvy [ms]        | 30, resp. 40 pro provedení 5/3   | 50                                 | 50                                 |
| Tolerance napětí cívky | ±10%   |                                    |                                    |
| Pracovní teplota [°C]  | teplota okolí -5 až +50  |                                    |                                    |

## Objednací kódy

PMVSC 220 4E2C A220

| Velikost |                            |
|----------|----------------------------|
| 220      | řada MVSC 220, závit G1/4" |
| 300      | řada MVSC 300, závit G3/8" |
| 460      | řada MVSC 460, závit G1/2" |

| Funkce |   |
|--------|---|
| 3E1C   |  |
| 4E1    |  |
| 4E2    |  |
| 4E2C   |  |
| 4E2P   |  |
| 4E2R   |  |

| Napětí cívky |                          |
|--------------|--------------------------|
| D24          | 24 V DC ± 10%            |
| A220         | 230 V AC ± 10%, 50-60 Hz |
| A24          | 24 V AC ± 10%, 50-60 Hz  |



Konektor je součástí dodávky.

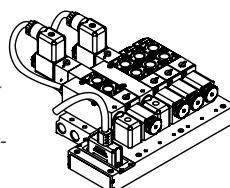
## Objednací kódy základních desek pro skupinovou montáž

PMVS C220 - 5B 4

| Velikost |                            |
|----------|----------------------------|
| C220     | řada MVSC 220, závit G1/4" |
| A300     | řada MVSC 300, závit G3/8" |
| C460     | řada MVSC 460, závit G1/2" |

| Počet pozic / Zaslepowací deska |                       |
|---------------------------------|-----------------------|
| 2 až 10                         | pro 2 až 10 rozvaděčů |

**i** K dispozici jsou také základní desky pro skupinovou montáž s vnitřním elektrickým propojením a s 25-pinovým konektorem SUB-D. Tyto základní desky jsou určeny pouze pro rozvaděče řady 220 a 300, funkce 3/2 a 4/2. Počet pozic může být standardně 3 až 12, maximálně 20. Napětí cívek sestavy je pak 24V DC. Blížší informace si prosím vyžádejte v technickém oddělení naší společnosti.



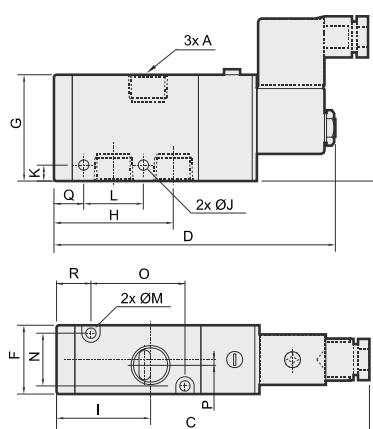
Rozvaděče řady MVSC (mimo funkci 3/2) je možné montovat na základní desku s předem stanoveným počtem pozic. Není možné jednoduše přidávat k již vytvořené sestavě další pozice - bylo by nutné desku vyměnit, nebo vytvořit další skupinu rozvaděčů. Pro případné další rozšíření doporučujeme desku s více pozicemi a nevyužité pozice zaslepit příslušnými zálepkami. Rozvaděče se na základní desku montují přímo - není nutný žádny adaptér. Jednotlivé rozvaděče, jsou-li namontovány na základní desce, je možné demontovat samostatně, odšroubováním dvou šroubů přístupných z vrchní strany rozvaděče. Elektrické kabely jsou přivedeny ke každé cívce samostatně.

Objednací kódy zálepek:

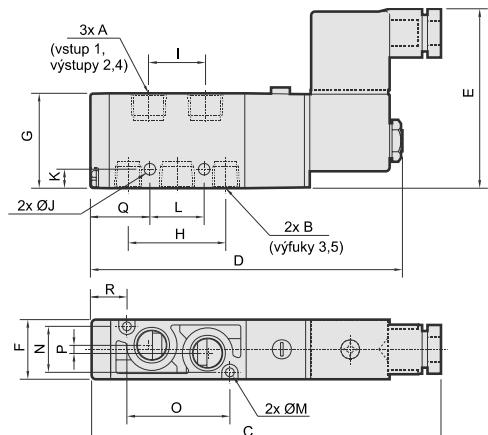
| Řada | Objednací kód |
|------|---------------|
| 220  | PMVSC 220 -5P |
| 300  | PMVSA 300 -5P |
| 460  | PVMSC 460 -5P |

## Rozměry rozvaděčů řady MVSC

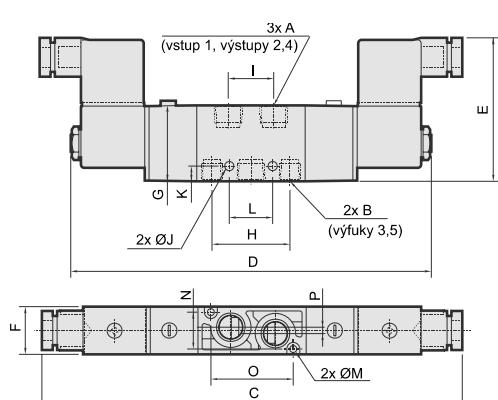
Typ 3/2:



Typ 5/2 s jednou cívkou:



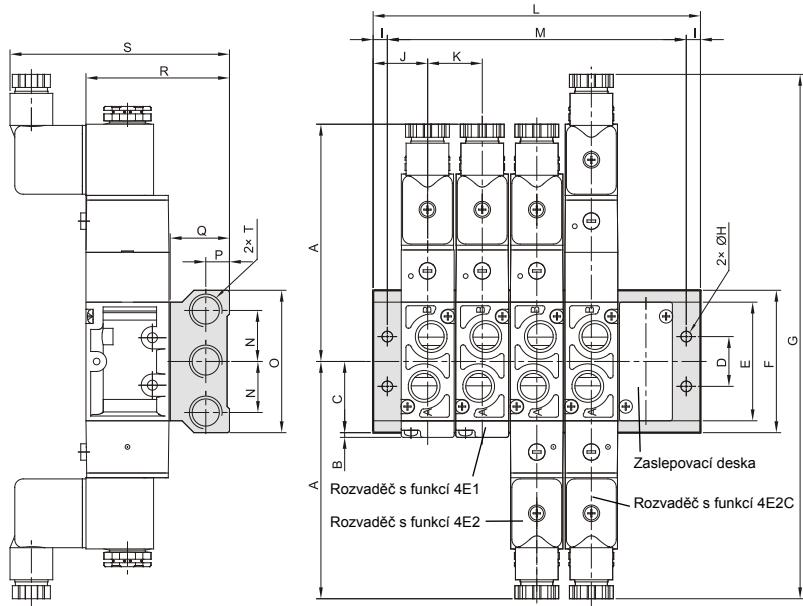
Typ 5/2 a 5/3 se dvěma cívkami:



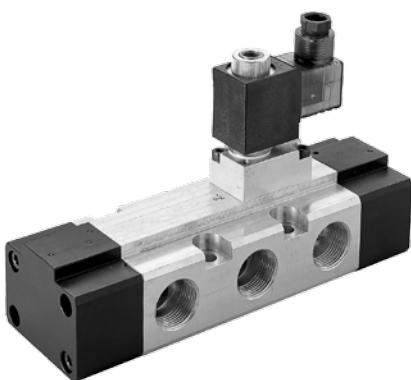
| Řada | Funkce   | A     | B     | C   | D     | E  | F    | G    | H  | I    | J   | K    | L  | M   | N  | O  | P   | Q    | R    | Hmotnost [kg] |
|------|----------|-------|-------|-----|-------|----|------|------|----|------|-----|------|----|-----|----|----|-----|------|------|---------------|
| 220  | 3E1C     | G1/4" | —     | 120 | 105,5 | 68 | 22,3 | 35   | 35 | 26   | 4,2 | 26,5 | 25 | 3,2 | 17 | 25 | 2   | 13,5 | 13,5 | 0,20          |
|      | 4E1      | G1/4" | G1/8" | 130 | 155,5 | 67 | 22,3 | 35   | 36 | 21   | 4,2 | 7    | 20 | 3,2 | 17 | 38 | 3   | 22   | 13   | 0,20          |
|      | 4E2      | G1/4" | G1/8" | 198 | 167   | 67 | 22,3 | 35   | 36 | 21   | 4,2 | 7    | 20 | 3,2 | 17 | 38 | 3   | —    | —    | 0,29          |
|      | 4E2C/P/R | G1/4" | G1/8" | 219 | 188   | 67 | 22,3 | 35   | 36 | 21   | 4,2 | 7    | 20 | 3,2 | 17 | 38 | 3   | —    | —    | 0,34          |
| 300  | 3E1C     | G3/8" | —     | 137 | 123   | 72 | 30   | 46,4 | 52 | 41   | 4,5 | 7    | 26 | 4,5 | 23 | 41 | 0   | 13   | 15   | 0,35          |
|      | 4E1      | G3/8" | G3/8" | 156 | 142   | 72 | 30   | 46,4 | 52 | 30   | 5,5 | 6    | 26 | 4,5 | 23 | 13 | 0   | 32   | 38,5 | 0,34          |
|      | 4E2      | G3/8" | G3/8" | 222 | 194   | 72 | 30   | 46,4 | 52 | 30   | 5,5 | 6    | 26 | 4,5 | 23 | 13 | 0   | —    | —    | 0,42          |
|      | 4E2C/P/R | G3/8" | G3/8" | 275 | 244   | 72 | 30   | 46,4 | 52 | 30   | 5,5 | 6    | 26 | 4,5 | 23 | 13 | 0   | —    | —    | 0,68          |
| 460  | 3E1C     | G1/2" | —     | 145 | 130,5 | 72 | 30   | 46,4 | 56 | 40,5 | 4,5 | 7    | 29 | 4,5 | 23 | 48 | 2,5 | 12,5 | 15   | 0,35          |
|      | 4E1      | G1/2" | G1/2" | 168 | 154   | 72 | 30   | 46,4 | 58 | 28   | 4,5 | 7    | 29 | 4,5 | 23 | 72 | 4,5 | 36,5 | 15   | 0,41          |
|      | 4E2      | G1/2" | G1/2" | 234 | 206   | 72 | 30   | 46,4 | 58 | 28   | 4,5 | 7    | 29 | 4,5 | 23 | 72 | 4,5 | —    | —    | 0,49          |
|      | 4E2C/P/R | G1/2" | G1/2" | 287 | 256   | 72 | 30   | 46,4 | 58 | 28   | 4,5 | 7    | 29 | 4,5 | 23 | 72 | 4,5 | —    | —    | 0,76          |

## Rozměry desek pro skupinovou montáž rozvaděčů řady MVSC

| Řada | Hodnota       | Počet pozic |      |      |      |      |      |      |      |      |  |
|------|---------------|-------------|------|------|------|------|------|------|------|------|--|
|      |               | 2           | 3    | 4    | 5    | 6    | 7    | 8    | 9    | 10   |  |
| 220  | L             | 69          | 92   | 115  | 138  | 161  | 184  | 207  | 230  | 253  |  |
|      | M             | 57          | 80   | 103  | 126  | 149  | 172  | 195  | 218  | 241  |  |
|      | Hmotnost [kg] | 0,20        | 0,26 | 0,32 | 0,38 | 0,46 | 0,52 | 0,60 | 0,62 | 0,68 |  |
| 300  | L             | 81          | 112  | 143  | 174  | 205  | 236  | 267  | 298  | 329  |  |
|      | M             | 71          | 102  | 133  | 164  | 195  | 226  | 257  | 288  | 319  |  |
|      | Hmotnost [kg] | 0,25        | 0,35 | 0,44 | 0,54 | 0,64 | 0,74 | 0,83 | 0,84 | 0,92 |  |
| 460  | L             | 81          | 112  | 143  | 174  | 205  | 236  | 267  | 298  | 329  |  |
|      | M             | 71          | 102  | 133  | 164  | 195  | 226  | 257  | 288  | 319  |  |
|      | Hmotnost [kg] | 0,39        | 0,53 | 0,68 | 0,82 | 0,97 | 1,11 | 1,26 | 1,40 | 1,55 |  |



| Řada | A   | B | C  | D  | E  | F  | G     | H   | I | J  | K  | N    | O  | P  | Q  | R    | S     | T     |
|------|-----|---|----|----|----|----|-------|-----|---|----|----|------|----|----|----|------|-------|-------|
| 220  | 100 | 2 | 30 | 21 | 50 | 60 | 221   | 4,5 | 6 | 23 | 23 | 21,5 | 60 | 10 | 25 | 60,5 | 92,5  | G1/4" |
| 300  | 114 | 3 | 42 | 30 | 74 | 84 | 281,4 | 4,5 | 5 | 25 | 31 | 30,5 | 84 | 12 | 27 | 73,9 | 100,2 | G3/8" |
| 460  | 119 | 3 | 48 | 30 | 86 | 96 | 291,4 | 4,5 | 5 | 25 | 31 | 29   | 96 | 13 | 30 | 76,9 | 103   | G1/2" |



Nova řada dostupných rozvaděčů, která svými parametry pokračuje za řadou MVSC. Jsou vhodné pro ovládání válců s velkými průměry. Rozvaděče řady MVSE jsou nepřímo ovládané. V nabídce jsou provedení 5/2 s jednou i dvěma cívками. Součástí dodávky je i konektor.

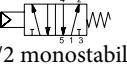
Tento rozvaděč obsahuje pryžové těsnící prvky.

| Řada                   | MVSE 510  | MVSE 600 | MVSE 600 |
|------------------------|---|----------|----------|
| Připojovací závit      | G1/2"   | G3/4"    | G1"      |
| Průtok [NL/min]        | 3400  | 4600     | 4800     |
| Pracovní tlak [MPa]    | 0,2 až 0,7  |          |          |
| Příkon [W, VA]         | 10W pro stejnosměrné napětí, 13/11VA pro střídavé napětí (sepnutí/držení) |          |          |
| Čas odezvy [ms]        | 60  | 80       | 80       |
| Tolerance napětí cívky | ±10%  |          |          |
| Pracovní teplota [°C]  | teplota okolí -5 až +50   |          |          |

### Objednací kódy

PMVSE 600 42 20 D24

| Velikost |               |
|----------|---------------|
| 510      | řada MVSE 510 |
| 600      | řada MVSE 600 |

| Funkce |   |
|--------|---|
| 41     | <br>5/2 monostabilní<br>(s 1 cívkou) |
| 42     | <br>5/2 bistabilní<br>(se 2 cívками) |

| Závit |                    |
|-------|--------------------|
| 15    | G1/2" pro řadu 510 |
| 20    | G3/4" pro řadu 600 |
| 25    | G1" pro řadu 600   |

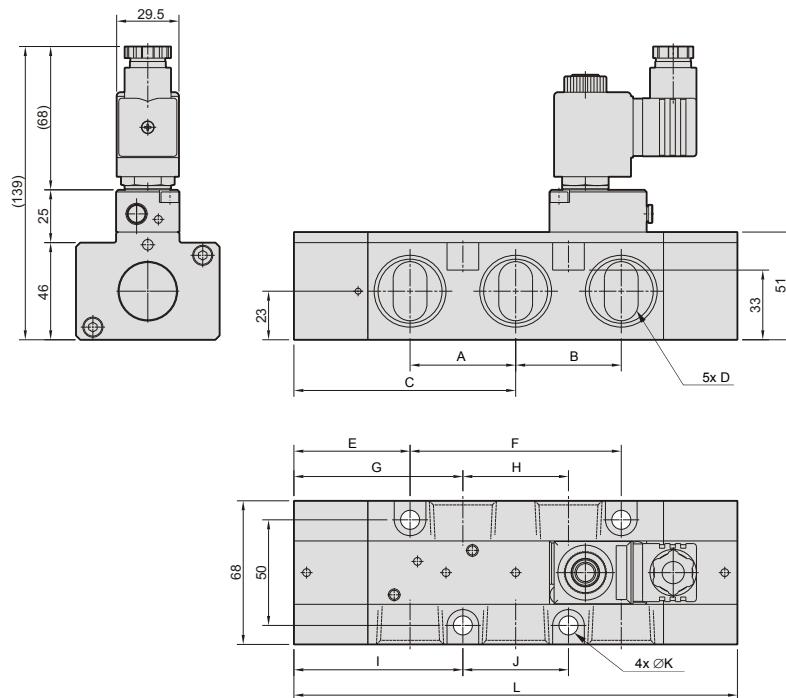
| Napětí cívky |                             |
|--------------|-----------------------------|
| D24          | 24 V DC ± 10%               |
| A220         | 230 V AC ± 10%,<br>50-60 Hz |



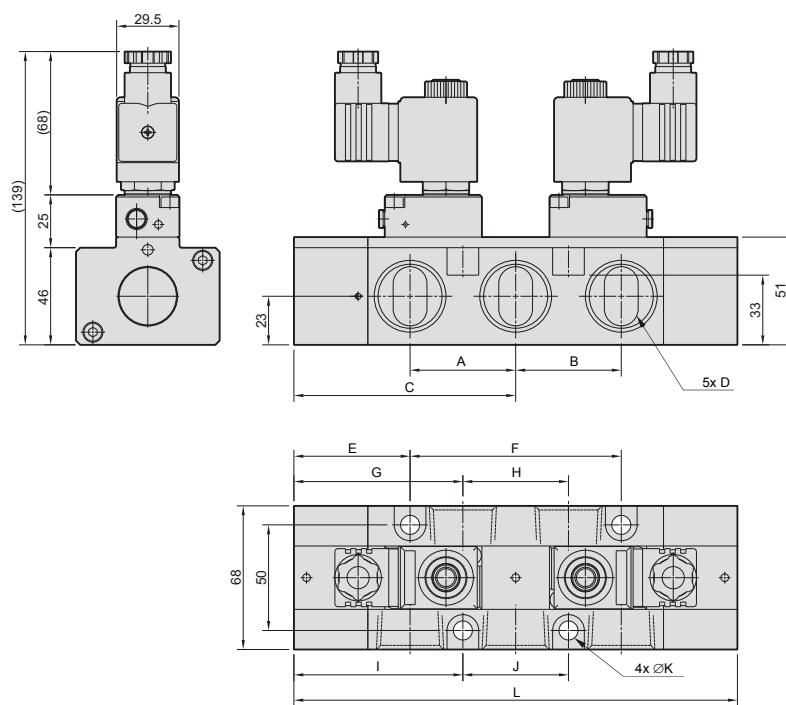
Konektor je součástí dodávky.

### Rozměry rozvaděčů řady MVSE

Typ 5/2 s jednou cívkou:

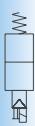


Typ 5/2 se dvěma cívками:



| Řada | Funkce | A  | B  | C    | D              | E    | F   | G    | H  | I    | J  | K | L   | Hmotnost [kg] |
|------|--------|----|----|------|----------------|------|-----|------|----|------|----|---|-----|---------------|
| 510  | 41     | 32 | 32 | 77,5 | G1/2"          | 45,5 | 64  | 61,5 | 32 | 61,5 | 32 | 9 | 155 | 1,52          |
|      | 42     | 32 | 32 | 77,5 | G1/2"          | 45,5 | 64  | 61,5 | 32 | 61,5 | 32 | 9 | 155 | 1,81          |
| 600  | 41     | 50 | 50 | 105  | G3/4" nebo G1" | 55   | 100 | 80   | 50 | 80   | 50 | 9 | 210 | 1,82          |
|      | 42     | 50 | 50 | 105  | G3/4" nebo G1" | 55   | 100 | 80   | 50 | 80   | 50 | 9 | 210 | 2,10          |

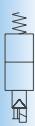
Tato strana je prázdná.



Tato strana je prázdná.



Tato strana je prázdná.





Oblíbený typ nepřímo ovládaného rozvaděče, který má nejen velký průtok, ale díky pevné cívce i vysokou životnost. Rozvaděče je možné použít samostatně, nebo je namontovat na základní desku jako skupinovou montáž. Rozvaděč může být vybaven snímačem polohy pístku.

Rozvaděče řady L1/L2 s pevnou cívkou obsahují kluznou jednotku, která zaručuje vysokou životnost rozvaděče.

| Řada                                       | L1   |       | L2    |       |
|--|--|-------|-------|-------|
|  | L11  | L12   | L22   | L23   |
| Připojovací závit                          | G1/8"  | G1/4" | G1/4" | G3/8" |
| Závit externího přívodu pomocného ovládání | M5   | M5    | G1/8" | G1/8" |
| Průtok [NL/min]                            | 1000   | 1000  | 1700  | 1700  |
| Pracovní tlak [MPa]                        | 0,1 až 1,0 (vakuum až 2,1 MPa při použití externího přívodu pomocného ovládání)      |       |       |       |
| Pracovní tlak pomocného ovládání [MPa]     | 0,1 až 1,0   |       |       |       |
| Příkon [W, VA]                             | 3,35W pro stejnosměrné napětí, 10VA při sepnutí a 7VA při držení pro střídavé napětí |       |       |       |
| Čas odezvy při stejnosměrném napětí [ms]   | 10 při sepnutí, 35 při návratu pružinou  |       |       |       |
| Čas odezvy při střídavém napětí [ms]       | 7 při sepnutí, 35 při návratu pružinou   |       |       |       |
| Pracovní teplota [°C]                      | teplota média max. 50, teplota okolí -20 až +80                                      |       |       |       |

### Objednací kódy

NL22 BA4 52 B G 000 61

| Velikost |                        |
|----------|------------------------|
| NL11     | řada L1<br>závit G1/8" |
| NL12     | řada L1<br>závit G1/4" |
| NL22     | řada L2<br>závit G1/4" |
| NL23     | řada L2<br>závit G3/8" |

| Funkce |  |
|--------|--|
| BA4    |  |
| BB4    |  |
| BB5    |  |
| BB6    |  |
| BB7    |  |

| Typ cívky |  |
|-----------|--|
| 0         | standard, typ 22 pro střídavé napětí     |
| B         | standard, typ 22 pro stejnosměrné napětí |
| A         | DIN 43650, provedení B                   |

| Vybavení |   |
|----------|---|
| 000      | standard s aretovaným ručním ovládáním  |
| 17P      | s nearetovaným ručním ovládáním   |
| 14A      | s externím přívodem pro pomocné ovládání  |
| 15Z      | cívka otočená o 180°  |
| 17G      | cívka s nízkou spotřebou 1,42W (pouze pro stejnosměrné napětí, max. tlak 0,8 MPa) |



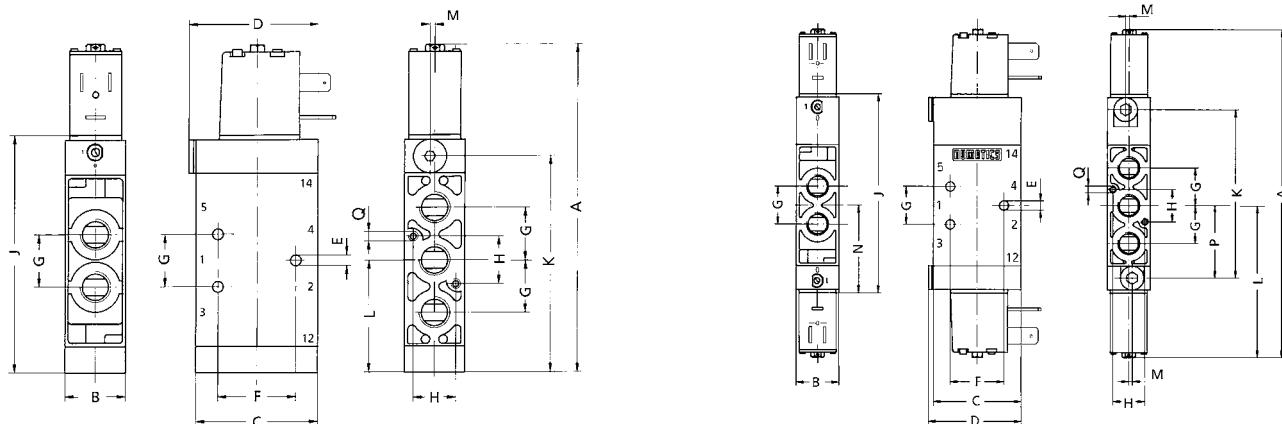
Rozměry najdete na straně 5-12.

Další varianty vybavení  
Vám sdělíme na vyžádání.



Konektory k rozvaděčům najdete na stranách 5-44 a 5-45.

**Rozměry rozvaděčů řady L1/L2 s pevnou cívkou**



| Řada | Funkce  | A     | B    | C    | D    | E   | F    | G    | H    | J     | K     | L     | M   | N    | P    | Q              | Hmotnost [kg] |
|------|---------|-------|------|------|------|-----|------|------|------|-------|-------|-------|-----|------|------|----------------|---------------|
| L1   | BA4     | 123,2 | 22,2 | 41,1 | 41,1 | 3,3 | 24,4 | 18   | 15,8 | 84,5  | 73,6  | 38    | 0   | —    | —    | M3, hloubka 12 | 0,27          |
| L1   | BB4     | 179,4 | 22,2 | 41,1 | 41,1 | 3,3 | 24,4 | 18   | 15,8 | 103,6 | 81,7  | 85    | 0   | 46   | 36   | M3, hloubka 12 | 0,42          |
| L1   | BB5/6/7 | 190   | 22,2 | 41,1 | 41,1 | 3,3 | 24,4 | 18   | 15,8 | 114   | 92,2  | 95    | 0   | 57   | 46   | M3, hloubka 12 | 0,44          |
| L2   | BA4     | 136,6 | 25,4 | 50,8 | 54,5 | 4,3 | 32,3 | 22,2 | 19   | 99    | 89,7  | 47    | 2,1 | —    | —    | M4, hloubka 7  | 0,39          |
| L2   | BB4     | 193,5 | 25,4 | 50,8 | 54,5 | 4,3 | 32,3 | 22,2 | 19   | 117,5 | 99    | 90,2  | 2,1 | 52,2 | 42,9 | M4, hloubka 7  | 0,55          |
| L2   | BB5/6/7 | 206,6 | 25,4 | 50,8 | 54,5 | 4,3 | 32,3 | 22,2 | 19   | 130,6 | 111,9 | 103,3 | 2,1 | 65,3 | 56   | M4, hloubka 7  | 0,60          |

Poznámka: pro rozvaděče řady L1 je možné použít šroubení s OK 14 a menším, pro rozvaděče řady L2 je možné použít šroubení s OK 19 a menším.

**Cívky pro rozvaděče řady L1/L2 s pevnou cívkou**

**Standardní cívky typ 22**

| Objednací kód | Napětí        | Typ cívky* | Hmotnost [kg] |
|---------------|---------------|------------|---------------|
| N226-749      | 24V DC        | B          | 0,10          |
| N237-568      | 24V 50-60 Hz  | 0          | 0,10          |
| N237-569      | 110V 50-60 Hz | 0          | 0,10          |
| N237-570      | 230V 50-60 Hz | 0          | 0,10          |



\*) Viz typ cívky v obj. kódu rozvaděče na straně 5-9

**Cívky DIN 43650, provedení B, typ 22**

| Objednací kód | Napětí        | Typ cívky* | Hmotnost [kg] |
|---------------|---------------|------------|---------------|
| N226-891      | 24V DC        | A          | 0,10          |
| N237-696      | 24V 50-60 Hz  | A          | 0,10          |
| N237-697      | 110V 50-60 Hz | A          | 0,10          |
| N237-698      | 230V 50-60 Hz | A          | 0,10          |



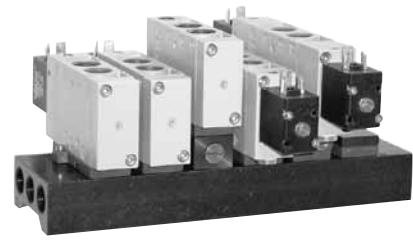
\*) Viz typ cívky v obj. kódu rozvaděče na straně 5-9

## Základní desky pro skupinovou montáž

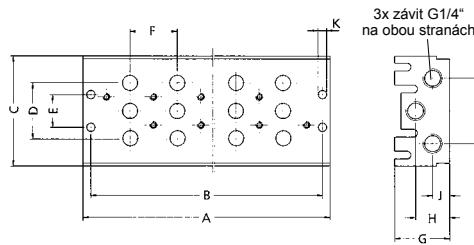
Rozvaděče řady L je možné montovat na základní desku s předem stanoveným počtem pozic. Není možné jednoduše přidávat k již vytvořené sestavě další pozice - bylo by nutné desku vyměnit, nebo vytvořit další skupinu rozvaděčů. Pro případné další rozšíření doporučujeme desku s více pozicemi a nevyužité pozice zaslepit příslušnými záslepkami.

Pro montáž na desku je možné použít jakýkoliv rozvaděč řady L1/L2 (nerozhoduje je-li monostabilní, bistabilní či pneumaticky ovládaný). Pro montáž je však nutné mezi rozvaděč a desku použít adaptér (dodává se zvlášť pro rozvaděče řady L1 a zvlášť pro rozvaděče řady L2).

Jednotlivé rozvaděče, jsou-li namontovány na základní desce, je možné demontovat samostatně, odšroubováním dvou šroubů s vnitřním šestihranem přístupných z vrchní strany sestavy (ze strany pracovních vývodů 2 a 4).



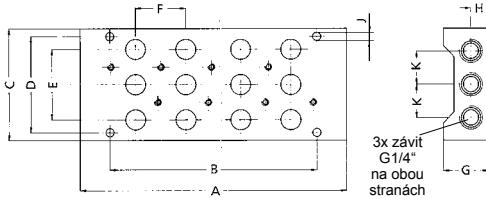
## Deska pro skupinovou montáž rozvaděčů řady L1



| Objednací kód | Použití                            |
|---------------|------------------------------------|
| N239-311      | Adaptér nutný pro montáž rozvaděče |
| N239-288      | Zaslepkovací deska                 |

| Objednací kód | Počet pozic | A     | B     | C    | D  | E  | F    | G    | H  | J  | K   | L  | Hmotnost [kg] |
|---------------|-------------|-------|-------|------|----|----|------|------|----|----|-----|----|---------------|
| N106-540      | 2           | 88,5  | 78,5  | 70,6 | 36 | 21 | 30,5 | 35,5 | 22 | 11 | 5,3 | 42 | 0,41          |
| N106-541      | 3           | 119   | 109   | 70,6 | 36 | 21 | 30,5 | 35,5 | 22 | 11 | 5,3 | 42 | 0,55          |
| N106-542      | 4           | 149,5 | 139,5 | 70,6 | 36 | 21 | 30,5 | 35,5 | 22 | 11 | 5,3 | 42 | 0,69          |
| N106-543      | 5           | 180   | 170   | 70,6 | 36 | 21 | 30,5 | 35,5 | 22 | 11 | 5,3 | 42 | 0,83          |
| N106-544      | 6           | 210,5 | 200,5 | 70,6 | 36 | 21 | 30,5 | 35,5 | 22 | 11 | 5,3 | 42 | 0,97          |
| N106-545      | 7           | 241   | 231   | 70,6 | 36 | 21 | 30,5 | 35,5 | 22 | 11 | 5,3 | 42 | 1,12          |
| N106-546      | 8           | 271,5 | 261,5 | 70,6 | 36 | 21 | 30,5 | 35,5 | 22 | 11 | 5,3 | 42 | 1,26          |
| N106-547      | 9           | 302   | 292   | 70,6 | 36 | 21 | 30,5 | 35,5 | 22 | 11 | 5,3 | 42 | 1,40          |
| N106-548      | 10          | 332,5 | 322,5 | 70,6 | 36 | 21 | 30,5 | 35,5 | 22 | 11 | 5,3 | 42 | 1,54          |
| N106-549      | 11          | 363   | 353   | 70,6 | 36 | 21 | 30,5 | 35,5 | 22 | 11 | 5,3 | 42 | 1,68          |
| N106-550      | 12          | 393,5 | 383,5 | 70,6 | 36 | 21 | 30,5 | 35,5 | 22 | 11 | 5,3 | 42 | 1,82          |

## Deska pro skupinovou montáž rozvaděčů řady L2



| Objednací kód | Použití                                   |
|---------------|---|
| N239-312      | Adaptér nutný pro montáž rozvaděče        |
| N239-471      | Zaslepkovací deska                        |
| N10.6445      | Deska pro uzavření přívodu pro 1 rozvaděč |
| N239-209      | Deska se škrticím ventilem                |

| Objednací kód | Počet pozic | A     | B     | C    | D    | E    | F  | G    | H    | J   | K    | L    | Hmotnost [kg] |
|---------------|-------------|-------|-------|------|------|------|----|------|------|-----|------|------|---------------|
| N106-715      | 2           | 105,4 | 67    | 70,5 | 63,4 | 44,4 | 32 | 30,6 | 12,4 | 4,1 | 22,2 | 0,41 |               |
| N106-716      | 3           | 137,4 | 99,4  | 70,5 | 63,4 | 44,4 | 32 | 30,6 | 12,4 | 4,1 | 22,2 | 0,54 |               |
| N106-717      | 4           | 169,4 | 131,4 | 70,5 | 63,4 | 44,4 | 32 | 30,6 | 12,4 | 4,1 | 22,2 | 0,67 |               |
| N106-718      | 5           | 201,4 | 163,4 | 70,5 | 63,4 | 44,4 | 32 | 30,6 | 12,4 | 4,1 | 22,2 | 0,80 |               |
| N106-719      | 6           | 233,4 | 195,4 | 70,5 | 63,4 | 44,4 | 32 | 30,6 | 12,4 | 4,1 | 22,2 | 0,94 |               |
| N106-720      | 7           | 265,4 | 255,4 | 70,5 | 63,4 | 44,4 | 32 | 30,6 | 12,4 | 4,1 | 22,2 | 1,06 |               |
| N106-721      | 8           | 297,4 | 259,4 | 70,5 | 63,4 | 44,4 | 32 | 30,6 | 12,4 | 4,1 | 22,2 | 1,19 |               |
| N106-722      | 9           | 329,4 | 291,4 | 70,5 | 63,4 | 44,4 | 32 | 30,6 | 12,4 | 4,1 | 22,2 | 1,32 |               |
| N106-723      | 10          | 361,4 | 323,4 | 70,5 | 63,4 | 44,4 | 32 | 30,6 | 12,4 | 4,1 | 22,2 | 1,45 |               |
| N106-724      | 11          | 393,4 | 355,4 | 70,5 | 63,4 | 44,4 | 32 | 30,6 | 12,4 | 4,1 | 22,2 | 1,58 |               |
| N106-725      | 12          | 425,4 | 387,4 | 70,5 | 63,4 | 44,4 | 32 | 30,6 | 12,4 | 4,1 | 22,2 | 1,71 |               |

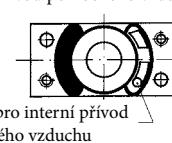
## Nastavení externího přívodu stlačeného vzduchu pro pomocné ovládání

Externí přívod pro pomocné ovládání se zapojuje tehdy, pokud používáte nižší tlak než 0,1 MPa (1 bar), tedy i pro vakuum a nebo pokud používáte jiné médium než upravený vzduch. V takových případech je nutné buď objednat rozvaděč připravený pro externí přívod, nebo změnit standardní nastavení, kdy vzduch pro pomocné ovládání je odebíráno přímo z přívodu (1) rozvaděče.

Postup změny z interního na externí přívod pro rozvaděče řady L1/L2 s pevnou cívkou:

- 1) Demontujte konektor
- 2) Vyšroubujte dva šrouby M3 (pro rozvaděče L1) resp. M4 (pro rozvaděče L2), sejměte cívku, vyjměte těsnění z rozvaděče a nasadte jej podle obrázku 2
- 3) Zkontrolujte správné nasazení těsnění, nasadte a upevněte cívku (utahovací moment cca 1,5 Nm pro rozvaděče L1 a 2,3 Nm pro rozvaděče L2), nasadte a upevněte konektor
- 4) Demontujte záslepku na boku rozvaděče a připojte přívod upraveného stlačeného vzduchu 1 až 10 bar

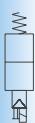
Obrázek 1  
Těsnění v pozici pro interní přívod pomocného vzduchu



Obrázek 2  
Těsnění v pozici pro externí přívod pomocného vzduchu



Tato strana je prázdná.





Malý, přímo ovládaný rozvaděč 4/2 a 4/3 je díky svým kompaktním rozměrům vhodný pro ty aplikace, kde není místo pro standardní rozvaděče a není vyžadován vysoký průtok. Rozvaděče je možné použít samostatně, nebo je namontovat na základní desku jako skupinovou montáž.

Rozvaděče řady L01 obsahují kluznou jednotku, která zaručuje vysokou životnost rozvaděče.

| Řada                                     | L01   |
|--|---|
| Připojovací závit                        | G1/8"   |
| Průtok [NL/min]                          | 200   |
| Pracovní tlak [MPa]                      | vakuum až 1,0   |
| Příkon [W, VA]                           | 6W pro stejnosměrné napětí, 10VA při sepnutí a 6VA při držení pro střídavé napětí |
| Čas odezvy při stejnosměrném napětí [ms] | 12 při sepnutí, 6 při návratu pružinou  |
| Čas odezvy při střídavém napětí [ms]     | 8 při sepnutí, 10 při návratu pružinou, resp. 10/12 pro funkci 4/3                |
| Pracovní teplota [°C]                    | teplota média max. 50, teplota okolí -20 až +80                                   |

### Objednací kódy

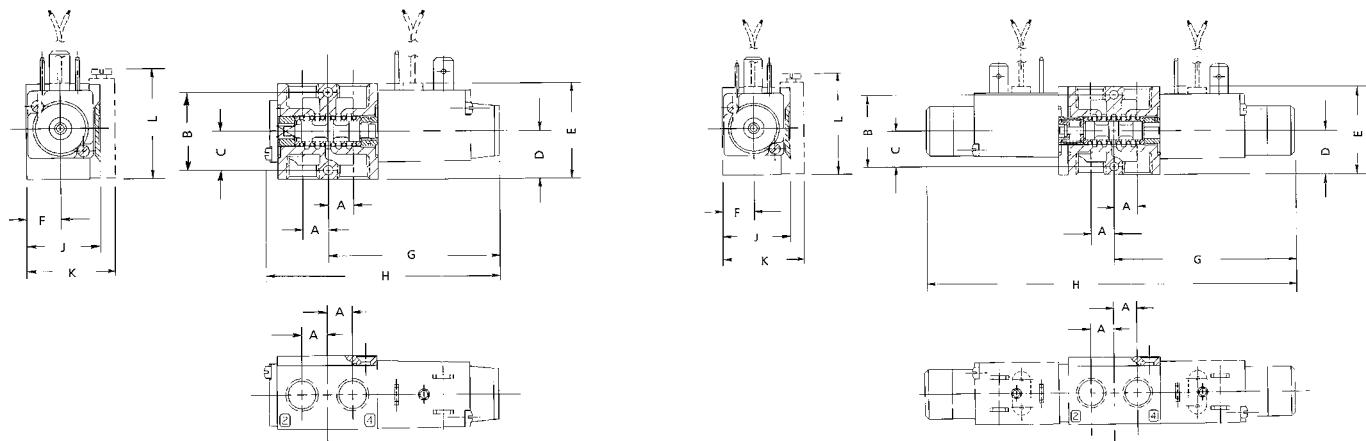
NL01 SS459 4 G 000 61

| Velikost                     | Funkce     | Typ cívky   | Vybavení  | Napětí cívky                  |
|------------------------------|------------|---|---|-------------------------------|
| NL01 řada L01<br>závit G1/8" | SA459<br>  | 2 standard, typ 22 pro střídavé napětí            | 000 standard s nearetovaným ručním ovládáním        | 61 24 V DC ± 10%              |
|                              | SA487*<br> | 4 standard, typ 22 pro stejnosměrné napětí        |   | 40 230 V AC ± 10%<br>50-60 Hz |
|                              | SS459<br>  | 0 typ 22 pro střídavé napětí s kabelem 0,45 m     | Další varianty vybavení<br>Vám sdělíme na vyžádání. | 30 110 V AC ± 10%<br>50-60 Hz |
|                              | SS487*<br> | B typ 22 pro stejnosměrné napětí s kabelem 0,45 m |   | 20 24 V AC ± 10%<br>50-60 Hz  |
|                              | SS559<br>  |   |   |                               |
|                              | SS587*<br> |   |   |                               |
|                              | SS659<br>  |   |   |                               |
|                              | SS687*<br> |   |   |                               |

\*) s vestavěným škrticím ventilem

Konektory k rozvaděčům najdete na stranách 5-44 a 5-45.

### Rozměry rozvaděčů řady L01



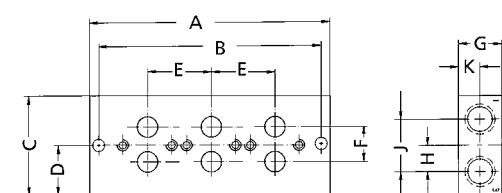
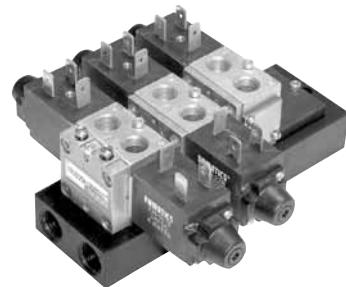
| Funkce | A   | B    | C    | D  | E    | F    | G    | H     | J    | K    | L    | Hmotnost [kg] |
|--------|-----|------|------|----|------|------|------|-------|------|------|------|---------------|
| SA459  | 7,9 | 24,6 | 12,5 | 15 | 30,2 | 10,7 | 53,8 | 73,6  | 22,9 | —    | —    | 0,17          |
| SA487  | 7,9 | 24,6 | 12,5 | 15 | 30,2 | 10,7 | 53,8 | 73,6  | 22,9 | 27,4 | 34,3 | 0,21          |
| SS459  | 7,9 | 24,6 | 12,5 | 15 | 30,2 | 10,7 | 53,8 | 107,7 | 22,9 | —    | —    | 0,23          |
| SS487  | 7,9 | 24,6 | 12,5 | 15 | 30,2 | 10,7 | 53,8 | 107,7 | 22,9 | 27,4 | 34,3 | 0,27          |
| SS559  | 7,9 | 24,6 | 12,5 | 15 | 30,2 | 10,7 | 53,8 | 107,7 | 22,9 | —    | —    | 0,24          |
| SS587  | 7,9 | 24,6 | 12,5 | 15 | 30,2 | 10,7 | 53,8 | 107,7 | 22,9 | 27,4 | 34,3 | 0,28          |
| SS659  | 7,9 | 24,6 | 12,5 | 15 | 30,2 | 10,7 | 53,8 | 107,7 | 22,9 | —    | —    | 0,24          |
| SS687  | 7,9 | 24,6 | 12,5 | 15 | 30,2 | 10,7 | 53,8 | 107,7 | 22,9 | 27,4 | 34,3 | 0,28          |

### Základní desky pro skupinovou montáž rozvaděčů řady L01

Rozvaděče řady L01 je možné montovat na základní desku s předem stanoveným počtem pozic. Není možné jednoduše přidávat k již vytvořené sestavě další pozice - bylo by nutné desku vyměnit, nebo vytvořit další skupinu rozvaděčů. Pro případné další rozšíření doporučujeme desku s více pozicemi a nevyužité pozice zaslepít příslušnými záslepkami.

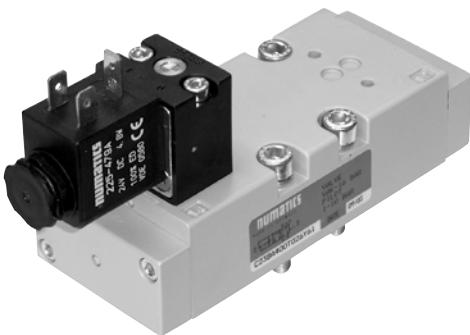
Pro montáž na desku je možné použít jakýkoliv rozvaděč řady L01 (nerozhoduje je-li monostabilní, či bistabilní). Pro montáž je však nutné mezi rozvaděč a desku použít adaptér (dodává se samostatně).

Jednotlivé rozvaděče, jsou-li namontovány na základní desce je možné demontovat samostatně, odšroubováním dvou šroubů s vnitřním šestihranem přístupných z vrchní strany sestavy (ze strany pracovních vývodů 2 a 4).



| Objednací kód | Počet pozic | A     | B     | C    | D    | E    | F    | G  | H    | J    | K   | Hmotnost [kg] |
|---------------|-------------|-------|-------|------|------|------|------|----|------|------|-----|---------------|
| N106-833      | 2           | 72,2  | 64,3  | 42,9 | 21,3 | 27,9 | 15,7 | 19 | 11,4 | 23,1 | 9,5 | 0,12          |
| N106-834      | 3           | 100   | 92,1  | 42,9 | 21,3 | 27,9 | 15,7 | 19 | 11,4 | 23,1 | 9,5 | 0,16          |
| N106-835      | 4           | 127,8 | 119,9 | 42,9 | 21,3 | 27,9 | 15,7 | 19 | 11,4 | 23,1 | 9,5 | 0,20          |
| N106-836      | 5           | 155,7 | 147,8 | 42,9 | 21,3 | 27,9 | 15,7 | 19 | 11,4 | 23,1 | 9,5 | 0,25          |
| N106-837      | 6           | 184,3 | 175,6 | 42,9 | 21,3 | 27,9 | 15,7 | 19 | 11,4 | 23,1 | 9,5 | 0,29          |
| N106-838      | 7           | 211,4 | 203,4 | 42,9 | 21,3 | 27,9 | 15,7 | 19 | 11,4 | 23,1 | 9,5 | 0,34          |
| N106-839      | 8           | 239,2 | 231,3 | 42,9 | 21,3 | 27,9 | 15,7 | 19 | 11,4 | 23,1 | 9,5 | 0,38          |
| N106-840      | 9           | 267   | 259,1 | 42,9 | 21,3 | 27,9 | 15,7 | 19 | 11,4 | 23,1 | 9,5 | 0,43          |
| N106-841      | 10          | 294,9 | 286,9 | 42,9 | 21,3 | 27,9 | 15,7 | 19 | 11,4 | 23,1 | 9,5 | 0,47          |
| N106-842      | 11          | 322,7 | 314,8 | 42,9 | 21,3 | 27,9 | 15,7 | 19 | 11,4 | 23,1 | 9,5 | 0,52          |
| N106-843      | 12          | 350,5 | 342,6 | 42,9 | 21,3 | 27,9 | 15,7 | 19 | 11,4 | 23,1 | 9,5 | 0,56          |

Poznámka: Vstupní/výstupní otvory v základní desce jsou průchozí a mají závit G1/4“.



Řada Compact vychází z klasických rozvaděčů ISO, je však levnější a má větší průtok. K ovládání používá pomocný ventil, jedná se tedy o nepřímé ovládání. Rozvaděče se montují na normované základní desky. Cívku je možné otočit tak, aby to co nejvíce vyhovovalo dané aplikaci. U tohoto rozvaděče je k dispozici více druhů cívek. Rozvaděče je možné použít samostatně na základní desce, nebo je namontovat jako skupinovou montáž.

Rozvaděče řady ISO 5599/1 Compact obsahují kluznou jednotku, která zaručuje vysokou životnost rozvaděče.

| Řada                                     | ISO 1 Compact   | ISO 2 Compact | ISO 3 Compact |
|--|---|---------------|---------------|
| Průtok [NL/min]                          | 1300  | 2200          | 4400          |
| Pracovní tlak [MPa]                      | 0,1 až 1,6 MPa pro standardní cívku, 0,1 až 1,0 MPa pro cívku s nízkou spotřebou (vakuum až 2,1 MPa při použití externího přívodu pomocného ovládání) |               |               |
| Pracovní tlak pomocného ovládání [MPa]   | 0,1 až 1,6 pro standardní cívku, 0,1 až 1,0 pro cívku s nízkou spotřebou  |               |               |
| Příkon standardní cívky [W, VA]          | 6,8W pro stejnosměrné napětí, 10,9VA při sepnutí a 7,6VA při držení pro střídavé napětí   |               |               |
| Příkon cívky s nízkou spotřebou [W, VA]  | 2,7W pro stejnosměrné napětí, 5,2VA při sepnutí a 3,9VA při držení pro střídavé napětí  |               |               |
| Čas odezvy při stejnosměrném napětí [ms] | 20 při sepnutí, 32 při návratu pružinou   |               |               |
| Čas odezvy při střídavém napětí [ms]     | 15 při sepnutí, 36 při návratu pružinou   |               |               |
| Pracovní teplota [°C]                    | teplota média max. 50, teplota okolí -20 až +80   |               |               |

### Objednací kódy

**NC23 BA4 00 4 0 17G 61**

| Velikost |                    |
|----------|--------------------|
| NC12     | řada ISO 1 Compact |
| NC23     | řada ISO 2 Compact |
| NC34     | řada ISO 3 Compact |

| Funkce |  |
|--------|--|
| BA4    |  |
| BW4*   |  |
| BB4    |  |
| BB5    |  |
| BB6    |  |
| BB7**  |  |

\*) Pouze pro řadu ISO 1 Compact

\*\*) Pouze pro řadu ISO 1 Compact a ISO 3 Compact

| Typ cívky |  |
|-----------|--|
| 2         | standard, DIN 43650, provedení A pro střídavé napětí     |
| 4         | standard, DIN 43650, provedení A pro stejnosměrné napětí |
| T         | ISO 20401 s M12 konektorem a LED pro 24V DC              |
| 7         | DESINA s M12 konektorem a LED pro 24V DC                 |
| C         | standard typ 30 s certifikací UL a CSA                   |

| Vybavení |  |
|----------|--|
| 000      | s aretovaným ručním ovládáním, 0,1 až 1,6 MPa  |
| 11M      | bez ručního ovládání, 0,1 až 1,6 MPa   |
| 17P      | s nearetovaným ručním ovládáním, 0,1 až 1,6 MPa                                      |
| 17G      | standard, s aretovaným ručním ovládáním a s cívou s nízkou spotřebou, 0,1 až 1,0 MPa |
| 26Y      | s nearetovaným ručním ovládáním a s cívou s nízkou spotřebou, 0,1 až 1,0 MPa         |
| 26Z      | bez ručního ovládání a s cívou s nízkou spotřebou, 0,1 až 1,0 MPa                    |

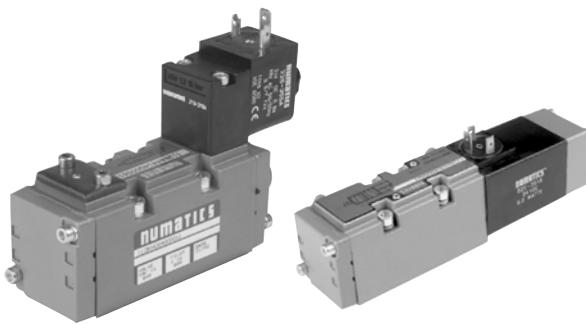
Další varianty vybavení Vám sdělíme na vyžádání.

Rozměry najdete na straně 5-19.



Konektory k rozvaděčům najdete na stranách 5-44 a 5-45.





Nejrozšířenější typ přímo resp. nepřímo ovládaného rozvaděče, který se montuje na normované základní desky. Cívku nepřímo ovládaného rozvaděče je možné otočit tak, aby to co nejvíce vyhovovalo dané aplikaci. U tohoto rozvaděče je k dispozici více druhů cívek. Rozvaděče je možné použít samostatně na základní desce, nebo je namontovat jako skupinovou montáž. Rozvaděče je možné dodat i se snímačem polohy pistku.

Rozvaděče řady ISO 5599/1 obsahují kluznou jednotku, která zaručuje vysokou životnost rozvaděče.

| Řada   | ISO 1   | ISO 2 | ISO 3 |
|--|---|-------|-------|
| Průtok [NL/min]  | 1200  | 1700  | 4400  |
| Pracovní tlak [MPa]                                    | 0,1 až 1,6 MPa pro standardní cívku, 0,1 až 1,0 MPa pro cívku s nízkou spotřebou (vakuum až 2,1 MPa při použití externího přívodu pomocného ovládání) |       |       |
| Pracovní tlak pomocného ovládání [MPa]                 | 0,1 až 1,6 pro standardní cívku, 0,1 až 1,0 pro cívku s nízkou spotřebou  |       |       |
| Příkon standardní cívky rozv. s pom. ovl. [W, VA]      | 6,8W pro stejnosměrné napětí, 10,9VA při sepnutí a 7,6VA při držení pro střídavé napětí   |       |       |
| Příkon cívky s nízkou spotř. rozv. s pom. ovl. [W, VA] | 2,7W pro stejnosměrné napětí, 5,2VA při sepnutí a 3,9VA při držení pro střídavé napětí  |       |       |
| Příkon cívky přímo ovládaného rozvaděče [W, VA]        | 6W pro stejnosměrné napětí, 50VA při sepnutí a 9,6VA při držení pro střídavé napětí   |       |       |
| Čas odezvy při stejnosměrném napětí [ms]               | 20 při sepnutí, 32 při návratu pružinou, resp. 32/12 pro přímo ovládané rozvaděče   |       |       |
| Čas odezvy při střídavém napětí [ms]                   | 15 při sepnutí, 36 při návratu pružinou, resp. 18/30 pro přímo ovládané rozvaděče   |       |       |
| Pracovní teplota [°C]                                  | teplota média max. 50, teplota okolí -20 až +80   |       |       |

## Objednací kódy

NI23 BA4 00 4 0 44Q 61

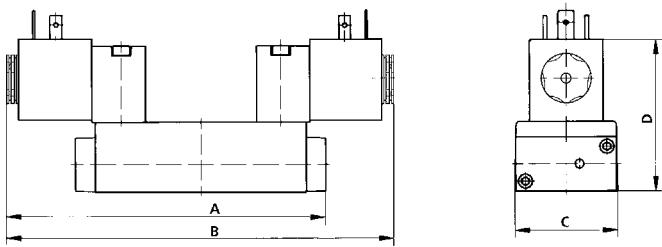
| Velikost | Funkce     | Typ cívky | Vybavení   | Napětí cívky  |
|----------|------------|-----------|--|---|
| NI12     | řada ISO 1 | BA4       | standard, DIN 43650, provedení A pro střídavé napětí     | 000 s ručním ovládáním na boku rozvaděče  |
| NI23     | řada ISO 2 | BW4       | standard, DIN 43650, provedení A pro střídavé napětí     | 11M bez ručního ovládání (pro funkce BA/BB)   |
| NI34     | řada ISO 3 | BB4       | standard, DIN 43650, provedení A pro stejnosměrné napětí | 17P s nearetovaným ručním ovládáním pilotního ventilu (pro funkce BA/BB)                              |
|          |            | BB5       | standard, DIN 43650, provedení A pro stejnosměrné napětí | 18W s aretovaným ručním ovládáním pilotního ventilu (pro funkce BA/BB)                                |
|          |            | BB6       | ISO 20401 s M12 konektorem a LED pro 24V DC              | 26Y s nearetovaným ručním ovládáním pilotního ventilu (pro funkce BA/BB) a s cívou s nízkou spotřebou |
|          |            | BB7       | DESINA s M12 konektorem a LED pro 24V DC                 | 44Q standard typ 30 s certifikací UL a CSA  |
|          |            | SA4       |  | 26Z bez ručního ovládání (pro funkce BA/BB) a s cívou s nízkou spotřebou                              |
|          |            | SS4       |  |   |
|          |            | SS5       |  |   |
|          |            | SS6       |  |   |
|          |            | SS7       |  |   |

Další varianty vybavení Vám sdělíme na vyžádání.



Konektory k rozvaděčům najdete na stranách 5-44 a 5-45.

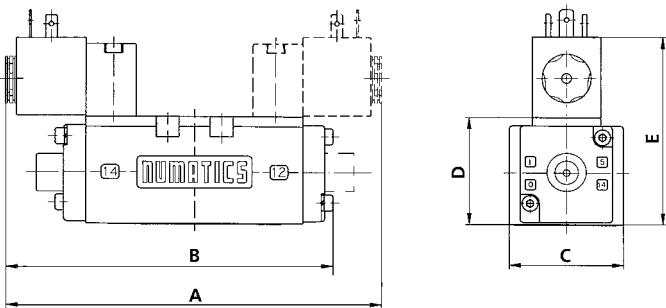
## Rozměry rozvaděčů řady ISO 5599/1 Compact



| Řada          | Funkce | A   | B     | C    | D    | Hmotnost [kg] |
|---------------|--------|-----|-------|------|------|---------------|
| ISO 1 Compact | BA/BW  | 135 | —     | 42   | 64,6 | 0,50          |
| ISO 1 Compact | BB     | —   | 166   | 42   | 64,6 | 0,60          |
| ISO 2 Compact | BA/BW  | 148 | —     | 50,8 | 67,5 | 0,70          |
| ISO 2 Compact | BB     | —   | 167   | 50,8 | 67,5 | 0,80          |
| ISO 3 Compact | BA/BW  | 178 | —     | 63,5 | 78   | 1,1           |
| ISO 3 Compact | BB     | —   | 194,7 | 63,5 | 78   | 1,26          |

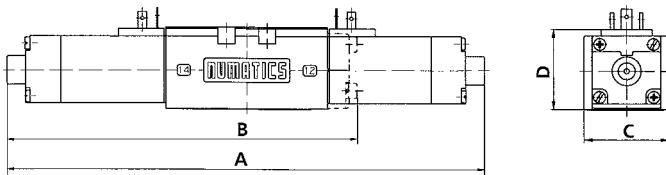
## Rozměry rozvaděčů řady ISO 5599/1

### Rozvaděče s nepřímým ovládáním



| Řada  | Funkce | A   | B   | C    | D    | E  | Hmotnost [kg] |
|-------|--------|-----|-----|------|------|----|---------------|
| ISO 1 | BA/BW  | —   | 143 | 42   | 48   | 83 | 0,70          |
| ISO 1 | BB     | 172 | —   | 42   | 48   | 83 | 0,80          |
| ISO 2 | BA/BW  | —   | 155 | 50   | 48   | 83 | 0,80          |
| ISO 2 | BB     | 183 | —   | 50   | 48   | 83 | 1,00          |
| ISO 3 | BA/BW  | —   | 180 | 63,5 | 60,5 | 97 | 1,60          |
| ISO 3 | BB     | 197 | —   | 63,5 | 60,5 | 97 | 1,70          |

### Rozvaděče s přímým ovládáním



| Řada  | Funkce | Napětí | A   | B   | C    | D    | Hmotnost [kg] |
|-------|--------|--------|-----|-----|------|------|---------------|
| ISO 1 | SA     | DC     | —   | 200 | 42   | 48   | 0,80          |
| ISO 1 | SA     | AC     | —   | 180 | 42   | 48   | 0,80          |
| ISO 1 | SS     | DC     | 280 | —   | 42   | 48   | 1,00          |
| ISO 1 | SS     | AC     | 240 | —   | 42   | 48   | 1,00          |
| ISO 2 | SA     | DC     | —   | 208 | 50   | 48   | 1,00          |
| ISO 2 | SA     | AC     | —   | 188 | 50   | 48   | 1,00          |
| ISO 2 | SS     | DC     | 288 | —   | 50   | 48   | 1,20          |
| ISO 2 | SS     | AC     | 248 | —   | 50   | 48   | 1,20          |
| ISO 3 | SA     | AC     | —   | 234 | 63,5 | 60,5 | 1,70          |
| ISO 3 | SS     | AC     | 305 | —   | 63,5 | 60,5 | 1,70          |

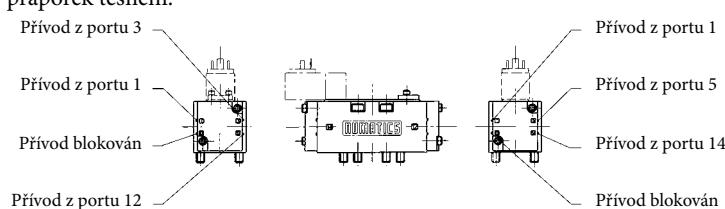
## Nastavení externího přívodu stlačeného vzduchu pro pomocné ovládání

Externí přívod pro pomocné ovládání se zapojuje tehdy, pokud používáte nižší tlak než 0,1 MPa (1 bar), tedy i pro vakuum, vyšší tlak než je přípustný pro pomocné ovládání, nebo pokud používáte jiné médium než upravený vzduch. V takových případech je nutné buď objednat rozvaděč připravený pro externí přívod, nebo změnit standardní nastavení, kdy vzduch pro pomocné ovládání je odebíráno přímo z přívodu (1) rozvaděče. Pokud je přívod zapojen na porty 3 a 5, je zapotřebí rovněž toto standardní nastavení změnit. Správnou orientaci těsnění pro Vás případ prosíme vyhledejte v tabulce níže. Uvedený postup platí pouze pro rozvaděče řady ISO 5599/1. U rozvaděčů řady ISO 5599/1 Compact není možné měnit toto nastavení - je pevně dané nastavením z výroby. Pokud potřebujete externí přívod pro pomocné ovládání rozvaděče řady ISO 5599/1 Compact, je nutné takto upravený rozvaděč objednat.

Postup změny ze standardního nastavení přívodu z portu 1:

- 1) Demontujte 2 šrouby na víku z boku rozvaděče
- 2) Sejměte těsnění a nasadte jej tak, aby praporek po nasazení víka byl ve správném otvoru
- 3) Zkontrolujte správné nasazení těsnění, nasadte a upevněte víko
- 4) Obdobně provedte změnu na druhé straně rozvaděče (pokud je to třeba)

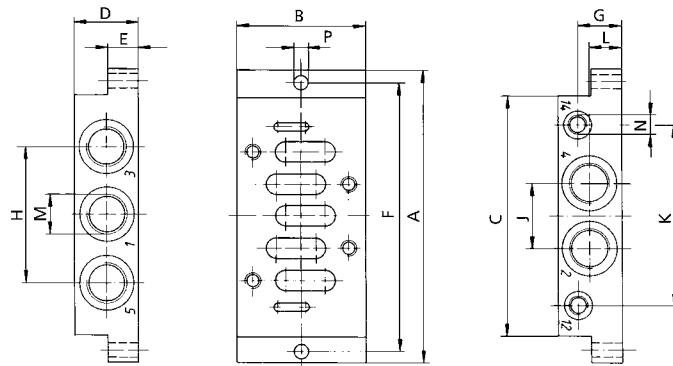
Na obrázku je znázorněno, kam by v jednotlivých případech měl směřovat praporek těsnění:



| Rozvaděč s jednou cívkou |                           | Orientace praporek těsnění |    |
|--------------------------|---------------------------|----------------------------|----|
|                          | na straně 14              | na straně 12               |    |
| a                        | interní přívod z portu 1  | 1                          | 0  |
| b                        | interní přívod z portu 3  | 0                          | 3  |
| c                        | interní přívod z portu 5  | 5                          | 0  |
| d                        | externí přívod z portu 12 | 14                         | 0  |
| e                        | externí přívod z portu 14 | 0                          | 12 |

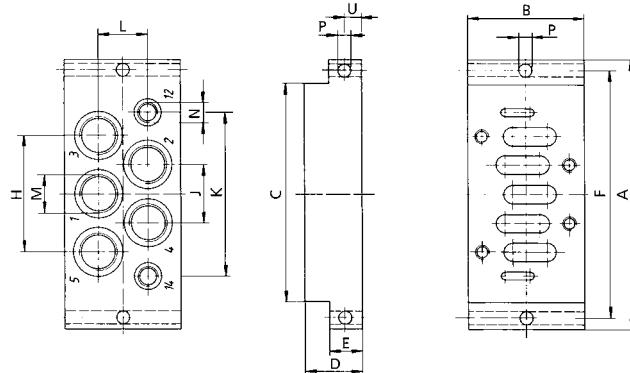
| Rozvaděč se dvěma cívky |                           | Orientace praporek těsnění |    |
|-------------------------|---------------------------|----------------------------|----|
|                         | na straně 14              | na straně 12               |    |
| a                       | interní přívod z portu 1  | 1                          | 1  |
| b                       | interní přívod z portu 3  | 0                          | 3  |
| c                       | interní přívod z portu 5  | 5                          | 0  |
| d                       | externí přívod z portu 12 | 14                         | 0  |
| e                       | externí přívod z portu 14 | 0                          | 12 |

**Samostatná základní deska podle VDMA 24345, tvar A, s bočními vývody**



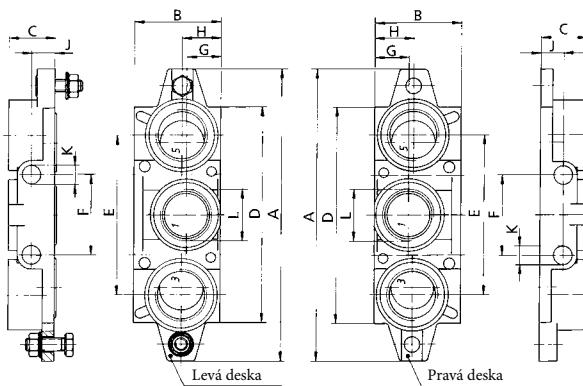
| Objednací kód | Velikost | A   | B  | C   | D  | E  | F   | G  | H  | J  | K  | L  | M     | N     | P   | Hmotnost [kg] |
|---------------|----------|-----|----|-----|----|----|-----|----|----|----|----|----|-------|-------|-----|---------------|
| N103-544      | ISO 1    | 110 | 48 | 84  | 32 | 10 | 98  | 22 | 48 | 25 | 64 | 11 | G1/4" | G1/8" | 5,5 | 0,20          |
| N103-549      | ISO 2    | 124 | 57 | 95  | 40 | 13 | 112 | 31 | 56 | 28 | 73 | 15 | G3/8" | G1/8" | 6,6 | 0,30          |
| N103-545      | ISO 3    | 149 | 64 | 119 | 32 | 18 | 136 | 22 | 68 | 32 | 90 | 16 | G1/2" | G1/8" | 6,6 | 0,40          |

**Samostatná základní deska podle VDMA 24345, tvar B, se spodními vývody**

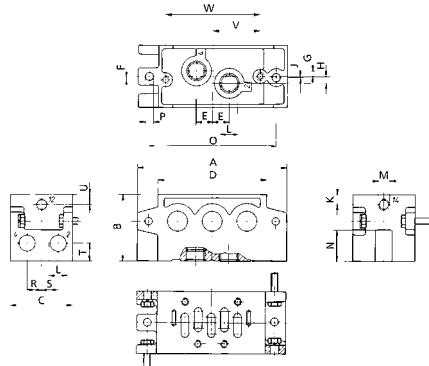


| Objednací kód | Velikost | A   | B  | C   | D  | E  | F   | G   | H  | J  | K  | L  | M     | N     | P   | Hmotnost [kg] |
|---------------|----------|-----|----|-----|----|----|-----|-----|----|----|----|----|-------|-------|-----|---------------|
| N103-542      | ISO 1    | 110 | 46 | 84  | 30 | 10 | 98  | 5   | 46 | 23 | 62 | 23 | G1/4" | G1/8" | 5,5 | 0,19          |
| N103-557      | ISO 2    | 124 | 56 | 95  | 35 | 13 | 112 | 6,5 | 56 | 26 | 74 | 27 | G3/8" | G1/8" | 6,6 | 0,32          |
| N103-543      | ISO 3    | 149 | 64 | 119 | 32 | 18 | 136 | 9   | 64 | 32 | 90 | 27 | G1/2" | G1/8" | 6,6 | 0,41          |

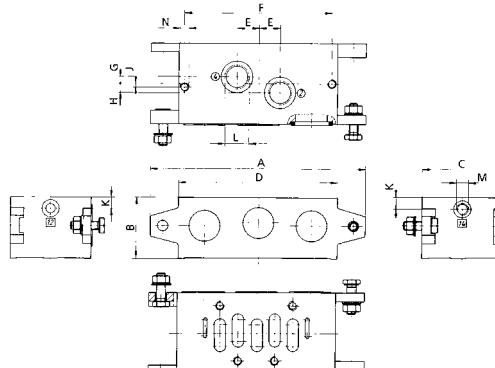
**Pár koncových desek podle VDMA 24345 pro základní desky pro skupinovou montáž**



| Objednací kód | Velikost | A   | B  | C  | D    | E   | F  | G  | H  | J  | K  | L | M     | N | P    | Hmotnost [kg] |
|---------------|----------|-----|----|----|------|-----|----|----|----|----|----|---|-------|---|------|---------------|
| N239-257      | ISO 1    | 110 | 46 | 22 | 85   | 56  | 28 | 22 | 25 | 11 | 7  |   | G3/8" |   | 0,30 |               |
| N239-255      | ISO 2    | 135 | 47 | 26 | 98,5 | 70  | 35 | 23 | 25 | 13 | 9  |   | G1/2" |   | 0,40 |               |
| N239-259      | ISO 3    | 190 | 56 | 30 | 140  | 104 | 52 | 22 | 25 | 15 | 21 |   | G1"   |   | 0,70 |               |

**Základní deska pro skupinovou montáž s bočními a spodními vývody**


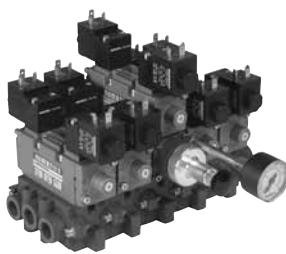
| Objednací kód | Velikost | A   | B  | C  | D    | E  | F | G   | H   | J   | K   | L     | M     | N  | O   | P   | R    | S  | T  | U   | V    | W   | Hmotnost [kg] |
|---------------|----------|-----|----|----|------|----|---|-----|-----|-----|-----|-------|-------|----|-----|-----|------|----|----|-----|------|-----|---------------|
| N239-241      | ISO 1    | 110 | 50 | 43 | 84   | 13 | 3 | 1,5 | 7,5 | 1,2 | 10  | G1/4" | G1/8" | 23 | 95  | 5,4 | 9,5  | 12 | 13 | 10  | 35,5 | 71  | 0,40          |
| N239-245      | ISO 2    | 135 | 60 | 56 | 98,5 | 15 | 3 | 5   | 6   | 1   | 9   | G3/8" | G1/8" | 28 | 115 | 6,6 | 13   | 15 | 16 | 9   | 43   | 86  | 0,60          |
| N239-249      | ISO 3    | 190 | 66 | 71 | 140  | 19 | 3 | 6   | 8   | 1,3 | 9,5 | G1/2" | G1/8" | 32 | 168 | 8,6 | 16,5 | 19 | 18 | 9,5 | 65   | 130 | 1,20          |

**Základní deska pro skupinovou montáž podle VDMA 24345, tvar C, se spodními vývody**


| Objednací kód | Velikost | A   | B  | C  | D    | E  | F   | G   | H   | J | K  | L     | M     | N  |  | Hmotnost [kg] |
|---------------|----------|-----|----|----|------|----|-----|-----|-----|---|----|-------|-------|----|--|---------------|
| N239-239      | ISO 1    | 110 | 44 | 43 | 85   | 13 | 71  | 1,5 | 7,5 | 3 | 9  | G1/4" | G1/8" | M5 |  | 0,30          |
| N239-243      | ISO 2    | 135 | 45 | 56 | 98,5 | 15 | 86  | 5   | 6   | 3 | 9  | G3/8" | G1/8" | M6 |  | 0,40          |
| N239-247      | ISO 3    | 190 | 54 | 71 | 140  | 19 | 130 | 6   | 8   | 3 | 10 | G1/2" | G1/8" | M8 |  | 0,80          |

**Další příslušenství**

K rozvaděčům řady ISO 5599/1 a ISO 5599/1 Compact je možné dodat i další příslušenství. Pro kompletní katalog kontaktujte naše prodejní oddělení. Mimo jiné se jedná o:



Redukční ventily s různým zapojením a pro různé výstupní tlaky      Desky na spojování rozdílných řad ISO



Uzavírací ventily pro port 1

Škrticí ventily

Jednosměrné zpětné ventily

Zaslepovací desky

# ELEKTROMAGNETICKÉ ROZVADĚČE ŘÁDY ISO 5599/1



## Cívky pro rozvaděče řady ISO 5599/1 Compact a ISO 5599/1

Cívky DIN 43650, provedení A, typ 30

| Objednací kód         | Napětí                 | Typ cívky* | Hmotnost [kg] |
|-----------------------|------------------------|------------|---------------|
| N225-354              | 24V DC                 | 4          | 0,10          |
| N228-772              | 24V 50-60 Hz           | 2          | 0,10          |
| N228-773              | 110V 50-60 Hz, 60V DC  | 2          | 0,10          |
| N228-774              | 230V 50-60 Hz, 110V DC | 2          | 0,10          |
| N225-355 <sup>+</sup> | 24V DC<br>48V 50-60 Hz | 4          | 0,10          |
| N228-775 <sup>+</sup> | 24V 50-60 Hz<br>12V DC | 2          | 0,10          |
| N228-776 <sup>+</sup> | 110V 50-60 Hz, 60V DC  | 2          | 0,10          |
| N228-777 <sup>+</sup> | 230V 50-60 Hz, 110V DC | 2          | 0,10          |



Cívky jsou pro tlak do 1,0 MPa

\*) Viz typ cívky v obj. kódu rozvaděče na straně 5-15, 5-16

+ ) Tyto cívky jsou pro tlak do 1,6 MPa při použití pilotního ventilu pro tlak do 1,6 MPa

## Cívky DIN 43650, prov. A, typ 30 s certifikací UL a CSA

| Objednací kód | Napětí        | Typ cívky* | Hmotnost [kg] |
|---------------|---------------|------------|---------------|
| N225-480      | 24V DC        | C          | 0,10          |
| N228-792      | 110V 50-60 Hz | C          | 0,10          |



Cívky jsou pro tlak do 1,0 MPa

\*) Viz typ cívky v obj. kódu rozvaděče na straně 5-15, 5-16

## Pilotní ventily pro rozvaděče řady ISO 5599/1 a ISO 5599/1 Compact pro cívky typ 30

| Objednací kód (do 1,0 MPa) | Objednací kód (do 1,6 MPa) | Typ cívky | Ruční ovládání | Hmotnost [kg] |
|----------------------------|----------------------------|-----------|----------------|---------------|
| N219-218                   | N219-221                   | 30        | aretované      | 0,065         |
| N219-217                   | N219-220                   | 30        | nearetované    | 0,065         |
| N219-216                   | N219-219                   | 30        | bez            | 0,065         |



## Náhradní matice cívky pilotního ventilu

| Objednací kód | Hmotnost [kg] |
|---------------|---------------|
| N125-1027     | 0,002         |





Nová řada rozvaděčů s malými nároky na prostor a s lepšími technickými parametry (např. nižší spotřeba el. energie). K dispozici jsou varianty pro přímou nebo skupinovou montáž s vývody z rozvaděče nebo ze základní desky pro pohodlnou údržbu. Rozvaděče řady MVSY jsou nepřímo ovládané. V nabídce jsou provedení 5/2 s jednou i dvěma cívками a 5/3 se střední uzavřenou, odvětranou i s polohou pod tlakem.

Tento rozvaděč obsahuje pryžové těsnicí prvky.

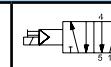
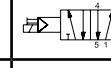
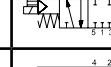
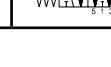
| Řada                   | MVSY 100  | MVSY 156  | MVSY 188                       |
|------------------------|---|---|--------------------------------|
| Připojovací závit      | M5  | G1/8"   | G1/4"                          |
| Průtok [NL/min]        | 200   | 630   | 760                            |
| Pracovní tlak [MPa]    | 0,2 až 0,7  | 0,15 až 0,7, resp. 0,2 až 0,7 pro provedení 5/3 |                                |
| Příkon [W, VA]         | 1,2W pro stejnosměrné napětí, 2,5/1,6VA pro střídavé napětí (sepnutí/držení), indikace stavu LED diodou |   |                                |
| Čas odezvy [ms]        | 12, resp. 15 pro provedení 5/3  | 19, resp. 32 pro provedení 5/3                  | 23, resp. 50 pro provedení 5/3 |
| Tolerance napětí cívky | ±10%  |   |                                |
| Pracovní teplota [°C]  | teplota okolí -5 až +50   |   |                                |

## Objednací kódy

PMVSY 156 42 D24

| Velikost |   |
|----------|---|
| 100      | řada MVSY 100, závit M5                               |
| 100M     | řada MVSY 100, bez závitů pro skup. montáž s vývody * |
| 156      | řada MVSY 156, závit G1/8"                            |
| 156M     | řada MVSY 156, bez závitů pro skup. montáž s vývody * |
| 188      | řada MVSY 188, závit G1/4"                            |
| 188M     | řada MVSY 188, bez závitů pro skup. montáž s vývody * |

\* ) Tyto rozvaděče nemají vývody se závity, ale tyto vývody jsou na základní desce skupinové montáže, viz podrobnosti níže

| Funkce |   |
|--------|---|
| 41     |  5/2 monostabilní (s 1 cívkou)     |
| 42     |  5/2 bistabilní (se 2 cívками)     |
| 42C    |  5/3 se střední polohou uzavřenou  |
| 42P    |  5/3 se střední polohou pod tlakem |
| 42R    |  5/3 se střední polohou odvětranou |

| Napětí cívky |                          |
|--------------|--------------------------|
| D6           | 6 V DC ± 10%             |
| D12          | 12 V DC ± 10%            |
| D24          | 24 V DC ± 10%            |
| A220         | 230 V AC ± 10%, 50-60 Hz |

Konektor s kabelem o délce 0,5m je součástí dodávky. K dispozici jsou i konektory s kabelem: o délce 5m ... obj. kód PMVSY-C5 a o délce 10m ... obj. kód PMVSY-C10.

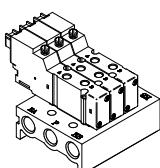
## Objednací kódy základních desek pro skupinovou montáž

PMVSY 100 M-5M 4

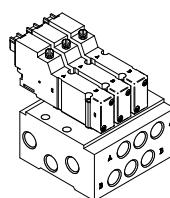
| Velikost |               |
|----------|---------------|
| 100      | řada MVSY 100 |
| 156      | řada MVSY 156 |
| 188      | řada MVSY 188 |

| Typ  |                                     |
|------|-------------------------------------|
| -5B  | rozvaděč se závity                  |
| M-5M | rozvaděč bez závitů, deska s vývody |

| Počet pozic |                       |
|-------------|-----------------------|
| 2 až 10     | pro 2 až 10 rozvaděčů |



Základní desky mohou být pro rozvaděče se závity - PMVSYxxx4... - tyto rozvaděče mají závity na všech pěti portech (porty 1,2,3,4 a 5). V tomto případě se použije deska PMVSYxxx-5Bx, která má jen vývody portů 1,3 a 5.



Rozvaděče řady MVSY je možné montovat na základní desku s předem stanoveným počtem pozic. Není možné jednoduše přidávat k již vytvořené sestavě další pozice - bylo by nutné desku vyměnit, nebo vytvořit další skupinu rozvaděčů. Pro případné další rozšíření doporučujeme desku s více pozicemi a nevyužité pozice zaslepit příslušnými zálepkami. Rozvaděče se na základní desku montují přímo - není nutný žádny adaptér. Jednotlivé rozvaděče, jsou-li namontovány na základní desce, je možné demontovat samostatně, odšroubováním dvou šroubů přístupných z vrchní strany rozvaděče. Elektrické kabely jsou přivedeny ke každé cívce samostatně.

Objednací kódy zálepek viz strana 5-24.

K dispozici jsou rovněž základní desky pro rozvaděče bez závitů - PMVSYxxxM4... - tyto rozvaděče nemají závity ani vývody pracovních portů - jsou určeny výhradně pro montáž na desku. V tomto případě se použije deska PMVSYxxxM-5Mx, která má společné porty 1,3 a 5 a u každé pozice pro rozvaděč jsou v boku vývody portů 2 a 4. Toto uspořádání zjednoduší montáž a údržbu - rozvaděč je možný ze sestavy vyjmout bez demontáže vývodů 2 a 4.

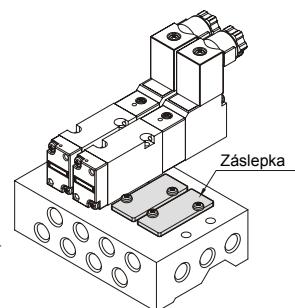
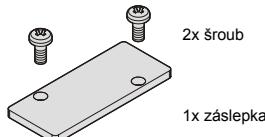
## Objednací kódy záslepek pro základní desky pro skupinovou montáž

### PMVSY 100 - 5P

| Velikost |               |
|----------|---------------|
| 100      | řada MVSY 100 |
| 156      | řada MVSY 156 |
| 188      | řada MVSY 188 |

| Záslepka |          |
|----------|----------|
| -5P      | záslepka |

Záslepky se používají pro zaslepení vývodů ze základní desky v případě, že ne všechny pozice jsou momentálně obsazeny a plánuje se rozšíření sestavy v budoucnosti. V takovém případě se pak jen vymění záslepka za rozvaděč a deska zůstává nezměněna.



## Objednací kódy držáků samostatných rozvaděčů se závity

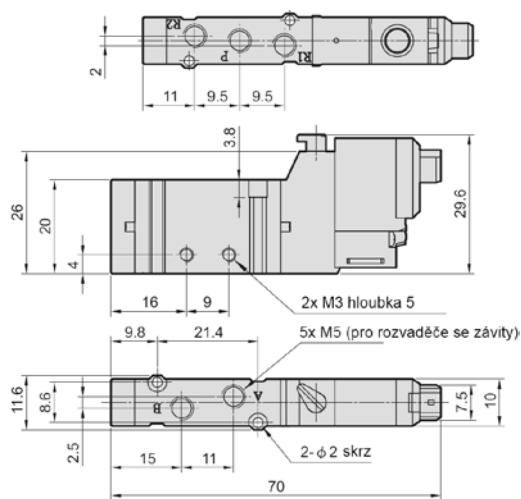
### PMVSY 100 - 1A

| Velikost |               |
|----------|---------------|
| 100      | řada MVSY 100 |
| 156      | řada MVSY 156 |
| 188      | řada MVSY 188 |

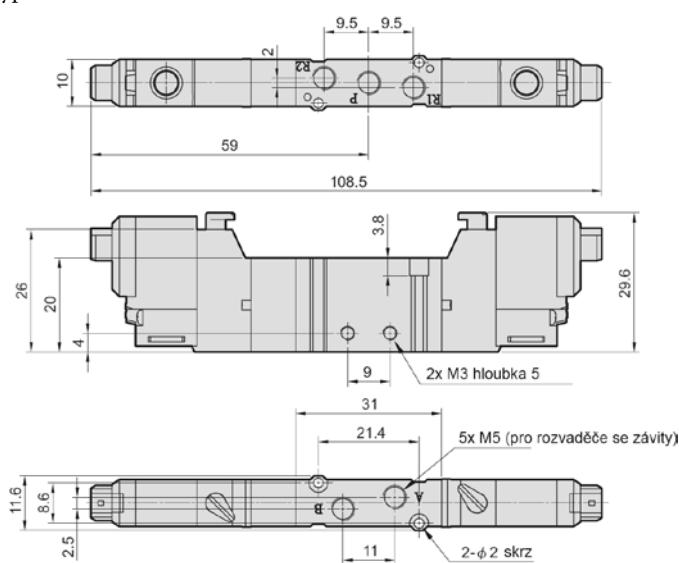
| Typ držáku |           |
|------------|-----------|
| -1A        | vodorovný |
| -2A        | svislý    |

## Rozměry rozvaděčů řady MVSY 100

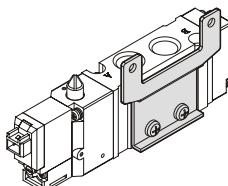
Typ 5/2 s jednou cívkou:



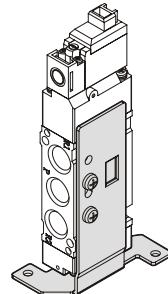
Typ 5/3:



### Vodorovný držák

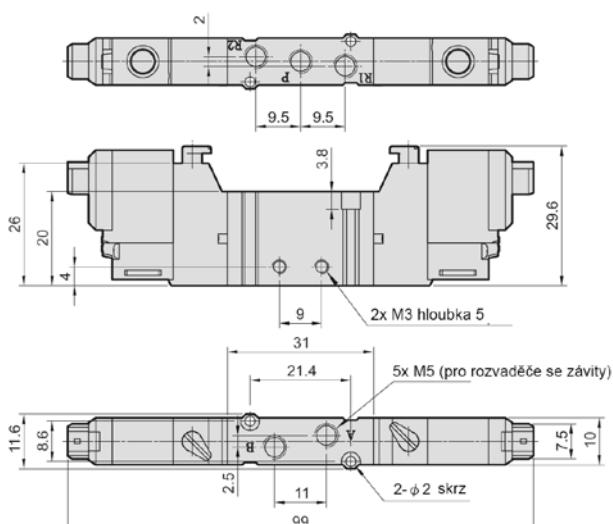


### Svislý držák

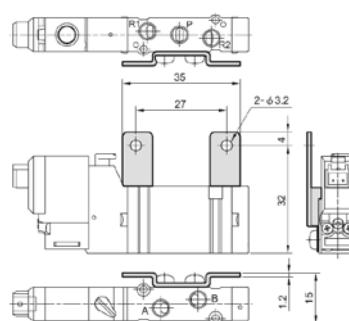


Držáky je možné použít pro samostatně montované rozvaděče se závity - rozvaděče nemají průchozí montážní otvory, proto je někdy výhodné použít držák pro snadnější montáž.  
**Svislé držáky jsou určeny pouze pro monostabilní rozvaděče (1 cívka, funkce 41).**

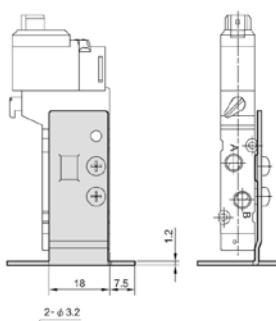
Typ 5/2 se dvěma cívками:



### Vodorovný držák:



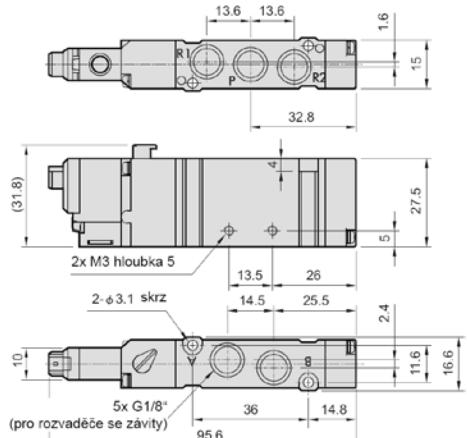
### Svislý držák:



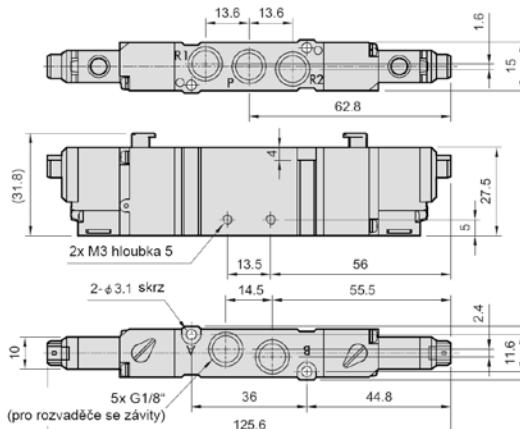
| Funkce  | Hmotnost [kg] |
|---------|---------------|
| 41      | 0,030         |
| 42      | 0,043         |
| 42C/P/R | 0,055         |

### Rozměry rozvaděčů řady MVSY 156

Typ 5/2 s jednou cívkou:

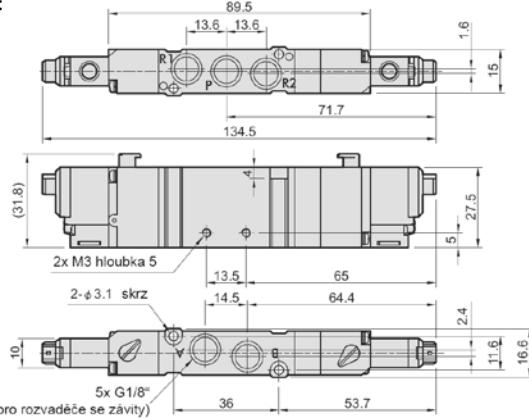


Typ 5/2 se dvěma cívками:

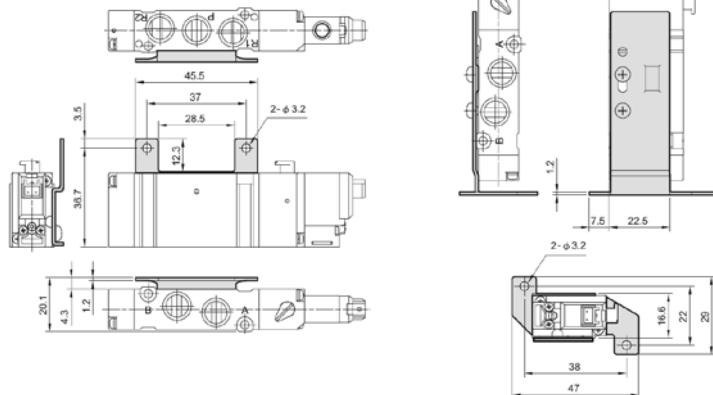


| Funkce  | Hmotnost [kg] |
|---------|---------------|
| 41      | 0,068         |
| 42      | 0,087         |
| 42C/P/R | 0,096         |

Typ 5/3:

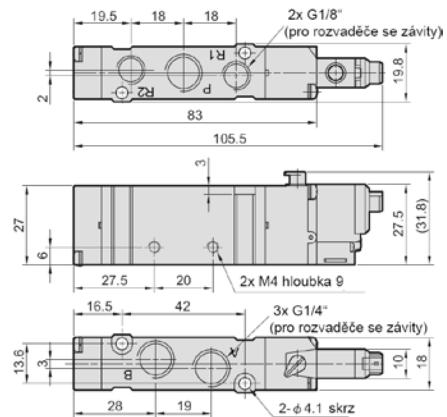


Vodorovný držák:

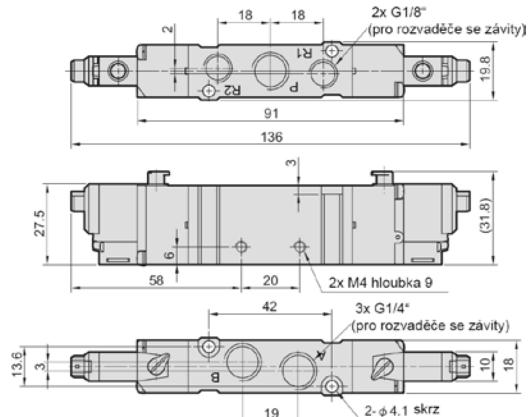


### Rozměry rozvaděčů řady MVSY 188

Typ 5/2 s jednou cívkou:

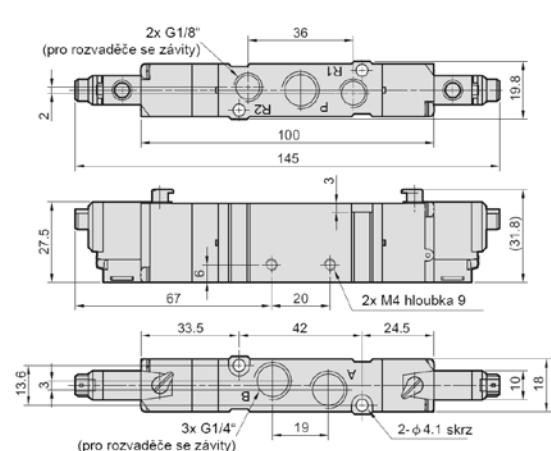


Typ 5/2 se dvěma cívками:

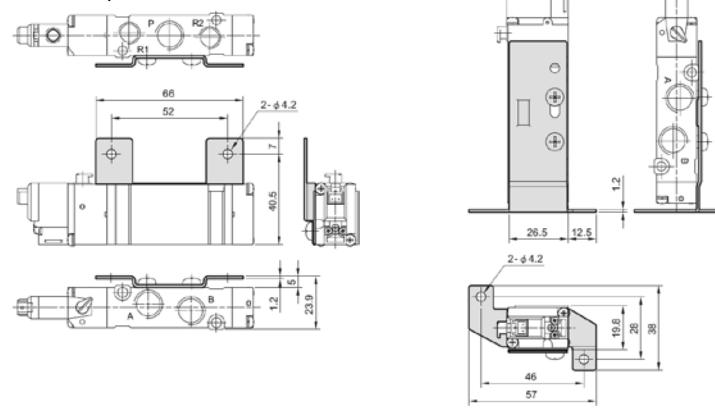


| Funkce  | Hmotnost [kg] |
|---------|---------------|
| 41      | 0,084         |
| 42      | 0,106         |
| 42C/P/R | 0,116         |

Typ 5/3:



Vodorovný držák:

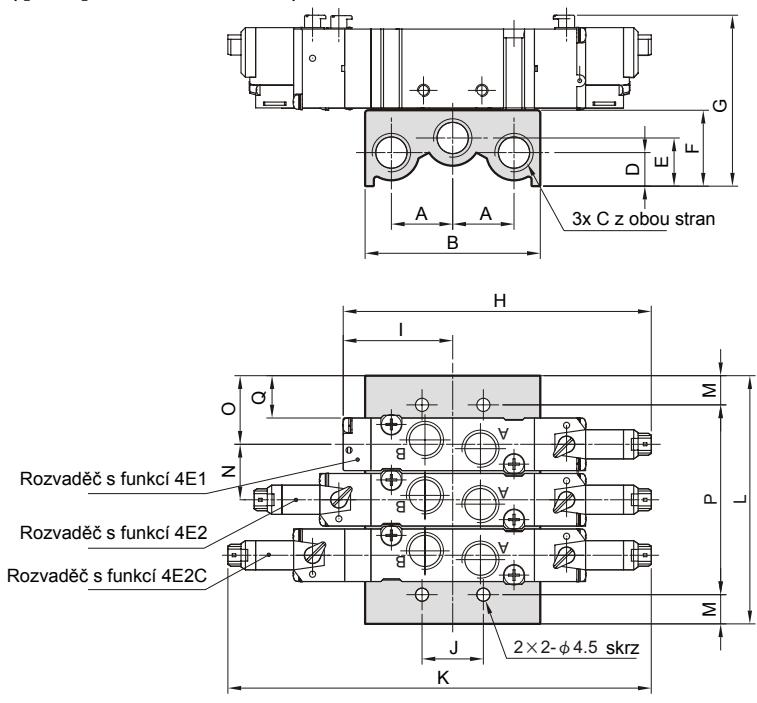


# ELEKTROMAGNETICKÉ ROZVADĚČE ŘÁDY MVSY

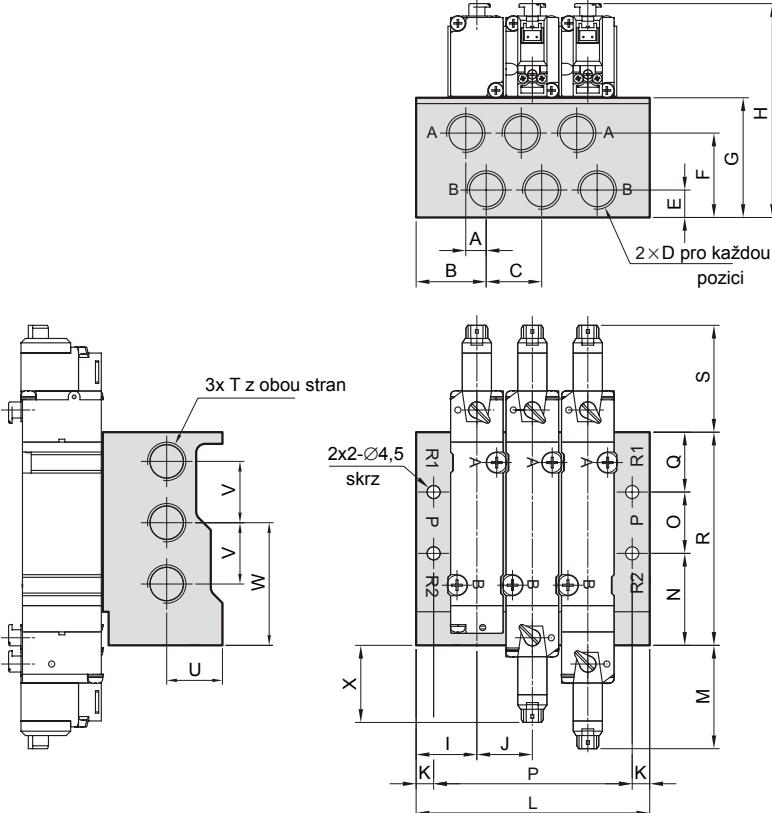


## Rozměry desek pro skupinovou montáž rozvaděčů řady MVSY

Typ -5B pro rozvaděče se závity



Typ M-5M pro rozvaděče bez závitů



| Řada | Hodnota       | Počet pozic |      |      |      |      |      |       |      |       |  |
|------|---------------|-------------|------|------|------|------|------|-------|------|-------|--|
|      |               | 2           | 3    | 4    | 5    | 6    | 7    | 8     | 9    | 10    |  |
| 100  | L             | 48,5        | 59   | 69,5 | 80   | 90,5 | 101  | 111,5 | 122  | 132,5 |  |
|      | P             | 30,5        | 41   | 51,5 | 62   | 72,5 | 83   | 93,5  | 104  | 114,5 |  |
|      | Hmotnost [kg] | 0,07        | 0,08 | 0,10 | 0,12 | 0,13 | 0,15 | 0,16  | 0,18 | 0,19  |  |
| 156  | L             | 60          | 76   | 92   | 108  | 124  | 140  | 156   | 172  | 188   |  |
|      | P             | 40          | 56   | 72   | 88   | 104  | 120  | 136   | 152  | 168   |  |
|      | Hmotnost [kg] | 0,14        | 0,17 | 0,21 | 0,24 | 0,28 | 0,31 | 0,35  | 0,39 | 0,42  |  |
| 188  | L             | 66          | 85   | 104  | 123  | 142  | 161  | 180   | 199  | 218   |  |
|      | P             | 46          | 65   | 84   | 103  | 122  | 141  | 160   | 179  | 198   |  |
|      | Hmotnost [kg] | 0,18        | 0,23 | 0,27 | 0,32 | 0,37 | 0,42 | 0,47  | 0,52 | 0,57  |  |

| Řada | A    | B  | C     | D    | E    | F  | G    | H     | I    | J  | K     |
|------|------|----|-------|------|------|----|------|-------|------|----|-------|
| 100  | 16,5 | 49 | G1/8" | 12,5 | 12,5 | 20 | 50,1 | 75    | 24,5 | 16 | 108,5 |
| 156  | 21   | 60 | G1/4" | 11,5 | 16,5 | 26 | 58,6 | 96,5  | 22,8 | 20 | 134,5 |
| 188  | 21   | 60 | G1/4" | 11,5 | 16,5 | 26 | 58,6 | 105,5 | 37,5 | 21 | 145   |

| Řada | M  | N    | O    | Q    |
|------|----|------|------|------|
| 100  | 9  | 10,5 | 19   | 14   |
| 156  | 10 | 16   | 22   | 14,5 |
| 188  | 10 | 19   | 23,5 | 14,5 |

| Řada | Hodnota       | Počet pozic |     |      |      |       |      |       |      |       |  |
|------|---------------|-------------|-----|------|------|-------|------|-------|------|-------|--|
|      |               | 2           | 3   | 4    | 5    | 6     | 7    | 8     | 9    | 10    |  |
| 100  | L             | 47,5        | 60  | 72,5 | 85   | 97,5  | 110  | 122,5 | 135  | 147,5 |  |
|      | P             | 39,5        | 52  | 64,5 | 77   | 98,5  | 102  | 114,5 | 127  | 139,5 |  |
|      | Hmotnost [kg] | 0,18        | 0,2 | 0,28 | 0,32 | 0,37  | 0,41 | 0,46  | 0,50 | 0,55  |  |
| 156  | L             | 59,5        | 77  | 94,5 | 112  | 129,5 | 147  | 164,5 | 182  | 199,5 |  |
|      | P             | 49,5        | 67  | 84,5 | 102  | 119,5 | 137  | 154,5 | 172  | 189,5 |  |
|      | Hmotnost [kg] | 0,25        | 0,3 | 0,40 | 0,47 | 0,55  | 0,62 | 0,69  | 0,77 | 0,84  |  |
| 188  | L             | 61          | 80  | 99   | 118  | 137   | 156  | 175   | 194  | 213   |  |
|      | P             | 49          | 68  | 87   | 106  | 125   | 144  | 163   | 182  | 201   |  |
|      | Hmotnost [kg] | 0,39        | 0,5 | 0,62 | 0,74 | 0,85  | 0,97 | 1,09  | 1,20 | 1,32  |  |

| Řada | A   | B  | C    | D     | E   | F    | G  | H    | I    | J    | K | M    | N    | O  | Q    | R    | S    | T     | U      | V  | W    | X    |
|------|-----|----|------|-------|-----|------|----|------|------|------|---|------|------|----|------|------|------|-------|--------|----|------|------|
| 100  | 7   | 15 | 12,5 | G1/8" | 7,4 | 22,2 | 32 | 61,6 | 18,5 | 12,5 | 4 | 29,9 | 24,6 | 16 | 15,2 | 55,8 | 22,8 | G1/8" | 8 (15) | 16 | 32,6 | 20,4 |
| 156  | 8,5 | 19 | 17,5 | G1/4" | 10  | 27,5 | 38 | 70,3 | 21   | 17,5 | 5 | 33,7 | 29   | 20 | 19   | 68   | 32,8 | G1/4" | 17,6   | 20 | 39   | 24,8 |
| 188  | 7   | 24 | 19   | G1/4" | 9,4 | 28,9 | 41 | 73,3 | 20,8 | 19   | 6 | 35,4 | 31,5 | 21 | 20,5 | 73   | 36,6 | G1/4" | 19,1   | 21 | 42   | 26,4 |



Rozvaděče řady 2002 jsou koncepcně jedny z nejmodernějších. K dispozici jsou nejen rozvaděče s osvědčenou kluznou jednotkou, ale poprvé se zde nabízí i provedení s pryžovým těsněním. Rozvaděče se montují na základní desku a mohou být použity samostatně, nebo ve skupině. Pak je možné přivádět elektrické signály buď ke každé cívce samostatně, nebo centrálně, pomocí vícepólového konektoru, nebo elektronickým řídícím systémem (BUS řízení).

Rozvaděče řady 2002 obsahují kluznou jednotku, která zaručuje vysokou životnost rozvaděče, nebo pryžové těsnicí prvky.

| Řada                                     | 2002 s kluznou jednotkou  | 2002 s pryžovým těsněním |
|--|---|--------------------------|
| Průtok [NL/min]                          | 200   | 250                      |
| Pracovní tlak [MPa]                      | vakuum až 1,0 pro rozvaděče 5/2 a 5/3; 0 až 1,0 pro rozvaděče 3/2, vakuum pouze v 3 a 5 |                          |
| Pracovní tlak pomocného ovládání [MPa]   | 0,25 až 0,7 <sup>+</sup>  |                          |
| Příkon standardní cívky [W]              | 0,75  |                          |
| Čas odezvy při stejnosměrném napětí [ms] | 13/6*/8** při sepnutí, 13/-*/22** při návratu pružinou; 11/10 pro 3/2 rozvaděče         |                          |
| Pracovní teplota [°C]                    | teplota média max. 50, teplota okolí -20 až +50   |                          |

\* ) Údaje platí pro bistabilní rozvaděč 5/2 (funkce BB4)      \*\* ) Údaje platí pro rozvaděče 5/3 (funkce BB5/6/7)

+ ) U rozvaděčů s pryžovým těsněním musí být tlak pro pilotní ventil roven, nebo být vyšší než pracovní tlak

## Objednací kódy

N02 D BW4 Z3 M K 000 61

| Typ   |
|---|
| N02 s kluznou jednotkou pro skupinovou montáž   |
| NR2 s pryžovým těsněním pro skupinovou montáž   |
| ND2 s kluznou jednotkou pro jednotlivou montáž nebo skupinovou montáž s el. kabely k jednotlivým cívkám |
| NF2 s pryžovým těsněním pro jednotlivou montáž nebo skupinovou montáž s el. kabely k jednotlivým cívkám |

| Funkce |
|--------|
| BW4    |
| BB4    |
| BB5    |
| BB6    |
| BBA    |
| BBC    |
| BBD    |

| Typ základní desky   |
|--|
| 11 základní deska pro skupinovou montáž s kably k jednotlivým cívkám |
| 41 samostatná základní deska   |
| Z3 základní deska pro skupinovou montáž rozvaděče s jednou cívkou    |
| Z4 základní deska pro skupinovou montáž rozvaděče se dvěma cívkami   |

| Závit na desce      |
|---------------------|
| G G závity          |
| K nástrčné šroubení |

| Napětí cívky     |
|------------------|
| 60 12 V DC ± 10% |
| 61 24 V DC ± 10% |

| Vybavení                                     |
|--|
| 000 s nearetovaným ručním ovládáním          |
| 11B s aretovaným ručním ovládáním            |
| 14A s externím přívodem pro pomocné ovládání |

| Typ cívky   |
|---|
| 3 s LED, pro nástrčný konektor                        |
| B s kablem 0,3m                                       |
| D s LED, pro nástrčný konektor, otočená svisle vzhůru |
| M s LED, pro vnitřní el. propojení                    |



Rozměry najdete na stranách 5-32 až 5-33.



Informace o objednacích kódech ostrovních sestav (skupinových montáží) rozvaděčů viz strana 5-31

| Velikost připojení |                                  |
|--------------------|----------------------------------|
| 1                  | 1/8"                             |
| C*                 | M5                               |
| D                  | nástrčné šroubení pro hadici 4/2 |
| F                  | nástrčné šroubení pro hadici 6/4 |

\*) Platí jen pro typ ND2 a NF2



Rozvaděče řady 2005, které patří do modulární a moderní řady 2000, nabízí vysoký průtok při co nejmenších rozměrech. Rozvaděče se montují na základní desku pro skupinovou montáž, s bočními i spodními vývody. Elektrické signály se přivádí centrálně, pomocí vícepólového konektoru, nebo elektronickým řídicím systémem (BUS řízení). Mezi desku a rozvaděč je možné namontovat škrticí ventil a redukční ventil.

5/2 a 5/3 rozvaděče řady 2005 obsahují kluznou jednotku, která zaručuje vysokou životnost rozvaděče. 3/2 rozvaděče řady 2005 obsahují pryžové těsnící prvky.

| Řada                                     | 2005   |
|--|--|
| Průtok [NL/min]                          | 560  |
| Pracovní tlak [MPa]                      | vakuum až 1,0                                      |
| Pracovní tlak pomocného ovládání [MPa]   | 0,18 až 0,82                                       |
| Příkon standardní cívky [W/VA]           | 1 pro stejnosměrné napětí, 4,2 pro střídavé napětí |
| Čas odezvy při stejnosměrném napětí [ms] | 14/13* při sepnutí, 16 při návratu pružinou        |
| Čas odezvy při střídavém napětí [ms]     | 14/13* při sepnutí, 16 při návratu pružinou        |
| Pracovní teplota [°C]                    | teplota média max. 50, teplota okolí -20 až +50    |

\*) Hodnota za lomítkem platí pro bistabilní rozvaděč 5/2 (funkce BB4)

## Objednací kódy

N05F BB4 Z6 M L 000 61

| Typ   |
|---|
| N051 řada 2005 se závitovým připojením 1/8"         |
| N05F řada 2005 s nástrčným šroubením pro hadici 6/4 |
| N05H řada 2005 s nástrčným šroubením pro hadici 8/6 |

| Funkce |
|--------|
| BA4    |
| BB4    |
| BB5    |
| BB6    |
| BB7    |
| BBA    |
| BBD    |

| Typ základní desky   |
|--|
| Z1 základní deska pro skupinovou montáž rozvaděče s jednou cívkou  |
| Z2 základní deska pro skupinovou montáž rozvaděče se dvěma cívками |
| Z5 Z1 se škrticím ventilem   |
| Z6 Z2 se škrticím ventilem   |
| R1* Z1 s propojovacím kabelem                                      |
| R2* Z2 s propojovacím kabelem                                      |
| R5* Z5 s propojovacím kabelem                                      |
| R6* Z6 s propojovacím kabelem                                      |

| Závit na desce |                   |
|----------------|-------------------|
| G G1/8"        |                   |
| L              | nástrčné šroubení |
| N              | NPTF1/8"          |

| Napětí cívky              |                         |
|---------------------------|-------------------------|
| 20 24 V AC ± 10% 50-60 Hz |                         |
| 30                        | 120 V AC ± 10% 50-60 Hz |
| 60                        | 12 V DC ± 10%           |
| 61                        | 24 V DC ± 10%           |

| Vybavení |                                 |
|----------|---------------------------------|
| 000      | s nearetovaným ručním ovládáním |
| 11B      | s aretovaným ručním ovládáním   |
| 11M      | bez ručního ovládání            |

| Typ cívky |                                |
|-----------|--------------------------------|
| K         | s LED, pro střídavé napětí     |
| M         | s LED, pro stejnosměrné napětí |

\*) Pokud je v sestavě více jak 16 cívek, musí být použita deska s propojovacím kabelem.



Rozměry najdete na straně 5-33.



Informace o objednacích kódech  
ostrovních sestav (skupinových  
montáží) rozvaděčů viz strana  
5-31



Rozvaděče řady 2012 paří do moderní řady 2000. Rozvaděče se montují na základní desku a mohou být použity samostatně, nebo ve skupině. Elektrické signály se potom přivádějí centrálně, pomocí vícepólového konektoru, nebo elektronickým řídicím systémem (BUS řízení). Mezi desku a rozvaděč je možné namontovat škrticí ventil a redukční ventil.

Rozvaděče řady 2012 obsahují kluznou jednotku, která zaručuje vysokou životnost rozvaděče.

| Řada                                     | 2012   |
|--|--|
| Průtok [NL/min]                          | 1200   |
| Pracovní tlak [MPa]                      | vakuum až 1,0  |
| Pracovní tlak pomocného ovládání [MPa]   | 0,18 až 0,82   |
| Příkon standardní cívky [W/VA]           | 2,5 pro stejnosměrné napětí, 4,2 pro střídavé napětí |
| Čas odezvy při stejnosměrném napětí [ms] | 10 při sepnutí, 20 při návratu pružinou              |
| Čas odezvy při stejnosměrném napětí [ms] | 10 při sepnutí, 20 při návratu pružinou              |
| Pracovní teplota [°C]                    | teplota média max. 50, teplota okolí -20 až +50      |

### Objednací kódy

N12H BB4 Z6 M L 11M 61

| Typ  |
|--|
| N122 řada 2012 se závitovým připojením 1/4"          |
| N123 řada 2012 se závitovým připojením 3/8"          |
| N12H řada 2012 s nástrčným šroubením pro hadici 8/6  |
| N12K řada 2012 s nástrčným šroubením pro hadici 10/8 |

\*) Pokud je v sestavě více jak 16 cívek, musí být použita deska s propojovacím kabelem.

| Funkce |
|--------|
| BA4    |
| BB4    |
| BB5    |
| BB6    |
| BB7    |

| Typ základní desky   |
|--|
| Z1 základní deska pro skupinovou montáž rozvaděče s jednou cívkou  |
| Z2 základní deska pro skupinovou montáž rozvaděče se dvěma cívками |
| Z5 Z1 se škrticím ventilem   |
| Z6 Z2 se škrticím ventilem   |
| 3A samostatná deska s bočními vývody                               |
| 3C 3A se škrticím ventilem   |
| R1* Z1 s propojovacím kabelem                                      |
| R2* Z2 s propojovacím kabelem                                      |
| R5* Z5 s propojovacím kabelem                                      |
| R6* Z6 s propojovacím kabelem                                      |

| Závit na desce      |
|---------------------|
| G G závity          |
| L nástrčné šroubení |
| N NPTF závity       |

| Napětí cívky                  |
|-------------------------------|
| 20 24 V AC ± 10%<br>50-60 Hz  |
| 30 120 V AC ± 10%<br>50-60 Hz |
| 60 12 V DC ± 10%              |
| 61 24 V DC ± 10%              |

| Vybavení                                     |
|--|
| 000 s nearetovaným ručním ovládáním          |
| 11B s aretovaným ručním ovládáním            |
| 11M bez ručního ovládání                     |
| 14X s externím přívodem pro nepřímé ovládání |

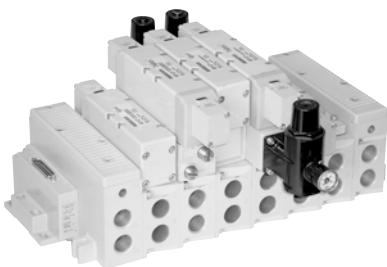
| Typ cívky                        |
|----------------------------------|
| K s LED, pro střídavé napětí     |
| M s LED, pro stejnosměrné napětí |



Rozměry najdete na straně 5-34.



Informace o objednacích kódech ostrovních sestav (skupinových montáží) rozvaděčů viz strana 5-31



Rozvaděče řady 2035, které patří do modulární a moderní řady 2000, se vyznačují vysokým průtokem a jsou vhodné pro aplikace válků velkých průměrů. Rozvaděče se montují na základní desku pro skupinovou montáž, s bočními i spodními vývody. Elektrické signály se přivádí centrálně, pomocí vícepólového konektoru, nebo elektronickým řídicím systémem (BUS řízení). Mezi desku a rozvaděč je možné namontovat škrticí ventil a redukční ventil.

Rozvaděče řady 2035 obsahují kluznou jednotku, která zaručuje vysokou životnost rozvaděče.

| Řada                                     | 2035   |
|--|--|
| Průtok [NL/min]                          | 3500   |
| Pracovní tlak [MPa]                      | vakuum až 1,0  |
| Pracovní tlak pomocného ovládání [MPa]   | 0,18 až 0,82   |
| Příkon standardní cívky [W/VA]           | 2,5 pro stejnosměrné napětí, 4,2 pro střídavé napětí |
| Čas odezvy při stejnosměrném napětí [ms] | 21 při sepnutí, 70 při návratu pružinou              |
| Čas odezvy při střídavém napětí [ms]     | 15 při sepnutí, 75 při návratu pružinou              |
| Pracovní teplota [°C]                    | teplota média max. 50, teplota okolí -20 až +50      |

## Objednací kódy

N354 BB4 Z6 M G 11B 61

| Typ   |
|---|
| N353 řada 2023 se závitovým připojením 3/8" |
| N354 řada 2035 se závitovým připojením 1/2" |

| Funkce |
|--------|
| BA4    |
| BB4    |
| BB5    |
| BB6    |

| Typ základní desky   |
|--|
| Z1 základní deska pro skupinovou montáž rozvaděče s jednou cívkou  |
| Z2 základní deska pro skupinovou montáž rozvaděče se dvěma cívками |
| Z5 Z1 se škrticím ventilem   |
| Z6 Z2 se škrticím ventilem   |
| R1* Z1 s propojovacím kabelem                                      |
| R2* Z2 s propojovacím kabelem                                      |
| R5* Z5 s propojovacím kabelem                                      |
| R6* Z6 s propojovacím kabelem                                      |

| Závit na desce |  |
|----------------|--|
| G G závity     |  |
| N NPTF závity  |  |

| Napětí cívky      |          |
|-------------------|----------|
| 20 24 V AC ± 10%  | 50-60 Hz |
| 30 120 V AC ± 10% | 50-60 Hz |
| 60 12 V DC ± 10%  |          |
| 61 24 V DC ± 10%  |          |

| Vybavení |                                 |
|----------|---------------------------------|
| 000      | s nearetovaným ručním ovládáním |
| 11B      | s aretovaným ručním ovládáním   |
| 11M      | bez ručního ovládání            |

\*) Pokud je v sestavě více jak 16 cívek, musí být použita deska s propojovacím kabelem.

| Typ cívky |                                |
|-----------|--------------------------------|
| K         | s LED, pro střídavé napětí     |
| M         | s LED, pro stejnosměrné napětí |

A Rozměry najdete na straně 5-35.

 Informace o objednacích kódech ostrovních sestav (skupinových montáží) rozvaděčů viz strana 5-31

## Sestavy rozvaděčů (skupinová montáž) řady 2002

### Objednací kódy

**NAKJ 6 F 0000 HL DMW**

| Typ  |
|--|
| NAK0 s kably k jednotlivým cívkám  |
| NAKF s vnitřním el. propojením a s připojením pomocí svorkovnice maximálně 16 cívek  |
| NAKJ s vnitřním el. propojením a s 25-ti pinovým konektorem SUB-D maximálně 22 cívek |
| NAKC s elektronickým řízením (BUS systém)* maximálně 24 cívek                        |

| Řada |           |
|------|-----------|
| 6    | řada 2002 |

| Počet pozic** |        |        |
|---------------|--------|--------|
| A = 1         | I = 9  | Q = 17 |
| B = 2         | J = 10 | R = 18 |
| C = 3         | K = 11 | S = 19 |
| D = 4         | L = 12 | T = 20 |
| E = 5         | M = 13 | U = 21 |
| F = 6         | N = 14 | V = 22 |
| G = 7         | O = 15 | W = 23 |
| H = 8         | P = 16 | X = 24 |

\*\*) Viz maximální počet cívek u jednotlivých typů el. připojení

| Připojení na koncové desce |                                  |
|----------------------------|----------------------------------|
| HL                         | nástrčné šroubení pro hadici 8/6 |

| Vybavení |   |
|----------|---|
| STD      | bez zvláštního vybavení   |
| DRM      | túchy pro montáž na DIN lištu   |
| MUF      | integrované tlumiče hluku v koncových deskách                                 |
| DMW      | túchy pro montáž na DIN lištu a integrované tlumiče hluku v koncových deskách |

\*) Podrobnosti o BUS systémech  
Vám rádi sdělíme v našem obchodním oddělení

Pro kompletně smontovanou sestavu rozvaděčů je nutné uvést objednací kód sestavy, objednací kódy použitých rozvaděčů a objednací kód BUS systému, pokud je použito elektronické řízení.

**Příklad:** viz níže příklad pro rozvaděče řady 2005/2012

## Sestavy rozvaděčů (skupinová montáž) řady 2005, 2012 a 2035

### Objednací kódy

**NAKJ E F 0000 JL DMW**

| Typ*  |
|---|
| NAKF s připojením pomocí svorkovnice, maximálně 16 cívek            |
| NAKT s připojením pomocí svorkovnice, maximálně 32 cívek            |
| NAKJ s 25-ti pinovým konektorem SUB-D, maximálně 22 cívek           |
| NAKM s 37-mi pinovým konektorem SUB-D, maximálně 32 cívek           |
| NAKP s 12-ti pinovým kulatým konektorem, maximálně 8 cívek          |
| NAKR s 26-ti pinovým kulatým konektorem, maximálně 22 cívek         |
| NAKS s 26-ti a 12-ti pinovým kulatým konektorem, maximálně 32 cívek |
| NAKC s elektronickým řízením (BUS systém)** maximálně 32 cívek      |

| Řada |           |
|------|-----------|
| E    | řada 2005 |
| G    | řada 2012 |
| B    | řada 2035 |

| Počet pozic** |        |        |
|---------------|--------|--------|
| A = 1         | L = 12 | W = 23 |
| B = 2         | M = 13 | X = 24 |
| C = 3         | N = 14 | Y = 25 |
| D = 4         | O = 15 | Z = 26 |
| E = 5         | P = 16 | 2 = 27 |
| F = 6         | Q = 17 | 3 = 28 |
| G = 7         | R = 18 | 4 = 29 |
| H = 8         | S = 19 | 5 = 30 |
| I = 9         | T = 20 | 6 = 31 |
| J = 10        | U = 21 | 7 = 32 |
| K = 11        | V = 22 |        |

\*\*) Viz maximální počet cívek u jednotlivých typů el. připojení

| Připojení na koncové desce |   |
|----------------------------|---|
| 3G                         | pro řadu 2005:<br>G3/8"<br>pro řadu<br>2012:G3/8" pro<br>port 1,<br>G1/2" pro porty<br>3 a 5  |
| 4G                         | pro řadu 2035:<br>G1/2"   |
| KL                         | pro řadu 2005:<br>nástrčné šroubení<br>pro hadici 10/8<br>pro řadu 2012:ná-<br>strčné šroubení pro<br>hadici 10/8 pro port<br>1, 14/12 pro porty<br>3 a 5 |
| HL                         | pro řadu 2012:ná-<br>strčné šroubení pro<br>hadici 8/6 pro port<br>1, 12/10 pro porty<br>3 a 5  |

| Vybavení |   |
|----------|---|
| STD      | bez zvláštního vybavení   |
| DRM      | túchy pro montáž na DIN lištu   |
| MUF      | integrované tlumiče hluku v koncových deskách                                 |
| DMW      | túchy pro montáž na DIN lištu a integrované tlumiče hluku v koncových deskách |
| 14X      | STD s externím přívodem pomocného ovládání                                    |
| A06      | koncová deska pouze na levé straně  |

Pro kompletně smontovanou sestavu rozvaděčů je nutné uvést objednací kód sestavy, objednací kódy použitých rozvaděčů a objednací kód BUS systému, pokud je použito elektronické řízení.

**Příklad:** sestava 2 rozvaděčů N05FBB4Z2ML00061 a 4 rozvaděčů N05FBA4Z1ML00061, sestava je pro 6 pozic s vnitřním el. propojením a s 25-ti pinovým konektorem SUB-D, výstupy z rozvaděčů jsou nástrčným šroubením, sestava má integrované tlumiče hluku a je připravena pro montáž na DIN lištu, má objednací kód:

NAKJEF0000JLDMW

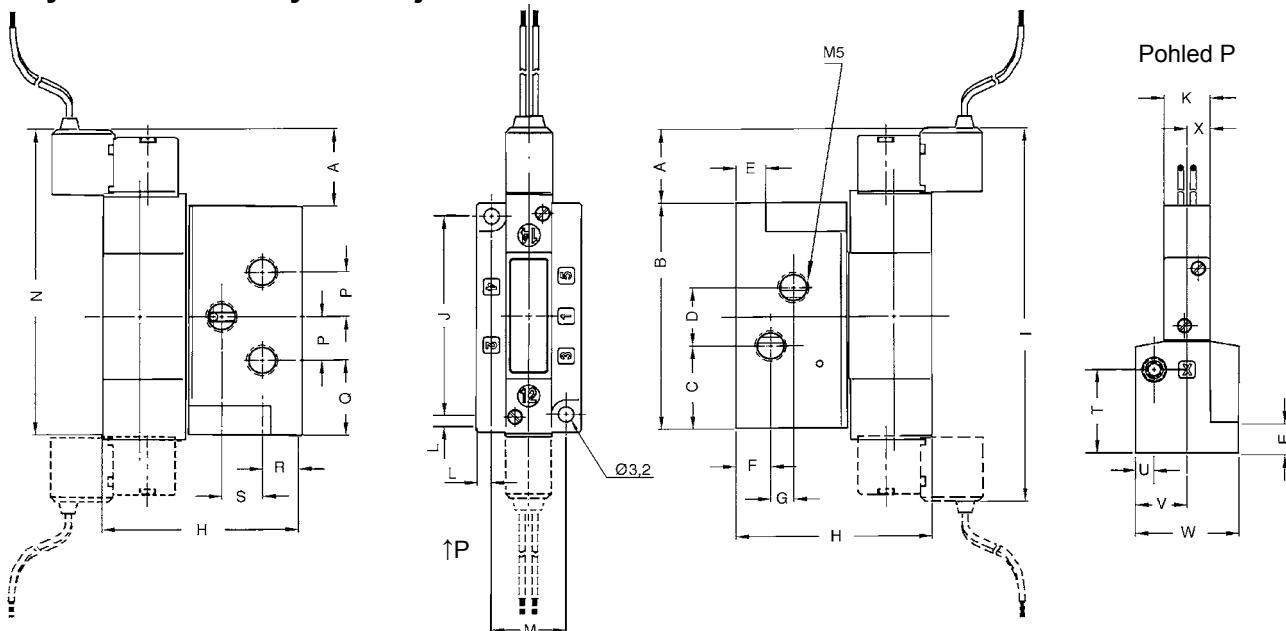
pozice 1,2 = N05FBB4Z2ML00061

pozice 3,4,5,6 = N05FBA4Z1ML00061, sestaveno

\*) Všechny typy jsou s vnitřním el. propojením

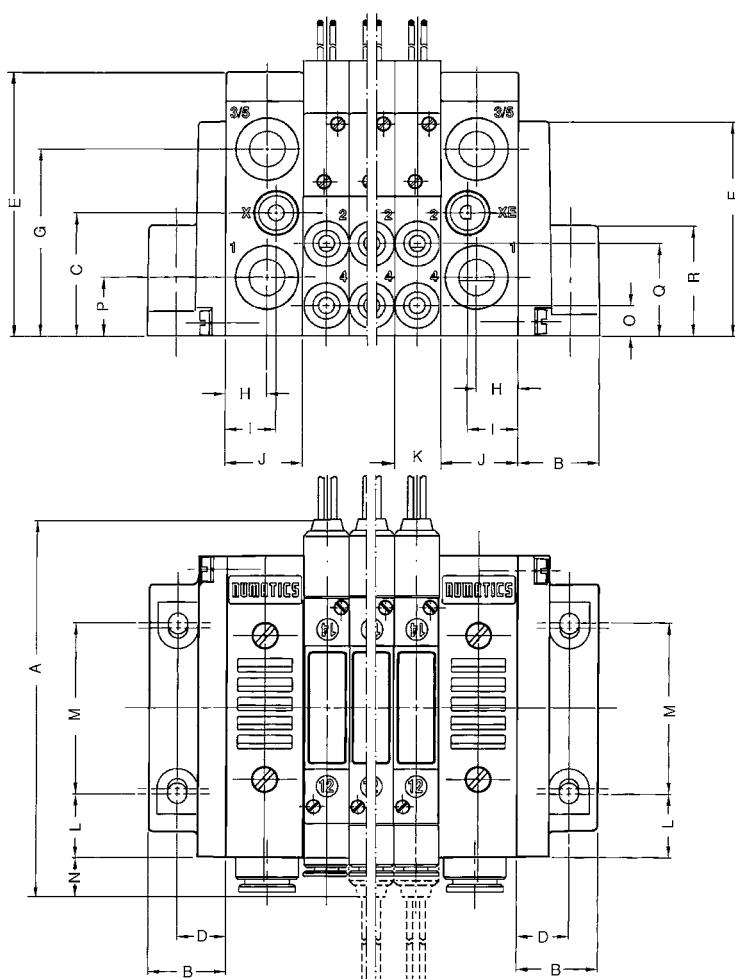


**Rozměry rozvaděčů řady 2002 - jednotlivá montáž**

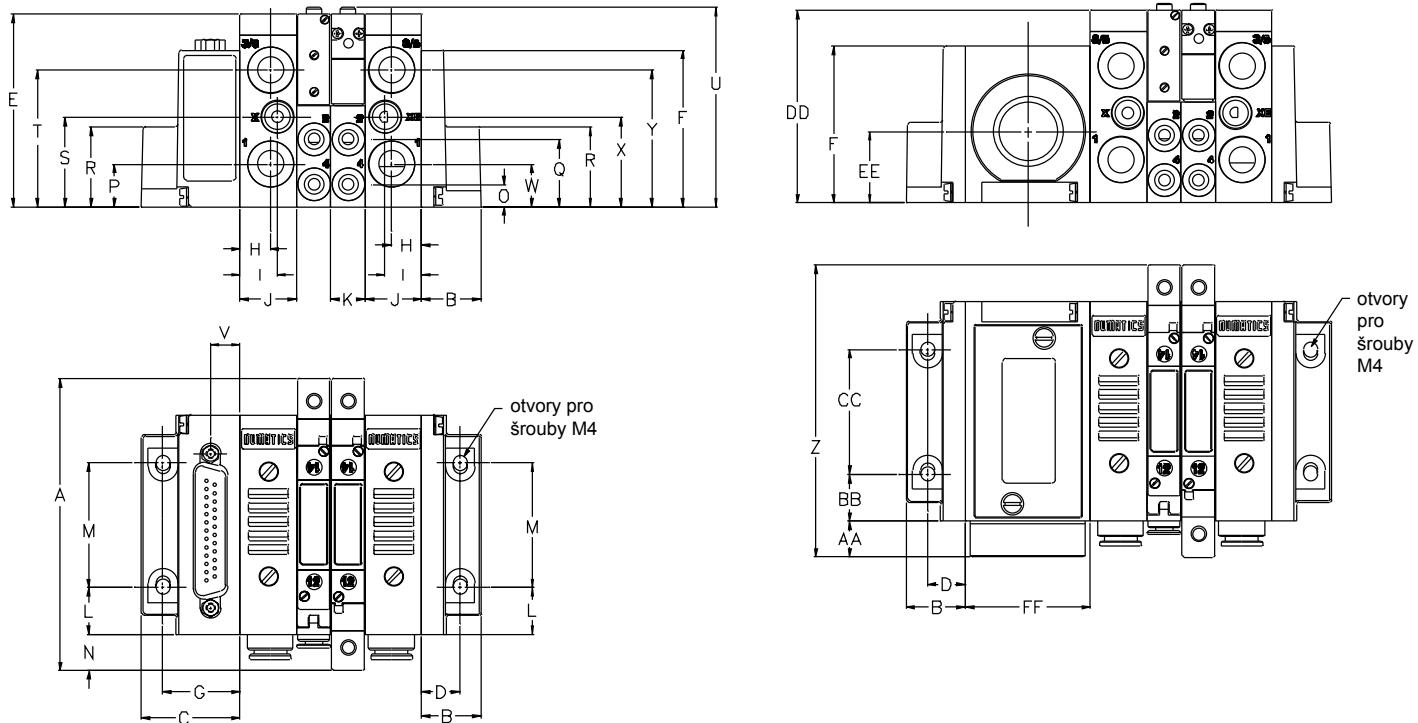


| A  | B    | C    | D   | E   | F   | G   | H    | I    | J    | K   | L | M    | N    | P   | Q    | R   | S   | T    | U   | V    | W    | X |
|----|------|------|-----|-----|-----|-----|------|------|------|-----|---|------|------|-----|------|-----|-----|------|-----|------|------|---|
| 16 | 49,3 | 20,6 | 8,1 | 6,6 | 7,9 | 6,4 | 42,7 | 81,3 | 43,2 | 9,9 | 3 | 16,3 | 66,5 | 7,6 | 17,3 | 9,4 | 7,9 | 18,3 | 4,1 | 11,2 | 22,4 | 5 |

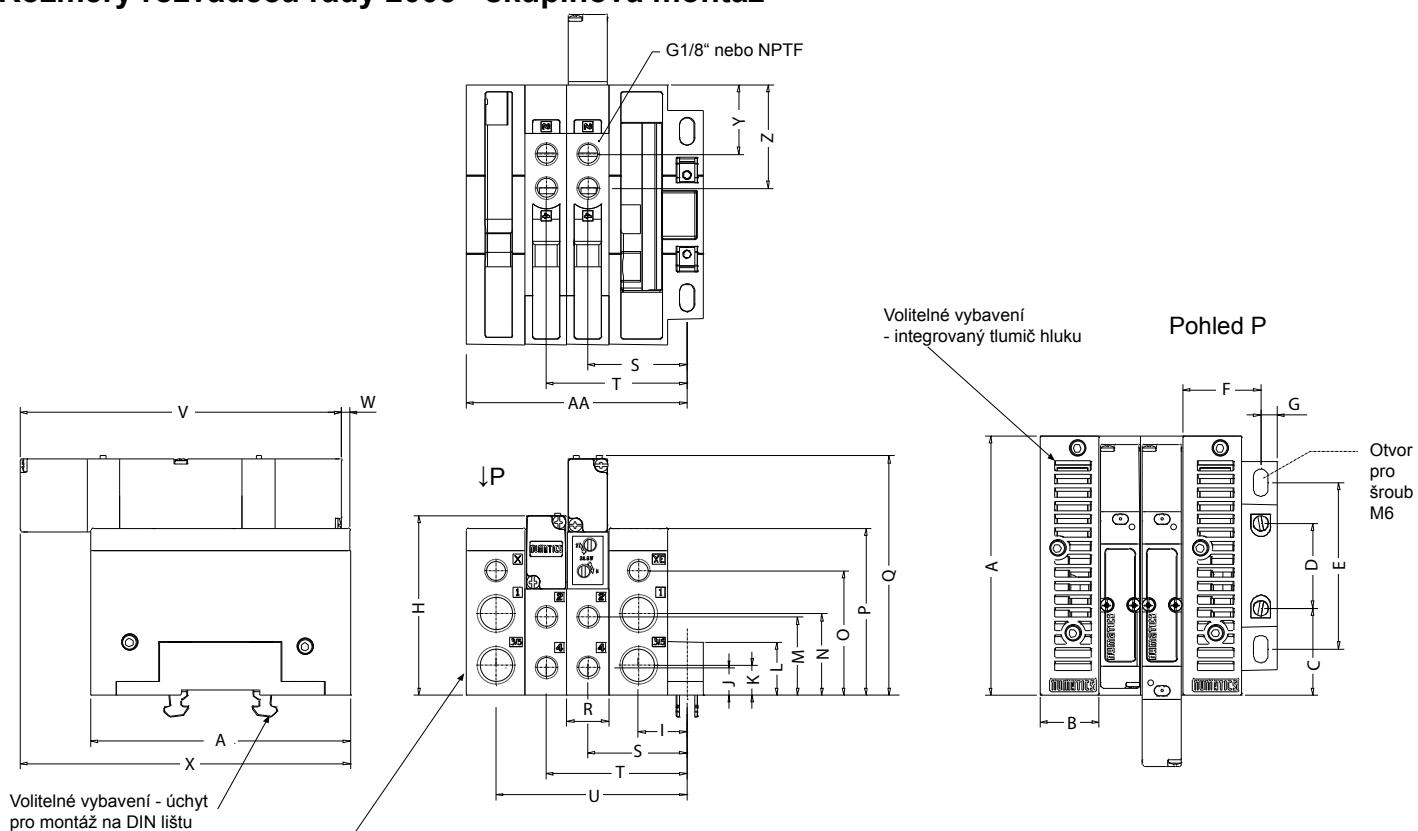
**Rozměry rozvaděčů řady 2002 - skupinová montáž s el. kabely k jednotlivým cívkám**



| A    | B  | C    | D    | E    | F    | G    | H   | I    | J    | K    | L    | M    | N    | O   | P  | Q    | R    | S    |
|------|----|------|------|------|------|------|-----|------|------|------|------|------|------|-----|----|------|------|------|
| 81,3 | 18 | 27,4 | 11,9 | 58,7 | 47,8 | 41,7 | 9,4 | 11,4 | 17,3 | 10,5 | 14,2 | 38,1 | 11,2 | 6,9 | 13 | 20,6 | 24,4 | 27,4 |

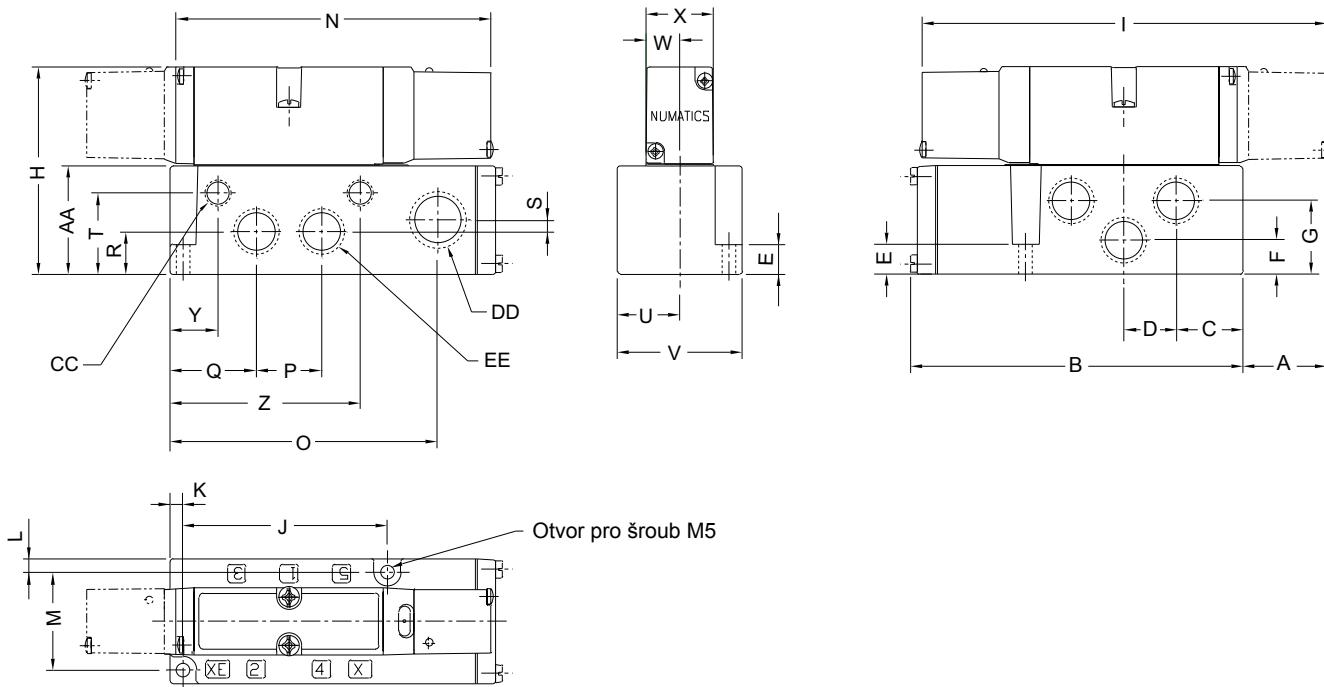
**Rozměry rozvaděčů řady 2002 - skupinová montáž s vnitřním el. propojením**


| A    | B  | C  | D    | E    | F    | G    | H   | I    | J    | K    | L    | M    | N    | O   | P  | Q    | R    | S    | T    | U  | V   | W  | X    | Y    | Z    | AA   | BB   | CC   | DD   | EE   | FF   |
|------|----|----|------|------|------|------|-----|------|------|------|------|------|------|-----|----|------|------|------|------|----|-----|----|------|------|------|------|------|------|------|------|------|
| 89,2 | 18 | 30 | 11,7 | 58,7 | 47,8 | 26,3 | 9,4 | 11,4 | 17,3 | 10,5 | 14,2 | 38,1 | 11,2 | 6,9 | 13 | 20,6 | 24,4 | 27,4 | 41,7 | 61 | 9,1 | 13 | 27,4 | 41,7 | 88,9 | 10,9 | 14,2 | 38,1 | 58,7 | 21,6 | 38,1 |

**Rozměry rozvaděčů řady 2005 - skupinová montáž**


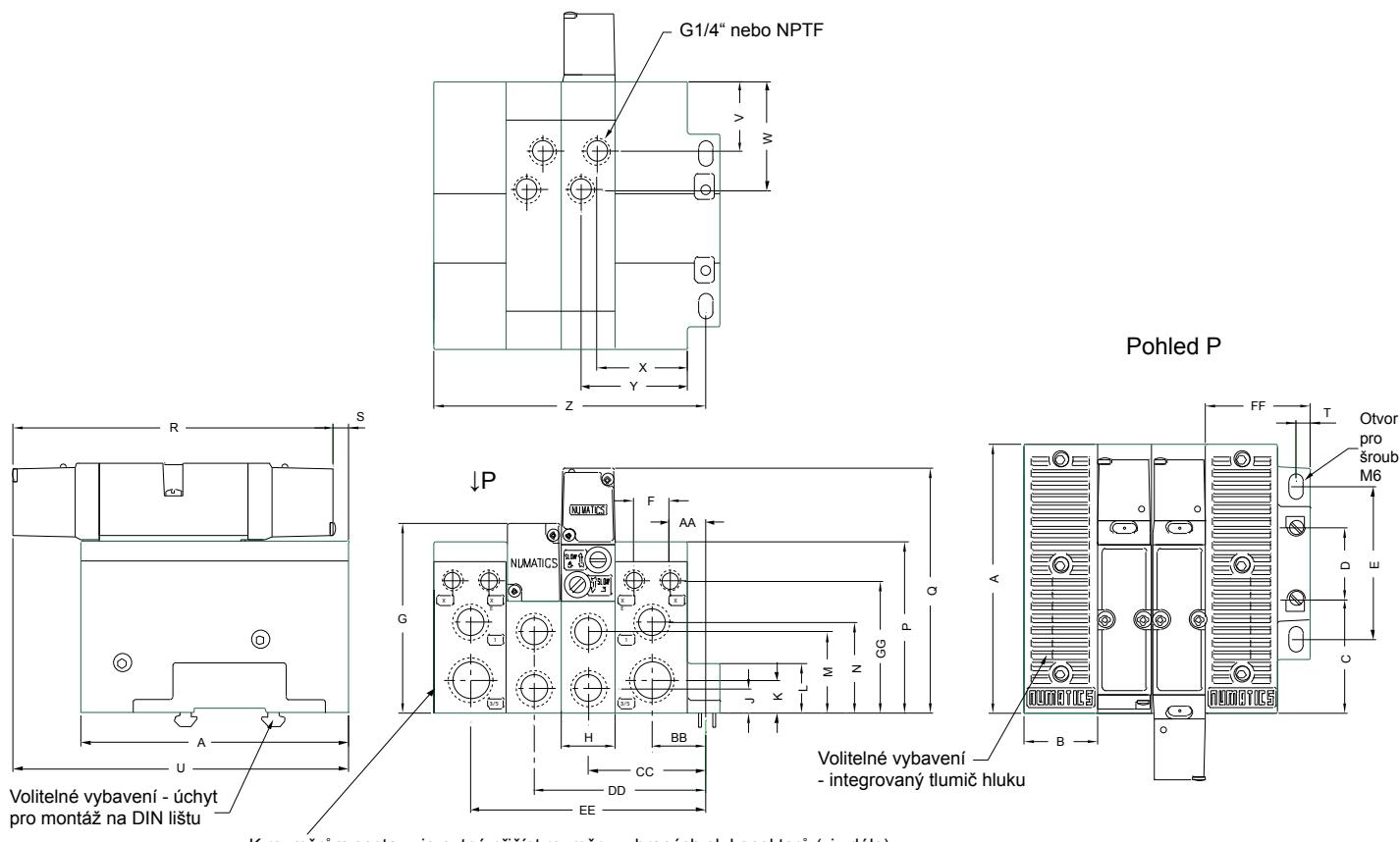
| A     | B    | C    | D    | E    | F    | G   | H    | I    | J    | K    | L    | M    | N  | O    | P    | Q     | R  | S    | T    | U    | V     | W   | X     | Y    | Z  | AA    |
|-------|------|------|------|------|------|-----|------|------|------|------|------|------|----|------|------|-------|----|------|------|------|-------|-----|-------|------|----|-------|
| 118,1 | 26,9 | 41,1 | 35,6 | 75,8 | 35,6 | 8,6 | 82,3 | 22,9 | 12,5 | 13,5 | 24,4 | 35,6 | 37 | 56,4 | 75,9 | 109,5 | 19 | 46,7 | 66,5 | 90,4 | 146,6 | 3,8 | 150,4 | 31,5 | 47 | 100,6 |

**Rozměry rozvaděčů řady 2012 - jednotlivá montáž**



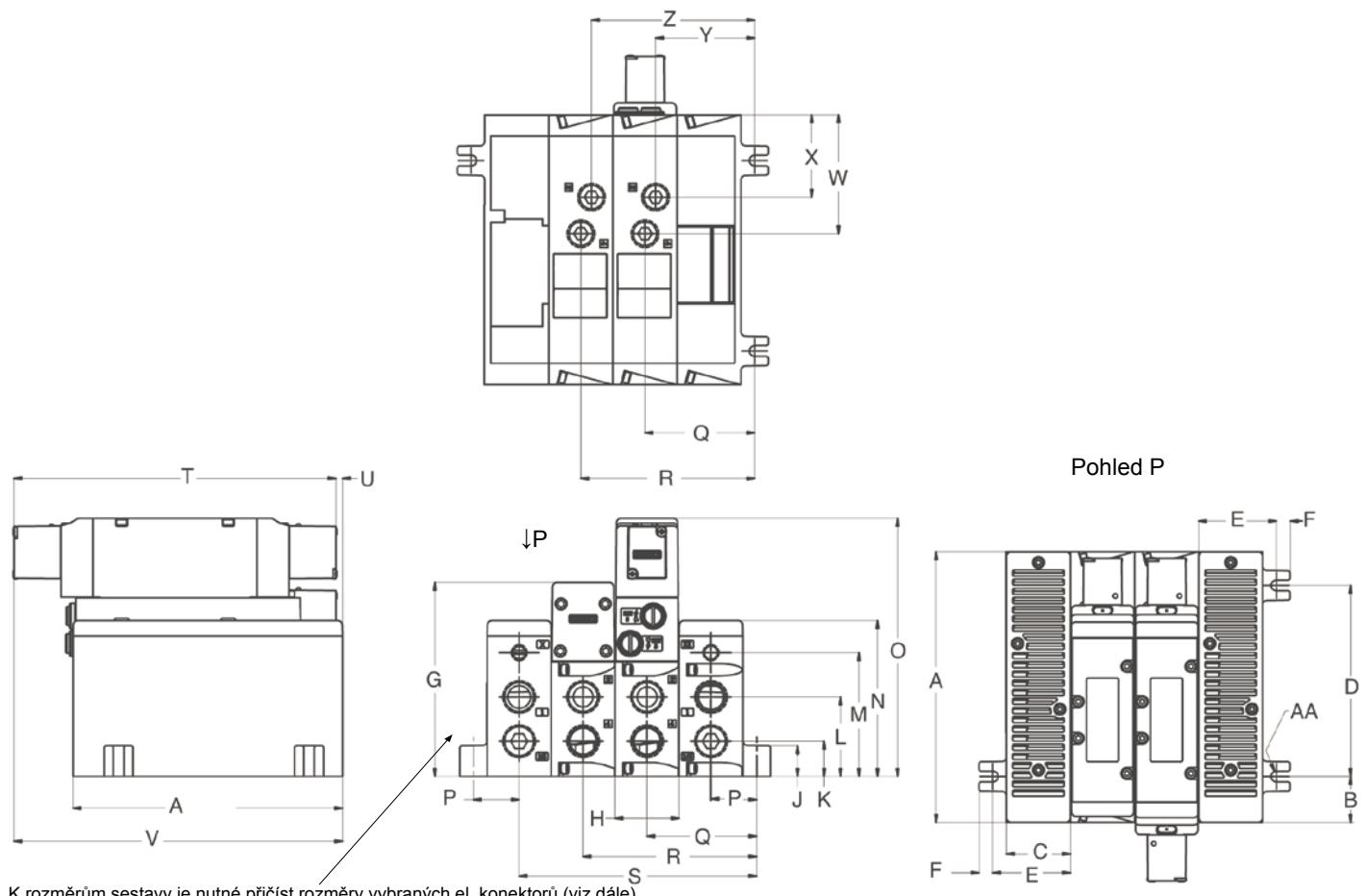
| A    | B     | C    | D    | E    | F    | G  | H    | I   | J    | K   | L   | M    | N   | O     | P    | Q    | R    | S   | T    | U    | V  | W    | X    | Y    | Z    | AA   | BB   | CC   | DD   |
|------|-------|------|------|------|------|----|------|-----|------|-----|-----|------|-----|-------|------|------|------|-----|------|------|----|------|------|------|------|------|------|------|------|
| 32,3 | 130,6 | 26,2 | 20,6 | 11,7 | 13,5 | 29 | 81,5 | 159 | 80,3 | 5,1 | 5,3 | 38,4 | 127 | 105,2 | 25,4 | 33,8 | 16,5 | 4,6 | 31,8 | 24,6 | 49 | 13,2 | 26,4 | 17,7 | 74,7 | 42,4 | 3/8" | 1/8" | 1/2" |

**Rozměry rozvaděčů řady 2012 - skupinová montáž**



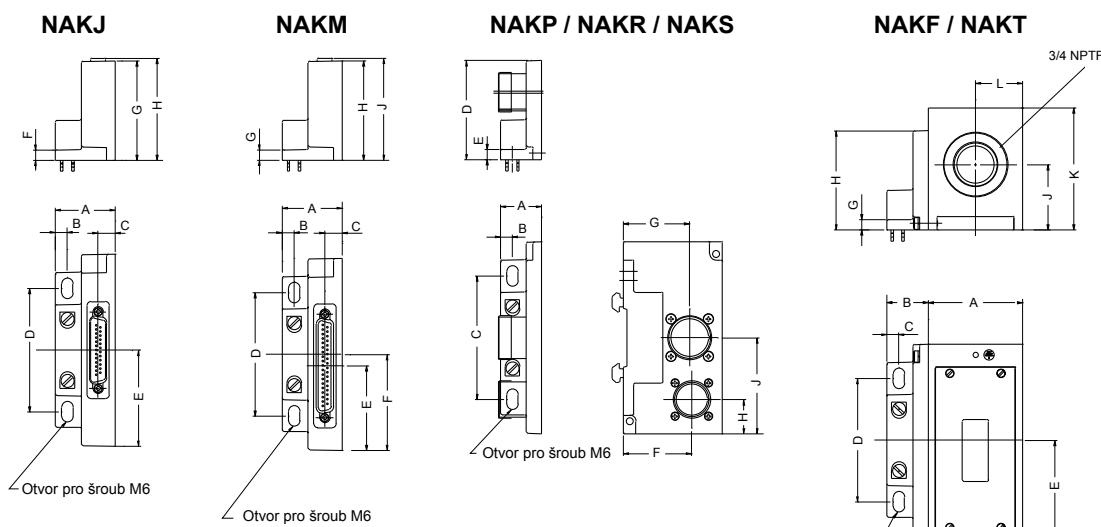
K rozměrům sestavy je nutné přičíst rozměry vybraných el. konektorů (viz dále)

| A     | B    | C    | D    | E    | F  | G    | H    | J    | K  | L    | M    | N  | P    | Q     | R   | S   | T   | U     | V    | W    | X    | Y    | Z     | AA   | BB   | CC   | DD   | EE    | FF   | GG   |
|-------|------|------|------|------|----|------|------|------|----|------|------|----|------|-------|-----|-----|-----|-------|------|------|------|------|-------|------|------|------|------|-------|------|------|
| 133,3 | 36,1 | 54,9 | 38,1 | 76,8 | 18 | 94,2 | 26,9 | 11,9 | 16 | 24,6 | 40,4 | 45 | 85,1 | 121,9 | 159 | 7,6 | 7,4 | 166,6 | 36,1 | 53,8 | 45,2 | 53,3 | 134,6 | 17,8 | 26,7 | 58,2 | 85,1 | 115,6 | 52,1 | 65,3 |

**Rozměry rozvaděčů řady 2035 - skupinová montáž**


K rozměrům sestavy je nutné přičíst rozměry vybraných el. konektorů (viz dále)

| A   | B  | C  | D   | E  | F | G   | H  | J  | K  | L  | M  | N   | O   | P  | Q  | R   | S   | T     | U   | V     | W  | X  | Y  | Z  | AA  |
|-----|----|----|-----|----|---|-----|----|----|----|----|----|-----|-----|----|----|-----|-----|-------|-----|-------|----|----|----|----|-----|
| 177 | 30 | 42 | 125 | 51 | 9 | 127 | 42 | 20 | 23 | 52 | 81 | 102 | 169 | 30 | 72 | 114 | 156 | 211,3 | 4,4 | 215,6 | 78 | 54 | 65 | 72 | 3,5 |

**Rozměry el. konektorů pro skupinovou montáž rozvaděčů řady 2005, 2012 a 2035**


| Typ                         | A    | B    | C    | D    | E    | F    | G    | H    | J    | K    | L  |
|-----------------------------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|----|
| NAKJ...                     | 36,8 | 7,4  | 10,7 | 75,8 | 58,9 | 6,4  | 61   | 62,7 | —    | —    | —  |
| NAKM...                     | 36,8 | 7,4  | 10,7 | 75,8 | 51,8 | 58,9 | 6,4  | 61   | 62,7 | —    | —  |
| NAKP... / NAKR... / NAKS... | 25,4 | 7,4  | 75,8 | 61   | 6,4  | 42,2 | 40,9 | 20,8 | 58,9 | —    | —  |
| NAKF... / NAKT...           | 57,9 | 25,4 | 7,4  | 75,8 | 58,9 | 10,9 | 6,4  | 61   | 40,1 | 74,9 | 29 |

# VELKOPRŮTOKOVÉ ELEKTROMAGNETICKÉ ROZVADĚČE



Řada velkoprůtokových rozvaděčů s průtokem až 28 000 Nl/min, je vhodná pro rychlé zásobování vzduchem velkých spotřebičů, nebo většího množství menších spotřebičů z jednoho rozvodu. Rozvaděče jsou ovládány nepřímo, pomocí menších, standardních elektromagnetických ventilů ISO 5599/1. Tyto pilotní ventily mohou mít společný přívod stlačeného vzduchu, nebo mohou být napájeny externě, čímž se zvětší rozsah hlavního rozvaděče.

Tyto rozvaděče obsahují pryžové těsnicí prvky.

| Řada   | G1"  | G1 ½"  |
|--|--|--------|
| Připojovací závit                              | G1"  | G1 ½"  |
| Závit externího přívodu pomocného ovládání     | G1/4"  |        |
| Závity ovládání (12,14) u pneumatického řízení | G1/8"  |        |
| Průtok [Nl/min]                                | 16 000   | 28 000 |
| Pracovní tlak [MPa]                            | 0,2 až 0,7 (0 až 1,0 MPa při použití externího přívodu pomocného ovládání) |        |
| Pracovní tlak pomocného ovládání [MPa]         | 0,2 až 0,7   |        |
| Příkon [W, VA]                                 | 2,5W pro stejnosměrné napětí, 6/4,9VA pro střídavé napětí (sepnutí/držení) |        |
| Čas odezvy při stejnosměrném napětí [ms]       | 60   | 70     |
| Čas odezvy při střídavém napětí [ms]           | 60   | 70     |
| Pracovní teplota [°C]                          | teplota média max. 50, teplota okolí -20 až +50                            |        |

## Objednací kódy

25 52 80 90 20 30 000 1

| Funkce   |  |
|----------|--|
| 52 80 90 |  |
| 52 80 80 |  |

5/2 monostabilní (s 1 cívkou)  
5/2 bistabilní (se 2 cívками)

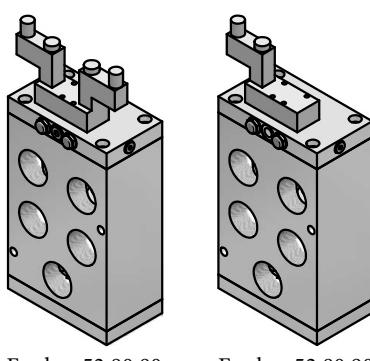
| Velikost |       |
|----------|-------|
| 14       | G1"   |
| 20       | G1 ½" |

| Napětí cívky |                          |
|--------------|--------------------------|
| 30           | 24 V DC ± 10%            |
| 40           | 24 V AC ± 10%, 50-60 Hz  |
| 60           | 230 V AC ± 10%, 50-60 Hz |

| Napájení pilotního ventilu |                     |
|----------------------------|---------------------|
| 1                          | interní (z portu 1) |
| 2                          | externí (z portu X) |



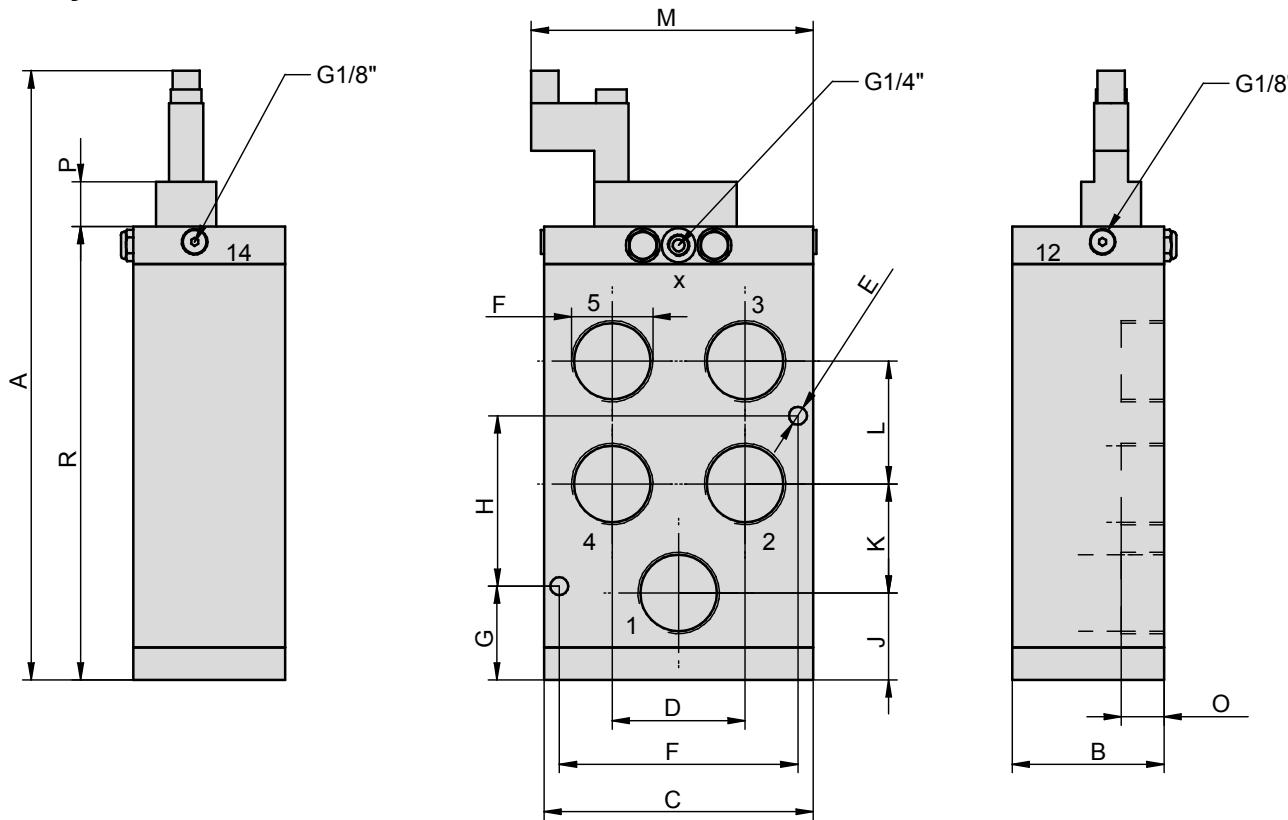
Konektor je součástí dodávky.



Funkce 52 80 80

Funkce 52 80 90

## Rozměry

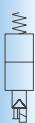


| Řada        | A   | B  | C   | D  | E    | F       | G  | H   | J  | K  | L  | M     | O  | P    | R   | Hmotnost [kg] |
|-------------|-----|----|-----|----|------|---------|----|-----|----|----|----|-------|----|------|-----|---------------|
| 52 80 x0 14 | 357 | 89 | 158 | 78 | 10,5 | G1"     | 55 | 100 | 51 | 64 | 72 | 165,5 | 25 | 26,4 | 266 | 8,5           |
| 52 80 x0 20 | 357 | 89 | 158 | 78 | 10,5 | G1 1/2" | 55 | 100 | 51 | 64 | 72 | 165,5 | 25 | 26,4 | 266 | 8,5           |

## Poznámky k internímu a externímu napájení pilotního ventilu

Vstup s označením X (G1/4") je externí přívod pro pilotní ventil. U varianty s interním napájením pilotního ventilu je tento vstup uzavřen záslepou a přívod vzduchu do pilotního ventilu je veden interně ze vstupu 1. Pokud není možné využít společný přívod např. z důvodu nízkého, nebo vysokého tlaku, je vhodné oddělit vzduch pro pilotní ventil od pracovního vzduchu. To se provede zapojením externího přívodu pro pilotní ventil a je možné objednat rozvaděč, který je již na toto zapojení připraven. Je však možné, provést tuto konverzi i dodatečně - je nutné zaslepit otvor M8, který se nachází pod víkem rozvaděče, na kterém je připevněn pilotní ventil.

Tato strana je prázdná.



Tato strana je prázdná.





Řada sedlových rozvaděčů 2/2 a 3/2 s nepřímým ovládáním nabízí všechny funkce, které potřebujete. K dispozici je v klidu uzavřené i otevřené provedení. Díky sedlovému provedení jsou rozvaděče spolehlivé a nabízí maximální průtok.

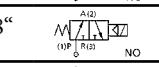
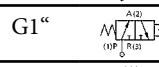
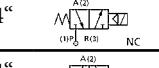
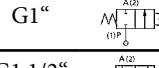
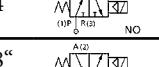
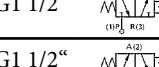
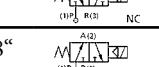
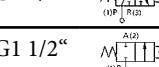
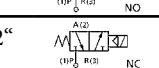
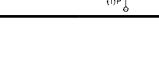
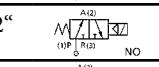
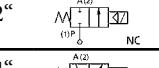
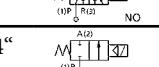
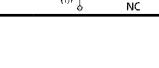
Tento rozvaděč obsahuje pryžové těsnicí prvky.

| Připojovací závit                            | G1/8"  | G1/4"       | G3/8"       | G1/2"                         | G3/4"      | G1"         | G1 1/2"     |
|--|--|-------------|-------------|-------------------------------|------------|-------------|-------------|
| Průtok [NL/min]                              | 580  | 1100        | 1500        | 5400                          | 6500       | 13500       | 35000       |
| Pracovní tlak [MPa]*                         | 0,15 až 1,0                                    | 0,16 až 1,0 | 0,16 až 1,0 | 0,2 až 1,0                    | 0,2 až 1,0 | 0,22 až 1,0 | 0,25 až 1,0 |
| Příkon cívky se stejnosměrným napětím [W]    | 3,5  |             |             | 11                            |            |             |             |
| Příkon cívky se střídavým napětím [VA]       | 7,8 při sepnutí, 5 při držení                  |             |             | 16 při sepnutí, 10 při držení |            |             |             |
| Čas odezvy při sepnutí / při návratu [ms] NC | 15 / 20  | 20 / 23     | 20 / 23     | 17 / 27                       | 17 / 27    | 20 / 32     | 47 / 22     |
| Čas odezvy při sepnutí / při návratu [ms] NO | 15 / 20  | 15 / 20     | 15 / 20     | 30 / 22                       | 30 / 22    | 28 / 23     | 55 / 20     |
| Pracovní teplota [°C]                        | teplota média max. 60, teplota okolí -5 až +50 |             |             |                               |            |             |             |
| Vhodný konektor                              | typ 22   | typ 22      | typ 22      | typ A                         | typ A      | typ A       | typ A       |

\*) K dispozici je i řada rozvaděčů NAG, která je určena pro práci s vakuem

## Objednací kódy

### NAF25 100G 61

| Velikost         | Funkce, velikost připojení  | Funkce, velikost připojení   | Napětí cívky                  |
|------------------|---|--|-------------------------------|
| NAF25   řada NAF | 000G G1/8"  NC | 450G G1"  NC     | 61 24 V DC ± 10%              |
|                  | 010G G1/8"  NO | 460G G1"  NO     | 40 230 V AC ± 10%<br>50-60 Hz |
|                  | 100G G1/4"  NC | 470G G1"  NC     | 30 110 V AC ± 10%<br>50-60 Hz |
|                  | 110G G1/4"  NO | 610G G1 1/2"  NC | 20 24 V AC ± 10%<br>50-60 Hz  |
|                  | 200G G3/8"  NC | 650G G1 1/2"  NO |                               |
|                  | 210G G3/8"  NO | 670G G1 1/2"  NC |                               |
|                  | 300G G1/2"  NC |  |                               |
|                  | 310G G1/2"  NO |  |                               |
|                  | 320G G1/2"  NC |  |                               |
|                  | 400G G3/4"  NC |  |                               |
|                  | 410G G3/4"  NO |  |                               |
|                  | 420G G3/4"  NC |  |                               |

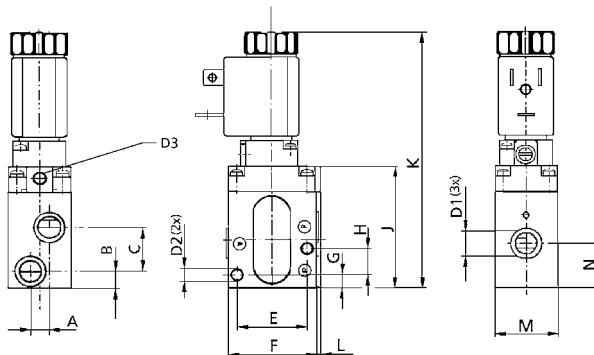
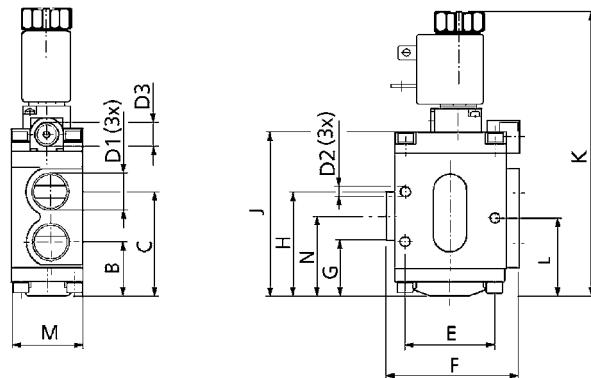
Konektory k rozvaděčům najdete na stranách 5-44 a 5-45.



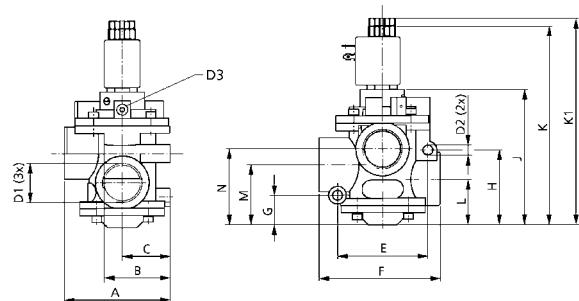
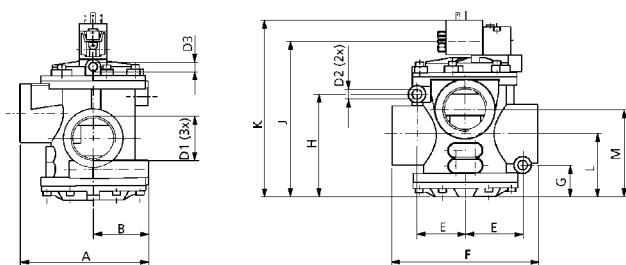
K dispozici je i řada rozvaděčů NAG, která je určena pro práci s vakuem. Pro bližší informace a katalog kontaktujte obchodní oddělení.

**Rozměry rozvaděčů řady NAF**

Velikost připojení G1/8"


**Velikost připojení G1/4" a G3/8"**


| Velikost připojení | A   | B  | C    | D1    | D2  | D3    | E  | F  | G   | H    | J    | K   | L    | M  | N    | Hmotnost [kg] |
|--------------------|-----|----|------|-------|-----|-------|----|----|-----|------|------|-----|------|----|------|---------------|
| G1/8"              | 7,5 | 7  | 17,5 | G1/8" | 4,5 | G1/8" | 28 | 36 | 5,3 | 10,5 | 48,5 | 102 | 1,9  | 25 | 17,8 | 0,25          |
| G1/4"              | —   | 24 | 47   | G1/4" | 4,5 | G1/8" | 40 | 60 | 25  | 47   | 74   | 129 | 35,5 | 32 | 36   | 0,58          |
| G3/8"              | —   | 24 | 47   | G3/8" | 4,5 | G1/8" | 40 | 60 | 25  | 47   | 74   | 129 | 35,5 | 32 | 36   | 0,56          |

**Velikost připojení G1/2" až G1"**

**Velikost připojení G1 1/2"**


| Velikost připojení | A   | B  | C  | D1      | D2   | D3    | E  | F    | G    | H    | J   | K     | K1  | L  | M  | N    | Hmotnost [kg] |
|--------------------|-----|----|----|---------|------|-------|----|------|------|------|-----|-------|-----|----|----|------|---------------|
| G1/2"              | 75  | 47 | 35 | G1/2"   | 6,4  | G1/8" | 63 | 78,5 | 21   | 54,5 | 100 | 150   | 154 | 30 | 41 | 50,5 | 1,19          |
| G3/4"              | 75  | 47 | 35 | G3/4"   | 6,4  | G1/8" | 63 | 78,5 | 21   | 54,5 | 100 | 150   | 154 | 30 | 41 | 50,5 | 1,13          |
| G1"                | 89  | 55 | 40 | G1"     | 8,4  | G1/8" | 76 | 101  | 25,5 | 62,5 | 115 | 167   | 174 | 38 | 51 | 64   | 1,62          |
| G1 1/2             | 138 | 59 | —  | G1 1/2" | 10,8 | G1/8" | 51 | 158  | 34   | 113  | 170 | 192,5 | —   | 68 | 96 | —    | 2,27          |

**Cívky pro rozvaděče řady NAF**

| Objednací kód | Velikost připojení | Napětí        | Typ konektoru | Hmotnost [kg] |
|---------------|--------------------|---------------|---------------|---------------|
| NDA0051       | G1/8" až G3/8"     | 24V DC        | typ 22        | 0,06          |
| NDA0106       | G1/8" až G3/8"     | 24V 50-60 Hz  | typ 22        | 0,06          |
| NDA0108       | G1/8" až G3/8"     | 110V 50-60 Hz | typ 22        | 0,06          |
| NDA0124       | G1/8" až G3/8"     | 230V 50-60 Hz | typ 22        | 0,06          |
| NDB0502       | G1/2" až G1 1/2"   | 24V DC        | typ A         | 0,10          |
| NDB0507       | G1/2" až G1 1/2"   | 24V 50-60 Hz  | typ A         | 0,10          |
| NDB0509       | G1/2" až G1 1/2"   | 110V 50-60 Hz | typ A         | 0,10          |
| NDB0510       | G1/2" až G1 1/2"   | 230V 50-60 Hz | typ A         | 0,10          |





Malý, přímo ovládaný rozvaděč 3/2 nebo 2/2 v klidu uzavřený s pomocným ručním ovládáním. Je možné jej použít samostatně, nebo jej lze smontovat s dalšími rozvaděči řady MVDC jako skupinovou montáž. Takto vytvořenou sestavu je možné kdykoliv rozšířit, stačí přidat rozvaděč a pomocí sady upevňovacích šroubů rozvaděče spojit.

Tento rozvaděč obsahuje pryžové těsnící prvky.

| Řada                   | MVDC   |
|------------------------|--|
| Připojovací závit      | G1/8" *  |
| Průtok [NL/min]        | 60   |
| Pracovní tlak [MPa]    | 0,1 až 0,7   |
| Příkon [W, VA]         | 2,5W pro stejnosměrné napětí, 6VA při sepnutí a 4,9VA při držení pro střídavé napětí |
| Čas odezvy [ms]        | 20   |
| Tolerance napětí cívky | ±10%   |
| Pracovní teplota [°C]  | teplota okolí -5 až +50  |

\*) Port 3 je standardně zakryt plastovou maticí, která slouží zároveň jako tlumič hluku.

## Objednací kódy

PMVDC 220 3E1 A220

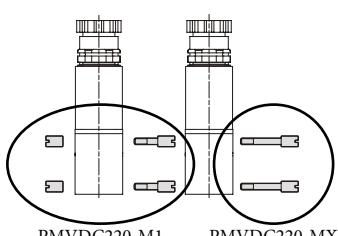
| Velikost                         | Funkce                    | Napětí cívky                    |
|----------------------------------|---------------------------|---------------------------------|
| 220   řada MVDC 220, závit G1/8" | 2E1  2/2 v klidu uzavřený | D24   24 V DC ± 10%             |
|                                  | 3E1  3/2 v klidu uzavřený | A220   230 V AC ± 10%, 50-60 Hz |
|                                  |                           | A24   24 V AC ± 10%, 50-60 Hz   |

**i** Konektor je součástí dodávky.

## Objednací kódy sad šroubů pro skupinovou montáž

PMVDC 220 - M 1

| Sada šroubů |                           |
|-------------|---------------------------|
| 1           | pro první rozvaděč        |
| X           | pro další rozvaděč v řadě |



Ke smontování více rozvaděčů do jedné skupiny je nutné použít sady šroubů, kterými se jednotlivé rozvaděče šroubují k sobě. Existují dvě sady šroubů - sada pro první rozvaděč, která obsahuje 2 matice a dva krátké šrouby, které se namontují na první rozvaděč a sada pro další rozvaděče - těch je potřeba o jednu sadu méně, než je celkový počet rozvaděčů v sadě (např. pro 4 rozvaděče je nutná 1 sada PMVDC220-M1 a 3 sady PMVDC220-MX).

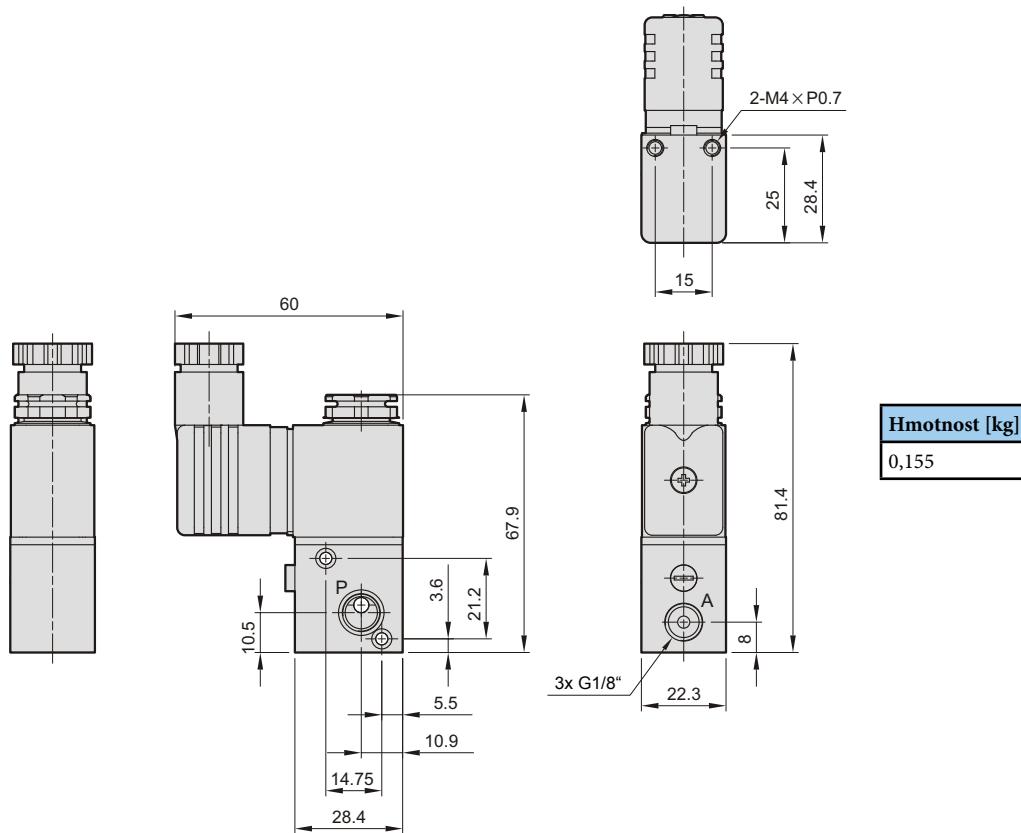
## Objednací kód držáku rozvaděče

PMVDC 220 - B

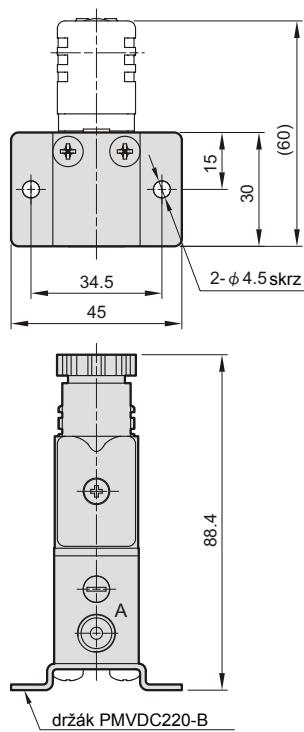
| Typ držáku |              |
|------------|--------------|
| B          | spodní držák |

Držák se k rozvaděči montuje ze spodní strany, přičemž otvory pro uchycení držáku jsou pak přístupné z vrchní strany (jsou vedle rozvaděče). Držák může být použit buď na samostatném rozvaděči nebo i na skupině rozvaděčů (na prvním a posledním rozvaděči v řadě).

### Rozměry rozvaděčů řady MVDC



### Rozměry rozvaděčů řady MVDC s držákem



# KONEKTORY PRO CÍVKY ELEKTROMAGNETICKÝCH ROZVADĚČŮ

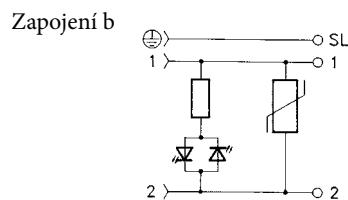
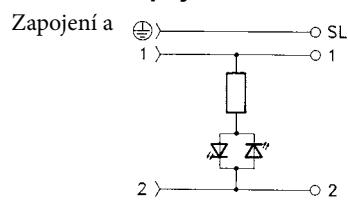


## Standardní konektor typ 22 s průchodkou PG9

| Objednací kód | Typ                         | Pracovní napětí [V] | Zapojení | Barva     | Hmotnost [kg] |
|---------------|-----------------------------|---------------------|----------|-----------|---------------|
| N230-363      | standard                    | do 250              | —        | šedá      | 0,02          |
| N230-364      | standard                    | do 250              | —        | černá     | 0,02          |
| N230-391      | s červenou LED              | 10 až 50            | a        | průsvitná | 0,02          |
| N230-392      | s červenou LED a varistorem | 10 až 30            | b        | průsvitná | 0,02          |
| N230-393      | s červenou LED              | 70 až 250           | a        | průsvitná | 0,02          |
| N230-394      | s červenou LED a varistorem | 70 až 250           | b        | průsvitná | 0,02          |
| N230-401      | se zelenou LED              | 10 až 50            | a        | průsvitná | 0,02          |
| N230-400      | se zelenou LED a varistorem | 10 až 30            | b        | průsvitná | 0,02          |
| N230-402      | se zelenou LED              | 70 až 250           | a        | průsvitná | 0,02          |
| N230-403      | se zelenou LED a varistorem | 70 až 250           | b        | průsvitná | 0,02          |



### Schéma zapojení



## Konektor DIN 43650, provedení A, typ 30 s průchodkou PG9

| Objednací kód | Typ                         | Pracovní napětí [V] | Zapojení | Barva     | Hmotnost [kg] |
|---------------|-----------------------------|---------------------|----------|-----------|---------------|
| N230-592      | standard                    | do 250              | —        | šedá      | 0,02          |
| N230-593      | standard                    | do 250              | —        | černá     | 0,02          |
| N230-582      | s červenou LED              | 10 až 50            | a        | průsvitná | 0,02          |
| N230-567      | s červenou LED a varistorem | 10 až 30            | b        | průsvitná | 0,02          |
| N230-584      | s červenou LED              | 70 až 250           | a        | průsvitná | 0,02          |
| N230-585      | s červenou LED a varistorem | 70 až 250           | b        | průsvitná | 0,02          |
| N230-586      | se zelenou LED              | 10 až 50            | a        | průsvitná | 0,02          |
| N230-587      | se zelenou LED a varistorem | 10 až 30            | b        | průsvitná | 0,02          |
| N230-588      | se zelenou LED              | 70 až 250           | a        | průsvitná | 0,02          |
| N230-589      | se zelenou LED a varistorem | 70 až 250           | b        | průsvitná | 0,02          |



## Konektor DIN 43650, provedení B, typ 22 s průchodkou PG9

| Objednací kód | Typ                        | Pracovní napětí [V] | Zapojení | Barva     | Hmotnost [kg] |
|---------------|----------------------------|---------------------|----------|-----------|---------------|
| N230-467      | standard                   | do 250              | —        | šedá      | 0,02          |
| N230-468      | standard                   | do 250              | —        | černá     | 0,02          |
| N230-469      | se žlutou LED              | 10 až 50            | a        | průsvitná | 0,02          |
| N230-470      | se žlutou LED a varistorem | 10 až 30            | b        | průsvitná | 0,02          |
| N230-471      | se žlutou LED              | 70 až 250           | a        | průsvitná | 0,02          |
| N230-472      | se žlutou LED a varistorem | 70 až 250           | b        | průsvitná | 0,02          |



## Konektor DIN EN 175301-803, provedení C, typ 8 s průchodkou PG9

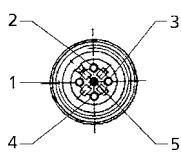
| Objednací kód | Typ                         | Pracovní napětí [V] | Zapojení | Barva     | Hmotnost [kg] |
|---------------|-----------------------------|---------------------|----------|-----------|---------------|
| N230-802      | standard                    | do 250              | —        | černá     | 0,01          |
| N230-803      | s červenou LED a varistorem | 24                  | b        | průsvitná | 0,01          |
| N230-804      | s červenou LED a varistorem | 110 až 130          | b        | průsvitná | 0,01          |



**Konektor M12**

| Objednací kód | Typ    | Hmotnost [kg] |
|---------------|--------|---------------|
| N230-957      | přímý  | 0,03          |
| N230-956      | tvar L | 0,03          |

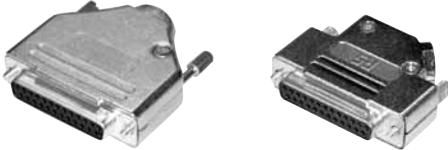
| Pin | Význam    | Barva   |
|-----|-----------|---------|
| 2   | RxD/TxD-N | zelená  |
| 4   | RxD/TxD-P | červená |
| 5   | stínění   |         |



Piny 1 a 3 nejsou zapojeny.

**Konektor 25 pin SUB-D**

| Objednací kód | Typ                 |
|---------------|---------------------|
| N230-733      | s přímým vývodem    |
| N230-945      | s vývodem do strany |


**Konektor 37 pin SUB-D**

| Objednací kód | Typ              |
|---------------|------------------|
| N230-952      | s přímým vývodem |


**Konektor 12 pin, kulatý**

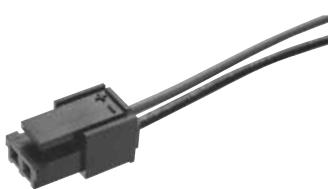
| Objednací kód | Typ              |
|---------------|------------------|
| N230-960      | s přímým vývodem |


**Konektor 26 pin, kulatý**

| Objednací kód | Typ              |
|---------------|------------------|
| N230-742K     | s přímým vývodem |

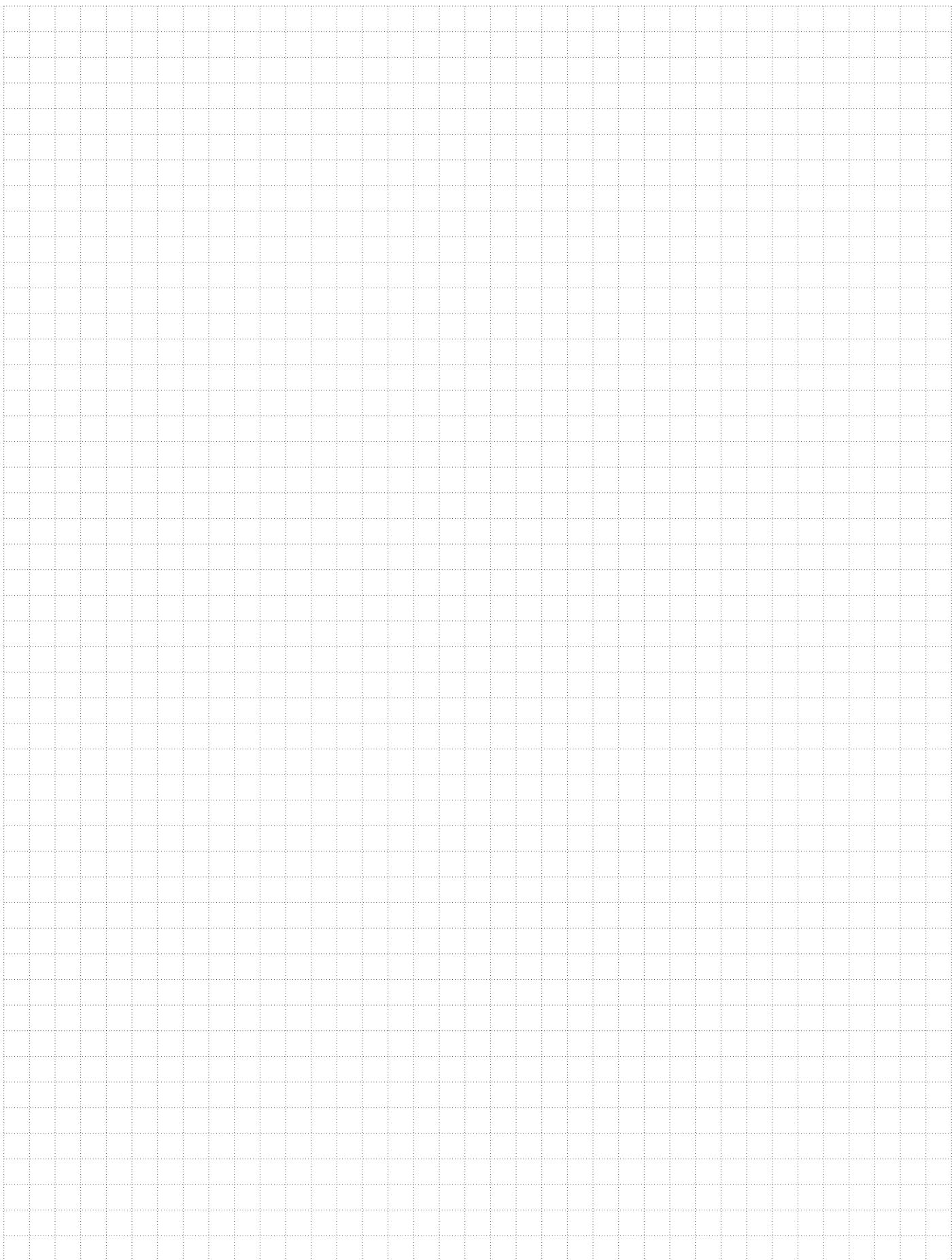

**Konektor s kabelem pro rozvaděče řady 2002**

| Objednací kód | Typ                    |
|---------------|------------------------|
| N230-443      | přímý, s kabelem 0,3 m |
| N230-476      | přímý, s kabelem 1,7 m |
| N230-486      | přímý, s kabelem 3,0 m |



Všechny konektory je možné dodat i s připojeným kabelem.  
Délka kabelu může být libovolná

**K dispozici je i kompletní nabídka konektorů a kabelů pro elektronické BUS systémy**

**Ručně ovládané rozvaděče s funkcí 3/2, 4/2, 5/2, 4/3 a 5/3**

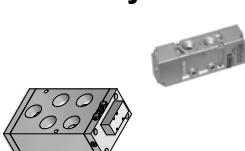

|  |     |
|--|-----|
| Řada MVMB a MVMC pro montáž do panelu .....<br><i>G1/8", G1/4"</i> | 6-2 |
| Řada MVHB s kolmou páčkou .....<br><i>G1/4", G3/8", G1/2"</i>      | 6-4 |
| Řada MVHC s otočnou páčkou .....<br><i>G1/4", G3/8", G1/2"</i>     | 6-5 |
| Rozvaděč s páčkou .....<br><i>G1/4"</i>                            | 6-6 |
| Rozvaděč s táhlem .....<br><i>G1/4"</i>                            | 6-6 |
| Dvouruční bezpečnostní ventil .....<br><i>G1/8"</i>                | 6-7 |
| Dvouruční bezpečnostní rozvaděč .....<br><i>G1/4"</i>              | 6-8 |

**Mechanicky ovládané rozvaděče s funkcí 3/2 a 5/2**


|   |      |
|---|------|
| Rozvaděče s narážkou .....<br><i>G1/8", G1/4"</i>         | 6-9  |
| Rozvaděče s kladkou .....<br><i>G1/8", G1/4"</i>          | 6-10 |
| Rozvaděče se zpětnou kladkou .....<br><i>G1/8", G1/4"</i> | 6-11 |

**Nožně ovládané rozvaděče s funkcí 3/2, 4/2 a 5/2**


|   |      |
|---|------|
| Řada MVFA .....<br><i>G1/4"</i>                 | 6-12 |
| Nožní rozvaděče .....<br><i>G1/4", 4/2, 6/4</i> | 6-13 |

**Pneumaticky ovládané rozvaděče s funkcí 3/2, 5/2 a 5/3**


|  |      |
|--|------|
| Řada MVAA .....<br><i>G1/4", G1/2"</i>                       | 6-14 |
| Řada velkoprůtokových rozvaděčů .....<br><i>G1", G1 1/2"</i> | 6-16 |





Nová řada rozvaděčů, která nahrazuje původní rozvaděče pro výměnnou nástavbu. Při zachování základních užitných vlastností přináší i několik zlepšení, jako větší průtok, lepší dostupnost a v neposlední řadě i vyšší komfort při montáži a výměně ovladače. Větší ovladače zlepší uživatelský komfort při ovládání. Rozvaděče je možné umístit do panelu do otvoru prům. 25 mm, nebo pomocí otvorů v rozvaděči je libovolně upevnit. Velká variabilita umožňuje i výměnu ovladače kdykoliv během provozu - pouhým povolením 2 šroubů na bocích rozvaděčů se celá nástavba s ovladačem upevní či uvolní.

Tento rozvaděč obsahuje pryžové těsnící prvky.

| Řada                              | MVMC 210                | MVMB 220 3                    | MVMB 220 4                    |
|-----------------------------------|-------------------------|-------------------------------|-------------------------------|
| Připojovací závit                 | G1/8"                   | G1/4"                         | G1/4" (G1/8" pro výfuk 3 a 5) |
| Způsob ovládání                   | přímé                   | nepřímé (s pilotním ventilem) | nepřímé (s pilotním ventilem) |
| Síla pro přepnutí při 0,6 MPa [N] | 30                      | 20                            | 20                            |
| Průtok [NL/min]                   | 1050                    | 1000                          | 1000                          |
| Pracovní tlak [MPa]               | 0 až 0,99               | 0,15 až 0,8                   | 0,15 až 0,8                   |
| Hmotnost [kg]                     | 0,155                   | 0,21                          | 0,18                          |
| Pracovní teplota [°C]             | teplota okolí -5 až +60 |                               |                               |

## Objednací kódy rozvaděčů

PMVM B2203

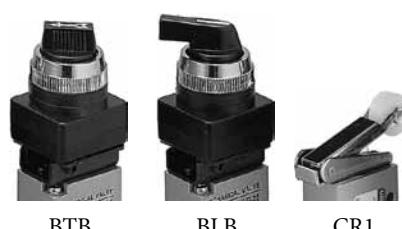
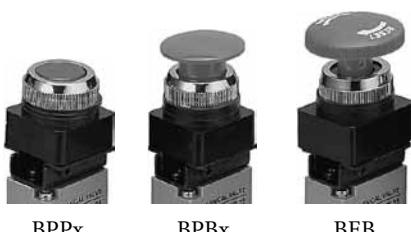
| Funkce |   |                                 |
|--------|---|---------------------------------|
| C2103  |  | 3/2 v klidu uzavřený i otevřený |
| B2203  |  | 3/2 v klidu uzavřený            |
| B2204  |  | 5/2                             |

Rozvaděče PMVMC2103 je možné zapojit jako v klidu uzavřené i jako v klidu otevřené. Přívod se pak zapojuje do otvoru označeného NC resp. NO.

## Objednací kódy ovladačů

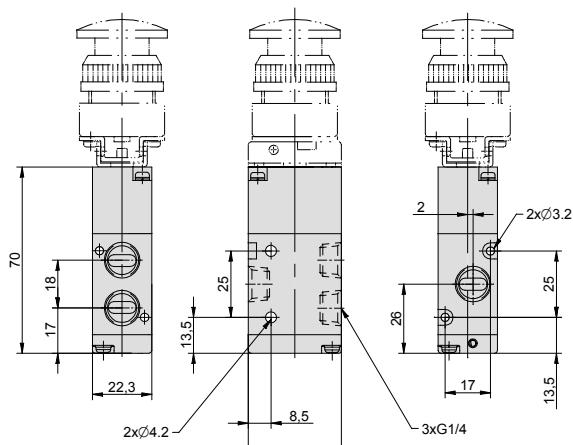
PMVM BPPR

| Funkce |                                       |
|--------|---------------------------------------|
| BPPB   | tlačítko černé                        |
| BPPR   | tlačítko červené                      |
| BPPG   | tlačítko zelené                       |
| BPBB   | hříbové tlačítko černé                |
| BPBR   | hříbové tlačítko červené              |
| BPBG   | hříbové tlačítko zelené               |
| BEB    | tlačítka nouzového zastavení          |
| BTB    | přepínač černý                        |
| BLB    | přepínač s prodlouženou páčkou černý  |
| CR1    | kladička (jen pro rozvaděč PMVMC2103) |

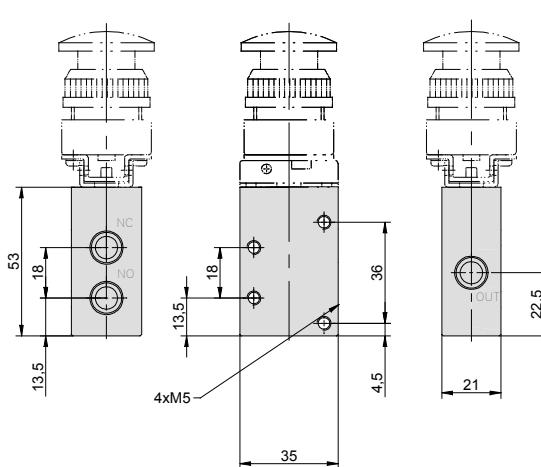


**Rozměry**

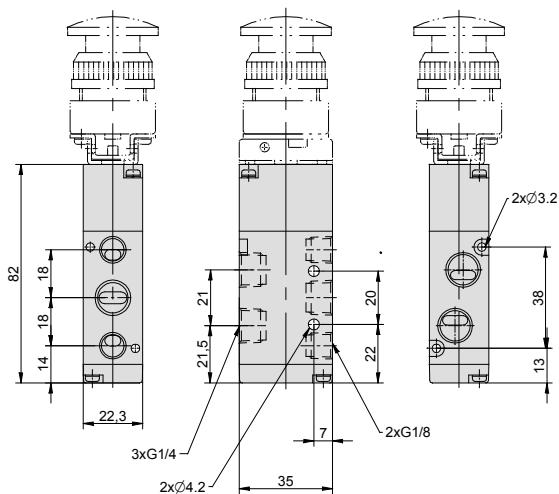
Typ MVMB2203



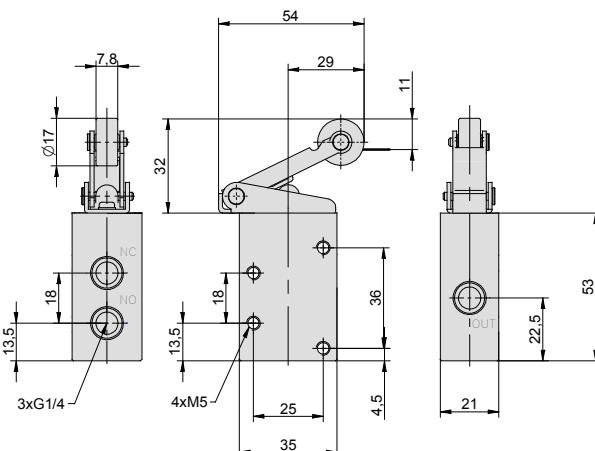
Typ MVMC2103



Typ MVMB2204

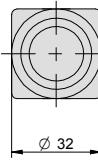
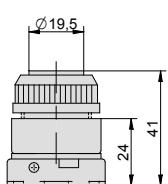


Typ MVMC2103 s nástavbou MVMCR1

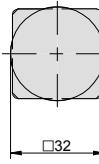
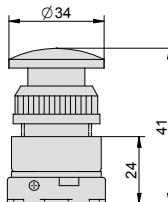


Nástavby:

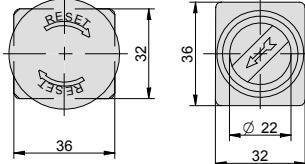
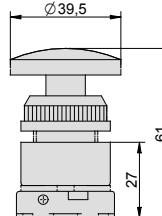
MVMBPPx



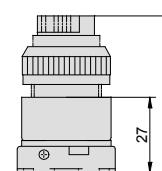
MVMBPBx



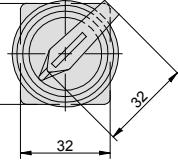
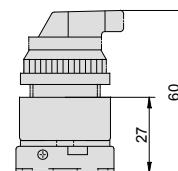
MVMBEB



MVMBTB



MVMBLB





Rozvaděče jsou k dispozici s funkcemi 5/2 a 5/3 s v klidu uzavřenou, odvětranou polohou a polohou pod tlakem, s aretovanými polohami nebo vracené pružinou. Rozvaděče se upevňují pomocí otvorů pro šrouby v tělese, typ MVHB 220 je možné upevnit i do panelu s otvorem o průměru 18,5 mm.

Tento rozvaděč obsahuje pryžové těsnící prvky.

| Řada                  | MVHB 220                             | MVHB 300                             | MVHB 500                             |
|-----------------------|--------------------------------------|--------------------------------------|--------------------------------------|
| Připojovací závit     | G1/4" (G1/8" pro výfuk 3 a 5)        | G3/8"                                | G1/2"                                |
| Průtok [NL/min]       | 1000, resp. 890 pro provedení 5/3    | 1880 pro provedení 5/2 i 5/3         | 2270 pro provedení 5/2 i 5/3         |
| Pracovní tlak [MPa]   | 0 až 0,99                            | 0 až 0,99                            | 0 až 1,2                             |
| Hmotnost [kg]         | 0,193, resp. 0,234 pro provedení 5/3 | 0,438, resp. 0,487 pro provedení 5/3 | 0,519, resp. 0,560 pro provedení 5/3 |
| Pracovní teplota [°C] | teplota okolí -5 až +60              |                                      |                                      |

## Objednací kódy

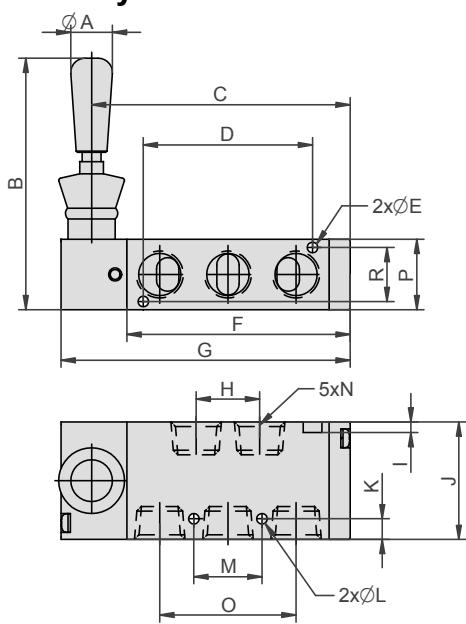
### PMVHB 220 4TV SPM

| Velikost |                            |
|----------|----------------------------|
| 220      | řada MVHB 220, závit G1/4" |
| 300      | řada MVHB 300, závit G3/8" |
| 500      | řada MVHB 500, závit G1/2" |

| Funkce |  |
|--------|--|
| M      |  |
| SPM    |  |
| CM     |  |
| CSPM   |  |

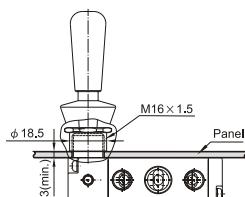
| Funkce |  |
|--------|--|
| PM     |  |
| PSPM   |  |
| RM     |  |
| RSPM   |  |

## Rozměry



| Řada | Funkce             | A  | B   | C    | D  | E   | F   | G   | H  | I   | J  | K   | L   | M  | N     | O  | P    | R |
|------|--------------------|----|-----|------|----|-----|-----|-----|----|-----|----|-----|-----|----|-------|----|------|---|
| 220  | M, SPM             | 18 | 95  | 67   | —  | —   | 57  | 77  | 21 | —   | 35 | 7   | 4,2 | 20 | G1/4" | 36 | 22,3 |   |
|      | CM, PM, RM         | 18 | 95  | 74,5 | —  | —   | 59  | 85  | 21 | —   | 35 | 7   | 4,2 | 20 | G1/4" | 36 | 22,3 |   |
|      | CSPM, PSPM, RSPM   | 18 | 95  | 86,5 | —  | —   | 71  | 97  | 21 | —   | 35 | 7   | 4,2 | 20 | G1/4" | 36 | 22,3 |   |
| 300  | M, SPM             | 18 | 107 | —    | 60 | 3,2 | —   | 114 | 30 | —   | 47 | 4,7 | 4,5 | 26 | G3/8" | 52 | 30   |   |
|      | CM, PM, RM         | 18 | 107 | 110  | 60 | 3,2 | —   | 123 | 30 | —   | 47 | 4,7 | 4,5 | 26 | G3/8" | 52 | 30   |   |
|      | CSPM, PSPM, RSPM   | 18 | 107 | 129  | 60 | 3,2 | —   | 142 | 30 | —   | 47 | 4,7 | 4,5 | 26 | G3/8" | 52 | 30   |   |
| 500  | M, SPM, CM, PM, RM | 18 | 107 | 111  | 72 | 4,5 | 95  | 124 | 27 | 4,5 | 50 | 8,8 | 4,5 | 29 | G1/2" | 58 | 30   |   |
|      | CSPM, PSPM, RSPM   | 18 | 107 | 129  | 72 | 4,5 | 114 | 142 | 27 | 4,5 | 50 | 8,8 | 4,5 | 29 | G1/2" | 58 | 23   |   |

Rozvaděče řady PMVHB 220 je možné montovat do panelu nebo pomocí otvorů v tělese rozvaděče, rozvaděče řady PMVHB 300 a 500 jen pomocí otvorů v tělese rozvaděče.





Rozvaděče jsou k dispozici s funkcemi 4/2 a 4/3 s v klidu uzavřenou a odvětranou polohou, s aretovanými polohami.

Tento rozvaděč obsahuje pryžové těsnící prvky.

| Řada                  | MVHC 200                | MVHC 300  | MVHC 400  |
|-----------------------|-------------------------|-----------|-----------|
| Připojovací závit     | G1/4"                   | G3/8"     | G1/2"     |
| Průtok [NL/min]       | 410                     | 1100      | 3000      |
| Pracovní tlak [MPa]   | 0 až 0,99               | 0 až 0,99 | 0 až 0,99 |
| Hmotnost [kg]         | 0,280                   | 0,420     | 1,100     |
| Pracovní teplota [°C] | teplota okolí -5 až +60 |           |           |

### Objednací kódy - rozvaděč PMVHC 3 0 2 4H

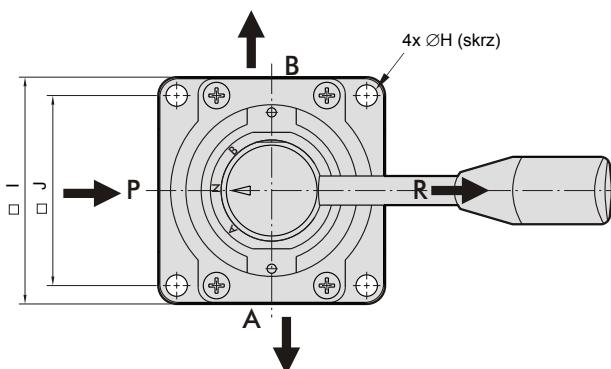
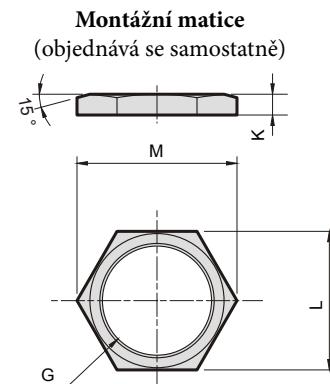
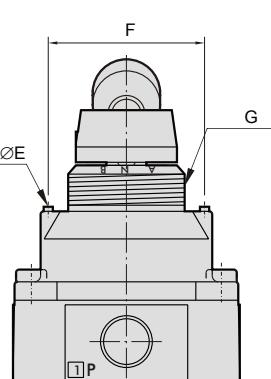
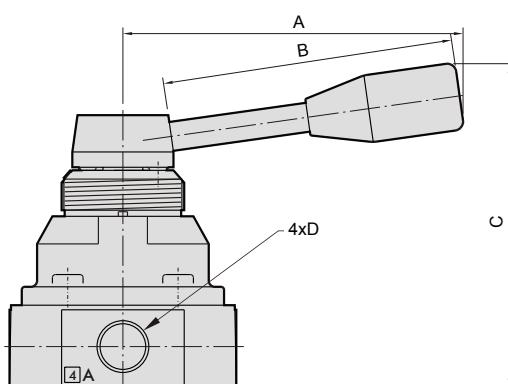
| Velikost |                            |
|----------|----------------------------|
| 2        | řada MVHC 200, závit G1/4" |
| 3        | řada MVHC 300, závit G3/8" |
| 4        | řada MVHC 400, závit G1/2" |

| Funkce |                              |
|--------|------------------------------|
| 0      | 4/3 střední poloha uzavřená  |
| 1      | 4/3 střední poloha odvětraná |
| 2      | 4/2                          |

### - montážní matici

| Řada | Objednací kód |
|------|---------------|
| 200  | PMVHC2M       |
| 300  | PMVHC3M       |
| 400  | PMVHC4M       |

### Rozměry



| Řada | A   | B  | C   | D     | E | F  | G       | H   | I   | J  | K | L  | M  |
|------|-----|----|-----|-------|---|----|---------|-----|-----|----|---|----|----|
| 200  | 103 |    | 88  | G1/4" | 3 | 40 | M33x1,5 | 5,5 | 62  | 49 | 6 | 41 | 46 |
| 300  | 111 | 95 | 106 | G3/8" | 3 | 51 | M40x1,5 | 7   | 74  | 62 | 6 | 50 | 57 |
| 400  | 111 | 95 | 124 | G1/2" | 3 | 64 | M50x1,5 | 6,5 | 102 | 88 | 8 | 55 | 63 |

# RUČNÍ ROZVADĚČ S PÁČKOU

# RUČNÍ ROZVADĚČ S TÁHLEM



Rozvaděč s páčkou se ovládá překlopením páčky o 120°. Obě polohy jsou aretované.

Rozvaděč s táhlem se ovládá stlačením táhla. Návrat do výchozí polohy se provede tahem. Pokud se při návratu do výchozí polohy táhlem pootočí vpravo za současného tahu, zmenší se síla potřebná na překonání aretace. Rozvaděč s táhlem je možné dodat i v provedení z nerezavějící oceli.

Tyto rozvaděče obsahují pryžové těsnicí prvky.

| Velikost připojení    | G1/4"                              |
|-----------------------|------------------------------------|
| Průtok [NL/min]       | 800                                |
| Pracovní tlak [MPa]   | 0,2 až 1,0                         |
| Princip ovládání      | přímé                              |
| Pracovní teplota [°C] | -20 až +80                         |
| Médium                | upravený stlačený vzduch           |
| Hmotnost [kg]         | 0,26 pro typ 3/2, 0,32 pro typ 5/2 |

## Objednací kódy

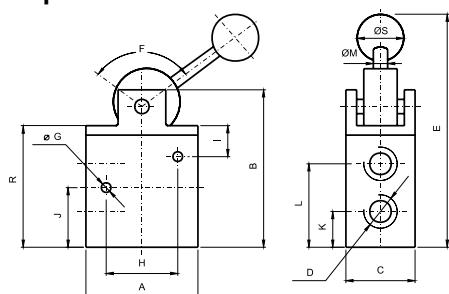
| Velikost připojení | G1/4"               |
|--------------------|---------------------|
| Typ 3/2 s páčkou   | 2532 0505 0600 0001 |
| Typ 5/2 s páčkou   | 2552 0505 0600 0001 |

| Velikost připojení | G1/4"               | G1/4" nerez. ocel   |
|--------------------|---------------------|---------------------|
| Typ 3/2 s táhlem   | 2532 0303 0600 0001 | 2532 0303 0600 0002 |
| Typ 5/2 s táhlem   | 2552 0303 0600 0001 | 2552 0303 0600 0002 |

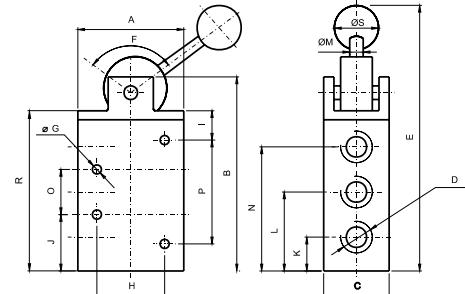
## Rozměry

### Rozvaděč s páčkou

#### Typ 3/2



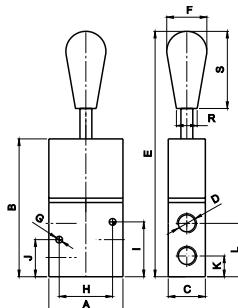
#### Typ 5/2



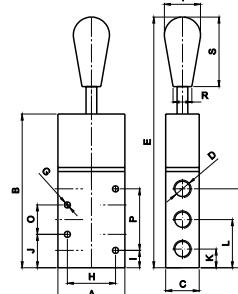
| Typ | A  | B   | C  | D     | E   | F   | G   | H  | I  | J  | K  | L  | M | N  | O  | P  | R  | S  |
|-----|----|-----|----|-------|-----|-----|-----|----|----|----|----|----|---|----|----|----|----|----|
| 3/2 | 50 | 85  | 25 | G1/4" | 127 | 120 | 4,5 | 36 | 23 | 25 | 14 | 36 | 5 | —  | —  | 60 | 16 |    |
| 5/2 | 50 | 107 | 25 | G1/4" | 149 | 120 | 4,5 | 36 | 23 | 25 | 14 | 36 | 5 | 58 | 22 | 46 | 82 | 16 |

### Rozvaděč s táhlem

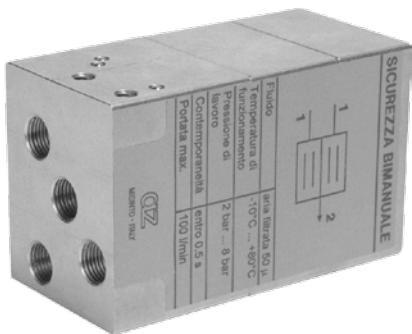
#### Typ 3/2



#### Typ 5/2



| Typ | A  | B   | C  | D     | E   | F  | G   | H  | I  | J  | K  | L  | N  | O  | P  | R  | S  |
|-----|----|-----|----|-------|-----|----|-----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|
| 3/2 | 50 | 93  | 25 | G1/4" | 166 | 27 | 4,5 | 36 | 37 | 25 | 14 | 36 | —  | —  | —  | 14 | 52 |
| 5/2 | 50 | 115 | 25 | G1/4" | 188 | 27 | 4,5 | 36 | 13 | 25 | 14 | 36 | 59 | 22 | 46 | 14 | 52 |



Tento ventil se používá k ovládání rozvaděčů s větším průtokem, které ovládají zařízení, kde hrozí nebezpečí poranění rukou. Obsluha takového zařízení musí najednou spustit dva 3/2 ruční rozvaděče. Signál z těchto dvou rozvaděčů je vyhodnocen právě dvouručním bezpečnostním ventilem, který vyhodnocuje stisknutí obou ručních rozvaděčů ve stanoveném čase. Pokud nedojde k současnemu stisknutí obou ručních rozvaděčů, ventil nedá signál ke spuštění dalšího rozvaděče. Pro další cyklus se musí oba ruční rozvaděče uvolnit a opět aktivovat současně.

Tento dvouruční bezpečnostní ventil je dodáván s certifikací CE (vyhovující nařízení EEC 89/392, 91/368, 93/44, 96/68 a normě EN 574, třída 1).

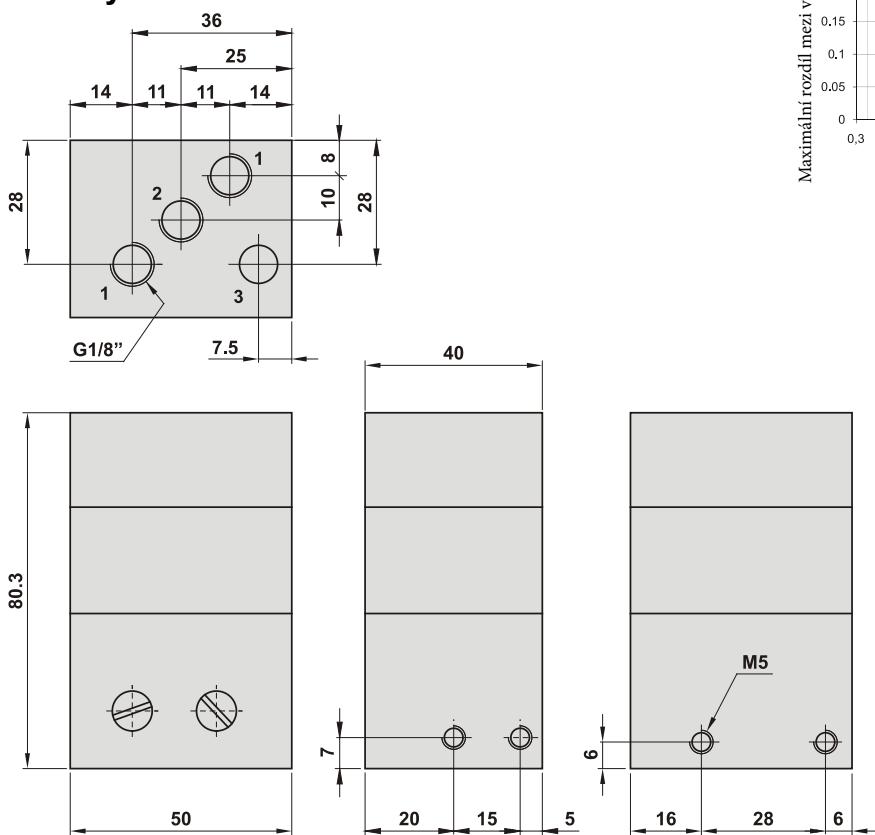
Tento rozvaděč obsahuje pryžové těsnicí prvky.

| Velikost připojení                          | G1/8"                    |
|---|--------------------------|
| Průtok [NL/min]                             | 100                      |
| Pracovní tlak [MPa]                         | 0,3 až 0,8               |
| Pracovní teplota [°C]                       | -10 až +60               |
| Maximální rozdíl mezi vstupními signály [s] | 0,5                      |
| Médium                                      | upravený stlačený vzduch |
| Hmotnost [kg]                               | 0,40                     |

### Objednací kódy

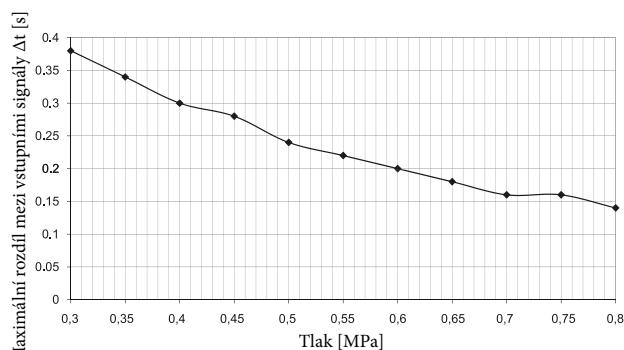
| Velikost připojení            | G1/8"   |
|-------------------------------|---|
| Dvouruční bezpečnostní ventil |  2899 0029 9040 0004 |

### Rozměry

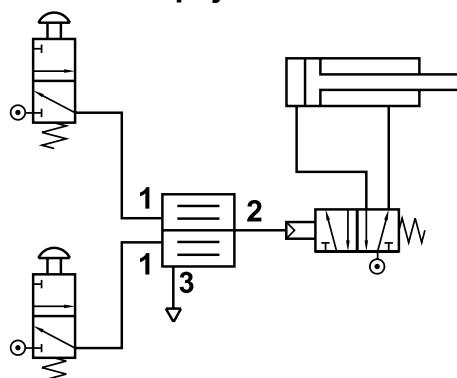


Poznámka: otvory M5 jsou určeny pro upevnění ventilu.

### Maximální rozdíl mezi vstupními signály v závislosti na tlaku



### Schéma zapojení





Jedná se o bezpečnostní rozvaděč, který se používá tam, kde je zapotřebí spouštět aplikaci oběma rukama najednou z bezpečnostních důvodů (lisy a pod.). Vestavěný rozvaděč se přestaví jen tehdy, pokud jsou obě páky stlačeny současně. Pokud by obsluha zatížila jednu páku trvale, nebude moci ovládat rozvaděč jen druhou pákou - rozvaděč nebude reagovat. Jedná se tedy o plnohodnotné bezpečnostní dvouruční spoušťení.

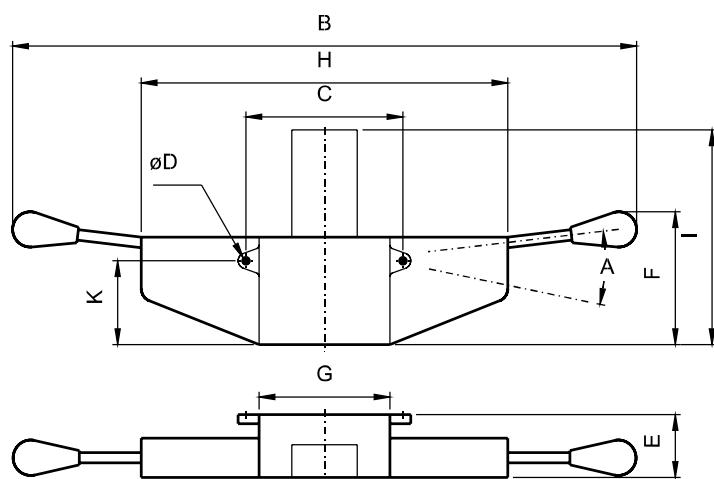
Tento rozvaděč obsahuje pryžové těsnící prvky.

| Velikost připojení    | G1/4"                              |
|-----------------------|------------------------------------|
| Průtok [NL/min]       | 800                                |
| Pracovní tlak [MPa]   | 0,2 až 1,0                         |
| Princip ovládání      | přímé                              |
| Pracovní teplota [°C] | -20 až +80                         |
| Médium                | upravený stlačený vzduch           |
| Hmotnost [kg]         | 1,28 pro typ 3/2, 1,34 pro typ 5/2 |

## Objednací kódy

| Velikost připojení | G1/4"               |
|--------------------|---------------------|
| Typ 3/2            | 2532 5090 0600 0001 |
| Typ 5/2            | 2552 5090 0600 0001 |

## Rozměry



| Typ | A  | B   | C   | D   | E  | F   | G   | H   | I   | K  |
|-----|----|-----|-----|-----|----|-----|-----|-----|-----|----|
| 3/2 | 22 | 530 | 118 | 5,4 | 48 | 106 | 100 | 280 | 138 | 35 |
| 5/2 | 22 | 530 | 118 | 5,4 | 48 | 106 | 100 | 280 | 160 | 35 |



Rozvaděč se ovládá zamáčknutím narážky ve směru její osy. Tento rozvaděč není možné použít jako náhrada rozvaděče s kladkou, který se aktivuje najetím vačky z boku rozvaděče.

Tento rozvaděč obsahuje pryžové těsnící prvky.

| Velikost připojení    | G1/8"                    | G1/4"                  |
|-----------------------|--------------------------|------------------------|
| Průtok [NL/min]       | 500                      | 800                    |
| Pracovní tlak [MPa]   | vakuum až 1,0            |                        |
| Pracovní teplota [°C] | -20 až +60               |                        |
| Ovládací síla [N]     | 36                       |                        |
| Médium                | upravený stlačený vzduch |                        |
| Hmotnost [kg]         | 0,08 (3/2), 0,12 (5/2)   | 0,12 (3/2), 0,16 (5/2) |

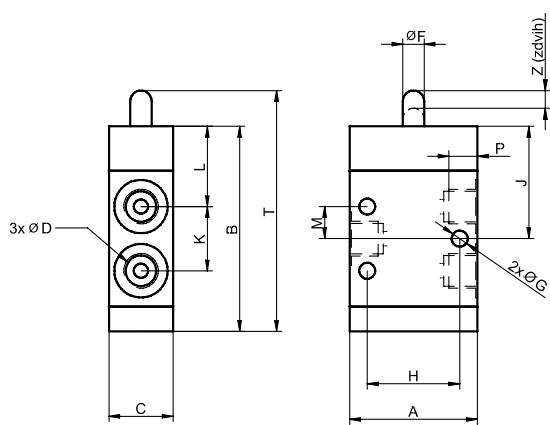
### Objednací kódy

| Velikost připojení | G1/8"               | G1/4"               |
|--------------------|---------------------|---------------------|
| Rozvaděč 3/2*      | 2532 3090 0400 0001 | 2532 3090 0600 0001 |
| Rozvaděč 5/2       | 2552 3090 0400 0001 | 2552 3090 0600 0001 |

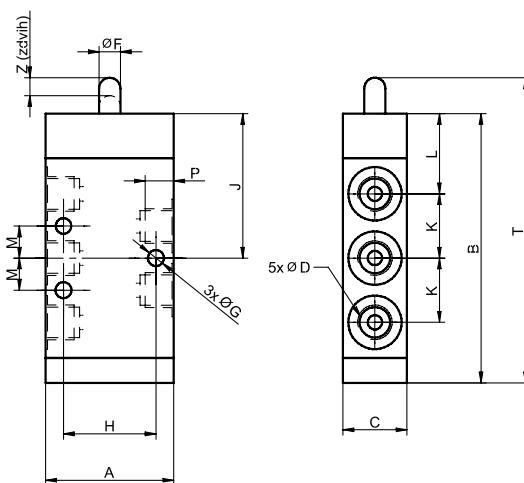
\*) Rozvaděče 3/2 je možné zapojit jako NC i NO (v klidu uzavřené i otevřené)

### Rozměry

#### Rozvaděč 3/2



#### Rozvaděč 5/2



| D-Připojení | A  | B  | C  | F | G   | H  | J  | K  | L  | M  | P | T  | Z |
|-------------|----|----|----|---|-----|----|----|----|----|----|---|----|---|
| G1/8"       | 36 | 58 | 18 | 6 | 4,5 | 26 | 32 | 18 | 23 | 9  | 8 | 68 | 5 |
| G1/4"       | 40 | 65 | 20 | 6 | 4,5 | 26 | 35 | 22 | 24 | 11 | 9 | 75 | 5 |

| D-Připojení | A  | B  | C  | F | G   | H  | J  | K  | L  | M  | P | T  | Z |
|-------------|----|----|----|---|-----|----|----|----|----|----|---|----|---|
| G1/8"       | 36 | 78 | 18 | 6 | 4,5 | 26 | 41 | 18 | 23 | 9  | 8 | 86 | 5 |
| G1/4"       | 40 | 87 | 20 | 6 | 4,5 | 26 | 46 | 22 | 24 | 11 | 9 | 97 | 5 |



Rozvaděče se aktivují po najetí vačky z jedné nebo druhé strany rozvaděče. K dispozici jsou v provedení 3/2 v klidu uzavřeném i otevřeném a 5/2.

Tento rozvaděč obsahuje pryžové těsnící prvky.

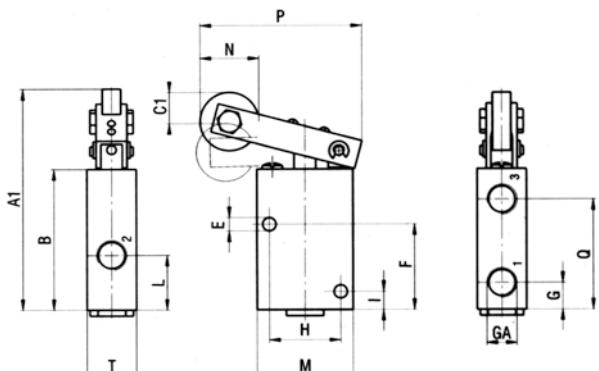
| Velikost připojení    | G1/8"                                 | G1/4"                        |
|-----------------------|---------------------------------------|------------------------------|
| Průtok [NL/min]       | 740 (3/2 NO), 815 (3/2 NC), 540 (5/2) | 950 (3/2 NO i NC), 970 (5/2) |
| Pracovní tlak [MPa]   | 0 až 1,0                              |                              |
| Pracovní teplota [°C] | -5 až +70                             |                              |
| Ovládací síla [N]     | 23 (3/2), 15 (5/2)                    | 35 (3/2), 24 (5/2)           |
| Médium                | upravený stlačený vzduch              |                              |
| Hmotnost [kg]         | 0,10 (3/2), 0,13 (5/2)                | 0,22 (3/2 i 5/2)             |

### Objednací kódy

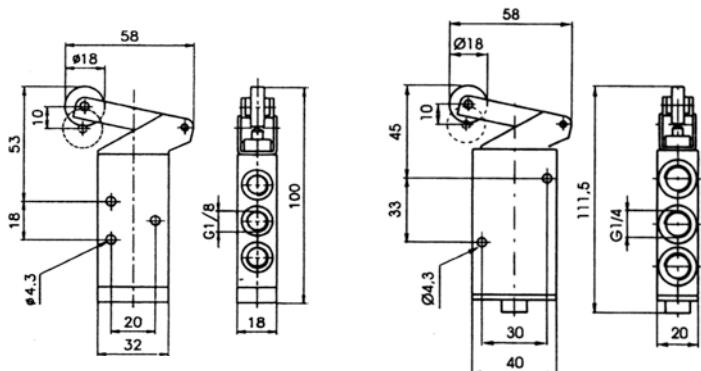
| Velikost připojení                    | G1/8"               | G1/4"               |
|---------------------------------------|---------------------|---------------------|
| Rozvaděč 3/2 NC<br>(v klidu uzavřený) | 2532 2090 0400 0001 | 2532 2090 0600 0001 |
| Rozvaděč 3/2 NO<br>(v klidu otevřený) | 2532 2090 0400 0003 | 2532 2090 0600 0003 |
| Rozvaděč 5/2                          | 2552 2090 0400 0001 | 2552 2090 0600 0001 |

### Rozměry

#### Rozvaděč 3/2



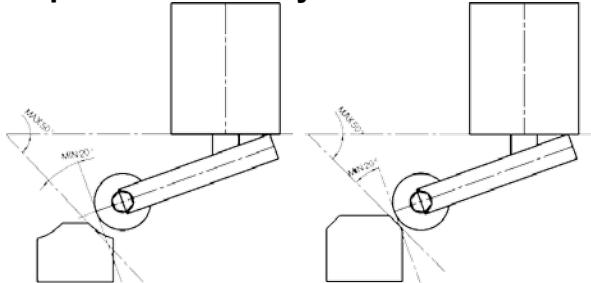
#### Rozvaděč 5/2



| GA-Připojení | A1 | B  | C1 min-max | E   | F  | G    | H  | I | L*       | M  | N  | P  | Q  | T  |
|--------------|----|----|------------|-----|----|------|----|---|----------|----|----|----|----|----|
| G1/8"        | 72 | 46 | 5,5-10     | 4,3 | 28 | 8,8  | 23 | 6 | 23(18)   | 31 | 19 | 53 | 36 | 16 |
| G1/4"        | 92 | 60 | 7,5-13,5   | 5,3 | 35 | 11,5 | 30 | 8 | 30(25,5) | 40 | 26 | 69 | 46 | 20 |

\*) Údaje před závorkou platí pro typ NO, údaje v závorce platí pro typ NC

### Doporučené náběhy





Rozvaděče se aktivují po najetí vačky jedním směrem. Vačka musí kladku přejet a uvolnit. Při návratu vačky se kladka sklopí a rozvaděč nebude aktivován. Rozvaděče se zpětnou kladkou se používají v obvodech s pneumatickým řízením a všude tam, kde je nutné získat pouze jeden signál o tom, že byl vykonán nějaký pohyb. K dispozici jsou v provedení 3/2 v klidu uzavřeném i otevřeném a 5/2.

Tento rozvaděč obsahuje pryžové těsnící prvky.

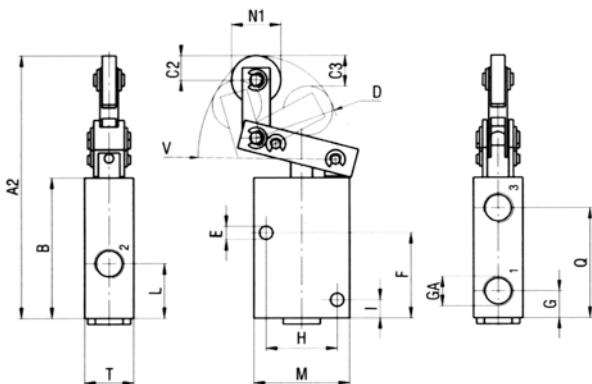
| Velikost připojení    | G1/8"                                 | G1/4"                        |
|-----------------------|---------------------------------------|------------------------------|
| Průtok [NL/min]       | 740 (3/2 NO), 815 (3/2 NC), 540 (5/2) | 950 (3/2 NO i NC), 970 (5/2) |
| Pracovní tlak [MPa]   | 0 až 1,0                              |                              |
| Pracovní teplota [°C] | -5 až +70                             |                              |
| Ovládací síla [N]     | 30 (3/2), 15 (5/2)                    | 53 (3/2), 24 (5/2)           |
| Médium                | upravený stlačený vzduch              |                              |
| Hmotnost [kg]         | 0,10 (3/2), 0,13 (5/2)                | 0,20 (3/2), 0,21 (5/2)       |

## Objednací kódy

| Velikost připojení                    | G1/8"               | G1/4"               |
|---------------------------------------|---------------------|---------------------|
| Rozvaděč 3/2 NC<br>(v klidu uzavřený) | 2532 2190 0400 0001 | 2532 2190 0600 0001 |
| Rozvaděč 3/2 NO<br>(v klidu otevřený) | 2532 2190 0400 0003 | 2532 2190 0600 0003 |
| Rozvaděč 5/2                          | 2552 2190 0400 0001 | 2552 2190 0600 0001 |

## Rozměry

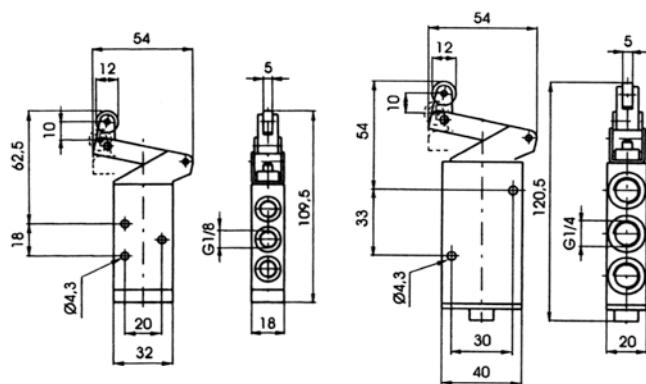
### Rozvaděč 3/2



| GA-Připojení | A2  | B  | C2 min-max | D  | E  | F   | G  | H    | I  | L* | M        | N1 | Q  | T  |    |
|--------------|-----|----|------------|----|----|-----|----|------|----|----|----------|----|----|----|----|
| G1/8"        | 88  | 46 | 5-8        | 10 | 27 | 4,3 | 28 | 8,8  | 23 | 6  | 23(18)   | 31 | 19 | 36 | 16 |
| G1/4"        | 111 | 60 | 5-8        | 12 | 35 | 5,3 | 35 | 11,5 | 30 | 8  | 30(25,5) | 40 | 26 | 46 | 20 |

\*) Údaje před závorkou platí pro typ NO, údaje v závorce platí pro typ NC

### Rozvaděč 5/2





Rozvaděče bez ochranného krytu jsou k dispozici s funkcí 3/2 a 4/2 s aretovanou nebo nearetovanou polohou.

Tento rozvaděč obsahuje pryžové těsnící prvky.

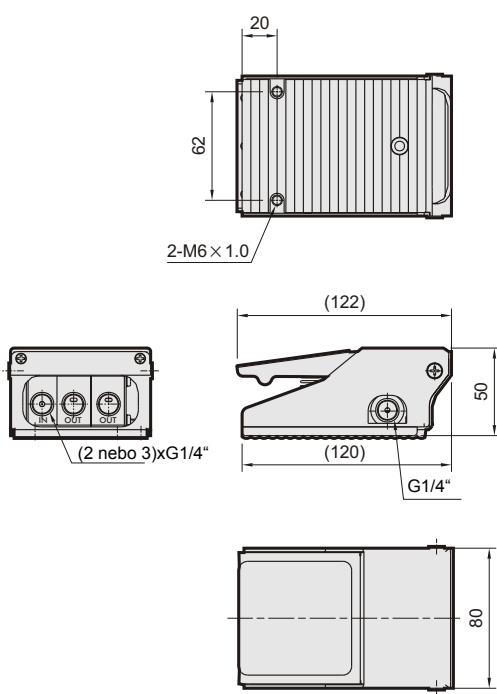
| Řada                  | MVFA 200                |
|-----------------------|-------------------------|
| Připojovací závit     | G1/4"                   |
| Průtok [NL/min]       | 440                     |
| Pracovní tlak [MPa]   | 0,2 až 0,7              |
| Hmotnost [kg]         | 0,774                   |
| Pracovní teplota [°C] | teplota okolí -5 až +60 |

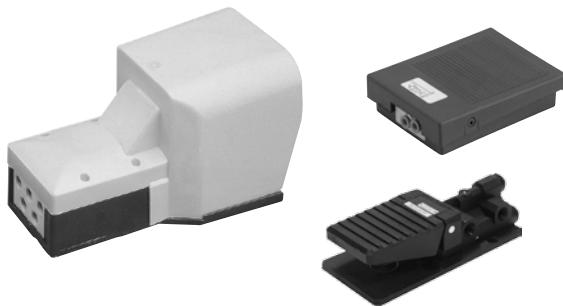
### Objednací kódy

**PMVFA 240**

| Funkce |                                     | Funkce |                                     | Funkce |                 |
|--------|-------------------------------------|--------|-------------------------------------|--------|-----------------|
| 230    |                                     | 231    |                                     | 240    |                 |
| 230L   |                                     | 231L   |                                     | 240L   |                 |
|        | 3/2 bez aretace<br>v klidu uzavřený |        | 3/2 bez aretace<br>v klidu otevřený |        | 4/2 bez aretace |
|        | 3/2 s aretací<br>v klidu uzavřený   |        | 3/2 s aretací<br>v klidu otevřený   |        | 4/2 s aretací   |

### Rozměry





Rozvaděče je možné dodat buď s nebo bez ochranného krytu. Ochranný kryt zabezpečí, že rozvaděč nebude nechtěně sepnut. Rozvaděče s ochranným krytem jsou k dispozici s nebo bez aretace v sepnutém stavu. Rozvaděče bez ochranného krytu jsou k dispozici pouze bez aretace.

Tento rozvaděč obsahuje pryžové těsnící prvky.

| Typ                   | 3/2 bez ochranného krytu | 5/2 bez ochranného krytu           | 5/2 s ochranným krytem |
|-----------------------|--------------------------|------------------------------------|------------------------|
| Velikost připojení    | hadice 4/2               | hadice 6/4; G1/8" pro výfuky (3,5) | G1/4"                  |
| Průtok [NL/min]       | 100                      | 540                                | 600                    |
| Pracovní tlak [MPa]   | 0,2 až 1,0               |                                    |                        |
| Pracovní teplota [°C] | -20 až +60               |                                    |                        |
| Médium                | upravený stlačený vzduch |                                    |                        |
| Hmotnost [kg]         | 0,18                     | 0,18                               | 1,10                   |

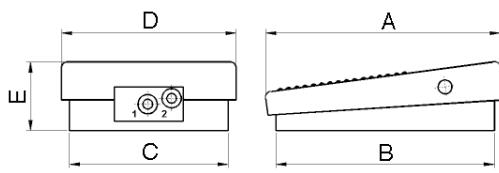
## Objednací kódy

| Typ                          | Objednací kód   |
|------------------------------|---|
| Typ 3/2 bez ochranného krytu |  NZFD FA30 00L0 0000 |
| Typ 5/2 bez ochranného krytu |  2552 4090 3200 0001 |

| Typ   | Objednací kód   |
|---|---|
| Typ 5/2 s ochranným krytem                              |  NZF2 FA40 0OG0 0000 |
| Typ 5/2 s ochranným krytem a s aretací v sepnuté poloze |  NZF2 FD40 0OG0 0000 |

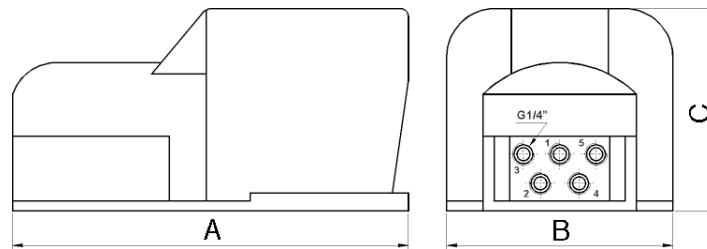
## Rozměry

### Typ 3/2 bez ochranného krytu



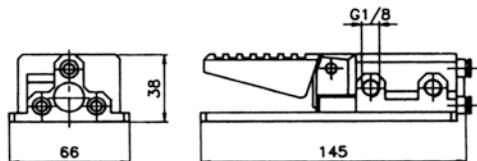
| A   | B  | C  | D  | E  |
|-----|----|----|----|----|
| 104 | 95 | 76 | 69 | 31 |

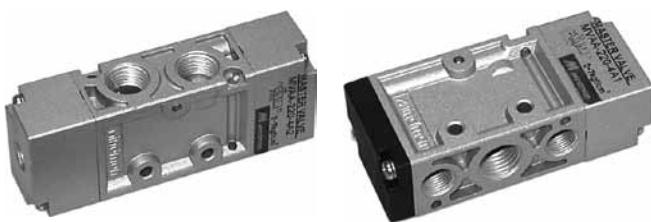
### Typ 5/2 s ochranným krytem



| A   | B   | C   |
|-----|-----|-----|
| 245 | 140 | 145 |

### Typ 5/2 bez ochranného krytu





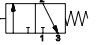
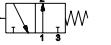
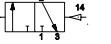
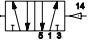
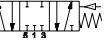
V nabídce jsou všechny provedení, tedy 3/2 v klidu uzavřený a otevřený, 5/2 s monostabilní a bistabilní a 5/3 se střední uzavřenou polohou.

Tento rozvaděč obsahuje pryžové těsnící prvky.

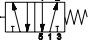
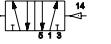
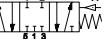
| Řada                         | MVAA 220  | MVAA 460                                   |
|------------------------------|---|--|
| Připojovací závit            | G1/4" (G1/8" pro výfuk 3, 5 a pro ovládání)                           | G1/2" (G1/8" pro ovládání)                 |
| Průtok [NL/min]              | 1000  | 2780                                       |
| Pracovní tlak [MPa]          | 0 až 0,8  |  |
| Pracovní tlak ovládání [MPa] | 0,2 až 0,7  |  |
| Hmotnost [kg]                | funkce 3A1: 0,122; 3A2: 0,134; 4A1: 0,106; 4A2: 0,134;<br>4A2C: 0,179 | funkce 4A1: 0,275; 4A2: 0,338; 4A2C: 0,500 |
| Pracovní teplota [°C]        | teplota okolí -5 až +50   |  |

## Objednací kódy

### PMVAA 220 4A1

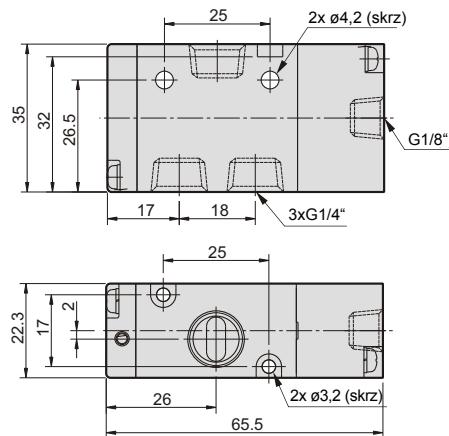
| Velikost |                            | Funkce |   |
|----------|----------------------------|--------|---|
| 220      | řada MVAA 220, závit G1/4" | 3A1C   |  3/2 v klidu uzavřený             |
|          |                            | 3A1O   |  3/2 v klidu otevřený             |
|          |                            | 3A2    |  3/2 bistabilní                   |
|          |                            | 4A1    |  5/2 monostabilní                 |
|          |                            | 4A2    |  5/2 bistabilní                   |
|          |                            | 4A2C   |  5/3 se střední polohou uzavřenou |

### PMVAA 460 4A2

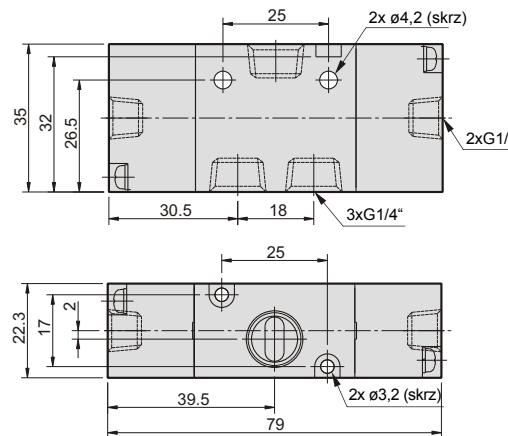
| Velikost |                            | Funkce |   |
|----------|----------------------------|--------|---|
| 460      | řada MVAA 460, závit G1/2" | 4A1    |  5/2 monostabilní                 |
|          |                            | 4A2    |  5/2 bistabilní                   |
|          |                            | 4A2C   |  5/3 se střední polohou uzavřenou |

## Rozměry

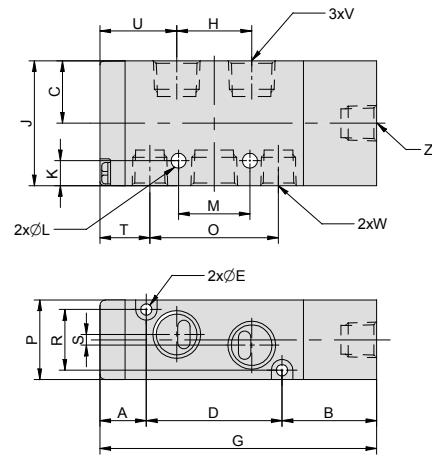
Typ MVAA2203A1C a MVAA2203A1O:



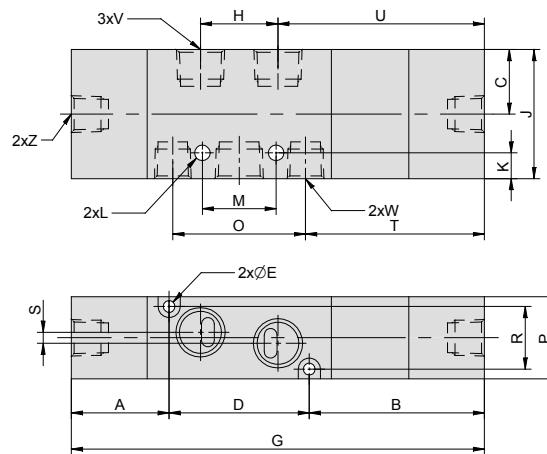
Typ MVAA2203A2:



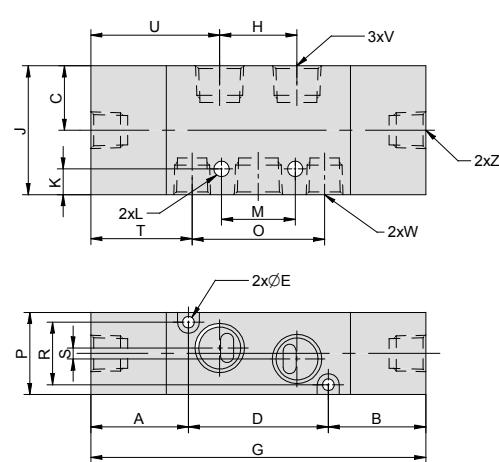
Typ MVAA2204A1 a MVAA4604A1:



Typ MVAA2204A2C a MVAA4604A2C:

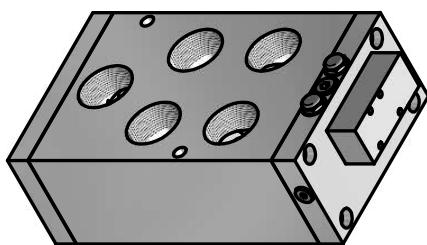


Typ MVAA2204A2 a MVAA4604A2:



| Řada | Funkce | A    | B    | C    | D  | E   | G     | H  | J    | K | L   | M  |
|------|--------|------|------|------|----|-----|-------|----|------|---|-----|----|
| 220  | 4A1    | 13   | 26,5 | 17,5 | 38 | 3,2 | 77,5  | 21 | 35   | 7 | 4,2 | 20 |
|      | 4A2    | 26,5 | 26,5 | 17,5 | 38 | 3,2 | 91    | 21 | 35   | 7 | 4,2 | 20 |
|      | 4A2C   | 26,5 | 47,5 | 17,5 | 38 | 3,2 | 112   | 21 | 35   | 7 | 4,2 | 20 |
| 460  | 4A1    | 15   | 31   | 6,2  | 72 | 4,5 | 118   | 27 | 46,4 | 7 | 4,5 | 29 |
|      | 4A2    | 31   | 31   | 6,2  | 72 | 4,5 | 134   | 27 | 46,4 | 7 | 4,5 | 29 |
|      | 4A2C   | 57,7 | 57,7 | 6,2  | 72 | 4,5 | 187,4 | 28 | 46,4 | 7 | 4,5 | 29 |

| Řada | Funkce | O  | P    | R  | S   | T    | U    | V     | W     | Z     |
|------|--------|----|------|----|-----|------|------|-------|-------|-------|
| 220  | 4A1    | 36 | 22,3 | 17 | 3   | 14   | 21,5 | G1/4" | G1/8" | G1/8" |
|      | 4A2    | 36 | 22,3 | 17 | 3   | 27,5 | 35   | G1/4" | G1/8" | G1/8" |
|      | 4A2C   | 36 | 22,3 | 17 | 3   | 28,5 | 56   | G1/4" | G1/8" | G1/8" |
| 460  | 4A1    | 58 | 30   | 23 | 5   | 22   | 37   | G1/2" | G1/2" | G1/8" |
|      | 4A2    | 58 | 30   | 23 | 5   | 38   | 53,5 | G1/2" | G1/2" | G1/8" |
|      | 4A2C   | 58 | 30   | 23 | 4,5 | 64,5 | 79,7 | G1/2" | G1/2" | G1/8" |



Řada velkoprůtokových rozvaděčů s průtokem až 28 000 Nl/min, je vhodná pro rychlé zásobování vzduchem velkých spotřebičů, nebo většího množství menších spotřebičů z jednoho rozvodu. Rozvaděče jsou ovládány nepřímo, pomocí menších, standardních pneumatických ventilů ISO 5599/1. Tyto pilotní ventily mohou mít společný přívod stlačeného vzduchu, nebo mohou být napájeny externě, čímž se zvětší rozsah hlavního rozvaděče.

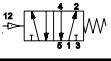
Tyto rozvaděče obsahují pryžové těsnicí prvky.

| Řada   | G1"  | G1 ½"  |
|--|--|--------|
| Připojovací závit                              | G1"  | G1 ½"  |
| Závit externího přívodu pomocného ovládání     | G1/4"  |        |
| Závity ovládání (12,14) u pneumatického řízení | G1/8"  |        |
| Průtok [Nl/min]                                | 16 000   | 28 000 |
| Pracovní tlak [MPa]                            | 0,2 až 0,7 (0 až 1,0 MPa při použití externího přívodu pomocného ovládání) |        |
| Pracovní tlak pomocného ovládání [MPa]         | 0,2 až 0,7   |        |
| Pracovní teplota [°C]                          | teplota média max. 50, teplota okolí -20 až +50                            |        |



## Objednací kódy

25 52 70 90 20 00 000 1

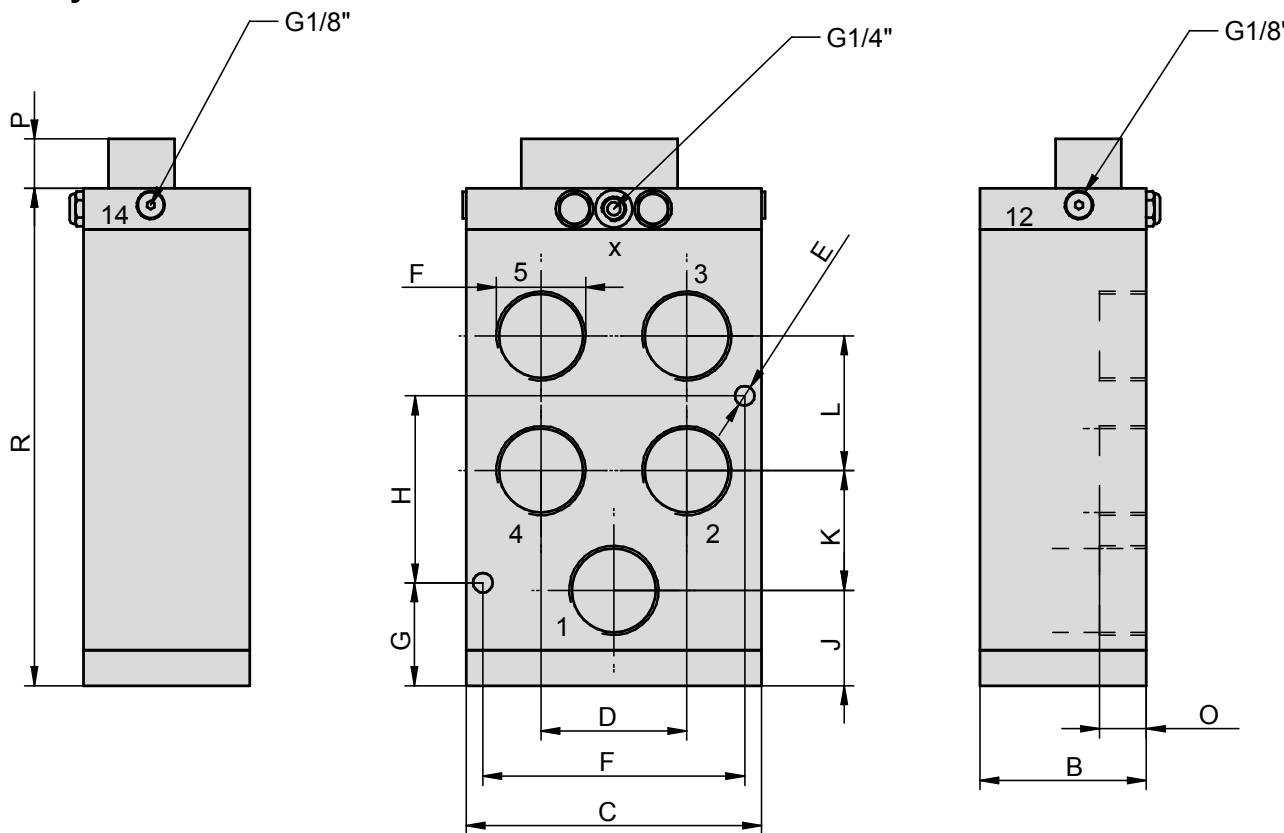
| Funkce   |  |
|----------|--|
| 52 70 90 |  5/2 monostabilní |
| 52 70 70 |  5/2 bistabilní   |

| Velikost |       |
|----------|-------|
| 14       | G1"   |
| 20       | G1 ½" |

| Napětí cívky |                                  |
|--------------|----------------------------------|
| 00           | bez cívek (pneumatické ovládání) |

| Napájení pilotního ventilu |                     |
|----------------------------|---------------------|
| 1                          | interní (z portu 1) |
| 2                          | externí (z portu X) |

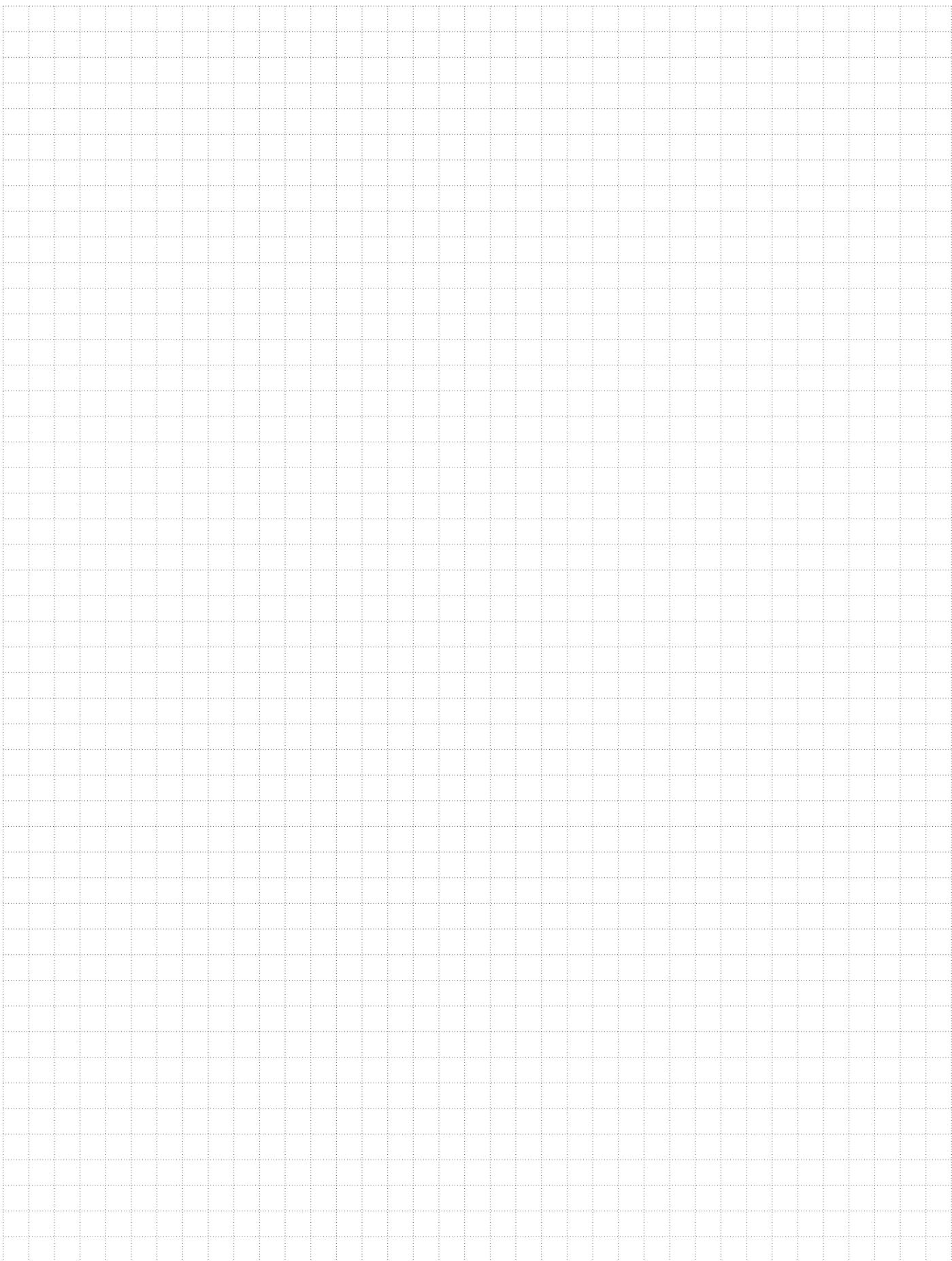
### Rozměry



| Řada        | B  | C   | D  | E    | F       | G  | H   | J  | K  | L  | O  | P  | R   | Hmotnost [kg] |
|-------------|----|-----|----|------|---------|----|-----|----|----|----|----|----|-----|---------------|
| 52 70 x0 14 | 89 | 158 | 78 | 10,5 | G1"     | 55 | 100 | 51 | 64 | 72 | 25 | 48 | 266 | 8,7           |
| 52 70 x0 20 | 89 | 158 | 78 | 10,5 | G1 1/2" | 55 | 100 | 51 | 64 | 72 | 25 | 48 | 266 | 8,7           |

### Poznámky k internímu a externímu napájení pilotního ventilu

Vstup s označením X (G1/4") je externí přívod pro pilotní ventil. U varianty s interním napájením pilotního ventilu je tento vstup uzavřen záslepou a přívod vzduchu do pilotního ventilu je veden interně ze vstupu 1. Pokud není možné využít společný přívod např. z důvodu nízkého, nebo vysokého tlaku, je vhodné oddělit vzduch pro pilotní ventil od pracovního vzduchu. To se provede zapojením externího přívodu pro pilotní ventil a je možné objednat rozvaděč, který je již na toto zapojení připraven. Je však možné, provést tuto konverzi i dodatečně - je nutné zaslepit otvor M8, který se nachází pod víkem rozvaděče, na kterém je připevněn pilotní ventil.



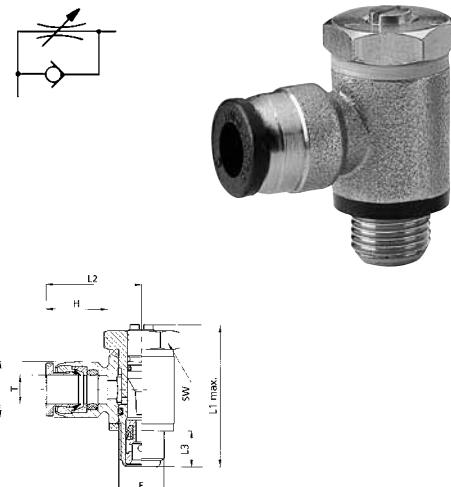


|  |     |
|--|-----|
| Škrticí ventily .....  | 7-2 |
| M5, G1/8“, G1/4“, G3/8“, G1/2“, G3/4“, G1“, pro hadici průměr 4, 6, 8, 10 a 12             |     |
| Jednosměrné zpětné ventily .....   | 7-4 |
| M5, G1/8“, G1/4“, G3/8“, G1/2“, G3/4“, G1“   |     |
| Redukční ventily s odlehčením a s nástrčným šroubením, tvar L .....                        | 7-5 |
| G1/8“, G1/4“, G3/8“  |     |
| Rychloodvzdušňovací ventily .....  | 7-5 |
| M5, G1/8“, G1/4“, G3/8“, G1/2“, G3/4“, G1“   |     |
| Logické ventily AND a OR .....   | 7-6 |
| G1/8“  |     |
| Přesuvné uzavírací ventily .....   | 7-6 |
| G1/8“, G1/4“, G3/8“, G1/2“   |     |
| Kulové ventily .....   | 7-7 |
| G1/4“, G3/8“, G1/2“, G3/4“, G1“, G1 1/4“, G1 1/2“, G2“, pro hadici průměr 4, 6, 8, 10 a 12 |     |



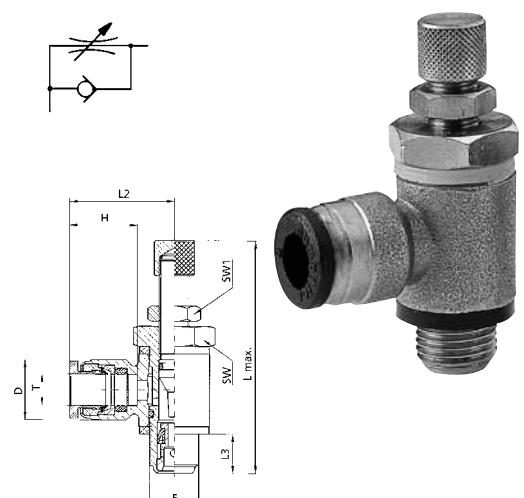
## Škrticí ventil jednosměrný - nástrčný, škrcení na výstupu, s drážkou pro nastavení šroubovákom

| Objednací kód | T - Připojení na hadici | F - Závit | D  | H    | L1 max. | L2   | L3  | SW |
|---------------|-------------------------|-----------|----|------|---------|------|-----|----|
| N135C-004-005 | 4 / 2                   | M5        | 10 | 12,5 | 24,5    | 19   | 5,5 | 8  |
| N135C-004-000 | 4 / 2                   | G1/8"     | 10 | 12,5 | 30      | 20,2 | 7   | 14 |
| N135C-006-005 | 6 / 4                   | M5        | 12 | 13   | 24,5    | 20,6 | 5,5 | 8  |
| N135C-006-000 | 6 / 4                   | G1/8"     | 12 | 13,5 | 30      | 20,6 | 7   | 14 |
| N135C-006-001 | 6 / 4                   | G1/4"     | 12 | 13,5 | 36,5    | 22,6 | 9   | 17 |
| N135C-008-000 | 8 / 6                   | G1/8"     | 15 | 16   | 30      | 23,8 | 7   | 14 |
| N135C-008-001 | 8 / 6                   | G1/4"     | 15 | 16   | 35,6    | 25,8 | 9   | 17 |
| N135C-008-002 | 8 / 6                   | G3/8"     | 15 | 16   | 41      | 30   | 9   | 19 |
| N135C-010-001 | 10 / 8                  | G1/4"     | 18 | 17   | 36,5    | 27,1 | 9   | 17 |
| N135C-010-002 | 10 / 8                  | G3/8"     | 18 | 17   | 41      | 31   | 9   | 19 |
| N135C-012-001 | 12 / 10                 | G1/4"     | 20 | 19   | 36,5    | 31,5 | 9   | 17 |



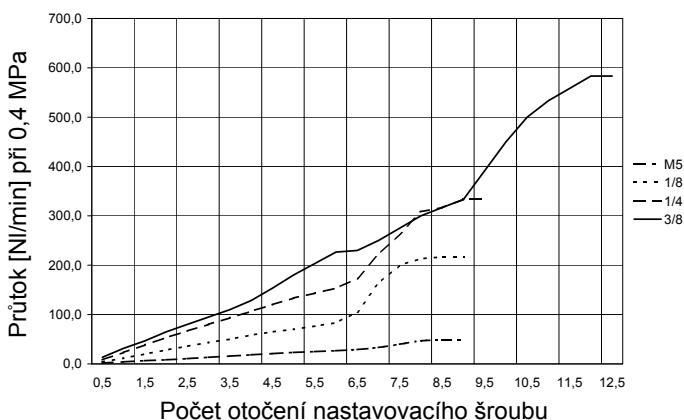
## Škrticí ventil nástrčný - kompletní, škrcení na výstupu, s kolečkem pro nastavení rukou

| Objednací kód | T - Připojení na hadici | F - Závit | D  | H    | L max. | L2   | L3  | SW | SW1 |
|---------------|-------------------------|-----------|----|------|--------|------|-----|----|-----|
| N136C-004-005 | 4 / 2                   | M5        | 10 | 12,5 | 35     | 19   | 5,5 | 8  | 6   |
| N136C-004-000 | 4 / 2                   | G1/8"     | 10 | 12,5 | 45     | 20,2 | 7   | 14 | 9   |
| N136C-006-005 | 6 / 4                   | M5        | 12 | 13   | 35     | 20,6 | 5,5 | 8  | 6   |
| N136C-006-000 | 6 / 4                   | G1/8"     | 12 | 13,5 | 45     | 20,6 | 7   | 14 | 9   |
| N136C-006-001 | 6 / 4                   | G1/4"     | 12 | 13,5 | 52     | 22,6 | 9   | 17 | 9   |
| N136C-008-000 | 8 / 6                   | G1/8"     | 15 | 16   | 45     | 23,8 | 7   | 14 | 9   |
| N136C-008-001 | 8 / 6                   | G1/4"     | 15 | 16   | 52     | 25,8 | 9   | 17 | 9   |
| N136C-008-002 | 8 / 6                   | G3/8"     | 15 | 16   | 58     | 30   | 9   | 19 | 11  |
| N136C-010-001 | 10 / 8                  | G1/4"     | 18 | 17   | 52     | 27,1 | 9   | 17 | 9   |
| N136C-010-002 | 10 / 8                  | G3/8"     | 18 | 17   | 58     | 31   | 9   | 19 | 11  |
| N136C-012-001 | 12 / 10                 | G1/4"     | 20 | 19   | 52     | 31,5 | 9   | 17 | 9   |



|                  |                          |
|------------------|--------------------------|
| Pracovní tlak    | 0,2 až 1,0 MPa           |
| Pracovní teplota | -20°C až +80°C           |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch |

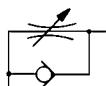
### Průtok



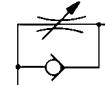
**Škrticí ventil jednosměrný, škrcení na výstupu**

| Ø mm | Závit | Objednací kód |
|------|-------|---------------|
| 4    | M5    | P136C-004-005 |
| 4    | G1/8" | P136C-004-000 |
| 4    | G1/4" | P136C-004-001 |
| 6    | M5    | P136C-006-005 |
| 6    | G1/8" | P136C-006-000 |
| 6    | G1/4" | P136C-006-001 |
| 6    | G3/8" | P136C-006-002 |
| 8    | G1/8" | P136C-008-000 |
| 8    | G1/4" | P136C-008-001 |
| 8    | G3/8" | P136C-008-002 |
| 8    | G1/2" | P136C-008-003 |
| 10   | G1/4" | P136C-010-001 |
| 10   | G3/8" | P136C-010-002 |

| Ø mm | Závit | Objednací kód |
|------|-------|---------------|
| 10   | G1/2" | P136C-010-003 |
| 12   | G1/4" | P136C-012-001 |
| 12   | G3/8" | P136C-012-002 |
| 12   | G1/2" | P136C-012-003 |

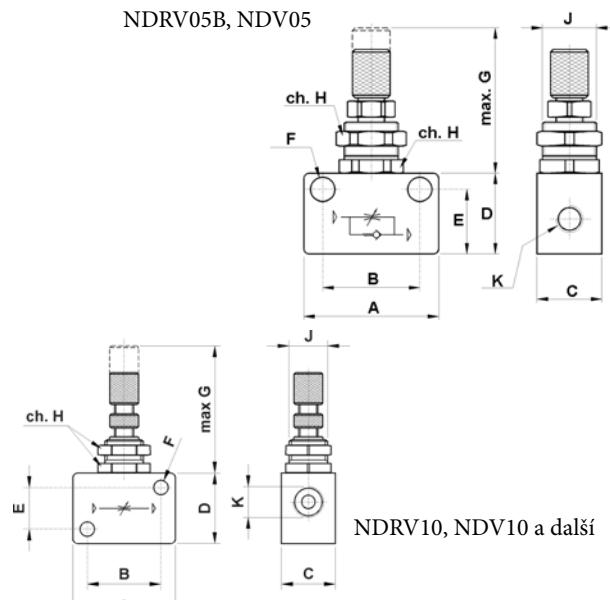

**Škrticí ventil jednosměrný s vnitřním/vnějším závitem - škrcení na výstupu, s drážkou pro nastavení šroubovákem**

| Objednací kód | Závit |
|---------------|-------|
| N0FCRG        | M5    |
| N1FCRG        | G1/8" |
| N2FCRG        | G1/4" |
| N3FCRG        | G3/8" |
| N4FCRG        | G1/2" |


**Škrticí ventil jednosměrný, dural**

| Závit | Objednací kód | Max. průtok*<br>1→2 | Max. průtok*<br>2→1 |
|-------|---------------|---------------------|---------------------|
| M5    | NDRV05B       | 60                  | 130                 |
| G1/8" | NDRV10        | 60                  | 450                 |
| G1/4" | NDRV25        | 300                 | 600                 |
| G3/8" | NDRV37        | 600                 | 1100                |
| G1/2" | NDRV50        | 600                 | 1400                |
| G3/4" | NDRV75B       | 4400                | 4400                |
| G1"   | NDRV100B      | 4400                | 4400                |

\*) Max. průtok při primárním tlaku 0,6 MPa a tlakové ztrátě 0,1 MPa

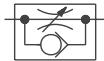

**NDRV05B, NDV05**

**NDRV10, NDV10 a další**

| A  | B  | C    | D  | E  | F   | G  | H  | J        | K     |
|----|----|------|----|----|-----|----|----|----------|-------|
| 25 | 18 | 12   | 15 | 12 | 4,5 | 27 | 11 | M10x0,75 | M5    |
| 32 | 23 | 16,8 | 22 | 13 | 4,5 | 35 | 15 | M12x0,75 | G1/8" |
| 40 | 30 | 22   | 32 | 22 | 4,5 | 35 | 15 | M12x0,75 | G1/4" |
| 56 | 43 | 27   | 42 | 27 | 6,5 | 43 | 24 | M18x1    | G3/8" |
| 56 | 43 | 27   | 42 | 27 | 65  | 43 | 24 | M18x1    | G1/2" |
| 94 | 76 | 34   | 68 | 65 | 7   | 75 | 32 | M22x1,5  | G3/4" |
| 94 | 76 | 40   | 68 | 95 | 7   | 77 | 32 | M22x1,5  | G1"   |

\*) Max. průtok při primárním tlaku 0,6 MPa a tlakové ztrátě 0,1 MPa

**Škrticí ventil jednosměrný, plast, s nástrčným šroubením**

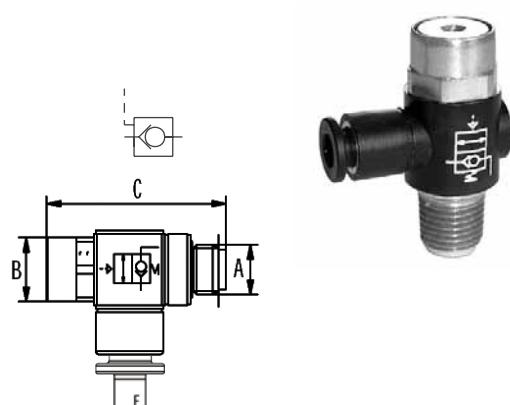
| Pro hadici Ø mm | Objednací kód |
|-----------------|---------------|
| 4               | P139C-004-000 |
| 6               | P139C-006-000 |
| 8               | P139C-008-000 |
| 10              | P139C-010-000 |
| 12              | P139C-012-000 |



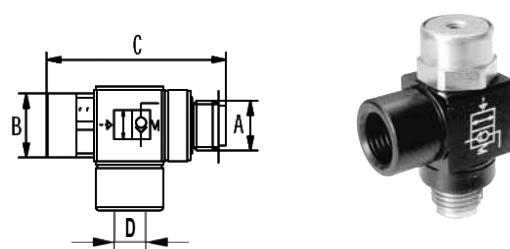
|                  |                          |
|------------------|--------------------------|
| Pracovní tlak    | 0,2 až 1,0 MPa           |
| Pracovní teplota | -20°C až +60°C           |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch |

## Jednosměrný zpětný ventil řízený, tvar L

| Objednací kód | E - Připojení na hadici | A - Závit | B (OK) | C  | Max. utahovací moment [Nm] | Připojení ovládání |
|---------------|-------------------------|-----------|--------|----|----------------------------|--------------------|
| NCPG-004-000  | 4 / 2                   | G1/8"     | 13     | 41 | 10                         | M5                 |
| NCPG-006-000  | 6 / 4                   | G1/8"     | 13     | 41 | 10                         | M5                 |
| NCPG-006-001  | 6 / 4                   | G1/4"     | 17     | 48 | 12                         | M5                 |
| NCPG-008-000  | 8 / 6                   | G1/8"     | 13     | 41 | 10                         | M5                 |
| NCPG-008-001  | 8 / 6                   | G1/4"     | 17     | 48 | 12                         | M5                 |
| NCPG-008-002  | 8 / 6                   | G3/8"     | 22     | 55 | 20                         | M5                 |
| NCPG-010-001  | 10 / 8                  | G1/4"     | 17     | 48 | 12                         | M5                 |
| NCPG-010-002  | 10 / 8                  | G3/8"     | 22     | 55 | 20                         | M5                 |

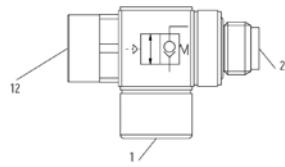


| Objednací kód | D - Připojení závitem | A - Závit | B (OK) | C    | Max. utahovací moment [Nm] | Připojení ovládání |
|---------------|-----------------------|-----------|--------|------|----------------------------|--------------------|
| NCPGG-000-000 | G1/8"                 | G1/8"     | 13     | 41   | 10                         | M5                 |
| NCPGG-001-001 | G1/4"                 | G1/4"     | 17     | 48   | 12                         | M5                 |
| NCPGG-002-002 | G3/8"                 | G3/8"     | 22     | 55   | 20                         | M5                 |
| NCPGG-003-003 | G1/2"                 | G1/2"     | 27     | 65,5 | 30                         | M5                 |



### Průtok

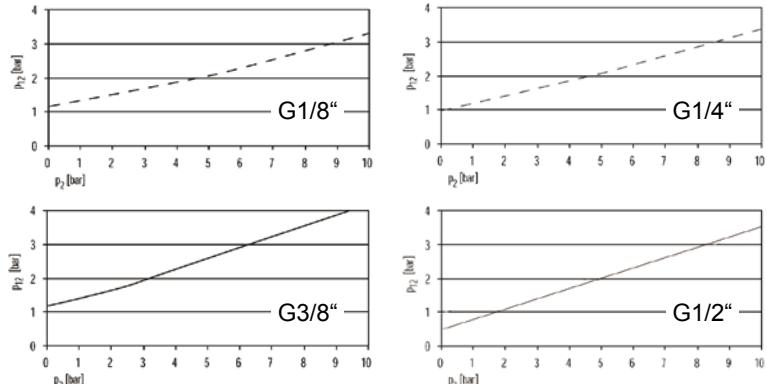
| Závit | Průtok |      |
|-------|--------|------|
|       | 1→2    | 2→1  |
| G1/8" | 289    | 128  |
| G1/4" | 676    | 617  |
| G3/8" | 1156   | 1168 |
| G1/2" | 1910   | 1888 |



Průtok je stanoven při  $p_1=0,5$  MPa,  $p_2=0,6$  MPa a  $p_{12}=0,6$  MPa

|                  |                          |
|------------------|--------------------------|
| Pracovní tlak    | 0,1 až 1,0 MPa           |
| Pracovní teplota | -10°C až +70°C           |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch |

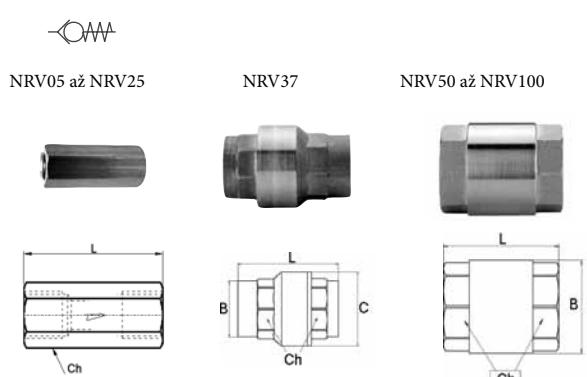
### Minimální ovládací tlak $p_{12}$



## Jednosměrný zpětný ventil

| Objednací kód | Vnitřní závit | L    | B    | C    | Ch | Průtok [NL/min] |
|---------------|---------------|------|------|------|----|-----------------|
| NRV05         | M5            | 25   | —    | —    | 8  | 100             |
| NRV10         | G1/8"         | 34   | —    | —    | 13 | 500             |
| NRV25         | G1/4"         | 39   | —    | —    | 16 | 900             |
| NRV37         | G3/8"         | 47   | 21,5 | 26,5 | 22 | 4290            |
| NRV50         | G1/2"         | 44,5 | 28   | —    | 25 | 4290            |
| NRV75         | G3/4"         | 47,5 | 34,5 | —    | 31 | 5720            |
| NRV100        | G1"           | 56   | 42   | —    | 38 | 10340           |

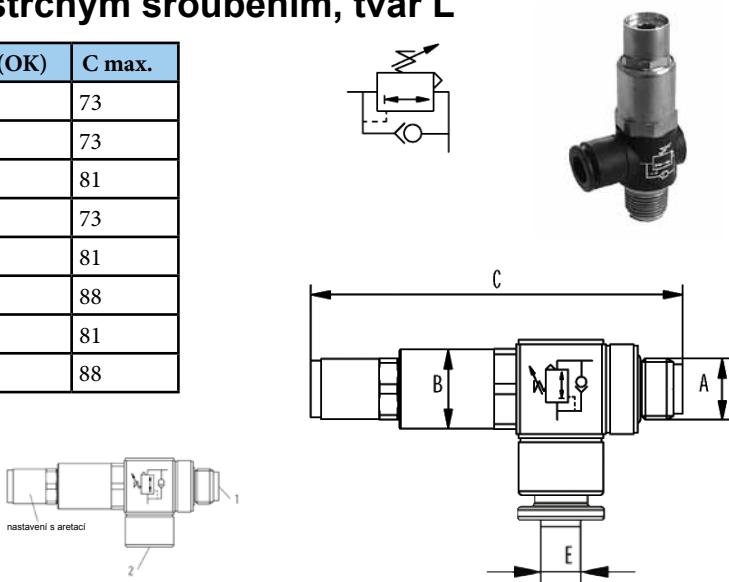
|                  |  |
|------------------|--|
| Pracovní tlak    | 0,2 až 1,0 MPa (NRV05 až NRV25)<br>0 až 4,0 MPa (NRV37 až NRV75),<br>0 až 2,5 MPa (NRV100) |
| Pracovní teplota | -10°C až +60°C (NRV05 až NRV25)<br>-10°C až +100°C (NRV37 až NRV100)                       |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch   |



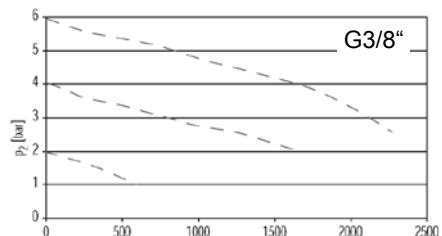
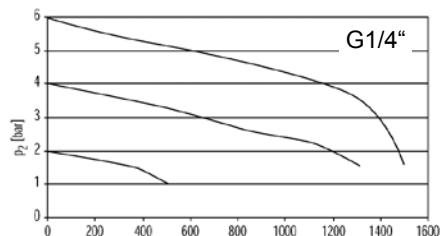
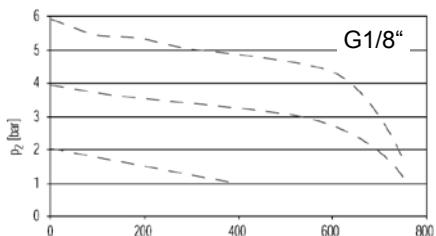
## Redukční ventil s odlehčením a s nástrčným šroubením, tvar L

| Objednací kód | E - Připojení na hadici | A - Závit | B (OK) | C max. |
|---------------|-------------------------|-----------|--------|--------|
| NPRPG-004-000 | 4 / 2                   | G1/8"     | 17     | 73     |
| NPRPG-006-000 | 6 / 4                   | G1/8"     | 17     | 73     |
| NPRPG-006-001 | 6 / 4                   | G1/4"     | 17     | 81     |
| NPRPG-008-000 | 8 / 6                   | G1/8"     | 17     | 73     |
| NPRPG-008-001 | 8 / 6                   | G1/4"     | 17     | 81     |
| NPRPG-008-002 | 8 / 6                   | G3/8"     | 22     | 88     |
| NPRPG-010-001 | 10 / 8                  | G1/4"     | 17     | 81     |
| NPRPG-010-002 | 10 / 12                 | G3/8"     | 22     | 88     |

|                  |                          |
|------------------|--------------------------|
| Primární tlak    | 0,1 až 1,6 MPa           |
| Sekundární tlak  | 0,1 až 0,8 MPa           |
| Pracovní teplota | -10°C až +70°C           |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch |



### Průtok 1→2 při $p_1=0,7 \text{ MPa}$



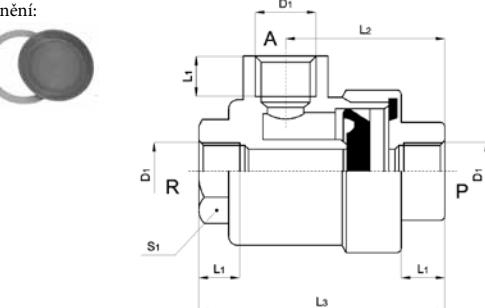
## Rychloodvzdušnovací ventil

| Objednací kód | D1 - Závit | L1   | L2 | L3  | S1 | Obj. kód sady náhradního těsnění |
|---------------|------------|------|----|-----|----|----------------------------------|
| NSEV05C       | M5         | 5    | 16 | 25  | 10 | NSEV05C-RK                       |
| NSEV10C       | G1/8"      | 7,5  | 27 | 42  | 15 | NSEV10C-RK                       |
| NSEV25C       | G1/4"      | 11   | 35 | 54  | 19 | NSEV25C-RK                       |
| NSEV37C       | G3/8"      | 11   | 35 | 54  | 19 | NSEV37C-RK                       |
| NSEV50C       | G1/2"      | 14   | 45 | 72  | 26 | NSEV50C-RK                       |
| NSEV75C       | G3/4"      | 16,3 | 53 | 87  | 32 | NSEV75C-RK                       |
| NSEV100C      | G1"        | 18   | 70 | 108 | 46 | NSEV100C-RK                      |

|                  |                          |
|------------------|--------------------------|
| Pracovní tlak    | 0,1 až 1,0 MPa           |
| Pracovní teplota | -20°C až +70°C           |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch |



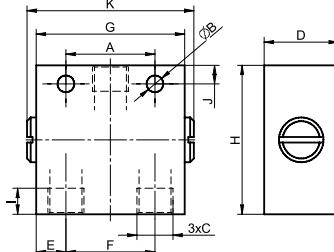
Sada náhradního těsnění:



### Logický ventil AND (součin)

| Objednací kód       | C-Závit | A  | B   | D  | E | F  | G  | H  | I | J | K  | Hmotnost [kg] |
|---------------------|---------|----|-----|----|---|----|----|----|---|---|----|---------------|
| 2760 0100 0400 0000 | G1/8"   | 24 | 4,5 | 20 | 8 | 24 | 40 | 35 | 7 | 5 | 45 | 0,12          |

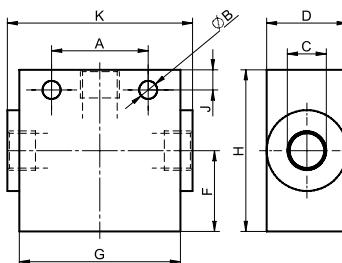
|                  |                          |
|------------------|--------------------------|
| Pracovní tlak    | 0,2 až 1,0 MPa           |
| Pracovní teplota | -20°C až +80°C           |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch |



### Logický ventil OR (součet)

| Objednací kód       | C-Závit | A  | B   | D  | F  | G  | H  | I | J | K  | Hmotnost [kg] |
|---------------------|---------|----|-----|----|----|----|----|---|---|----|---------------|
| 2760 0200 0400 0000 | G1/8"   | 24 | 4,5 | 20 | 20 | 40 | 40 | 7 | 5 | 45 | 0,12          |

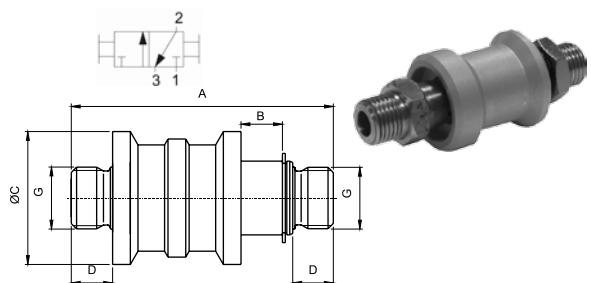
|                  |                          |
|------------------|--------------------------|
| Pracovní tlak    | 0,2 až 1,0 MPa           |
| Pracovní teplota | -20°C až +80°C           |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch |



### Přesuvný uzavírací ventil s vnějším závitem

| Objednací kód       | G - Závit | A  | B  | C  | D  | Hmotnost [kg] |
|---------------------|-----------|----|----|----|----|---------------|
| 2740 3200 1006 0600 | G1/4"     | 71 | 10 | 24 | 10 | 0,09          |
| 2740 3200 1008 0800 | G3/8"     | 87 | 12 | 34 | 10 | 0,20          |
| 2740 3200 1010 1000 | G1/2"     | 89 | 14 | 45 | 14 | 0,26          |

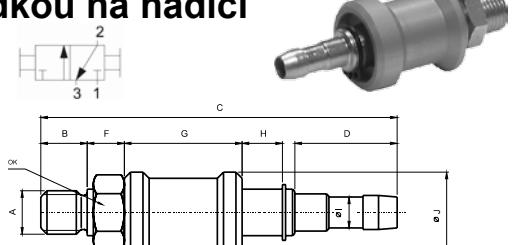
Pracovní tlak, teplota a médium - viz níže



### Přesuvný uzavírací ventil s vnějším závitem a vývodkou na hadici

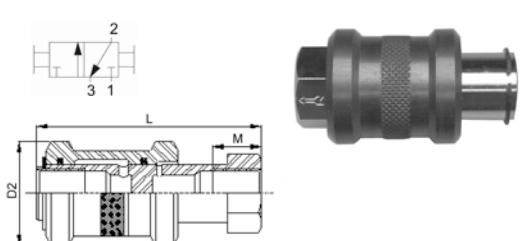
| Objednací kód       | A - Závit | B  | C  | D  | F | G  | H  | I | J  | OK | Hmotnost [kg] |
|---------------------|-----------|----|----|----|---|----|----|---|----|----|---------------|
| 2740 3200 2006 3300 | G1/4"     | 10 | 77 | 21 | 6 | 27 | 10 | 8 | 24 | 17 | 0,08          |

Pracovní tlak, teplota a médium - viz níže



### Přesuvný uzavírací ventil s vnitřním závitem

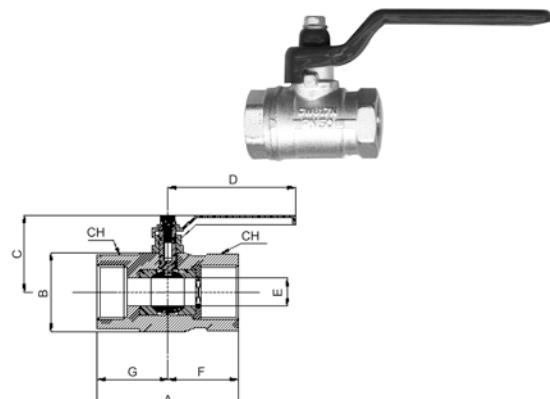
| Objednací kód | G - Závit | Js | D2 | M  | L  | OK | Průtok [NL/min] |
|---------------|-----------|----|----|----|----|----|-----------------|
| N530-000      | G1/8"     | 4  | 25 | 12 | 48 | 14 | 700             |
| N530-001      | G1/4"     | 7  | 35 | 12 | 58 | 19 | 1100            |
| N530-002      | G3/8"     | 10 | 38 | 12 | 68 | 22 | 1500            |
| N530-003      | G1/2"     | 15 | 48 | 15 | 88 | 27 | 2200            |



|                  |   |
|------------------|---|
| Pracovní tlak    | 0 až 1,0 MPa (2740...), 0 až 1,6 MPa (N530) |
| Pracovní teplota | -10°C až +80°C                              |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch                    |

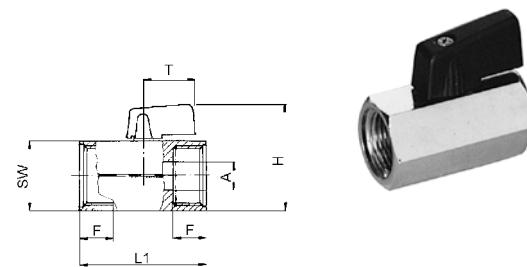
### Kulový ventil standardní

| Objednací kód | Závit   | A   | B    | C  | D   | E  | F    | G    | CH   |
|---------------|---------|-----|------|----|-----|----|------|------|------|
| NKHI25        | G1/4"   | 51  | 25,5 | 40 | 80  | 10 | 25,5 | 25,5 | 18   |
| NKHI37        | G3/8"   | 60  | 25,5 | 40 | 80  | 10 | 30   | 30   | 21   |
| NKHI50        | G1/2"   | 75  | 32,5 | 50 | 89  | 15 | 37,5 | 37,5 | 25   |
| NKHI75        | G3/4"   | 80  | 42   | 59 | 113 | 20 | 40   | 40   | 31   |
| NKHI100       | G1"     | 90  | 49,5 | 63 | 113 | 25 | 45   | 45   | 40   |
| NKHI125       | G1 1/4" | 110 | 59,5 | 77 | 138 | 32 | 55   | 55   | 49   |
| NKHI150       | G1 1/2" | 120 | 72   | 91 | 158 | 40 | 60   | 60   | 54   |
| NKHI200       | G2"     | 140 | 86   | 97 | 158 | 50 | 70   | 70   | 68,5 |



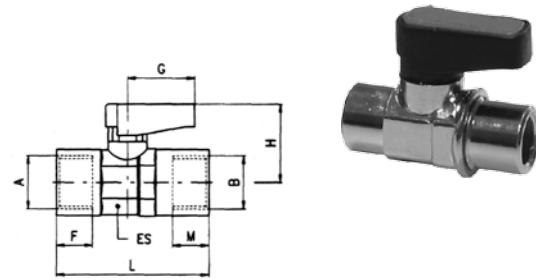
### Kulový ventil střední

| Objednací kód | Závit | A  | F    | H  | L1 | SW | T  |
|---------------|-------|----|------|----|----|----|----|
| NKMI10        | G1/8" | 6  | 9    | 38 | 39 | 21 | 22 |
| NKMI25        | G1/4" | 8  | 9    | 38 | 39 | 21 | 22 |
| NKMI37        | G3/8" | 8  | 9    | 38 | 42 | 21 | 22 |
| NKMI50        | G1/2" | 10 | 10,5 | 42 | 47 | 25 | 22 |
| NKMI75        | G3/4" | 12 | 10,5 | 46 | 54 | 30 | 22 |



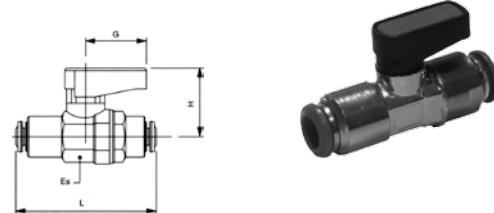
### Kulový ventil malý

| Objednací kód | Závit A,B | ES    | F    | M    | L  | G  | H    |
|---------------|-----------|-------|------|------|----|----|------|
| NKMI10-01     | G1/8"     | 14-15 | 7,4  | 7,4  | 36 | 19 | 21   |
| NKMI25-01     | G1/4"     | 14-15 | 11   | 11   | 43 | 19 | 21   |
| NKMI37-01     | G3/8"     | 18-19 | 11,4 | 11,4 | 47 | 19 | 22   |
| NKMI50-01     | G1/2"     | 22-23 | 15   | 15   | 59 | 26 | 30,5 |
| NKMI75-01     | G3/4"     | 28-30 | 16,3 | 16,3 | 67 | 26 | 33   |



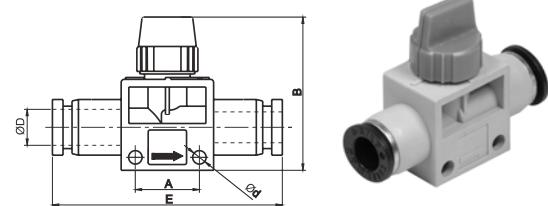
### Kulový ventil malý, s nástrčným šroubením

| Objednací kód | Připojení na hadici | Es | L  | G  | H  |
|---------------|---------------------|----|----|----|----|
| NKMI-004      | 4 / 2               | 15 | 44 | 19 | 21 |
| NKMI-006      | 6 / 4               | 15 | 48 | 19 | 21 |
| NKMI-008      | 8 / 6               | 15 | 48 | 19 | 21 |

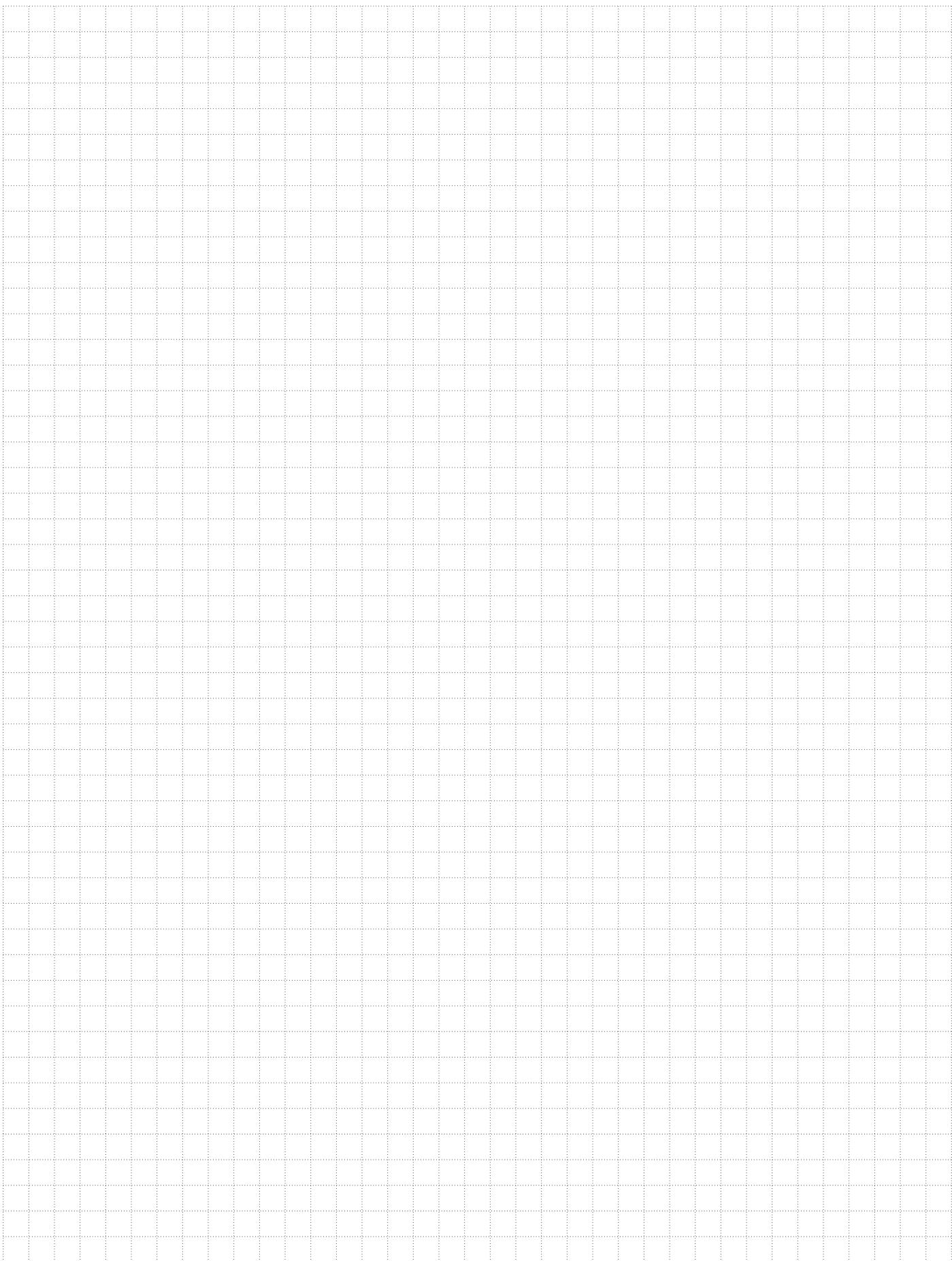


### Uzavírací ventil plastový s nástrčným šroubením a upevňovacími otvory

| Objednací kód | Připojení na hadici D | A    | B    | d   | E    |
|---------------|-----------------------|------|------|-----|------|
| P140-006-000  | 6 / 4                 | 16,5 | 41,5 | 4,2 | 51,6 |
| P140-008-000  | 8 / 6                 | 16,5 | 41,5 | 4,2 | 52,6 |
| P140-010-000  | 10 / 8                | 21,5 | 46   | 4,2 | 64,1 |
| P140-012-000  | 12 / 9, 12 / 10       | 21,5 | 46   | 4,2 | 64,4 |



|                  |   |
|------------------|---|
| Pracovní tlak    | 0 až 1,5 MPa (NKMI), 0 až 2,5 MPa (NKHI)<br>0 až 1,0 MPa (P140) |
| Pracovní teplota | -10°C až +90°C (až +60°C s nástrčným šroubením)                 |
| Pracovní médium  | upravený stlačený vzduch, olej, voda                            |



## Kompletní jednotky a samostatné prvky



|  |      |
|--|------|
| Jednotky na úpravu stlačeného vzduchu řady MACP300 .....<br><i>G1/4", G3/8"</i>                            | 8-2  |
| Jednotky na úpravu stlačeného vzduchu řady MACP401 .....<br><i>G1/4", G3/8", G1/2"</i>                     | 8-3  |
| Jednotky na úpravu stlačeného vzduchu řady MACP500 .....<br><i>G3/4", G1"</i>                              | 8-4  |
| Kompaktní jednotky na úpravu stlačeného vzduchu řady MACC .....<br><i>G1/4", G3/8"</i>                     | 8-5  |
| Filtry řady MAF300, MAF401 a MAF500 .....<br><i>G1/4", G3/8", G1/2", G3/4", G1"</i>                        | 8-6  |
| Jemné filtry řady MAF401 .....<br><i>G1/4", G3/8", G1/2"</i>   | 8-7  |
| Redukční ventil řady MAR200 a MAR300.....<br><i>G1/4", G3/8"</i>   | 8-8  |
| Redukční ventil řady MAR401 a MAR500.....<br><i>G1/4", G3/8", G1/2", G3/4", G1"</i>                        | 8-9  |
| Filtry s redukčním ventilem řady MAFR300, MAFR401 a MAFR500.....<br><i>G1/4", G3/8", G1/2", G3/4", G1"</i> | 8-10 |
| Maznice řady MAL300, MAL401 a MAL500.....<br><i>G1/4", G3/8", G1/2", G3/4", G1"</i>                        | 8-12 |
| Manometry .....<br><i>kulatý RI/8", RI/4", čtvercový</i>   | 8-13 |
| Rozvodné kostky, náhradní nádobky, náhradní filtrační vložky .....<br><i>k prvkům řady MA*</i>             | 8-13 |

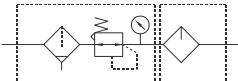
## Příslušenství



|  |      |
|--|------|
| Tlakové přepínače a spínače řady PS27 a PS31 .....<br><i>R1/8"</i>   | 8-14 |
| Digitální tlakový přepínač řady MP25 .....<br><i>G1/8", se 2 PNP výstupy a jedním analogovým výstupem</i>                                    | 8-15 |
| Pneumatické oleje, mazací tuky .....<br><i>pneumatický olej, mazací tuk pro pneumatické prvky standardní, do vysokých teplot a teflonový</i> | 8-16 |
| Další prvky na úpravu stlačeného vzduchu .....<br><i>prvky neuvedené v katalogu</i>  | 8-17 |



Nová řada jednotek na úpravu stlačeného vzduchu s kovovou konstrukcí s polykarbonátovými nádobkami s plastovým ochranným košem. Velmi dobrý průtok a 5 µm filtrační vložka předurčují tyto jednotky do všech menších aplikací.



| Velikost závitu                   | G1/4"           | G3/8" |
|-----------------------------------|-----------------|-------|
| Vstupní tlak [MPa]                | 0,05 až 0,99    |       |
| Výstupní tlak [MPa]               | 0,05 až 0,85    |       |
| Zkušební tlak [MPa]               | 1,5             |       |
| Pracovní teplota [°C]             | -5 až +60       |       |
| Filtrační vložka [µm]             | 5               |       |
| Objem nádobky na olej [l]         | 0,055           |       |
| Minimální průtok maznicí [NL/min] | 50              | 60    |
| Hmotnost [kg]                     | 0,72            |       |
| Obsah balení                      | manometr, držák |       |

## Objednací kódy

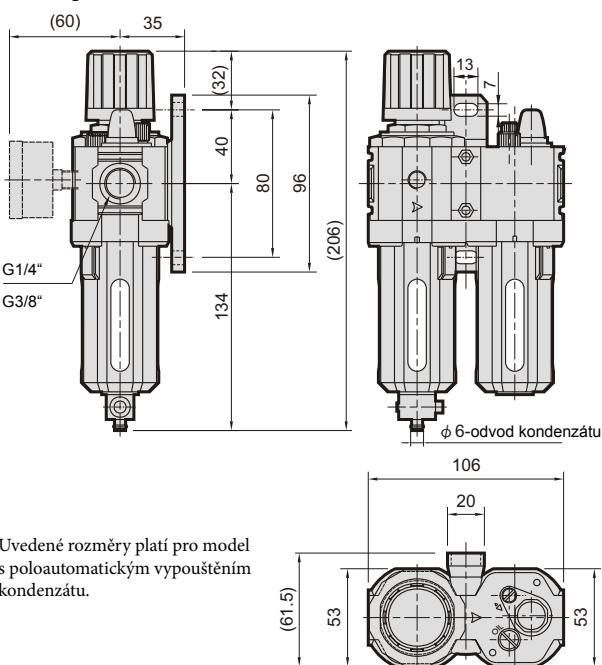
PMACP300-8A – BSP

| Velikost závitu |       | Vypouštění kondenzátu |                 |
|-----------------|-------|-----------------------|-----------------|
| 8A              | G1/4" | –                     | poloautomatické |
| 10A             | G3/8" | D                     | automatické     |



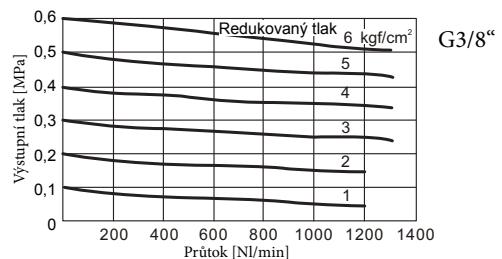
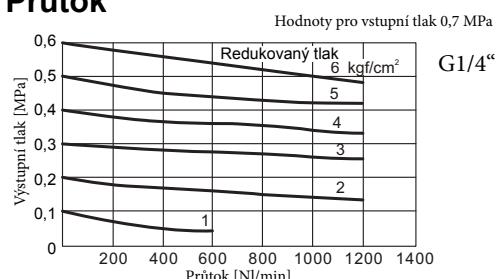
Poloautomatické vypouštění kondenzátu automaticky vypustí kondenzát při poklesu tlaku pod 0,05 MPa.

## Rozměry



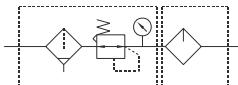
Uvedené rozměry platí pro model s poloautomatickým vypouštěním kondenzátu.

## Průtok





Nová řada jednotek na úpravu stlačeného vzduchu na první pohled zaujme svoji robustní kovovou konstrukcí včetně kovových nádobek s ukazateli hladiny. Zapuštěný manometr není náchylný na poškození. Tyto dostupné jednotky s dobrým průtokem a 40 µm filtrační vložkou najdou uplatnění v řadě aplikací.



| Velikost závitů                   | G1/4"                    | G3/8" | G1/2" |
|-----------------------------------|--------------------------|-------|-------|
| Vstupní tlak [MPa]                | 0,1 až 1,5               |       |       |
| Výstupní tlak [MPa]               | 0,1 až 0,85              |       |       |
| Zkušební tlak [MPa]               | 2,0                      |       |       |
| Pracovní teplota [°C]             | -5 až +60                |       |       |
| Filtrační vložka [µm]             | 40                       |       |       |
| Objem nádobky na olej [l]         | 0,2                      |       |       |
| Minimální průtok maznicí [NL/min] | 30                       | 65    | 80    |
| Hmotnost [kg]                     | 1,52                     |       |       |
| Obsah balení                      | manometr, držák (tvar L) |       |       |

## Objednací kódy

PMACP401-8A – BSP

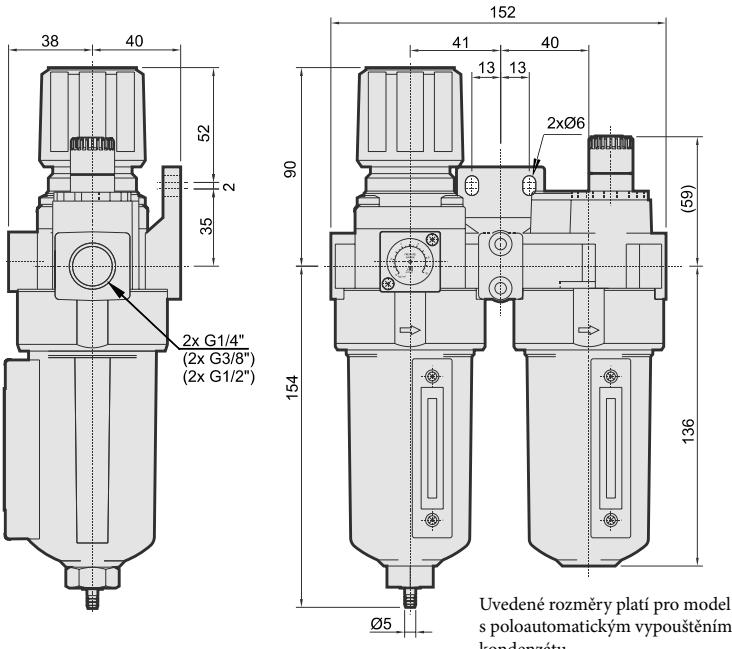
| Velikost závitu |       |
|-----------------|-------|
| 8A              | G1/4" |
| 10A             | G3/8" |
| 15A             | G1/2" |

| Vypouštění kondenzátu |                 |
|-----------------------|-----------------|
| –                     | poloautomatické |
| D                     | automatické     |

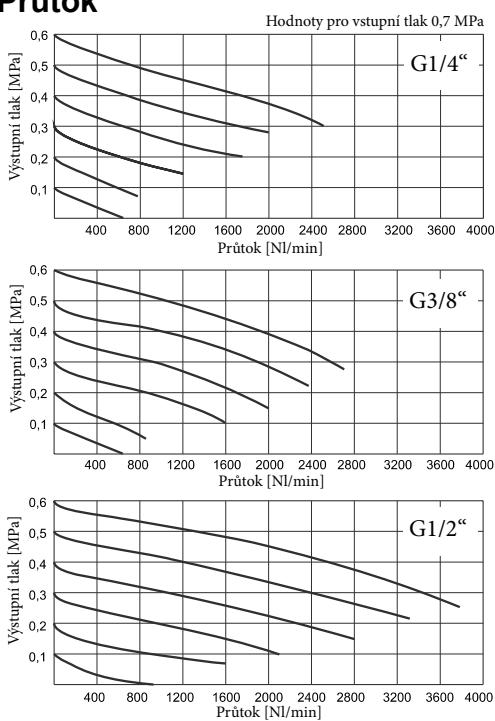


Poloautomatické vypouštění kondenzátu automaticky vypustí kondenzát při poklesu tlaku pod 0,05 MPa.

## Rozměry



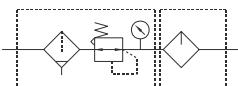
## Průtok



# JEDNOTKY NA ÚPRAVU STLAČENÉHO VZDUCHU ŘADY MACP500



Řada jednotek na úpravu stlačeného vzduchu, která doplňuje řadu MACP401. I tato řada se vyznačuje robustní kovovou konstrukcí. Nádobky jsou polykarbonátové s kovovým ochranným košem. Tyto dostupné jednotky se 40 µm filtrační vložkou najdou uplatnění v řadě aplikací, kde je zapotřebí velký průtok.



| Velikost závitů                   | G3/4"           | G1" |
|-----------------------------------|-----------------|-----|
| Vstupní tlak [MPa]                | 0,05 až 0,99    |     |
| Výstupní tlak [MPa]               | 0,1 až 0,85     |     |
| Zkušební tlak [MPa]               | 1,5             |     |
| Pracovní teplota [°C]             | -5 až +60       |     |
| Filtrační vložka [µm]             | 40              |     |
| Objem nádobky na olej [l]         | 0,175           |     |
| Minimální průtok maznicí [NL/min] | 190             |     |
| Hmotnost [kg]                     | 3,56            |     |
| Obsah balení                      | manometr, držák |     |

## Objednací kódy

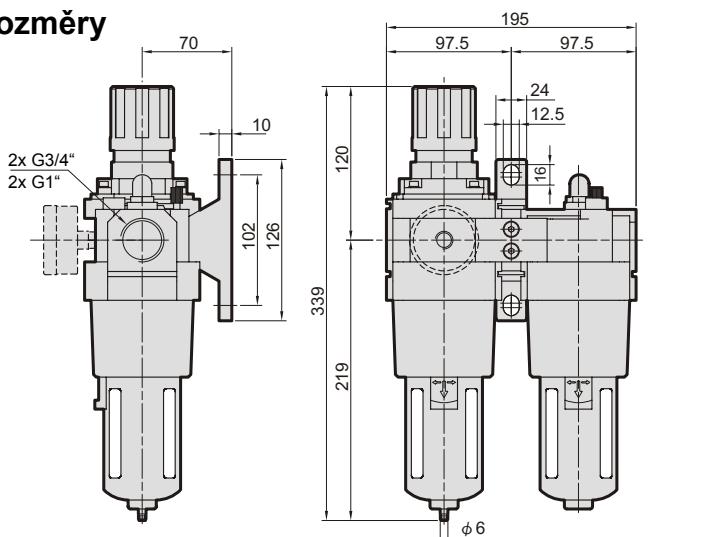
PMACP500-20A – BSP

| Velikost závitu |       | Vypouštění kondenzátu |                 |
|-----------------|-------|-----------------------|-----------------|
| 20A             | G3/4" | –                     | poloautomatické |
| 25A             | G1"   | D                     | automatické     |

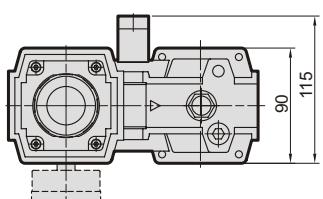


Poloautomatické vypouštění kondenzátu automaticky vypustí kondenzát při poklesu tlaku pod 0,05 MPa.

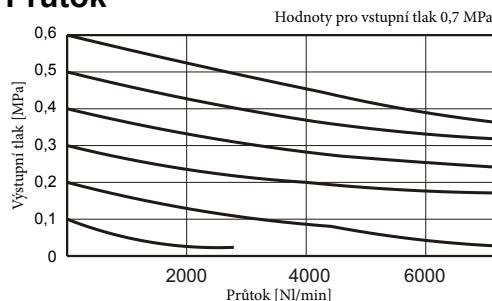
## Rozměry



Uvedené rozměry platí pro model s poloautomatickým vypouštěním kondenzátu.

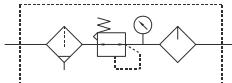


## Průtok





Tato jednotka je plnohodnotnou jednotkou skládající se z filtru, redukčního ventilu a maznice. Je efektivně zkonstruována tak, aby dosahovala dobrých parametrů při zachování funkce „vše v jednom“. Tato dostupná jednotka najde uplatnění v nenáročných aplikacích i všude tam, kde je nutné šetřit s místem.



| Velikost závitů                   | G1/4"                    | G3/8" |
|-----------------------------------|--------------------------|-------|
| Vstupní tlak [MPa]                | 0,1 až 1,5               |       |
| Výstupní tlak [MPa]               | 0,1 až 0,99              |       |
| Zkušební tlak [MPa]               | 1,5                      |       |
| Pracovní teplota [°C]             | -5 až +60                |       |
| Filtrační vložka [µm]             | 5                        |       |
| Objem nádobky na olej [l]         | 0,05                     |       |
| Minimální průtok maznicí [NL/min] | 50                       | 60    |
| Hmotnost [kg]                     | 0,66                     |       |
| Obsah balení                      | manometr, držák (tvar L) |       |

### Objednací kódy

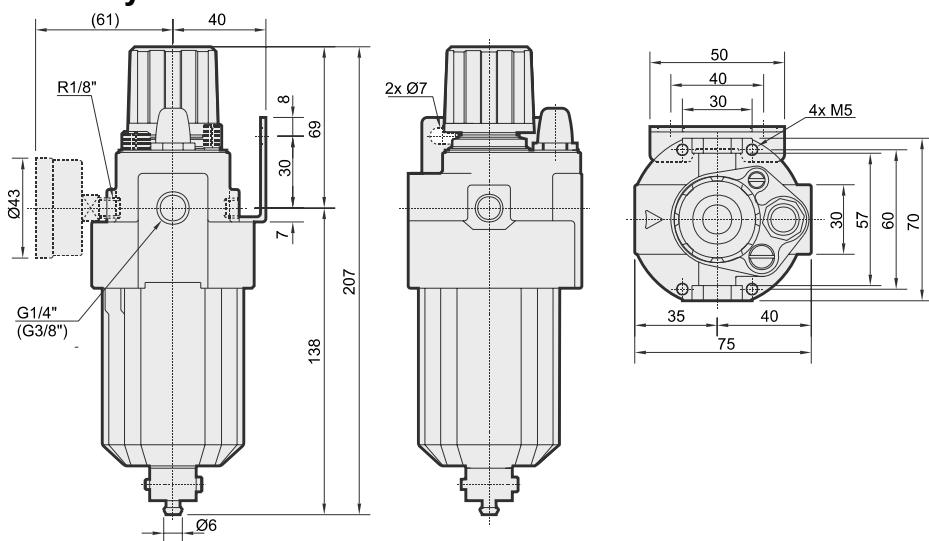
**PMACC300-8A-BSP**

| Velikost závitu |       |
|-----------------|-------|
| 8A              | G1/4" |
| 10A             | G3/8" |

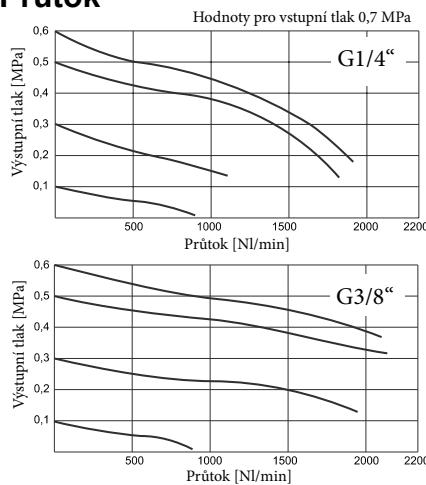


Poloautomatické vypouštění kondenzátu automaticky vypustí kondenzát při poklesu tlaku pod 0,05 MPa.

### Rozměry



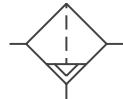
### Průtok





Filtr pro stlačený vzduch čistí rozváděný vzduch od pevných částic a kapiček tekutin. Měl by být instalován jako první, ještě před redukčními ventily a maznicemi, aby nedošlo k jejich poškození.

Řada 300 má polykarbonátovou nádobku s plastovým ochranným košem, řada 401 má celokovovou nádobku s ukazatelem hladiny, řada 500 má polykarbonátovou nádobku s kovovým ochranným košem.



| Velikost závitů   | MAF300     |       | MAF401 |           |       | MAF500 |            |
|---|------------|-------|--------|-----------|-------|--------|------------|
|   | G1/4"      | G3/8" | G1/4"  | G3/8"     | G1/2" | G3/4"  | G1"        |
| Průtok při 0,7 MPa ( $\Delta p=0,03\text{MPa}$ ) [NL/min] | 1500       | 1900  | 1300   | 2000      | 2500  | 7000   | 7000       |
| Vstupní tlak [MPa]  | 0 až 0,99  |       |        | 0 až 1,5  |       |        | 0 až 0,99  |
| Zkušební tlak [MPa]                                       | 1,5        |       |        | 2         |       |        | 1,5        |
| Pracovní teplota [°C]                                     | -5 až +60  |       |        | -5 až +60 |       |        | -5 až +60  |
| Filtrační vložka [ $\mu\text{m}$ ]                        | 5          |       |        | 40        |       |        | 40         |
| Hmotnost [kg]   | 0,30       |       |        | 0,48      |       |        | 0,99       |
| Obsah balení  | bez držáku |       |        | držák     |       |        | bez držáku |

## Objednací kódy

PMAF401-10A – BSP

| Velikost závitu |       |
|-----------------|-------|
| 300-8A          | G1/4" |
| 300-10A         | G3/8" |
| 401-8A          | G1/4" |
| 401-10A         | G3/8" |
| 401-15A         | G1/2" |
| 500-20A         | G3/4" |
| 500-25A         | G1"   |

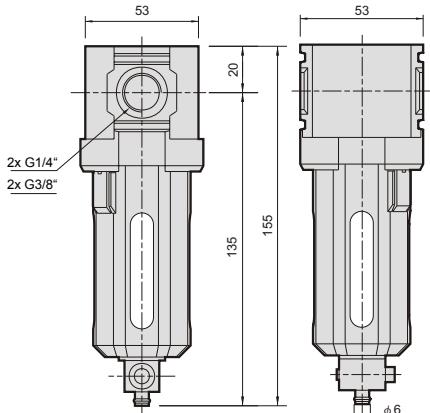
| Vypouštění kondenzátu |                 |
|-----------------------|-----------------|
| —                     | poloautomatické |
| D                     | automatické     |



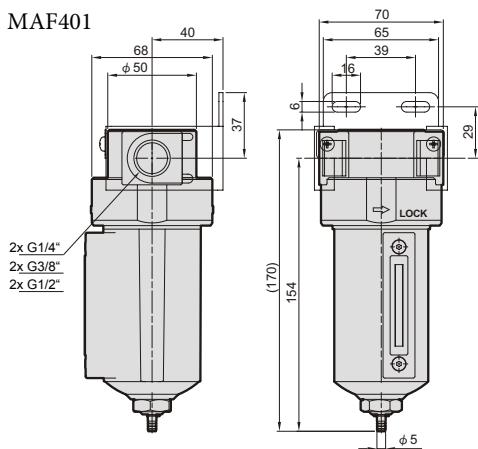
Poloautomatické vypouštění kondenzátu automaticky vypustí kondenzát při poklesu tlaku pod 0,05 MPa.

## Rozměry

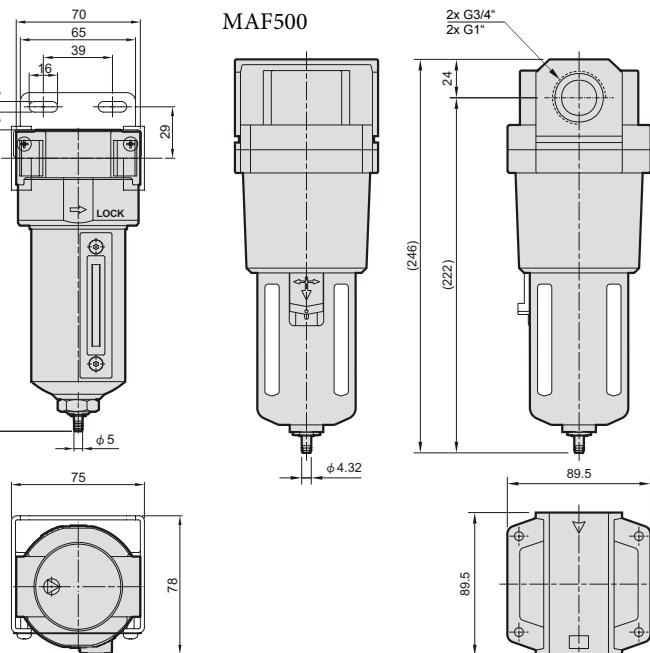
MAF300



MAF401



MAF500



Uvedené rozměry platí pro model s poloautomatickým vypouštěním kondenzátu.



Jemný filtr se používá v případech, kdy je zapotřebí velmi čistý vzduch, nebo je vyžadována extrémně dlouhá životnost prvků v obvodu. Tento filtr odvádí ze vzduchu kapičky vody a aerosoly. Pracuje na jiném principu než klasické filtry a to tak, že znečištěný vzduch přichází do středu filtrační vložky a prochází vložkou směrem ke stěnám nádobky. Řada 401 má celokovovou nádobku s ukazatelem hladiny.



| <b>Velikost závitu</b>  | <b>G1/4"</b>  | <b>G3/8"</b> | <b>G1/2"</b> |
|---|---------------|--------------|--------------|
| Průtok při 0,7 MPa ( $\Delta p=0,03 \text{ MPa}$ ) - filtrační vložka 5 $\mu\text{m}$ [NL/min]    | 1300          | 2000         | 2500         |
| Průtok při 0,7 MPa ( $\Delta p=0,03 \text{ MPa}$ ) - filtrační vložka 0,3 $\mu\text{m}$ [NL/min]  | 450           | 450          | 450          |
| Průtok při 0,7 MPa ( $\Delta p=0,03 \text{ MPa}$ ) - filtrační vložka 0,01 $\mu\text{m}$ [NL/min] | 240           | 240          | 240          |
| Vstupní tlak [MPa]  | 0 až 1,5      |              |              |
| Zkušební tlak [MPa]   | 2             |              |              |
| Pracovní teplota [ $^{\circ}\text{C}$ ]   | -5 až +60     |              |              |
| Filtrační vložka [ $\mu\text{m}$ ]  | 5, 0,3 a 0,01 |              |              |
| Hmotnost [kg]   | 0,48          |              |              |
| Obsah balení  | držák         |              |              |

### Objednací kódy

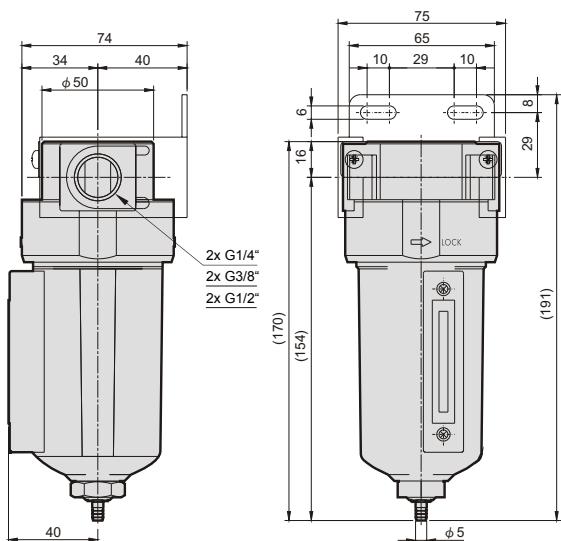
**PMAF401 A -10A – BSP**

| <b>Filtrační vložka</b> |                    | <b>Velikost závitu</b> |       | <b>Vypouštění kondenzátu</b> |                 |
|-------------------------|--------------------|------------------------|-------|------------------------------|-----------------|
| A                       | 5 $\mu\text{m}$    | 8A                     | G1/4" | –                            | poloautomatické |
| D                       | 0,3 $\mu\text{m}$  | 10A                    | G3/8" | D                            | automatické     |
| M                       | 0,01 $\mu\text{m}$ | 15A                    | G1/2" |                              |                 |



Poloautomatické vypouštění kondenzátu automaticky vypustí kondenzát při poklesu tlaku pod 0,05 MPa.

### Rozměry



Uvedené rozměry platí pro model s poloautomatickým vypouštěním kondenzátu.



Redukční ventily se používají k snížení tlaku na pracovní tlak, který je automaticky udržován na požadované hodnotě. Využitím optimálního tlaku je možné dosáhnout delší životnosti prvků a ušetřit prostředky vynakládané na výrobu stlačeného vzduchu.

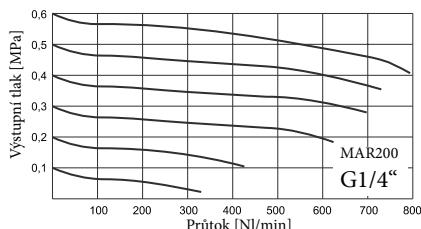
| Velikost závitu       | MAR200                   | MAR300                   |       |
|-----------------------|--------------------------|--------------------------|-------|
|                       | G1/4"                    | G1/4"                    | G3/8" |
| Vstupní tlak [MPa]    | 0,05 až 0,99             | 0,05 až 0,99             |       |
| Výstupní tlak [MPa]   | 0,05 až 0,85             | 0,05 až 0,85             |       |
| Zkušební tlak [MPa]   | 1,5                      | 1,5                      |       |
| Pracovní teplota [°C] | -5 až +60                | -5 až +60                |       |
| Hmotnost [kg]         | 0,20                     | 0,25                     |       |
| Obsah balení          | manometr, držák (tvar L) | manometr, držák (tvar L) |       |

## Objednací kódy

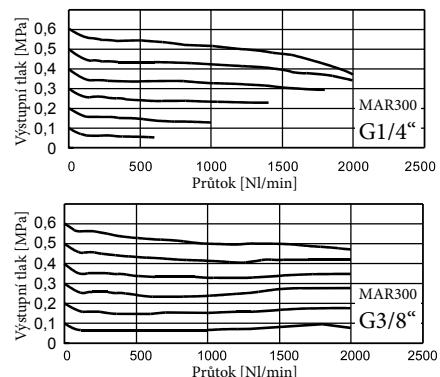
**PMAR200-8A-BSP**

| Typ - velikost závitu |       |
|-----------------------|-------|
| 200-8A                | G1/4" |
| 300-8A                | G1/4" |
| 300-10A               | G3/8" |

## Průtok

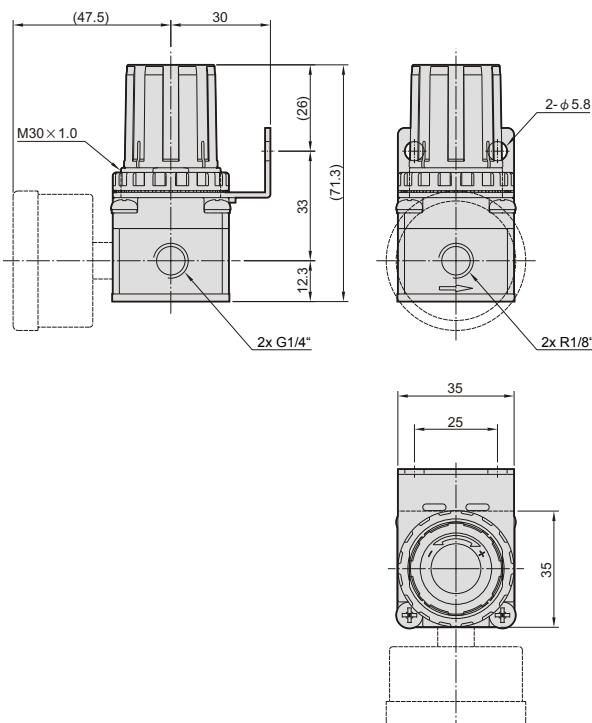


Hodnoty pro vstupní tlak 0,7 MPa

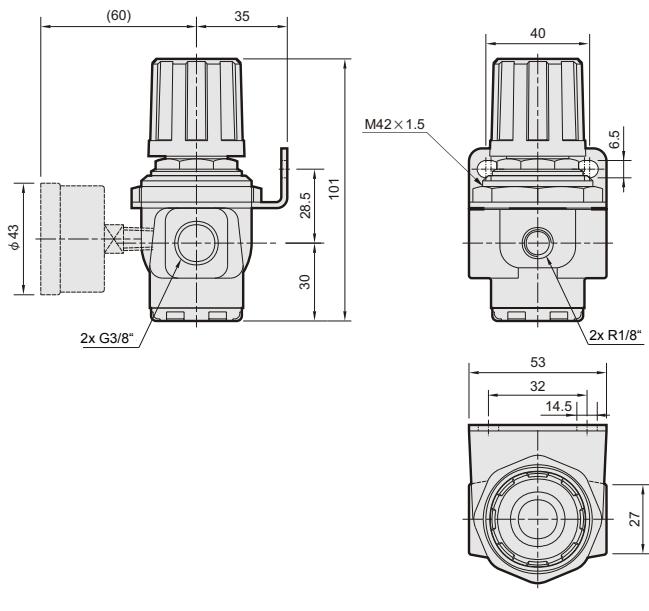


## Rozměry

MAR200

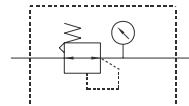


MAR300





Redukční ventily se používají k snížení tlaku na pracovní tlak, který je automaticky udržován na požadované hodnotě. Využitím optimálního tlaku je možné dosáhnout delší životnosti prvků a ušetřit prostředky vynakládané na výrobu stlačeného vzduchu.



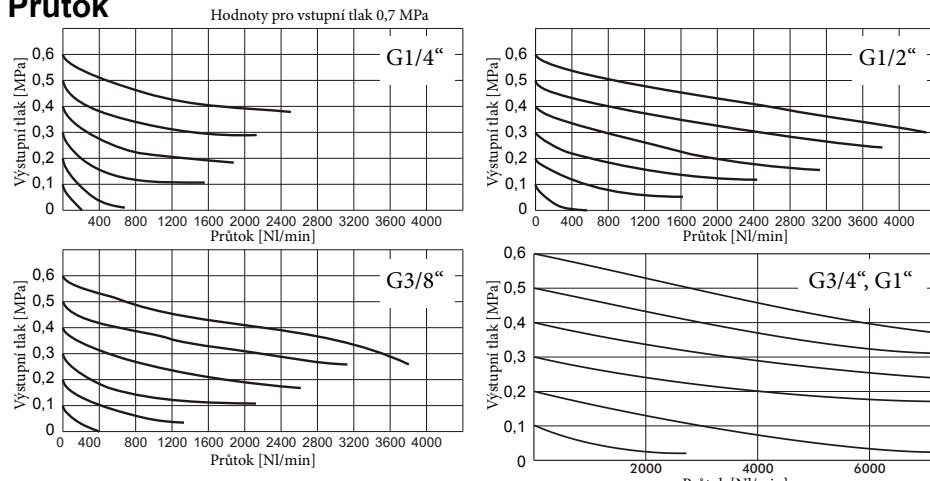
| Velikost závitu       | MAR401                   |       |       | MAR500          |     |
|-----------------------|--------------------------|-------|-------|-----------------|-----|
|                       | G1/4"                    | G3/8" | G1/2" | G3/4"           | G1" |
| Vstupní tlak [MPa]    | 0,1 až 1,5               |       |       | 0,05 až 0,99    |     |
| Výstupní tlak [MPa]   | 0,1 až 0,85              |       |       | 0,05 až 0,85    |     |
| Zkušební tlak [MPa]   | 2,0                      |       |       | 1,5             |     |
| Pracovní teplota [°C] | -5 až +60                |       |       | -5 až +60       |     |
| Hmotnost [kg]         | 0,45                     |       |       | 1,25            |     |
| Obsah balení          | manometr, držák (tvar L) |       |       | manometr, držák |     |

### Objednací kódy

**PMAR401-8A-BSP**

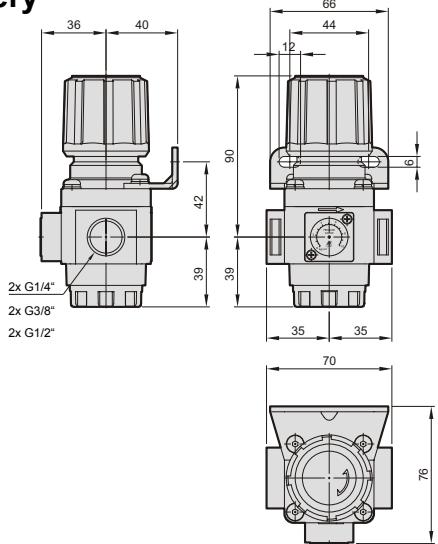
| Typ - velikost závitu |       |
|-----------------------|-------|
| 401-8A                | G1/4" |
| 401-10A               | G3/8" |
| 401-15A               | G1/2" |
| 500-20A               | G3/4" |
| 500-25A               | G1"   |

### Průtok

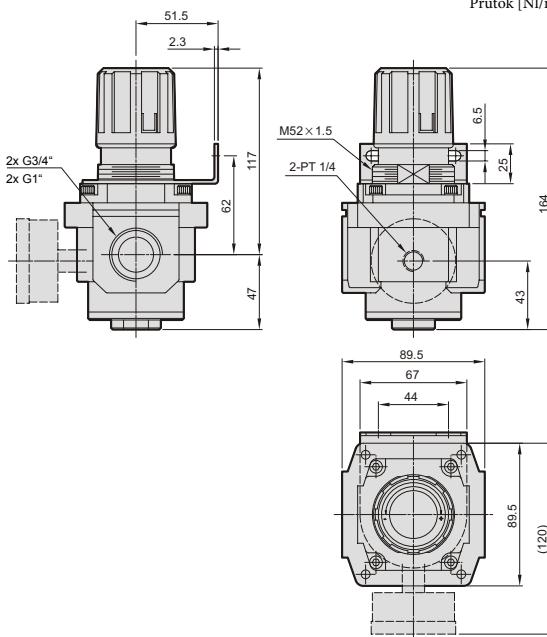


### Rozměry

MAR401



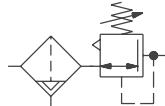
MAR500





Filtr s redukčním ventilem je modul určený k filtrování stlačeného vzduchu a k redukci tlaku. Používá se tam, kde jsou nutné prostorové a finanční úspory.

Řada 300 má polykarbonátovou nádobku s plastovým ochranným košem, řada 401 má celokovovou nádobku s ukazatelem hladiny, řada 500 má polykarbonátovou nádobku s kovovým ochranným košem.



| Velikost závitu                    | MAFR300         |       | MAFR401                  |       |       | MAFR500         |     |
|------------------------------------|-----------------|-------|--------------------------|-------|-------|-----------------|-----|
|                                    | G1/4"           | G3/8" | G1/4"                    | G3/8" | G1/2" | G3/4"           | G1" |
| Vstupní tlak [MPa]                 | 0,05 až 0,99    |       | 0,1 až 1,5               |       |       | 0,05 až 0,99    |     |
| Výstupní tlak [MPa]                | 0,05 až 0,85    |       | 0,1 až 0,85              |       |       | 0,05 až 0,85    |     |
| Zkušební tlak [MPa]                | 1,5             |       | 2,0                      |       |       | 1,5             |     |
| Filtrační vložka [ $\mu\text{m}$ ] | 5               |       | 40                       |       |       | 40              |     |
| Pracovní teplota [°C]              | -5 až +60       |       | -5 až +60                |       |       | -5 až +60       |     |
| Hmotnost [kg]                      | 0,45            |       | 0,80                     |       |       | 2,04            |     |
| Obsah balení                       | manometr, držák |       | manometr, držák (tvar L) |       |       | manometr, držák |     |

## Objednací kódy

PMAFR401-10A – BSP

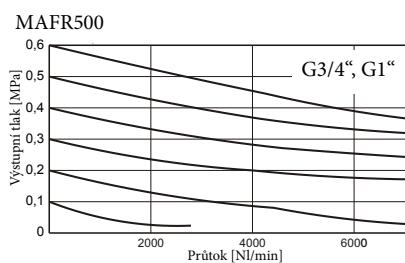
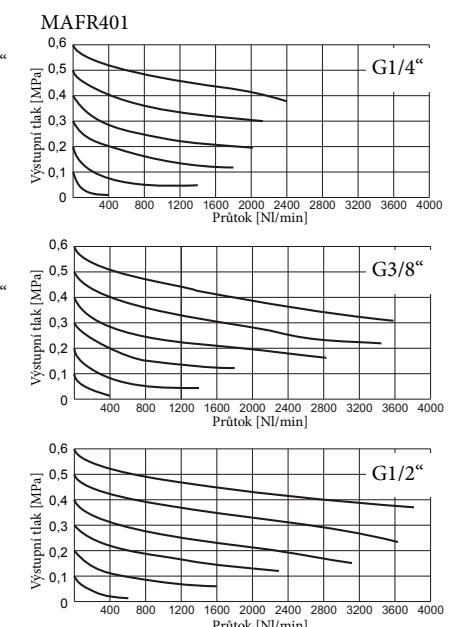
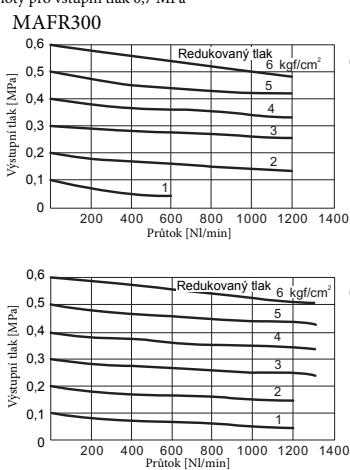
| Velikost závitu | Vypouštění kondenzátu |                   |
|-----------------|-----------------------|-------------------|
| 300-8A          | G1/4"                 | — poloautomatické |
| 300-10A         | G3/8"                 | D automatické     |
| 401-8A          | G1/4"                 |                   |
| 401-10A         | G3/8"                 |                   |
| 401-15A         | G1/2"                 |                   |
| 500-20A         | G3/4"                 |                   |
| 500-25A         | G1"                   |                   |



Poloautomatické vypouštění kondenzátu automaticky vypustí kondenzát při poklesu tlaku pod 0,05 MPa.

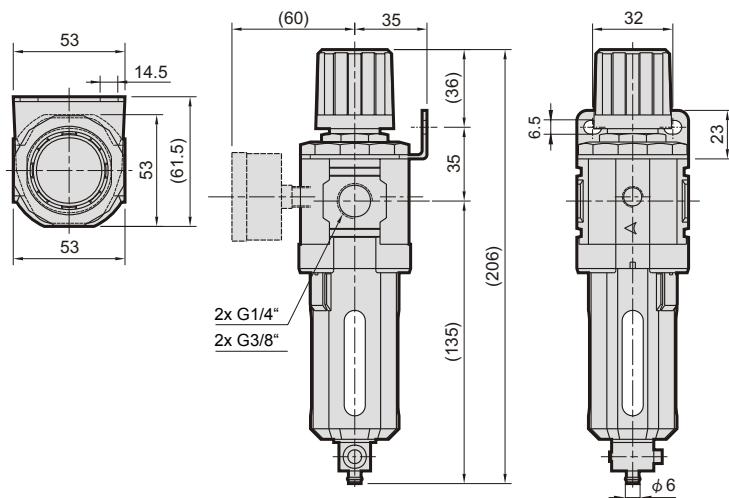
## Průtok

Hodnoty pro vstupní tlak 0,7 MPa

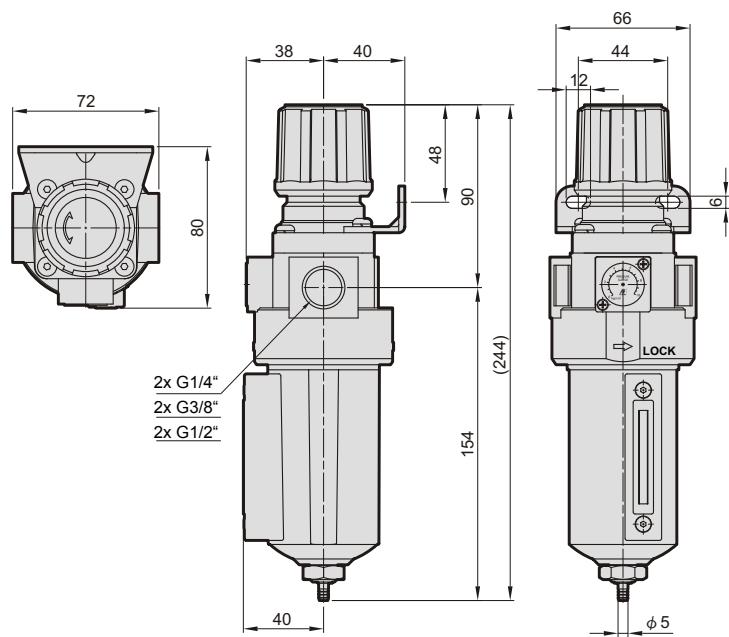


## Rozměry

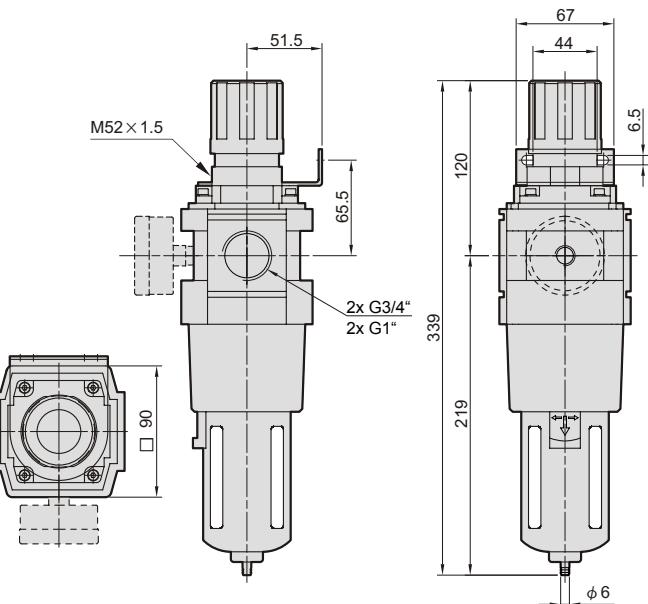
MAFR300



MAFR401

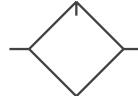


MAFR500





Maznice je určena k zásobování proudu vzduchu olejovou mlhou. Řada 300 má polykarbonátovou nádobku s plastovým ochranným košem, řada 401 má celokovovou nádobku s ukazatelem hladiny, řada 500 má polykarbonátovou nádobku s kovovým ochranným košem.



| Velikost závitu   | MAL300     |       | MAL401    |       |       | MAL500     |       |
|---|------------|-------|-----------|-------|-------|------------|-------|
|   | G1/4"      | G3/8" | G1/4"     | G3/8" | G1/2" | G3/4"      | G1"   |
| Průtok při 0,7 MPa ( $\Delta p=0,03\text{MPa}$ ) [NL/min] | 1400       | 1800  | 1200      | 2000  | 2100  | 11000      | 11000 |
| Vstupní tlak [MPa]  | 0 až 9,9   |       | 0 až 1,5  |       |       | 0 až 9,9   |       |
| Zkušební tlak [MPa]                                       | 1,5        |       | 2         |       |       | 1,5        |       |
| Pracovní teplota [°C]                                     | -5 až +60  |       | -5 až +60 |       |       | -5 až +60  |       |
| Minimální průtok maznicí [NL/min]                         | 50         | 60    | 30        | 65    | 80    | 190        | 190   |
| Objem nádobky na olej [l]                                 | 0,055      |       | 0,2       |       |       | 0,175      |       |
| Hmotnost [kg]   | 0,3        |       | 0,545     |       |       | 1,1        |       |
| Obsah balení  | bez držáku |       | držák     |       |       | bez držáku |       |

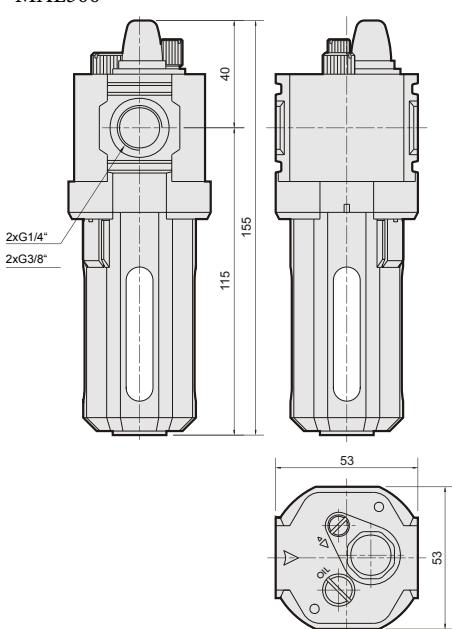
## Objednací kódy

PMAL401-10A – BSP

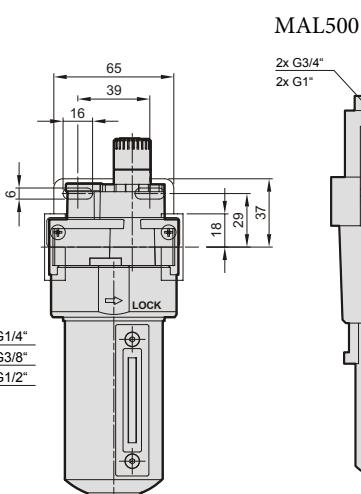
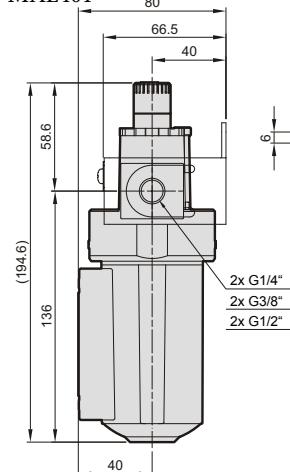
| Velikost závitu |       |
|-----------------|-------|
| 300-8A          | G1/4" |
| 300-10A         | G3/8" |
| 401-8A          | G1/4" |
| 401-10A         | G3/8" |
| 401-15A         | G1/2" |
| 500-20A         | G3/4" |
| 500-25A         | G1"   |

## Rozměry

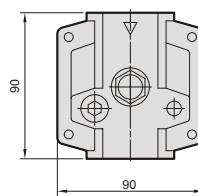
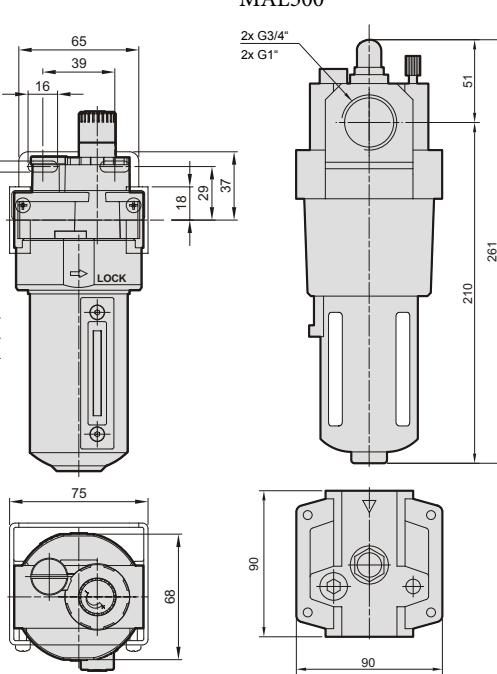
MAL300



MAL401



MAL500



## Náhradní manometry

| Typ                          | PPG-20      | PPG-40                            | PPG-50                   |
|------------------------------|-------------|-----------------------------------|--------------------------|
| Stupnice                     | bar / MPa   | kg/cm <sup>2</sup> / PSI          | kg/cm <sup>2</sup> / PSI |
| Rozsah [kg/cm <sup>2</sup> ] | 0 až 10     | 0 až 10; 0 až 1<br>0 až 3; 0 až 5 | 0 až 10<br>0 až 5        |
| Průměr [mm]                  | —           | 40                                | 50                       |
| Přesnost                     | JIS třída 4 |                                   |                          |
| Pracovní teplota [°C]        | -5 až +60   |                                   |                          |

| Použitelné pro řadu              | PPG-20 | PPG-40 | PPG-50 |
|----------------------------------|--------|--------|--------|
| MACP300, MAR200, MAR300, MAFR300 | ✗      | ✓      | ✗      |
| MACP401, MAR401, MAFR401         | ✓      | ✗      | ✗      |
| MACP500, MAR500, MAFR500         | ✗      | ✗      | ✓      |
| MACC300                          | ✗      | ✓      | ✗      |

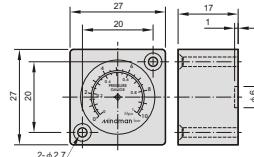
## Objednací kódy

PPG - 40 - 5K

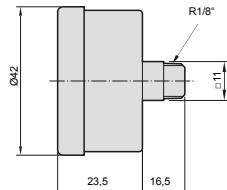
| Typ |        | Rozsah |                                 |
|-----|--------|--------|---------------------------------|
| 20  | PPG-20 |        | 0 až 10 (1,0 MPa)<br>(standard) |
| 40  | PPG-40 | -1K*   | 0 až 1 (0,1 MPa)                |
| 50  | PPG-50 | -3K*   | 0 až 3 (0,3 MPa)                |
|     |        | -5K**  | 0 až 5 (0,5 MPa)                |

\*) jen pro PPG-40  
\*\*) jen pro PPG-40 a PPG-50

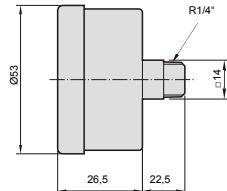
PPG-20



PPG-40



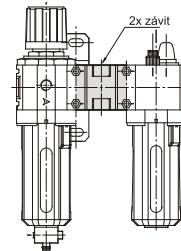
PPG-50



## Rozvodná kostka pro jednotky na úpravu vzduchu

| Objednací kód | Pro řadu | Závit    |
|---------------|----------|----------|
| PMACP300-T8   | MACP300  | 2x G1/4" |
| PMACP300-T10  | MACP300  | 2xG3/8"  |

| Objednací kód | Pro řadu | Závit    |
|---------------|----------|----------|
| PMACP401-T8   | MACP401  | 2x G1/4" |
| PMACP401-T10  | MACP401  | 2xG3/8"  |
| PMACP401-T15  | MACP401  | 2x G1/2" |



## Náhradní nádobky

| Pro filtr                | Objednací kód                             |                                       |
|--------------------------|---|---------------------------------------|
|                          | s poloautomatickým vypouštěním kondenzátu | s automatickým vypouštěním kondenzátu |
| MACP300, MAF300, MAFR300 | PMACP300-S                                | PMACP300-D                            |
| MACP401, MAF401, MAFR401 | PMACP401-S                                | PMACP401-D                            |
| MACP500, MAF500, MAFR500 | PMACP500-S                                | PMACP500-D                            |
| MACC300                  | PMACP300-S                                | —                                     |

| Pro maznici     | Objednací kód |
|-----------------|---------------|
| MACP300, MAL300 | PMACP300-L    |
| MACP401, MAL401 | PMACP401-L    |
| MACP500, MAL500 | PMACP500-L    |
| MACC300         | PMACC300-L    |

## Náhradní filtrační vložky

| Pro filtr                | Objednací kód |               |                |                 |
|--------------------------|---------------|---------------|----------------|-----------------|
|                          | 5 µm          | 40 µm         | 0,3 µm         | 0,01 µm         |
| MACP300, MAF300, MAFR300 | PMACP300-FE5  | PMACP300-FE40 | —              | —               |
| MACP401, MAF401, MAFR401 | PMACP401-FE5  | PMACP401-FE40 | PMACP401-FE0,3 | PMACP401-FE0,01 |
| MACP500, MAF500, MAFR500 | —             | PMACP500-FE40 | —              | —               |
| MACC300                  | PMACP300-FE5  | PMACP300-FE40 | —              | —               |

## Tlakový přepínač typ PS27 s hysterezí

| Popis                        | Hodnota   |
|------------------------------|---|
| Materiál tělesa              | mosaz (u NPS2720234 pasivovaná ocel)                          |
| Materiál membrány            | EPDM  |
| Pracovní médium              | vzduch, voda, brzdová kapalina, etylen glykol, čpavek a další |
| Elektrické kontakty          | postříbřené   |
| Maximální spínané napětí [V] | 250, 50-60 Hz   |
| Maximální spínaný proud [A]  | 6 pro ohmickou zátěž, 1 pro indukční zátěž                    |
| Maximální teplota média [°C] | 120   |
| Běžná životnost              | 1 milion sepnutí  |
| Druh krytí                   | IP00 samostatně, IP65 s příslušným konektorem                 |
| Hystereze                    | 10 až 30% z nastavené hodnoty                                 |
| Hmotnost [kg]                | 0,12  |

| Objednací kód | Závit | Tlak [MPa]   | Tolerance při 20°C [MPa] | Max. statický tlak [MPa] |
|---------------|-------|--------------|--------------------------|--------------------------|
| NPS2721231    | R1/8" | 0,02 až 0,15 | ± 0,02                   | 8,0                      |
| NPS2721232    | R1/8" | 0,1 až 0,5   | ± 0,03                   | 8,0                      |
| NPS2721233    | R1/8" | 0,1 až 1,6   | ± 0,05                   | 8,0                      |
| NPS2720234    | R1/8" | 2,0 až 5,0   | ± 0,2                    | 30,0                     |

## Konektor pro přepínač typ PS27

| Objednací kód | Krytí |
|---------------|-------|
| NPCPS2765     | IP65  |



## Tlakový spínač typ PS31

| Popis                        | Hodnota  |
|------------------------------|--|
| Materiál tělesa              | mosaz (u NPS3120234 pasivovaná ocel)                     |
| Materiál membrány            | FKM (Viton®)   |
| Pracovní médium              | vzduch, voda, minerální hydraulické oleje a další        |
| Elektrické kontakty          | postříbřené  |
| Maximální spínané napětí [V] | 250, 50-60 Hz  |
| Maximální spínaný proud [A]  | 2 pro ohmickou zátěž, 0,5 pro indukční zátěž             |
| Maximální teplota média [°C] | 120  |
| Běžná životnost              | 1 milion sepnutí   |
| Druh krytí                   | IP00 samostatně, IP54 resp. IP65 s příslušným konektorem |
| Hmotnost [kg]                | 0,07   |

| Objednací kód typu NO-v klidu rozepnutý | Objednací kód typu NC-v klidu sepnutý | Závit | Tlak [MPa]   | Tolerance při 20°C [MPa] | Max. statický tlak [MPa] |
|---|---------------------------------------|-------|--------------|--------------------------|--------------------------|
| NPS3121231                              | NPS3111231                            | R1/8" | 0,01 až 0,10 | ± 0,01                   | 8,0                      |
| NPS3121232                              | NPS3111232                            | R1/8" | 0,1 až 0,5   | ± 0,03                   | 8,0                      |
| NPS3121233                              | NPS3111233                            | R1/8" | 0,1 až 1,6   | ± 0,05                   | 8,0                      |
| NPS3120234                              | NPS3110234                            | R1/8" | 2,0 až 5,0   | ± 0,2                    | 30,0                     |

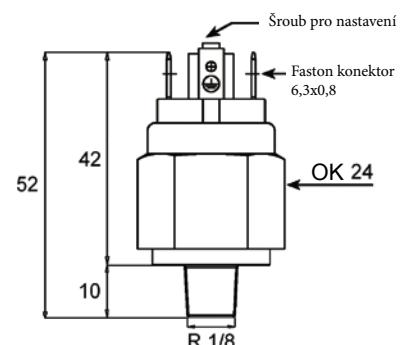
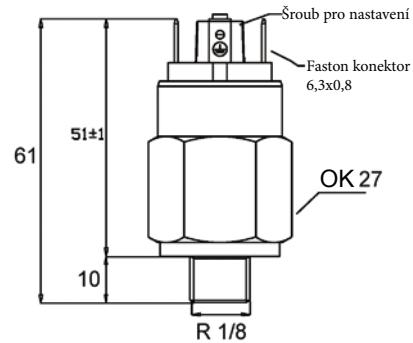
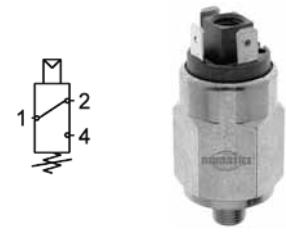
## Konektor pro spínač typ PS31

| Objednací kód | Krytí |
|---------------|-------|
| NPCPS3165     | IP65  |



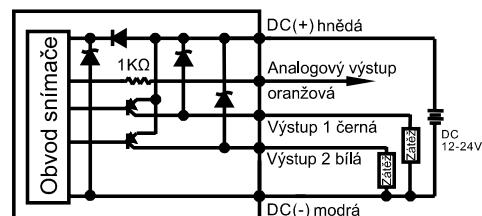
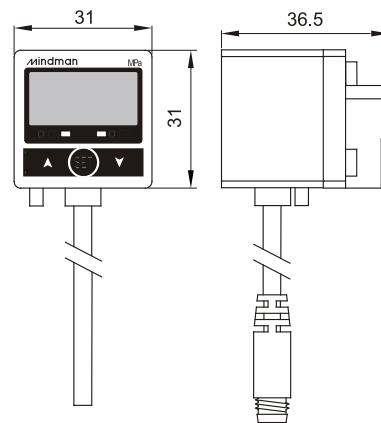
## Kryt konektorů pro spínač typ PS31

| Objednací kód | Krytí |
|---------------|-------|
| NPCPS3154     | IP54  |



## Tlakový přepínač digitální, typ MP25 s vnitřním závitem G1/8"

| Popis                        | Hodnota  |
|------------------------------|--|
| Pracovní rozsah tlaku [MPa]  | 0,00 až 1,00   |
| Maximální tlak [MPa]         | 1,5  |
| Pracovní médium              | vzduch, plyn nezpůsobující korozi, nehořlavý plyn  |
| Napájecí napětí [V]          | 12 až 24, stejnosměrné ( $\pm 10\%$ )  |
| Spotřeba proudu [mA]         | do 55  |
| Srovávací výstup             | 2x PNP výstup, proud max. 80 mA, napětí max. 24V DC, zbytkové napětí 1V (při 80mA)   |
| Indikace srovávacího výstupu | zelená LED pro výstup 1, červená LED pro výstup 2  |
| Analogový výstup             | výstupní napětí 1 až 5 V, $\leq \pm 2,5\%$ F.S., linearita $\pm 1\%$ F.S., výstupní impedance cca 1 k $\Omega$                                 |
| Nastavitelné jednotky        | MPa, bar, PSI, kgf/cm $^2$   |
| Hystereze                    | nastavitelná, 1 číslice (2 číslice při použití jednotky PSI) nebo pevná v porovnávacím režimu, opakovatelnost $\pm 0,2\%$ F.S. $\pm 1$ číslice |
| Časová odezva [ms]           | méně než 2,5   |
| Ochrana proti zkratu         | vestavěná  |
| Displej                      | 3 1/2 číslice, červené LED, obnovování 5x za sekundu   |
| Krytí                        | IP65   |
| Pracovní teplota okolí [°C]  | 0 až +50 (prostředí musí být suché - bez kondenzace vody, deště nebo sněžení)  |
| Pracovní vlhkost okolí [%]   | 35 až 85   |
| Hmotnost [kg]                | 0,105  |

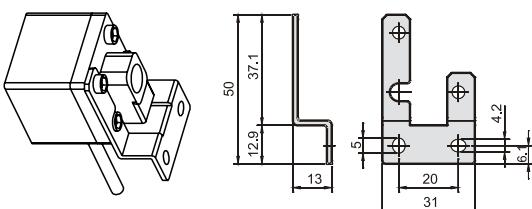


### Objednací kódy

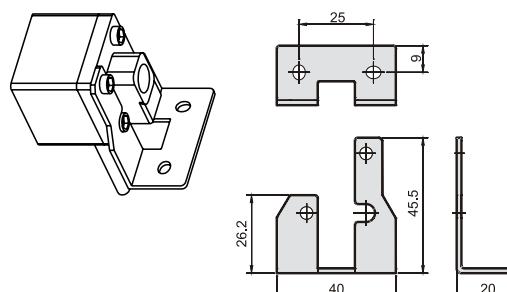
| Popis  | Objednací kód |
|--|---------------|
| Digitální tlakový přepínač MP25, G1/8"             | PMP25P-03-F3  |
| Držák BT-1   | PMP25-BT1     |
| Držák BT-2   | PMP25-BT2     |
| Adaptér pro montáž do panelu s ochranným krytem PA | PMP25-PA      |

### Příslušenství

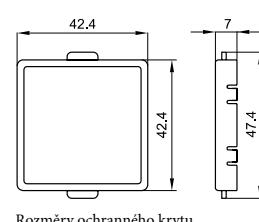
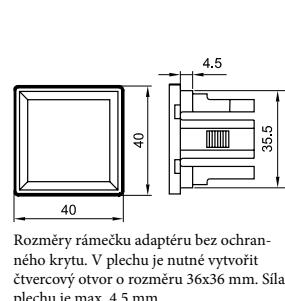
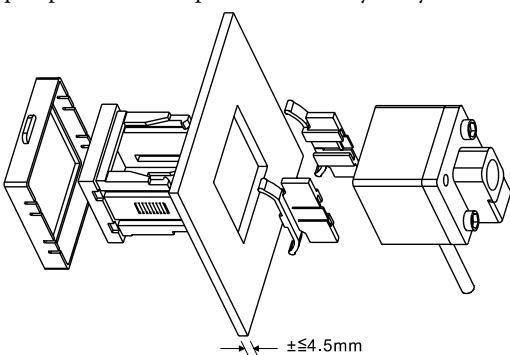
Držák BT-1



Držák BT-2



Adaptér pro montáž do panelu s ochranným krytem PA



## Pneumatický olej

Pneumatický olej slouží k přimazávání stlačeného vzduchu pro bezporuchový chod pneumatických obvodů. Jedná se o olej, jehož složení jsme pro tento účel speciálně navrhli. Tento olej nepění, není agresivní k použitým těsnícím prvkům a má vhodné mechanické vlastnosti (viskozita atd.). Olej se do vzduchu rozprašuje v maznicích.

Pracovní teplota: -20°C až +80°C

| Objednací kód       | Objem balení |
|---------------------|--------------|
| 2995 0101 0000 0000 | 1 litr       |
| 2995 0102 0000 0000 | 2 litry      |
| 2995 0103 0000 0000 | 3 litry      |
| 2995 0105 0000 0000 | 5 litrů      |
| 2995 0110 0000 0000 | 10 litrů     |



## Mazací tuk SAP-FML2A pro pneumatické prvky

Tento tuk se používá pro obnovení nebo vytvoření trvalé tukové náplně pneumatických prvků (válců, rozvaděčů a ventilů) s velmi dlouhou životností. Tímto tukem jsou standardně mazány všechny námi vyráběné prvky. Tuk má velmi dobrou odolnost proti vodě. Jedná se o semisyntetický tuk, založený na 12-hydroxystearanu, dispergovaném ve směsi vysoce kvalitních minerálních a syntetických základních olejů. Pečlivě zvolená aditiva zvýrazňují jeho přirozené vlastnosti. SAP-FML2A vytvoří trvanlivý mazací film, má vynikající mechanickou stabilitu zamezuje vystřikování nebo ztrátu konzistence při provozu, dobrou tepelnou stabilitu. Je odolný proti oxidaci.

Pracovní teplota: -30°C až +120°C

| Objednací kód       | Obsah balení |
|---------------------|--------------|
| 2995 1004 0000 0000 | 400 g        |



## Mazací tuk pro pneumatické prvky do vysokých teplot

Tento tuk se používá pro obnovení nebo vytvoření trvalé tukové náplně pneumatických prvků (válců, rozvaděčů a ventilů) při použití ve vysokých teplotách do 200°C.

Pracovní teplota: -40°C až +200°C

| Objednací kód       | Obsah balení |
|---------------------|--------------|
| 2995 1104 0000 0000 | 400 g        |
| 2995 1110 0000 0000 | 1000 g       |



## Teflonový mazací tuk

Jedná se o plastické mazivo s přísadou PTFE-Teflon, které se používá k mazání různých vodicích a kluzných ploch na namáhaných místech strojních konstrukcí.

Tento tuk se nepoužívá pro přimazávání vzduchu. K tomuto účelu slouží pneumatický olej.

Pracovní teplota: -30°C až +140°C

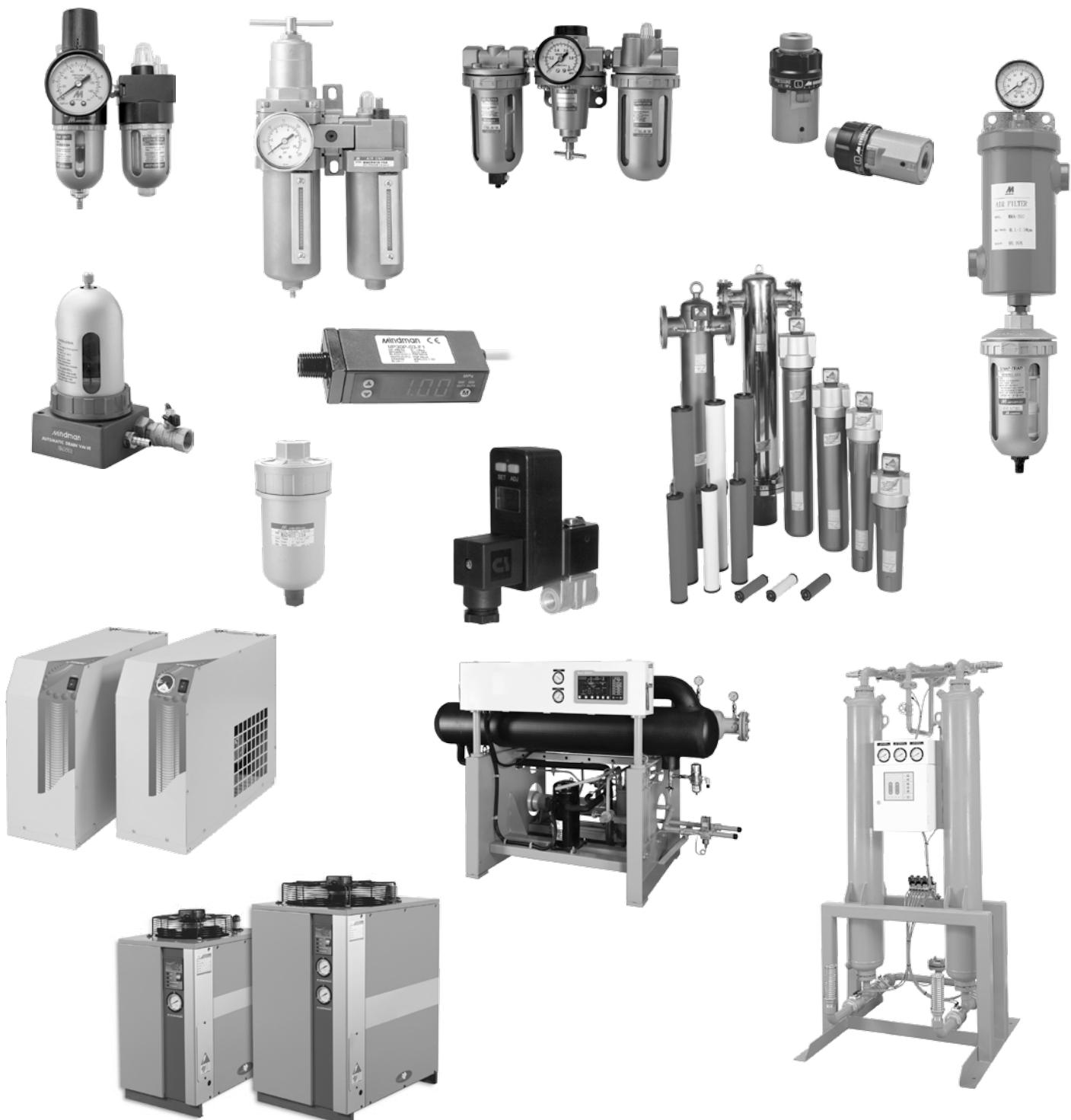
| Objednací kód       | Obsah balení |
|---------------------|--------------|
| 2995 5004 0000 0000 | 400 g        |

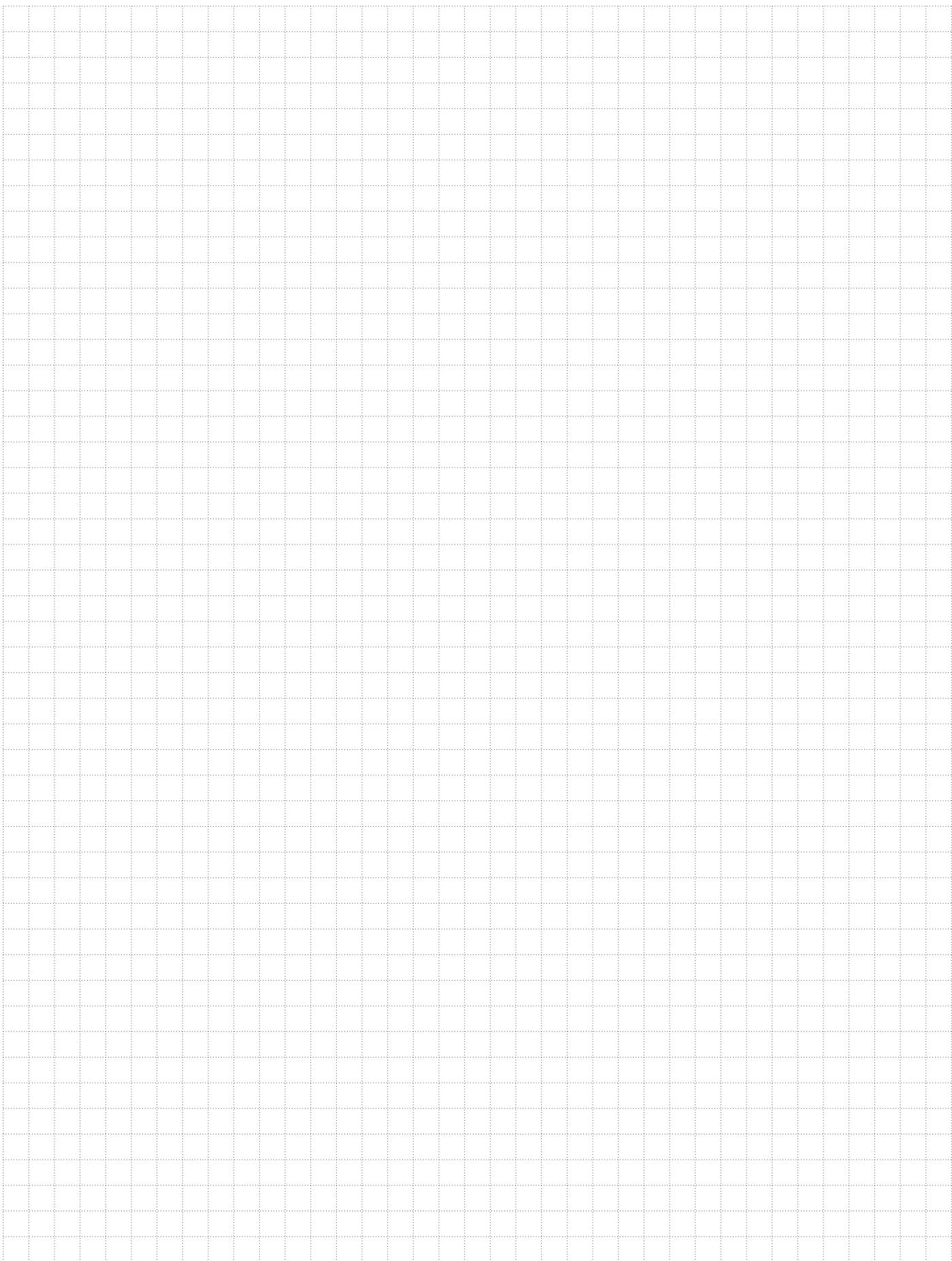


Mimo prvky uvedených v tomto katalogu, Vám můžeme nabídnout i další prvky, které se nepoužívají příliš často, nebo slouží ke speciálním účelům. Jedná se například o

- prvky pro úpravu stlačeného vzduchu z nerezavějící oceli
- pneumaticky ovládané redukční ventily G1/4" až G2 1/2"
- jemné ruční redukční ventily
- jemné ruční redukční ventily s velkým průtokem
- redukční ventily pro řídicí vzduch (převodníky atd.)
- elektropneumatické proporcionální redukční ventily
- kompletní řada jemných filtrů pro dosažení čistoty vzduchu 99,99% a k odstranění vlhkosti
- sušičky vzduchu

V případě Vašeho zájmu o další prvky se prosím obraťte na naše pracovníky, abychom Vám mohli poskytnout kompletní katalog.







Hydraulické tlumiče rázů řady NC ..... 9-2  
*M8 až M12*



Hydraulické tlumiče rázů řady NC ..... 9-3  
*M14 až M24*



Hydraulické tlumiče rázů řady NC ..... 9-4  
*M32 a M48*



Hydraulické tlumiče rázů řady NC ..... 9-5  
*M62*

Příslušenství hydraulických tlumičů rázů řady NC ..... 9-6  
*matici, upínací objímky, příruby, adaptéry proti působení bočních sil, krycí prachovky, objímky pro omezení zdvihu*



Hydraulické brzdy řady NU ..... 9-7  
*zdvih 13 až 150*





| Řada                     | NC-E         | NC-S            | NC-P            |
|--------------------------|--------------|-----------------|-----------------|
| Typ                      | nastavitelný | samokompenzační | samokompenzační |
| Charakteristika          | lineární     | lineární        | progresivní     |
| Nárazová rychlosť [ms⁻¹] | 0,2 až 3,5   | 0,2 až 5,0      | 0,2 až 5,0      |
| Pracovní teplota [°C]    | -20 až +80   |                 |                 |

| Provedení                  | 0,1      | 0,15     | 0,2      |
|----------------------------|----------|----------|----------|
| Vratná síla pružiny [N]    | 2,5 až 6 | 3,6 až 8 | 3,5 až 7 |
| Hmotnost [kg]              | 0,01     | 0,02     | 0,04     |
| Max. utahovací moment [Nm] | 2        | 6        | 10       |

## Objednací kódy

Objednací kód se skládá z označení řady, provedení (1. část - viz tabulka) a nastavení tvrdosti (2. část - viz tabulka), případně označení tlumiče s nárazovou hlavici. Pokud potřebujete tlumič s nárazovou hlavici, přidejte za objednací kód „-A“. Nárazovou hlavici není možné namontovat později jako příslušenství, protože montáží nárazové hlavice se zkrátí zdvih tlumiče. Proto je nutné ji objednat s tlumičem, aby byla prodloužena pístní tyč tlumiče o délku nárazové hlavice.

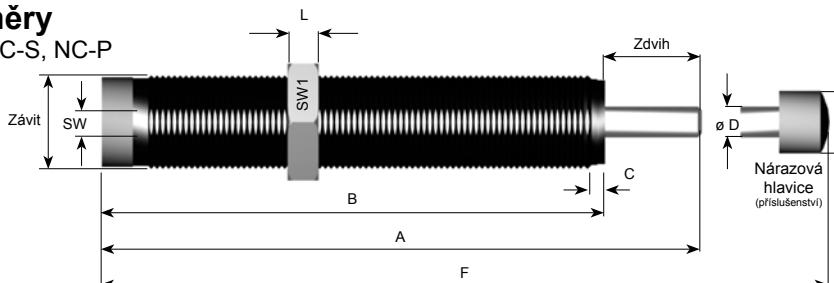
Příklad 1: samokompenzační progresivní tlumič M10x1 provedení 0,15 s nastavenou tvrdostí 3 má objednací kód NC-P0,15-3

Příklad 2: nastavitelný tlumič M12x1 provedení 0,2 s nárazovou hlavicí má objednací kód NC-E0,2-1-A

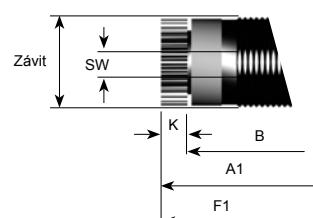
| Objednací kód (1. část) | Závit | Zdvih | Absorpce energie               |                             |                          | Efektivní hmotnost - při nastavení / objednací kód (2. část) |                 |               |                     |  |
|-------------------------|-------|-------|--------------------------------|-----------------------------|--------------------------|--|-----------------|---------------|---------------------|--|
|                         |       |       | konstantní zatížení [Nm/zdvih] | nouzové zatížení [Nm/zdvih] | celková energie [Nm/hod] | ...-1 (jemné)  | ...-2 (střední) | ...-3 (tvrdé) | ...-4 (velmi tvrdé) |  |
| NC-E0,1...              | M8x1  | 7     | 4                              | 6                           | 14 000                   | 0,65 až 50   | —               | —             | —                   |  |
| NC-S0,1...              | M8x1  | 7     | 4                              | 6                           | 14 400                   | 0,65 až 2  | 1,3 až 5,5      | 1,7 až 50     | —                   |  |
| NC-P0,1...              | M8x1  | 7     | 4                              | 6                           | 14 400                   | 0,3 až 0,9   | 0,65 až 2,0     | 1,8 až 8      | —                   |  |
| NC-E0,15...             | M10x1 | 10    | 15                             | 22,5                        | 24 000                   | 1 až 500   | —               | —             | —                   |  |
| NC-S0,15...             | M10x1 | 10    | 15                             | 22,5                        | 24 000                   | 1,6 až 7,5   | 6,1 až 71       | 61 až 252     | 232 až 750          |  |
| NC-P0,15...             | M10x1 | 10    | 15                             | 22,5                        | 24 000                   | 1 až 2,2   | 2 až 7,5        | 6,1 až 71     | —                   |  |
| NC-E0,2...              | M12x1 | 12    | 22                             | 33                          | 35 200                   | 9 až 800   | —               | —             | —                   |  |
| NC-P0,2...              | M12x1 | 12    | 22                             | 33                          | 35 200                   | 2 až 11  | 10 až 107       | 104 až 360    | 343 až 1100         |  |
| NC-S0,2...              | M12x1 | 12    | 22                             | 33                          | 35 200                   | 1,5 až 2,8   | 2 až 21         | 17 až 92      | —                   |  |

## Rozměry

Řada NC-S, NC-P



Řada NC-E



| provedení | Závit | A    | A1   | B    | C   | D   | E  | F  | F1   | K   | L | SW | SW1 |
|-----------|-------|------|------|------|-----|-----|----|----|------|-----|---|----|-----|
| 0,1       | M8x1  | 51   | 56   | 44   | 2,5 | 2,5 | 6  | 57 | 61,5 | 3,5 | 3 | 3  | 11  |
| 0,15      | M10x1 | 59,5 | 62   | 49,5 | 2,5 | 3   | 6  | 66 | 68,5 | 3,5 | 3 | 3  | 13  |
| 0,2       | M12x1 | 77   | 81,5 | 65   | 2,5 | 4   | 10 | 85 | 89,5 | 3,5 | 4 | 3  | 14  |



| Řada                     | NC-E         | NC-S            | NC-P            |
|--------------------------|--------------|-----------------|-----------------|
| Typ                      | nastavitelný | samokompenzační | samokompenzační |
| Charakteristika          | lineární     | lineární        | progresivní     |
| Nárazová rychlosť [ms⁻¹] | 0,08 až 6,0  | 0,08 až 6,0     | 0,3 až 8,0      |
| Pracovní teplota [°C]    | -20 až +80   |                 |                 |

| Provedení                  | 0,25     | 0,35     | 0,5x19   | 1,0      | 1,0x40   |
|----------------------------|----------|----------|----------|----------|----------|
| Vratná síla pružiny [N]    | 13 až 23 | 13 až 23 | 12 až 23 | 15 až 31 | 11 až 20 |
| Hmotnost [kg]              | 0,05     | 0,07     | 0,14     | 0,29     | 0,39     |
| Max. utahovací moment [Nm] | 20       | 20       | 25       | 30       | 30       |

## Objednací kódy

Objednací kód se skládá z označení řady, provedení (1. část - viz tabulka) a nastavení tvrdosti (2. část - viz tabulka), případně označení tlumiče s nárazovou hlavicí. Pokud potřebujete tlumič s nárazovou hlavicí, přidejte za objednací kód „-A“. Nárazovou hlavicí není možné namontovat později jako příslušenství, protože montáží nárazové hlavice se zkrátí zdvih tlumiče. Proto je nutné ji objednat s tlumičem, aby byla prodloužena pístní tyč tlumiče o délku nárazové hlavice.

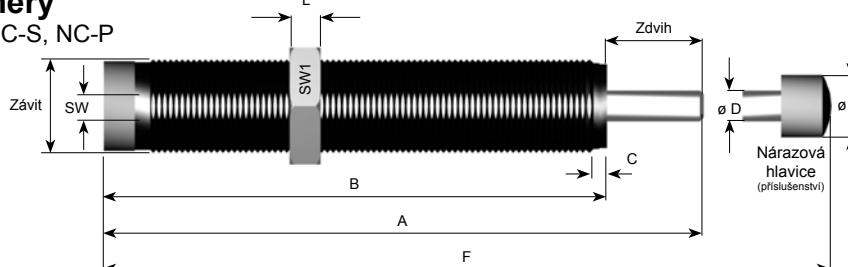
Příklad 1: samokompenzační progresivní tlumič M16x1 provedení 0,35 s nastavenou tvrdostí 3 má objednací kód NC-P0,35-3

Příklad 2: nastavitelný tlumič M14x1 provedení 025 s nárazovou hlavicí má objednací kód NC-E0,25-1-A

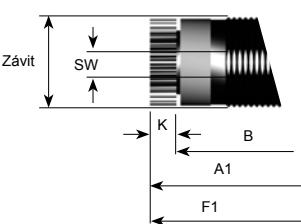
| Objednací kód (1. část) | Závit   | Zdvih | Absorpce energie               |                             |                          | Efektivní hmotnost - při nastavení / objednací kód (2. část) |               |                 |               |                     |  |
|-------------------------|---------|-------|--------------------------------|-----------------------------|--------------------------|--|---------------|-----------------|---------------|---------------------|--|
|                         |         |       | konstantní zatížení [Nm/zdvih] | nouzové zatížení [Nm/zdvih] | celková energie [Nm/hod] | ...-0 (velmi jemné)  | ...-1 (jemné) | ...-2 (střední) | ...-3 (tvrdé) | ...-4 (velmi tvrdé) |  |
| NC-E0,25...             | M14x1   | 14    | 30                             | 48                          | 50 000                   | —  | 1,6 až 1500   | —               | —             | —                   |  |
| NC-S0,25...             | M14x1   | 14    | 30                             | 48                          | 50 000                   | 0,9 až 8   | 3,5 až 17     | 9,9 až 76       | 62 až 252     | 250 až 950          |  |
| NC-P0,25...             | M14x1   | 14    | 30                             | 48                          | 50 000                   | —  | 0,8 až 3,7    | 3 až 26         | 21 až 165     | —                   |  |
| NC-E0,35...             | M16x1   | 14    | 35                             | 50                          | 52 500                   | —  | 6,5 až 1750   | —               | —             | —                   |  |
| NC-S0,35...             | M16x1   | 14    | 35                             | 50                          | 52 500                   | 1,9 až 4,5   | 4 až 25       | 22 až 90        | 85 až 428     | 420 až 1320         |  |
| NC-P0,35...             | M16x1   | 14    | 35                             | 50                          | 52 500                   | —  | 1,1 až 6,4    | 5 až 28         | 25 až 280     | —                   |  |
| NC-E0,5x19...           | M20x1   | 19    | 100                            | 160                         | 76 500                   | —  | 9 až 4500     | —               | —             | —                   |  |
| NC-S0,5x19...           | M20x1   | 19    | 100                            | 160                         | 76 500                   | 2,6 až 10,6  | 10 až 86      | 40 až 209       | 170 až 800    | 680 až 4050         |  |
| NC-P0,5x19...           | M20x1   | 19    | 100                            | 160                         | 76 500                   | —  | 2,6 až 12,5   | 10 až 89        | 69 až 555     | —                   |  |
| NC-E1,0...              | M24x1,5 | 25    | 220                            | 352                         | 105 600                  | —  | 22 až 11000   | —               | —             | —                   |  |
| NC-S1,0...              | M24x1,5 | 25    | 220                            | 352                         | 105 600                  | 6 až 29  | 24 až 120     | 70 až 460       | 440 až 2050   | 1760 až 10800       |  |
| NC-P1,0...              | M24x1,5 | 25    | 220                            | 352                         | 105 600                  | —  | 6 až 27,5     | 21 až 195       | 150 až 1200   | —                   |  |
| NC-E1,0x40...           | M24x1,5 | 40    | 390                            | 624                         | 175 600                  | —  | 38 až 18000   | —               | —             | —                   |  |
| NC-S1,0x40...           | M24x1,5 | 40    | 390                            | 624                         | 175 600                  | 15 až 103  | 44 až 216     | 135 až 962      | 780 až 3600   | 3100 až 19500       |  |
| NC-P1,0x40...           | M24x1,5 | 40    | 390                            | 624                         | 175 600                  | —  | 10 až 48      | 39 až 340       | 270 až 2150   | —                   |  |

## Rozměry

Řada NC-S, NC-P



Řada NC-E



| Provedení | Závit   | A   | A1  | B   | C   | D | E  | F   | F1  | K   | L | SW | SW1 |
|-----------|---------|-----|-----|-----|-----|---|----|-----|-----|-----|---|----|-----|
| 0,25      | M14x1   | 92  | 97  | 78  | 2,5 | 4 | 10 | 100 | 105 | 4,5 | 5 | 13 | 17  |
| 0,35      | M16x1   | 92  | 97  | 78  | 2,5 | 4 | 10 | 100 | 105 | 4,5 | 6 | 14 | 19  |
| 0,5x19    | M20x1   | 107 | 113 | 88  | 2,5 | 6 | 12 | 117 | 123 | 6   | 6 | 18 | 24  |
| 1,0       | M24x1,5 | 133 | 141 | 108 | 3,5 | 8 | 16 | 146 | 154 | 8   | 8 | 23 | 30  |
| 1,0x40    | M24x1,5 | 170 | 178 | 130 | 3,5 | 8 | 16 | 183 | 191 | 8   | 8 | 23 | 30  |

# HYDRAULICKÉ TLUMIČE RÁZŮ ŘÁDY NC - M32 A M45



| Řada                     | NC-E         | NC-S            | NC-P            |
|--------------------------|--------------|-----------------|-----------------|
| Typ                      | nastavitelný | samokompenzační | samokompenzační |
| Charakteristika          | lineární     | lineární        | progresivní     |
| Nárazová rychlosť [ms⁻¹] | 0,02 až 6,0  | 0,1 až 6,0      | 0,4 až 8,0      |
| Pracovní teplota [°C]    | -20 až +80   |                 |                 |

| Provedení                  | 1,25x1   | 1,25x2   | 1,5x1    | 1,5x2    | 1,5x3    |
|----------------------------|----------|----------|----------|----------|----------|
| Vratná síla pružiny [N]    | 30 až 50 | 23 až 50 | 50 až 70 | 35 až 70 | 35 až 80 |
| Hmotnost [kg]              | 0,45     | 0,55     | 0,95     | 1,1      | 1,2      |
| Max. utahovací moment [Nm] | 40       | 40       | 40       | 40       | 40       |

## Objednací kódy

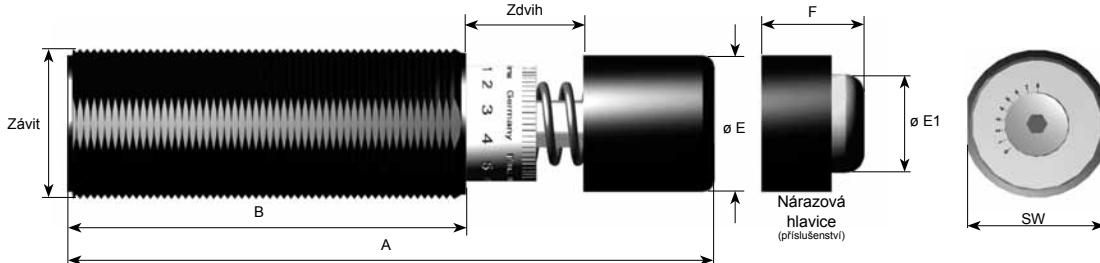
Objednací kód se skládá z označení řady, provedení (1. část - viz tabulka) a nastavení tvrdosti (2. část - viz tabulka), případně označení tlumiče s nárazovou hlavici. Pokud potřebujete tlumič s nárazovou hlavici, přidejte za objednací kód „-A“. Nárazovou hlavici není možné namontovat později jako příslušenství, protože montáží nárazové hlavice se zkrátí zdvih tlumiče. Proto je nutné ji objednat s tlumičem, aby byla prodloužena pístní tyč tlumiče o délku nárazové hlavice.

Příklad 1: samokompenzační progresivní tlumič M45x2 provedení 1,5x2 s nastavenou tvrdostí 3 má objednací kód NC-P1,5x2-3

Příklad 2: nastavitelný tlumič M32x1,5 provedení 1,25x1 s nárazovou hlavicí má objednací kód NC-E1,25x1-1-A

| Objednací kód (1. část) | Závit   | Zdvih | Absorpce energie               |                             |                          | Efektivní hmotnost - při nastavení / objednací kód (2. část) |               |                 |               |                     |
|-------------------------|---------|-------|--------------------------------|-----------------------------|--------------------------|--|---------------|-----------------|---------------|---------------------|
|                         |         |       | konstantní zatížení [Nm/zdvih] | nouzové zatížení [Nm/zdvih] | celková energie [Nm/hod] | ...-0 (velmi jemné)  | ...-1 (jemné) | ...-2 (střední) | ...-3 (tvrdé) | ...-4 (velmi tvrdé) |
| NC-E1,25x1-...          | M32x1,5 | 25    | 300                            | 480                         | 120 000                  | 10 až 100  | 60 až 2950    | 600 až 89000    | —             | —                   |
| NC-S1,25x1-...          | M32x1,5 | 25    | 300                            | 480                         | 120 000                  | 7 až 32  | 28 až 130     | 80 až 590       | 440 až 2050   | 2000 až 12500       |
| NC-P1,25x1-...          | M32x1,5 | 25    | 300                            | 480                         | 120 000                  | —  | 7 až 35       | 30 až 260       | 207 až 1650   | —                   |
| NC-E1,25x2-...          | M32x1,5 | 50    | 500                            | 800                         | 150 000                  | 15 až 160  | 100 až 4000   | 800 až 120000   | —             | —                   |
| NC-S1,25x2-...          | M32x1,5 | 50    | 500                            | 800                         | 150 000                  | 13 až 60   | 56 až 240     | 160 až 1200     | 1000 až 4200  | 4000 až 25000       |
| NC-P1,25x2-...          | M32x1,5 | 50    | 500                            | 800                         | 150 000                  | —  | 7 až 35       | 30 až 260       | 207 až 1650   | —                   |
| NC-E1,5x1-...           | M45x2   | 25    | 870                            | 1400                        | 261 000                  | 30 až 250  | 150 až 21000  | 6200 až 240000  | —             | —                   |
| NC-S1,5x1-...           | M45x2   | 25    | 870                            | 1400                        | 261 000                  | 24 až 114  | 98 až 480     | 280 až 2100     | 1740 až 8200  | 6960 až 43500       |
| NC-P1,5x1-...           | M45x2   | 25    | 870                            | 1400                        | 261 000                  | —  | 24 až 108     | 85 až 770       | 600 až 4800   | —                   |
| NC-E1,5x2-...           | M45x2   | 50    | 1 350                          | 2160                        | 340 000                  | 45 až 430  | 300 až 26000  | 10800 až 330000 | —             | —                   |
| NC-S1,5x2-...           | M45x2   | 50    | 1 350                          | 2160                        | 340 000                  | 35 až 170  | 160 až 680    | 440 až 2900     | 2700 až 12700 | 10800 až 67500      |
| NC-P1,5x2-...           | M45x2   | 50    | 1 350                          | 2160                        | 340 000                  | —  | 37 až 160     | 130 až 1200     | 940 až 7500   | —                   |
| NC-E1,5x3-...           | M45x2   | 75    | 2 100                          | 3360                        | 420 000                  | 70 až 670  | 450 až 27600  | 16800 až 500000 | —             | —                   |
| NC-S1,5x3-...           | M45x2   | 75    | 2 100                          | 3360                        | 420 000                  | 40 až 270  | 240 až 1100   | 670 až 5000     | 4200 až 19500 | 16800 až 105000     |
| NC-P1,5x3-...           | M45x2   | 75    | 2 100                          | 3360                        | 420 000                  | —  | 58 až 260     | 200 až 1850     | 1450 až 11600 | —                   |

## Rozměry



| Provedení | Závit   | A   | B   | E    | E1 | F  | SW |
|-----------|---------|-----|-----|------|----|----|----|
| 1,25x1    | M32x1.5 | 138 | 85  | 29   | 21 | 16 | 30 |
| 1,25x2    | M32x1.5 | 188 | 110 | 29   | 21 | 16 | 30 |
| 1,5x1     | M45x2   | 148 | 89  | 39,6 | 31 | 18 | 41 |
| 1,5x2     | M45x2   | 198 | 114 | 39,6 | 31 | 18 | 41 |
| 1,5x3     | M45x2   | 248 | 139 | 39,6 | 31 | 18 | 41 |



| Řada                     | NC-E         | NC-S            | NC-P            |
|--------------------------|--------------|-----------------|-----------------|
| Typ                      | nastavitelný | samokompenzační | samokompenzační |
| Charakteristika          | lineární     | lineární        | progresivní     |
| Nárazová rychlosť [ms⁻¹] | 0,02 až 6,0  | 0,1 až 6,0      | 0,4 až 8,0      |
| Pracovní teplota [°C]    | -20 až +80   |                 |                 |

| Provedení                  | 2,0x1     | 2,0x2     | 2,0x4     | 2,0x6     |
|----------------------------|-----------|-----------|-----------|-----------|
| Vratná síla pružiny [N]    | 50 až 130 | 40 až 130 | 45 až 130 | 35 až 130 |
| Hmotnost [kg]              | 2,0       | 3,0       | 3,9       | 4,8       |
| Max. utahovací moment [Nm] | 40        | 40        | 40        | 40        |

## Objednací kódy

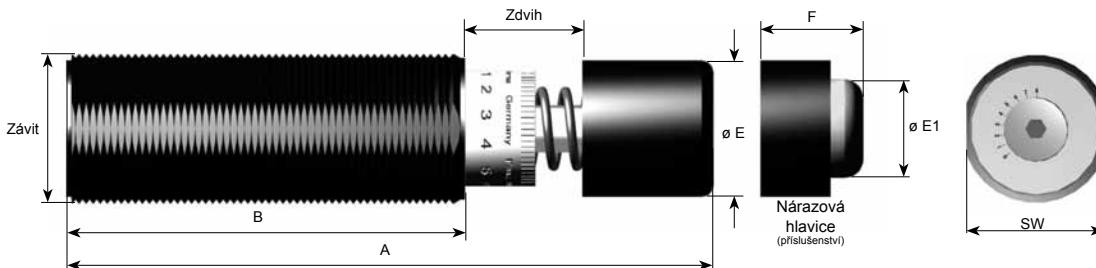
Objednací kód se skládá z označení řady, provedení (1. část - viz tabulka) a nastavení tvrdosti (2. část - viz tabulka), případně označení tlumiče s nárazovou hlavicí. Pokud potřebujete tlumič s nárazovou hlavicí, přidejte za objednací kód „-A“. Nárazovou hlavici není možné namontovat později jako příslušenství, protože montází nárazové hlavice se zkrátí zdvih tlumiče. Proto je nutné ji objednat s tlumičem, aby byla prodloužena pístní tyč tlumiče o délku nárazové hlavice.

Příklad 1: samokompenzační progresivní tlumič M62x2 provedení 2,0x2 s nastavenou tvrdostí 3 má objednací kód NC-P2,0x2-3

Příklad 2: nastavitelný tlumič M62x2 provedení 2,0x1 s nárazovou hlavicí má objednací kód NC-E2,0x1-1-A

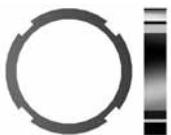
| Objednací kód (1. část) | Závit | Zdvih | Absorpce energie               |                             |                          | Efektivní hmotnost - při nastavení / objednací kód (2. část) |                |                  |                |                     |
|-------------------------|-------|-------|--------------------------------|-----------------------------|--------------------------|--|----------------|------------------|----------------|---------------------|
|                         |       |       | konstantní zatížení [Nm/zdvih] | nouzové zatížení [Nm/zdvih] | celková energie [Nm/hod] | ...-0 (velmi jemné)  | ...-1 (jemné)  | ...-2 (střední)  | ...-3 (tvrdé)  | ...-4 (velmi tvrdé) |
| NC-E2,0x1-...           | M62x2 | 25    | 1 500                          | 2 400                       | 150 000                  | 60 až 480  | 300 až 41150   | 12000 až 470000  | —              | —                   |
| NC-S2,0x1-...           | M62x2 | 25    | 1 500                          | 2 400                       | 150 000                  | 31 až 197  | 170 až 830     | 480 až 3700      | 3000 až 14100  | 12000 až 75000      |
| NC-P2,0x1-...           | M62x2 | 25    | 1 500                          | 2 400                       | 150 000                  | —  | 31 až 187      | 150 až 1330      | 1030 až 8300   | —                   |
| NC-E2,0x2-...           | M62x2 | 50    | 2 500                          | 4 000                       | 250 000                  | 80 až 800  | 500 až 63700   | 14000 až 600000  | —              | —                   |
| NC-S2,0x2-...           | M62x2 | 50    | 2 500                          | 4 000                       | 250 000                  | 52 až 330  | 280 až 1385    | 800 až 6150      | 5000 až 23500  | 20000 až 125000     |
| NC-P2,0x2-...           | M62x2 | 50    | 2 500                          | 4 000                       | 250 000                  | —  | 52 až 310      | 250 až 2200      | 1730 až 13800  |                     |
| NC-E2,0x4-...           | M62x2 | 100   | 5 000                          | 8 000                       | 350 000                  | 160 až 1600  | 1000 až 62500  | 40000 až 1000000 | —              | —                   |
| NC-S2,0x4-...           | M62x2 | 100   | 5 000                          | 8 000                       | 350 000                  | 104 až 650   | 565 až 2770    | 1600 až 12350    | 10000 až 47200 | 40000 až 250000     |
| NC-P2,0x4-...           | M62x2 | 100   | 5 000                          | 8 000                       | 350 000                  | —  | 100 až 625     | 490 až 4400      | 3460 až 27700  | —                   |
| NC-E2,0x6-...           | M62x2 | 150   | 8 000                          | 12 800                      | 400 000                  | 250 až 2400  | 1250 až 105000 | 64000 až 1000000 | —              | —                   |
| NC-S2,0x6-...           | M62x2 | 150   | 8 000                          | 12 800                      | 400 000                  | 160 až 1050  | 905 až 4430    | 2560 až 19750    | 16000 až 75500 | 64000 až 400000     |
| NC-P2,0x6-...           | M62x2 | 150   | 8 000                          | 12 800                      | 400 000                  | —  | 160 až 1000    | 790 až 7100      | 5530 až 44000  | —                   |

## Rozměry



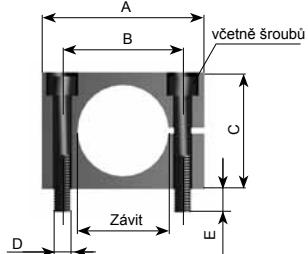
| Provedení | Závit | A   | B   | E  | E1 | F  | SW |
|-----------|-------|-----|-----|----|----|----|----|
| 2,0x1     | M62x2 | 186 | 104 | 59 | 46 | 25 | 60 |
| 2,0x2     | M62x2 | 236 | 129 | 59 | 46 | 25 | 60 |
| 2,0x4     | M62x2 | 336 | 179 | 59 | 46 | 25 | 60 |
| 2,0x6     | M62x2 | 453 | 246 | 59 | 46 | 25 | 60 |

**Matice pro řadu NC M8 až M62**



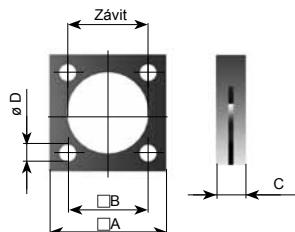
| Závit | Obj. kód | Závit | Obj. kód | Závit | Obj. kód | Závit   | Obj. kód  | Závit | Obj. kód  |
|-------|----------|-------|----------|-------|----------|---------|-----------|-------|-----------|
| M8x1  | NU-14012 | M12x1 | NU-17012 | M16x1 | NU-22152 | M24x1,5 | NU-21232  | M45x2 | NU-S24012 |
| M10x1 | NU-15012 | M14x1 | NU-21052 | M20x1 | NU-21152 | M32x1,5 | NU-S23012 | M62x2 | NU-S25012 |

**Upínací objímka pro řadu NC M10 až M24**



| Obj. kód  | Závit   | A  | B    | C  | D   | E | Šířka |
|-----------|---------|----|------|----|-----|---|-------|
| NU-15013  | M10x1   | 38 | 25,4 | 25 | 4,5 | — | 12    |
| NU-17013  | M12x1   | 38 | 25,4 | 25 | 4,5 | — | 12    |
| NU-S21053 | M14x1   | 32 | 20   | 20 | M5  | 5 | 12    |
| NU-S22153 | M16x1   | 40 | 28   | 25 | M6  | 6 | 20    |
| NU-S21153 | M20x1   | 40 | 28   | 25 | M6  | 6 | 20    |
| NU-S21233 | M24x1,5 | 46 | 33   | 32 | M6  | 6 | 25    |

**Příruba pro řadu NC M32 až M62**



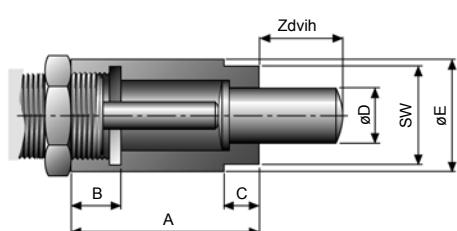
| Obj. kód  | Závit   | A  | B  | C  | D   |
|-----------|---------|----|----|----|-----|
| NU-S23014 | M32x1,5 | 45 | 31 | 12 | 6,6 |
| NU-S24014 | M45x2   | 55 | 43 | 12 | 9   |
| NU-S25014 | M62x2   | 80 | 60 | 20 | 11  |

**Krycí prachovka pro řadu NC M32 až M62**



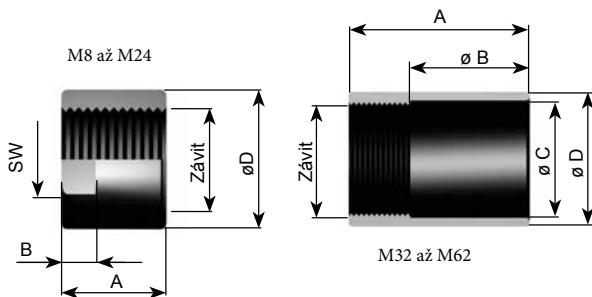
| Obj. kód  | Závit   | A  |
|-----------|---------|----|
| NU-S23117 | M32x1,5 | 65 |
| NU-S24117 | M45x2   | 80 |
| NU-S25117 | M62x2   | 90 |

**Adaptér proti působení bočních sil pro řadu NC M10 až M24**



| Obj. kód  | Závit   | A    | B    | C  | D  | E  | SW |
|-----------|---------|------|------|----|----|----|----|
| NU-15319  | M10x1   | 20,5 | 7    | 5  | 7  | 14 | 13 |
| NU-17019  | M12x1   | 23   | 7    | 5  | 9  | 15 | 14 |
| NU-S21019 | M14x1   | 32   | 10   | 6  | 9  | 18 | 15 |
| NU-S22119 | M16x1   | 33   | 10   | 5  | 12 | 20 | 17 |
| NU-S21119 | M20x1   | 42   | 16   | 8  | 12 | 24 | 22 |
| NU-S21219 | M24x1,5 | 53,5 | 14,5 | 10 | 16 | 29 | 27 |

**Objímka pro omezení zdvihu pro řadu NC M8 až M62**



| Obj. kód  | Závit   | A   | B  | C  | D  | SW |
|-----------|---------|-----|----|----|----|----|
| NU-14018  | M8x1    | 12  | —  | —  | 11 | —  |
| NU-15018  | M10x1   | 15  | —  | —  | 14 | —  |
| NU-17018  | M12x1   | 20  | —  | —  | 16 | —  |
| NU-21058  | M14x1   | 20  | 6  | —  | 18 | 15 |
| NU-22158  | M16x1   | 25  | 8  | —  | 21 | 19 |
| NU-21158  | M20x1   | 35  | 8  | —  | 25 | 22 |
| NU-21238  | M24x1,5 | 38  | 10 | —  | 31 | 30 |
| NU-S23018 | M32x1,5 | 60  | 35 | 33 | 38 | —  |
| NU-S24018 | M45x2   | 65  | 35 | 47 | 54 | —  |
| NU-S25018 | M62x2   | 100 | 60 | 65 | 74 | —  |



Hydraulická brzda je vhodná pro zařízení, kde je nezbytné zajistit konstantní rychlosť posudu například pro vrtání, kde rychlosť posudu pneumatickým válcem kolísá v závislosti na odporu vrtaného materiálu. Výhodou je plynulé nastavení rychlosťi a bezúdržbový provoz.

| Řada                     | NU-V   |
|--------------------------|--|
| Rozsah rychlosťi [m/min] | 0,015 až 15 nebo 12 až 40, plynulé nastavení v rámci rozsahu |
| Pracovní teplota [°C]    | -20 až +80   |

### Objednací kódy

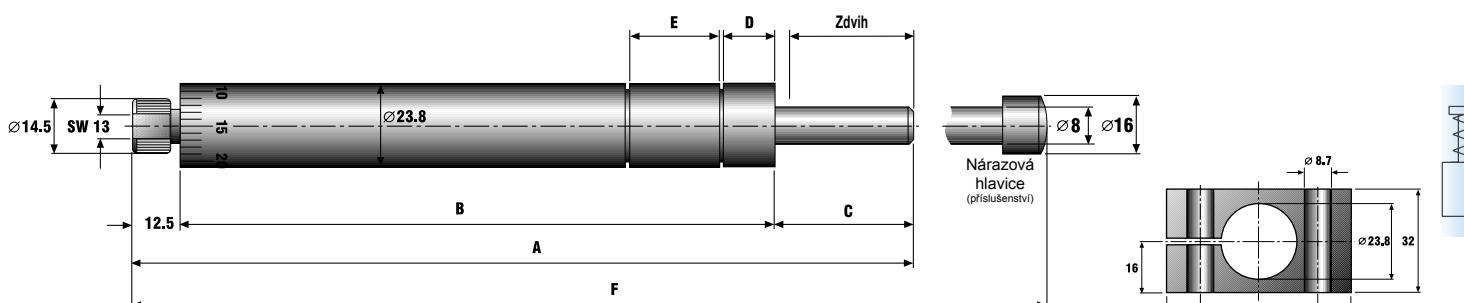
Objednací kód se skládá z **označení řady** (1. část - viz tabulka) a **nastavení tvrdosti** (2. část - viz tabulka), případně označení brzdy s nárazovou hlavicí. Pokud potřebujete brzdu s nárazovou hlavicí, přidejte za objednací kód „-A“. Nárazovou hlavici není možné namontovat později jako příslušenství, protože montáží nárazové hlavice se zkrátí zdvih brzdy. Proto je nutné ji objednat s brzdou, aby byla prodloužena pístní tyč brzdy o délku nárazové hlavice.

Příklad: brzda pro rozsah rychlosťi 0,015 až 15 se zdvihem 100 mm má objednací kód NU-V50-2

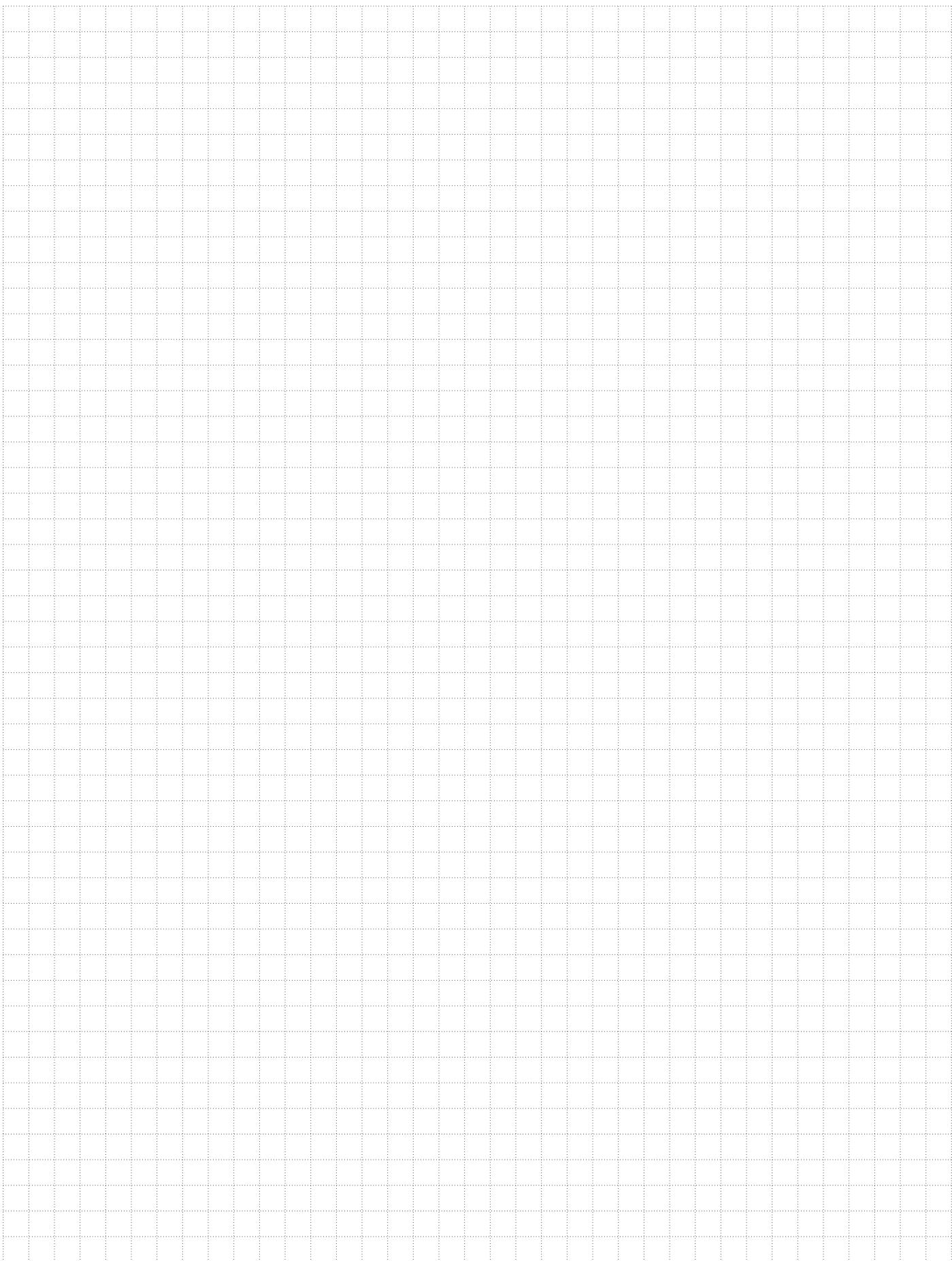
| Objednací kód<br>(1. část) | Zdvih | Externí síla |         | Rozsah rychlosťi - objednací kód (2. část) |               | Vratná síla pružiny<br>[N] | Hmotnost [kg] |
|----------------------------|-------|--------------|---------|--|---------------|----------------------------|---------------|
|                            |       | min [N]      | max [N] | ...-1 [m/min]                              | ...-2 [m/min] |                            |               |
| NU-V10...                  | 13    | 25           | 3700    | 12 až 40                                   | 0,015 až 15   | 12 až 28                   | 0,35          |
| NU-V20...                  | 25    | 25           | 3700    | 12 až 40                                   | 0,015 až 15   | 12 až 28                   | 0,45          |
| NU-V30...                  | 50    | 35           | 3700    | 12 až 40                                   | 0,015 až 15   | 15 až 32                   | 0,55          |
| NU-V40...                  | 75    | 45           | 3700    | 12 až 40                                   | 0,015 až 15   | 15 až 32                   | 0,65          |
| NU-V50...                  | 100   | 45           | 3700    | 12 až 40                                   | 0,015 až 15   | 15 až 32                   | 0,80          |
| NU-V60...                  | 125   | 45           | 3700    | 12 až 40                                   | 0,015 až 15   | 16 až 40                   | 0,97          |
| NU-V70...                  | 150   | 45           | 3700    | 12 až 40                                   | 0,015 až 15   | 16 až 40                   | 1,05          |

| Příslušenství   | NU-V10 až NU-V30 | NU-V40 až NU-V70 |
|-----------------|------------------|------------------|
| Upínací objímka | NU-82013         | NU-82043         |

### Rozměry



| Objednací kód | Zdvih | A   | B   | C   | D    | E    | F   | Šířka objímky |
|---------------|-------|-----|-----|-----|------|------|-----|---------------|
| NU-V10...     | 13    | 161 | 128 | 21  | 21,5 | 25,4 | 166 | 32            |
| NU-V20...     | 25    | 202 | 157 | 33  | 19,1 | 25,4 | 207 | 32            |
| NU-V30...     | 50    | 278 | 208 | 58  | 14,6 | 25,4 | 283 | 32            |
| NU-V40...     | 75    | 351 | 256 | 83  | 14,6 | 25,4 | 356 | 50            |
| NU-V50...     | 100   | 417 | 298 | 106 | 14,6 | 25,4 | 422 | 50            |
| NU-V60...     | 125   | 524 | 381 | 131 | 14,6 | 25,4 | 529 | 50            |
| NU-V70...     | 150   | 584 | 415 | 156 | 14,6 | 25,4 | 589 | 50            |



|   |   |       |
|---|---|-------|
|    | Nástrčné šroubení z poniklované mosazi .....            | 10-2  |
|    | Nástrčné šroubení z plastu .....                        | 10-4  |
|    | Šroubení s převlečnou maticí z poniklované mosazi ..... | 10-6  |
|    | Hadicové vývodky .....                                  | 10-7  |
|    | Příslušenství .....                                     | 10-8  |
|    | Těsnění závitů .....                                    | 10-8  |
|    | Rozvodné kostky .....                                   | 10-9  |
|    | Ofukovací pistole .....                                 | 10-9  |
|    | Tlumiče hluku .....                                     | 10-10 |
|    | Příslušenství pro hadice .....                          | 10-10 |
|    | Hadice .....  | 10-11 |
|   | Kovová ochranná hadice .....                            | 10-12 |
|  | Rychlospojky .....                                      | 10-12 |
|   | Rotační přívody .....                                   | 10-14 |



**Šroubení přímé\***



| Ø mm | Závit | Objednací kód |
|------|-------|---------------|
| 4    | M5    | N104-004-005  |
| 4    | G1/8" | N102-004-000  |
| 4    | G1/4" | N102-004-001  |
| 6    | M5    | N104-006-005  |
| 6    | G1/8" | N102-006-000  |
| 6    | G1/4" | N102-006-001  |
| 8    | G1/8" | N102-008-000  |
| 8    | G1/4" | N102-008-001  |
| 8    | G3/8" | N102-008-002  |
| 10   | G1/4" | N102-010-001  |
| 10   | G3/8" | N102-010-002  |
| 10   | G1/2" | N102-010-003  |
| 12   | G1/4" | N102-012-001  |
| 12   | G3/8" | N102-012-002  |
| 12   | G1/2" | N102-012-003  |

**Šroubení přímé s vnitřním závitem**



| Ø mm | Závit | Objednací kód |
|------|-------|---------------|
| 4    | M5    | N105-004-005  |
| 4    | G1/8" | N105-004-000  |
| 6    | G1/8" | N105-006-000  |
| 6    | G1/4" | N105-006-001  |
| 8    | G1/8" | N105-008-000  |
| 8    | G1/4" | N105-008-001  |
| 10   | G1/4" | N105-010-001  |
| 10   | G3/8" | N105-010-002  |
| 12   | G1/4" | N105-012-001  |
| 12   | G3/8" | N105-012-002  |
| 12   | G1/2" | N105-012-003  |

**Průchodka**



| Ø mm | Závit | Objednací kód |
|------|-------|---------------|
| 4    | M11   | N101-004-000  |
| 6    | M13   | N101-006-000  |
| 8    | M16   | N101-008-000  |
| 10   | M19   | N101-010-000  |
| 12   | M22   | N101-012-000  |

**Záslepka**



| Ø mm | Objednací kód |
|------|---------------|
| 4    | N118-004-000  |
| 6    | N118-006-000  |
| 8    | N118-008-000  |
| 10   | N118-010-000  |
| 12   | N118-012-000  |

**Koleno otočné\***



| Ø mm | Závit | Objednací kód |
|------|-------|---------------|
| 4    | M5    | N108-004-005  |
| 4    | G1/8" | N108-004-000  |
| 4    | G1/4" | N108-004-001  |
| 6    | M5    | N108-006-005  |
| 6    | G1/8" | N108-006-000  |
| 6    | G1/4" | N108-006-001  |
| 8    | G1/8" | N108-008-000  |
| 8    | G1/4" | N108-008-001  |
| 8    | G3/8" | N108-008-002  |
| 10   | G1/2" | N108-008-003+ |
| 10   | G1/8" | N108-010-000  |
| 10   | G1/4" | N108-010-001  |
| 10   | G3/8" | N108-010-002  |
| 10   | G1/2" | N108-010-003  |
| 12   | G1/4" | N108-012-001  |
| 12   | G3/8" | N108-012-002  |
| 12   | G1/2" | N108-012-003  |

**Oko jednoduché**



| Ø mm | Závit | Objednací kód |
|------|-------|---------------|
| 4    | M5    | N122-004-005  |
| 4    | G1/8" | N122-004-000  |
| 6    | M5    | N122-006-005  |
| 6    | G1/8" | N122-006-000  |
| 6    | G1/4" | N122-006-001  |
| 8    | G1/8" | N122-008-000  |
| 8    | G1/4" | N122-008-001  |
| 8    | G3/8" | N122-008-002  |
| 10   | G1/4" | N122-010-001  |
| 10   | G3/8" | N122-010-002  |
| 12   | G1/4" | N122-012-001  |
| 12   | G3/8" | N122-012-002+ |

**Oko dvojité**



| Ø mm | Závit | Objednací kód |
|------|-------|---------------|
| 4    | M5    | N123-004-005  |
| 4    | G1/8" | N123-004-000  |
| 6    | M5    | N123-006-005  |
| 6    | G1/8" | N123-006-000  |
| 6    | G1/4" | N123-006-001  |
| 8    | G1/8" | N123-008-000  |
| 8    | G1/4" | N123-008-001  |
| 8    | G3/8" | N123-008-002  |
| 10   | G1/4" | N123-010-001  |
| 10   | G3/8" | N123-010-002  |
| 12   | G1/4" | N123-012-001  |

**Šroub pro 1 oko vč. těs. kroužků**



| Závit | Objednací kód |
|-------|---------------|
| M5    | N124-000-005  |
| G1/8" | N124-000-000  |
| G1/4" | N124-000-001  |
| G3/8" | N124-000-002  |

**Šroub pro 2 oka vč. těs. kroužků**



| Závit | Objednací kód |
|-------|---------------|
| G1/8" | N125-000-000  |
| G1/4" | N125-000-001  |
| G3/8" | N125-000-002  |

\*) Šroubení obsahuje namontovaný těsnici  
O kroužek

+) Položka může mít jiný tvar a/nebo jiné  
barevné provedení

**Spojka přímá**


| $\varnothing$ mm | $\varnothing$ mm | Objednací kód             |
|------------------|------------------|---------------------------|
| 4                | 4                | N100-004-000              |
| 4                | 6                | N100-004-006 <sup>+</sup> |
| 6                | 6                | N100-006-000              |
| 6                | 8                | N100-006-008 <sup>+</sup> |
| 8                | 8                | N100-008-000              |
| 10               | 10               | N100-010-000              |
| 12               | 12               | N100-012-000              |

**Spojka L**


| $\varnothing$ mm | Objednací kód |
|------------------|---------------|
| 4                | N106-004-000  |
| 6                | N106-006-000  |
| 8                | N106-008-000  |
| 10               | N106-010-000  |
| 12               | N106-012-000  |

**Spojka X**


| $\varnothing$ mm | Objednací kód |
|------------------|---------------|
| 4                | N117-004-000  |
| 6                | N117-006-000  |
| 8                | N117-008-000  |
| 10               | N117-010-000  |
| 12               | N117-012-000  |

**Spojka přímá pro 2 šroubení**


| $\varnothing$ mm | Objednací kód |
|------------------|---------------|
| 4                | N119-004-000  |
| 6                | N119-006-000  |
| 8                | N119-008-000  |
| 10               | N119-010-000  |
| 12               | N119-012-000  |

**Redukce**


| $\varnothing D_1$<br>$\varnothing$ mm | D1<br>$\varnothing$ mm | D2<br>$\varnothing$ mm | Objednací kód |
|---------------------------------------|------------------------|------------------------|---------------|
| 6                                     | 4                      |                        | N121-006-000  |
| 8                                     | 4                      |                        | N121-008-000  |
| 8                                     | 6                      |                        | N121-008-002  |
| 10                                    | 6                      |                        | N121-010-002  |
| 10                                    | 8                      |                        | N121-010-003  |
| 12                                    | 6                      |                        | N121-012-002  |
| 12                                    | 8                      |                        | N121-012-003  |
| 12                                    | 10                     |                        | N121-012-004  |

**Spojka T**


| $\varnothing$ mm | Objednací kód |
|------------------|---------------|
| 4                | N110-004-000  |
| 6                | N110-006-000  |
| 8                | N110-008-000  |
| 10               | N110-010-000  |
| 12               | N110-012-000  |

**T kus otočný se závitem na boku\***


| $\varnothing$ mm | Závit | Objednací kód             |
|------------------|-------|---------------------------|
| 4                | M5    | N115-004-005 <sup>+</sup> |
| 4                | G1/8" | N115-004-000              |
| 6                | M5    | N115-006-005 <sup>+</sup> |
| 6                | G1/8" | N115-006-000              |
| 6                | G1/4" | N115-006-001              |
| 8                | G1/8" | N115-008-000              |
| 8                | G1/4" | N115-008-001              |
| 8                | G3/8" | N115-008-002              |
| 10               | G1/4" | N115-010-001              |
| 10               | G3/8" | N115-010-002              |
| 10               | G1/2" | N115-010-003              |
| 12               | G1/4" | N115-012-001              |
| 12               | G3/8" | N115-012-002              |
| 12               | G1/2" | N115-012-003              |

**Spojka Y**


| $\varnothing$ mm | Objednací kód |
|------------------|---------------|
| 4                | N131-004-000  |
| 6                | N131-006-000  |
| 8                | N131-008-000  |

**Spojka Y se závitem**


| $\varnothing$ mm | Závit | Objednací kód |
|------------------|-------|---------------|
| 4                | M5    | N132-004-005  |
| 4                | R1/8" | N132-004-000  |
| 6                | R1/8" | N132-006-000  |

**T kus otočný se závitem dole\***


| $\varnothing$ mm | Závit | Objednací kód             |
|------------------|-------|---------------------------|
| 4                | M5    | N113-004-005 <sup>+</sup> |
| 4                | G1/8" | N113-004-000              |
| 6                | M5    | N113-006-005 <sup>+</sup> |
| 6                | G1/8" | N113-006-000              |
| 6                | G1/4" | N113-006-001              |
| 8                | G1/8" | N113-008-000              |
| 8                | G1/4" | N113-008-001              |
| 8                | G3/8" | N113-008-002              |
| 10               | G1/4" | N113-010-001              |
| 10               | G3/8" | N113-010-002              |
| 10               | G1/2" | N113-010-003              |
| 12               | G1/4" | N113-012-001              |
| 12               | G3/8" | N113-012-002              |
| 12               | G1/2" | N113-012-003              |

\*) Šroubení obsahuje namontovaný těsnicí O kroužek

+) Položka může mít jiný tvar a/nebo jiné barevné provedení

## Šroubení přímé\*



| Ø mm | Závit | Objednací kód |
|------|-------|---------------|
| 4    | M5    | P102-004-005  |
| 4    | G1/8" | P102-004-000  |
| 4    | G1/4" | P102-004-001  |
| 6    | M5    | P102-006-005  |
| 6    | G1/8" | P102-006-000  |
| 6    | G1/4" | P102-006-001  |
| 6    | G3/8" | P102-006-002  |
| 6    | G1/2" | P102-006-003  |
| 8    | G1/8" | P102-008-000  |
| 8    | G1/4" | P102-008-001  |
| 8    | G3/8" | P102-008-002  |
| 8    | G1/2" | P102-008-003  |
| 10   | G1/8" | P102-010-000  |
| 10   | G1/4" | P102-010-001  |
| 10   | G3/8" | P102-010-002  |
| 10   | G1/2" | P102-010-003  |
| 12   | G1/4" | P102-012-001  |
| 12   | G3/8" | P102-012-002  |
| 12   | G1/2" | P102-012-003  |

## Koleno otočné\*



| Ø mm | Závit | Objednací kód |
|------|-------|---------------|
| 4    | M5    | P108-004-005  |
| 4    | G1/8" | P108-004-000  |
| 4    | G1/4" | P108-004-001  |
| 6    | M5    | P108-006-005  |
| 6    | G1/8" | P108-006-000  |
| 6    | G1/4" | P108-006-001  |
| 6    | G3/8" | P108-006-002  |
| 6    | G1/2" | P108-006-003  |
| 8    | G1/8" | P108-008-000  |
| 8    | G1/4" | P108-008-001  |
| 8    | G3/8" | P108-008-002  |
| 8    | G1/2" | P108-008-003  |
| 10   | G1/8" | P108-010-000  |
| 10   | G1/4" | P108-010-001  |
| 10   | G3/8" | P108-010-002  |
| 10   | G1/2" | P108-010-003  |
| 12   | G1/4" | P108-012-001  |
| 12   | G3/8" | P108-012-002  |
| 12   | G1/2" | P108-012-003  |

## Koleno otočné s vnitřním závitem



| Ø mm | Závit | Objednací kód |
|------|-------|---------------|
| 4    | M5    | P109-004-005  |
| 4    | G1/8" | P109-004-000  |
| 4    | G1/4" | P109-004-001  |
| 6    | M5    | P109-006-005  |
| 6    | G1/8" | P109-006-000  |
| 6    | G1/4" | P109-006-001  |
| 6    | G3/8" | P109-006-002  |
| 6    | G1/2" | P109-006-003  |
| 8    | G1/8" | P109-008-000  |
| 8    | G1/4" | P109-008-001  |
| 8    | G3/8" | P109-008-002  |
| 8    | G1/2" | P109-008-003  |
| 10   | G1/8" | P109-010-000  |
| 10   | G1/4" | P109-010-001  |
| 10   | G3/8" | P109-010-002  |
| 10   | G1/2" | P109-010-003  |
| 12   | G1/4" | P109-012-001  |
| 12   | G3/8" | P109-012-002  |
| 12   | G1/2" | P109-012-003  |

## Šroubení přímé s vnitřním závitem



| Ø mm | Závit | Objednací kód |
|------|-------|---------------|
| 4    | M5    | P105-004-005  |
| 4    | G1/8" | P105-004-000  |
| 4    | G1/4" | P105-004-001  |
| 6    | M5    | P105-006-005  |
| 6    | G1/8" | P105-006-000  |
| 6    | G1/4" | P105-006-001  |
| 6    | G3/8" | P105-006-002  |
| 6    | G1/2" | P105-006-003  |
| 8    | G1/8" | P105-008-000  |
| 8    | G1/4" | P105-008-001  |
| 8    | G3/8" | P105-008-002  |
| 8    | G1/2" | P105-008-003  |
| 10   | G1/8" | P105-010-000  |
| 10   | G1/4" | P105-010-001  |
| 10   | G3/8" | P105-010-002  |
| 10   | G1/2" | P105-010-003  |
| 12   | G1/4" | P105-012-001  |
| 12   | G3/8" | P105-012-002  |
| 12   | G1/2" | P105-012-003  |

## Koleno otočné prodloužené\*



| Ø mm | Závit | Objednací kód |
|------|-------|---------------|
| 4    | M5    | P108E-004-005 |
| 4    | G1/8" | P108E-004-000 |
| 4    | G1/4" | P108E-004-001 |
| 6    | M5    | P108E-006-005 |
| 6    | G1/8" | P108E-006-000 |
| 6    | G1/4" | P108E-006-001 |
| 6    | G3/8" | P108E-006-002 |
| 6    | G1/2" | P108E-006-003 |
| 8    | G1/8" | P108E-008-000 |
| 8    | G1/4" | P108E-008-001 |
| 8    | G3/8" | P108E-008-002 |
| 8    | G1/2" | P108E-008-003 |
| 10   | G1/8" | P108E-010-000 |
| 10   | G1/4" | P108E-010-001 |
| 10   | G3/8" | P108E-010-002 |
| 10   | G1/2" | P108E-010-003 |
| 12   | G1/4" | P108E-012-001 |
| 12   | G3/8" | P108E-012-002 |
| 12   | G1/2" | P108E-012-003 |

## Koleno otočné 45° \*



| Ø mm | Závit | Objednací kód |
|------|-------|---------------|
| 4    | G1/8" | P127-004-000  |
| 4    | G1/4" | P127-004-001  |
| 6    | G1/8" | P127-006-000  |
| 6    | G1/4" | P127-006-001  |
| 6    | G3/8" | P127-006-002  |
| 6    | G1/2" | P127-006-003  |
| 8    | G1/8" | P127-008-000  |
| 8    | G1/4" | P127-008-001  |
| 8    | G3/8" | P127-008-002  |
| 8    | G1/2" | P127-008-003  |
| 10   | G1/8" | P127-010-000  |
| 10   | G1/4" | P127-010-001  |
| 10   | G3/8" | P127-010-002  |
| 10   | G1/2" | P127-010-003  |
| 12   | G1/4" | P127-012-001  |
| 12   | G3/8" | P127-012-002  |
| 12   | G1/2" | P127-012-003  |

## Průchodka



| Ø mm | Závit | Objednací kód |
|------|-------|---------------|
| 4    | M12   | P101-004-000  |
| 6    | M14   | P101-006-000  |
| 8    | M16   | P101-008-000  |
| 10   | M18   | P101-010-000  |
| 12   | M22   | P101-012-000  |

\*) Šroubení obsahuje namontovaný těsnicí O kroužek

**Oko jednoduché se šroubem\***


| $\varnothing$ mm | Závit | Objednací kód |
|------------------|-------|---------------|
| 4                | M5    | P137-004-005  |
| 4                | G1/8" | P137-004-000  |
| 4                | G1/4" | P137-004-001  |
| 6                | M5    | P137-006-005  |
| 6                | G1/8" | P137-006-000  |
| 6                | G1/4" | P137-006-001  |
| 6                | G3/8" | P137-006-002  |
| 8                | G1/8" | P137-008-000  |
| 8                | G1/4" | P137-008-001  |
| 8                | G3/8" | P137-008-002  |
| 8                | G1/2" | P137-008-003  |
| 10               | G1/8" | P137-010-000  |
| 10               | G1/4" | P137-010-001  |
| 10               | G3/8" | P137-010-002  |
| 10               | G1/2" | P137-010-003  |
| 12               | G3/8" | P137-012-002  |
| 12               | G1/2" | P137-012-003  |

**T kus otočný se závitem na boku\***


| $\varnothing$ mm | Závit | Objednací kód |
|------------------|-------|---------------|
| 4                | M5    | P115-004-005  |
| 4                | G1/8" | P115-004-000  |
| 4                | G1/4" | P115-004-001  |
| 6                | M5    | P115-006-005  |
| 6                | G1/8" | P115-006-000  |
| 6                | G1/4" | P115-006-001  |
| 6                | G3/8" | P115-006-002  |
| 6                | G1/2" | P115-006-003  |
| 8                | G1/8" | P115-008-000  |
| 8                | G1/4" | P115-008-001  |
| 8                | G3/8" | P115-008-002  |
| 8                | G1/2" | P115-008-003  |
| 10               | G1/8" | P115-010-000  |
| 10               | G1/4" | P115-010-001  |
| 10               | G3/8" | P115-010-002  |
| 10               | G1/2" | P115-010-003  |
| 12               | G3/8" | P115-012-002  |
| 12               | G1/2" | P115-012-003  |

**Spojka T**


| $\varnothing$ mm | Objednací kód |
|------------------|---------------|
| 4                | P110-004-000  |
| 6                | P110-006-000  |
| 8                | P110-008-000  |
| 10               | P110-010-000  |
| 12               | P110-012-000  |

**Spojka Y se závitem\***


| $\varnothing$ mm | Závit | Objednací kód |
|------------------|-------|---------------|
| 4                | M5    | P132-004-005  |
| 4                | G1/8" | P132-004-000  |
| 4                | G1/4" | P132-004-001  |
| 6                | M5    | P132-006-005  |
| 6                | G1/8" | P132-006-000  |
| 6                | G1/4" | P132-006-001  |
| 6                | G3/8" | P132-006-002  |
| 6                | G1/2" | P132-006-003  |
| 8                | G1/8" | P132-008-000  |
| 8                | G1/4" | P132-008-001  |
| 8                | G3/8" | P132-008-002  |
| 8                | G1/2" | P132-008-003  |
| 10               | G1/8" | P132-010-000  |
| 10               | G1/4" | P132-010-001  |
| 10               | G3/8" | P132-010-002  |
| 10               | G1/2" | P132-010-003  |
| 12               | G1/4" | P132-012-001  |
| 12               | G3/8" | P132-012-002  |
| 12               | G1/2" | P132-012-003  |

**T kus otočný se závitem dole\***


| $\varnothing$ mm | Závit | Objednací kód |
|------------------|-------|---------------|
| 4                | M5    | P113-004-005  |
| 4                | G1/8" | P113-004-000  |
| 4                | G1/4" | P113-004-001  |
| 6                | M5    | P113-006-005  |
| 6                | G1/8" | P113-006-000  |
| 6                | G1/4" | P113-006-001  |
| 6                | G3/8" | P113-006-002  |
| 6                | G1/2" | P113-006-003  |
| 8                | G1/8" | P113-008-000  |
| 8                | G1/4" | P113-008-001  |
| 8                | G3/8" | P113-008-002  |
| 8                | G1/2" | P113-008-003  |
| 10               | G1/8" | P113-010-000  |
| 10               | G1/4" | P113-010-001  |
| 10               | G3/8" | P113-010-002  |
| 10               | G1/2" | P113-010-003  |
| 12               | G1/4" | P113-012-001  |
| 12               | G3/8" | P113-012-002  |
| 12               | G1/2" | P113-012-003  |

**Rozdělovací kus**


| Vstup D1 $\varnothing$ mm | Výstup D2 $\varnothing$ mm | Objednací kód |
|---------------------------|----------------------------|---------------|
| 6                         | 3x 4                       | P193-006-004  |
| 8                         | 3x 4                       | P193-008-004  |
| 8                         | 3x 6                       | P193-008-006  |
| 10                        | 3x 6                       | P193-010-006  |
| 10                        | 3x 8                       | P193-010-008  |

**Rozdělovací kus se závitem\***


| Vstup $\varnothing$ mm | Závit | Výstup $\varnothing$ mm | Objednací kód |
|------------------------|-------|-------------------------|---------------|
| 6                      | G1/8" | 3x 4                    | P194-006-004  |
| 8                      | G1/4" | 3x 4                    | P194-008-004  |
| 8                      | G1/4" | 3x 6                    | P194-008-006  |
| 10                     | G3/8" | 3x 8                    | P194-010-008  |

**Redukce**


| D1 $\varnothing$ mm | D2 $\varnothing$ mm | Objednací kód |
|---------------------|---------------------|---------------|
| 6                   | 4                   | P121-006-004  |
| 8                   | 4                   | P121-008-004  |
| 8                   | 6                   | P121-008-006  |
| 10                  | 6                   | P121-010-006  |
| 10                  | 8                   | P121-010-008  |
| 12                  | 8                   | P121-012-008  |
| 12                  | 10                  | P121-012-010  |

**Spojka X**


| $\varnothing$ mm | Objednací kód |
|------------------|---------------|
| 4                | P117-004      |
| 6                | P117-006      |
| 8                | P117-008      |
| 10               | P117-010      |
| 12               | P117-012      |

\*) Šroubení obsahuje namontovaný těsnicí O kroužek

# NÁSTRČNÉ ŠROUBENÍ Z PLASTU / ŠROUBENÍ S PŘEVLEČNOU MATICÍ Z PONIKLOVANÉ MOSAZI

 STRÁNSKÝ a PETRŽÍK

## Spojka přímá



| Ø mm | Objednací kód |
|------|---------------|
| 4    | P100-004-000  |
| 6    | P100-006-000  |
| 8    | P100-008-000  |
| 10   | P100-010-000  |
| 12   | P100-012-000  |

## Šroubení přímé



| Ø mm  | Závit | Objednací kód |
|-------|-------|---------------|
| 4/2   | M5    | N341-004-005  |
| 4/2   | G1/8" | N341-004-000  |
| 6/4   | M5    | N341-006-005  |
| 6/4   | G1/8" | N341-006-000  |
| 6/4   | G1/4" | N341-006-001  |
| 6/4   | G3/8" | N341-006-002  |
| 8/6   | G1/8" | N341-008-000  |
| 8/6   | G1/4" | N341-008-001  |
| 8/6   | G3/8" | N341-008-002  |
| 8/6   | G1/2" | N341-008-003+ |
| 10/8  | G1/8" | N341-010-000  |
| 10/8  | G1/4" | N341-010-001  |
| 10/8  | G3/8" | N341-010-002  |
| 10/8  | G1/2" | N341-010-003+ |
| 12/9  | G3/8" | N341-912-002+ |
| 12/9  | G1/2" | N341-912-003+ |
| 12/9  | G3/4" | N341-912-006+ |
| 12/9  | G1"   | N341-912-007+ |
| 12/10 | G3/8" | N341-012-002  |
| 15/12 | G1/2" | N341-015-003+ |
| 15/12 | G3/4" | N341-015-006+ |
| 15/12 | G1"   | N341-015-007+ |

## Průchodka



| Ø mm | Závit  | Objednací kód |
|------|--------|---------------|
| 4/2  | M7x0,5 | N345-004-000  |
| 6/4  | M10x1  | N345-006-000  |
| 8/6  | M12x1  | N345-008-000  |
| 10/8 | M14x1  | N345-010-000  |

## Spojka přímá redukovaná



| Ø mm | Ø mm | Objednací kód |
|------|------|---------------|
| 6    | 4    | P100-006-004  |
| 8    | 4    | P100-008-004  |
| 8    | 6    | P100-008-006  |
| 10   | 8    | P100-010-008  |
| 12   | 10   | P100-012-010  |

## Spojka L



| Ø mm | Objednací kód |
|------|---------------|
| 4    | P106-004-000  |
| 6    | P106-006-000  |
| 8    | P106-008-000  |
| 10   | P106-010-000  |
| 12   | P106-012-000  |

## Spojka Y



| Ø mm | Objednací kód |
|------|---------------|
| 4    | P131-004-000  |
| 6    | P131-006-000  |
| 8    | P131-008-000  |
| 10   | P131-010-000  |
| 12   | P131-012-000  |

## Šroubení přímé s ochranným perem



| Ø mm  | Závit | Objednací kód |
|-------|-------|---------------|
| 6/4   | G1/8" | N180-006-000  |
| 6/4   | G1/4" | N180-006-001  |
| 6/4   | G3/8" | N180-006-002  |
| 6/4   | G1/2" | N180-006-003  |
| 8/6   | G1/8" | N180-008-000  |
| 8/6   | G1/4" | N180-008-001  |
| 8/6   | G3/8" | N180-008-002  |
| 8/6   | G1/2" | N180-008-003  |
| 10/8  | G1/8" | N180-010-000  |
| 10/8  | G1/4" | N180-010-001  |
| 10/8  | G3/8" | N180-010-002  |
| 10/8  | G1/2" | N180-010-003  |
| 12/10 | G3/8" | N180-012-002  |
| 12/10 | G1/2" | N180-012-003  |

## Koleno otočné



| Ø mm | Závit | Objednací kód |
|------|-------|---------------|
| 6/4  | G1/8" | N349-006-000  |
| 6/4  | G1/4" | N349-006-001  |
| 8/6  | G1/8" | N349-008-000  |
| 8/6  | G1/4" | N349-008-001  |
| 10/8 | G1/4" | N349-010-001  |

## Spojka Y redukovaná



| D1 Ø mm | D2 Ø mm | Objednací kód |
|---------|---------|---------------|
| 6       | 2x 4    | P131-006-004  |
| 8       | 2x 4    | P131-008-004  |
| 8       | 2x 6    | P131-008-006  |
| 10      | 2x 6    | P131-010-006  |
| 10      | 2x 8    | P131-010-008  |
| 12      | 2x 8    | P131-012-008  |
| 12      | 2x 10   | P131-012-010  |

## Záslepka



| Ø mm | Objednací kód |
|------|---------------|
| 4    | P118-004      |
| 6    | P118-006      |
| 8    | P118-008      |
| 10   | P118-010      |
| 12   | P118-012      |

## Převlečná maticice



| Ø mm  | Objednací kód |
|-------|---------------|
| 4/2   | N368-004-000  |
| 6/4   | N368-006-000  |
| 8/6   | N368-008-000  |
| 10/8  | N368-010-000  |
| 12/10 | N368-012-000  |

<sup>†</sup>) Položka může mít jiný tvar a může být z jiného materiálu; těsnicí kroužek není součástí dodávky

**Šroub pro 1 oko vč. těs. kroužků**


| Závit | Objednací kód |
|-------|---------------|
| M5    | N324-005      |
| G1/8" | N324-000      |
| G1/4" | N324-001      |
| G3/8" | N324-002+     |
| G1/2" | N324-003+     |

**Šroub pro 2 oka vč. těs. kroužků**


| Závit | Objednací kód |
|-------|---------------|
| G1/8" | N325-000      |
| G1/4" | N325-001      |
| G3/8" | N325-002+     |
| G1/2" | N325-003+     |

**Šroub pro 3 oka bez těs. kroužků**


| Závit | Objednací kód |
|-------|---------------|
| G1/8" | N326-000+     |
| G1/4" | N326-001+     |
| G3/8" | N326-002+     |
| G1/2" | N326-003+     |

**Oko jednoduché**


| Ø mm | Závit | Objednací kód |
|------|-------|---------------|
| 6/4  | M5    | N355-006-005  |
| 6/4  | G1/8" | N355-006-000  |
| 6/4  | G1/4" | N355-006-001  |
| 8/6  | G1/8" | N355-008-000  |
| 8/6  | G1/4" | N355-008-001  |
| 8/6  | G3/8" | N355-008-002+ |
| 8/6  | G1/2" | N355-008-003+ |
| 10/8 | G1/4" | N355-010-001  |
| 10/8 | G3/8" | N355-010-002+ |
| 10/8 | G1/2" | N355-010-003+ |
| 12/9 | G3/8" | N355-912-002+ |
| 12/9 | G1/2" | N355-912-003+ |

**Oko dvojité**


| Ø mm | Závit | Objednací kód |
|------|-------|---------------|
| 6/4  | G1/8" | N356-006-000  |
| 6/4  | G1/4" | N356-006-001  |
| 8/6  | G1/8" | N356-008-000  |
| 8/6  | G1/4" | N356-008-001  |
| 8/6  | G3/8" | N356-008-002+ |
| 10/8 | G1/4" | N356-010-001  |
| 10/8 | G3/8" | N356-010-002+ |
| 12/9 | G3/8" | N356-912-002+ |

**Spojka T**


| Ø mm | Objednací kód |
|------|---------------|
| 4/2  | N353-004-000  |
| 6/4  | N353-006-000  |
| 8/6  | N353-008-000  |
| 10/8 | N353-010-000  |
| 12/9 | N353-912-000+ |

**Vývodka s vnějším závitem**


| Ø mm | Závit | Objednací kód |
|------|-------|---------------|
| 4    | G1/8" | N460-004-000+ |
| 4    | G1/4" | N460-004-001+ |
| 6    | G1/8" | N460-006-000  |
| 6    | G1/4" | N460-006-001+ |
| 7    | G1/8" | N460-007-000  |
| 7    | G1/4" | N460-007-001  |
| 8    | G1/8" | N460-008-000  |
| 8    | G1/4" | N460-008-001  |
| 8    | G3/8" | N460-008-002+ |
| 8    | G1/2" | N460-008-003+ |
| 9    | G1/8" | N460-009-000  |
| 9    | G1/4" | N460-009-001  |
| 9    | G3/8" | N460-009-002  |
| 10   | G3/8" | N460-010-002+ |
| 10   | G1/2" | N460-010-003+ |
| 12   | G1/4" | N460-012-001  |
| 12   | G3/8" | N460-012-002  |
| 12   | G1/2" | N460-012-003  |
| 14   | G3/8" | N460-014-002  |
| 17   | G3/8" | N460-017-002  |
| 17   | G1/2" | N460-017-003  |

**Šroubení přímé s vnitřním závitem**


| Ø mm | Závit | Objednací kód |
|------|-------|---------------|
| 4/2  | G1/8" | N343-004-000  |
| 6/4  | G1/8" | N343-006-000  |
| 6/4  | G1/4" | N343-006-001  |
| 8/6  | G1/8" | N343-008-000  |
| 8/6  | G1/4" | N343-008-001  |
| 8/6  | G3/8" | N343-008-002  |
| 10/8 | G1/8" | N343-010-000  |
| 10/8 | G1/4" | N343-010-001  |
| 10/8 | G3/8" | N343-010-002  |

**Spojka přímá**


| Ø mm  | Ø mm  | Objednací kód |
|-------|-------|---------------|
| 4/2   | 4/2   | N344-004-000  |
| 6/4   | 6/4   | N344-006-000  |
| 6/4   | 8/6   | N344-006-008+ |
| 8/6   | 8/6   | N344-008-000  |
| 8/6   | 10/8  | N344-008-010+ |
| 10/8  | 10/8  | N344-010-000  |
| 10/8  | 12/9  | N344-010-912+ |
| 12/9  | 12/9  | N344-912-000+ |
| 12/10 | 12/10 | N344-012-000  |
| 15/12 | 15/12 | N344-015-000+ |

**Vývodka s vnitřním závitem**


| Ø mm | Závit | Objednací kód |
|------|-------|---------------|
| 6    | G1/8" | N455-006-000  |
| 7    | G1/8" | N455-007-000  |
| 7    | G1/4" | N455-007-001  |
| 8    | G1/8" | N455-008-000  |
| 8    | G1/4" | N455-008-001  |
| 9    | G1/4" | N455-009-001+ |
| 9    | G3/8" | N455-009-002+ |
| 10   | G3/8" | N455-010-002+ |
| 12   | G3/8" | N455-012-002  |
| 12   | G1/2" | N455-012-003  |

**Vývodka L s vnějším závitem**


| Ø mm | Závit | Objednací kód |
|------|-------|---------------|
| 6    | R1/8" | N491-006-000  |
| 6    | R1/4" | N491-006-001  |
| 7    | R1/8" | N491-007-000  |
| 7    | R1/4" | N491-007-001  |

<sup>†</sup>) Položka může mít jiný tvar a může být z jiného materiálu; těsnící kroužek není součástí dodávky

### Redukce zmenšující



| Vnější závit | Vnitřní závit | Objednací kód |
|--------------|---------------|---------------|
| G1/8"        | M5            | N449-000-005  |
| G1/4"        | M5            | N449-001-005+ |
| G1/4"        | G1/8"         | N449-001-000  |
| G3/8"        | G1/8"         | N449-002-000  |
| G3/8"        | G1/4"         | N449-002-001  |
| G1/2"        | G1/8"         | N449-003-000  |
| G1/2"        | G1/4"         | N449-003-001  |
| G1/2"        | G3/8"         | N449-003-002  |
| G3/4"        | G3/8"         | N449-006-002  |
| G3/4"        | G1/2"         | N449-006-003  |
| G1"          | G3/8"         | N449-007-002+ |
| G1"          | G1/2"         | N449-007-003+ |
| G1"          | G3/4"         | N449-007-006  |

### Redukce zvětšující



| Vnější závit | Vnitřní závit | Objednací kód |
|--------------|---------------|---------------|
| M5           | G1/8"         | N445-005-000  |
| G1/8"        | G1/4"         | N445-000-001  |
| G1/8"        | G3/8"         | N445-000-002  |
| G1/4"        | G3/8"         | N445-001-002  |
| G1/4"        | G1/2"         | N445-001-003  |
| G3/8"        | G1/2"         | N445-002-003  |

### Těsnicí kroužek plastový



| Závit | Objednací kód       |
|-------|---------------------|
| M5    | 3910 2002 1000 0030 |
| G1/8" | 3910 2004 1000 0030 |
| G1/4" | 3910 2006 1000 0030 |
| G3/8" | 3910 2008 1000 0030 |
| G1/2" | 3910 2010 1000 0030 |

### Těsnicí kroužek hliníkový



| Závit | Objednací kód       |
|-------|---------------------|
| M5    | 3910 2002 0000 0022 |
| G1/8" | 3910 2004 0000 0022 |
| G1/4" | 3910 2006 0000 0022 |
| G3/8" | 3910 2008 0000 0022 |
| G1/2" | 3910 2010 0000 0022 |
| G3/4" | 3910 2012 0000 0022 |
| G1"   | 3910 2014 0000 0022 |

### Páska teflonová pro těsnění závitů



| Rozměry                     | Objednací kód       |
|-----------------------------|---------------------|
| 10mm<br>x0,1mm<br>délka 10m | 3910 2210 0110 0035 |

### Záslepka s vnitřním šestihranem včetně těsnicího kroužku



| Závit | Objednací kód |
|-------|---------------|
| M5    | N411-005      |
| G1/8" | N411-000      |
| G1/4" | N411-001      |
| G3/8" | N411-002      |
| G1/2" | N411-003      |
| G3/4" | N411-006+     |
| G1"   | N411-007+     |

### Koleno vnitřní / vnější závit



| Vnější závit | Vnitřní závit | Objednací kód |
|--------------|---------------|---------------|
| M5           | M5            | N458-005-005  |
| R1/8"        | G1/8"         | N458-000-000  |
| R1/4"        | G1/4"         | N458-001-001  |
| R3/8"        | G3/8"         | N458-002-002  |
| R1/2"        | G1/2"         | N458-003-003  |
| R3/4"        | G3/4"         | N458-006-006  |
| R1"          | G1"           | N458-007-007  |

### Záslepka s vnitřním šestihranem



| Závit | Objednací kód |
|-------|---------------|
| R1/8" | N412-000      |
| R1/4" | N412-001      |
| R3/8" | N412-002      |
| R1/2" | N412-003      |
| R3/4" | N412-006      |
| R1"   | N412-007      |

### Koleno 2x vnější závit



| Závit | Objednací kód |
|-------|---------------|
| G1/8" | N459-000-000  |
| G1/4" | N459-001-001  |
| G3/8" | N459-002-002  |
| G1/2" | N459-003-003  |
| G3/4" | N459-006-006  |
| G1"   | N459-007-007  |

### Záslepka s vnitřním závitem



| Závit | Objednací kód |
|-------|---------------|
| G1/8" | N453-000      |
| G1/4" | N453-001      |
| G3/8" | N453-002      |
| G1/2" | N453-003      |

### Koleno 2x vnitřní závit



| Závit | Objednací kód |
|-------|---------------|
| G1/8" | N456-000      |
| G1/4" | N456-001      |
| G3/8" | N456-002      |
| G1/2" | N456-003      |
| G3/4" | N456-006      |
| G1"   | N456-007      |

### Matice šestistranná



| Závit | Objednací kód |
|-------|---------------|
| G1/8" | N489-000      |
| G1/4" | N489-001      |
| G3/8" | N489-002      |
| G1/2" | N489-003      |

### Prodloužení závitu



| Závit | Délka | Objednací kód |
|-------|-------|---------------|
| R1/8" | 36    | N447-000-036  |
| R1/4" | 43    | N447-001-043  |
| R3/8" | 40    | N447-002-040  |
| R1/2" | 50    | N447-003-050  |



| Vnější závit | Vnitřní závit | Objednací kód |
|--------------|---------------|---------------|
| M5           | M5            | N462-005-005  |
| R1/8"        | G1/8"         | N462-000-000  |
| R1/4"        | G1/4"         | N462-001-001  |
| R3/8"        | G3/8"         | N462-002-002  |
| R1/2"        | G1/2"         | N462-003-003  |
| G3/4"        | G3/4"         | N462-006-006+ |
| G1"          | G1"           | N462-007-007+ |

+) Položka může mít jiný tvar a může být z jiného materiálu; těsnicí kroužek není součástí dodávky

**Spojka T 3x vnější závit**


| Závit | Objednací kód |
|-------|---------------|
| G1/8" | N464-000      |
| G1/4" | N464-001      |
| G3/8" | N464-002      |
| G1/2" | N464-003      |

**Spojka Y 3x vnitřní závit**


| Závit | Objednací kód |
|-------|---------------|
| G1/8" | N498A-000     |
| G1/4" | N498A-001     |
| G3/8" | N498A-002     |
| G1/2" | N498A-003     |

**Průchodka**


| Závit | Objednací kód |
|-------|---------------|
| M5    | N446-005      |
| G1/8" | N446-000      |
| G1/4" | N446-001      |
| G3/8" | N446-002      |
| G1/2" | N446-003      |

**Spojka T 1x vnější, 2x vnitřní závit**


| Vnější závit | Vnitřní závit | Objednací kód |
|--------------|---------------|---------------|
| R1/8"        | G1/8"         | N466-000-000  |
| R1/4"        | G1/4"         | N466-001-001  |
| R3/8"        | G3/8"         | N466-002-002  |
| R1/2"        | G1/2"         | N466-003-003  |

**Spojka Y 1x vnější, 2x vnitřní závit**


| Vnější závit | Vnitřní závit | Objednací kód |
|--------------|---------------|---------------|
| R1/8"        | G1/8"         | N498-000-000  |
| R1/4"        | G1/4"         | N498-001-001  |
| R3/8"        | G3/8"         | N498-002-002  |
| R1/2"        | G1/2"         | N498-003-003  |

**Kostka rozvodná čtvercová**


| Závit    | Objednací kód       |
|----------|---------------------|
| 4x G1/8" | 3920 0404 0000 0020 |
| 4x G1/4" | 3920 0406 0000 0020 |
| 4x G3/8" | 3920 0408 0000 0020 |
| 4x G1/2" | 3920 0410 0000 0020 |

**Spojka T 2x vnější, 1x vnitřní závit**


| Vnější závit | Vnitřní závit | Objednací kód |
|--------------|---------------|---------------|
| R1/8"        | G1/8"         | N465-000-000  |
| R1/4"        | G1/4"         | N465-001-001  |
| R3/8"        | G3/8"         | N465-002-002  |
| R1/2"        | G1/2"         | N465-003-003  |

**Vsuvka**


| Závit | Objednací kód |
|-------|---------------|
| M5    | N442-005-005+ |
| G1/8" | N442-000-000  |
| G1/4" | N442-001-001  |
| G3/8" | N442-002-002  |
| G1/2" | N442-003-003  |
| G3/4" | N442-006-006+ |

**Vsuvka redukovaná**


| Závit | Závit | Objednací kód |
|-------|-------|---------------|
| M5    | G1/8" | N443-005-000+ |
| G1/8" | G1/4" | N443-000-001  |
| G1/4" | G3/8" | N443-001-002  |
| G1/4" | G1/2" | N443-001-003  |
| G3/8" | G1/2" | N443-002-003  |

**Nátrubek**


| Závit | Objednací kód |
|-------|---------------|
| M5    | N450-005-005+ |
| G1/8" | N450-000-000  |
| G1/4" | N450-001-001  |
| G3/8" | N450-002-002  |
| G1/2" | N450-003-003  |
| G3/4" | N450-006-006+ |

**Nátrubek redukovaný**


| Závit | Závit | Objednací kód |
|-------|-------|---------------|
| G1/4" | G1/8" | N451-001-000  |
| G3/8" | G1/8" | N451-002-000  |
| G3/8" | G1/4" | N451-002-001  |
| G1/2" | G1/8" | N451-003-000  |
| G1/2" | G1/4" | N451-003-001  |
| G1/2" | G3/8" | N451-003-002  |

**Spojka X 1x vnější, 3x vnitřní závit**


| Vnější závit | Vnitřní závit | Objednací kód |
|--------------|---------------|---------------|
| R1/8"        | G1/8"         | N485-000-000  |
| R1/4"        | G1/4"         | N485-001-001  |
| R3/8"        | G3/8"         | N485-002-002  |
| R1/2"        | G1/2"         | N485-003-003  |

**Ofukovací pistole**


| Závit | Objednací kód       |
|-------|---------------------|
| G1/4" | 3910 3010 0600 0010 |

<sup>+</sup>) Položka může mít jiný tvar a může být z jiného materiálu

**Tlumič hluku porézní plast PE**



| Závit | Objednací kód |
|-------|---------------|
| M5    | NSE05K        |
| G1/8" | NSE10K        |
| G1/4" | NSE25K        |
| G3/8" | NSE37K        |
| G1/2" | NSE50K        |
| G3/4" | NSE75K        |
| G1"   | NSE100K       |

**Tlumič hluku spékaný bronz, nízký**



| Závit | Objednací kód |
|-------|---------------|
| M5    | NSFG05S       |
| G1/8" | NSFG10S       |
| G1/4" | NSFG25S       |
| G3/8" | NSFG37S       |
| G1/2" | NSFG50S       |
| G3/4" | NSFG75S       |
| G1"   | NSFG100S      |

**Nůžky na plastové hadice**



| Max. průměr hadice Ø D | Objednací kód |
|------------------------|---------------|
| 12                     | N125-468      |

**Nůžky na plastové hadice**



| Max. průměr hadice Ø D | Objednací kód |
|------------------------|---------------|
| 12                     | NTCM468       |
| 25                     | NTCM468-25    |

**Tlumič hluku nástrčný, por.plast PE**



| Ø mm | Objednací kód |
|------|---------------|
| 4    | NSE04KP       |
| 6    | NSE06KP       |
| 8    | NSE08KP       |
| 10   | NSE10KP       |
| 12   | NSE12KP       |

**Tlumič hluku velkoprůtokový do 1 MPa**



| Závit   | Objednací kód |
|---------|---------------|
| G1/8"   | NSE10HB       |
| G1/4"   | NSE25HB       |
| G3/8"   | NSE37HB       |
| G1/2"   | NSE50HB       |
| G3/4"   | NSE75HB       |
| G1"     | NSE100HB      |
| G1 1/4" | NSE125HB      |
| G1 1/2" | NSE150HB      |
| G2"     | NSE200HB      |
| G3"     | NSE300HB      |
| G4"     | NSE400HB      |
| G6"     | NSE600HB      |

**Lišta uchycovací na hadice**



| Pro hadici Ø D | Počet úchytů na liště | Objednací kód       |
|----------------|-----------------------|---------------------|
| 4              | 8                     | 3095 1004 0000 0000 |
| 6              | 8                     | 3095 1006 0000 0000 |
| 8              | 7                     | 3095 1008 0000 0000 |
| 10             | 6                     | 3095 1010 0000 0000 |
| 12             | 5                     | 3095 1012 0000 0000 |

Jednotlivé úchytu se mohou z lišty oddělit, každý úchyt má otvor pro připevnění pomocí šroubu.

**Tlumič hluku spékaný bronz/mosaz**



| Závit | Objednací kód |
|-------|---------------|
| M5    | NSE05S        |
| G1/8" | NSE10S        |
| G1/4" | NSE25S        |
| G3/8" | NSE37S        |
| G1/2" | NSE50S        |
| G3/4" | NSE75S        |
| G1"   | NSE100S       |

**Tlumič hluku spékaný bronz**



| Závit | Objednací kód |
|-------|---------------|
| G1/8" | NU010051      |
| G1/4" | NU010052      |
| G3/8" | NU010053      |
| G1/2" | NU010054      |
| G3/4" | NU010055      |
| G1"   | NU010056      |

**Tlumič hluku spékaný bronz, plochý**



| Závit | Objednací kód |
|-------|---------------|
| G1/8" | NSF10B        |
| G1/4" | NSF25B        |
| G3/8" | NSF37B        |
| G1/2" | NSF50B        |
| G3/4" | NSF75B        |
| G1"   | NSF100B       |

**Tlumič hluku velkoprůtokový do 4 MPa**



| Závit   | Objednací kód |
|---------|---------------|
| G1/8"   | NSE10HP       |
| G1/4"   | NSE25HP       |
| G3/8"   | NSE37HP       |
| G1/2"   | NSE50HP       |
| G3/4"   | NSE75HP       |
| G1"     | NSE100HP      |
| G1 1/4" | NSE125HP      |
| G1 1/2" | NSE150HP      |
| G2"     | NSE200HP      |
| G3"     | NSE300HP      |
| G4"     | NSE400HP      |
| G6"     | NSE600HP      |

**Spirálová páska**



| Průměr   | Objednací kód       |
|----------|---------------------|
| 15 až 80 | 3095 2500 1500 8000 |

**Hadicová spona**



| Průměr     | Objednací kód       |
|------------|---------------------|
| 8 až 12    | 3910 1000 8012 0000 |
| 10 až 16   | 3910 1001 0016 0000 |
| 12 až 20   | 3910 1001 2020 0000 |
| 16 až 25   | 3910 1001 6025 0000 |
| 25 až 40   | 3910 1002 5040 0000 |
| 32 až 50   | 3910 1003 2050 0000 |
| 50 až 70   | 3910 1005 0070 0000 |
| 70 až 90   | 3910 1007 0090 0000 |
| 90 až 110  | 3910 1009 0110 0000 |
| 110 až 130 | 3910 1011 0130 0000 |
| 130 až 150 | 3910 1013 0150 0000 |
| 140 až 160 | 3910 1014 0160 0000 |

**Tlumič hluku se škrcením**



| Závit | Objednací kód |
|-------|---------------|
| G1/8" | NSE10RM       |
| G1/4" | NSE25RM       |
| G3/8" | NSE37RM       |
| G1/2" | NSE50RM       |
| G3/4" | NSE75RM       |
| G1"   | NSE100RM      |

## Hadice PU polyuretan



| Vnější průměr<br>Ø D mm | Vnitřní průměr<br>Ø d mm | Min. poloměr<br>ohybu | Maximální tlak<br>při 20 °C | Objednací kód       |
|-------------------------|--------------------------|-----------------------|-----------------------------|---------------------|
| 4                       | 2                        | 13                    | 2,5 MPa                     | 3020 0004 0200 0010 |
| 6                       | 4                        | 20                    | 1,6 MPa                     | 3020 0006 0400 0010 |
| 8                       | 6                        | 30                    | 1,1 MPa                     | 3020 0008 0600 0010 |
| 10                      | 6,5                      | 30                    | 1,0 MPa                     | 3020 0010 0600 0010 |
| 10                      | 8                        | 40                    | 0,9 MPa                     | 3020 0010 0800 0010 |
| 12                      | 8                        | 35                    | 1,2 MPa                     | 3020 0012 0800 0010 |
| 12                      | 9                        | 50                    | 1,1 MPa                     | 3020 0012 0900 0010 |

| Teplota | Max. tlak |
|---------|-----------|
| 30 °C   | 83%       |
| 40 °C   | 72%       |
| 50 °C   | 64%       |
| 60 °C   | 47%       |

Barva hadice je standardně modrá. Na přání je možné dodat některé průměry v těchto dalších barvách: transparentní, žlutá, černá, zelená, červená, bílá.

Pracovní teplota:

-40 °C až +60 °C

Max. tlak při vyšší teplotě je procentuálně vztažen k hodnotám při 20 °C.

## Hadice PTFE teflon



| Vnější průměr<br>Ø D mm | Vnitřní průměr<br>Ø d mm | Min. poloměr<br>ohybu | Maximální tlak<br>při 20 °C | Objednací kód       |
|-------------------------|--------------------------|-----------------------|-----------------------------|---------------------|
| 4                       | 2                        | 20                    | 2,5 MPa                     | 3030 0004 0200 0015 |
| 6                       | 4                        | 40                    | 1,8 MPa                     | 3030 0006 0400 0015 |
| 8                       | 6                        | 60                    | 1,4 MPa                     | 3030 0008 0600 0015 |
| 10                      | 8                        | 100                   | 1,2 MPa                     | 3030 0010 0800 0015 |
| 12                      | 10                       | 120                   | 1,0 MPa                     | 3030 0012 1000 0015 |

| Teplota | Max. tlak |
|---------|-----------|
| 50 °C   | 50%       |
| 100 °C  | 35%       |
| 150 °C  | 30%       |
| 200 °C  | 10%       |

Barva hadice je standardně transparentní.

Pracovní teplota:

-20 °C až +200 °C

Max. tlak při vyšší teplotě je procentuálně vztažen k hodnotám při 20 °C.

## Hadice PA6 polyamid



| Vnější průměr<br>Ø D mm | Vnitřní průměr<br>Ø d mm | Min. poloměr<br>ohybu | Maximální tlak<br>při 20 °C | Objednací kód       |
|-------------------------|--------------------------|-----------------------|-----------------------------|---------------------|
| 4                       | 2                        | 25                    | 4,9 MPa                     | 3010 0004 0200 0010 |
| 6                       | 4                        | 35                    | 3,0 MPa                     | 3010 0006 0400 0010 |
| 8                       | 6                        | 45                    | 2,1 MPa                     | 3010 0008 0600 0010 |
| 10                      | 8                        | 60                    | 1,7 MPa                     | 3010 0010 0800 0010 |
| 12                      | 9                        | 150                   | 1,9 MPa                     | 3010 0012 0900 0020 |
| 12                      | 10                       | 70                    | 1,3 MPa                     | 3010 0012 1000 0010 |
| 15                      | 12                       | 180                   | 1,9 MPa                     | 3010 0015 1200 0020 |

| Teplota | Max. tlak |
|---------|-----------|
| 30 °C   | 83%       |
| 40 °C   | 72%       |
| 50 °C   | 64%       |
| 60 °C   | 57%       |
| 70 °C   | 52%       |
| 80 °C   | 47%       |

Barva hadice je standardně modrá (černá pro hadice prům. 12/9 a 15/12).

Na přání je možné dodat některé průměry v těchto dalších barvách: transparentní, žlutá, černá, zelená, červená, bílá.

Pracovní teplota:

-10 °C až +80 °C

Max. tlak při vyšší teplotě je procentuálně vztažen k hodnotám při 20 °C.

## Hadice spirálová PA6 polyamid



| Vnější průměr<br>Ø D mm | Vnitřní průměr<br>Ø d mm | Průměr<br>spirály | Maximální tlak<br>při 20 °C | Objednací kód       |
|-------------------------|--------------------------|-------------------|-----------------------------|---------------------|
| 6                       | 4                        | 72                | 3,0 MPa                     | 3010 1006 0400 0010 |
| 8                       | 6                        | 96                | 2,1 MPa                     | 3010 1008 0600 0010 |
| 10                      | 8                        | 120               | 1,7 MPa                     | 3010 1010 0800 0010 |
| 12                      | 10                       | 144               | 1,3 MPa                     | 3010 1012 1000 0010 |

| Teplota | Max. tlak |
|---------|-----------|
| 30 °C   | 83%       |
| 40 °C   | 72%       |
| 50 °C   | 64%       |
| 60 °C   | 57%       |
| 70 °C   | 52%       |
| 80 °C   | 47%       |

Barva hadice je standardně modrá.

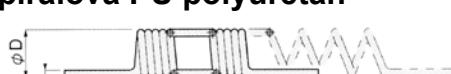
Pracovní teplota:

-10 °C až +80 °C

Max. tlak při vyšší teplotě je procentuálně vztažen k hodnotám při 20 °C.

Ke spirálovým hadicím doporučujeme šroubení s převlečnou maticí a ochranným perem.

## Hadice spirálová PU polyuretan



Barva hadice je standardně modrá. Na přání je možné dodat tyto další barvy: černá, oranžová, žlutá, červená a transparentní.

Pracovní teplota: -15 °C až +60 °C

A ... délka ve svinutém stavu

L ... pracovní délka

Hodnoty v tabulkách jsou uvedeny v mm.

| Ø d | Ø D | A    | L    | Objednací kód |
|-----|-----|------|------|---------------|
| 6   | 30  | 620  | 1900 | PUML 06 - 7   |
| 6   | 30  | 910  | 2800 | PUML 06 - 10  |
| 6   | 30  | 1300 | 3900 | PUML 06 - 14  |
| 6   | 30  | 1850 | 5600 | PUML 06 - 20  |
| 8   | 42  | 250  | 750  | PUML 08 - 3   |
| 8   | 42  | 390  | 1200 | PUML 08 - 5   |
| 8   | 42  | 540  | 1700 | PUML 08 - 7   |
| 8   | 42  | 770  | 2400 | PUML 08 - 10  |
| 8   | 42  | 1045 | 3200 | PUML 08 - 14  |
| 8   | 42  | 1550 | 4700 | PUML 08 - 20  |

| Ø d | Ø D | A    | L    | Objednací kód |
|-----|-----|------|------|---------------|
| 10  | 58  | 330  | 1000 | PUML 10 - 5   |
| 10  | 58  | 470  | 1400 | PUML 10 - 7   |
| 10  | 58  | 680  | 2100 | PUML 10 - 10  |
| 10  | 58  | 970  | 3000 | PUML 10 - 14  |
| 10  | 58  | 1380 | 4200 | PUML 10 - 20  |
| 12  | 72  | 310  | 1000 | PUML 12 - 5   |
| 12  | 72  | 450  | 1400 | PUML 12 - 7   |
| 12  | 72  | 660  | 2000 | PUML 12 - 10  |
| 12  | 72  | 920  | 2800 | PUML 12 - 14  |
| 12  | 72  | 1320 | 4000 | PUML 12 - 20  |

## Hadice kovová ochranná



| Vnější průměr<br>$\varnothing D$ mm | Vnitřní průměr<br>$\varnothing D$ mm | Vhodné pro hadici průměr<br>$\varnothing D/d$ mm | Objednací kód       |
|-------------------------------------|--------------------------------------|--|---------------------|
| 10                                  | 8                                    | 6/4  | 3080 0006 0000 0000 |
| 13                                  | 10                                   | 8/9  | 3080 0008 0000 0000 |
| 16                                  | 13                                   | 10/8   | 3080 0010 0000 0000 |
| 19                                  | 16                                   | 12/10 a 12/9                                     | 3080 0012 0000 0000 |
| 21                                  | 18                                   | 15/12  | 3080 0015 0000 0000 |

Kovové ochranné hadice se používají tam, kde by vnější vlivy mohly poškodit povrch plastových hadic, například:

- ochrana proti jiskram při sváření
- ochrana proti odletujícím třískám při obrábění
- ochrana proti zmáčknutí a podobně

Materiál: pozinkovaná ocel

## Rychlospojka typ 21



- Průtok 844 Nl/min při 0,6 MPa a  $\Delta p=0,1$  MPa
- Průřez Js5 (20 mm<sup>2</sup>)
- Max. přetlak 3,5 MPa

### Těleso s vnějším závitem



| Závit | Objednací kód       |
|-------|---------------------|
| G1/8" | 3930 0211 0104 0000 |
| G1/4" | 3930 0211 0106 0000 |
| G3/8" | 3930 0211 0108 0000 |

### Těleso vestavné do stěny s převlečnou maticí pro hadici

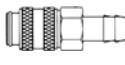


### Těleso s vnitřním závitem



| Závit | Objednací kód       |
|-------|---------------------|
| G1/8" | 3930 0211 0204 0000 |
| G1/4" | 3930 0211 0206 0000 |
| G3/8" | 3930 0211 0208 0000 |

### Těleso s vývodkou pro hadici



### Těleso s převlečnou maticí pro hadici



| $\varnothing$ mm | Objednací kód       |
|------------------|---------------------|
| 6/4              | 3930 0211 1032 0000 |
| 8/6              | 3930 0211 1033 0000 |

### Těleso s převlečnou maticí a ochranným perem pro hadici



| $\varnothing$ mm | Objednací kód       |
|------------------|---------------------|
| 6/4              | 3930 0211 1232 0000 |
| 8/6              | 3930 0211 1233 0000 |

### Těleso vestavné do stěny s vývodkou pro hadici



| $\varnothing$ mm | Objednací kód       |
|------------------|---------------------|
| 4                | 3930 0211 2174 0000 |
| 6                | 3930 0211 2176 0000 |
| 8                | 3930 0211 2178 0000 |

### Protikus s vnějším závitem



### Protikus s převlečnou maticí a ochranným perem pro hadici



| Závit | Objednací kód       |
|-------|---------------------|
| G1/8" | 3930 0212 0104 0000 |
| G1/4" | 3930 0212 0106 0000 |
| G3/8" | 3930 0212 0108 0000 |

### Protikus s vnitřním závitem

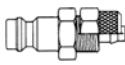


### Protikus s vývodkou pro hadici



| Závit | Objednací kód       |
|-------|---------------------|
| G1/8" | 3930 0212 0204 0000 |
| G1/4" | 3930 0212 0206 0000 |
| G3/8" | 3930 0212 0208 0000 |

### Protikus s převlečnou maticí pro hadici

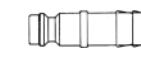


### Protikus s vývodkou do stěny s vývodkou pro hadici



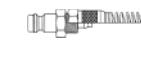
| $\varnothing$ mm | Objednací kód       |
|------------------|---------------------|
| 4                | 3930 0212 2174 0000 |
| 6                | 3930 0212 2176 0000 |
| 8                | 3930 0212 2178 0000 |

### Protikus s vývodkou pro hadici



| $\varnothing$ mm | Objednací kód       |
|------------------|---------------------|
| 4                | 3930 0212 2074 0000 |
| 6                | 3930 0212 2076 0000 |
| 8                | 3930 0212 2078 0000 |
| 9                | 3930 0212 2079 0000 |
| 10               | 3930 0212 2080 0000 |

### Protikus s převlečnou maticí a ochranným perem pro hadici



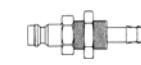
| $\varnothing$ mm | Objednací kód       |
|------------------|---------------------|
| 6/4              | 3930 0212 1232 0000 |
| 8/6              | 3930 0212 1233 0000 |

### Protikus vestavný do stěny s převlečnou maticí pro hadici



| $\varnothing$ mm | Objednací kód       |
|------------------|---------------------|
| 6/4              | 3930 0212 1132 0000 |
| 8/6              | 3930 0212 1133 0000 |

### Protikus vestavný do stěny s vývodkou pro hadici



| $\varnothing$ mm | Objednací kód       |
|------------------|---------------------|
| 4                | 3930 0212 2174 0000 |
| 6                | 3930 0212 2176 0000 |
| 8                | 3930 0212 2178 0000 |
| 9                | 3930 0212 2179 0000 |
| 10               | 3930 0212 2180 0000 |

### Rychlospojka typ 26



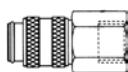
- Průtok 1476 Nl/min při 0,6 MPa a  $\Delta p=0,1$  MPa
- Průřez Js7,2 (48 mm<sup>2</sup>)
- Max. přetlak 3,5 MPa

#### Těleso s vnějším závitem



| Závit | Objednací kód       |
|-------|---------------------|
| G1/8" | 3930 0261 0104 0000 |
| G1/4" | 3930 0261 0106 0000 |
| G3/8" | 3930 0261 0108 0000 |
| G1/2" | 3930 0261 0110 0000 |

#### Těleso s vnitřním závitem



| Závit | Objednací kód       |
|-------|---------------------|
| G1/4" | 3930 0261 0206 0000 |
| G3/8" | 3930 0261 0208 0000 |
| G1/2" | 3930 0261 0210 0000 |

#### Těleso s převlečnou maticí pro hadici



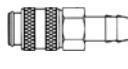
| $\varnothing$ mm | Objednací kód       |
|------------------|---------------------|
| 8/6              | 3930 0261 1033 0000 |
| 10/8             | 3930 0261 1034 0000 |
| 12/9             | 3930 0261 1035 0000 |

#### Těleso s převlečnou maticí a ochranným perem pro hadici



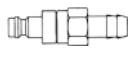
| $\varnothing$ mm | Objednací kód       |
|------------------|---------------------|
| 8/6              | 3930 0261 1233 0000 |
| 10/8             | 3930 0261 1234 0000 |
| 12/9             | 3930 0261 1235 0000 |

#### Těleso s vývodkou pro hadici



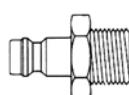
| $\varnothing$ mm | Objednací kód       |
|------------------|---------------------|
| 6                | 3930 0261 2076 0000 |
| 8                | 3930 0261 2078 0000 |
| 9                | 3930 0261 2079 0000 |
| 10               | 3930 0261 2080 0000 |
| 13               | 3930 0261 2083 0000 |

#### Protikus se zpětným ventilem s vývodkou pro hadici



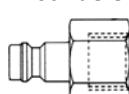
| $\varnothing$ mm | Objednací kód       |
|------------------|---------------------|
| 6                | 3930 0262 3076 0000 |
| 8                | 3930 0262 3078 0000 |
| 9                | 3930 0262 3079 0000 |
| 10               | 3930 0262 3080 0000 |
| 13               | 3930 0262 3083 0000 |

### Protikus s vnějším závitem



| Závit | Objednací kód       |
|-------|---------------------|
| G1/8" | 3930 0262 0104 0000 |
| G1/4" | 3930 0262 0106 0000 |
| G3/8" | 3930 0262 0108 0000 |
| G1/2" | 3930 0262 0110 0000 |

### Protikus s vnitřním závitem



| Závit | Objednací kód       |
|-------|---------------------|
| G1/8" | 3930 0262 0204 0000 |
| G1/4" | 3930 0262 0206 0000 |
| G3/8" | 3930 0262 0208 0000 |
| G1/2" | 3930 0262 0210 0000 |

### Protikus s vývodkou pro hadici



| $\varnothing$ mm | Objednací kód       |
|------------------|---------------------|
| 4                | 3930 0262 2074 0000 |
| 6                | 3930 0262 2076 0000 |
| 8                | 3930 0262 2078 0000 |
| 9                | 3930 0262 2079 0000 |
| 10               | 3930 0262 2080 0000 |
| 13               | 3930 0262 2083 0000 |

### Protikus s převlečnou maticí a ochranným perem pro hadici



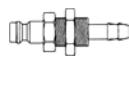
| $\varnothing$ mm | Objednací kód       |
|------------------|---------------------|
| 6/4              | 3930 0262 1232 0000 |
| 8/6              | 3930 0262 1233 0000 |
| 10/8             | 3930 0262 1234 0000 |
| 12/9             | 3930 0262 1235 0000 |

### Protikus s převlečnou maticí pro hadici



| $\varnothing$ mm | Objednací kód       |
|------------------|---------------------|
| 6/4              | 3930 0262 1032 0000 |
| 8/6              | 3930 0262 1033 0000 |
| 10/8             | 3930 0262 1034 0000 |
| 12/9             | 3930 0262 1035 0000 |

### Protikus vestavný do stěny s vývodkou pro hadici



| $\varnothing$ mm | Objednací kód       |
|------------------|---------------------|
| 6                | 3930 0262 2176 0000 |
| 8                | 3930 0262 2178 0000 |
| 10               | 3930 0262 2180 0000 |

### Rychlospojka typ 27



- Průtok 5166 Nl/min při 0,6 MPa a  $\Delta p=0,1$  MPa
- Průřez Js10 (80 mm<sup>2</sup>)
- Max. přetlak 3,5 MPa

#### Těleso s vnějším závitem



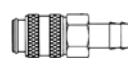
| Závit | Objednací kód       |
|-------|---------------------|
| R1/4" | 3930 0271 0156 0000 |
| R3/8" | 3930 0271 0158 0000 |
| R1/2" | 3930 0271 0160 0000 |
| R3/4" | 3930 0271 0162 0000 |

#### Těleso s vnitřním závitem



| Závit | Objednací kód       |
|-------|---------------------|
| R1/4" | 3930 0271 0256 0000 |
| R3/8" | 3930 0271 0258 0000 |
| R1/2" | 3930 0271 0260 0000 |
| R3/4" | 3930 0271 0262 0000 |

#### Těleso s vývodkou pro hadici



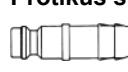
| $\varnothing$ mm | Objednací kód       |
|------------------|---------------------|
| 6                | 3930 0271 2076 0000 |
| 8                | 3930 0271 2078 0000 |
| 9                | 3930 0271 2079 0000 |
| 10               | 3930 0271 2080 0000 |
| 13               | 3930 0271 2083 0000 |
| 16               | 3930 0271 2086 0000 |
| 19               | 3930 0271 2089 0000 |

#### Protikus s vnějším závitem



| Závit | Objednací kód       |
|-------|---------------------|
| R1/4" | 3930 0272 0156 0000 |
| R3/8" | 3930 0272 0158 0000 |
| R1/2" | 3930 0272 0160 0000 |
| R3/4" | 3930 0272 0162 0000 |

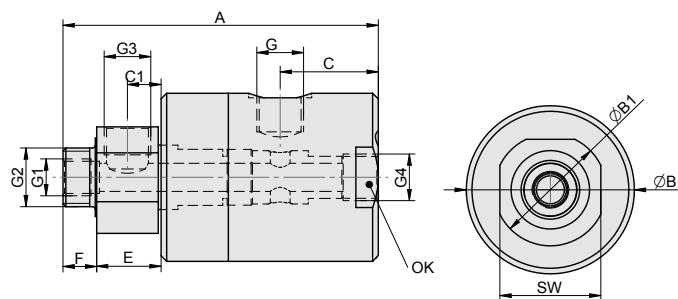
#### Protikus s vývodkou pro hadici



| $\varnothing$ mm | Objednací kód       |
|------------------|---------------------|
| 6                | 3930 0272 2076 0000 |
| 8                | 3930 0272 2078 0000 |
| 9                | 3930 0272 2079 0000 |
| 10               | 3930 0272 2080 0000 |
| 13               | 3930 0272 2083 0000 |
| 16               | 3930 0272 2086 0000 |
| 19               | 3930 0272 2089 0000 |

**Rotační přívod**

|                    |   |
|--------------------|---|
| Pracovní tlak      | 0,6 MPa   |
| Minimální tlak     | 0 MPa   |
| Maximální tlak     | 1,0 MPa   |
| Pracovní teplota   | -20°C až +80°C                                    |
| Pracovní médium    | upravený stlačený vzduch                          |
| Jmenovitá světlosť | Js 6 pro G 1/8", Js 12 pro G 3/8"                 |
| Pracovní otáčky    | 0 až 120 ot.min <sup>-1</sup> , oba směry otáčení |

**Materiály**

- těleso: dural, tvrdě eloxovaný
- hřídel: nerezavějící ocel 17 024
- těsnící prvky: pryž NBR

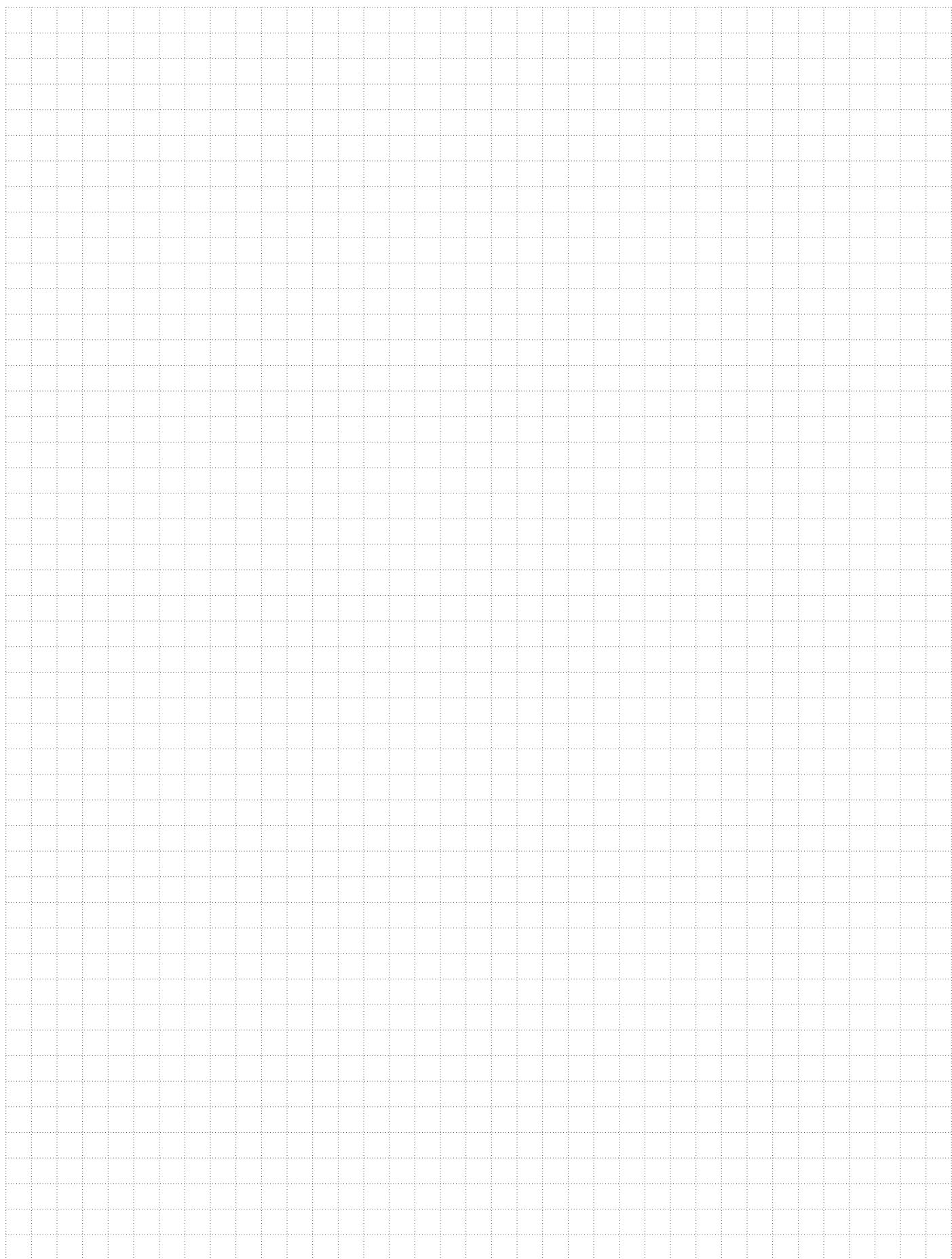
| Typ               | A     | B  | B1 | C    | C1  | E    | F  | G     | G1    | G2    | G3    | G4    | OK | SW | Hmotnost | Objednací kód       |
|-------------------|-------|----|----|------|-----|------|----|-------|-------|-------|-------|-------|----|----|----------|---------------------|
| přímý s odbočkou  | 81,5  | 45 | 30 | 22,5 | 9,5 | 18,5 | 12 | G1/8" | M8    | G1/4" | G1/8" | G1/8" | —  | 27 | 0,35     | 2770 0300 0600 0001 |
|                   | 109,5 | 60 | 40 | 32   | 12  | 23   | 12 | G3/8" | G1/4" | G1/2" | G3/8" | G3/8" | 56 | 36 | 0,90     | 2770 0300 1000 0001 |
| úhlový s odbočkou | 72    | 45 | 30 | 12,5 | 9,5 | 18,5 | 12 | G1/8" | M8    | G1/4" | G1/8" | —     | —  | 27 | 0,31     | 2770 0200 0600 0001 |
|                   | 99,5  | 60 | 40 | 24   | 12  | 23   | 12 | G3/8" | G1/4" | G1/2" | G3/8" | —     | —  | 36 | 0,78     | 2770 0200 1000 0001 |
| úhlový            | 72    | 45 | 30 | 12,5 | —   | 18,5 | 12 | G1/8" | —     | G1/4" | —     | —     | —  | 27 | 0,32     | 2770 0100 0600 0001 |
|                   | 91,5  | 60 | 40 | 24   | —   | 15   | 12 | G3/8" | —     | G1/2" | —     | —     | —  | 36 | 0,83     | 2770 0100 1000 0001 |

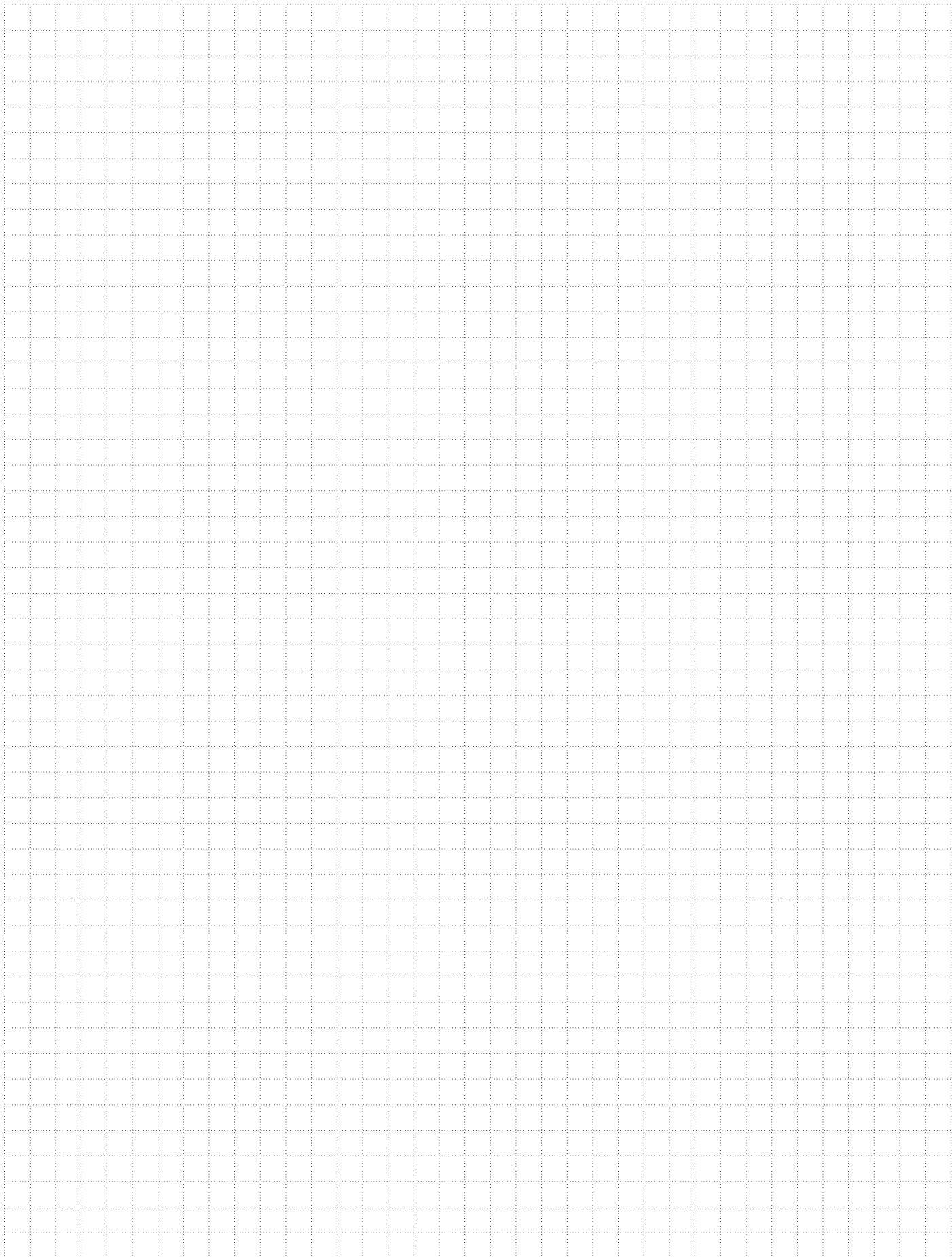
| <i>Objednací kód</i> | <i>Strana</i> | <i>Objednací kód</i> | <i>Strana</i> | <i>Objednací kód</i> | <i>Strana</i> |
|----------------------|---------------|----------------------|---------------|----------------------|---------------|
| 10101...             | 2-4           | 2171 0100...         | 4-13          | N0F...               | 7-3           |
| 10105...             | 2-52          | 2171 0200...         | 4-13          | N10.6445...          | 5-13          |
| 10106...             | 2-52          | 2171 2100...         | 4-14          | N100...              | 10-3          |
| 10110...             | 2-8           | 2171 2400...         | 4-13          | N101...              | 10-2          |
| 10115...             | 2-6           | 2176 2100...         | 4-14          | N102...              | 10-2          |
| 10122...             | 2-10          | 2176 3200...         | 4-14          | N103...              | 5-20          |
| 10123...             | 2-10          | 2176 3400...         | 4-14          | N104...              | 10-2          |
| 10201...             | 2-2           | 2195...              | 4-15          | N105...              | 10-2          |
| 11001...             | 2-14          | 2201 0...            | 3-6           | N106-5...            | 5-13          |
| 11005...             | 2-56          | 2201 2...            | 3-4           | N106-7...            | 5-13          |
| 11006...             | 2-56          | 2201 50...           | 3-2           | N106-8...            | 5-16          |
| 11101...             | 2-16          | 2201 51...           | 3-2           | N106...              | 10-3          |
| 11201...             | 2-18          | 2202 0...            | 3-8           | N108...              | 10-2          |
| 12001...             | 2-12          | 2202 23...           | 3-4           | N110...              | 10-3          |
| 12005...             | 2-54          | 2202 24...           | 3-4           | N113...              | 10-3          |
| 12006...             | 2-54          | 2202 50...           | 3-2           | N115...              | 10-3          |
| 12501...             | 2-24          | 2202 51...           | 3-2           | N117...              | 10-3          |
| 12505...             | 2-58          | 2202 8...            | 3-9           | N118...              | 10-2          |
| 12506...             | 2-58          | 2210 9...            | 3-12          | N119...              | 10-3          |
| 12517...             | 2-26          | 2290 201...          | 3-5           | N120...              | 10-2          |
| 15001...             | 2-28          | 2290 2011...         | 3-3, 3-5      | N121...              | 10-3          |
| 17101...             | 2-20          | 2290 51...           | 3-3           | N122...              | 10-2          |
| 17201...             | 2-20          | 2290 8...            | 3-9           | N122B...             | 5-29          |
| 17301...             | 2-20          | 2291 000...          | 3-3, 3-5      | N123...              | 10-2          |
| 17401...             | 2-20          | 2291 001...          | 3-3, 3-5      | N123B...             | 5-29          |
| 17501...             | 2-20          | 2291 002...          | 3-12          | N124...              | 10-2          |
| 17601...             | 2-20          | 2532 0...            | 6-6           | N125-0...            | 10-2          |
| 17701...             | 2-20          | 2532 20...           | 6-10          | N125-1027...         | 5-22          |
| 2100 90...           | 2-62          | 2532 21...           | 6-11          | N125-468...          | 10-10         |
| 2100 91...           | 2-60          | 2532 3...            | 6-9           | N12H...              | 5-29          |
| 2100 92...           | 2-64          | 2532 5...            | 6-8           | N12K...              | 5-29          |
| 2101 0100...         | 4-2           | 2552 0...            | 6-6           | N131...              | 10-3          |
| 2101 0200...         | 4-3           | 2552 20...           | 6-10          | N132...              | 10-3          |
| 2101 0300...         | 4-2           | 2552 21...           | 6-11          | N135C...             | 7-2           |
| 2101 2000...         | 4-6           | 2552 3...            | 6-9           | N136C...             | 7-2           |
| 2101 2100...         | 4-4           | 2552 4...            | 6-13          | N155-28...           | 4-3           |
| 2101 2200...         | 4-4           | 2552 5...            | 6-8           | N180...              | 10-6          |
| 2101 2300...         | 4-10          | 2552 7...            | 6-16          | N1F...               | 7-3           |
| 2101 3000...         | 4-8           | 2552 8...            | 5-36          | N219-2...            | 5-22          |
| 2101 3100...         | 4-8           | 2740...              | 7-6           | N225-3...            | 5-22          |
| 2101 3200...         | 4-10          | 2760....             | 7-6           | N225-480...          | 5-22          |
| 2101 3300...         | 4-7           | 2770...              | 10-14         | N225-483...          | 5-22          |
| 2101 3400...         | 4-9           | 2899 002...          | 6-7           | N225-484...          | 5-22          |
| 2101 3500...         | 4-9           | 2899 009...          | 1-5           | N225-485...          | 5-22          |
| 2101 4000...         | 4-12          | 2995...              | 8-16          | N225-486...          | 5-22          |
| 2101 4100...         | 4-11          | 3010...              | 10-11         | N226...              | 5-12          |
| 2101 4200...         | 4-12          | 3020...              | 10-11         | N228-77...           | 5-22          |
| 2101 5000...         | 4-18          | 3030...              | 10-11         | N228-792...          | 5-22          |
| 2101 5100...         | 4-20          | 3080...              | 10-12         | N230-3...            | 5-44          |
| 2101 8000...         | 4-22          | 3095...              | 10-10         | N230-40...           | 5-44          |
| 2102 4100...         | 4-11          | 3910 10...           | 10-10         | N230-44...           | 5-45          |
| 2110 0100...         | 4-2           | 3910 20...           | 10-8          | N230-46...           | 5-44          |
| 2110 0200...         | 4-3           | 3910 22...           | 10-8          | N230-470...          | 5-44          |
| 2110 0300...         | 4-2           | 3910 30...           | 10-9          | N230-471...          | 5-44          |
| 2110 2000...         | 4-7           | 3920...              | 10-9          | N230-472...          | 5-44          |
| 2110 2100...         | 4-5           | 3921...              | 10-9          | N230-476...          | 5-45          |
| 2110 3000...         | 4-5           | 3930 021...          | 10-12         | N230-48...           | 5-45          |
| 2110 4000...         | 4-12          | 3930 026...          | 10-13         | N230-5...            | 5-44          |
| 2110 5000...         | 4-18          | 3930 027...          | 10-13         | N230-7...            | 5-45          |
| 2110 5100...         | 4-20          | 4500 2608...         | 2-66          | N230-8...            | 5-44          |
| 2125 2000...         | 4-6           | N02...               | 5-27          | N230-9...            | 5-45          |
| 2125 2100 ...        | 4-5           | N05...               | 5-28          | N237-...             | 5-12          |

| <i>Objednací kód</i> | <i>Strana</i> | <i>Objednací kód</i> | <i>Strana</i> | <i>Objednací kód</i> | <i>Strana</i> |
|----------------------|---------------|----------------------|---------------|----------------------|---------------|
| N239-20...           | 5-13          | NC-E0,5...           | 9-3           | P100...              | 10-6          |
| N239-23...           | 5-21          | NC-E1,0...           | 9-3           | P101...              | 10-4          |
| N239-24...           | 5-21          | NC-E1,25...          | 9-4           | P102...              | 10-4          |
| N239-25...           | 5-20          | NC-E1,5...           | 9-4           | P105...              | 10-4          |
| N239-28...           | 5-13          | NC-E2...             | 9-5           | P106...              | 10-6          |
| N239-3...            | 5-13          | NC-P0,1...           | 9-2           | P108...              | 10-4          |
| N239-4...            | 5-13          | NC-P0,2...           | 9-2           | P109...              | 10-4          |
| N239-5...            | 5-16          | NC-P0,25...          | 9-3           | P110...              | 10-5          |
| N2F...               | 7-3           | NC-P0,35...          | 9-3           | P113...              | 10-5          |
| N324...              | 10-7          | NC-P0,5...           | 9-3           | P115...              | 10-5          |
| N325...              | 10-7          | NC-P1,0...           | 9-3           | P117...              | 10-5          |
| N326...              | 10-7          | NC-P1,25...          | 9-4           | P118...              | 10-6          |
| N341...              | 10-6          | NC-P1,5...           | 9-4           | P121...              | 10-5          |
| N343...              | 10-7          | NC-P2...             | 9-5           | P127...              | 10-4          |
| N344...              | 10-7          | NC-S0,1...           | 9-2           | P131...              | 10-6          |
| N345...              | 10-6          | NC-S0,2...           | 9-2           | P132...              | 10-5          |
| N347...              | 10-6          | NC-S0,25...          | 9-3           | P136C...             | 7-3           |
| N348...              | 10-6          | NC-S0,35...          | 9-3           | P137...              | 10-5          |
| N349...              | 10-6          | NC-S0,5...           | 9-3           | P139C...             | 7-3           |
| N353...              | 10-7          | NC-S1,0...           | 9-3           | P140...              | 7-7           |
| N353B...             | 5-30          | NC-S1,25...          | 9-4           | P193...              | 10-5          |
| N354...              | 10-6          | NC-S1,5...           | 9-4           | P194...              | 10-5          |
| N354B...             | 5-30          | NC-S2...             | 9-5           | PMACC300...          | 8-5, 8-13     |
| N355...              | 10-7          | NC1...               | 5-17          | PMACP300...          | 8-2, 8-13     |
| N356...              | 10-7          | NC2...               | 5-17          | PMACP401...          | 8-3, 8-13     |
| N368...              | 10-6          | NC3...               | 5-17          | PMACP500...          | 8-4, 8-13     |
| N3F...               | 7-3           | NCP...               | 7-4           | PMAF300...           | 8-6           |
| N411...              | 10-8          | ND2...               | 5-27          | PMAF401...           | 8-6           |
| N412...              | 10-8          | NDA...               | 5-41          | PMAF401A...          | 8-7           |
| N442...              | 10-9          | NDB...               | 5-41          | PMAF401D...          | 8-7           |
| N443...              | 10-9          | NDR...               | 7-3           | PMAF401M...          | 8-7           |
| N445...              | 10-8          | NDV...               | 7-3           | PMAF500...           | 8-6           |
| N446...              | 10-9          | NF...                | 5-27          | PMAFR...             | 8-10          |
| N447...              | 10-8          | NI...                | 5-18          | PMAL...              | 8-12          |
| N449...              | 10-8          | NKH...               | 7-7           | PMAR200...           | 8-8           |
| N450...              | 10-9          | NKM...               | 7-7           | PMAR300...           | 8-8           |
| N451...              | 10-9          | NL0...               | 5-15          | PMAR401...           | 8-9           |
| N453...              | 10-8          | NL1...               | 5-11          | PMAR500...           | 8-9           |
| N455...              | 10-7          | NL2...               | 5-11          | PMCDA...             | 2-42          |
| N456...              | 10-8          | NPC...               | 8-14          | PMCDDB...            | 2-44          |
| N457...              | 10-9          | NPR...               | 7-5           | PMCGB...             | 2-36          |
| N458...              | 10-8          | NPS...               | 8-14          | PMCGD...             | 2-40          |
| N459...              | 10-8          | NR2...               | 5-27          | PMCHA...             | 2-70          |
| N460...              | 10-7          | NRV...               | 7-4           | PMCHB...             | 2-70          |
| N461...              | 10-8          | NSC...               | 4-3           | PMCHG2...            | 2-71          |
| N462...              | 10-8          | NSE...               | 10-10         | PMCKA...             | 2-69          |
| N463...              | 10-9          | NSEV...              | 7-5           | PMCSS...             | 2-50          |
| N464...              | 10-9          | NSF-12...            | 4-15          | PMHPD...             | 2-72          |
| N465...              | 10-9          | NSF-13...            | 4-16          | PMP25...             | 8-15          |
| N466...              | 10-9          | NSF-24...            | 4-16          | PMSB...              | 2-51          |
| N485...              | 10-9          | NSF-26...            | 4-17          | PMTA...              | 2-68          |
| N489...              | 10-8          | NSF-27...            | 4-17          | PMVAA...             | 6-14          |
| N491...              | 10-7          | NSF-28...            | 4-17          | PMVDC...             | 5-42          |
| N498...              | 10-9          | NSF...               | 10-10         | PMVF...              | 6-12          |
| N4F...               | 7-3           | NTC...               | 10-10         | PMVHB...             | 6-4           |
| N530...              | 7-6           | NU-1...              | 9-6           | PMVHC...             | 6-5           |
| NAF...               | 5-40          | NU-2...              | 9-6           | PMVMB...             | 6-2           |
| NAK...               | 5-31          | NU-8...              | 9-7           | PMVMC...             | 6-2           |
| NC-E0,1...           | 9-2           | NU-S...              | 9-6           | PMVSC...             | 5-4           |
| NC-E0,2...           | 9-2           | NU-V...              | 9-7           | PMVSE...             | 5-6           |
| NC-E0,25...          | 9-3           | NU...                | 10-10         | PMVSY...             | 5-23, 5-24    |
| NC-E0,35...          | 9-3           | NZF...               | 6-13          | PPG...               | 8-13          |

***Objednací kód      Strana***

|         |       |
|---------|-------|
| PRCE... | 3-10  |
| PRNE... | 3-10  |
| PS1...  | 2-30  |
| PS5...  | 2-30  |
| PUML... | 10-11 |
| PVL1... | 2-30  |





R



R



CERTIFIKAČNÍ ORGÁN CSQ-CERT  
PŘI ČESKÉ SPOLEČNOSTI PRO JAKOST

akreditovaný podle ČSN EN ISO/IEC 17021:2007 Českým institutem  
pro akreditaci, o.p.s. a vedený pod registračním číslem 3081

vydává

# CERTIFIKÁT

shody systému managementu kvality s požadavky

## ČSN EN ISO 9001:2009

společnosti

**STRÁNSKÝ A PETRŽÍK,  
PNEUMATICKÉ VÁLCE, spol. s r.o.**

Bílá Třemešná čp. 388, 544 72, okr. Trutnov

IČ: 25252062

Předmět certifikace:

**Výroba pneumatických válců a příslušenství  
Výroba jednoúčelových strojů a zařízení**

Registrační číslo certifikátu: 001/QMS/2009

Datum první certifikace: 01.06.2000

Platnost od: 15.10.2009

Platnost do: 14.10.2012

Vedoucí střediska certifikace: Ing. Eliška Michálková



Certifikovaná společnost podléhá dozoru certifikačního orgánu CSQ-CERT.  
V případě zjištění závažné neshody vůči požadavkům ČSN EN ISO 9001:2009  
může být platnost certifikátu pozastavena nebo zrušena.





Stránský a Petržík,  
Pneumatické válce spol. s r.o.  
544 72 Bílá Třemešná 388  
Česká Republika

telefon: (+420) 499 628 600  
GSM brána: (+420) 737 249 570  
fax: (+420) 499 628 601

---

<http://www.stranskyapetrzik.cz>  
e-mail: [info@stranskyapetrzik.cz](mailto:info@stranskyapetrzik.cz)

---

IČO: 25 25 20 62  
DIČ: CZ 25 25 20 62